

الشَّمْسُ وَالْقَمَرُ مَجْسَبَانِ

# الهيئة الوسطى

مع شرحها

# النجوم النشطة

كلاهما لإمام المحدثين نجم المفسرين زبدة المحققين  
العلامة الشيخ مولانا **محمد موسى** الروحاني البازي  
طيب الله آثاره وأعلى درجاته في دار السلام







الهيئة الوسطى  
مع شرحها

النجوم النشطة



اسم الكتاب : الهيئة الوسطى مع شرحها النجوم النشطى  
اسم المؤلف : محمد موسى الروحاني البازي رحمته الله  
الطبعة الثامنة : ١٤٤٢ هـ - ٢٠٢٠ م  
جميع الحقوق محفوظة

إدارة التصنيف و الأدب  
العنوان : المكتب المركزي : ١٣/ دي ، بلاك بي ،  
سمن آباد ، لاهور ، باكستان  
هاتف : ٣٧٥٦٨٤٣٠ ٤٢ ٩٢٠٠  
جوال : ٤١٠١٨٨٢ ٣٠٠ ٩٢٠٠  
البريد الإلكتروني : alqalam777@gmail.com  
الموقع على الشبكة الإلكترونية : www.jamiaruhanibazi.org

All rights reserved

Idara Tasneef wal Adab

(Institute of Research and Literature)

Alqalam Foundation

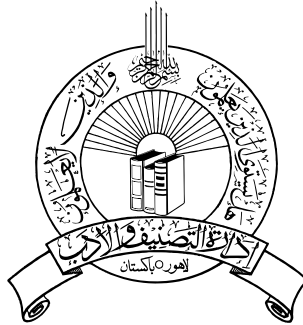
Address: Head Office: 13-D, Block B,  
Samanabad, Lahore, Pakistan.

Phone: 0092-42-37568430

Cell: 0092-300-4101882

Email: alqalam777@gmail.com

Web: www.jamiaruhanibazi.org



الناشر

إدارة التصنيف والأدب



الشَّمْسُ وَالْقَمَرُ بِحُسْبَانٍ

# المهَيِّئَةُ الْوُسْطَى

مع شرحها

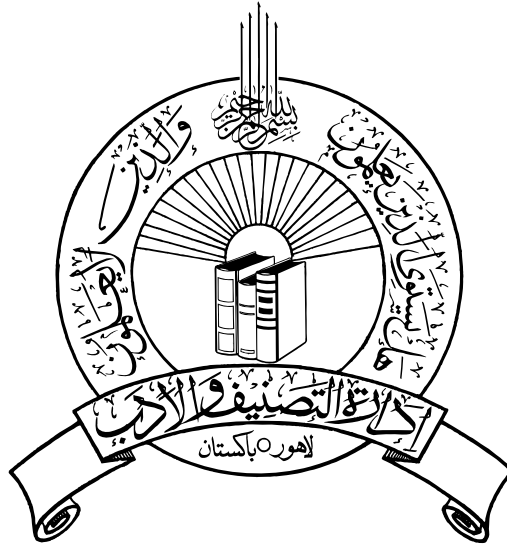
## النُّجُومُ النُّشُطَى

كلاهما لإمام المحدثين نجم المفسرين زبدة المحققين  
العلامة الشيخ مولانا محمد موسى الروحاني البازي  
رَحِمَهُ اللهُ تَعَالَى وَطَيَّبَ أُنَاثَهُ

إدارة التَّصْنِيفِ وَالْأَدَبِ



کتاب ہذا کے جملہ حقوق بحق ادارہ محفوظ ہیں۔



ناشر

ادارۃ تصنیف و ادب

جامعۃ محمد مہدی بنیادی

مقام تعمیر جامعہ: برہان پورہ، نزد اجتماع گاہ، عقب گورنمنٹ ہائی سکول، رائیونڈ، لاہور  
منگوانے کا پتہ: «مرکزی دفتر: القلم ٹرسٹ، 13 ڈی، بلاک بی، سمن آباد، لاہور۔

موبائل: +92-300-4101882 فون: +92-042-37568430

www.jamiaruhanibazi.org  
Email: alqalam777@gmail.com

مصنّف کتابِ ہذا  
محدثِ اعظم، مفسّرِ کبیر، مُصنّفِ اقصیٰ، ترمذی وقت  
حضرت مولانا محمد موسیٰ روحانی باری  
طیب اللہ آثارہ و اعلیٰ درجاتہ فی دارالسلام  
کے بارے میں چند مختصر کلمات  
اور ان کی زندگی کے مختصر حالات





بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

نَحْمَدُهُ وَنُصَلِّي عَلَى رَسُولِهِ الْكَرِيمِ -  
أَقَابَعُدْ!

هِيَ هَات لَا يَأْتِي الرَّقَانِ بِمِثْلِهِ  
إِنَّ الرَّقَاتِ بِمِثْلِهِ لَبَخِيلُ

ترجمہ ”یہ بات بڑی بعید ہے، زمانہ ان جیسی شخصیت نہیں لائے گا۔ بیشک ایسی شخصیات کے لانے میں زمانہ بڑا بخیل ہے۔“

محدث اعظم، مفسر کبیر، فقیہ افہم، مصنف انجم، جامع المعقول والمنقول، شیخ المشائخ مولانا محمد موسیٰ روحانی بازی طیب اللہ آثارہ و اعلیٰ درجاتہ فی دار السلام کی شخصیت علمی دنیا میں کسی تعارف کی محتاج نہیں۔ آپ اپنے عہد میں دنیا بھر کے ذہین لوگوں میں سے ایک تھے۔ آپ کی علمی مصروفیات قدرت نے آپ کی تسکین کیلئے پیدا کر رکھی تھیں۔

لاریب! ان کی شخصیت سدا یاد گار رہے گی۔ اس وقت ان کی موت سے چمنستانِ اسلام اجڑ گیا ہے، علماء یتیم ہو گئے ہیں اور اہل اسلام ان کے علم و فقہ سے محروم ہو گئے ہیں۔ ان کی باتیں بے شمار ہیں، ان کے سنانے والے بھی بے شمار ہیں۔ ان کی زندگی کے مختلف گوشے لوگوں کے سامنے ہیں اور زندگی ایک کھلی ہوئی کتاب کی مانند ہے۔

کچھ قسریوں کو یاد ہے کچھ بلبلوں کو حفظ  
عالم میں ٹکڑے ٹکڑے میری داستاں کے ہیں

## اللہ تعالیٰ کے دربارِ جلال و جمال میں حضرت محدث اعظمؒ کا مقام

حضرت شیخ رحمۃ اللہ تعالیٰ کو عند اللہ جو مقام و مرتبہ حاصل تھا اور اس سلسلے میں آپ کو جن کرامتوں اور خصائص سے اللہ تعالیٰ نے نوازا اس پر ایک ضخیم کتاب لکھی جاسکتی ہے۔ ذیل میں اختصاراً ایک دو واقعات ذکر کئے جا رہے ہیں۔

### (۱) حضرت شیخ رحمۃ اللہ تعالیٰ کی قبر مبارک سے جنت کی خوشبو کا پھوٹنا

تدفین کے بعد شیخ الحدیث والتفسیر حضرت مولانا محمد موسیٰ روحانی باریؒ کی قبر اطہر کی مٹی سے خوشبو آنا شروع ہو گئی جس نے پورے میانی قبرستان کو معطر کر دیا۔ دُور دُور تک فضا انتہائی تیز خوشبو سے مہکنے لگی اور یہ خبر جنگل کی آگ کی طرح ہر طرف پھیل گئی۔ لوگوں کا ایک ہجوم تھا جو اس ولی اللہ کی قبر پر حاضری دینے کیلئے اٹھ پڑا، ملک کے کونے کونے سے لوگ پہنچنے لگے اور تبرکاً مٹی اٹھا اٹھا کر لے جانے لگے۔ قبر مبارک پر مٹی کم ہونے لگتی تو اور مٹی ڈال دی جاتی۔ چند ہی منٹوں میں وہ مٹی بھی اسی طرح خوشبو سے مہکنے لگتی۔ قبر کے پاس چند منٹ گزارنے والے شخص کا لباس بھی جنتی خوشبو سے معطر ہو جاتا اور کئی کئی دن تک اس لباس سے خوشبو آتی۔

یہ کوئی معمولی واقعہ نہیں ہے۔ عالم اسلام کی چودہ صدیوں میں صحابہ رضی اللہ عنہم کے دور کے بعد حضرت شیخ تیسری شخصیت ہیں جن کی مرقد اطہر سے جنت کی خوشبو جاری ہوئی جو الحمد للہ سات ماہ سے زائد عرصہ گزرنے کے باوجود ابھی تک جاری ہے۔ حضرت شیخ رحمۃ اللہ تعالیٰ کے کتنے برگزیدہ اور محبوب بندے تھے ان کی اس عظیم کرامت نے اس بات کی تصدیق کر دی۔ یہ عظیم الشان کرامت جہاں حضرت محدث اعظمؒ کی ولایتِ کاملہ کی واضح دلیل ہے وہاں مسلکِ دیوبند کیلئے بھی قابلِ صد فخر بات ہے۔

### (۲) رسول اللہ ﷺ کی حضرت شیخ رحمۃ اللہ تعالیٰ سے محبت

اس زمین پر عرشِ بریں کے آخری نمائندہ رحمۃ للعالمین ﷺ سے حضرت محدث اعظمؒ کی محبت و عقیدت عشق کی آخری دہلیز پر تھی۔ درسِ حدیث میں یا گھر میں نبی کریم ﷺ یا صحابہ کرام رضی اللہ عنہم کا ذکر فرماتے تو رقت طاری ہو جاتی، آنکھیں پر نم ہو جاتیں اور آواز حلق میں اٹک جاتی۔

ایک مرتبہ حضرت شیخؒ بمعہ اہل و عیال حج کیلئے حرمین شریفین تشریف لے گئے۔ حج کے بعد چند روز مدینہ منورہ میں قیام فرمایا۔ مولانا سعید احمد خانؒ (جو کہ تبلیغی جماعت کے بڑے بزرگوں میں سے تھے) کو جب آپ کی آمد کی اطلاع ہوئی تو آپ کی بمعہ اہل خانہ اپنی مدینہ منورہ والی رہائشگاہ پر

دعوت کی۔ دعوت کے دوران والد محترمؒ، مولانا سعید احمد خانؒ کے ساتھ تشریف فرما تھے کہ ایک شخص (جو کہ مدینہ منورہ ہی کا رہائشی تھا) آیا، اس نے جب محدث اعظم شیخ الشیوخ مولانا محمد موسیٰ روحانی بازیؒ کو اس مجلس میں تشریف فرما دیکھا تو انہیں سلام کر کے مؤدبانہ انداز میں ان کے قریب بیٹھ گیا اور عرض کیا کہ حضرت میں آپ سے معافی مانگنے کیلئے حاضر ہوا ہوں، آپ مجھے معاف فرمادیں۔ والد ماجدؒ نے فرمایا بھائی کیا ہوا؟ میں تو آپ کو جانتا ہی نہیں، نہ کبھی آپ سے ملاقات ہوئی ہے۔ تو کس بات پر معاف کروں؟ وہ شخص پھر کہنے لگا کہ بس حضرت آپ مجھے معاف کر دیں۔

حضرت شیخ رحمۃ اللہ تعالیٰ نے فرمایا کہ کوئی وجہ بتلاؤ تو سہی؟ وہ شخص کہنے لگا کہ جب تک آپ معاف نہیں فرمائیں گے میں بتلا نہیں سکتا۔ تو اپنے مخصوص لب و لہجہ میں والد صاحبؒ نے فرمایا اچھا بھئی معاف کیا، اب بتلاؤ کیا بات ہے؟ وہ کہنے لگا حضرت میری رہائش مدینہ منورہ میں ہی ہے۔ میں اپنے رفقاء اور ساتھیوں سے اکثر آپ کا نام اور آپ کے علم و فضل کے واقعات سناتا رہتا تھا چنانچہ میرے دل میں آپ کی زیارت و ملاقات کا شوق پیدا ہوا اور وقت گزرنے کے ساتھ ساتھ یہ تمنا بڑھتی گئی مگر کبھی زیارت کا شرف حاصل نہ ہو سکا۔

اتفاق سے چند دن قبل آپ مسجد نبوی میں نوافل میں مشغول تھے کہ میرے ایک ساتھی نے مجھے اشارے سے بتلایا کہ یہ ہیں مولانا محمد موسیٰ صاحب جن کے بارے میں تم اکثر پوچھتے رہتے ہو۔ میں نے چونکہ اس سے پہلے آپ کو دیکھا نہیں تھا اس لئے میرے ذہن میں آپ کے بارے میں ایک تصور قائم تھا کہ پھٹا پرانا لباس ہوگا، دنیا کا کچھ پتہ نہیں ہوگا تو جب میں نے نوافل پڑھتے ہوئے آپ کا حلیہ اور وجاہت دیکھی (حضرت شیخ رحمۃ اللہ تعالیٰ کا لباس سادہ سا ہوتا، سفید لمبا جبہ نما کرتا پہنتے، شلوار ٹخنوں سے بالشت بھرا اونچی ہوتی، سر پر سفید پگڑی باندھتے اور پگڑی کے اوپر عربی انداز میں سفید رومال ڈال لیتے مگر آپ کو اللہ تعالیٰ نے علمی جلال کے ساتھ ساتھ ظاہری جمال اور رعب بھی بے انتہاء بخشا تھا، نیز نسبتاً دراز قامت بھی تھے اس لئے اس سادہ سے لباس میں بھی آپ کی وجاہت و شان کسی بادشاہ وقت سے کم معلوم نہ ہوتی اور آپ کو نہ جاننے والے بھی آپ کی شخصیت سے انتہائی مرعوب ہو کر ادب سے ایک طرف ہو جاتے۔) تو میرے ذہن میں جو پھٹے پرانے لباس کا تصور تھا وہ ٹوٹ گیا اور میرے دل میں آپ کے بارے میں کچھ بدگمانی پیدا ہو گئی چنانچہ میں آپ سے ملے بغیر ہی واپس لوٹ گیا۔

اسی رات کو خواب میں مجھے نبی کریم ﷺ کی زیارت ہوئی کیا دیکھتا ہوں کہ نبی کریم ﷺ انتہائی غصے میں ہیں۔ میں نے ڈرتے ڈرتے عرض کیا یا رسول اللہ (ﷺ)! مجھ سے ایسی کیا غلطی

ہوگئی کہ آپ ناراض دکھائی دے رہے ہیں؟ نبی اکرم ﷺ نے فرمایا۔

”تم میرے موسیٰ کے بارے میں بدگمانی کرتے ہو، فوراً میرے مدینے سے نکل جاؤ۔“

میں خوف سے کانپ گیا، فوراً معافی چاہی، تو نبی کریم ﷺ فرمانے لگے۔

”جب تک ہمارا موسیٰ معاف نہیں کرے گا میں بھی معاف نہیں کروں گا۔“

یہ خواب دیکھنے کے بعد میں بیدار ہو گیا اور اس دن سے میں مسلسل آپ کو تلاش کر رہا ہوں مگر آپ کی جائے قیام کا پتہ نہیں لگا سکا۔ آج آپ سے یہاں اتفاقاً ملاقات ہوگئی تو معافی مانگنے کیلئے حاضر ہو گیا ہوں۔ حضرت شیخؒ نے جب یہ واقعہ سنا تو آپ پر رقت طاری ہوگئی اور آپ پھوٹ پھوٹ کر رو پڑے۔ ان واقعات سے بخوبی علم ہوتا ہے کہ حضرت شیخ رحمۃ اللہ تعالیٰ کو اللہ جل جلالہ اور رسول اللہ ﷺ کے نزدیک نہایت بلند مقام و درجہ حاصل تھا۔ خاص طور پر مدینہ منورہ میں پیش آنے والا مذکورہ بالا واقعہ تو اس قدر عجیب و غریب ہے کہ قرونِ اولیٰ کے علماء و مشائخ کے تذکروں میں بھی اس جیسی مثال خال خال ہی ملتی ہے۔

آپ تصور تو کیجئے کہ حضرت شیخ رحمۃ اللہ تعالیٰ کا کیا مقام و مرتبہ ہو گا اور رسول اللہ ﷺ کو آپ سے کس قدر محبت ہوگی کہ آپ کے بارے میں مدینہ منورہ کے اس شخص کی معمولی سی بدگمانی پر رسول اللہ ﷺ نے انتہائی ناراضگی کا اظہار فرمایا بلکہ سخت غضب کی وجہ سے اسے مدینہ سے ہی نکل جانے کا حکم فرمایا۔

حضرت شیخ رحمۃ اللہ تعالیٰ یقیناً اللہ تعالیٰ کے ان برگزیدہ بندوں اور ان عالی مرتبت اولیاء میں سے تھے جن کے بارے میں اللہ جل شانہ فرماتے ہیں۔

مَنْ عَادَى لِي وَلِيًّا فَقَدْ آذَنْتُنِي بِالْحَرْبِ۔

ترجمہ ”جس شخص نے میرے کسی ولی سے دشمنی کی، میں اس شخص سے اعلانِ جنگ کرتا ہوں۔“

ذرا اس حدیث قدسی کو دیکھئے اور پھر مذکورہ واقعہ پر غور کیجئے بلکہ یہاں تو رنگ ہی نرالا ہے کہ اس شخص نے حضرت شیخ رحمۃ اللہ تعالیٰ کو نہ تو ہاتھ سے کوئی تکلیف پہنچائی، نہ استہزاء کیا، نہ اہانت و تحقیر کی، نہ



زبان سے کوئی برے الفاظ و کلمات ادا کئے بلکہ صرف دل ہی دل میں آپ کے بارے میں بدگمانی کی مگر دشمنی کے معمولی اثرات والی اس حالت و کیفیت پر بھی اللہ اور اس کے رسول ﷺ کا غضب حرکت میں آگیا اور اسے اپنے شہر کو چھوڑنے اور اس سے نکل جانے کا حکم دے دیا۔

## مختصر حالاتِ زندگی

محدث اعظم، مصنف الفخ، شیخ الحدیث والتفسیر مولانا محمد موسیٰ روحانی بازی ڈیرہ اسماعیل خان کے مضافات میں واقع ایک گاؤں کٹہ خیل میں مولوی شیر محمد رحمہ اللہ تعالیٰ کے ہاں پیدا ہوئے۔ آپ کے والد محترم عالم و عارف اور زاہد و سخی انسان تھے، انکی سخاوت کے قصے گاؤں کے لوگوں میں زبان زدِ عام ہیں۔ آپ کے والد محترم مولوی شیر محمد کی وفات ایک طویل مرض، پیٹ اور معدہ میں پانی جمع ہونے، کی وجہ سے ہوئی۔ حضرت شیخ کی عمر اس وقت پانچ سال یا اس سے بھی کم تھی۔

والد محترم کے انتقال کے بعد آپ کی پرورش آپ کی والدہ محترمہ نے کی جو کہ بہت ہی صالحہ، صائمہ اور قائمہ للہ تعالیٰ خاتون تھیں۔ آپ نے والدہ محترمہ کی نگرانی ہی میں دینی تعلیم حاصل کی، یہی آپ کے والد محترم کی وصیت بھی تھی۔

والد محترم مولوی شیر محمد کی وفات کے بعد آپ ان کی قبر پر زیارت کیلئے حاضر ہوتے تو قبر میں سے قرآن حکیم کی تلاوت کی آواز سنائی دیتی خصوصاً ”سُورَةُ الْمُلْكِ“ کی تلاوت کی آواز آتی۔ حدیث شریف میں سورہ ملک کے بارے میں آیا ہے کہ یہ سورت اپنے پڑھنے والے کیلئے شفاعت کا باعث بنتی ہے۔

یہ ان کی عجیب و غریب کرامت تھی جسے والد ماجد محدث اعظم مولانا محمد موسیٰ روحانی بازی نے اپنی تصنیف کردہ کتاب ”آئینۃ التکمیل“ (یہ حضرت شیخ کی تصنیف کردہ بیضاوی شریف کی شرح ”آزہار التسمیل“ کا دو جلدوں پر مشتمل مقدمہ ہے، اصل کتاب تقریباً پچاس جلدوں پر مشتمل ہے) میں بھی تفصیلاً ذکر فرمایا ہے۔ حضرت شیخ کے جد امجد ”احمد روحانی رحمہ اللہ تعالیٰ“ بھی بہت بڑے عالم اور صاحبِ فضل و کمال انسان تھے۔ افغانستان میں غزنی کے مضافات میں پہاڑوں کے اندر ان کا مزار اب بھی مرجع عوام و خواص ہے۔

حضرت شیخ محدث اعظم مولانا محمد موسیٰ روحانی بازی نے ابتدائی کتب فقہ اور فارسی کی تمام کتابیں مثلاً پنج گنج، گلستان، بوستان وغیرہ گاؤں کے علماء سے پڑھیں، اس دوران گھر کے کاموں میں والدہ محترمہ کا

ہاتھ بھی بٹاتے۔ گاؤں میں بارش کے علاوہ پانی کے حصول کا اور کوئی ذریعہ نہ تھا، آپ بعض اوقات پانی لانے کیلئے تین تین میل کا سفر کرتے۔

گاؤں میں کتابیں پڑھنے کے بعد آپ بعض علماء کے حکم پر تحصیل علم کیلئے تقریباً گیارہ سال کی کم عمری میں عیسیٰ خیل چلے گئے۔ تحصیل علم کیلئے یہ آپ کا پہلا سفر تھا۔ یہاں پر چند ماہ میں ہی آپ نے علم الصرف کی کئی کتابیں زبانی یاد کر لیں۔

بعد ابا خیل ضلع بنوں تشریف لے گئے اور دو سال میں علم الصرف کی تمام کتب فصول اکبری تک اور نحو کی کتابیں کافیہ تک اور منطق کی ابتدائی کتب مولانا مفتی محمود رحمۃ اللہ تعالیٰ اور خلیفہ جان محمد رحمۃ اللہ تعالیٰ کی زیر نگرانی ازبر کریں۔

اس کے بعد مفتی محمود کے ہمراہ عبدالخیل آگئے اور یہاں پر دو سال میں ان سے شرح جامی، مختصر المعانی، سلم العلوم تک منطق کی کتابیں، مقامات حریری، اصول الشاشی، میبذی شرح ہدایۃ الحکمۃ، شرح وقایہ اور تجوید و قراءت کی بعض کتب پڑھیں۔

مزید علمی پیاس بجھانے کیلئے آپ دارالعلوم حقانیہ اکوڑہ خٹک تشریف لے گئے۔ یہاں آپ نے تقریباً دو سال قیام کیا جس دوران آپ نے منطق کی تمام کتابیں ماسوائے قاضی مبارک اور فلسفہ کی تمام کتب، علم میراث، اصول فقہ اور ادب عربی کی کتب پڑھیں۔

سالانہ چھٹیوں کے دوران مولانا غلام اللہ خان رحمۃ اللہ تعالیٰ کے دورہ تفسیر میں شرکت کیلئے راولپنڈی آگئے۔ اس کے بعد مدرسہ قاسم العلوم ملتان میں داخلے کیلئے تشریف لے گئے۔ قاسم العلوم میں داخلے کا امتحان صدر، حمد اللہ اور خیالی جیسی مشکل کتابوں میں زبانی دیا۔ امتحان نے حیران ہو کر قاسم العلوم کے صدر مدرس مولانا عبدالحق رحمۃ اللہ تعالیٰ کو بتلایا کہ ایک پٹھان لڑکا آیا ہے جسے سب کتابیں زبانی یاد ہیں۔ یہاں آپ تقریباً تین سال تک حصول علم میں مشغول رہے اور فقہ، حدیث، تفسیر، منطق، فلسفہ، اصول اور علم تجوید و قراءت سب کی تسلیم حاصل کی۔

حضرت شیخ کو اللہ جل شانہ نے بے انتہاء قوت حافظہ اور سریع الفہم ذہن عطا کیا تھا۔ زمانہ طالب علمی میں ہی آپ اپنے تمام ہم جماعتوں پر فائق رہے۔ آپ کے اساتذہ آپ کی شدت ذکاوت، قوت حافظہ اور وسعت مطالعہ پر حیرت و استعجاب کا اظہار کرتے۔ آپ مشکل سے مشکل عبارت اور فنی پیچیدگی کو، جس کے حل سے اساتذہ بھی عاجز آجاتے، ایسے انداز میں حل فرماتے اور فی البدیہہ ایسی تقریر فرماتے کہ یوں محسوس ہوتا جیسے اس مقام پر کوئی اشکال تھا ہی نہیں۔

تدریس سے وابستہ ہونے کے بعد تمام کتب فنون عقلیہ و نقلیہ کے دروس میں آپ طلباء و علماء کے سامنے اس فن کے ایسے مخفی نکات اور علوم مستورہ بیان فرماتے کہ سننے والے یہ گمان کرنے لگتے کہ شاید آپ کی ساری عمر اسی ایک فن کے حصول و تدریس اور استحکام میں گزری ہے۔ تمام فنون میں آپ کے اسباق کی یہی کیفیت ہوتی اور آپ اس فن کی انتہائی گہرائی میں جا کر لطائف و بدائع کو ظاہر فرماتے۔

حضرت محدث اعظم مولانا محمد موسیٰ روحانی بازی رحمۃ اللہ تعالیٰ کو جن علوم و فنون میں مکمل دسترس و مہارت حاصل تھی اس کا ذکر وہ خود بطور تحدیثِ نعمت اپنی بعض تصانیف میں ان الفاظ میں کرتے ہیں۔

”وَمَا مِّنْ شَيْءٍ إِلَّا اللَّهُ تَعَالَى عَلَيَّ التَّبَحُّرُ فِي الْعُلُومِ كُلِّهَا النُّقْلِيَّةِ وَالْعَقْلِيَّةِ مِنْ عِلْمِ الْحَدِيثِ وَعِلْمِ التَّفْسِيرِ وَعِلْمِ الْفَقْهِ وَعِلْمِ أَصُولِ التَّفْسِيرِ وَعِلْمِ أَصُولِ الْحَدِيثِ وَعِلْمِ أَصُولِ الْفَقْهِ وَعِلْمِ الْعَقَائِدِ وَعِلْمِ التَّارِيخِ وَعِلْمِ الْفِرْقِ الْمَخْتَلِفَةِ وَعِلْمِ اللُّغَةِ الْعَرَبِيَّةِ وَعِلْمِ الْأَدَبِ الْعَرَبِيِّ الْمَشْتَعَلِ عَلَى اثْنَيْ عَشَرَ فَنًّا وَعِلْمًا كَمَا صَرَّحَ بِهِ الْأَدْبَاءُ وَعِلْمِ الصَّرْفِ وَعِلْمِ الْأَشْتِقَاقِ وَعِلْمِ النُّحُوِّ وَعِلْمِ الْمَعَانِي وَعِلْمِ الْبَيَانِ وَعِلْمِ الْبَدِيعِ وَعِلْمِ قُرْصِ الشُّعْرِ وَعِلْمِ الْمَنْطِقِ وَعِلْمِ الْفَلَسَفَةِ الْأَرِسْطَوِيَّةِ الْيُونَانِيَّةِ وَالْإِلَهِيَّاتِ مِنَ الْفَلَسَفَةِ الْيُونَانِيَّةِ وَعِلْمِ الطَّبِيعِيَّاتِ مِنَ الْفَلَسَفَةِ الْيُونَانِيَّةِ وَعِلْمِ السَّمَاءِ وَالْعَالَمِ وَعِلْمِ الرِّيَاضِيَّاتِ مِنَ الْفَلَسَفَةِ الْيُونَانِيَّةِ وَعِلْمِ تَهْذِيبِ الْأَخْلَاقِ وَعِلْمِ السِّيَاسَةِ الْمَدَانِيَّةِ مِنَ الْفَلَسَفَةِ وَعِلْمِ الْهَنْدَسَةِ أَيْ عِلْمِ أَقْلِيدَاسِ الْيُونَانِيِّ وَعِلْمِ الْأَبْعَادِ وَعِلْمِ الْأَكْرُورِ وَعِلْمِ اللُّغَةِ الْفَارْسِيَّةِ وَالْأَدَبِ الْفَارْسِيِّ وَعِلْمِ الْعُرُوضِ وَعِلْمِ الْقَوَافِي وَعِلْمِ الْهَيْئَةِ أَيْ عِلْمِ الْفَلَكَ الْبَطْلِمُوسِيِّ الْيُونَانِيِّ وَعِلْمِ التَّجْوِيدِ لِلْقُرْآنِ وَعِلْمِ تَرْتِيلِ الْقُرْآنِ وَعِلْمِ الْقِرَاءَاتِ“۔

آپ دورانِ درس خارجی قصے سننا پسند نہیں فرماتے تھے مگر اس کے باوجود مشکل سے مشکل کتاب کا درس بھی جب شروع فرماتے تو مغلق سے مغلق عبارات و مقامات حل ہوتے چلے جاتے اور سننے والوں پر ایسی کیفیت طاری ہوتی کہ جی چاہتا کہ درس جاری رہے کبھی ختم نہ ہو۔ یوں معلوم ہوتا جیسے حضرت شیخؒ کے علم نے طلباء پر سحر کر کے انہیں مدہوش کر دیا ہے اور انہیں وقت گزرنے کا احساس ہی نہیں۔ درس جس قدر بھی طویل ہوتا چلا جاتا طلباء پہلے سے زیادہ ہشاش بشاش و تازہ دم نظر آتے اور ایسا لگتا جیسے آپ نے ان میں ایک علمی قوت بھر دی ہو۔

سب سے زیادہ شہرت آپ کے درسِ ترمذی اور درسِ تفسیرِ بیضاوی کو حاصل ہوئی۔ دُور دراز سے

طلباء و علماء آپ کے درس میں شرکت کی سعادت حاصل کرنے کیلئے کچھ چلے آتے۔ آپ کا درس حدیث بعض اوقات پانچ چھ گھنٹوں تک مسلسل جاری رہتا۔ شدید سے شدید بیماری میں بھی، جبکہ حضرت شیخ کیلئے بیٹھنا بھی مشکل ہوتا، یہی صورت حال رہتی اور بیماری کے باوجود کئی کئی گھنٹوں کی تقریر کے بعد بھی آپ تھرسکن کے آثار دکھائی نہ دیتے۔ طلبہ سے فرماتے ”بھئی یہ سب علم حدیث کی برکات ہیں۔“

خاص طور پر آپ کا درس ترمذی پورے پاکستان بلکہ پوری دنیا میں اپنی مثال آپ تھا جس میں آپ جامع ترمذی کی ابتداء سے لیکر انتہاء تک ہر ہر حدیث کا ترجمہ کرتے، مشکل الفاظ کی صرفی و نحوی تحقیق کرتے، ماخذ بتلاتے، محاورات عرب کی تفصیل سے مطلع فرماتے اور تمام مسائل پر انتہائی مفصل و سیر حاصل بحث بھی فرماتے۔ مسائل میں عام طریقہ کار کے مطابق دو یا چار مشہور مذاہب بیان نہ فرماتے بلکہ اکثر مسائل میں آپ سات سات یا آٹھ آٹھ مذاہب بیان فرماتے، ہر فریق کی تمام اڈلہ ذکر کرتے اور پھر ہر دلیل کے کئی کئی جوابات احناف کی طرف سے دیتے۔ بعض اوقات فریق مخالف کی ایک ہی دلیل کے جوابات کی تعداد پندرہ بیس سے بھی بڑھ جاتی۔

آپ کے درس کی سب سے خاص بات ”قَالَ“ کیساتھ ”أَقُولُ“ کا ذکر تھا یعنی ”میں اس مسئلے میں یوں کہتا ہوں۔“ حضرت شیخ کو اللہ تعالیٰ نے استخراجِ جوابِ جدید کا بڑا ملکہ عطا فرمایا تھا۔ آپ اکثر مسائل و مباحث میں اپنی جانب سے دلائلِ جدیدہ و توجیہاتِ جدیدہ ذکر فرماتے اور وہی جوابات و توجیہات سب سے زیادہ تسلی بخش ہوتیں۔ بعض اوقات ایک ہی مسئلے میں صرف آپ کی اپنی توجیہات و جوابات کی تعداد اس مسئلے میں اسلاف سے مروی مجموعی توجیہات سے بڑھ جاتی اور ساتھ ساتھ یہ فرماتے۔

”مولانا یہ میری اپنی توجیہات و اڈلہ ہیں اس مسئلہ میں، روئے زمین کی کسی کتاب میں آپ کو نہیں ملیں گی۔ بڑی دعاؤں و آہ و زاری اور بہت راتیں جاگنے کے بعد اللہ تعالیٰ نے میرے ذہن میں ان کا اللقاء و الہام کیا ہے۔“

اس جلالتِ علمی کے باوجود عاجزی کا یہ عالم تھا کہ اپنے جوابات و توجیہات کی نسبت اپنی طرف کرنے کی بجائے اللہ تعالیٰ کی جانب فرماتے تھے کہ بندہ کچھ بھی نہیں، وہی ذات سب کچھ ہے۔ یہ عاجزی و انکاری ان کی سینکڑوں تصنیف شدہ کتابوں میں بھی نظر آتی ہے۔ مصنف حضرات عام طور پر اپنی تصنیفات پر اپنے نام کے ساتھ مختلف القاب بھی لگاتے ہیں مگر حضرت شیخ نے اپنی ہر تصنیف پر عاجزی

وانکساری کی راہ اپناتے ہوئے اپنے نام کے ساتھ ہمیشہ عبد فقیر یا عبد ضعیف (کمزور بندہ) لکھا جو اُن کی انکساری کی واضح مثال ہے۔ عجز و انکساری کا ساتھ حالت نزع میں بھی نہ چھوڑا اور ایسی حالت میں بھی زبان ادب کا دامن پکڑے انکساری و عاجزی کا اظہار کرتے ہوئے اس ذات وحدہ لا شریک لہ کو اس انداز میں پکارتی رہی۔

”إِلَهِیْ اَنَا عَبْدُكَ الضَّعِیْفُ“

یعنی ”یا اللہ! میں تیرا کمزور بندہ ہوں“۔

حضرت محدث اعظمؒ کے اوقات میں اللہ جلّ جلالہ نے بہت زیادہ برکت رکھی تھی۔ آپ قلیل سے وقت میں کئی گنا زیادہ کام کر لیتے جس کا اندازہ آپ حضرت شیخؒ کے درس ترمذی سے لگا سکتے ہیں کہ ترمذی کی ہر حدیث کا ترجمہ بھی ہو، تمام مشکل الفاظ کی صرفی و نحوی تحقیقات و مآخذ کی توضیح بھی ہو، پھر تمام مسائل پر اتنی مفصل بحث ہو جیسا کہ ابھی بیان ہوا اور ان سب پر مستزاد یہ کہ آپ سب طلباء سے کاپیاں بھی لکھواتے، چنانچہ مسلسل تقریر کرنے کی بجائے ٹھہر ٹھہر کر املاء کے انداز میں طلباء کو مسائل لکھواتے جس دوران آپ ہر جملے کو کم از کم دو یا تین مرتبہ ضرور دہراتے مگر ان سب باتوں کے باوجود وقت میں اتنی برکت ہوتی کہ جامع ترمذی سالانہ امتحانات سے قبل ہی اطمینان و تسلی سے ختم ہو جاتی اور اس کے ساتھ ساتھ ہر طالب علم کے پاس آپ کی مکمل درسی تقریر بھی مستقبل کیلئے محفوظ ہو جاتی۔

آپ کی زندگی میں ہی آپ کے علمی تفوق کا اقرار بڑے بڑے علماء کرتے تھے۔ امام کعبہ شیخ معظم محمد بن عبد اللہ السبیل مدظلہ ایک مرتبہ علماء کرام کی مجلس میں فرمانے لگے۔

”میں اس وقت دنیا کے مرکز (مکہ مکرمہ) میں بیٹھا ہوں۔ دنیا بھر کے علماء

میرے پاس تشریف لاتے ہیں مگر میں نے آج تک شیخ روحانی بازی جیسا محقق و مدقق عالم نہیں دیکھا“۔

تصنیف و تالیف کیساتھ ساتھ وعظ و تبلیغ و ارشاد کے میدان میں بھی اللہ جلّ شانہ نے آپ سے بہت کام لیا۔ اس سلسلے میں آپ خود اپنی تصانیف میں لکھتے ہیں۔

”واللہ تعالیٰ بفضلہ ومنّہ وفقنی للعمل بجميع أنواع الدعوة والإرشاد والحمد للہ

والمنّة.



فقد أسلم بإرشادى وجهدى المسلسل فى ذلك أكثر من ألفى نفر من الكفار وباعوا على يدى وآمنوا بأن الإسلام حق وشهدوا أن الله تعالى واحد لا شريك له ودخلوا فى دين الله فرادى وفوجًا.

حتى رأيت فى بعض الأحيان أسرة كافرة مشتملة على عشرة أشخاص فصاعدًا أسلموا وباعوا للإسلام على يدى بإرشادى فى وقت واحد وساعة واحدة والحمد لله ثم الحمد لله.

وفى الحديث لأن يهدى الله بك رجلًا واحدًا خير لك مما تطلع عليه الشمس وتغرب. خصوصًا أسلم بإرشادى وتبليغى نحو خمسين نفرًا من الفرقة الكافرة الملاحدة القاديانية أصحاب المتنبي الكتاب الدجال مرزا غلام أحمد.

وأسلم غير واحد من الفرقة الكافرة طائفة الذكريين بإرشادى ونصحى وبما بذلت مجهودى وقاسيت المشقة الكبيرة فى الإرشاد والتبليغ.

والفرقة الذكورية فرقة فى بلاد تال لا يؤمنون بكون القرآن كتاب الله تعالى ولا يحجّون إلى كعبة الله المباركة بل بنوا بيتًا فى ديار مكران من ديار باكستان يحجّون إليه ولهم عقائد زائغة.

وأنا إرشادى المسلمين العصاة التاركين لأداء الزكاة والصلوات والصوم وغيرها فله نتائج طيبة وأحسن. والله الحمد والفضل ومنه التوفيق. فقد تاب آلاف من المجرمين المجاهرين بالفسق من الرجال والنساء وأصبحوا من مقبى الصلوات و توجّهوا إلى أداء الزكاة والصوم والأعمال الصالحة.

وتبدلت حياتهم وانقلبت أحوالهم. ولا أحصى عدد هؤلاء التائبين لكثرةهم. "دين اسلام کی سر بلندی کیلئے آپ نے منکرین حدیث، اہل بدعت، روافض، قادیانیوں اور یہود و نصاریٰ سے کئی عظیم الشان مناظرے بھی کیے اور عالم اسلام کا سر فخر سے بلند کیا۔

ابتدائی حالات کا مشاہدہ کیجئے تو بظاہر اسباب کوئی شخص نہیں کہہ سکتا تھا کہ اس نونہال کا سایہ ایک عالم پر محیط ہو گا۔ اس سے واضح ہوتا ہے کہ مشیت الہی، حفظ دین اور پاسبانی ملت کا انتظام، ظاہری اسباب سے بالاتر کرتی ہے اور لطف الہی خود ایسے افراد کا انتخاب کرتا ہے جن سے دین حنیف کی خدمت کا کام لیا جائے۔

## وفات

بروز سوموار ۲۷ جمادی الثانیہ ۱۴۱۹ھ مطابق ۱۹ اکتوبر ۱۹۹۸ء عصر کی جماعت میں حضرت محدث اعظم کو دل کا شدید دورہ پڑا اور علم و عمل کے اس جبلِ عظیم کو اللہ تعالیٰ نے اس پُر فتن دنیا سے نجات دیتے ہوئے دارِ قرار کی طرف بلالیا اور اس دنیاوی آزمائش میں آپ کی کامیابی اور اپنی رضا کا اعلان آپ کی قبر سے پھوٹنے والی جنت کی خوشبو کے ذریعہ دنیا میں ہی کر دیا۔

تو خدا ہی کے ہوئے پھر تو چمن تیرا ہے  
یہ چمن چیز ہے کیا سارا وطن تیرا ہے

حضرت شیخؒ نے تریسٹھ ۶۳ برس عمر پائی۔ آپ ایک عالم باعمل، عارف باللہ، باضمیر اور باکمال انسان تھے۔ نبی کریم ﷺ کا ارشاد مبارک ہے کہ ”مؤمن وہ ہے جس کو دیکھ کر خدا یاد آجائے“۔ آپ کی نگاہ پُر تاثیر سے دلوں کی کائنات بدل جایا کرتی تھی، آپ کی صحبت میں چند لمحے گزارنے سے اسلام کے عہد زریں کے بزرگوں کی صحبتوں کا گمان ہوتا تھا۔ حضرت شیخؒ میں قرونِ اولیٰ والی سادگی تھی۔ ان کو دیکھ کر قرونِ اولیٰ کے مسلمانوں کی یاد تازہ ہو جاتی تھی۔ آنکھوں میں تدبر کی گہرائیاں، آواز میں سنجیدگی و متانت کا آہنگ، درمی پر گاؤتیکے کا سہارا لئے حضرت شیخؒ کو معتقدین کے سامنے میں نے اکثر قرآن و حدیث کے اسرار و رموز کھولتے دیکھا۔

یوں تو موت سنتِ بنی آدم ہے اور اس سے کسی کو مفر نہیں، یہاں جو بھی آیا جانے ہی کیلئے آیا۔ مگر کچھ شخصیات ایسی بھی ہوتی ہیں جن کی موت صرف فردِ واحد کی موت ہی نہیں بلکہ پوری ملت کی موت ہوتی ہے۔

”مَوْتُ الْعَالِمِ مَوْتُ الْعَالَمِ“

خصوصاً اگر رخصت ہونے والے کا وجود دنیا کیلئے باعثِ رحمت ہو، ان کی ذات سے عالمِ اسلام کی خدمات وابستہ ہوں تو ان کی جدائی کا صدمہ ایک عالم کی بے بسی، بے کسی و محرومی اور یتیمی کا موجب بن جاتا ہے۔

فروغِ شمع تو باقی رہے گا صبحِ محشر تک  
مگر محفل تو پروانوں سے خالی ہوتی جاتی ہے

حضرت شیخؒ کی رحلت سے ایسا محسوس ہو رہا ہے کہ محفل اجڑ گئی، ایک باب بند ہو گیا، ایک بزم ویران ہو گئی، ایک عہد ختم ہو گیا، ایک روایت نے دم توڑ دیا، زندگی کو حرکت و عمل دینے والا خود ہی اس دنیا میں جاسا جہاں سے کوئی واپس نہیں آیا اور جو دارالعمل نہیں دارالجزاء کی تمہید ہے۔

باغ باقی ہے باغبان نہ رہا      اپنے پھولوں کا پاسباں نہ رہا  
کارواں تو رواں رہے گا مگر      ہائے وہ میسرِ کارواں نہ رہا

ایسے وقت میں جبکہ اسلام ہر طرف سے طرح طرح کے فتنوں میں گھرا ہوا ہے اور ایسی حالت میں جبکہ اہل اسلام کو انکی رہبری کی مزید ضرورت تھی، وہ اپنے بے شمار چاہنے والوں کو روتا دھوتا چھوڑ کر اس ظالم دنیا سے ہمیشہ ہمیشہ کیلئے روٹھ گئے۔

داغِ فراقِ صحبتِ شب کی جلی ہوئی  
اک شمع رہ گئی تھی سو وہ بھی خاموش ہے

سعید بن جبیر رحمۃ اللہ تعالیٰ حجاج بن یوسف کے ”دستِ جفا“ سے شہید ہوئے تھے۔  
حافظ ابن کثیر رحمۃ اللہ تعالیٰ نے ”البدایہ والنہایہ“ میں ان کے بارے میں حضرت میمون بن مہران رحمۃ اللہ تعالیٰ کا قول نقل کیا ہے۔

”سعید بن جبیر رحمۃ اللہ تعالیٰ کا انتقال اس وقت ہوا جب روئے زمین پر کوئی شخص ایسا نہیں تھا جو ان کے علم کا محتاج نہ ہو۔“

نیز امام احمد بن حنبل رحمۃ اللہ تعالیٰ کا ارشاد ہے۔

”سعید بن جبیر رحمۃ اللہ تعالیٰ اس وقت شہید ہوئے جب روئے زمین کا کوئی شخص ایسا نہیں تھا جو ان کے علم کا محتاج نہ ہو۔“

آج صدیوں بعد یہ فقرہ محدثِ اعظم شیخ المشائخ مولانا محمد موسیٰ روحانی بازی رحمۃ اللہ تعالیٰ پر حرف بحرف صادق آ رہا ہے۔ وہ دنیا سے اس وقت رخصت ہوئے جب اہل اسلام ان کے علم و فقہ کے محتاج تھے، اہل دانش کو ان کے فہم و تدبیر کی احتیاج تھی اور علماء ان کی قیادت و زعامت کے حاجمند تھے۔

اُن کی تنہا ذات سے دین و خیر کے اتنے شعبے چل رہے تھے کہ ایک جماعت بھی اس خلا کو پُر کرنے سے قاصر رہے گی۔

آپ نے جس طور کُل عالم کی فضاؤں کو علمی و روحانی روشنی سے منور کیا اس کی بدولت اہل حق کے قافلے ہمیشہ منزلوں کا سراغ پاتے رہیں گے۔

زندگانی تھی تری مہتاب سے تابندہ تر  
خوب تر تھا صبح کے تارے سے بھی تیرا سفر

عبدِ ضعیف محمد زہیر روحانی بازی عفا اللہ عنہ و عافاہ  
ابن شیخ الحدیث والتفسیر حضرت مولانا محمد موسیٰ روحانی بازی  
ربیع الاول ۱۴۲۰ھ مطابق جون ۱۹۹۹ء





## پیش لفظ

از

مخدوم العلماء علامہ جامع المنقولات والمعقولات  
صاحب اخلاقِ کریمہ محترم مولانا محمد عبید اللہ صاحب (زید مجدہ)  
مہتمم جامعہ اشرفیہ، لاہور

بسم اللہ الرحمن الرحیم

نحمدہ ونصلی علی رسولہ الکریم۔

محترم مولانا محمد موسیٰ صاحب روحانی بازی ہمارے جامعہ اشرفیہ کے مایہ ناز استاد ہیں۔ آپ  
منقولات و معقولات کے جامع ہیں۔

علم تفسیر، علم اصول تفسیر، علم حدیث، علم اصول حدیث، علم فقہ، علم اصول فقہ، علم کلام، علم منطق،  
علم فلسفہ، علم نحو و صرف، علم ادب عربی، علم تاریخ، علم ہیئت قدیمہ یونانیہ، علم ہیئت جدیدہ کوبرنیکسیہ وغیرہ  
تمام علوم و فنون میں مہارت تامہ رکھتے ہیں۔ واللہ الحمد۔

ان علوم رائجہ و معروفہ کے علاوہ کئی ایسے علوم و فنون کے بھی ماہر ہیں جن سے عام اہل علم ناواقف  
ہیں۔ علوم و فنون میں یہ جامعیت کاملہ اس عصر میں بہت کم علماء کو حاصل ہے۔

اکثر فنونِ اسلامیہ قدیمہ و فنونِ علومِ جدیدہ میں مولانا روحانی بازی صاحب نے تصانیف کی ہیں۔  
تصنیف و تالیف میں انہیں خاص ملکہ حاصل ہے۔ واللہ الحمد۔

مولانا موصوف صاحب قلم جوال و سیار ہیں۔ ملکہ تالیف اللہ تعالیٰ کی طرف سے ایک عظیم ممتاز  
منقبت ہے۔ علوم و فنون میں جامعیت کے ساتھ ساتھ صاحب قلم سیار ہونا بڑی سعادت اور بڑی نعمت  
ہے۔ کسی عالم دین میں ان دونوں اوصاف کا بطریق اکمل جمع ہونا عام نہیں بلکہ نادر و نادر ہے۔ اس لئے اس  
سلسلے میں مولانا روحانی بازی صاحب کو ہمارے علماء کرام میں ممتاز حیثیت حاصل ہے۔

مولانا موصوف کے علمی کارنامے زمانہ حال میں نہ صرف قابلِ داد ہیں بلکہ قابلِ رشک بھی ہیں۔  
مولانا روحانی بازی صاحب کی مختلف علوم و فنون میں تصنیفات و تالیفات سو (۱۰۰) سے متجاوز  
ہیں۔

بعض تالیفات کئی جلدوں میں ہیں۔ بعض مطبوع ہیں اور بعض غیر مطبوع۔ طباعت کتب بہت  
زیادہ اسباب کی مقتضی ہے۔ ایک عالم دین و مدرس کے پاس ان اسباب کا حاصل ہونا نہایت مشکل ہے۔  
مولانا روحانی بازی صاحب کی اکثر تصانیف لغت عربیہ میں ہیں۔ بعض اُردو میں ہیں اور بعض  
فارسی میں۔ ہمارے علم و جستجو و تحقیق کے مطابق اس وقت کل علماء ارض میں کوئی ایسا عالم دین موجود نہیں جو  
مولانا روحانی بازی صاحب کی طرح محقق اور متنوع الفنون و متنوع التالیف ہو۔ ذلک فضل اللہ یؤتیه  
من یشاء۔

پاکستان کے علماء کبار سے خراج تحسین حاصل کرنے کے علاوہ مولانا روحانی بازی صاحب کی  
تصانیف علمیہ بیرون ملک افغانستان، ایران، ہندوستان، بنگلہ دیش، یورپ، مملکت سعودیہ اور دیگر ممالک  
عربیہ کے علماء اور دانشوروں میں بھی بہت مقبول ہیں۔ اور نہایت اکرام و اعزاز کی نگاہ سے دیکھی جاتی ہیں۔  
ان کی تصانیف وسعت علمی کا شاہکار ہونے کے علاوہ ایسے حقائق حقیقہ، دقائق دقیقہ، لطائف  
لطیفہ، غرائب غریبہ، عجائب عجیبہ، مسائل فریدہ، مباحث جدیدہ، استنباطات عظیمہ، اسرار فنیہ مخفیہ سے پُر  
ہیں جن سے عام کتابیں خالی ہوتی ہیں۔ ان مباحث دقیقہ و استنباطات شریفہ کے مطالعہ سے کئی  
صدیاں قبل ائمہ کبار و محققین عظام کی بے مثال تحقیقات و تدقیقات کی یاد تازہ ہو جاتی ہے۔ اس سلسلے میں  
چند علمی دلچسپ اقوال و واقعات کا ذکر مناسب معلوم ہوتا ہے۔

### پہلا واقعہ

مولانا روحانی بازی صاحب کی پُر از حقائق لطیفہ و دقائق شریفہ تصانیف کے بارے میں بعض  
علماء کبار کا قول ہے کہ

”ہمارا خیال تھا کہ اس قسم کی دقیق ابحاث و استنباطات کئی صدیاں قبل ائمہ عظام و علماء  
محققین کی خصوصیات ہیں۔ لیکن مولانا روحانی بازی صاحب کی تصانیف سے معلوم ہوا کہ  
موجودہ زمانہ میں بھی ایسے علماء محققین موجود ہیں۔“

### دوسرا واقعہ

مکہ مکرمہ میں حرمین شریفین کے کبار علماء و شیوخ کے ایک طویل علمی اجتماع میں، جس میں چند

پاکستانی اور ہندوستانی علماء بھی شریک تھے، مولانا روحانی بازی صاحب کی بعض تصانیف کے مطالعہ کے بعد یہ فیصلہ کیا گیا

”کہ یہ کتابیں حقائق علمیہ، مباحث دقیقہ، جدید استنباطات لطیفہ و نکات شریفہ کے علاوہ فصیح عربی اور دلکش اسلوب عربی میں شاہکار کی حیثیت رکھتی ہیں۔“

### تیسرا واقعہ

مدینہ منورہ میں مولانا روحانی بازی صاحب کئی اسفار عمرہ و حج کے دوران فضیلۃ الشیخ عالم جلیل عبد اللہ فتح الدین مدنی مدیر وزارت الاعلام مملکت سعودی عرب کے گھر میں ان کی فرمائش اور درخواست پر مقیم رہے۔ ہفتہ ڈیڑھ ہفتہ تک ان کی رہائش گاہ پر علماء و شیوخ کا عموماً رات کے وقت اور کبھی دن کو اجتماع رہتا تھا۔

شیخ عبد اللہ فتح الدین صاحب بڑے عالم و فاضل ہیں۔ شیخ عبد اللہ صاحب کی دعوت پر جامعہ اسلامیہ مدینہ منورہ کے شیوخ و اساتذہ اور شہر مدینہ طیبہ کے شیوخ و علماء کرام ان کے گھر آتے اور مولانا روحانی بازی صاحب سے علمی و فنی سوالات کرتے اور اپنی مشکلات علمیہ پیش کرتے رہتے تھے۔ علم حدیث، تفسیر، فقہ، اصول، علم کلام، منطق، فلسفہ، علم ہیئت، ہندسہ، تاریخ، ادب عربی وغیرہ فنون علمیہ سے متعلق سوالات و مباحث کے بارے میں مولانا روحانی بازی صاحب تسلی بخش جوابات و تفصیلات ان کی خدمت میں پیش فرماتے رہے۔

بعد میں شیخ عبد اللہ فتح الدین صاحب کی زبانی معلوم ہوا کہ ان سوالات و مباحث علمیہ سے علماء کرام کا مقصد مولانا روحانی بازی صاحب کے علمی مقام و علمی وسعت و جامعیت کا امتحان لینا تھا۔ اس لئے وہ علماء عظام شیخ عبد اللہ فتح الدین صاحب کے مشورے و ترغیب سے کافی غور و فکر کے بعد سوالات و موضوعات مباحث کا انتخاب کر کے اور تیاری کر کے آتے تھے۔ ان علماء کرام اور دانشوروں نے مولانا روحانی بازی صاحب کی وسعت علمیہ اور جامعیت فنون کو دیکھ کر مشہور کر دیا۔

هذا الشيخ محمد موسى البازي موسوعة متحركة من ذوات الأرواح.

یعنی یہ شیخ مولانا محمد موسیٰ بازی زندہ ذی روح متحرک انسائیکلو پیڈیا ہے۔

### چوتھا واقعہ

مکہ مکرمہ کے عالم کبیر علامہ فنون شیخ امین کتبی مرحوم نے جب مولانا روحانی بازی صاحب کی بعض

تصانیف دیکھیں تو غائبانہ طور پر بغیر ملاقات کے اور بغیر سابقہ تعلق کے فرمایا

هذا الشيخ محمد موسى البازي نحوي عروضي صرفي جامع .

علامہ عصر مولانا شیخ امین کتبی مرحوم کا بلند عملی مقام و جامعیت علوم کل مملکت عربیہ سعودیہ میں مسلم ہے۔ وہ بہت کم کسی عالم کے علم سے متاثر ہوتے ہیں۔

### پانچواں واقعہ

امام حرم شریف شیخ معظم و کرم محمد بن عبد اللہ السبیل مدظلہ مختلف مجالس علمیہ میں مولانا روحانی بازی صاحب کی تصانیف کی تعریف و مدح کرتے رہتے ہیں۔ ایک مجلس میں فرمایا :

رأينا في كتب الشيخ الروحاني البازي من العلوم والحقائق بدائع وفوائد علمية عجيبه لم نرها في كتاب آخر .

### چھٹا واقعہ

چند سال قبل پاکستان کے علماء کبار بصورت وفد عرب ریاستوں کے دورے پر گئے تو ریاستہائے عربیہ کے علماء، قضاة و وزراء صاحبان نے اس وفد کے سامنے پاکستانی علماء کی علمی خدمات و جامعیت علوم و فنون کا اعتراف کرتے ہوئے بار بار انہوں نے بطور دلیل و مثال مولانا روحانی بازی صاحب کی تصانیف جامعہ کا ذکر کیا اور کہا کہ ہم علماء عرب مولانا بازی صاحب کی تالیفات کی جامعیت علوم و اسلوب حسین و فصیح و بلیغ عربی سے بہت متاثر ہیں۔

یہ بات پاکستان کے بعض جرائد میں بھی شائع ہوئی تھی اور اراکین وفد نے بھی واپسی پر بیان کی تھی۔

### ساتواں واقعہ

مملکت سعودی عرب اور دیگر ممالک عربیہ کی جامعات (یونیورسٹیوں) میں پاک و ہند وغیرہ عجمی ممالک کے کئی طلبہ زیر تعلیم ہیں۔ وہ طلبہ بطور فخر و بطور اظہار مسرت بتاتے ہیں کہ دیار عرب کے شیوخ و علماء جب بطور اعتراض کہتے ہیں کہ عجمی علماء یعنی پاک و ہند کے علماء فصیح و بلیغ عربی لکھنے سے قاصر ہوتے ہیں تو ہم ان کی تردید کرتے ہوئے مولانا روحانی بازی صاحب کی بعض عربی تصانیف دکھاتے ہوئے کہتے ہیں کہ یہ ایک عجمی کی عربی تصانیف ہیں۔

وہ شیوخ اور علماء ان کتابوں کی فصیح و بلیغ عربی دیکھ کر حیران رہ جاتے ہیں اور کہتے ہیں۔ ایسا معلوم ہوتا ہے کہ یہ مولانا شیخ روحانی بازی صاحب دیار عرب کے ادیب اریب عالم ہیں۔

## آٹھواں واقعہ

محقق عصر جامع العلوم والفنون مولانا شمس الحق افغانی رحمۃ اللہ تعالیٰ نے ایک مرتبہ ایک بڑے عظیم الشان جلسہ میں جس میں بہت سے علماء و دانشور اور خواص و عوام موجود تھے تقریر کرتے ہوئے فرمایا۔ کہ انگریز، یورپی مستشرقین اور علماء دشمن انگریزی خوانوں کو اپنے دانشور سب سے بڑے نظر آتے ہیں۔ علماء اسلام کی علمی شان اور ان کی عظیم الشان تحقیقات سے وہ انکار کرتے ہیں۔

پھر مولانا افغانی رحمۃ اللہ تعالیٰ نے دعویٰ کرتے ہوئے فرمایا کہ کتاب ”منجد“ کا مصنف انگریز ہے۔ لوگ لغت عربیہ میں اس کی مہارت کی تعریف کرتے ہیں۔ اور میں نہایت وثوق سے کہتا ہوں کہ ہمارے (آپ نے اپنے خطاب میں لفظ ”ہمارے“ ہی استعمال فرمایا) مولانا محمد موسیٰ روحانی بازی صاحب عربی دانی میں اور عربی لکھنے میں کسی طرح صاحب منجد سے کم نہیں ہیں، بلکہ ادب عربی کے پیچ و خم اور اسرار جاننے میں وہ صاحب منجد سے اعلیٰ مقام رکھتے ہیں۔

## نواں واقعہ

مولانا محترم شیخ ابوتراب ظاہری مدظلہ ساکن جدہ سعودی عرب بلکہ کل ممالک عربیہ میں علامۃ الدہر جامع علوم و فنون و صاحب علم و وسیع شمار ہوتے ہیں۔ بے شمار کتابوں کے مصنف ہیں۔ روزنامہ ”البلاد“ جدہ کی منتظمہ کمیٹی کے رکن ہونے کے علاوہ ”البلاد“ میں مسلسل لکھتے رہتے ہیں۔ ریڈیو جدہ کے علمی امور آپ کے سپرد ہیں۔

سنہ ۱۴۰۳ھ یا سنہ ۱۴۰۲ھ میں آپ نے اشہر حج میں مولانا محترم محمد حجازی صاحب مدظلہ (آپ پاکستانی ہیں) مدرس حرم مکہ شریف کو اطلاع دی کہ مولانا روحانی بازی صاحب کی تصانیف، جو کہ اسرار مکتومہ و حقائق مستورہ و دقائق غریبہ سے لبریز ہیں اور دیگر کتابیں ان سے خالی ہیں، سے ممالک عربیہ کے اور خصوصاً مملکت سعودیہ کے بعض علماء و دانشور مباحث عظیمہ و اسرار شریفہ و مسائل بدیعہ چُرا کر انہیں وہ اپنے نام سے اخبارات و رسائل اور کتابوں میں شائع کرتے رہتے ہیں اور لوگوں پر اپنے مسروقہ علم کا رعب قائم کرتے ہیں۔

مولانا علامہ ابوتراب ظاہری صاحب نے یہ بھی فرمایا کہ مولانا بازی صاحب (اتفاق سے اس وقت مولانا بازی صاحب سفر حج پر حرمین شریفین میں موجود تھے اور بغیر ملاقات کے دونوں کے مابین صرف کتابوں کے مطالعہ کی وجہ سے غائبانہ تعارف تھا) اگر اجازت دیں تو ہم ان سارقین دانشوروں کے خلاف عدالت میں مقدمہ دائر کرتے ہیں۔ مولانا بازی صاحب سے جب اس علمی سرقہ کا ذکر کیا گیا اور

تفصیل سے مطلع کر دیا گیا تو آپ نے اس علمی خیانت اور علمی سر قہ پر افسوس کا اظہار کیا۔  
تاہم تحمل، عفو و وسیع القلبی سے کام لیتے ہوئے موصوف نے عدالت میں مقدمہ قائم کرنے کی اجازت نہیں دی۔

### دسواں واقعہ

علامہ ابوتراب ظاہری صاحب کا ایک اور واقعہ بھی سننے کے قابل ہے۔ وہ نہایت عجیب اور دلچسپ ہے۔ یہ سنہ ۱۴۰۷ھ کے حج کے بعد ذوالحجہ کے اواخر کا واقعہ ہے۔ اس وقت مولانا بازی صاحب مناسک حج کی ادائیگی کے بعد مکہ شریفہ میں مقیم تھے۔

مکہ مکرمہ کے مشہور دینی مدرسہ یعنی مدرسہ صولتیہ (مدرسہ صولتیہ کی اور اس کے موجودہ مہتمم مولانا محمد مسعود شمیم صاحب کی اور ان کے خاندان کی دینی، علمی، سماجی اور دیگر متنوع خدمات شمار سے باہر ہیں) کے کئی علماء کرام نے مولانا بازی صاحب کو بتایا کہ رواں و جاری ہفتہ کے بعض سعودی اخبارات و جرائد میں آپ کا اور آپ کی بعض تصانیف خصوصاً کتاب ”فتح اللہ بخصائص الاسم اللہ“ کا ذکر بطور مدح و ثناء شائع ہوا ہے۔ ان علماء کرام نے بتایا کہ مولانا ابوتراب ظاہری صاحب کی خدمت میں برائے تبصرہ اور ان کی رائے معلوم کرنے کیلئے (مولانا ابوتراب صاحب چونکہ عظیم محقق و وسیع المطالعہ ہیں۔ اس لئے وقتاً فوقتاً دور ممالک کے علماء بھی ان کی خدمت میں ان کی رائے معلوم کرنے کیلئے کتابیں بھیجتے رہتے ہیں) بعض علماء برطانیہ نے برطانیہ سے دو کتابیں بھیجیں۔

علامہ ابوتراب ظاہری صاحب نے اخبار ”البلاد“ اتوار، ذی الحجہ سنہ ۱۴۰۷ھ مطابق ۱۶ اگست سنہ ۱۹۸۷ء عدد ۸۶۳۷۔ میں اپنی تحقیق و رائے کا اظہار کرتے ہوئے لکھا جس کا حاصل یہ ہے کہ ان دونوں کتابوں کے مؤلفین علمی سارق (علمی چور) اور ان کے مضامین جدیدہ مبتکرہ و مسائل جدیدہ کتاب ”فتح اللہ بخصائص الاسم اللہ“ مؤلفہ مولانا روحانی بازی صاحب سے بعینہ مسروق و ماخوذ ہیں۔ علامہ ابوتراب ظاہری صاحب نے مذکورہ صدر محققانہ رائے سے علماء برطانیہ اور مملکت سعودیہ کے کُل دانشوروں اور اصحاب علم کو (کیونکہ وہ ان دو کتابوں کے جدید مباحث سے نہایت متاثر تھے) ورطہ حیرت میں ڈال دیا۔

اپنے مضمون میں علامہ موصوف نے اس قسم کے سرقاتِ علمیہ کو عظیم فتنہ قرار دیا (یاد رکھئے کہ ذوالحجہ سنہ ۱۴۰۷ھ تک مولانا ابوتراب صاحب اور مولانا بازی صاحب کی آپس میں ملاقات نہیں ہوئی تھی۔ صرف کتابوں کے مطالعہ کے ذریعہ غائبانہ تعارف تھا) مذکورہ صدر دو کتابوں میں سے ایک کتاب کے





## گیارہواں واقعہ

مجاہد کبیر جامع معقولات و منقولات محقق سید شیخ عبد اللہ بن عبد الکریم غزنوی شارح جامع ترمذی و شارح قاضی مبارک (منطق) نے مولانا بازی صاحب کی کتاب فتح العلیم و فتح اللہ کی طویل تقریظ میں لکھا ہے کہ

”مولانا روحانی بازی صاحب علم الجلالہ (اسم اللہ و لفظ اللہ کے اسرار و خصائص و لطائف سے متعلق علم و فن) کے مؤسس و مخترع و موجد ہیں۔“

وہ لکھتے ہیں کہ اگر سینکڑوں علماء جمع ہو جائیں تو وہ بھی کتاب ”فتح اللہ“ کی طرح اور موضوع علم الجلالہ میں کوئی ایسی جامع و محقق کتاب تصنیف نہیں کر سکتے۔ ہزار ہا علماء کبار گزرے ہیں۔ انہوں نے بے شمار قیمتی مفید کتابیں لکھی ہیں جزا ہم اللہ عنا خیراً لیکن ان میں سے کسی نے کتاب ”فتح اللہ“ کی طرح کوئی کتاب نہیں لکھی۔ یہ موضوع اور یہ فن ”فن علم الجلالہ“ اور اس میں بے مثال کتاب تصنیف کرنے کی سعادت ازل میں اللہ تعالیٰ نے مولانا محمد موسیٰ بازی صاحب کیلئے چھپا رکھی تھی۔ حق ہے کہ ترک الاول للآخر۔

وہ لکھتے ہیں۔ ہم اس دعویٰ میں حق بجانب اور سچے ہیں کہ علماء اسلام میں دو عالم مخترع و موجد فن جدید ہیں۔

اول قدماء میں سے ہیں یعنی امام کبیر خلیل بن احمد رحمۃ اللہ تعالیٰ علیہ، وہ علم عروض کے موجد و مخترع ہیں، بالفاظ دیگر مظہر ہیں۔

دوم متاخرین میں سے ہیں یعنی مولانا محمد موسیٰ روحانی بازی صاحب جو علم الجلالہ کے مخترع و موجد ہیں۔ بعبارات اُخریٰ وہ مظہر علم الجلالہ ہیں۔

اور یہ بات اظہر من الشمس ہے کہ علم الجلالہ کا مقام و مرتبہ نہایت بلند ہے بمقابلہ علم عروض کے۔ علم الجلالہ و علم عروض کے مرتبوں میں وہ فاصلہ ہے جو ثریا اور ثری کے مابین ہے۔

## بارہواں واقعہ

مولانا روحانی بازی صاحب نے ایک دانشور، جو سعودی عرب جا رہا تھا، کے ہاتھ اپنی چند تصانیف بطور تحفہ و ہدیہ سعودی عرب کے رئیس القضاة (سپریم کورٹ کے جج) محترم شیخ عبد اللہ بن حمید رحمۃ اللہ تعالیٰ کو بھیجیں۔ یہ سعودی عرب کے سب سے بڑے عالم اور مشہور و مقبول بزرگ ہیں (چند سال قبل ان کا انتقال

ہوا۔ رحمہ اللہ) اس دانشور کا قول ہے کہ کتابیں پیش کرنے کے بعد شیخ عبد اللہ بن حمیدؒ نے مسرت کا اظہار کرتے ہوئے فرمایا

هل الشيخ محمد موسى البازي هو الذي يقال أنه أشهر علماء الدنيا في علم الفلك  
وله تصانيف كثيرة في هذا الفن وفي جميع العلوم .

میں نے اثبات میں جواب دیا۔

شیخ ابن حمیدؒ نے پھر فرمایا أها أعطاك لي شيئاً من كتبهم وتصانيفهم في علم الفلك؟  
میں نے کہا۔ نہیں۔

بعدہ محترم شیخ عبد اللہ بن حمیدؒ نے موصوف مولانا روحانی بازی کے نام ایک خط میں ہدیہ کتب کا شکریہ بھی ادا کیا اور اس کے ساتھ ساتھ علم ہیئت کی بعض تصانیف بھی موصوف سے طلب فرمائیں۔  
مولانا موصوف اور شیخ ابن حمیدؒ کے مابین مراسلت کا سلسلہ جاری رہا۔  
ان کے ایک خط کا عکس (فوٹو) درج ذیل ہے۔

محترم شیخ ابن حمید کے ایک خط کا فوٹو درج ذیل ہے۔

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

المملكة العربية السعودية

وزارة العدل

مجلس القضاء الاعلى

الرقم ۱/۱۲۷۱  
التاريخ ۱۲۶۹/۸/۱۷  
المشروعات ۲ نسخ ۶

من عبد الله بن محمد بن حميد الى حضرة الأخ المكرم الشيخ محمد موسى استاذ الحديث والتفسير والفقه وسائر العلوم في الجامعة الاشرفية سلمة الله  
لاهور : باكستان

السلام عليكم ورحمة الله وبركاته . . وبعد :

فقد وصلني خطابكم الكريم المتضمن للافاده عن صحتكم وعافيتكم نحمد الله على نعمه ونسأله شكرها والمزيد منها .

هديتكم القيمه وهي مؤلفكم الثمين كتابان قيما وصلا شكر الله لكم واكثر فوائدكم النافعه وسأقرأ الكتابين ان شاء الله وأكتب لكم عن مرثياتي فيهما ويصلكم هدية ارجو قبولها الا وهي كتاب ( التبيان في اقسام القرآن ) للعلامه ابن القيم . وكتاب ( السياسه الشرعيه والحسبه ) لشيخ الاسلام ابن تيميه وهي كتب نافعه في بابها وانا يمكنكم بعث شيئا من مؤلفاتكم في علم الفلك اكون شاكرا .

والسلام عليكم . . . . .

رئيس مجلس القضاء الاعلى



عبد الله بن محمد بن حميد

## مولانا موصوف اور قدیم و جدید علم ہیئت

قدیم و جدید علم ہیئت میں یعنی ہیئت بطلموسیہ و ہیئت کوبرنیکسیہ میں مولانا روحانی بازی صاحب کی مہارت تامہ مسلم ہے۔ اس دعوے کی دلیل

اولاً

موصوف کی فنِ ہذا میں کثرتِ تصانیف ہے۔ علم ہیئت جدیدہ و قدیمہ میں مولانا موصوف کی تالیفات تیس (۳۰) سے زائد ہیں۔ کسی ایک فن میں اتنی زیادہ تصانیف لکھنا نہایت مشکل کام ہے۔ اس قسم کا رتبہ کل تاریخ اسلام میں معدودے چند علماء کو حاصل ہے۔

ثانیاً

اس کی دلیل یہ ہے کہ فنون ہیئت میں موصوف کی مہارت نہ صرف پاکستان میں مسلم ہے بلکہ بیرون پاکستان بھی مشہور و مسلم ہے۔ پاکستان میں علماء کرام یا دیگر دانشوروں کے مابین جب بھی علم ہیئت سے متعلق (مثلاً اوقاتِ صلوٰۃ، وقتِ فجر صادق، ابتداءِ فجر کاذب و صادق، انتہائے لیل و سحر، وقتِ ابتداءِ صوم، مقدارِ وقتِ مغرب، یکم کے چاند کی ضروری و واجبی عمر کتنی ہے؟ یکم کو آفتاب سے کتنے درجے بعد پر چاند نظر آنے کے قابل ہوتا ہے۔ تیسری رات کا چاند کتنی دیر تک اُفق سے بالا رہتا ہے؟ کیونکہ بعض احادیث میں اس کے غروب کے ساتھ عشاء کا وقت مربوط کیا گیا ہے۔ اختلافِ مطالع و مغارب کی بحث، دیارِ عرب کی عید یا قمری تاریخِ پاک و ہند کی عید و قمری تاریخ سے دودن یا ایک دن مقدم ہو سکتی ہے یا نہیں؟ وغیرہ وغیرہ) کسی مسئلہ کی بحث و تحقیق مشکل اور نزاعی صورت اختیار کر لیتی ہے تو علماء و دانشور، عوام و خواص اس مسئلہ کے حل و تحقیق کیلئے مولانا روحانی بازی صاحب کی طرف رجوع کرتے ہیں اور پھر ان کی تحقیق اور احقاقِ حق پر اعتماد و اطمینان کا اظہار کرتے ہیں۔

تیسرے ہواں واقعہ

کئی سال قبل پاکستان بھر میں مقدارِ وقتِ فجر و ابتداءِ وقتِ فجر صادق و منتہائے لیل کا مسئلہ نہایت پیچیدہ ہو کر موجبِ نزاع بلکہ باعثِ جدال بن گیا تھا۔ قدیم علماء و سلف کبار کی تحقیقات اور نقشوں سے معلوم ہوتا ہے کہ فجر صادق سے طلوعِ شمس تک وقفہ قدرے طویل ہے۔

مگر بعض معاصر علماء کرام کی تحقیق و تفتیش یہ ہے کہ یہ وقت درحقیقت سلف کے نقشوں میں



مندرج وقت سے کم ہے۔

اس اختلاف سے کئی اہم فقہی مسائل (مثلاً رمضان شریف میں سحری کا منتہی وغیرہ) میں بھی شدید اختلاف پیدا ہوا۔

اسی طرح فجر صادق کی ابتداء میں بھی بڑا اختلاف رونما ہوا اور یہ تحقیق مشکل ہوئی کہ فجر صادق کے وقت آفتاب کا افق سے انحطاط (افق سے نیچے ہونا) کتنے درجے ہوتا ہے اور صبح کا ذب کے وقت انحطاط آفتاب از افق کتنے درجے ہوتا ہے۔ کئی سال تک یہ نزاع پاکستان کے مختلف شہروں میں جاری رہا۔ بعض معاصرین علماء کبار فجر صادق کے وقت افق سے آفتاب کے انحطاط کے کم درجے بتلاتے ہیں۔ بالفاظ دیگر ان کا دعویٰ ہے کہ فجر صادق سے طلوع شمس تک وقت بنسبت اس وقت کے جو سلف کے نقوش اور تحقیقات سے واضح ہوتا ہے بہت کم ہے۔

یہ اختلاف علم ہیئت کے اصولوں پر متفرع ہے طرفین سے متعدد ماہرین نے اپنی تحقیقات پیش کیں لیکن عام علماء کبار کے نزدیک وہ موجب تسلی نہ تھیں۔

اور مولانا روحانی بازی صاحب اختلافی مسائل میں دخل بہت کم دیتے ہیں۔ علماء کے احترام و اکرام کی خاطر وہ ایسے مسائل میں کنارہ کشی پسند کرتے ہیں۔

مذکورہ صدر نزاعی بحث کی وجہ سے پاکستان کے دیندار عوام بالعموم اور علماء کرام بالخصوص نہایت حیران و پریشان تھے۔ کیونکہ مذکورہ صدر نزاعی بحث پر یہ اختلاف متفرع و مرتب ہے کہ رمضان شریف میں سحری کا وقت کتنے بجے تک ہے؟ نیز عشاء کی نماز کتنے بجے تک صحیح اور درست ہے؟ کتنے بجے صبح صادق نمودار ہو کر صبح کی نماز پڑھنا جائز ہو سکتا ہے؟

آخر کار پاکستان کے علماء کبار میں سے شیخین کبیرین مفتی اعظم پاکستان مولانا محمد شفیع (رحمہ اللہ) مہتمم دارالعلوم کراچی، اور مولانا سید محمد یوسف بنوری (رحمہ اللہ) مہتمم جامعہ نیوٹاؤن کراچی (اس وقت یہ دونوں شیخ زندہ اور حیات تھے) نے بے شمار علماء اور دانشوروں کی مسلسل درخواست پر مولانا روحانی بازی کو مراسلہ لکھ کر اور بھیج کر دونوں شیوخ نے مولانا موصوف سے اس مختلف فیہ مسئلہ و بحث میں احقاقِ حق و اظہارِ صواب مطابق اصول ہیئت کی درخواست کی اور تاکید فرمائی کہ۔

مولانا روحانی بازی صاحب نے شیخین مکرمین مذکورین کے حکم کی تعمیل کرتے ہوئے اس مسئلہ کی تشریح و حل میں نہایت مغلق مبنی بر اصول ہیئت رسالہ لکھا اور اصول ہیئت کی روشنی میں رفقارِ آفتاب پر بحث کرتے ہوئے یہ ثابت کیا کہ فجر کا وقت قدرے طویل ہے جیسا کہ ہمارے مشائخ قدام کے قدیم

نقشوں میں درج ہے۔

اس سلسلے میں موصوف نے کراچی کا سفر کیا اور وہاں شیخین مکر میں کی خدمت میں اپنا رسالہ پیش کیا۔ وہاں کئی دن تک علماء اور دانشوروں کے شیخین مذکورین سمیت) اس سلسلے میں کئی اجتماعات ہوئے اور رسالہ مذکورہ میں درج تحقیقات پر غور کیا گیا۔ شیخین مکر میں اور دیگر تمام علماء کبار نے رسالہ مذکورہ میں درج نتائج کو صحیح اور تسلی بخش قرار دیا اور مولانا روحانی بازی صاحب کو دعائیں دیں۔

بعدہ شیخین مذکورین رحمہما اللہ تعالیٰ نے فوراً اخباروں میں یہ اعلان شائع کرایا۔ جس کا خلاصہ یہ ہے کہ فخر صادق کے بارے میں مولانا روحانی بازی صاحب کی تحقیق ہی صحیح اور برحق ہے اور اس کے مطابق ہی عمل کرنا چاہئے۔

شیخین محترمین کے اعلان کے بعد پاک و ہند میں مذکورہ صدر اختلافی مسئلہ کے بارے میں نزاع وجدال والی حالت بالکل ختم ہوئی اور آج تک ختم ہے۔ واللہ الحمد۔

اگر مولانا روحانی بازی مسئلہ مذکورہ کے سلسلے میں تحقیق نہ کرتے اور اس کا حل تحریر نہ کرتے تو اس مسئلہ کا نزاع پاک و ہند میں اور دیگر نزدیک اور قریب ملکوں میں بڑھتے بڑھتے سنگین صورت پیدا کر سکتا تھا۔

### چود ہواں واقعہ

ہندوستان و جنوبی افریقہ اور برطانیہ کے عام مسلمانوں اور علماء کی طرف سے علم ہیئت سے متعلق کئی پیچیدہ مسائل کے حل و تحقیق و احقاق حق کے سلسلہ میں مولانا روحانی صاحب کے پاس بہت سے خطوط استفسارات آتے رہتے ہیں۔ بالخصوص علماء برطانیہ کی طرف سے بہت زیادہ خطوط برائے استفسار مسائل آتے رہتے ہیں۔ اگر گاہے موصوف انہیں جواب دینے میں کثرتِ اشغالِ علمیہ و دینیہ یا تکرارِ مسئلہ مرسلہ کے سبب کچھ تاخیر کر دیں تو حل سوالات و تحقیق مسائل مسئلہ کے بارے میں توجہ دلانے اور اس مقصد کیلئے وقت دینے اور جلدی سے جوابات ارسال کرنے کے سلسلے میں ان خطوط کے ساتھ کئی علماء کبار اور بزرگوں کی سفارشیں بھی شامل ہوتی ہیں۔

مسلمانانِ برطانیہ علم ہیئت سے متعلق کئی مسائل سے دوچار ہیں کیونکہ عرض بلد زیادہ ہونے کی وجہ سے وہاں وقتِ عشاء کی ابتداء و انتہاء کی تعیین کرنا ماہ جون و جولائی میں بہت مشکل ہے۔ پھر عشاء کے منتہی میں ابہام اور پیچیدگی کی وجہ سے ماہ رمضان شریف میں سحری کے منتہی کے تعیین اور فخر صادق (صبح کی نماز کے درست ہونے) کی ابتداء کی شناخت کا عظیم اشکال بھی درپیش ہوتا ہے۔



الغرض ماہ رمضان شریف میں خصوصاً یہ اشکال پیدا ہوتا ہے کہ سحری کس وقت تک کھائی جاسکتی ہے؟ اور کس وقت سحری کا کھانا پینا بند کیا جانا چاہئے؟ نماز فجر کس وقت جائز ہو سکتی ہے اور کس وقت ناجائز؟ دخول وقت فجر کا معاملہ بھی برطانیہ میں نہایت پیچیدہ ہے۔ اس قسم کے مسائل کا حل علم ہیئت جدیدہ و قدیمہ کے ماہر کا کام ہے۔

مولانا روحانی بازی صاحب اس زمانہ میں دنیا کے واحد شخص ہیں جو ہیئت جدیدہ و قدیمہ کے اصول کی روشنی میں اس قسم کے مسائل حل کر سکتے ہیں۔

### تصنیف کتب ثلاثہ برائے وفاق المدارس العربیہ پاکستان

وفاق المدارس پاکستان کی کمیٹی برائے نصابی کتب جو کبار علماء پاکستان پر مشتمل ہے کے حکم و فرمائش پر مولانا روحانی بازی نے علم ہیئت جدیدہ میں یہ تین کتابیں بلغۃ عربی مع مبسوط اردو شرح تالیف کیں۔ ان کے نام یہ ہیں:

(۱) الہیئۃ الکبریٰ مع شرحہا بالاردو - سماء الفکری۔

(۲) الہیئۃ الوسطیٰ مع شرحہا بالاردو - النجوم النشطی۔

(۳) الہیئۃ الصغریٰ مع شرحہا بالاردو - ملار البشری۔

موصوف کی مؤلفہ یہ تینوں کتب ہر لحاظ سے نہایت جید، سہل، جامع، محقق و معتمد علیہ ہیں۔

ان کی تالیف و تحقیق میں مؤلف کی مشقت و محنت لائقِ صد آفرین ہے۔

علماء، فضلاء اور طلبہ کی ترغیب اور انکی معلومات میں اضافے کی خاطر مولانا روحانی بازی صاحب

کی مذکورہ بالا تین تالیفات کے خاص فوائد و اہم خصوصیات کے سلسلہ میں چند امور پیش خدمت ہیں۔

### امراؤل

موصوف نے علماء و طلبہ مدارس عربیہ کے اتمام فائدہ کے پیش نظر ایک کی بجائے تین کتابیں

تالیف کیں۔ اول صغیر۔ دوم اوسط۔ سوم کبیر۔ کتاب کبیر دو جلدوں میں ہے۔

مقتضائے عقل و تجربہ بھی یہی ہے۔ تجربہ اس بات کا شاہد عدل ہے کہ کسی فن میں مہارت کیلئے

صرف ایک کتاب کا پڑھنا کافی نہیں ہے۔ بلکہ اس فن کی متعدد کتابوں (کم از کم دو یا تین) کا پڑھنا اور

مطالعہ کرنا ضروری ہے۔

## امردوم

تینوں کتابوں کا اسلوب بیان و افہام جدا جدا ہے۔ تاکہ اسلوب بیان کے تعدد کے ذریعہ ہر کتاب کے مطالعہ میں الگ الگ علمی لطف و سرور حاصل ہونے سے کتاب کی افادیت میں اضافہ ہو جائے۔

## امرسوم

ہیت جدیدہ بالکل نیا فن ہے۔ عام علماء مدارس اسلامیہ اس فن کے ماہر نہیں ہیں۔ اس لئے اس فن کی تسہیل کی طرف توجہ کرنا بہت ضروری ہے۔ اس ضرورت کو مد نظر رکھتے ہوئے مصنف روحانی بازی صاحب نے تینوں عربی کتابوں کی اردو میں مفصل شرح لکھی ہیں۔

ہر کتاب کی اردو شرح اتنی آسان اور عام فہم ہے کہ اس سے ہر صاحب ذوق سلیم اور مشتاق و طالب فن بڑی آسانی سے اس فن کے مغلق مسائل سمجھ سکتا ہے۔ پس یہ تینوں کتابیں بنظر انصاف اس کی مستحق ہیں کہ ان کا لقب سہل متنوع رکھا جائے۔

## امر چہارم

مزید خوشی اور لطف کی بات یہ ہے کہ شرح و متن صفحہ وار ہیں۔ ہر صفحہ کی ابتداء میں عربی متن ہے اور بقیہ حصہ اردو شرح پر مشتمل ہے۔ متن و شرح کی صفحات میں یہ یگانگت ہمارے مشائخ کا مختار قدیم طریقہ ہے جو بہت مفید و سہل ہے۔ اس طریقہ میں متن و شرح کا ارتباط و انطباق سہل ہوتا ہے اور کتاب کا فہم و مطالعہ آسان ہو جاتا ہے۔

## امر پنجم

تینوں کتابوں کا عربی متن نہایت فصیح و بلیغ، رواں، عام فہم و سہل ہے۔ نہایت سلیس اور پیاری عربی ہے۔ گویا کہ ہر صفحہ کے الفاظ و کلمات موتیوں کا حسین اور دلکش ہار ہیں جو ایک دوسرے کے ساتھ دلکش طریقے سے مربوط اور پیوستہ ہیں۔ اتنا مشکل فن اور اتنی سلیس، فصیح، سہل، دلربا و لطف افزا عربی عبارات مولانا موصوف کا خاصہ اور بے مثال کارنامہ ہے۔ کتاب کا مطالعہ شروع کرنے کے بعد دل چاہتا ہے کہ ہر صفحہ کی دلکش عربی عبارت بار بار پڑھی جائے۔

## امر ششم

یہ فن ممالک عربیہ کے علماء نے جدید عربی میں منتقل کیا ہے۔ لیکن جدید عربی کی مغلق ترکیب اور بے ڈھب الفاظ و اسالیب بیان کا فہم و ادراک ہمارے لئے یعنی پاک و ہند کے علماء مدارس عربیہ کیلئے بہت مشکل ہے۔

اگر اس دعویٰ میں شک ہو تو ممالکِ عربیہ میں سے کسی ملک کا اخبار دیکھئے۔ جدید اسالیب و جدید عربی کی وجہ سے اخبار میں درج خبروں کا پوری طرح سمجھنا آپ کیلئے یقیناً مشکل ہوگا۔ علماء برصغیر کا عربی لغت سیکھنے سے اولین مقصد قرآن و حدیث سمجھنا ہے۔ باقی فنون کو وہ قرآن و حدیث کے تابع سمجھ کر پڑھتے پڑھاتے ہیں۔ اسی وجہ سے ہمارے علماء کرام قدیم طرز کی عربی تراکیب و اسالیب بیان پسند فرماتے ہیں۔ نیز وہ قدیم طریقہ عبارات ہی آسانی سے سمجھتے ہیں۔ کیونکہ اسالیب قدیمہ و طرق تعبیرات قدیمہ ہی قرآن و حدیث کے طریقہ تعبیر و طرز ادا کے قریب ہیں۔

مولانا روحانی بازی صاحب کی مذکورہ صدرتینوں کتابوں کی ایک بڑی خوبی یہ ہے کہ ان میں اس جدید فن کو اور اس کے جدید مسائل کو قدیم عربی اسالیب اور قدیم منہاج عبارات میں نہایت سہل طریقہ سے بیان کیا گیا ہے۔ جدید عبارات و اسالیب کو قدیم طرز بیان کے سانچے میں ڈھالنا بہت مشکل اور محنت طلب کام ہے۔ اس سلسلے میں مولانا روحانی بازی صاحب نے یقیناً بڑی محنت کی ہوگی۔ ان کی یہ بے مثال مشقت و محنت قابلِ صد تحسین ہے اور یہ ان کا علماء و طلبہ پر عظیم احسان ہے۔

### امر ہفتم

تینوں کتب مضامین و مسائل کے لحاظ سے بہت جامع ہیں۔ ان کی ترتیب ابواب و انتخاب مسائل نہایت مفید و قرین عقل و باعثِ اطمینان ہے۔

### امر ہشتم

یہ تینوں کتابیں کتبِ مدارس عربیہ کی منتخب نصابی کتابوں کے منہاج کے مطابق منتخب مباحث و اہم مسائل فن پر مشتمل ہونے کے علاوہ نہ تو زیادہ مختصر ہیں کہ مسائل کا سمجھنا دشوار ہو اور نہ زیادہ طویل و مطول ہیں کہ پڑھنے پڑھانے والوں کیلئے بوجھ بنیں۔ انکی تالیف میں خیر الامور اوسطاً سے کام لیا گیا اور یہی امر نصابی کتب کی خصوصیت ہے۔ موصوف نے اس سلسلے میں انتخابِ مسائل، تحقیق مباحث اور تزئین عبارات کے طور پر نصابی کتب کا پورا پورا حق ادا کیا ہے۔

### امر نہم

تینوں کتب بہت زیادہ رنگین اور غیر رنگین تصاویر نجوم و سیارات و مجرات وغیرہ پر مشتمل ہیں۔ یہ تصاویر ان کتب کی افادیت میں اضافہ اور فہم مسائل میں آسانی کی موجب ہیں۔ بہر حال ہر سہ کتب میں کواکب، نجوم، مجرات، امار، شہب، نیازک، مذنبات اور زمین کے احوال سے متعلق بہت زیادہ تصاویر موجود ہیں۔

یہ بات مزید موجب سرور ہے کہ رنگین تصاویر میں سے بعض تین تین۔ بعض چار چار اور بعض سات سات رنگوں والی تصاویر ہیں۔ ان تصاویر کے بنانے اور بنوانے میں مصنف نے بڑا وقت اور بڑا سرمایہ لگانے کے علاوہ بہت زیادہ محنت کی ہے۔ یہ بات معلوم ہو کر حیرت بھی ہوئی اور مصنف کی انتھک محنت و مشقت کی داد بھی دینی پڑی کہ بعض تصاویر کے تکمیلی مراحل طے کرنے پر کئی کئی ماہ لگے۔ ان تصاویر کی تکمیل اور ان کی طباعت پر یقیناً بہت زیادہ مصارف اٹھانے پڑے ہوں گے۔ ان تصاویر میں بعض نہایت نادر تصاویر بھی ہیں۔

## امردہم

ہیئت جدیدہ میں نئے نئے آلات کی ایجاد اور خلائی گاڑیوں کے فضا میں بھیجنے کی وجہ سے نئے نئے مسائل و حقائق کا انکشاف ہوتا رہتا ہے۔

موصوف نے تینوں کتابوں میں جدید سے جدید مسائل کا ذکر بھی کیا ہے۔ اس سے تینوں کتابوں کی افادیت اور جامعیت کا مقام نہایت بلند ہو گیا حتیٰ کہ ان میں طباعت سے صرف چند ماہ قبل کے انکشافات مہمہ کا ذکر بھی موجود ہے۔

اس سلسلے میں وائینجر اول و دوم امریکی خلائی گاڑیوں کا سفر نہایت اہم ہے۔ دس بارہ سال سے ماہرین اور سائنسدان وائینجر اول اور دوم کے نئے انکشافات کے منتظر ہیں اور ان کی بھیجی ہوئی تصاویر کے مطالعہ میں مشغول ہیں۔

انتظار کا آخری وقت اگست سنہ ۱۹۸۹ء تھا کیونکہ اس ماہ میں وائینجر دوم نظام شمسی کے بعید ترین سیارے نیپچون پر گزرنے والا تھا (یاد رکھئے آجکل پلوٹو کی بجائے نیپچون ہی بعید تر سیارہ ہے) سائنسدان منتظر تھے کہ وائینجر دوم نیپچون کے چاندوں اور اس کی سطح کے دیگر احوال کے بارے میں کیا انکشاف کریگا؟ یہ بات نہایت تازہ اور نئی ہے۔

موصوف نے تینوں کتابوں میں وائینجر دوم کی وساطت سے نیپچون کے چاندوں کی تعداد اور دیگر اہم انکشافات کو بھی درج کیا ہے۔ فجزاہ اللہ خیراً۔

## امریازدہم

لغت عربیہ میں ممالک عربیہ کے علماء و ماہرین کا علم ہیئت میں کتاب تصنیف کرنا کوئی نادر کام نہیں۔ کیونکہ عربی زبان ان کی مادری اور ملکی زبان ہے۔ اپنی ملکی زبان اور مادری زبان میں بولنا اور لکھنا کوئی بڑا کمال نہیں ہے۔

لیکن ممالک عربیہ سے باہر نجی ممالک کے علماء میں سے کسی عالم دین کا علم ہیئت میں بلغتِ عربیہ کتاب تصنیف کرنا کئی وجوہ سے مشکل کام ہے۔

مولانا روحانی بازی صاحب ممالک عربیہ سے باہر کل دنیا اور کل براعظموں (ایشیا۔ یورپ۔ جنوبی امریکہ۔ شمالی امریکہ۔ آسٹریلیا) میں پہلے عالم دین ہیں جنہیں سب سے پہلے فنِ علم ہیئت جدیدہ میں بلغتِ عربیہ کتاب تصنیف کرنے کا اعزاز حاصل ہے۔

اور وہ بھی ایک کتاب کی تصنیف نہیں بلکہ متعدد کتابوں کی تصنیف کا اعزاز ہے۔ کیونکہ علم ہیئت میں موصوف نے کئی کتابیں بلغتِ عربی تصنیف کی ہیں۔ **وَلِلّٰهِ الْحَمْدُ وَالْمُنَّةُ** .

### امردواز دہم

مذکورہ صدر کتب درحقیقت چھ کتابیں ہیں کیونکہ ہر کتاب کے ساتھ مبسوط اردو شرح ہے۔ اُردو شرح کی وجہ سے عربی متونِ ثلاثہ کا پڑھنا، پڑھانا اور مطالعہ آسان اور سہل تر ہو گیا ہے۔ **وَلِلّٰهِ الْحَمْدُ وَالْمُنَّةُ** .

اللہ تعالیٰ مؤلف مولانا روحانی بازی صاحب کی یہ محنت شاقہ اور خدمتِ علمیہ قبول فرما کر علماء و طلبہ کے لئے مفید و نافع بنائے۔ آمین۔

امید ہے کہ اپنے وعدہ کے مطابق وفاق المدارس العربیہ پاکستان کی نصابی کمیٹی اور مجلس شوریٰ کے معزز و محترم علماء کرام و مشائخ عظام، نیز تمام منتظمین مدارس عربیہ و جامعات عربیہ اور سرکاری کالج ان تینوں کتابوں کو شاملِ نصاب فرما کر ان کتابوں کی قدر دانی فرمائیں گے۔

والسلام

(محترم مولانا) محمد عبید اللہ (صاحب) مہتمم جامعہ اشرفیہ، لاہور

۱۰ ربیع الثانی ۱۴۱۱ھ

بسم اللہ الرحمن الرحیم

حامداً ومصلیاً ومسلماً

## تعارف

سینکڑوں سال سے کل ایشیا کی درسگاہوں میں عموماً اور برصغیر کی درس گاہوں اور مدارس اسلامیہ میں خصوصاً دیگر علوم اسلامیہ و فنون علمیہ کے ساتھ ساتھ علم ہیئتِ قدیمہ یونانیہ (ارسطویہ: بطلموسیہ) بھی پڑھایا جاتا رہا۔ موجودہ زمانے میں ہیئتِ قدیمہ کے بہت سے اصول باطل اور غلط ثابت ہو چکے ہیں۔ اس لئے مدارس اسلامیہ کے نصابِ کتب میں ہیئتِ جدیدہ کو برنیکسیہ داخل کرنا ناگزیر ہے۔ ہیئتِ جدیدہ کو مدارس اسلامیہ کے نصابِ کتب میں داخل کرنا اور اس کی تدریس کو باقاعدہ جاری کرنا انسب بلکہ لازم ہے۔

اولاً

تو اس لئے کہ ہیئتِ جدیدہ وقت کی اور زمانہ حال کی اہم ضرورت ہے۔

ثانیاً

اس لئے کہ ہیئتِ جدیدہ کے بہت سے اصول و مسائل نہ صرف قرآن و حدیث کے موافق ہیں بلکہ ان میں قرآن و حدیث کے کئی مغلق مباحث کی مکمل توضیح و شرح اور حل موجود ہے۔ اس ضرورت کے پیش نظر وفاق المدارس العربیہ پاکستان کی مجلس شوریٰ اور اس کی نصابی کمیٹی میں شریک معزز علماء کرام و مشائخ عظام نے بالاتفاق میری کتاب ”فلکیات جدیدہ“، جو اردو میں ہے، کو تمام مدارس پاکستان میں پڑھنے پڑھانے کیلئے اور نصابی کتب میں شامل کرنے کیلئے منتخب فرمایا۔ شاید اس کی وجہ اولاً یہ ہے کہ کتاب ”فلکیات جدیدہ“ کے ابواب و مسائل کی ترتیب اور اس کا اسلوب بیان نہایت مناسب و اعلیٰ ہے۔

ثانیاً اصولِ فن و مسائلِ فن کے پیش نظر جامع و کامل ہونے کے علاوہ اس کا اسلوب بیان

نہایت سہل ہے۔ اگر اسے سہل ممتنع کہا جائے تو یہ دعویٰ بے جا نہ ہوگا۔

اس بندہ فقیر تک غائبانہ طور پر معتبر راویوں کے ذریعہ یہ بات پہنچی ہے کہ فن ہذا کے کئی ماہرین پروفیسروں کا کہنا ہے کہ کتاب ”فلکیات جدیدہ“ کا اسلوب بیان اتنا آسان اور زبان اتنی دلچسپ اور عام فہم ہے کہ اب اس کتاب کے طفیل یہ فن عوامی فن بھی بن گیا اور خواص و ماہرین سے فن ہذا کا اختصاص باقی نہ رہا اور یہ بے مثال کمال ہے جو مصنف کتاب ہذا کو حاصل ہے۔

### ثالثاً

فن ہذا میں کتاب ”فلکیات جدیدہ“ کے علاوہ برصغیر کے علماء اسلام میں سے کسی اور عالم دین نے کوئی کتاب تصنیف نہیں کی۔

چنانچہ اراکین وفاق المدارس العربیہ کے انتخاب کے بعد کتاب ”فلکیات جدیدہ“ بہت سے مدارس میں پڑھائی جانے لگی۔

یہ فن نیا ہے اور اکثر علماء مدارس اسلامیہ اس فن سے نا آشنا ہیں۔ اس واسطے بہت سے مدارس کے اساتذہ وقتاً فوقتاً کچھ وقت نکال کر میرے پاس سبقاً سبقاً کتاب ”فلکیات جدیدہ“ پڑھنے کیلئے آتے رہتے ہیں۔

چند سال قبل (شاید ۱۹۸۴ء میں) شہر ملتان میں وفاق المدارس العربیہ پاکستان کی کمیٹی برائے نصاب کتب (جس کا ایک رکن یہ عاجز فقیر بھی ہے) کے معزز اراکان کے کتب نصاب کے انتخاب پر غور و فکر کرنے کیلئے کئی اجتماعات اور نشستیں ہوئیں۔

کمیٹی کے معزز اراکین نے اس فقیر عاجز سے اس بات کی خواہش کا اظہار فرمایا کہ کتاب ”فلکیات جدیدہ“ اگرچہ نصابی کتب میں داخل کر دی گئی ہے لیکن وہ اردو میں ہے اور مدارس عربیہ کیلئے نصابی کتب کا لغت عربی میں ہونا زیادہ مفید اور زیادہ مناسب ہے۔

چنانچہ انہوں نے اس بندہ فقیر کو حکم دیا کہ میں مدارس عربیہ کیلئے علم ہیئت جدیدہ میں لغت عربی میں نصابی کتب کے طرز و منہاج پر کتاب تالیف کروں۔

ان علماء کرام و افاضل عظام نے یہ بھی فرمایا کہ کسی فن میں مہارت حاصل کرنے کیلئے ایک کتاب کافی نہیں بلکہ کم از کم دو کتب تو چاہئیں۔ ایک صغیر اور دوسری کبیر۔

نیز انہوں نے یہ بھی فرمایا کہ اردو میں ان کی شرح بھی ضروری ہے کیونکہ علم ہیئت جدیدہ علماء کیلئے نیا فن ہے۔ لہذا اس فن کے پڑھنے پڑھانے اور مطالعہ کی تسہیل کیلئے اردو شرح بہت ضروری ہے۔



فن ہذا میں اس سے قبل اس فقیر بندہ نے کئی کتب عربی میں تالیف کی تھیں لیکن نصابِ مدارس عربیہ کیلئے جیسا کہ علماء کرام جانتے ہیں خاص منہاج اور مخصوص طرز جو نصابی کتب کی خصوصیت ہے کی کتاب ہونی چاہئے۔ چنانچہ بزرگوں کے حکم کی تعمیل کرتے ہوئے توکلاً علی اللہ وعلیٰ توفیقہ اس عاجز فقیر نے ہیئت جدیدہ میں تین کتب مع مبسوط اردو شرح تالیف کیں۔

الحمد للہ ثم الحمد للہ کہ اللہ تعالیٰ نے اپنے فضل خاص سے ان کی تکمیل کی توفیق بخشی۔

یہ تینوں کتب نصاب کتب کمیٹی کے معزز اراکین اور جملہ علماء و منتظمین مدارس عربیہ و جامعات اسلامیہ و اصحاب علم و دانش کی خدمت میں پیش ہیں۔

- (۱) اول کانام ہے ہیئتِ صغریٰ۔ اس کی شرح کانام ہے مدار البشریٰ۔
- (۲) دوم کانام ہے ہیئتِ وسطیٰ۔ اس کی شرح کانام ہے النجوم النشطیٰ۔
- (۳) سوم کانام ہے ہیئتِ کبریٰ۔ اس کی شرح کانام ہے سماء الفکریٰ۔

ان کتابوں کی تالیف میں کئی مرتبہ نہایت عظیم و طویل الزمان موانع درپیش ہوئے جن کا ذکر یہاں مناسب نہیں۔ ان ناگزیر اعذار کی وجہ سے ان کتابوں کی طباعت میں کافی تاخیر ہوئی ”دیر آید خوب آید و درست آید“ کا محاورہ مشہور ہے۔

اللہ تعالیٰ سے دعا ہے کہ یہ تینوں کتابیں (بلکہ یہ چھ کتابیں) علماء و طلبہ و اہل فن میں مقبول ہو کر نافع بن جائیں۔ آمین ثم آمین۔

امید ہے کہ وفاق المدارس العربیہ کی مجلس شوریٰ اور نصابی کمیٹی کے ارکان علماء کرام و مشائخ عظام ان کتب ثلاثہ کو پسند فرمائیں گے اور حسب وعدہ نصاب کتب مدارس عربیہ میں داخل کر کے مدارس عربیہ و جامعات اسلامیہ میں ان کتب ثلاثہ کی تقرری اور ان کے پڑھنے پڑھانے کی تاکید فرمائیں گے۔

والسلام

فقیر محمد موسیٰ روحانی بازی، عفا اللہ عنہ

استاذ جامعہ اشرفیہ، لاہور

شب جمعہ ۱۳ شعبان ۱۴۱۱ھ ہجری

۲۸ فروری ۱۹۹۱ء



الشَّحْسُ وَالْقَبْرِ مَجْسَبُكَ

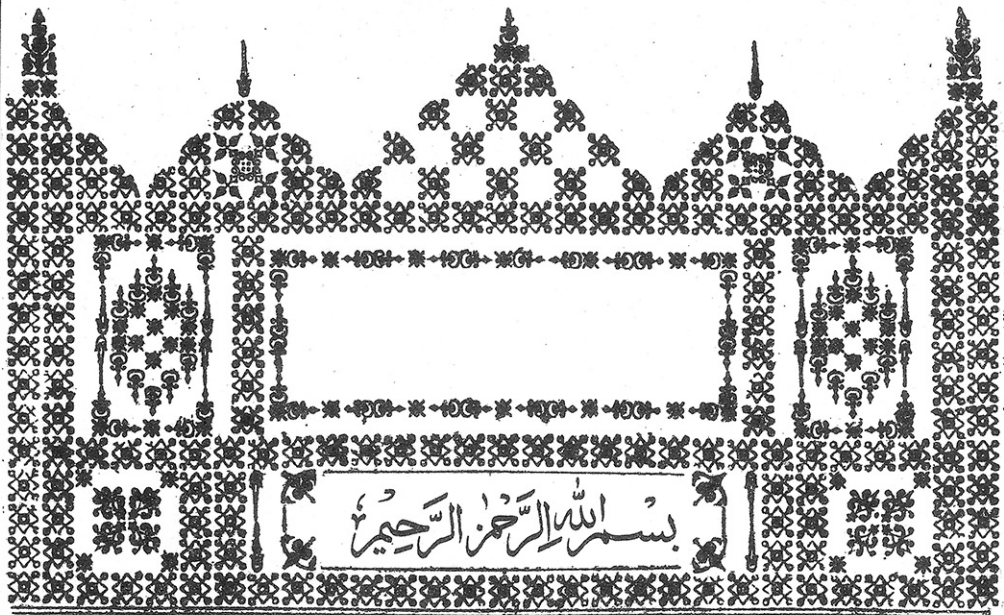
# المهيئة الوسطى

مع شرحها

# النجوم النشطة

كلاهما لإمام المحدثين نجم المفسرين زبدة المحققين  
العلامة الشيخ مولانا محمد موسى الروحاني البازي  
رَحِمَهُ اللهُ تَعَالَى وَطَيَّبَ آثَارَهُ

إدارة التصنيف والأدب



الحمد لله خالق السموات والأرضين و  
الصلاة والسلام على من هو رحمة للعالمين وعلى  
أصحابه الذين هم سادة المتقين وعلى من

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ  
نحمدہ تعالیٰ ونصلی علی رسولہ الکریم۔ انا بعد۔ بندہ فقیر عاصی محمد موسیٰ روحانی  
بازی صحابہ علم کی خدمت میں عرض گزار ہے کہ یہ کتاب "نجوم نشطی" میری تالیف مسمیٰ بہ "ہیئتہ بسطی" کی  
متوسط اردو شرح ہے۔ جو چند روز میں نہایت عجلت سے لکھی گئی۔ شرح کا نام بطور  
تبرک آیت والنشاط نشطاً (ای النجوم والکواکب الخارجة من بروج  
الی بروج) سے ماخوذ ہے۔ اللہ تعالیٰ متن و شرح دونوں کو اپنی عظیم رحمت سے مقبول و  
مفید و مشہور فرمائے۔ آمین

قولہ سادة المتقين الخ۔ سادۂ جمع ہے سید کی۔ سردار۔ رئیس۔ بن جمع  
سے تاقیامت آنے والے صالحین۔ علماء و مسلمین مراد ہیں۔ جو صحابہ رضی اللہ عنہم کے نقش

# اتَّبِعْهُمْ بِأَحْسَنِ إِلَى يَوْمِ الدِّينِ أَمَّا بَعْدُ فَمِنْ هَذَا كِتَابٌ صَغِيرٌ جَمْدٌ وَكَثِيرٌ عِلْمُهُ فِي بَيَانِ بَدَائِعِ نَظَامِ الْكَوَاكِبِ النَّاشِطَاتِ

قدم پر چلتے ہوئے اتباع سنت کرتے ہیں۔ اہل بدعت ان میں داخل نہیں ہیں۔  
جَمْدٌ بفتح حاء و سکون جیم ظاہری جسامت کو کہتے ہیں۔ یعنی اس کتاب کی ظاہری جسامت  
بڑی نہیں ہے لیکن وہ فنِ ہذا کے بہت سے مسائل و فوائد و ایجابات پر مشتمل ہے۔  
بدائع کا معنی ہے لطائف و غرائب۔

قولہ النَّاشِطَاتُ لَ۔ ای الْكَوَاكِبُ الْخَاصِرَةُ مِنْ بُرْجِ الْبُرْجِ۔ قرآن  
شریف میں ہے وَالنَّاشِطَاتِ نَشْطًا۔ آیت ۲۔ سورۃ النازعات۔ ناشطات کے  
معنی و تفسیر میں متعدد اقوال ہیں۔

(۱) یہ ملائکہ موت کی صفت ہے۔ ای الْمَخْرِجَاتِ اِزْجَاجِ الْمُؤْمِنِينَ بِرَفْقٍ  
وَالنَّشْطُ الْاِخْرَاجُ بِسَهُولَةٍ۔ لہذا اس سے ملائکہ رحمت مراد ہیں۔

(۲) یہ نفوس طیبہ مومنہ کی صفت ہے۔ ای النُّفُوسُ الْمُؤْمِنَةُ تَنْشِطُ عِنْدَ  
الْمَوْتِ لِلْخُرُوجِ۔ ابن عباس رضی اللہ عنہما۔

(۳) یہ نجوم و کواکب سیارہ کی صفت ہے۔ جدید ہیئت والوں کا دعویٰ ہے کہ  
صرف سیارے متحرک نہیں بلکہ تمام ستارے نہایت تیزی سے گردش کناں ہیں۔  
لہذا یہ ثوابت و سیارات دونوں انواع کو شامل ہے۔ وقیل اقسام بالنجوم  
السَّيَّارَةُ الَّتِي تَنْزِعُ اِی تَسِيرُ سَيْرًا سَرِيعًا وَتَنْشِطُ مِنْ بُرْجِ الْبُرْجِ  
اِی تَخْرُجُ مِنْ نَشْطِ الثُّلُوحِ اِذَا خَرَجَ مِنْ مَكَانٍ اِلَى مَكَانٍ اٰخَرَ۔ قالہ  
ابن عباس والحسن وقتادة رضی اللہ عنہم۔ رُحِ الْمَعَانِي نَجْمٌ ص ۲۷  
باختصار۔ ناشطات کے معنی میں قولِ ثالث کے پیش نظر تفاؤلاً اس اردو شرح کا  
نام مؤلف نے 'نجوم نشطی' رکھا۔

وشرح غرائب المكوّنات الدّائرات بسط عجائب العلویّات  
والسفلیّات صنفتم بالتّمسّ عُصبة من أفاضل  
العلماء وأكابر الفضلاء وسمّيت بالهيئة الوسطی و  
كان ذلك بعد الفراغ من تالیف كتاب الهيئة الكبرى  
وشرح سماء الفکری واللّٰه تعالى أسأل ان ینفع بكل  
واحد منها المشتاقین الطالبین ویجعل مشراحاً لشرح

قولہ المكوّنات الخ۔ ای الكائنات والمخلوقات من النجوم والكواكب و  
المجرات ونحو ذلك۔ دائرات کا معنی ہے گردش کرنے والے۔ اس میں اشارہ ہے  
اس بات کی طرف کہ علم ہیئت میں کائنات و اجسام کی طبیعت و اجزاء ترکیبیہ کی بحث  
مقصود بالذات نہیں۔ بلکہ یہ بحث تبعاً ہوتی ہے۔ دراصل اس فن میں مخلوقات یعنی اجسام  
متحرکہ نجوم۔ کواکب۔ اقمار۔ کہکشاؤں کی حرکات سے اور حرکات کے نتائج و ثمرات سے زیادہ  
بحث زیادہ ہوتی ہے۔ اور یہی مقصود بالذات ہے۔ بسط کا معنی ہے تفصیل و شرح۔  
علویّات و سفلیّات سے کواکب۔ اقمار۔ نجوم۔ کہکشائیں وغیرہ مراد ہیں۔ ان میں بعض بعض سے  
اوپر ہیں اور بعض نیچے۔ نیز سفلیّات میں زمین اور زمین کے اُن احوال و مباحث کی طرف  
بھی اشارہ ہے جن سے علم فلک میں بحث ہوتی ہے۔ التّمسّ حکم مطالبہ۔ عُصبة۔ جماعت  
مگر وہ۔

قولہ واللّٰه تعالى أسأل الخ۔ اللّٰه منصوب ہے۔ مفعول بہ مقدّم ہے فعل اسأل کا۔  
ضمیر مہاتین کتابوں کو راجع ہے سماء فکری۔ ہیئت کبریٰ۔ ہیئت وسطیٰ۔ مشراح اسم آلہ ہے۔ یعنی  
اللّٰه تعالیٰ انہیں طلبہ راغبین کے لیے شرح صُدّ کا ذریعہ و وسیلہ بنا دے۔ مرقاۃ اسم آلہ ہے۔ مراد  
ترقی کا آلہ و ذریعہ ہے۔ راصد کا معنی ہے نگرانی کرنے والا۔ دیکھنے والا۔ بالخصوص ستاروں و سیاروں  
کی حرکات و احوال دیکھنے والے اور مطالعہ کرنے والے کو بھی راصد کہا جاتا ہے۔ راقب کا معنی بھی  
وہی ہے جو راصد کا ہے۔ دیکھنے والا۔ ستاروں کا مطالعہ کرنے والا۔ ابلغ صیغہ امر ہے۔ البلاغ کا

صُدُورِ الرَّاعِبِينَ وَمِرْقَاةً فِي الْعُلُومِ لَطَائِفِ الرَّاصِدِينَ  
الرَّاقِبِينَ

اللَّهُمَّ أَبْلِغْنَا فِي الدُّنْيَا وَالْعُقْبَى إِلَى غَايَةِ الْحُسْنَى وَ  
نَهَايَةِ النُّعَى وَعَافِيَةِ كَلْبَتِنَا هِيَ وَلَا تَحْصِي ۞ ۞

معنی ہے پہنچانا۔ نعمی کا معنی ہے نعماء و نعمت۔ کلبت سے مراد ہے عافیۃ جامعہ وسیعہ تامہ۔  
لا تحصى یعنی بے شمار۔ اس میں تکمیل عافیت باعتبار کم کی طرف اشارہ ہے یعنی عافیت کے  
افراد بے شمار ہوں۔ تنناہی میں تکمیل عافیت بلحاظ کیف کی طرف ایما ہے۔ یعنی وہ عافیت  
باعتبار عظمت انتہاء کو پہنچی ہو۔ يقال تنناہی الشئ تناہیًا۔ بلغ نہایتہ وغایتہ۔



# فصل

## فی الامور الاربعۃ

○ مسألتہ۔ لابداً للخائض فی هذا الفن من معرفۃ امور اربعۃ قبل الشروع فی المقصود الارتباط

# فصل

قولہ فی الامور الاربعۃ الخ۔ یعنی فصل ہذا میں اُن چار امور کا بیان ہے جن کا جاننا بطور مبادی نہایت مفید ہے۔ وہ چار امور یہ ہیں۔ اول علم ہیئت کی حد۔ دوم، اس کا موضوع۔ سوم، اس کی غایت و غرض۔ چہارم، اس کا حکم شرعی۔ یہ چار امور عموماً ہر فن کی ابتداء میں بطور مقدمہ ذکر کیے جاتے ہیں۔ گویا کہ فصل ہذا اس کتاب کے لیے مقدمہ ہے۔

قولہ لابداً للخائض الخ۔ خائض کا معنی ہے گھسنے والا۔ یہاں اس فن کا پڑھنے والا اور مطالعہ کرنے والا مراد ہے۔ یعنی فن ہذا پڑھنے اور مطالعہ کرنے والے کے لیے مقاصد کتاب شروع کرنے سے قبل چار امور کا جاننا لازم ہے۔ کیونکہ مقاصد فن ان چار امور سے نہایت

المقصود بهذه الامور الاربعة وتفعها في  
والامور الاربعة هي حل هذه العلم وموضوعها  
وغايتها وحكمها الشرعي  
اما حل علم الهیئة الحديث فهو علم يعرف به  
احوال العالم الجسماني من المجرات والنجوم والشمس

قوی تعلق رکھتے ہیں۔ یہ چار امور فن ہذا کے مقاصد و مسائل میں نہایت نافع و مفید ہیں  
یہ چار امور اس کتاب اور اس فن کے لیے مقدم و مبادی کی حیثیت رکھتے ہیں۔ یہ مبادی مقاصد  
میں باعث بصیرت ہیں۔

ان امور میں سے حد کا جاننا اس لیے ضروری ہے تاکہ تحصیل مبہم و طلب مجہول  
لازم نہ آئے۔ طلب مجہول محال ہے۔ فن کی تعریف اور حد کے ذریعہ وہ فن  
معلوم ہو جاتا ہے۔

اور موضوع فن کا جاننا اس لیے ضروری ہے کہ خلط مباحث فنون مختلفہ سے طالب علم  
بچ جائے۔ موضوع کے ذریعہ ایک فن دو سکر فن سے اور ایک فن کے مباحث و  
مسائل دو سکر فن کے مسائل و مباحث سے ممتاز ہو سکتے ہیں۔

باقی غرض و غایہ فن جاننا اس لیے ضروری ہے تاکہ سعی لاحاصل اور محنت بعدت  
نہ ہو جائے۔ کیونکہ بے مقصد کام کرنا اور محنت کرنا بعدت و بے فائدہ ہے۔ یہ احمقوں  
اور مجاہدین کا کام ہے۔ عاقل بعدت و بے فائدہ کام سے بچتا ہے۔ اور حکم شرعی جاننا ایک  
مسلمان کے لیے فی ذاتہ نہایت اہم ہے۔ نیز کسی فن کا شرعاً مندوب متحسین ہونا اس فن کے  
پڑھنے اور ترغیب دلانے کا بہترین ذریعہ ہے۔

قولہ اما حل علم الهیئة الخ۔ یہ مذکورہ صیغہ چار امور میں سے امر اول  
یعنی حد فن ہذا کا بیان ہے۔ حد کا معنی ہے تعریف۔ مجرات جمع ہے مجرۃ کی۔ مجرۃ کا  
معنی ہے کمکشان۔ نجوم سے مراد سیارات کے علاوہ ستارے ہیں۔ سیارات صرف

والسیارات وغیرہا من حیث الحركۃ والبعد و  
التکوّن وما یتعلّق بذلک بقدر الطاقۃ البشريّة  
وامّا موضوعہا فهو العالم الجسمانی وأجرامہ  
من المجرّات والنجوم والذی اشتمل علیہ النظام  
الشمسی باعتبار الحیثیۃ المذكورۃ فی الحدّ

نویں۔ سیارات پر کواکب کا اطلاق تو معروف و مشہور ہے۔ لیکن ہیئت جدیدہ کے علماء  
عموماً سیارات کے علاوہ ثوابت کو نجوم کہتے ہیں۔ سیارات پر نجوم کا اطلاق زیادہ رائج  
نہیں ہے۔ تکوّن کا معنی ہے حرث و وجود۔ یعنی پیدا ہونا۔ یقال تکوّن الشیء ای وُجد و  
ظہر۔

حاصل کلام یہ ہے کہ علم ہیئت وہ فن ہے جس کے ذریعہ کائنات و عالم اجسام  
کھکشاؤں۔ ستاروں۔ سیارات۔ اقمار۔ شہب اور دُم دار تاروں وغیرہ کے یہ احوال  
معلوم کیے جاتے ہیں کہ وہ کس طرح موجود ہوئے؟ ان کی حرکت کی تفصیل کیا ہے؟ ان کے  
فاصلے کیا ہیں؟ اسی طرح دیگر احوال متعلقہ کی تفصیلات معلوم کی جاتی ہیں۔

قولہ واما موضوعہا الخ۔ یہ فقہ کے چار امور میں سے امر دوم کا بیان ہے۔  
امر دوم اس فن کا موضوع جاننا ہے۔ کسی فن کی تعریف سے ہمیشہ اس فن کا موضوع بھی  
معلوم کیا جاسکتا ہے۔ کیونکہ جس شے کے احوال سے کسی فن میں بحث ہوتی ہے وہ شے اس  
فن کا موضوع ہوتی ہے۔

لہذا مذکورہ صریح تعریف سے معلوم ہو گیا کہ اس فن کا موضوع کائنات کے اجسام  
ہیں۔ (اجرام جمع جرم ہے و الجرم هو الجسم و زنا و معنی الا ان الجرم کثر استعمالہ  
فی العلویات) یعنی کھکشاؤں۔ ستارے۔ سیارات باعتبار حیثیت مذکورہ یعنی  
حیثیت وجود و حرکت و بُعد وغیرہ۔

وَأَمَّا غَايَتُهُ فِي مَعْرِفَةِ أحوالِ الْعَالَمِ الْجِسْمَانِيِّ  
وَجَمِيلِ نِظَامِ الْعُلُويَّاتِ وَالسِّفَلِيَّاتِ بِقَدْرِ الْإِسْطَاعَةِ  
○ مَسْأَلَةٌ - وَأَمَّا حُكْمُهُ الشَّرْعِيُّ فَظَاهِرُ النُّصُوصِ  
الْإِسْلَامِيَّةِ مِنَ الْآيَاتِ وَالْأَحَادِيثِ يَدُلُّ عَلَى أَنَّ  
تَحْصِيلَ هَذَا الْفَنِّ مِنَ الْمُسْتَحْسَنَاتِ وَالْمُنْدُوبَاتِ  
لِأَنَّ اللَّهَ تَعَالَى حَثَّ فِي آيَاتٍ مُتَعَدِّدَةٍ مِنَ الْقُرْآنِ  
الْعَزِيزِ عَلَى التَّفَكُّرِ فِي أَنَّهُ كَيْفَ خَلَقَ اللَّهُ تَعَالَى  
السَّمُوتِ السَّبْعَ وَالْأَرْضَ وَمَا فِيهِنَّ وَكَيْفَ زَيَّنَّ  
السَّمَاءَ بِالنُّجُومِ وَكَيْفَ جَعَلَ مِنْ سَابِحاتِ فِي الْأَفلاكِ

قوله وَأَمَّا غَايَتُهُ الخ - یہ مقدم کے امور اربعہ میں سے امر سوم کا ذکر ہے۔ امر سوم  
فن کی غرض و غایہ معلوم کرنا ہے۔ اس فن کی غایت اور اس کے جاننے اور پڑھنے پڑھانے  
سے مقصود و مطلوب یہ ہے کہ بقدر استطاعت بشری عالم جسمانی کے احوال اور اجرام علویہ  
و سفلیہ سے متعلق اللہ جل جلالہ کے حسین نظام اور جمیل و غریب و مستحکم انتظام پر اطلاع حاصل  
ہو جائے۔ بہر حال اس فن کی غایت نہایت اعلیٰ و شریف ہے۔ اس کے ذریعہ اللہ تعالیٰ  
کی قدرت کاملہ و حکمت فائقہ و عالم ارض و سما کے اسرار کا بقدر طاقت انسانیہ علم حاصل  
ہو سکتا ہے۔ یہی علم وجود اللہ و توحید اللہ و حکمت اللہ کے اعتراف اور اللہ تعالیٰ کی عظیم قدرت  
حکمت کے اقرار کا باعث ہے۔

قوله وَأَمَّا حُكْمُهُ الشَّرْعِيُّ الخ - یہ مذکورہ صمد چار امور میں سے چوتھے امر  
یعنی حکم شرعی کا بیان ہے۔ نصوص سے مراد آیات قرآنیہ و احادیث ہیں۔  
حاصل کلام یہ ہے کہ آیات قرآنیہ و احادیث نبویہ کا ظاہر مفہوم اس بات پر دال ہے  
کہ علم ہیئت کا پڑھنا اور سیکھنا از روئے شریعت اسلامیہ اچھا کام ہے اور نیک

قَالَ اللَّهُ تَعَالَى كُلُّ فِي فَلَكٍ يَسْبَحُون  
وَقَالَ اللَّهُ جَلَّ جَلَدُهُ إِنَّ فِي خَلْقِ السَّمَوَاتِ وَالْأَرْضِ  
وَإِخْتِلَافِ اللَّيْلِ وَالنَّهَارِ آيَاتٍ لِأُولِي الْأَلْبَابِ  
وَقَالَ اللَّهُ جَلَّ جَلَالُهُ أَفَلَمْ يَنْظُرُوا إِلَى السَّمَاءِ فَوْقَهُمْ  
كَيْفَ بَنَيْنَاهَا وَزَيَّنَّاهَا

عمل ہے۔ اور یہ شرعاً مستحبات و مندوبات میں سے ہے۔  
کیونکہ اللہ جلّ جلالہ نے کئی آیات قرآنیہ میں اس بات کی ترغیب دی ہے کہ اے انسان۔  
اس بات میں خوب غور و فکر کر کہ اللہ تعالیٰ نے کس طرح سات آسمانوں کی اور زمین کی تخلیق کی؟  
نیز ان کے اندر پیہڑوں کو کس لطیف و غریب طریقے سے پیدا فرمایا؟ کس طرح آسمان کو اللہ  
تعالیٰ نے ستاروں سے آراستہ فرمایا؟ اور کس طرح اللہ تعالیٰ نے ان ستاروں کو اپنے  
اپنے افلاک یعنی مدارات میں دائمی حرکت دی ہے؟ (حوت) کا معنی ہے ترغیب دینا۔  
اُبھارنا۔ ساجات ای جاریات و متحرکات۔ افلاک جمع فلک ہے۔ فلک کا معنی ہے  
ستاروں اور کوکب کا مدار۔ بہر حال اللہ تعالیٰ نے متعدد آیات میں زمین و آسمان کی  
تخلیق میں اور ان کے احوال میں ستاروں کی حرکات و چمک دمک میں اور ان کے احوال  
معلوم کرنے میں غور و فکر کی ترغیب دی ہے۔

معلوم ہوا کہ یہ فن عند اللہ مستحسن و مندوب فن ہے۔ کیونکہ علم ہیئت اسی چیز  
ہی کا نام ہے کہ ستارے کس طرح چمکتے اور حرکت کرتے ہیں؟ ان کی تخلیق کس طرح ہوئی؟ ان  
کے قویٰ اور حسین نظام کے اصول کیا ہیں؟

قولہ کل فی فلک الخ۔ اسی کل فی طریق لہم یسپیرون۔ یہ آیت اگرچہ بظاہر  
صرف شمس و قمر سے متعلق ہے۔ لیکن مفسرین کے نزدیک اس میں تمام نجوم و کوکب داخل ہیں۔  
اس لیے سبحون صیغہ جمع لایا گیا ہے۔

یاد رکھیے کہ سماء اور فلک ایک شے نہیں۔ اسلامی نقطہ نظر سے دونوں کا مصداق

وَقَالَ اللَّهُ تَعَالَى وَسُبْحَانَہِ وَيَتَفَكَّرُونَ فِي  
خَلْقِ السَّمَوَاتِ وَالْأَرْضِ رَبَّنَا مَا خَلَقْتَ هَذَا  
بَاطِلًا

وَقَالَ جَلَّ شَانُهُ وَعَمَّ نَوَالُهُ وَبَنِينَا فَوْقَكُمْ سَبْعًا  
شَدَادًا وَجَعَلْنَا سِرَاجًا وَهَّاجًا  
هَذِهِ الْآيَاتُ الْكَرِيمَةُ تَتَضَمَّنُ الثَّنَاءَ عَلَى عُلَمَاءِ

الگ الگ ہے۔ سماء تو ٹھوس جسم کا نام ہے۔ جو کل عالم پر محیط ہے۔ نیز سماء اُس  
سکات ہیں۔ اور افلاک فضا میں ستاروں سیاروں اور اقمار کے مدارات  
(گزر گاہوں) کا نام ہے۔ ستارے زیادہ ہیں تو افلاک کی تعداد بھی بہت زیادہ  
ہے۔ نیز سماء افلاک سے اوپر ہیں۔ ستارے افلاک میں ہیں نہ کہ سماء اُس  
ہیں۔ پس ستارے اور سیارے سارے آسمانوں سے نیچے کھلی فضا  
میں ہیں۔

قولہ ہذہ الآیات الکریمۃ الخ - یعنی مذکورہ صد پانچ آیات اور اس  
قسم کی متعدد آیات کے ضمن میں علم ہیئت کے علماء و ماہرین کی مدح و ثناء ہے۔ ان  
کے ظاہر مفہوم کے پیش نظر اللہ تعالیٰ نے علم ہیئت جاننے والوں کی مدح و ثناء کی ہے۔  
اللہ تعالیٰ کی مدح و ثناء فنِ ہذا کے مستحق ہونے اور مستحب ہونے کی مقتضی ہے۔

اگر یہ فن امر قبیح و مذموم ہوتا تو اللہ تعالیٰ اس فن والوں کی تعریف کی طرف اشارہ  
نہ فرماتے۔ کیونکہ مذموم چیزوں کی اللہ تعالیٰ تعریف نہیں کرتے۔ بلکہ یہ آیات بطریق اشارۃ  
النص یا بطریق دلالت النص اس فن کے پڑھنے اور تحصیل کے امر و حکم پر مشتمل ہیں۔ گویا کہ ان  
آیات کے ضمن میں اللہ تعالیٰ نے یہ حکم دیا ہے کہ اس کو پڑھو اور اسے حاصل کرو۔

کیونکہ جب اللہ تعالیٰ کسی امر اختیار کی مدح و ثناء فرماتے ہیں۔ تو صرف  
ثناء و نفس مدح و تعریف مقصود نہیں ہوتی بلکہ اس مدح و تعریف کے ضمن میں



هَذَا الْفَنِّ وَمَهَرَتِهِ وَثَنَاءُ اللَّهِ تَعَالَى يَقْتَضِي اسْتِحْسَانَ  
هَذَا الْعِلْمِ وَاسْتِحْبَابَهُ وَالْأَمْرَ الضَّمْنَى  
بِتَحْصِيلِهِ -

امر و حکم کی طرف اشارہ ہوتا ہے۔ اور امر و وجوب پر دلالت کرتا ہے۔ یعنی اللہ  
تعالیٰ کے اوامر بجالانا اور ان کی تعمیل کرنا واجب ہے۔ اور مقتضائے امر اللہ و حکم اللہ کا  
ادنیٰ درجہ استحباب ہے۔  
پس ثابت ہوا کہ ان روئے آیات سابقہ علم ہیئت شرعاً حکم از حکم مندرجات  
میں شمار ہوگا۔





# فصل

## فی الواضع

○ مسألتاً۔ المشهور عند الناس ان واضع الهيئة  
الجديدة کو برنیکس المتوفی سنہ ۱۵۴۳ م

# فصل

قول المشهور عند الناس الخ۔ فصل ہذا میں جدید علم ہیئت کے واضع  
و بانی کا بیان ہے۔ مشہور یہ ہے کہ ہیئت جدیدہ کا بانی اور اول مؤسس کوپرنیکس ہے۔  
اس کی پیدائش ۱۴۷۳ء میں اور وفات ۱۵۴۳ء میں ہوئی۔ یہ ملک پولینڈ کا شہرہ  
آفاق ماہر فلکیات تھا۔ کوپرنیکس ۱۹ فروری ۱۴۷۳ء کو پیدا ہوا تورون کے قصبہ میں۔ اس کی  
شہرت کے پیش نظر اہل پولینڈ اور اہل جرمنی دونوں اسے اپنا ہم وطن ظاہر کرتے ہیں۔  
درحقیقت دونوں کا دعویٰ صحیح ہے۔ کیونکہ اس کے آباء واجداد پولینڈ میں جرمنی سے آئے

حيث زعموا اننا اول من رآ اصول الهيئته  
 القديمة اليونانية وقد ح فيها ثم اسس كوبرنيكس  
 اصولا اربعة يبتني عليها علم الهيئته الجديدة و  
 هذا بيان الاصول الاربعة -

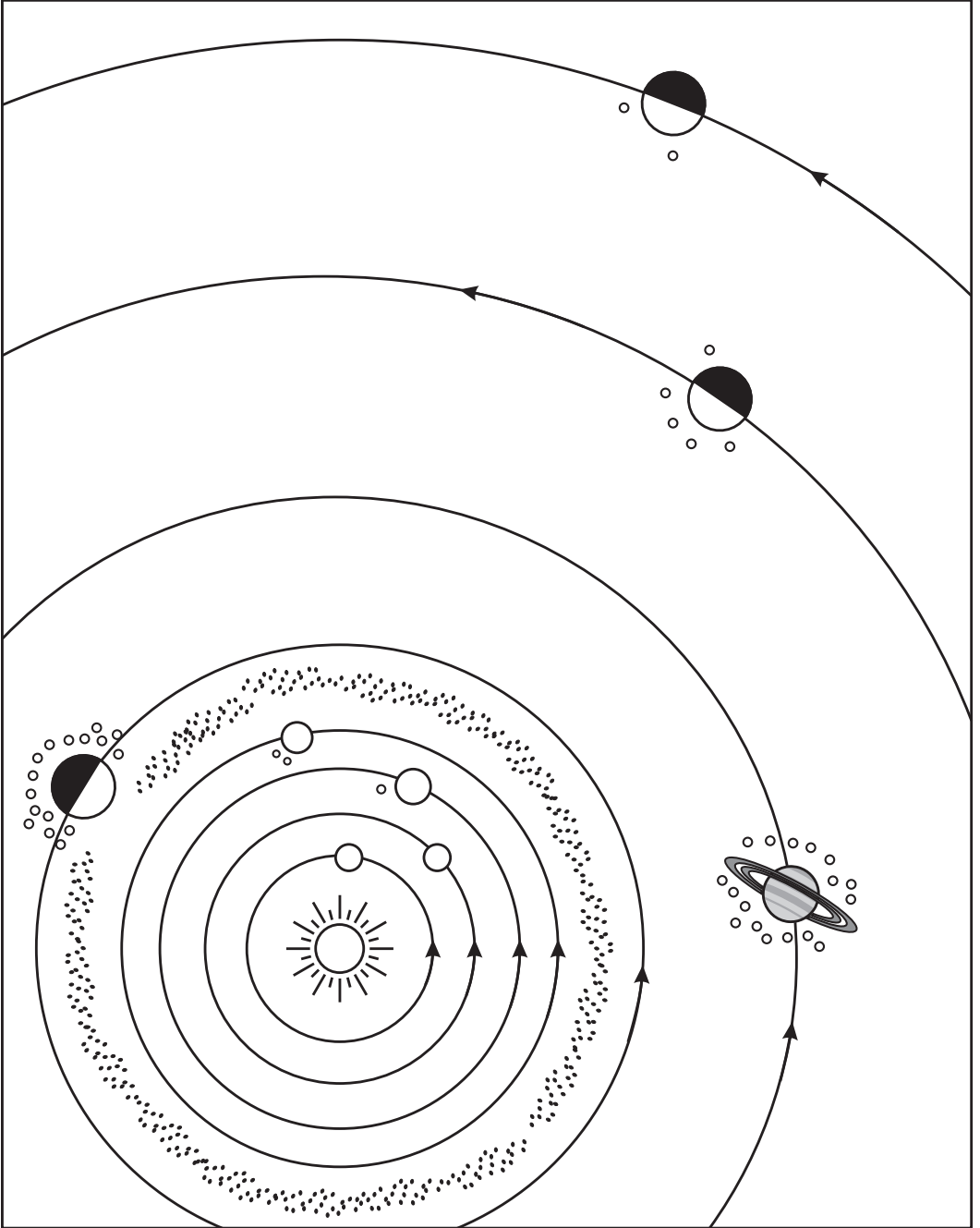
**الاصل الاول** - سبب الحركة اليومية  
 للنجوم والشمس والكواكب من المشرق الى المغرب  
 انما هو سير الارض حول محورها من المغرب الى المشرق  
 وانما دورتها في كل ۲۴ ساعة وسير الارض  
 هذا هو سبب اختلاف الليل والنهار وتعاقبها

ہوئے تھے۔ دس سال کی عمر میں اس کا باپ نکلا اس وفات پا گیا۔ ماموں نے اس کی  
 پرورش کی۔

قولہ حيث زعموا اننا اول من رآ اصول الهيئته - یعنی آج کل سائنس دانوں کے نزدیک مشہور یہ ہے کہ  
 کوپرنیکس ہی اس فن کا بانی ہے۔ وہ کہتے ہیں کہ کوپرنیکس پہلا شخص ہے جس نے قدیم ہیئت  
 یونانیہ کو رد کرتے ہوئے چار نئے اصول وضع کیے جن پر علم ہیئت جدید قائم و مرتب ہے۔  
 ہیئت جدیدہ کے اصولوں اور ضوابط کی تعداد کافی زیادہ ہے۔ لیکن یہ چار اصول نہایت  
 اہم ہونے کے علاوہ اساس و بنیاد کی حیثیت سے مشہور ہیں۔

قولہ الاصل الاول - پہلی اصل اور پہلا قانون یہ ہے کہ ستاروں کی یومی حرکت  
 اور ۲۴ گھنٹے کے اندر ان کے طلوع و غروب کا سبب زمین کی گردش ہے۔ زمین اپنے  
 محور پر لٹو کی طرح مغرب سے مشرق کی طرف حرکت کرتے ہوئے ہر ۲۴ گھنٹے میں یہ دورہ  
 مکمل کرتی ہے۔

زمین کی بطن مشرق اس گردش کی وجہ سے ستارے، سورج اور سیارے وغیرہ



صورة النظام الشمسي الكوبرنيكي

الأصل الثاني - انما تتعاقب الفصول الأربعة  
الشتاء والصيف والربيع والخريف على الأرض كل  
سنة لاجل أن الأرض تدور حول الشمس وتكمل  
دورتها هذه في مدة سنة  
الأصل الثالث - الشمس مركز النظام الشمسي

تمام اجرام سماویہ الٹی جانب یعنی مشرق سے بطرف مغرب گردش کرتے ہوئے ۲۴ گھنٹے میں  
دورہ مکمل کرتے ہیں۔

اس کی مثال ایسی ہے جیسے ایک شخص تیز رفتار گاڑی میں سوار ہو۔ اس کی گاڑی بطرف  
مشرق چل رہی ہو تو اسے سڑک کے کنارے درخت برعکس یعنی مغرب کی طرف چلتے ہوئے  
نظر آتے ہیں۔

قولہ الأصل الثاني إلخ - کوپرنیکس کی وضع کردہ دوسری اصل وقانون یہ ہے کہ زمین  
آفتاب کے گرد گھومتی ہوئے ایک سال میں دورہ مکمل کرتی ہے۔ یہ زمین کی سالانہ حرکت  
ہے۔ زمین کی اس حرکت کی وجہ سے زمین پر سال میں مختلف موسم آتے رہتے ہیں۔ یعنی  
موسم سرما۔ موسم گرما۔ بہار و خزاں۔ زمین کی اس حرکت کی وجہ سے آفتاب دائرہ بروج  
میں زمین کے گرد بطرف مشرق چلتا ہوا دکھائی دیتا ہے۔ یہ درحقیقت زمین ہی کی سالانہ  
حرکت ہے۔

اس کے برخلاف ہیبت قدیمہ یونانی والے فلاسفہ کہتے ہیں کہ زمین نہیں گھومتی  
وہ تو ساکن ہے۔ اور سورج یا فلک شمس ذاتی حرکت سے زمین کے گرد بطرف مشرق  
حرکت کرتے ہوئے سال میں ایک دورہ مکمل کرتا ہے شمس اور فلک شمس کی یہ ذاتی حرکت  
زمین پر موسموں کے ادل بدل کا سبب ہے۔

قولہ الأصل الثالث إلخ - یہ کوپرنیکس کی وضع کردہ تیسری اصل وقانون کا بیان ہے  
حاصل یہ ہے کہ نظام شمسی کا مرکز آفتاب ہی ہے۔ نظام شمسی میں نویارے ہیں۔

وَجَمِيعُ السِّيَّارَاتِ وَمِنْهَا الْأَرْضُ تَدُورُ حَوْلَ الشَّمْسِ  
**الْأَصْلُ الرَّابِعُ** - الشَّمْسُ وَالسِّيَّارَاتُ مَعْلَقَتَانِ  
 فِي الْفَضَاءِ الْوَسِيعِ وَلَيْسَ شَيْءٌ مِنْهُمَا مُرْتَكِزًا فِي جَوْمِ السَّمَاءِ  
 خَلَا قَالِ الْفَلَسَفَةُ الْهَيْئَةَ الْقَدِيمَةَ الْيُونَانِيَّةَ حَيْثُ  
 ادَّعَوُا أَنَّ الشَّمْسَ وَالسِّيَّارَاتِ وَالنَّجْمَ بِأَسْرَافِهِمْ كَوْنُهُ

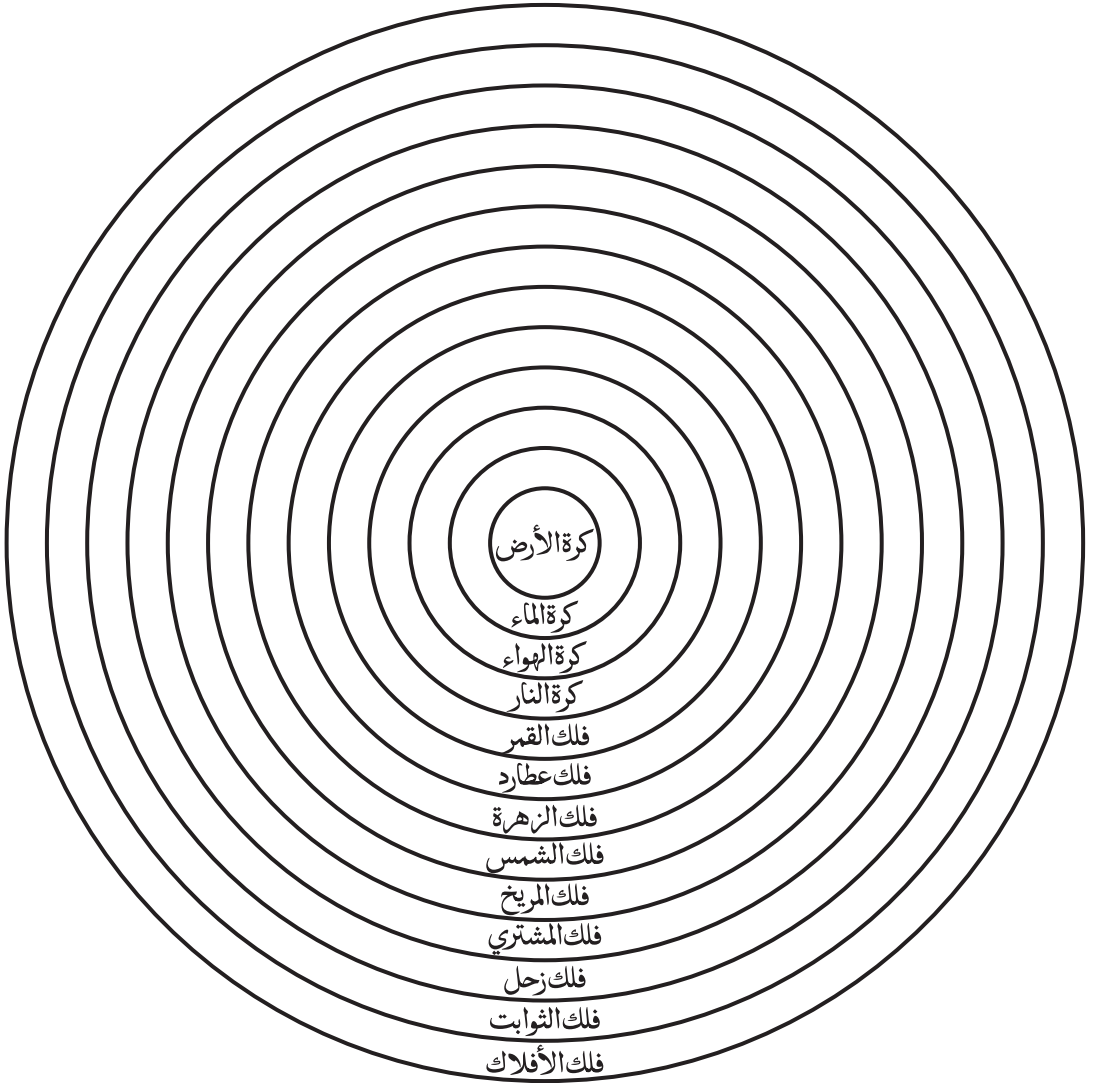
کو نیکیس کے زمانے میں سیاروں کی تعداد کم تھی۔ کیونکہ زحل سے اوپر تین سیارے بعد میں دریافت ہوئے زمین بھی ایک سیارہ ہے۔ یہ تمام سیارے اپنے مرکز یعنی آفتاب کے گرد گھومتے ہیں۔ آفتاب ان سب کا مرکز ہے۔

اس کے برعکس قدیم علم ہیئت کے ماہرین واتباع کا عقیدہ یہ تھا کہ زمین نہ صرف نظام شمسی کا مرکز ہے بلکہ کل عالم جسمانی کا مرکز بھی زمین ہے۔ قدیم ہیئت والوں نے زمین کی شان نہایت بلند کی تھی اور اسے بلند مرتبہ دیا تھا۔ لیکن جدید ہیئت میں زمین کی بلند حیثیت اور مرکزیت عالم والا منسب ختم ہو گیا۔

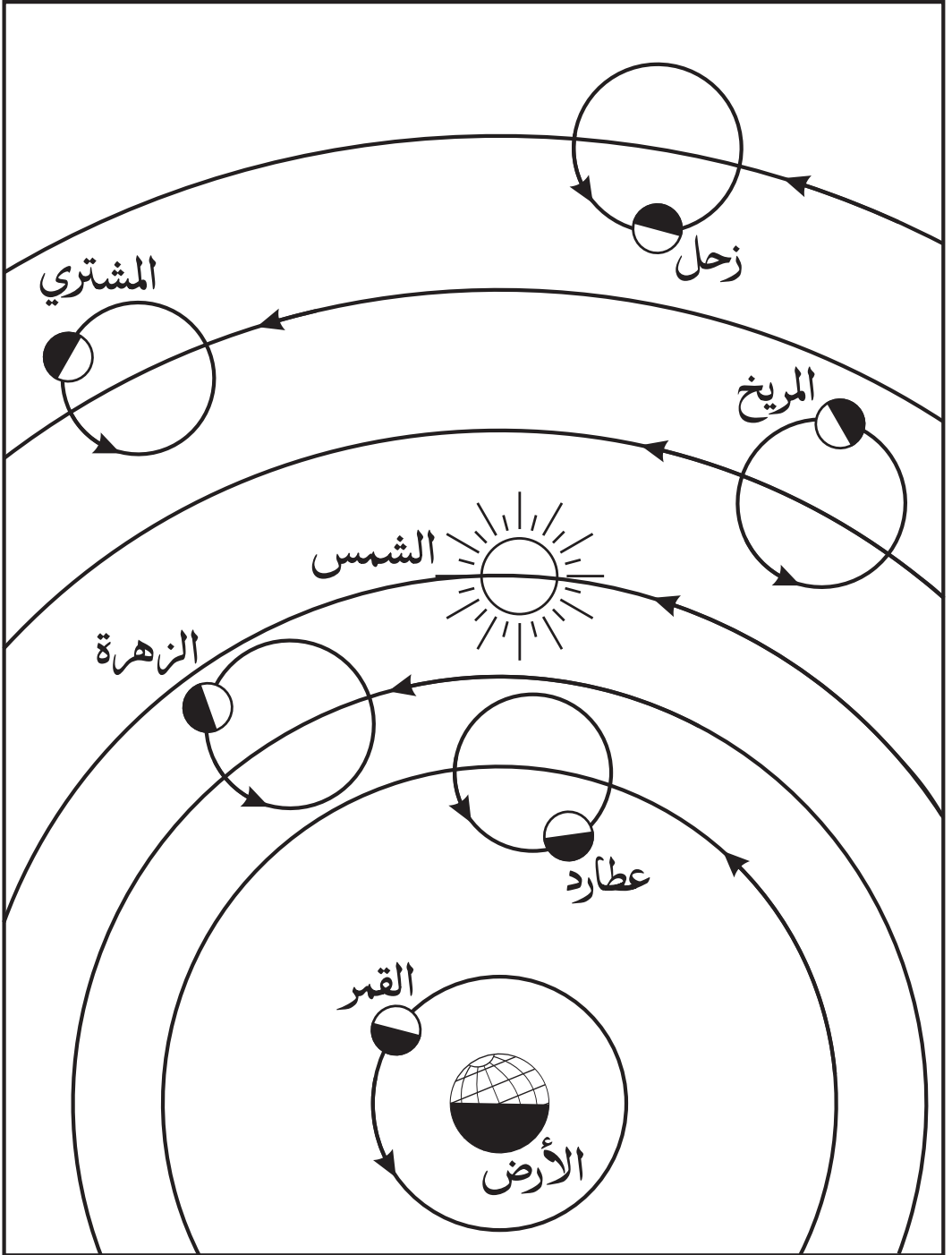
قولہ الأصل الرابع الخ۔ یہ کوپرنیکس کی چوتھی اصل و قانون کا تذکرہ ہے۔ حاصل یہ ہے کہ آفتاب اور تمام سیارے اور آفتاب بلکہ جملہ تارے بغیر کسی ظاہری سہارے کے وسیع فضاء و خلا میں یوں معلق اور گردش گناں ہیں جس طرح ہوائی جہاز کھلی فضا میں بغیر کسی ظاہری سہارے کے معلق اور متحرک ہوتا ہے۔ جدید ہیئت کے اصول کے مطابق آفتاب سیاروں ستاروں میں سے کوئی ایک بھی کسی بڑے جسم (مثل جسم سماوات قرآنیہ) ایسا مرکز اور گڑا ہوا نہیں ہے جس طرح کیل جسم دیوار میں مرکز اور گڑھ کی ہوتی ہوتی ہے۔

قولہ خَلَا قَالِ الْفَلَسَفَةُ الْهَيْئَةَ الْقَدِيمَةَ الخ۔ رتجز کا معنی ہے گاڑنا۔ يقال مرکز الریح فی الارض یعنی نیزہ زمین میں گاڑا۔ اوتاد جمع ہے وتد کی کیل۔ میخ۔ جدران جمع ہے جدار کی۔ دیوار۔ توالی کا معنی ہے سلسلے کے بعد دیگرے آنا۔

عبارت ہذا میں ہیئت قدیمہ یونانیہ کے بعض اصول کا مختصر ذکر ہے جو مذکورہ



شكل العالم الجسماني المركب من ثلاث عشرة كرة عند فلاسفة اليونان



صورة النظام البتليموسي



فی أجرام السموات الدائرة حول الأرض مركزاً الأوتاد في  
الجدان

وسبب تعاقب الفصول الأربعة وتوالي الليل  
النهار على الأرض ودوران النجوم والشمس السيارت  
حول الأرض إنما هي حركة السموات بما فيها حول  
الأرض

والأرض ساكنة مستقرة في مركز العالم  
الجسماني -

صد چار اصول ہیئت جدیدہ کے خلاف ہیں تفصیل کلام یہ ہے کہ ہیئت قدیمہ کے فلاسفہ  
کی رائے و عقیدہ کو پرنیکس کے مذکورہ صد چاروں اصولوں کے برعکس ہے۔

(۱) کیونکہ فلاسفہ ہیئت قدیمہ کہتے ہیں کہ آفتاب تمام سیارے جملہ ستارے  
سموات کے اجسام میں یوں گھومتے ہوئے اور یوں پیوست ہیں جس طرح کیل دیوار میں  
پیوست ہو۔ یہ اصل راجع کے برعکس دعویٰ ہے۔

(۲) نیز ان کے عقیدے کے مطابق یہ آسمان جو بڑے اجسام ہیں اور سارے عالم پر  
محیط ہیں زمین کے گرد حرکت کرتے ہیں۔

(۳) فلک افلاک کے سوا تمام آسمان فلاسفہ یونان کی رائے میں زمین کے گرد مشرق  
کی طرف حرکت کرتے ہیں۔ اور فلک افلاک مغرب کی طرف چلتے ہوئے تقریباً ۲۴ گھنٹے  
میں زمین کے گرد دورہ پورا کرتا ہے۔ فلک افلاک کی یہ حرکت زمین پر شب و روز کے  
ظہور کا سبب ہے۔

(۴) نیز فلک شمس فلاسفہ ہیئت قدیمہ کی رائے میں زمین کے گرد مشرق کی طرف  
گردش کرتے ہوئے ایک سال میں دورہ پورا کرتا ہے سہارشمس کی یہ شرقی حرکت زمین پر

## مسألتہ۔ الحق الحقیق بالقبول اب واضح

المہیئت الجدیدة انما هو بعض علماء الاسلام وهو  
ابو اسحاق ابراہیم بن یحییٰ الزرقالی الاندلسی القرطبی  
المتوفی سنۃ ۱۰۸۷م حیث أسس الاصول المذكورة  
فی بعض تصانیفہ

فصول اربعہ یعنی چار موسموں کی تبدیلی اور یکے بعد دیگرے آنے جانے کا سبب ہے۔

(۵) نیز وہ کہتے ہیں کہ زمین کے گھر و آسمانوں کی حرکت ہی ستاروں، شمس و سیارات کی گھر و شمس حول الارض کا سبب و علت ہے۔

(۶) نیز وہ کہتے ہیں کہ زمین ساکن ہے، متحرک نہیں ہے۔ اور ساکن ہونے کے ساتھ ساتھ زمین مرکز عالم میں قائم و ثابت ہے۔ بہر حال کوپرنیکس کے مذکورہ صہ چار اصول فلاسفہ یونان کے عقیدہ اور ان کے علم ہیئت کے اصول سے مکمل طور پر متصادم ہیں۔ دونوں نظریے آپس میں متعارض ہیں۔

قولہ الحق الحقیق بالقبول لہذا۔ مسئلہ ہذا میں اس بات کا بیان ہے کہ ہیئت جدیدہ کا واضح ایک مسلمان عالم ہے نہ کہ کوپرنیکس، حقیق کا معنی ہے لائق۔ ایضاً کلام یہ ہے کہ حق یہ ہے کہ ہیئت جدیدہ کا واضح کوپرنیکس ہرگز نہیں ہو سکتا بلکہ اس واضح و بانی و مؤسس علماء اسلام میں سے مشہور ماہر ہیئت ابواسحق ابراہیم زرقالی اندلسی قرطبی ہیں۔ جن کی وفات سنۃ ۸۸۷ھ میں ہوئی۔

زرقالی ہی نے اپنی بعض تصانیف میں مذکورہ صہ چار اصول وضع کر کے ذکر کیے ہیں۔ زرقالی علماء اسلام میں پہلا محقق عالم ہے جس نے ہیئت بطلموسی یعنی ہیئت یونانیہ کے اصول رد کرتے ہوئے یہ دعویٰ کیا کہ زمین مرکز عالم نہیں اور نہ ساکن ہے۔ بلکہ مرکز آفتاب ہے۔ اور زمین وغیرہ سیارے آفتاب کے گرد گھومتے ہیں۔

## ومن کتاب الزرقالی استفاد کو برنیکس النظریۃ المذکورۃ انفا وقد اعترف کو برنیکس فی مصنفہ

نیز زرقالی نے دعویٰ کیا کہ زمین اپنے محور پر ۲۴ گھنٹے میں دورہ پورا کرتی ہے۔ اور زمین کی اسی حرکت کے طفیل شب و روز کا ظہور ہوتا ہے۔ اور سورج وغیرہ ستارے زمین کی اسی حرکت کی وجہ سے مشرق میں طلوع کرتے ہیں اور مغرب میں غروب ہوتے ہیں۔

قولہ ومن کتاب الزرقالی استفاد لہ۔ یعنی زرقالی نے جدید ہیئت کا نظریہ اور مذکورہ صہ چار اصول کے علاوہ جدید ہیئت کی تمام تفصیلات اپنی کتاب میں رُج کی تھیں، کو برنیکس نے جدید ہیئت کا نظریہ زرقالی کی کتاب سے اخذ کیا۔

کو برنیکس نے اپنی تصنیف میں واضح طور پر اس بات کا اعتراف کیا ہے کہ جدید ہیئت کا یہ نظریہ و اصول وغیرہ جدید مسائل کی تفصیلات اس نے زرقالی وغیرہ بعض مسلمان ماہرین ہیئت کی کتابوں سے اخذ کی ہیں۔ کو برنیکس اپنی تصنیف میں اعتراف کرتا ہے کہ اس نے جدید ہیئت کے بارے میں اپنا مذہب علم علماء زرقالی وغیرہ کے مذہب رائے پر قائم کیا ہے۔

کتنے افسوس کی بات ہے کہ کو برنیکس کے اس واضح اعتراف کے ہوتے ہوئے اہل یورپ نے جیسا کہ ان کی بُری متعصبانہ عادت ہے یہ مشہور کر رکھا ہے کہ ہیئت جدیدہ کا واضع و مؤسس کو برنیکس پولینڈی ہے۔ اہل یورپ اور دیگر کفار مطابق مشہور حدیث نبوی الکفر ملئاً واحداً یعنی تمام ادیان کفریہ ایک دین ہیں۔ (اس حدیث میں اشارہ ہے کہ اسلام دشمنی میں اور مسلمانوں کی عداوت میں تمام کفار مقابلے کے لیے متحد ہو جاتے ہیں۔ تجربہ و تاریخ سے اس حدیث کی مکمل تصدیق ہوتی ہے۔) مسلمانوں کے بارے میں نہایت تنگ نظری و تعصب سے کام لیتے ہیں۔ وہ مسلمانوں کے کسی کمال و ایجاد و اختراع کو برداشت ہی نہیں کر سکتے۔ مسلمانوں کے ہر کمال و ایجاد کے بارے میں ان کی یہ کوشش ہوتی ہے کہ اس کی نسبت کسی غیر مسلم کی طرف کی جائے۔ وہ کسی مسلم عالم و ماہر کے سر پر کسی کمال و

بأخذ هذه النظرية واستفادة تفصيلها من  
كتاب الزرقالي وبيداء مذهب على مذهب  
الزرقالي وبعض علماء الاسلام -

ایجاد کا سہرا باندھنا بزداشت نہیں کر سکتے۔  
چنانچہ اسی تعصب و تنگ نظری کے پیش نظر انہوں نے ہیئت جدیدہ کا واضح و  
مؤسس کو پرنیکس کو قرار دیا۔ حالانکہ یہ بالکل غلط ہے۔ ہیئت جدیدہ کو واضح و مؤسس  
زرقالی اندلسی قرطبی (۱۰۲۹ھ - ۱۰۸۷ھ) ہیں۔ خود کو پرنیکس بھی اعتراف کرتا ہے کہ وہ  
زرقالی اور بعض ماہرین علماء اسلام کا تابع و مقلد ہے۔



تصویر اصطربلاب من مجلة صومر ( ج ۱۳ ) سنة ۱۹۵۷

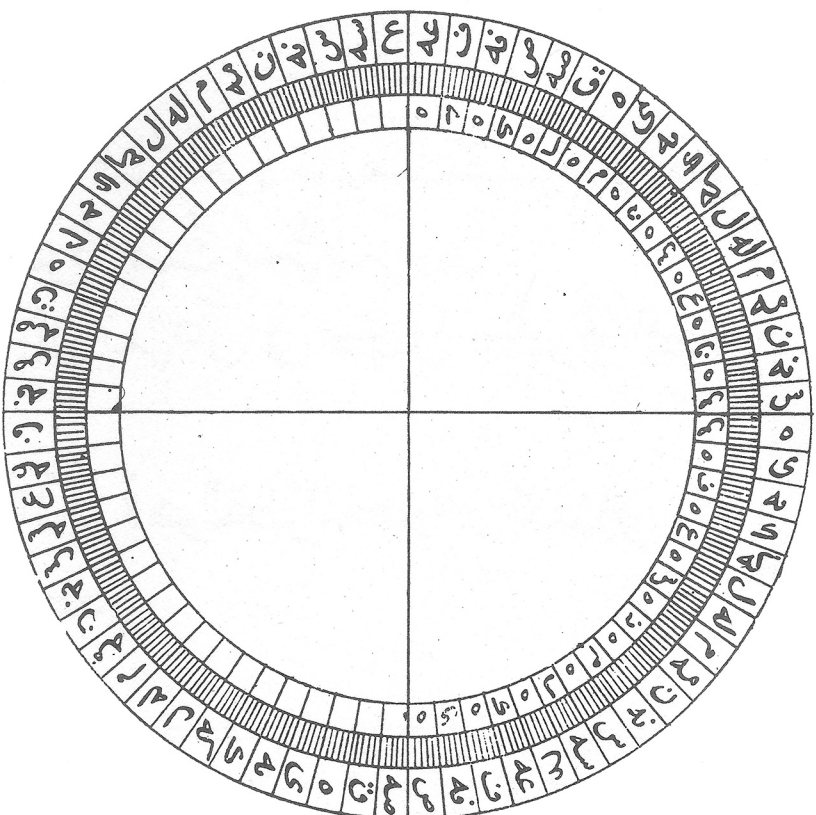
# فصل

## فی لقطہ تقسیم الدائرہ

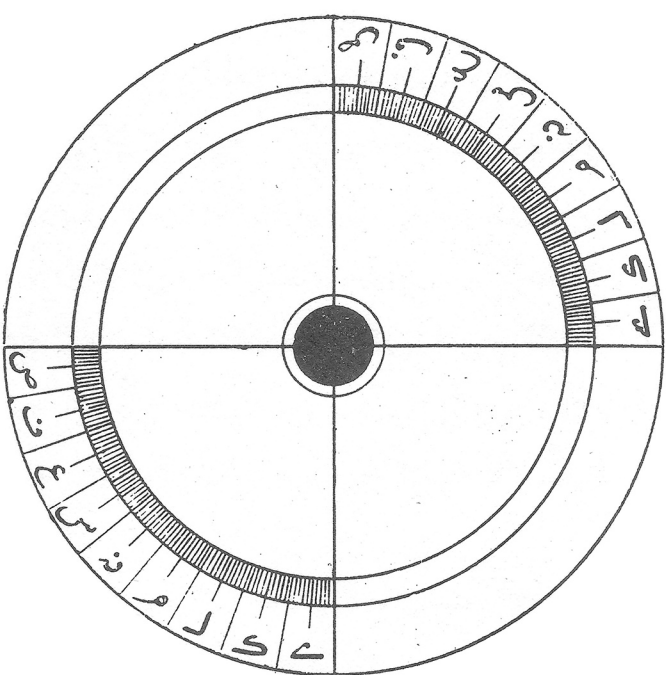
○ مسألتاً - الدائرۃ یقسمہا العلماء الی ۳۶۰ جزءً ویسمون کلّ جزءٍ منها درجتاً ویقسمون کلّ درجتاً الی ۶۰ جزءً ویسمون کلّ جزءٍ منها بال دقیقۃ ویقسمون کلّ دقیقۃ الی ۶۰ ثانیۃً ویقسمون کلّ ثانیۃ الی ۶۰ ثالثۃً وکلّ ثالثۃ

# فصل

قولہ الدائرۃ یقسمہا الخ - فصل ہذا میں دائرے کے قطر - محور گرہ - تعداد درجات دائرہ اور تقسیم دائرہ کا ذکر ہے - مسئلہ ہذا میں ۳۶۰ درجات میں دائرے کی تقسیم کا بیان ہے -



شکل تجزئۃ المائۃ ۳۶۰ جزء وتربیع المائۃ بحیث تری کل ربع محتویاً  
 علی ۹۰ درجۃً وکل واحد من المخطوط الطویلات نہایتہ خمس درجات.



شکل حدوت أربع زوايا قوائم عند مركز المائۃ بتقاطع قطرين قام  
 أحدهما علی الآخر بحیث تری وتر کل زاویۃ منها مشتملاً علی ۹۰ درجۃً.



الی ۴۰ رابعۃً وھكذا۔  
 مسألتاً - قطر الکرة خط مستقیم خیالی یتھی  
 الی طرفی الکرة بحیث یمر بمرکزھا  
 ثم یمکن أن یفرض فی کل کرة أقطار  
 کثیرة  
 ومحور الکرة هو القطر المخصوص المنتھی الی  
 قطبی کرة متحرکتی

اس بات کا پورا پتہ نہیں چلتا کہ دائرہ کی یہ تقسیم پہلے پہل کس قوم نے کی ہو۔  
 بعض کہتے ہیں کہ یہ علماء یونان نے کی ہے۔ بعض علماء مصر کی طرف نسبت کرتے  
 ہیں۔ بعض کہتے ہیں کہ اہل بابل نے اول اول تقسیم کی ہے۔  
 حاصل کلام یہ ہے کہ دائرہ چھوٹا ہو یا بڑا ماہرین ۳۶۰ اجزاء کی طرف اس کی  
 تقسیم کرتے ہیں۔ ہر جز کو وہ درجہ کہتے ہیں۔ پس ہر ایک دائرے میں ۳۶۰ درجے  
 ہوتے ہیں۔ اگر دائرہ بڑا ہو تو درجہ کی مقدار بھی بڑی ہوگی۔ بصورت دیگر درجہ  
 کی مقدار چھوٹی ہوگی۔ پھر ہر درجے میں ۶۰ ٹکڑے بناتے ہیں۔ ہر ٹکڑے کا نام  
 دقیقہ رکھتے ہیں۔ پھر ہر دقیقے میں ساٹھ حصے بناتے ہیں۔ اور ہر حصے کا نام  
 ثانیہ ہے۔ پھر ہر ثانیہ کو ۶۰ اجزاء کی طرف تقسیم کرتے ہیں۔ ہر جز کا نام ثالثہ  
 ہے۔ اسی طرح ہر ثالثہ کی تقسیم ۶۰ رابعہ کی طرف اور ہر رابعہ کی تقسیم ۶۰ خامسہ کی طرف  
 کرتے ہیں۔ و علی ہذا القیاس۔

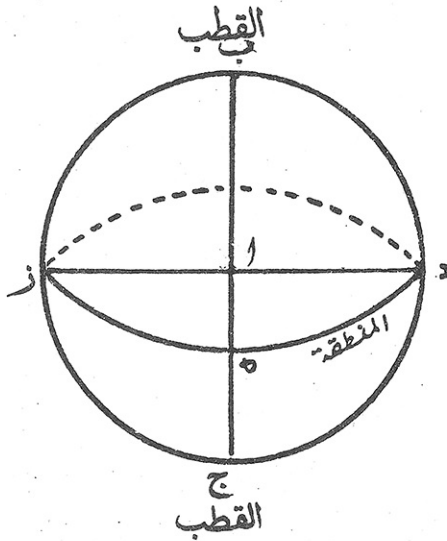
قولہ قطر الکرة خط المستقیم۔ مسئلہ ہذا میں قطر و محور کا بیان ہے۔ ان کا جاننا اس  
 لیے ضروری ہے کہ فن ہذا میں ان کا ذکر کثرت سے ہوتا رہتا ہے۔  
 کسی ٹکڑے کا قطر وہ وہی و خیالی خط مستقیم ہے جو مرکز کی ایک طرف سے دوسری



فَالْحَوُّْ هُوَ الْقَطْرُ الْمَخْتَصُّ بِقُطْبَيْ كُرَّةٍ مُتَحَرِّكِ  
عَلَى نَفْسِهَا۔

طرف پہنچے مرکز کرہ پر گزرتے ہوئے۔ چنانچہ ایک کرہ میں بے شمار اقطار فرض کیے جاسکتے ہیں۔ یہ تو قطر کا بیان ہوا۔

باقی محور کرہ بھی اسی کُرے کا قطر ہی ہوتا ہے۔ البتہ محور کرے کے اس مخصوص قطر کا نام ہے جو کرہ متحرک کے قطبین تک پہنچے۔ پس محور کرہ میں دو قیود کا اعتبار ہے۔ اول یہ کہ محور اُس قطر کا نام ہے جو قطبین تک پہنچے۔ دوم یہ کہ متحرک کے ساتھ مختص ہے۔ غیر متحرک کرہ کے نہ تو قطبین متعین ہوتے ہیں اور نہ اس کا محور متعین ہوتا ہے۔ البتہ مطلق قطر ہر کُرے کا ہوتا ہے۔ اور قطر ہی سے یہ پتہ چل سکتا ہے کہ وہ کُرہ کتنا بڑا اور کتنا چھوٹا ہے۔ اگر قطر بڑا ہو تو کرہ بھی بڑا ہوگا۔ اور اگر قطر چھوٹا ہو تو کرہ بھی چھوٹا ہوگا۔



هذه صورة الكرة - ا - مركزها و - ب ا ج - محور وقطر لها و - د ا ز - قطر فقط  
وليس بمحور وكل من - اب - از - اد - ا ج - أنصاف الأقطار و - د ه ز - منطقة.

# فصل

## فی النظام الشمسی

مسألۃ - النظام الشمسی مشتملٌ علی الشمس التي  
هی مرکز هذا النظام وعلی تسع سیاراتٍ وعلی توابع تسمى

# فصل

قولہ فی النظام الشمسی الخ - فصل ہذا عالم شمسی و نظام شمسی سے متعلق بعض اہم  
مسائل و ابجاث پر مشتمل ہے۔ سورج چونکہ اس نظام کا مرکز ہے اور سورج ہی کی زبردست  
قوت کشش کی وجہ سے تمام سیارے اس کے گرد گھومتے ہیں۔ گویا کہ سورج ہی کی وجہ سے  
ان سیاروں کو ظاہری اسباب میں بقا و گردش حاصل ہے اسی وجہ سے اس عالم کو نظام شمسی  
اور عالم شمسی کہتے ہیں۔

قولہ علی تسع سیارات الخ - یعنی نظام شمسی چھ اقسام اجرام پر مشتمل ہے  
ان کی تفصیل یہ ہے :-

أَقْمَارًا تُدِيفُ عَلَى أَرْبَعِينَ قَمَرًا تَسِيرُ حَوْلَ السِّيَّارَاتِ  
وَعَلَى كَوَيِّكِبَاتٍ غَيْرِ مُتَنَاهِيَةٍ تَسِيرُ بَيْنَ مَدَارِي  
الرَّيْحِ وَالْمَشْرِقِ وَعَلَى شَهَبٍ لَا تَعْدُ وَلَا تُحْصَى وَعَلَى  
مُذَنَّبَاتٍ كَثِيرَةٍ وَسَيَّاتِي تَفْصِيلُ هَذِهِ الْأَرْكَانِ  
أَرْكَانِ النِّظَامِ الشَّمْسِيِّ فِي فُصُولٍ قَادِمَتِ إِنْ شَاءَ اللَّهُ  
تَعَالَى

مَسْأَلَةٌ - أَمَّا السِّيَّارَاتُ التِّسْعُ فَيَكُونُ كُلُّ

① اَوَّل - آفتاب ہے۔ جو اس نظام کا اور اس عالم کا مرکز ہے۔

② دوم - نویسیارے ہیں۔ جن کا بیان آگے آ رہا ہے۔

③ سوم سیارات کے توابع ہیں جنہیں اقمار (چاند) کہتے ہیں۔ شمس کی اکثر کتابوں میں  
اقمار کے لیے لفظ توابع استعمال کیا جاتا ہے۔ اقمار کی تعداد (۴۰) چالیس سے زیادہ ہے  
(تدیف ای تزیید۔ یہ باب افعال ہے۔ يقال آتاف يُدِيفُ بمعنى زاد يزيِد) یہ اقمار  
اپنے اپنے سیاروں کے گرد گھومتے ہیں۔

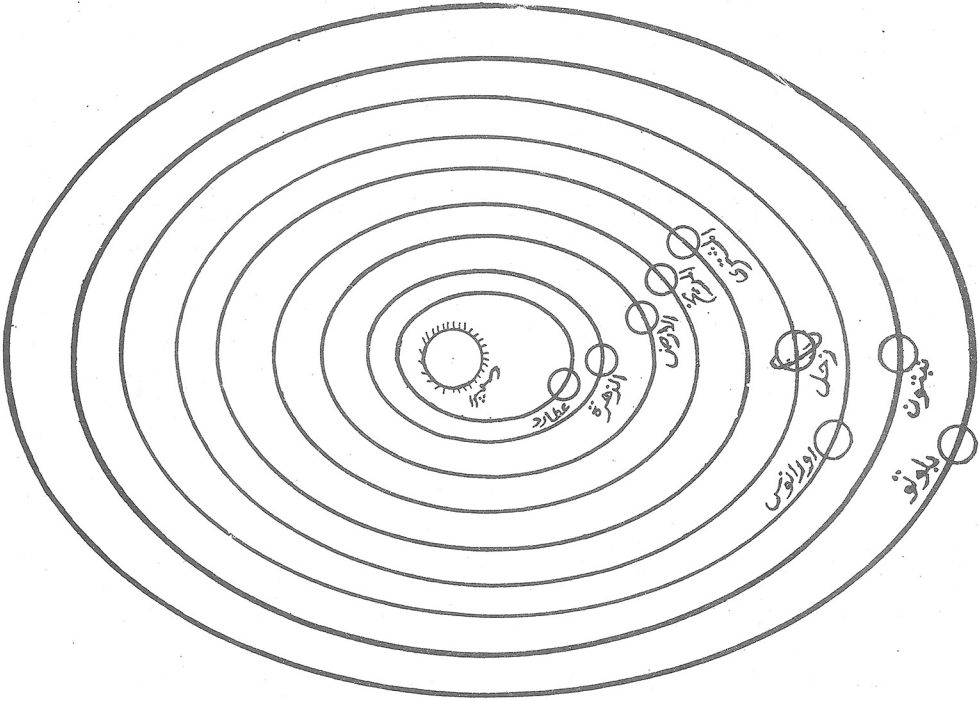
④ چہارم۔ بے شمار کویکیکات و نچیمات یہ بے شمار چھوٹے سیارچے اور اجسام  
ہیں اس لیے انہیں بصیغۂ تصغیر کویکیکات کہتے ہیں۔ جو مدارِ مرتخ و مدارِ مشرقی کے مابین کھلی  
فضا میں سورج کے گرد گھوم رہے ہیں۔

⑤ پنجم۔ لامتناہی شہب ثاقب ہیں۔ رات کو آپ نے اوپر فضا میں کبھی دوڑتا ہوا  
آگ کا شعلہ دیکھا ہوگا۔ یہی شہاب ثاقب ہے۔

⑥ ششم۔ بے شمار ضخیم و طویل دُم دار تارے ہیں جو طویل مداروں میں آفتاب کے گرد  
گھومتے ہیں۔ یہ چھ نظامِ شمسی کے ارکان ہیں۔ آنے والی فصلوں میں ان ارکان کی تفصیل آپ  
ملاحظہ کر سکتے ہیں۔

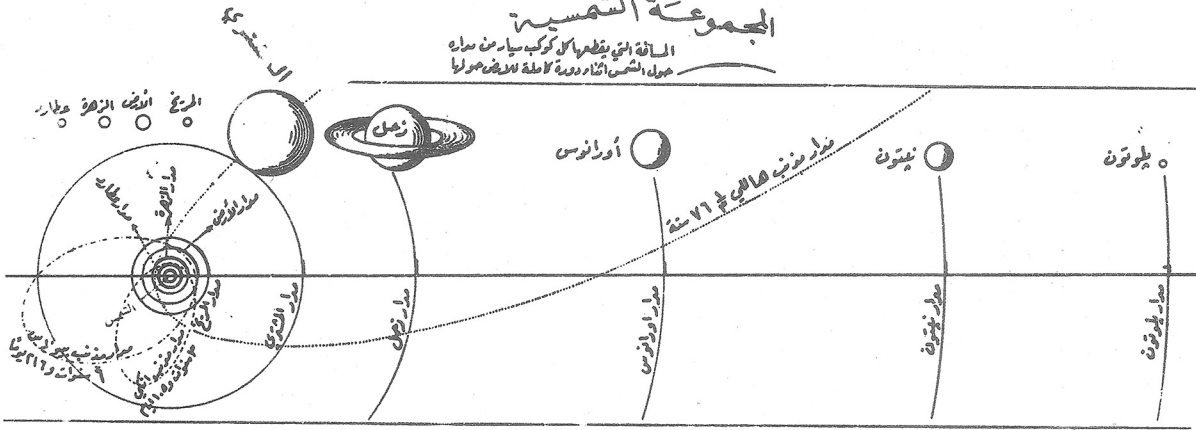
قَوْلُهُ أَمَّا السِّيَّارَاتُ التِّسْعُ لَمْ - اہلیدجی نسبت ہے اہلیدج کی طرف۔

# السيارات حول الشمس في مداراتها الإهليلجية



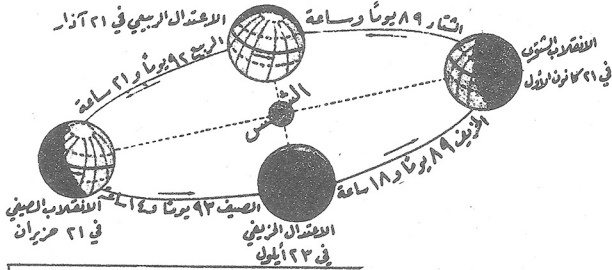
## المجموعة الشمسية

المسافة التي يقطعها كل كوكب من مداره حول الشمس أثناء دورة كاملة للفترة المدارية



## دورة الأرض حول الشمس والفصول الأربعة

الاعتدال الربيعي في ٢١ آذار



واحد منها حول الشمس في مدارٍ اهليلجيٍّ والشمسُ  
في إحدى بُؤسرتي هذا المدار

وهذه أسماءُ السِّيارَاتِ حسب ترتيبِ مداراتها  
من الشمس: عطارد - الزهرة - الأرض - المريخ - المشتري -  
زحل - أورانوس - نبتون - بلوتو -  
ونظمتُ أسماءَها في هذه الأبيات ۛ

اہلیج کا معنی ہے ہلیلہ - ہلیلہ اور اس کی شکل معروف ہے - اس کی شکل اندے کی طرح قدرے  
طویل ہوتی ہے - اس لیے سیارات کے مدار مکمل گول ہونے کی بجائے قدرے طویل ہیں  
اس وجہ سے ان کے مدار کو مدارِ اہلیجی و بیضوی کہتے ہیں - بؤرۃ کا معنی ہے مستطیل کے دو گوشوں  
میں کا ایک گوشہ -

مسئلہ ہذا میں نویسیاروں کی گردش - ہر ایک کے مدار کی کیفیت اور ان کے اسماء  
بالترتیب ذکر کیے گئے ہیں - حاصل کلام یہ ہے کہ نویسیارات میں سے ہر ایک سیارہ  
آفتاب کے گرد اہلیجی یعنی بیضوی مدار میں گھومتا ہے - اور آفتاب اس بیضوی مدار کے  
میں وسط میں واقع نہیں ہے - بلکہ وسط مدار سے ذرا ہٹ کر مدار کے ایک گوشے میں  
واقع ہے - آفتاب سے قریب مدارات کی ترتیب کے مطابق ان سیارات کے نام یہ ہیں -  
(۱) عطارد (۲) زہرہ (۳) زمین (۴) مریخ (۵) مشتری (۶) زحل (۷) یورینس (۸)  
نیپچون (۹) پلوٹو - پس آفتاب کے گرد پہلا مدار عطارد کا ہے - دوسرا مدار زہرہ کا - تیسرا  
مدار زمین کا - چوتھا مدار مریخ کا - پانچواں مشتری کا مدار - اور سب سے آخری مدار پلوٹو کا  
ہے -

قولہ ونظمتُ اسماءَها إلّٰہ - یعنی میں نے ان نویسیاروں کے اسماء مع ذکر اسم  
شمس موافق ترتیب واقعی ان تین شعروں میں جمع کیے ہیں - ان شعروں میں جدید و قدیم  
سیاروں کے فرق و امتیاز کی طرف اشارہ ہے اس جملہ میں ہیئتِ مشتملہ -

تَدُورُ حَوْلَ الشَّمْسِ مَا تَسَعَتْ      عَطَارُ فَالزُّهْرَةُ الزُّدْهَرَةُ  
 فَالْأَرْضُ فَالْمَرِیْخُ ثُمَّ الْمَشْتَرِی      فَزَحْلُ هِيَ سِتْنَةُ مَشْتَهَرَةُ  
 یَلِیْهَا أَوْرَانُوسُ نَبْتُونُ وَتَا      سِعْهَا بِلُوتُو وَالثَّلَاثَةُ حُجْرَةُ  
 مَسْأَلَتُ - وَأَمَّا الْكُویْكَباتُ فِی حِزَامٍ مُسْتَدِ  
 مِنْ بَدَا مِنْ أَجْرَامٍ وَسَنَکِیْرٍ أَجْسَامٍ صَغِیْرَةٍ وَكَبِیْرَةٍ  
 كَأَنَّهَا أَقْصَارٌ غَیْرُ مَحْصُوعَةٍ تَسِیرُ حَوْلَ الشَّمْسِ فِی شُقَّتِ  
 وَسِیْعَتِیْ بَیْنَ مَدَارِی الْمَرِیْخِ وَالْمَشْتَرِی  
 وَكَشَفُوا عَنْ هَذَا الْحِزَامِ أَوَّلَ مَرَّةٍ سَنَةِ ۱۸۰۱ م

المزدهرة - اعلیٰ مرتبتہ و منیدہ۔ یقال از دھر الشیء أضواء و التمع - اس لفظ میں اشارہ ہے کہ تمام سیارات میں زہرہ روشن تر سیارہ ہے۔ ستتہ مشتہرا یعنی یہ چھ مشہور ہیں۔ زحل قدیم سیارات میں آخری سیارہ ہے۔ حُجْرَةُ ای مستور یعنی یہ آخری تین سیارے مخفی و پوشیدہ ہیں۔ اس لیے دور بین کی ایجاد سے قبل ان تین سیارات سے فلاسفہ ناواقف تھے۔

قولہ وَأَمَّا الْكُویْكَباتُ - مسئلہ ہذا میں مرتخ و مشتری کے مابین فضا میں گھومنے والے لاکھ ہزار سیارچوں کا بیان ہے۔ یہ ارہا کھر ہا چھوٹے بڑے اجسام کی ایک لمبی پٹی ہے۔ یہ کہنا بھی درست ہے کہ یہ بے شمار چھوٹے بڑے چاند ہیں جو مدارِ مرتخ و مشتری کے درمیان وسیع خالی فضا میں سورج کے گھر دگھوم رہے ہیں۔ ان سیارچوں کی پٹی کا پہلی مرتبہ علم ماہرین کو ۱۸۰۱ء میں ہوا۔

حِزَامِ کا معنی ہے پٹی۔ مُنْتَدِ ای طویل و وسیع۔ مُنْقَطِعُ کھلی جگہ۔ وسیع میدان۔ یہاں مراد وسیع و خالی فضا ہے۔ بَدَاً جمع ہے بدن کی۔ بدنِ معرَّب بدن ہے۔ ایک بدن ۱۰۰ نیل کا ہوتا ہے۔ اور ایک نیل ۱۰۰ کھر کا اور ایک کھر ۱۰۰ ارپ کا۔ اور

مَسْأَلَةٌ - هَذِهِ الْكُؤَيْكِبَاتُ مُخْتَلِفَةٌ الْإِحْجَامُ وَ  
الْأَقْطَارُ مِنْهَا مَا هِيَ كَجَبَاتِ الرَّمْلِ وَالْحَصَى وَالْعَنَابِ وَ  
الْحَبِّ وَالْأَتْرَجِ وَالرُّمَانِ وَالْبَطِيخِ  
وَمِنْهَا مَا هِيَ كَالصَّخَرَاتِ الصَّغِيرَةِ وَالْكَبِيرَةِ وَمِنْهَا  
مَا هِيَ مِثْلُ الْجِبَالِ الشَّامِخَةِ وَمِنْهَا مَا هِيَ أَكْبَرُ مِنْ ذَلِكَ

ایک ارب .. اکھوڑ کا۔ اور ایک سنگھ ۱۰۰ پدن کا ہوتا ہے۔ ستنا کہ ہر وزن عناصر جمع  
ہے سنگھ کی۔ یہ معرب سنگھ ہے۔ بدامن و ستنا کہ یہ دو اسمائے اعداد یہاں بطور  
تعرب مصنف نے استعمال کیے ہیں۔ تعرب میں کوئی قباحہ نہیں ہے بلکہ یہ تعرب  
نہایت مستحسن و اہم ہے۔ کیونکہ علم ہیئت میں اعداد کبیرہ کی اشد ضرورت ہوتی ہے  
اور قدیم عربی میں اَلْف (ہزار) سے اوپر عدد کے لیے مفرد نام موجود نہیں ہے۔  
مصنف نے متعدد بار استخارہ کیا اور کئی ماہرین سے مشورہ بھی کیا۔ اس کے بعد ہی  
مصنف نے اپنی بعض تصانیف میں اردو کے اسمائے اعداد کبیرہ عربی میں بطور تعرب  
استعمال کیے۔ امید ہے کہ یہ اسمائے معربہ مقبول ہو کر نہایت مفید ثابت  
ہوں گے۔

قَوْلُهُ هَذِهِ الْكُؤَيْكِبَاتُ مُخْتَلِفَةٌ الْإِحْجَامُ - مَسْئَلَةٌ فِي مَذْكُورَةِ صَدْرِ  
سَيَّارِ چوں کے حجم و ضخامت کا بیان ہے۔ جَبَات جمع ہے جَبْتہ کی۔ دانہ۔ رَمْل ریت۔  
حَصَى جمع ہے حَصَاۃ کی کنکری۔ عَنَاب بیر کا دانہ یا اس قسم کا ایک پھل ہے۔ جَوْز جمع  
ہے جَوْزۃ کی اخروٹ۔ اَتْرَج سنگترہ۔ رُمَان انار۔ بَطِيخ تر بوڑ۔ شَامِخۃ بلند نہایت  
بلند۔

حاصل کلام یہ ہے کہ یہ سیارچے باعتبار ضخامت و قطر مختلف ہیں۔ بعض ریت  
کے ذرات۔ کنکریوں۔ بیر کے دانوں۔ اخروٹ۔ سنگتروں۔ انار اور تر بوڑوں کے

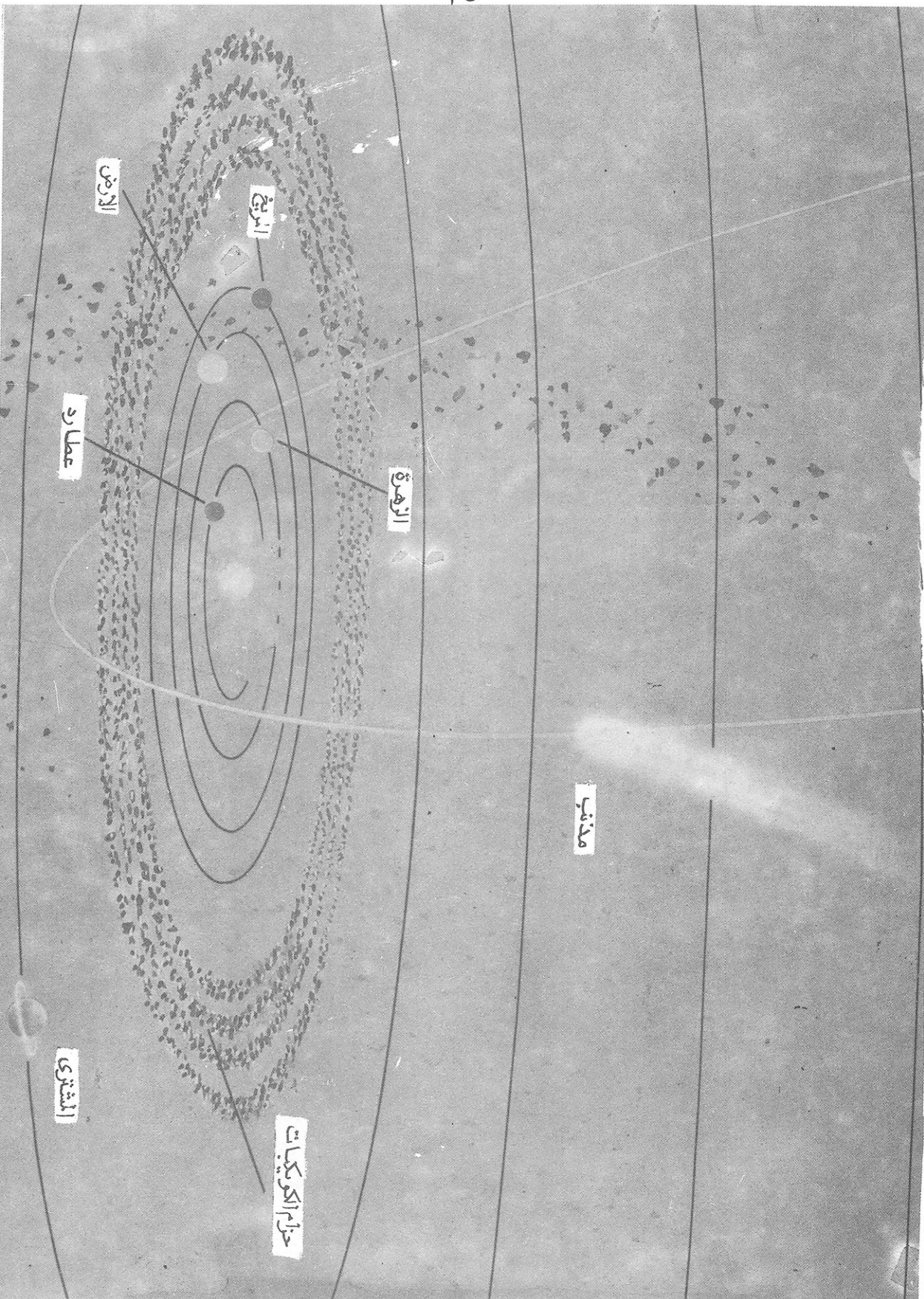


واک تشفوا ان قطر اکبرها ویسعی سیروس  
 لایزید علی ۴۸۰ میلًا ویلیہ بالاس وقطرہ ۳۰۶۔ آمیال  
 ثم فیستا وقطرہ ۳۴۳ میلًا ومنہا کویکٹ اسمہ ایروس  
 وقطرہ ۱۸ میلًا

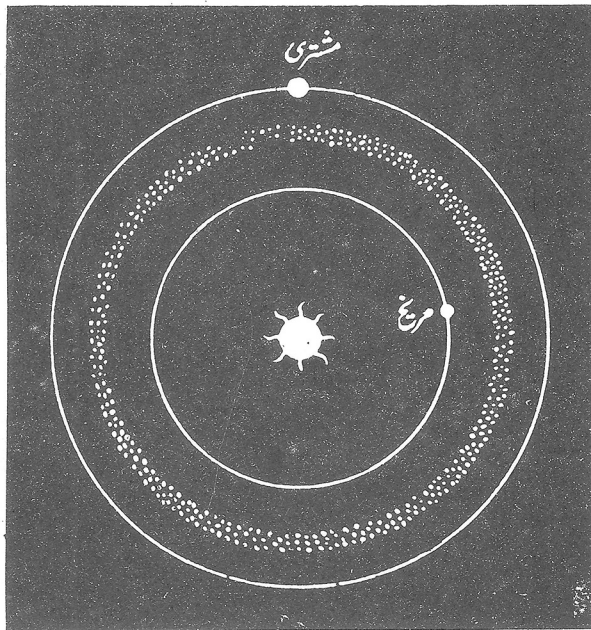
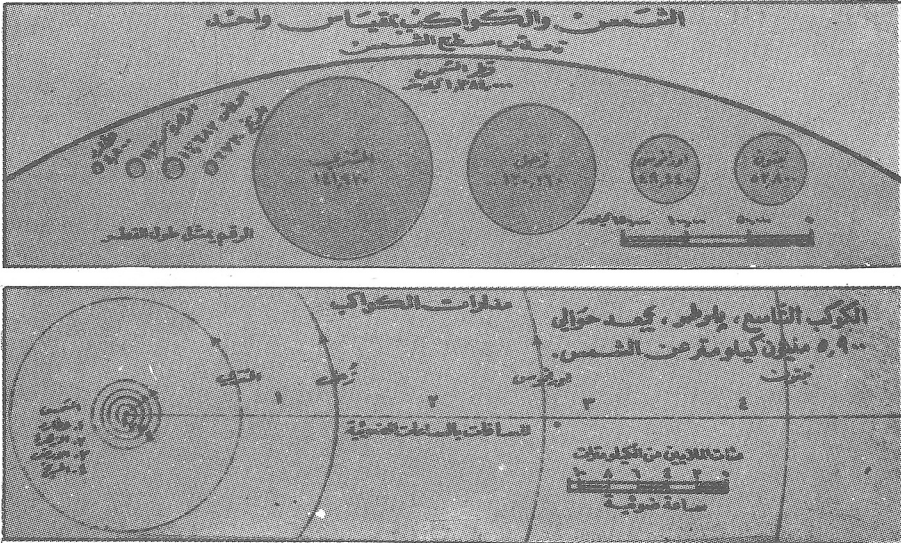
وهناك من الكویكبات ما قطرہ ۲۰ میلًا وما  
 قطرہ ۱۰۔ آمیال۔ وما قطرہ ۵ آمیال وما قطرہ میلان  
 وما قطرہ میلًا واصغر من ذلك  
 واصغرُها المكتشف المرئي في التلسكوب  
 قطرہ = ۱۵۰ مترًا

کے برابر ہیں۔ اور کئی ان سے ضخیم بھی ہیں۔ وہ چھوٹی بڑی چٹانوں اور پتھروں کے مساوی  
 ہیں اور بعض سیارچے بلند پہاڑوں یا ان سے بھی بڑے اجسام والے ہیں۔  
 قولہ واک تشفوا ان قطر الخ۔ اس عبارت میں نسبت بڑے سیارچوں کا  
 ذکر ہے۔ سائنسدانوں کے انکشاف و تحقیق کے مطابق ان سیارچوں میں سب سے  
 بڑے سیارچے جس کا نام سیروس رکھا گیا ہے کا قطر ۴۸۰ میل لمبا ہے۔ بعض ماہرین  
 نے ۴۸۵ میل بتایا ہے۔ اس کے بعد دو کمرے بڑے سیارچے کا نام پالس ہے  
 اسے عربی میں بالاس کہتے ہیں۔ اس کا قطر تقریباً ۳۰۶ میل ہے۔ تیسرے کمرے پر بڑے  
 سیارچے کا نام وٹا (عربی میں اس کا نام فیستا ہے) ہے۔ اس کا قطر ۳۴۳  
 میل ہے۔

قولہ وھناک من الکویکبات الخ۔ اس عبارت میں متوسط ضخامت  
 رکھنے والے سیارچوں کا بیان ہے۔ یعنی مرتخ و مشتری کے مابین فضا میں گزرتے  
 گزرنے والے بعض سیارچوں کا قطر ۲۰ میل۔ بعض کا ۱۰ میل۔ بعض کا ۵ میل۔ بعض کا



صورة العالم الشمسي. ترى فيها السيّارات مرتّبة دائرة في مداراتها حول الشمس مع خزام الكويكبات بين مداري المريخ والمشتري وترى فيها صورة مذنب في مداره الواسع



الكويكبات بين مداري المشتري والمريخ

واکثر هذه الكويكبات لا يمكن رؤيتها من  
الارض لصغر أحجامها والكويكبات المرصودة بالتلسكوبات  
تزيد على الفين۔

ان قلت ما مأخذ هذه الكويكبات وما حقيقتها؟  
قلنا لهم في حقيقتها اقوال أحسنها قول بعض  
الفلاسفة واختاره غير واحد من المحققين

قطر دو میل اور ایک میل اور بعض کا اس سے بھی کم ہے۔

ان سیارچوں میں سب سے کم قطر والا سیارچہ جو دوربین میں باقاعدہ ماہرین نے  
دیکھا ہے کا قطر ۱۵۰ میٹر ہے۔ ۱۵۰ میٹر سے کم قطر والے سیارچے دوربین میں مستقل شکل میں  
اور الگ صورت میں نظر نہیں آسکتے۔ البتہ سائنس دانوں کو دوربین میں ان سیارچوں کی یہ لمبی  
چوڑی پٹی ٹڈی دل کی طرح نظر آتی ہے۔ ان میں ارہا کھربا چھوٹے بڑے اجسام (سیارچے)  
ہیں۔ وہ الگ الگ شکل میں نظر آنے کے قابل نہیں کیونکہ بہت چھوٹے ہیں۔ ماہرین نے  
جن سیارچوں کو دوربین میں دیکھا ہے اور دریافت کر کے الگ نام یا نمبر ان کا رکھ چکے ہیں  
ان کی تعداد دو ہزار سے زائد ہے۔

قولہ ان قلت ما مأخذ ال۔ یہ ایک اہم سوال کا ذکر ہے۔ جو ان سیارچوں کے  
مآخذ واصل سے متعلق ہے۔ حاصل سوال یہ ہے کہ مرتخ و مشتری کے مداروں کے مابین  
کھلی فضا میں گزشتہ کائنات ان لاتعداد سیارچوں کی اصل و مأخذ کیا ہے۔ یہ سیارچے  
کس طرح وجود میں آئے اور کہاں سے آئے ہیں؟۔

قولہ قلنا لهم في حقيقتها ال۔ یہ سوال مذکور کا جواب ہے۔ محصل جواب یہ ہے کہ  
ان کویکبات کی حقیقت و مأخذ میں ماہرین کے متعدد اقوال ہیں۔

ان اقوال میں بہتر اور قابل قبول نظریہ و قول جارج گیمو وغیرہ سائنس دانوں کا ہے۔  
جارج گیمو کہتا ہے کہ کروڑہا سال قبل مرتخ و مشتری کے درمیان فضا میں ایک بڑا سیارہ



وہو اَنَّ ہذہ الکویکباتِ شظایا کوکبِ  
سیارِ کان یسیر بین المرینِ والمشتري قبل  
کرائرِ الأعوامِ فحلَّ بہ القضاء بعواملِ کونیۃ  
لا یعلمہا الا اللہ عزَّ وجلَّ فتمزَّق ہذا الکوکبُ  
السیارُ وتفرَّقَت اجزاؤہ شذَر مَذَر  
وہذہ الاجسامُ بقایا ذلک الکوکبِ الممزَّقِ و  
اجزاؤہ ۛ

متحرک تھا۔ وہ سیارہ دیگر سیاروں کی طرح سوچ کے گرد گردش کرتا تھا۔ اس کا مدار منحنی و مشتری کے  
مداروں کے مابین تھا۔ پھر کسی بڑے حادثہ سے (جس کی حقیقت تفصیل صرف اللہ تعالیٰ ہی جانتے ہیں۔  
ہم اس حادثہ کی تفصیل نہیں جانتے) وہ سیارہ پھٹ گیا اس کے لاتعداد ٹکڑے فضا میں ادھر ادھر منتشر  
ہوئے۔ کچھ ٹوٹنا ہو گئے کچھ ٹکڑوں نے مختلف سیاروں کے مدار کاٹتے ہوئے شہب ثاقب کی صوت اختیار کر لی  
جارج گیمو کی رائے میں شہب ثاقب کا آغاز بھی یہی تباہ شدہ سیارہ ہے۔ اور اکثر ٹکڑے اُسی تباہ شدہ سیارے  
کے مدار میں سوچ کے گرد ابھی تک محو گردش ہیں۔

لہذا یہ سیارے اس تباہ شدہ سیارے کے بقایا اجزاء ہیں۔  
شظایا جمع ہے شظیۃ کی ٹکڑے۔ کراڑ جمع ہے کراڑ بر وزن صیو و شکو کی یہ معرب کر ڈرے۔ یہ  
۱۰۰ لاکھ عدد کا نام ہے۔ حل بہ القضاء۔ یعنی اس پر آفت آئی۔ تباہ ہوا۔ یہ اسی معنی میں بطور محاورہ مستعمل ہوتا ہے۔  
عوامل۔ اسباب۔ کونیۃ۔ ای عالمیۃ۔ کبیرۃ۔ شذر مذر۔ یہ دونوں بر وزن صیغہ ماضی ہیں۔ دونوں  
لفظ بطور محاورہ بکھرنے اور متفرق ہونے کے لیے کثیر الاستعمال ہیں۔ يقال تفرقوا شذر مذر۔  
سب منتشر ہو گئے اور بکھرنے لگے ۛ

# فصل

## فی الشمس

○ مسألتاً۔ الشمس مرکز النظام الشمسی وہی کرۂ

# فصل

قولہ فی الشمس الخ فصل ہذا میں آفتاب کے مسائل و ابجاث کا بیان ہے۔  
شمس کی جمع شمس ہے۔ شمس کا لغوی معنی ہے روکنا۔ باز رکھنا۔ باب نصر ہے۔ نیز انکار کرنا  
اور سرکشی کرنا۔ سرکش گھوڑے کو اشمس کہتے ہیں۔ چونکہ آفتاب ستاروں کی روشنی ہم سے  
روکتا ہے اس لیے وہ شمس کہلاتا ہے۔ نیز اس کی روشنی کسی مخلوق کے قبضے اور دسترس سے باہر  
ہے وہ کسی کے قبضے میں نہیں آتی جس طرح سرکش گھوڑا کسی کے قبضے میں نہیں آتا اس لیے  
بھی اسے شمس کہتے ہیں۔

قولہ الشمس مرکز النظام الخ۔ یونانی فلاسفہ ارسطو و بطليموس زمین کو مرکز

کبیرۃ ناریۃ متألّفتۃ من غازاتٍ ملّہبۃ اشدّ التّہابِ  
قُطرُها ۸۶۶۵۰۰ میلِ وقیل ۸۶۶۷۰۳ میلِ وقیل  
۸۶۵۰۰۰ میلِ

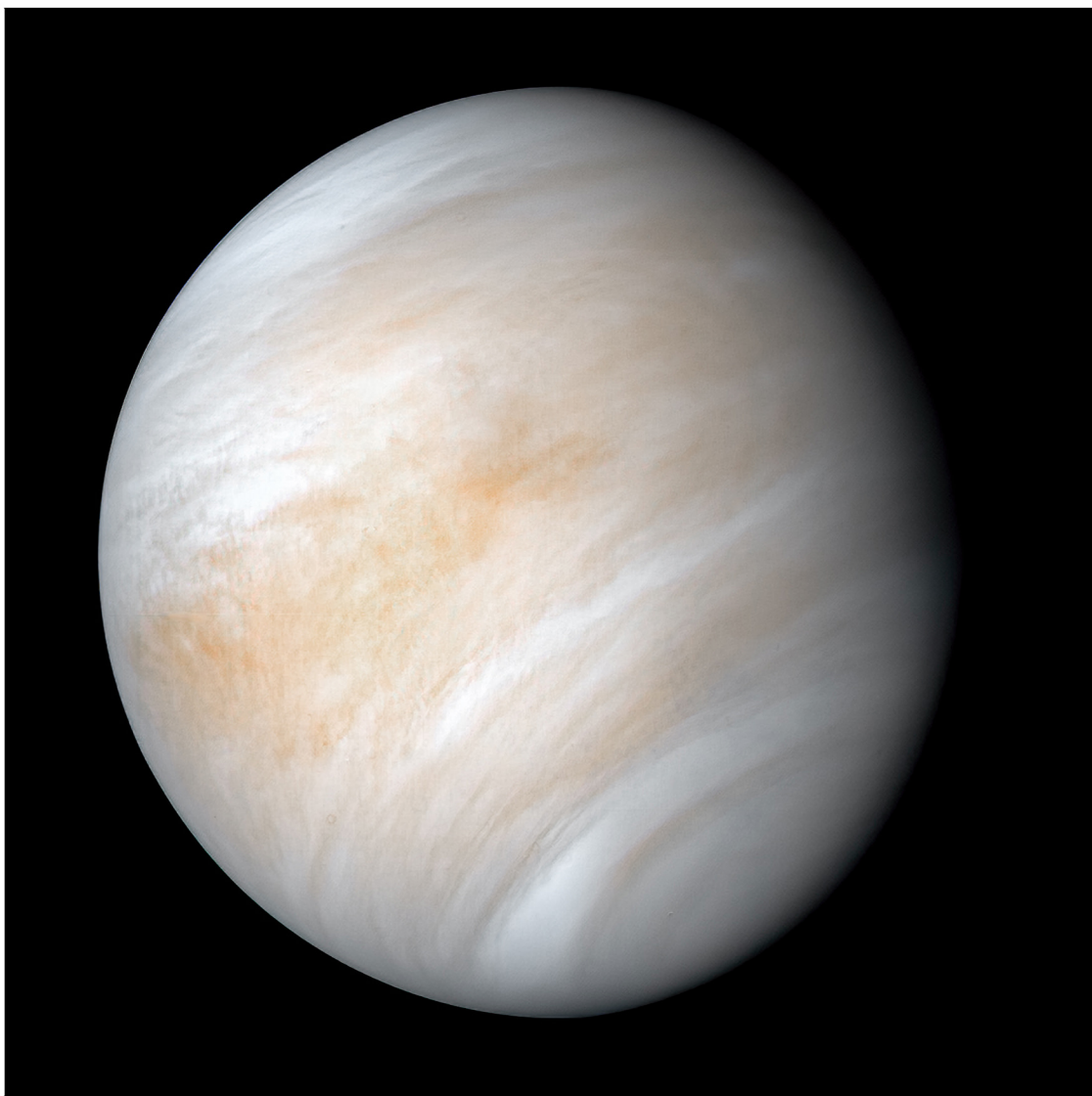
وہذا القُطرُ اکبرُ من قُطرِ الارضِ ۱۰۹ مرّاتٍ  
ونصف مرّۃ ای ۱۰۹ ۱/۲ مرّۃ وباعتبار القول التقریبی  
۱۱۰ مرّاتٍ

عالم مانتے تھے۔ ان کی رائے میں آفتاب عام سیاروں کی طرح ایک سیارہ تھا۔ لیکن ہیئتِ  
جدیدہ میں اس عالم نجوم اور عالمِ بحرات (کمکثائیں) کا کوئی مرکز نہیں ہے۔ اور اگر موجود  
ہو بھی تو مخلوق کو اس کا علم نہیں ہے۔ البتہ ان کروڑوں کھربوں ستاروں میں جو رات کو  
نظر آتے ہیں کئی ستارے اپنا نظام رکھتے ہیں اور ان کے گرد متعدد سیارے گردش  
کرتے ہیں۔ ہر ستارہ اپنے نظامِ سیارات کا مرکز ہے۔ اور وہ اپنے نظامِ شمس (آفتاب)  
ہے۔ ان بے شمار ستاروں میں سے ہمارا آفتاب بھی ایک ستارہ ہے جو اپنا نظامِ سیارات  
رکھتا ہے اور وہ اس نظام کا مرکز ہے۔

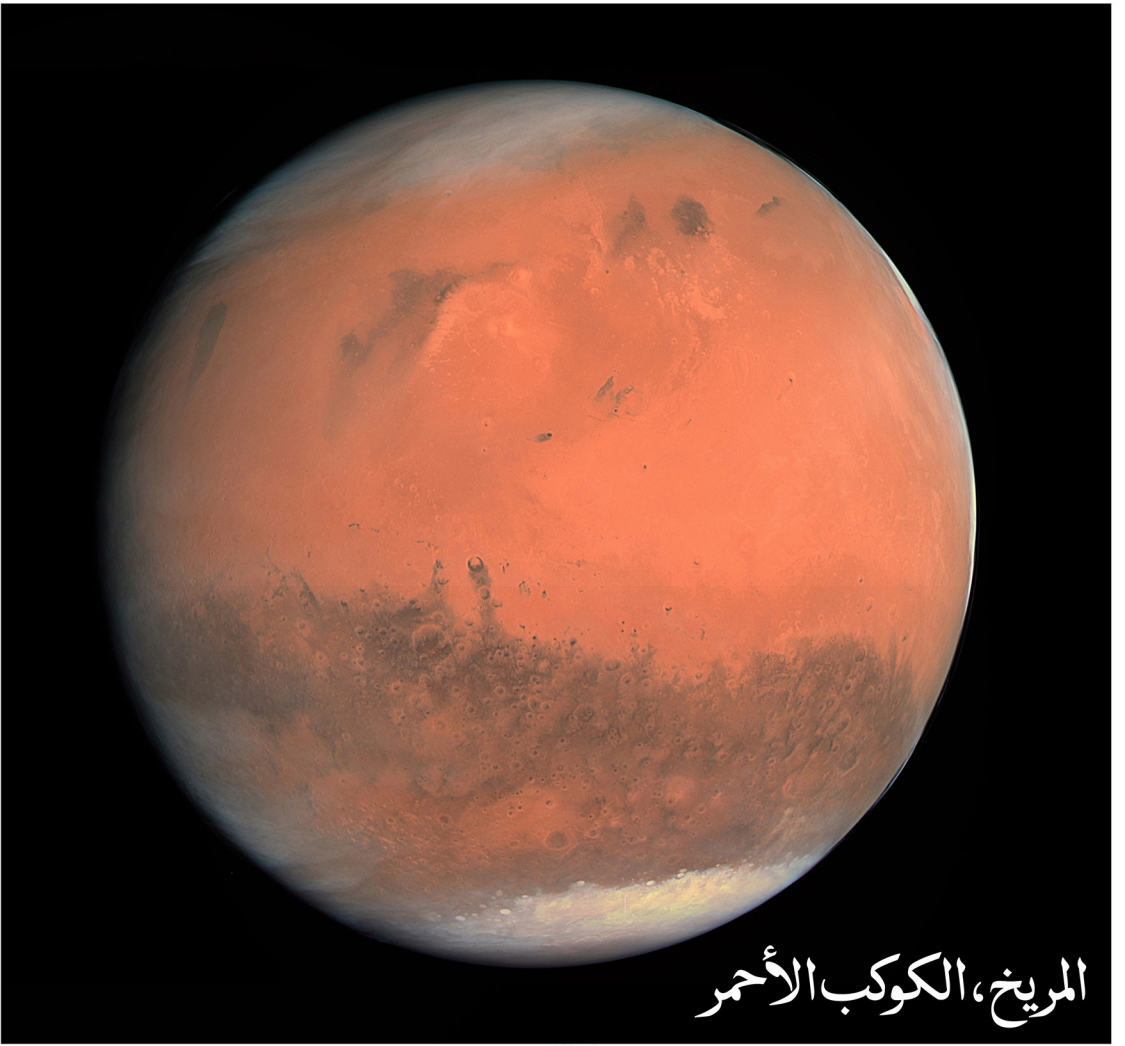
الغرض ہمارا یہ آفتاب اپنے نظامِ شمسی کا مرکز ہے۔ نظامِ شمسی ۹ سیاروں ۲۰  
سے زیادہ اقمار (چاند)۔ شُب اور دُم دار تاروں پر مشتمل ہے۔ یہ نظامِ شمسی و عالمِ شمسی  
کہلاتا ہے۔ آفتاب ایک بڑا آتشیں گڑھ ہے۔ یہ مختلف گیسوں اور عناصر سے مرکب ہے۔  
اس سے ہر وقت گیسوں کے شعلے بلند ہوتے رہتے ہیں۔ غازات جمع ہے غاز کی  
گیس۔

قولہ قطر ہا المرّ۔ یعنی آفتاب کا قطر بہت بڑا ہے۔ اس کا قطر ہے ۸۶۶۵۰۰  
میل۔ بعض کہتے ہیں کہ اس کے قطر کی لمبائی ہے ۸۶۶۷۰۳ میل۔ اور بقول بعض ماہرین  
اس کا قطر ۸۶۵۰۰۰ میل ہے۔ ان تینوں اقوال میں فرق معمولی ہے۔ آفتاب کا یہ قطر





كوكب الزهرة مغطى بغلاف من السحب الكثيفة

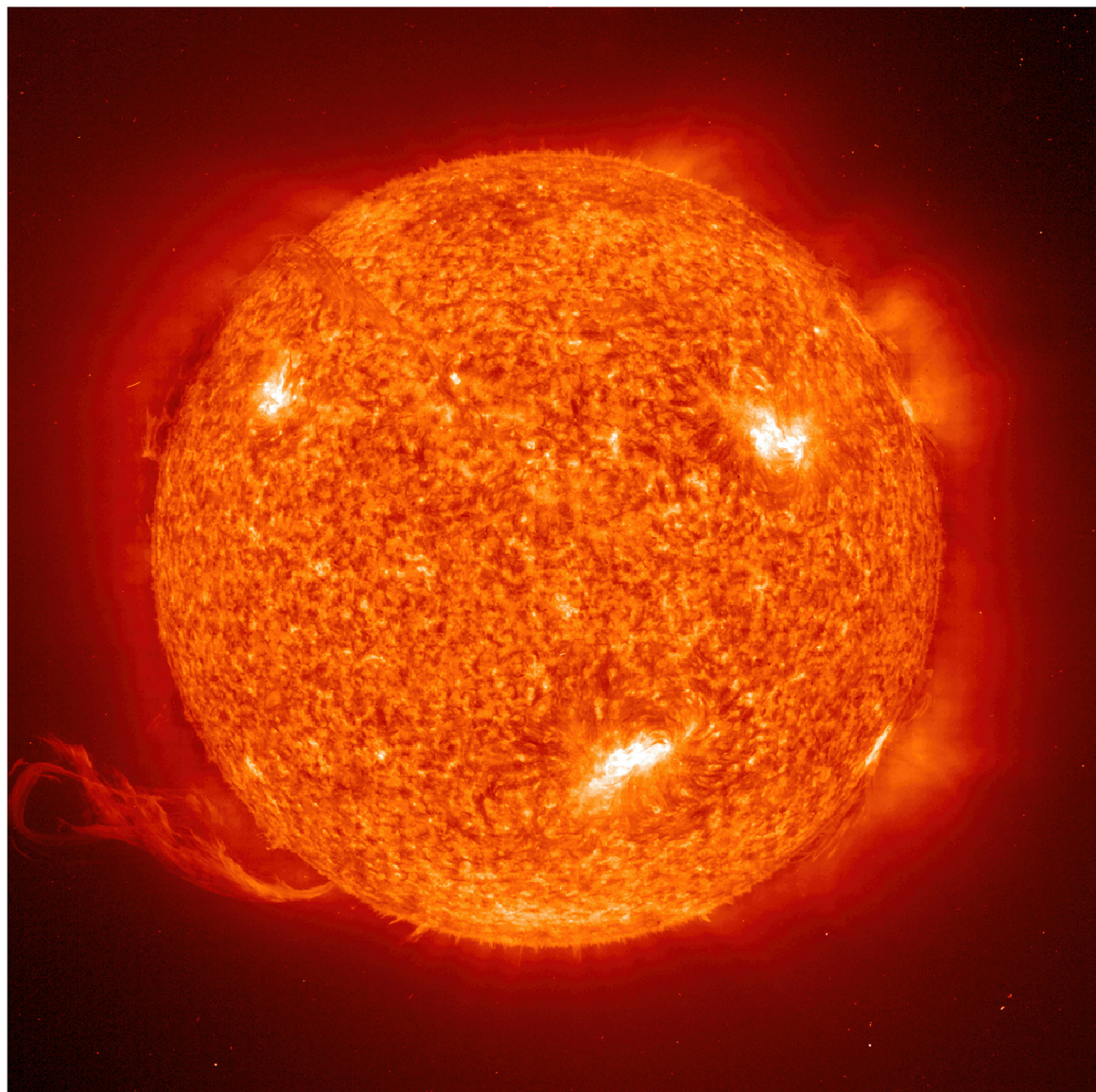


المريخ، الكوكب الأحمر



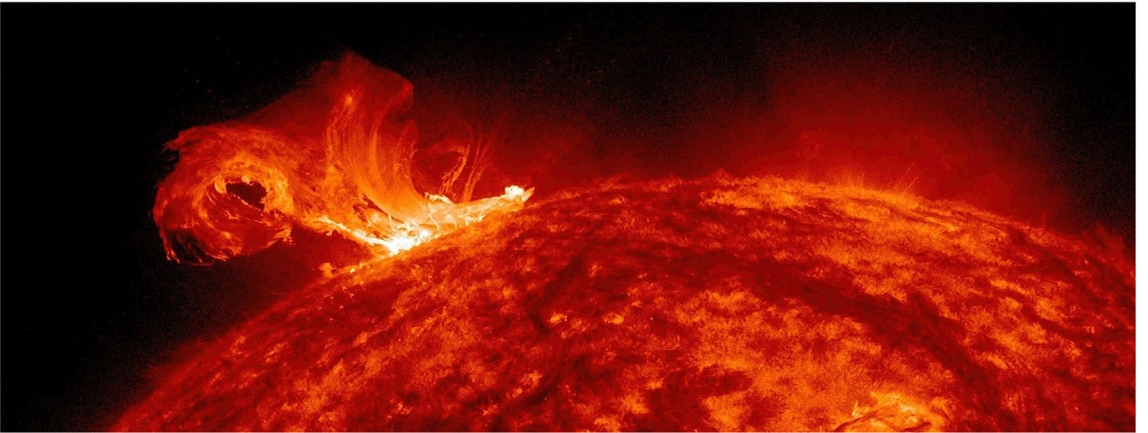
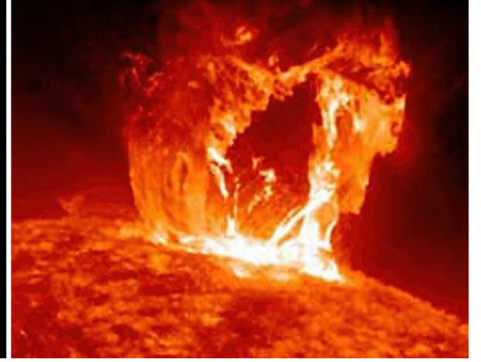
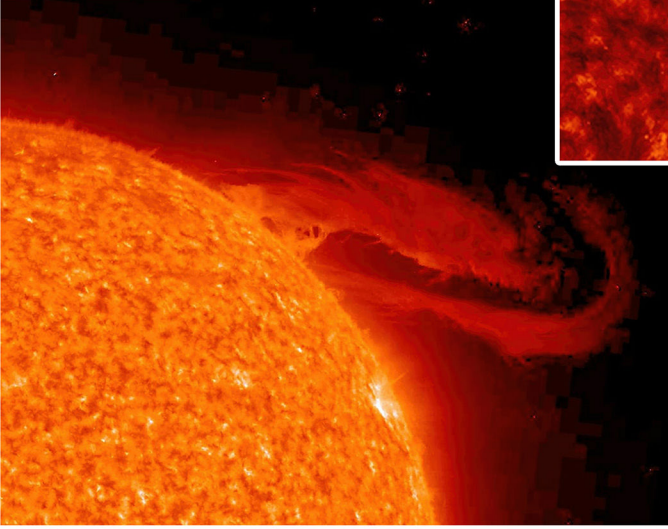
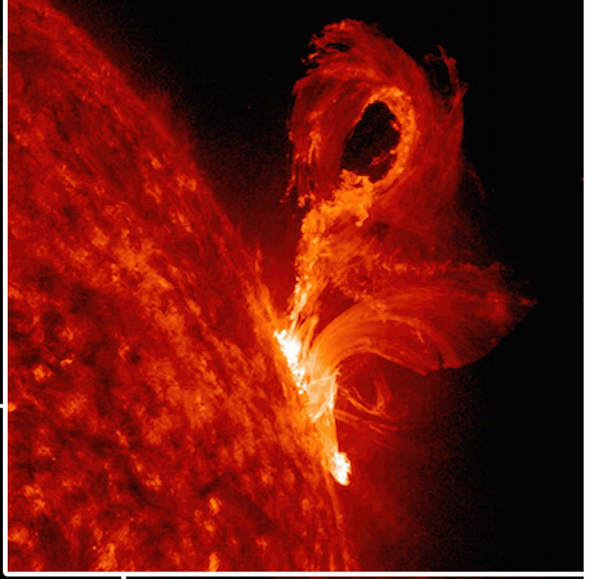
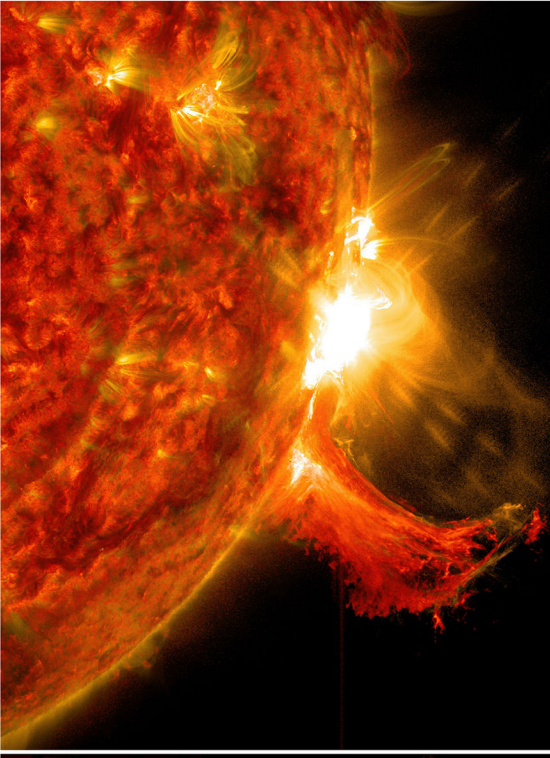
صورة شعايل الشمس المرتفعة عن سطحها





الشمس وجرمها الوهاج





صور مختلفة مأخوذة من شواظ الشمس وهويندلع الهبة طويلة تخرج من الغلاف القرمزي  
وتبعد أحيانا مئات الآلاف من الأميال، وتتخذ أشكالا شتى.

و جاذبیت الشمس ضعیف جاذبیت الارض ۲۸ مرتہ  
 مسألتا۔ حجم الشمس مثل حجم الارض ..... ۱۳  
 مرتہ و حجمها اکبر من مجموع أحجام السیارات التسع  
 کلها ۷۰۰ مرتہ و اذا أضيفت الى السیارات أقمارها  
 فحجم الشمس اکبر من جميع السیارات والأقمار  
 ۶۰۰ مرتہ

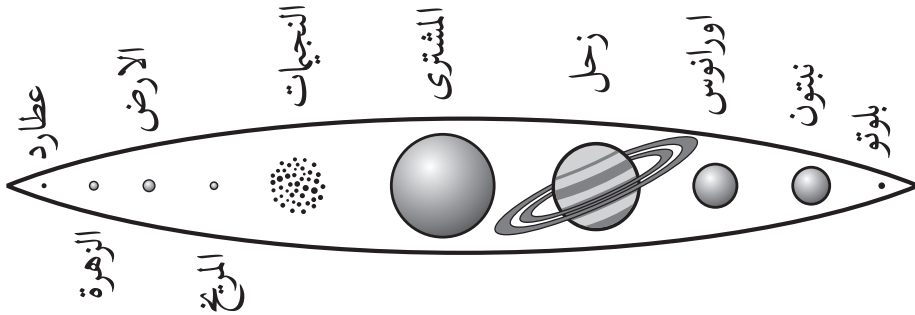
قطر ارض سے ۱۰۹ گنا ہے۔ یعنی  $\frac{1}{109}$  گنا ہے۔ بعض علماء معمولی کسر سے قطع نظر کرتے ہوئے  
 کہتے ہیں کہ آفتاب کا قطر زمین کے قطر کا ۱۱۰ گنا ہے۔  
 قولہ جاذبیت الشمس الخ۔ یعنی آفتاب کی قوت کشش زمین کی قوت کشش سے  
 ۲۸ گنا ہے۔ مطلب یہ ہے کہ جس چیز کا وزن زمین پر ایک من ہو اس کا وزن سورج  
 پر ۲۸ من ہوگا۔ اور جو شخص زمین پر ۲۸ فٹ اونچی چھلانگ لگا سکے وہ سورج پر اسی  
 قوت و زور سے صرف ایک فٹ اونچی چھلانگ لگا سکے گا۔  
 قولہ حجم الشمس مثل الخ۔ مسئلہ ہذا میں آفتاب کے حجم و وزن اور  
 کثافت کا بیان ہے۔ ماہرین کہتے ہیں کہ آفتاب کا حجم زمین کے حجم کا ۱۳ لاکھ گنا ہے۔ یعنی  
 اگر زمین کے برابر ۱۳ لاکھ کمرے جمع کر دیے جائیں تو ان کمروں کا مجموعی حجم کرہ شمس اور حجم شمس  
 کے برابر ہوگا۔

ماہرین یہ بھی کہتے ہیں کہ آفتاب کا حجم مجموعہ سیارات تسعہ (نوسیارے) کے حجم کا  
 ۷۰۰ گنا ہے۔ یعنی اگر تمام سیارات تسعہ کا ایک کرہ بنایا جائے تو پھر بھی آفتاب کا حجم ان سے  
 ۷۰۰ گنا بڑا ہوگا۔

بعض ماہرین نے یہ بھی لکھا ہے کہ اگر سیارات تسعہ کے ساتھ ان کے چاند بھی شمار  
 کیے جائیں اور ان سب کا ایک کرہ فرض کیا جائے تو سیارات و اقمار کے مجموعہ سے  
 آفتاب کا حجم ۶۰۰ گنا بڑا ہوگا۔



هذان الشكلان (١) (٢) يوضحان حجم الشمس بالنسبة إلى أحجام السيارات بانفرادها وبمجموعها كما يوضحان النسبة بين أحجام السيارات فيما بينها.



الشكل (٢)







مَادَّةٌ لَا عَلَى جِمْدِ الظَّاهِرِيَّ  
وَكثافتُ مَادَّةِ الشَّمْسِ أَقْلُ مِنْ كَثَافَةِ مَادَّةِ  
الْأَرْضِ لِأَنَّ الشَّمْسَ كُرَّةً غَازِيَةً لَمْ تَجْمَدْ بَعْدُ وَلَمْ تَكْتَفِ  
تَكْثُفَاتًا مَّا

وَقَالُوا إِنَّ الْأَرْضَ أَكْثَفُ السِّيَّارَاتِ كُلِّهَا وَإِنَّ  
كَثَافَةَ الشَّمْسِ نَحْوُ رُبْعِ كَثَافَةِ الْأَرْضِ وَحَاصِلُ

کیا ہے؟  
حاصل جواب یہ ہے کہ کسی جسم کا وزن اس کے مادے کی مقدار کثافت پر مبنی ہوتا  
ہے نہ کہ اس کے حجم ظاہری کی مقدار پر۔ پس جس جسم کے مادے کی کثافت زیادہ ہوگی  
اس کا وزن زیادہ ہوگا اور وہ زیادہ بھاری ہوگا۔ نسبت اُس جسم کے جس کا مادہ لطیف  
وغیر کثیف ہو۔ کیونکہ جب کثافت زیادہ ہوگی تو اس میں مادہ زیادہ سمایا ہوا ہوگا۔ اور مادہ  
جب زیادہ ہو تو وزن بھی زیادہ ہوگا۔ یہ ہے قانون وزن و ثقل۔ اور یہ ہے اس قلت  
زیادۃ وزن و ثقل۔

بعد ازیں ہم کہتے ہیں کہ آفتاب کے مادے کی کثافت زمین کی کثافت سے  
بہت کم ہے۔ اس لیے آفتاب کا وزن اتنا زیادہ نہیں ہے جتنا اس کا حجم ظاہری نگاہ میں  
بڑا دکھائی دیتا ہے۔ ماہرین کہتے ہیں کہ آفتاب گیس کے مجوئے کا کڑہ ہے۔ وہ زمین کی  
طرح جامد اور ٹھوس نہیں ہے۔ وہ بخارات اور گرم گیسوں کا آتشی گولہ ہے۔ اس کے مواد پوری  
طرح کثیف نہیں ہوئے۔

قولہ وَقَالُوا إِنَّ الْأَرْضَ أَكْثَفُ السِّيَّارَاتِ اس عبارت میں کثافت ارضی اور  
کثافت شمس کی تحقیق ہے۔ تفصیل کلام یہ ہے کہ ماہرین کی تحقیق کے مطابق زمین کی کثافت  
تمام سیارات سے زیادہ ہے۔ زمین کی اوسط کثافت پانی کی کثافت کے مقابلہ میں  
 $\frac{1}{4}$  گنا زیادہ ہے۔ یعنی زمین اپنے مساوی الحجم پانی سے  $\frac{1}{4}$  گنا بھاری ہے۔ یہ تو زمین کی

هَذَا أَنِّ إِذَا كَانَ وَزْنُ الْمَتَرِ الْمَكْعَبِ مِنْ جِسْمِ الْأَرْضِ  
أَرْبَعَةً أَطْنَانٍ كَانَ وَزْنُ الْمَتَرِ الْمَكْعَبِ مِنْ جِسْمِ الشَّمْسِ  
طَنًا وَاحِدًا

وَأِنْ شِئْتَ مَعْرِفَةَ تَفْصِيلِ وَزْنِ الشَّمْسِ وَ  
ثِقَلِهَا بِالنِّسْبَةِ إِلَى أَوْزَانِ السِّيَّارَاتِ وَأَثْقَالِهَا  
فَرَا جِعْ إِلَى الْجَدُولِ الْآتِي

کثافت ہوئی۔ باقی آفتاب کی کثافت زمین کی کثافت کا ربع یعنی  $\frac{1}{4}$  حصہ ہے۔  
حاصل یہ ہے کہ زمین کا ایک میٹر مکعب ٹکڑا اگر چار ٹن ہو تو جسم آفتاب کا  
ایک میٹر مکعب ٹکڑا ایک ٹن وزن رکھتا ہوگا۔ کیونکہ زمین آفتاب کے جسم کی کثافت  
سے چار گنا زیادہ کثیف ہے۔ مکعب جسم کے اطراف ستہ سے عبارت ہے۔ یعنی شمال جنوب  
مشرق۔ مغرب۔ اوپر۔ نیچے۔

قولہ وان شئت معرفتہ الخ۔ یعنی بیان سابق سے آفتاب کا وزن  
بمقابلہ وزن ارض معلوم ہو گیا۔ آگے ایک جدول اور ایک نقشہ ذکر کیا گیا  
ہے۔ اس نقشے میں تمام سیارات کے اوزان کا سورج کے وزن سے مقابلہ  
کمر کے تفصیل بتلائی گئی ہے۔ اس تفصیلی نقشہ سے جسے متعدد ماہرین نے اپنی  
تصانیف میں ذکر کیا ہے آپ ہر سیارے کے وزن بمقابلہ وزن شمس پر  
مطلع ہو سکتے ہیں۔ پلوٹو کا وزن تاہنوز کچھ مبہم ہے۔ اس کا وزن عطارد سے کچھ  
زیادہ ہے۔ لہذا عطارد کے وزن پر قیاس کمر کے پلوٹو اور آفتاب کے مابین نسبت کا کچھ  
اندازہ کرنا مشکل نہیں۔

## جدُلُ وزن الشمس بالنسبة الى اوزان السيارا

وزن الشمس ازيد من وزن عطارد	۱۰۰۰۰۰	مرّة
الزهرة	۴۰۸۰۰۰	مرّة
الارض	۳۳۲۰۰۰	مرّة
المريخ	۳۰۹۳۵۰۰	مرّة
المشتري	۱۰۴۷	مرّة
زحل	۳۵۰۰	مرّة
اورانوس	۲۲۸۶۹	مرّة
نبتون	۱۹۳۱۴	مرّة
بلوتو	مثل عطارد تقريباً ؟	

## نقشہ وزن شمس بمقابلہ اوزان سيارا

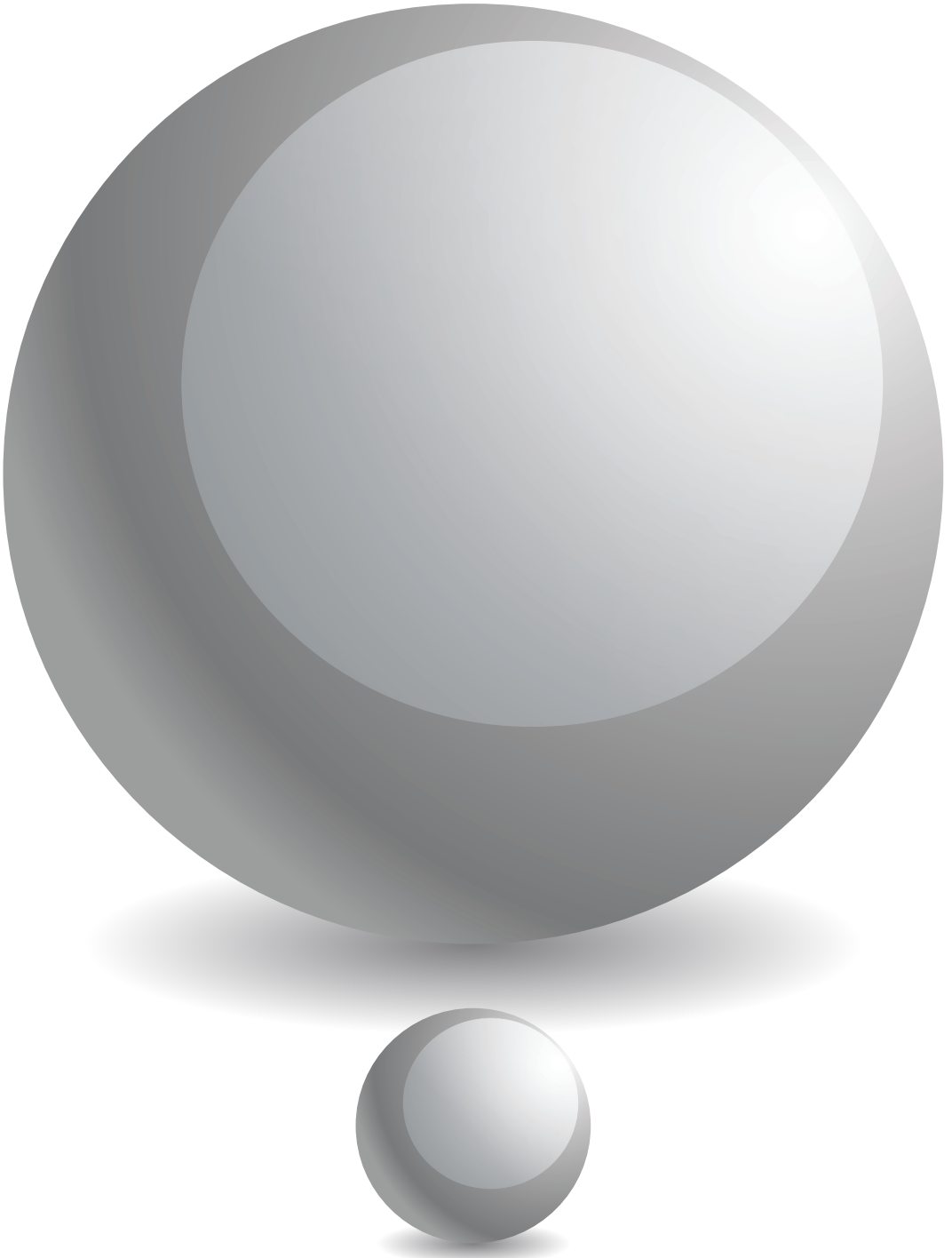
نام سيارہ سوچ اس سے کتنا گنا بھاری ہے

عطارد	۱۰۰۰۰۰۰	گنا
زہرہ	۴۰۸۰۰۰	گنا
زمین	۳۳۲۰۰۰	گنا
مريخ	۳۰۹۳۵۰۰	گنا
مشتري	۱۰۴۷	گنا
زحل	۳۵۰۰	گنا
یورینس	۲۲۸۶۹	گنا
نیپچون	۱۹۳۱۴	گنا
پلوٹو	مثل عطارد تقريباً ؟	

مسألۃ - ان قلت ما طریق معرفۃ النسبۃ  
 بین اُحجام الکرات وما قانونُ ذلک ؟  
 قلنا لذلک قانونٌ معروفٌ متفرعٌ علی النسبۃ  
 بین اقطار الأکر  
 وبیانہا ان نسبتہ حجم الکرة الى حجم الکرة  
 کنسبۃ القطر الى القطر مثلثۃً بالتکریر کما برهن  
 علیہ اقلیدس فی الشکل الخامس عشر من المقالة  
 الثانیۃ عشر من کتاب الاصول

قولہ ان قلت ما طریق الخ - مسئلہ ہذا میں بطریق سوال و جواب یہ بتلایا  
 گیا ہے کہ متعدد کُرّوں کے حجموں کے مابین نسبت کا پتہ کس طریقہ سے چل سکتا ہے؟ سابقہ  
 مسئلے میں حجم ارض و شمس کی نسبت بتلائی گئی۔ اسی طرح مذکورہ صدر جدول و نقشہ  
 سے تمام سیارات کے اُحجام بمقابلہ حجم شمس معلوم ہو گئے۔ پس سوال پیدا ہوتا ہے  
 کہ وہ کون سا طریقہ ہے جس سے کُرّوں کے حجموں کی نسبت دریافت ہو سکتی ہے؟  
 قولہ قلنا لذلک قانونٌ معروفٌ الخ - یہ مذکورہ صدر سوال کا جواب  
 ہے۔ اُکر و کُرّات جمع ہے کُرّة کی گول چیز۔ اُکر بضم ہمزہ و فتح کاف ہے۔ اوقلیدس  
 ایک یونانی فلسفی کُرّہ ہے۔ اس نے علم ہندسہ میں ایک کتاب لکھی ہے جس کا نام  
 کتاب الاصول ہے۔ لیکن آج کل وہ کتاب بنام مصنف مشہور و معروف ہے  
 چنانچہ اس کتاب کو بھی اقلیدس کہتے ہیں۔ یہ کتاب ۱۵ مقالات پر مشتمل ہے۔ ہر ایک  
 مقالہ میں متعدد اشکال کا بیان ہے۔

حاصل قانون ہذا یہ ہے کہ متعدد کُرّوں کے مابین نسبت متفرع ہے اُن  
 کُرّوں کے قُطروں کی نسبت پر۔ لہذا پہلے ان کے قُطروں کی لمبائی اور ان کے مابین



هذان الشكلان يمثلان النسبة بين الكرتين فالكبيرة أكبر  
من الصغيرة ٦٤ مرة لكون قطر الصغيرة ربع قطر الكبيرة

فَإِذَا كَانَ قُطْرُ كُرَّةٍ ثَلَاثَ قُطْرِ كُرَّةٍ أُخْرَى فَالْكُرَّةُ  
الصَّغْرَى ثَلَاثُ ثَلَاثِ ثَلَاثِ الْكُبْرَى وَإِذَا كَانَ قُطْرُ كُرَّةٍ  
رُبْعَ قُطْرِ أُخْرَى فَالْكُرَّةُ الْأُولَى رُبْعُ رُبْعِ رُبْعِ الْاُخْرَى فِيسْ  
عَلَيْهِ أَمْثَالُ ذَلِكَ

نسبت کا علم ہونا چاہیے۔ اس کے بعد ان کُرّوں کے احجام کے مابین نسبت آسانی سے معلوم ہو سکتی ہے۔

بعد ازیں ہم کہتے ہیں کہ دو کُرّوں کے قطروں میں جو نسبت ہوگی اس نسبت کو مثلث بالکریبر کرنے کے بعد جو حاصل ہو وہی نسبت ہوگی دونوں کُرّوں کے مجموعوں میں۔ یہ قانون اقلیدس نے اپنی کتاب اصول کے مقالہ ثانیہ کی ۱۵ ویں شکل میں مُدَلّ ذکر کیا ہے۔ مثلث بالکریبر کا مطلب ہے نسبت قطرین کا مکعوب۔ اس میں تین بار ایک لفظ کی اضافت ہوتی ہے اس لیے اسے مثلث بالکریبر کہتے ہیں۔ مثلث مثلث مثلث شئی۔ یا مثل رُبْع رُبْع رُبْع شئی۔ آگے آنے والی دو مثالوں سے اس قانون کا فہم آسان ہو سکتا ہے۔

قولہ فاذا کان قطر کرّۃ ثلاث لث۔ یہ دو مثالوں کا بیان ہے سابق قانون کو سمجھانے کے لیے مثلاً ایک کُرّے کا قطر دو کُرّے کے قطر کا مثلث (تہائی) ہے۔

یعنی چھوٹے کُرّے کا قطر ایک کُرّے اور بڑے کُرّے کا قطر تین کُرّے تو چھوٹا کُرّہ بڑے کُرّے کا مثلث مثلث مثلث ہوگا۔ اور اگر چھوٹے کُرّے کا قطر بڑے کُرّے کے قطر کا رُبْع ہو تو چھوٹا کُرّہ بڑے کُرّے کا رُبْع رُبْع رُبْع ہوگا۔ دیکھیں یہاں رُبْع و مثلث تین بار مکرر ہو کر مضاف ہوا۔ پس مثلث والی مثال میں چھوٹا کُرّہ بڑے کا ۲۷ وال حصہ ہوگا یعنی بڑے کا حجم صغریٰ کا ۲۷ گنا ہوگا۔ اور رُبْع والی مثال میں چھوٹا کُرّہ بڑے کُرّے کا ۶۴ وال حصہ ہوگا۔ یعنی بڑا کُرّہ باعتبار حجم چھوٹے کُرّے سے ۶۴ گنا بڑا ہوگا۔

مثلاً قطر کُرۃِ مِتر و قطر کُرۃِ اُخری ثلاثۃً اَمْتاِیر  
فقطرُ الاولی ثلثُ قطرِ الثانیۃ فاذا اُردتَ معرفۃً  
تَجَمَّی ہاتینِ الکرتینِ فا ضرب ۳ فی ۳ والحاصل ۹  
ثم اضرب ۳ فی ۹ والنتیجۃ ۲۷  
فظهر ان حجم الکرة الکبری اکبر من حجم الصغری  
۲۷ مرۃً

وان کان قطرُ احدی الکرتین رُبَع قطرِ الاُخری  
و اُردتَ معرفۃ النسبۃ بین حجمیہما فا ضرب ۴ فی  
۴ - ثم اضرب - ۴ - فی حاصلِ هذا الضرب وهو ۱۶  
کان الحاصل ۶۴ - فثبت ان الکرة الکبری مثل  
الصغری ۶۴ مرۃً

وبعدَ هذا البیان نقول قطر الشمس مثل قطر

قولہ مثلاً قطر کُرۃِ مِتر الخ۔ یہ دو مثالوں کا بیان ہے جس کی کچھ تفصیل آپ نے  
سُن لی۔ خلاصۃً کلام یہ ہے کہ فرض کریں کہ ایک کُرے کا قطر ایک میٹر ہے۔ اور دوسرے  
کُرے کا قطر تین میٹر لمبا ہے (یہ ثلاث قطر کی مثال ہے) پس کُرۃ صغیرہ کا قطر کُرۃ کبیرہ کا ثلث  
ہے۔ یہ تو قطروں کے مابین نسبت ہوئی۔

اب ان دونوں کُرؤں کے حجموں کے مابین نسبت معلوم کرنا آسان ہے۔  
اس کا طریقہ یہ ہے کہ آپ تین کو تین میں ضرب دیدیں۔ حاصل ۹۔ نو نکل آیا۔ پھر نو کو  
تین میں ضرب دیدیں۔ نتیجہ ۲۷ ہے۔ پس ظاہر ہوا کہ کُرۃ کبیرہ کا حجم کُرۃ صغیرہ کا ۲۷ گنا ہے۔  
آگے رُبَع کی مثال کی تشریح ہے۔ فرض کریں، ایک کُرے کا قطر ایک میٹر ہے



الارض  $\frac{1}{۱۰۹}$  مرة فاضرب هذا العدد في نفسه ثم  
اضرب نفس هذا العدد في حاصل الضرب فما  
حصل فهو النسبة بين حجم الشمس وحجم الارض -  
مسألتان - الشمس تدور حول محورها من  
المغرب الى المشرق مثل دوران الارض حول المحور  
الى المشرق

ان قلت من اين عرف علماء العلم الحديث ان  
الشمس تدور حول المحور ؟

اور دو سکر کا چار میٹر - تو کچھ صغیر کا قطر کبیرہ کے قطر کا ربع ہے - پس جھجوں کے مابین  
نسبت دریافت کرنے کا طریقہ یہ ہے کہ آپ چار کو چار میں ضرب دے دیں -  
حاصل ۱۶ نکلتا ہے - پھر سولہ کو چار میں ضرب دیدیں - حاصل ۶۴ نکلتا ہے - پس واضح  
ہو گیا کہ بڑا کچھ چھوٹے کرے کا ۶۴ گنا ہے -

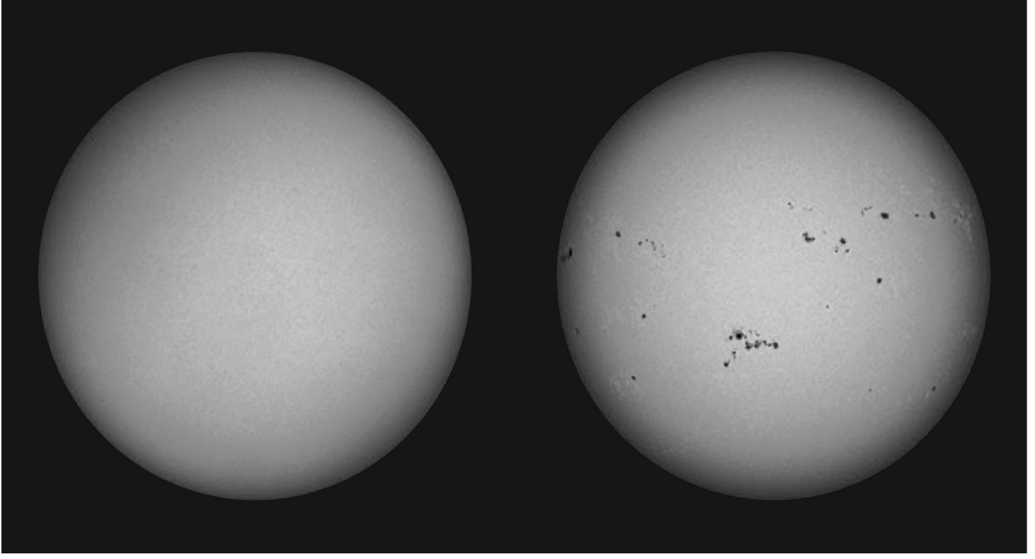
قولہ الشمس تدور إلّا - مسئلہ ہذا میں آفتاب کی حرکت محوری کا  
بیان ہے - یعنی آفتاب اپنے محور کے گرد مغرب سے مشرق کی طرف گردش  
کرتا ہے - زمین بھی اپنے محور پر مغرب سے مشرق کی طرف حرکت کرتی رہتی  
ہے -

قولہ ان قلت من اين إلّا - یہ آفتاب کی محوری حرکت سے متعلق ایک  
سوال وجواب کا ذکر ہے - خلاصہ سوال یہ ہے کہ سائنس دانوں کو کس طرح معلوم  
ہوا کہ آفتاب محور پر گھوم رہا ہے - اور کن قرائن سے اور طریقوں سے انہوں نے یہ  
دریافت کیا کہ آفتاب لٹو کی طرح محور پر متحرک ہے اور یہ کہ وہ بطرف مشرق حرکت  
کرتا رہا ہے ؟

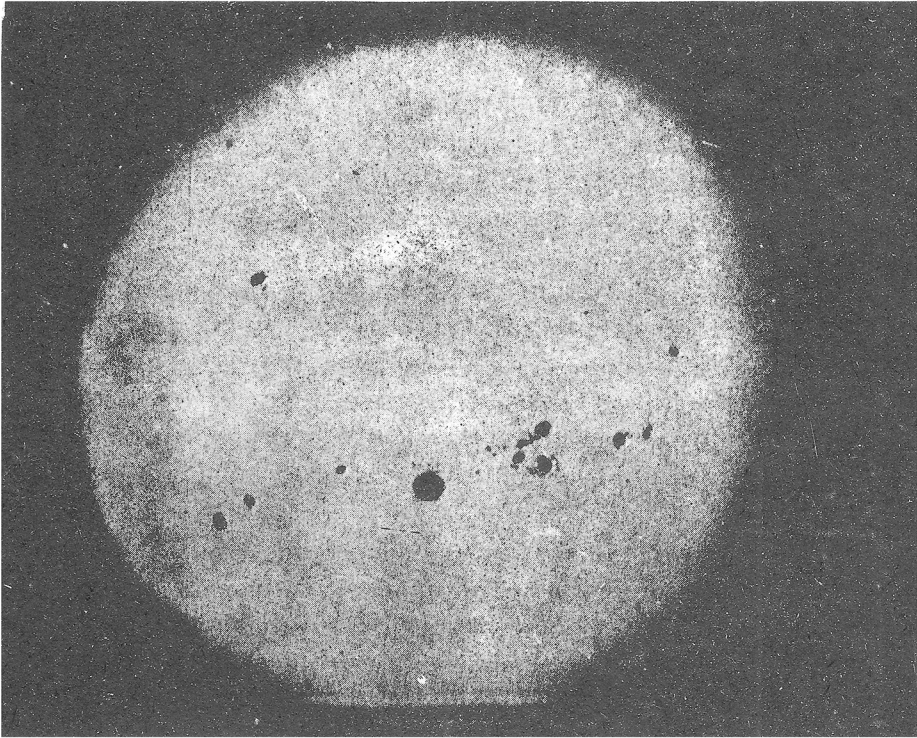
قلنا قد عرفوا ذلك من بُقْعٍ موجودٍ على سطح  
 الشمس متحرّكٍ على سطحها طالعاً و آفلتاً  
 فأنهم رأوا أنّ هذه البُقْع تظهر على سطح الشمس  
 من طرفٍ وتبلغ طرفاً آخر في مُدَّةٍ محدَّدة ثم تختفي  
 وراء الشمس بعد مُدَّةٍ ظهروها  
 ثم تطلع من الطرف الذي ظهرت منها أولاً وهكذا  
 أمروها مستمراً

قولہ قلنا عرفوا ذلك إلخ۔ یہ ذکر جواب ہے سوالِ مذکور کا۔ بُقْع جمع ہے اُبُقْع  
 کی یا بُقْعاء کی۔ اس کا معنی ہے مختلف رنگ کے داغ اور نشانات والا۔ ممکن ہے کہ یہ  
 جمع ہو بُقْعۃ کی۔ بُقْعۃ مطلق مقام اور جگہ کو کہتے ہیں۔ یہاں مراد ہیں مختلف داغوں والے  
 مقامات۔ بہر حال یہ لفظ داغوں اور نشانات کے معنی میں آج کل کتب ہیئت میں  
 کثیر الاستعمال ہے۔ اسی معنی میں کلف بھی کثیر الاستعمال ہے۔

تفصیل جوابِ ہذا یہ ہے کہ آفتاب کی سطح پر دو بین کے ذریعہ ماہرین کو کچھ سیاہ  
 داغ نظر آتے ہیں۔ یہ داغ آفتاب کی سطح پر مسلسل حرکت کرتے ہوئے آفتاب کے ایک



شكلان للشمس يمثلان تغير سطح الشمس وتغير البقع عليه



البقع الكبيرة في سطح الشمس في ٣٠ نوفمبر ١٩٢٩م

فمن طلوع هذه البقع الشمسية من حافة  
لقرص الشمس ثم غروبها في حافة أخرى بعد انقضاء  
مدّة محدودة حصصت لهم اموال ثلاث  
الاول دوران الشمس المحوى  
والثاني جهتها دورانها  
والثالث مدّة دورتها

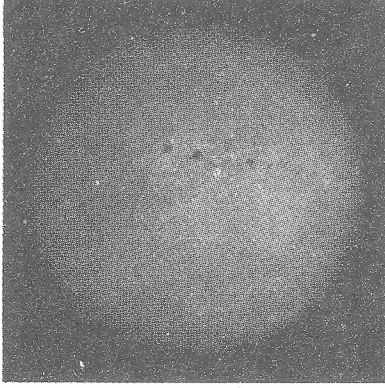
کنارہ سے طلوع کرتے ہوئے دو سکر کنارے میں غروب ہو جاتے ہیں۔ ان سیاہ داغوں  
کی مربوط و منظم گردش سے ماہرین نے یہ نتیجہ اخذ کیا کہ آفتاب مسلسل اپنے محور پر گھوم رہا  
ہے۔

سائنسدانوں نے بڑی دور بینوں سے دیکھا کہ یہ سیاہ داغ باقاعدہ آفتاب کی  
سطح پر ایک معین طرف سے یعنی مغربی افق سے طلوع کرتے ہوئے ظاہر ہوتے ہیں  
اور پھر ایک محدّد و معلوم زمانہ تک یہ داغ دوسری جانب یعنی مشرقی کنارے پر پہنچ کر وہاں  
غروب ہوتے ہوئے مخفی ہو جاتے ہیں۔ اور اتنی ہی مدت تک وہ آفتاب کے پیچھے ہماری  
آنکھوں سے مخفی رہتے ہیں۔ جتنی مدت تک وہ ظاہر رہتے ہیں۔ پھر وہ داغ پہلے کی طرح آفتاب کے  
مغربی کنارے اور افق سے ظاہر ہوتے ہوئے طلوع کرتے رہتے ہیں۔ اسی طرح ان کے طلوع و غروب  
کا سلسلہ جاری رہتا ہے۔

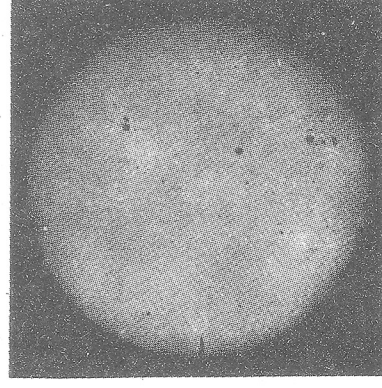
اس سے ثابت ہوتا ہے کہ آفتاب اپنے محور پر مغرب سے مشرق کی طرف حرکت کرتا ہے  
اور آفتاب کی اسی حرکت کی وجہ سے اس کی سطح پر یہ سیاہ داغ بھی اتنی مدت اور اتنے وقفے  
میں طلوع و غروب کرتے ہوئے ہمیں مغرب سے مشرق کی طرف حرکت کرتے  
ہوئے نظر آتے ہیں جتنے وقفے میں آفتاب اپنا محوری دورہ مغرب سے مشرق کی طرف مکمل کرتا  
ہے۔

قولہ من طلوع هذه البقع الشمسية - حافة کا معنی ہے کنارہ۔ قرص الشمس سے

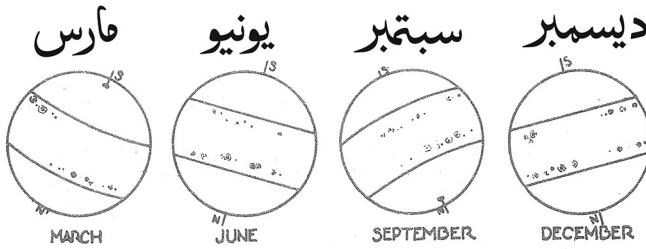
(الشكل ١)



(الشكل ٢)



بقع الشمس في ١٠ أكتوبر (الشكل ١) - ثم ترى البقع تحركت إلى اليمين وتبدلت هيئتها في ١٤ أكتوبر (الشكل ٢) وذلك في سنة ١٩٢٦ م



تغير هيئة البقع الشمسية في تواريخ مختلفة أي في فارس ويونيو وسبتمبر وديسمبر في سنة واحدة

# وبهذه الشاكلة وقفوا على الحركة المحورية للسيارات والاقمار على جهة الحركة ومدة الدورة لهن

مراد ہے جسم شمس۔ قُرض کا اصل معنی ہے گول ٹیکہ۔ جھکست ای ظہرت۔  
یعنی ان سیاہ شمسی داغوں کے حرکت کرنے سے اور سطح شمس پر ایک جانب  
سے (مغربی جانب) طلوع کرنا اور پھر معین وقفے تک ظاہر رہتے ہوئے دوسری  
جانب میں (مشرق میں) غروب کرنے سے تین اہم باتیں سائنس دانوں پر واضح ہوئیں۔  
۱۔ پہلی بات یہ ظاہر ہوئی کہ آفتاب اپنے محور پر گھوم رہا ہے اور اسی حرکت کی وجہ سے  
سطح شمسی پر یہ سیاہ داغ متحرک ہیں۔

۲۔ دوسری بات یہ ہے کہ آفتاب کی جہت حرکت کا علم حاصل ہو سکا۔ یعنی چونکہ یہ داغ  
ہمیشہ مغربی جانب سے طلوع کرتے ہوئے مشرقی جانب میں غروب کرتے ہیں۔ اس  
سے یہ نتیجہ نکلتا ہے کہ آفتاب مغرب کی طرف حرکت کرتا ہے۔

۳۔ تیسری بات یہ ہے کہ ان داغوں کی حرکت سے آفتاب کی محوری حرکت کی مدت  
بھی معلوم ہو گئی۔ کیونکہ انہوں نے دیکھا کہ یہ داغ خط استواء کے پاس تقریباً ساڑھے  
بارہ دن تک نظر آتے ہیں۔ اور پھر غروب ہونے کے بعد آفتاب کے پیچھے بھی تقریباً  
ساڑھے بارہ دن ہماری آنکھوں سے پوشیدہ رہتے ہیں۔ اس سے یہ نتیجہ نکلتا ہے کہ آفتاب  
کی محوری حرکت کا وقفہ اس کے خط استواء میں تقریباً ۲۵ دن ہے۔

قولہ وبهذه الشاكلة وقفوا على الحركة المحورية۔ شاكلة کا معنی ہے طریقہ۔ مذہب۔  
قرآن میں ہے قل كل يعمل على شاكلته۔ پس آفتاب کی محوری حرکت اور  
اس کی جہت حرکت کا علم اس کی سطح پر متحرک داغوں سے ہوا۔

عبارت ہذا میں یہ بتلایا گیا ہے کہ سیارات اور اقمار کی حرکت محوری اور  
ان کی حرکت کی جہت اور مدت دورہ پر بھی ماہرین اسی طریقہ سے مطلع ہوتے ہیں۔  
وہ دوربین سے سیارات و اقمار کی سطح پر بعض متحرک داغ اور نشان دیکھتے ہیں۔



فَانَّهُمْ عَايَنُوا عَلَى السِّيَّارَاتِ عِلَامَاتٍ مُتَحَرِّكَةً  
عَلَى نَسَقٍ وَشَاهِدًا وَاَنَّ هَذِهِ الْعِلَامَاتُ لَا تَزَالُ تَظْهَرُ  
مِنْ طَرَفِ الْكَوْكَبِ وَتَغِيبُ فِي طَرَفِهِ الْآخَرِ ثُمَّ  
تُخْتَفِي زَمَانًا مَحْدَدًا ثُمَّ تَطْلُعُ مِنْ مَطْلَعِهَا الْاَوَّلِ وَ  
هَلُمَّ جَرًّا

وحرکتِ هذه العلامات بهذا النهج نبهت  
الفلاسفة ودلتهم على أَنَّ السِّيَّارَاتِ كُلَّهَا تَدُورُ عَلَى  
نَفْسِهَا

ان نشانات کی حرکت - بہت حرکت اور مقدار حرکت کا وہ مطالعہ کرتے ہیں - پھر اصول  
علم فلک کی رعایت کرتے ہوئے اور خیال رکھتے ہوئے صحیح نتائج پر پہنچتے ہیں -  
قولہ فانہم عاینوا علی السیارات علامات متحرکۃ - عاین ای البصر - نسق کا معنی ہے منظم طریقہ -  
نسب کا معنی ہے بالترتیب - منظم - نہج کا معنی ہے طریقہ - عبارت ہذا میں سیارات  
واقمار کی محوری حرکت معلوم کرنے کی تفصیل ہے - یعنی سیارات واقمار کی محوری  
حرکت کا پتہ اس طرح لگایا گیا کہ علماء فلک نے رصد گاہوں میں سیارات پر بعض خاص داغ  
اور نشان دیکھے جو منظم طریقے سے حرکت کرتے ہیں -

انہوں نے یہ امر مشاہدہ کیا کہ یہ داغ اور نشان ہمیشہ سیارے کی ایک مخصوص  
جانب سے ظاہر ہوتے ہیں اور پھر ایک خاص وقفے کے بعد دوسری جانب میں  
غروب ہو کر پوشیدہ ہو جاتے ہیں - پھر وہ داغ اس سیارے کے پیچھے محدود معین مدت  
تک مخفی ہو کر پہلے مطلع (جائے طلوع و طوع) سے حسب سابق نمودار ہوتے ہیں - یہ سلسلہ  
ہمیشہ جاری رہتا ہے - یہ خاص علامات ایک ہی جانب سے طلوع ہوتی ہیں - اور  
ہمیشہ اس کے مقابل میں دوسری جانب میں غروب کرتی ہیں - ان نشانوں کا اس

مسألتاً - ان قلت فی کم یوم تکبیل الشمس  
دور تھا المحویت؟  
قلنا حرکتها هذه غیر منتظمة حیث لا تتوافق  
جميع المناطق الشمسیة فی مدّة الدّورة المحویة  
بل تختلف فیها

خاص طریقے سے ظہور و خفاء۔ طلوع و غروب اس نتیجہ کی طرف سائنس دانوں کی رہ نمائی کرتا ہے کہ یہ تمام سیارے اپنے محور پر ایک خاص جانب حرکت کرتے ہوئے محدود و معلوم زمانے میں اپنا دورہ مکمل کرتے ہیں۔

زہرہ کی سطح پر چونکہ ہر وقت گہرے بادل چھائے رہتے ہیں۔ انہی بادلوں کی وجہ سے زہرہ کی سطح پر کوئی ایسے نشان دکھائی نہیں دے سکتے جن سے ٹھیک اندازہ ہو سکے کہ زہرہ اپنے محور پر کتنی دیر میں پھرتا ہے۔ اسی وجہ سے کافی عرصہ تک ماہرین علم فلک زہرہ کی محوری حرکت کی مدت دورہ کے بارے میں یقینی بات نہیں کہہ سکتے تھے۔ اور ادھر ادھر کے شواہد و قرائن سے ہی انہوں نے زہرہ کی محوری حرکت کا پتہ لگایا۔

قولہ ان قلت فی کم یوم تکبیل - مناطق کا معنی ہے خطے اور مقامات۔ حصّے۔ یہ آفتاب کی مدت حرکت محوری کے بارے میں سوال و جواب کا ذکر ہے۔ سوال یہ ہے کہ آفتاب کتنی مدت میں اپنا محوری دورہ مکمل کرتا ہے؟ قلنا سے اس سوال کا جواب دیا جا رہا ہے۔

خلاصہ جواب یہ ہے کہ آفتاب کی حرکت محوری منظم نہیں ہے بلکہ وہ نہایت بے ترتیب اور غیر منظم ہے۔ اس کی وجہ یہ ہے کہ جسم آفتاب کے تمام حصے ایک ہی مدت میں محوری دورہ مکمل نہیں کرتے۔ بلکہ جرم شمس کے حصے مختلف زمانوں میں یعنی مختلف وقفوں میں محوری دورہ مکمل کرتے ہیں۔ قرص شمس کے بعض حصے تھوڑے وقفے میں دورہ مکمل کرتے ہیں اور بعض حصے زیادہ وقفے میں دورہ پورا کرتے ہیں۔ بالفاظ دیگر جرم شمس کے بعض منطقتے سریع ہیں اور بعض آسرع اور بعض بطئی۔

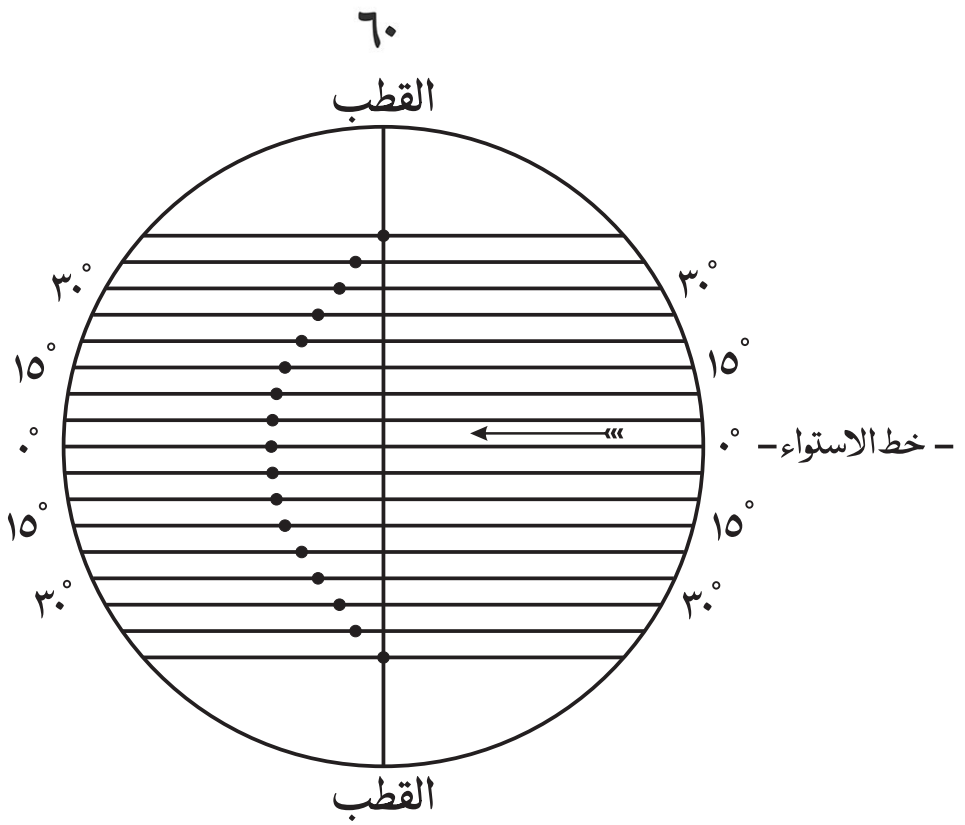
وعلماء الهدية قد تنبهوا لهذا الاختلاف بما  
شاهدوا من اختلاف أزمنة دورات البقع  
المذكورة آنفاً

فوضع خط استواء الشمس أسرع من سائر  
مواضع قرصها وكلما كان الموضع أبعد عن خط  
الاستواء الشمسي كان أبطأ فبطأ فبطأ المواضع  
من سطح الشمس الأبعد فالأبعد عن خط الاستواء  
واسرع المواضع من سطحها مواضع خط استوائها  
ثم الأقرب فالأقرب

وعلى ذلك أن الشمس ليست من الأجسام

قولہ و علماء الهدية الخ۔ یعنی جرم شمس کے مختلف خطوں کے دوروں کے مختلف ہونے کا  
علم ماہرین کو اس طرح حاصل ہوا کہ انہوں نے دیکھا کہ سطح شمس پر مذکورہ صد داغوں  
کے دوروں کے وقفے مختلف ہیں۔ خط استوار کے قریب ذرا تیز حرکت کرتے ہیں اور  
تھوڑے وقفے میں دورہ مکمل کر لیتے ہیں۔ اور جوں جوں خط استوار سے قطبین کی طرف  
جائیں وہاں کے داغوں کی حرکت بطبیعی سست ہوتی ہے اور بمقابلہ خط استوار  
طویل وقفے میں دورہ تام کرتے ہیں قطبین کے بالکل قریب کے منطقے نہایت بطبیعی ہیں اور ان کے  
دورے کا وقفہ بھی نہایت طویل ہوتا ہے۔

قولہ و على ذلك ان الشمس الخ۔ یہ دفع سوال مقدر ہے۔ سوال یہ ہے  
کہ جرم شمس کے حصوں کے دوروں میں اختلاف کی علت و سبب کیا ہے؟ الصلابة  
ٹھوس، سخت۔ اور یہی معنی ہے جامدة کا۔ لہذا جامدة صفت موضوع ہے صلابة کی۔ غارت  
جمع غار ہے۔ گیس۔ ابخرة جمع بخار ہے۔ متبخرة وہ مادہ جو بخار اور گیس کی شکل میں ہو۔ يقال



لوفرضت نقاط على خط محوري للشمس وبدأت النقاط الدوران في وقت واحد لتقدمت النقاط الوسطى لسرعتها كما ترى في هذا الشكل



سرعة دوران أجزاء الشمس المختلفة

الصَّلْبَةُ الْجَامِدَةُ بَلْ هِيَ كَرَّةٌ مُتَأَلِّفَةٌ مِنَ الْغَازَاتِ وَ  
الْأُبْحَرَةِ وَكُلِّ مَادَّةٍ فِيهَا فَي مُتَبَخَّرَةٌ لِشِدَّةِ  
الْحَرَارَةِ

وَهَذَا يَسْتَلْزِمُ أَنْ تَكُونَ مَنَاطِقُ قُرْصِ الشَّمْسِ  
غَيْرَ مُتَنَاسِقَةٍ فِي الْحَرَكَةِ وَأَنْ تَكُونَ أَرْزَمَتْ دَوْرَاتِهَا  
بِمَعْرِضٍ عَنِ التَّسَاوِي  
وَبَعْدَ اللَّتْيَا وَالَّتِي أَنَّهُمْ قَدْ اسْتَدْرَكُوا بِالْقَرَأَتَيْنِ

بِخَرْ الْمَارِ بِعَنِي يَانِي بَخَارِ بْنِ كِيَا۔

حاصل جواب سوالِ ہذا یہ ہے کہ اختلافِ دورات کی علت و سبب یہ  
ہے کہ آفتاب ٹھوس، سخت اور جامد جسم نہیں ہے۔ زمین تو ٹھوس اور جامد جسم ہے  
لیکن آفتاب اس قسم کے اجسام میں سے نہیں ہے۔ بلکہ وہ گیسوں اور بخارات سے مرکب  
کمرہ ہے۔ جرمِ شمس میں شدید حرارت کی وجہ سے ہر مادہ لوہا، پیتل وغیرہ مواد و عناصر بخار  
اور گیس کی صورت اور شکل میں ہیں۔

لہذا جس طرح زمین کی سطح کے جمیع مواد اور جمیع اجزاء ٹھوس ہونے کی وجہ سے ایک دوسرے  
سے مربوط اور وابستہ ہیں۔ جرمِ شمس کے مواد و اجزاء ایک دوسرے سے اس طرح وابستہ  
و پیوستہ نہیں ہیں۔ کیونکہ بخارات کے اجزاء ایک دوسرے سے شدت سے مربوط اور وابستہ  
نہیں ہو سکتے۔

چنانچہ اس کا نتیجہ یہ ہے کہ جرمِ شمس کے تمام منطقے اور حصے باہم ایک دوسرے سے مل کر  
منظم حرکت نہیں کرتے۔ بلکہ ہر منطقہ مستقل طور پر الگ الگ متحرک ہے۔ اس لیے تمام  
مناطق اور حصوں کے دورے باعتبار وقفوں کے مختلف ہیں۔

قولہ وبعْدَ اللَّتْيَا وَالَّتِي إلخ۔ بحثِ طویل کے بعد بطور نتیجہ کلام ذکر کرنے کی  
ابتداء میں گاہے گاہے یہ دو لفظ ذکر کیے جاتے ہیں اور یہوں کہتے ہیں بعد اللَّتْيَا وَالَّتِي

القویۃ انّ مقامات خط الاستواء الشمسی تُتمّ  
الدورة المحویۃ فی ۲۵ یومًا و ۶ ساعاتٍ تقریبًا  
وفی المواضع البعیدة عن خط الاستواء یتزاید  
زمان الدورة تدریجیًا الی ۲۶ یومًا و ۲۷ یومًا و  
۲۸ یومًا و ۲۹ یومًا فصاعدًا

وقالوا تُتمّ الشمس الدورة المحویۃ فی موضع  
عرض ۴۰ درجتہ فی ۲۷ یومًا ونصف یومٍ ای فی  $۲۷\frac{1}{2}$   
یومًا

وفیما عرض ۴۰ درجتہ فی ۳۱ یومًا و ہکذا  
حتی انّ المواضع القریبۃ من القطب تُتمّ الدورة  
المحویۃ فی ۳۴ یومًا تقریبًا۔

الامر کذا و کذا ۱۔ عبارت ہذا میں جرم شمس کے مختلف خطوں اور حصوں کے دوروں  
کی تفصیل مقصود ہے۔

توضیح مقصود یہ ہے کہ سائنس دانوں نے قوی قرائن اور شواہد سے یہ معلوم کیا ہے کہ  
آفتاب کے خط استواء والے حصے محوری دورہ تقریباً ۲۵ دن اور ۶ گھنٹے میں مکمل کرتے  
ہیں۔ اور جو مقامات خط استواء سے دور ہیں ان کے دوروں کے زمانے اور وقفے تدریجاً  
بڑھتے جاتے ہیں۔ مثلاً ۲۶ دن تک ۲۷ دن تک ۲۸ دن تک ۲۹ دن تک پھر اس سے  
زائد و علیٰ ہذا القیاس۔

چنانچہ ماہرین کہتے ہیں کہ آفتاب کے خط استواء سے ۴۰ درجے عرض بلد والے  
مقامات ۲۷ دن ۱۲ گھنٹے میں یعنی  $۲۷\frac{1}{2}$  دن میں دورہ مکمل کرتے ہیں۔ اور خط استواء سے



مسألتہ۔ لعلٰ هذا الاختلاف اختلاف حركة  
المواضع المتفرقة من جرم الشمس سرعةً وبطوءً  
كما عرفت آنفاً هو سبب اختلاف نتائج القياسات  
التي قاسها غير واحد من الماهرين لمعرفة قدر  
الحركة المحورية الشمسية في الثانية  
وظن بعض كبار الفلاسفة خلاف ما ذكر

۶۰ درجہ دور مقامات ۳۱ دن میں دورہ پورا کرتے ہیں۔ یہاں تک کہ جو مقامات قطب شمس کے قریب ہیں وہ تقریباً ۳۴ دن میں دورہ تام کرتے ہیں۔

قولہ لعلٰ هذا الاختلاف الخ۔ بیان مسئلہ سابقہ کی تفصیل سے معلوم ہو گیا کہ جرم شمس کے تمام حصے بیک وقت محوری حرکت کا دورہ مکمل نہیں کرتے۔ یعنی ان کی حرکت کی رفتار مختلف ہے۔ بعض حصوں کی حرکت تیز ہے اور بعض کی سست۔

شاید یہی اختلاف ہی سبب ہے ماہرین کے اُن حسابات اور اندازوں کے اختلاف نتائج کا جو فی ثانیہ مقدار حرکت محوریہ شمسیہ کی تحقیق میں ماہرین نے کیے۔ بیسویں صدی یعنی ۱۹۰۱ء سے ۱۹۳۱ء تک متعدد ماہرین نے اس مقصد کی تحقیق کی کہ آفتاب کی حرکت محوری کی مقدار فی ثانیہ کتنی ہے۔

اس سلسلہ میں انہوں نے متعدد در صد گاہوں میں دقیق آلات کے ذریعہ اندازہ لگانے اور حساب کرنے کی بڑی کوششیں کیں لیکن ہر مرتبہ حساب کا نتیجہ پہلے سے کچھ مختلف ہوتا تھا۔ اختلاف نتائج کے اسباب دو ہو سکتے ہیں۔ پہلا سبب وہ ہے جس کا بیان آپ نے پڑھ لیا کہ جسم شمس کے مختلف حصوں کی رفتار مختلف ہے۔ پس حسابات ماہرین کے نتائج اس لیے مختلف ہوئے کہ ہر ایک ماہر نے جرم شمس کے مختلف حصوں اور الگ خطوں کا حساب لگایا۔

قولہ وظن بعض كبار الفلاسفة الخ۔ عبارت ہذا میں اختلاف نتائج کے سبب

حيث ادعى ان سرعة حركة الشمس حول المحور  
 في موضع واحد من جرم الشمس ايضا تختلف  
 زيادة ونقصانا في كل ۳ سنت  
 قال بعض الفلاسفة ان لعلماء الفلك طريقتا  
 في معرفة سرعة دوران الشمس على محورها و  
 ذلك بقياس سرعة نقطة معينة في قرصها ولا  
 يبلغ الخطأ في هذه الطريقة زيادة ونقصا اكثر من  
 واحدا في المائة ۱/۱۰

سبب ثانی کا بیان ہے۔ حاصل کلام یہ ہے کہ بعض بڑے سائنس دانوں کی رائے سابقہ  
 بیان کے خلاف ہے۔ اُن کا دعویٰ ہے کہ حرکت محوری کی رفتار جسمِ شمس کے ایک معین  
 مقام میں بھی مختلف ہوتی رہتی ہے۔ یعنی ایک ہی مقام پر مقدار حرکت تہہیں سال  
 کے اندر بدلتی رہتی ہے۔ پس ایک ہی مقام بھی سریع السیر ہوتا ہے اور کبھی بطی السیر  
 ہوتا ہے۔ اور ہر ۳۰ سال میں یہ کمی بیشی واضح طور پر نمودار ہوتی ہے۔

قولہ قال بعض الفلاسفة الخ۔ یہ اختلاف نتائج کے بارے میں دو سبب  
 سبب کی تشریح ہے۔ بلکہ فی الواقع یہ عبارت مطلق و عام بھی ہو سکتی ہے۔ یعنی کسی  
 ایک سبب اور کسی ایک رائے کے ساتھ شخص نہیں ہے۔ عبارت ہذا میں ۳۰۔ ۳۱  
 سال کے دوران سورج کی محوری حرکت کی مقدار فی سیکنڈ معلوم کرنے کے سلسلے میں  
 ماہرین کی کوششوں اور حسابات کے مختلف نتائج کا بیان ہے۔

خلاصہ کلام یہ ہے کہ سورج کی محوری حرکت کی رفتار اور رفتار کی مقدار کا اندازہ  
 ماہرین سورج کے قرص و جسم پر کسی معین نقطے اور داغ کی رفتار کے ذریعے کرتے ہیں۔ یہی  
 طریقہ ماہرین کے نزدیک رائج ہے۔ قیاس کا معنی ہے حساب کر کے کسی شے کا اندازہ

وقد قیست سُرْعَتُ نَقْطَتِهِ فِي قُرْصِ الشَّمْسِ  
مَرَّاتٍ بَيْنَ سَنَتَيْ ۱۹۰۰ م و ۱۹۱۱ م فَبَلَغَتْ سُرْعَتُهَا نَحْوَ  
كِيلُومِتْرَيْنِ فِي الثَّانِيَةِ  
ثُمَّ قِيسَتْ بَيْنَ سَنَتَيْ ۱۹۱۵ م و ۱۹۲۹ م فَبَلَغَتْ  
فِي هَذِهِ الْمُدَّةِ اقْصَى سُرْعَتِهَا  $\frac{۱۹۲}{۱۰۰}$  مِنَ الْكِيلُومِتْرِ  
فِي الثَّانِيَةِ وَادْنَى سُرْعَتِهَا  $\frac{۱۹}{۱۰۰}$  مِنَ الْكِيلُومِتْرِ فِي  
الثَّانِيَةِ وَنَتِيجَةُ هَذَا الْقِيَاسِ أَقَلُّ مِنْ نَتِيجَةِ  
الْقِيَاسِ الْمَقْدَامِ

لگانا اور تحقیق کرنا۔ نقطہ سے مراد جرم شمس پر سیاہ داغ ہیں جو دور بینوں میں نظر آتے ہیں۔  
رفتار معلوم کرنے کے اس طریقہ میں خطا اور غلطی کے وقوع کا احتمال زیادہ سے زیادہ  
ایک فیصد ہے۔ یعنی  $\frac{۱}{۱۰۰}$  اور ظاہر ہے کہ غلطی کا اتنا کم احتمال کسی طریقہ حساب کی صحت قوت کا  
واضح قرینہ ہے۔

قولہ وقد قیست سُرْعَتُ نَقْطَتِهِ - یعنی بعض ماہرین نے قرص شمس پر دور بین میں ایک  
نقطہ دیکھا۔ انہوں نے رصد گاہ میں اس نقطے کی رفتار کا مسلسل جائزہ لیا۔ سن ۱۹۱۱ء  
تک انہوں نے مسلسل اس خاص نقطے اور داغ کی رفتار اور محوری دورے کا بڑی تحقیق  
سے اندازہ لگایا۔ اس اندازے اور حساب سے انہوں نے یہ نتیجہ نکالا کہ اس نقطے اور داغ کی رفتار  
فی سیکنڈ دو کلومیٹر ہے۔

یہ تو ایک نتیجہ تھا جو گیارہ سال کے مسلسل مشاہدات و حسابات کے بعد انہوں نے مستنبط  
کیا۔ آگے مزید مختلف نتائج کا بیان آ رہا ہے۔

قولہ ثُمَّ قِيسَتْ بَيْنَ سَنَتَيْ ۱۹۱۵ م و ۱۹۲۹ م - یہ ایک اور جماعت ماہرین کے حساب اور نتیجہ  
حساب کا بیان ہے۔ محصل کلام یہ ہے کہ اس کے بعد پھر بعض مفسدانوں نے قرص شمس پر

ثم عنى بقياس السرعة المذكورة بعض الفلاسفة  
الانجليزيين بعد ذلك بين سنتي ١٩٢٩م و ١٩٣١م فبلغ  
متوسط السرعة  $١١\frac{١}{٢}$  من الكيلومتر في الثانية  
ونتيجة هذا القياس اكثر قليلاً من متوسط  
المقاييس المتقدمة  
واستنتج الفلاسفة من اختلاف نتائج هذه

سابقة داغ كى يا اس قسم كے كسى اور نقطے اور داغ كى رفتار كى ١٩١٥ء سے ١٩٢٩ء تك بڑى  
تحقيق كى اور نهايت وقت سے مسلسل ١٣-١٥ سال تك اس داغ كا مشاہدہ اور حساب  
جارى ركھا۔

اس طويل مدت كى تحقيق كا يہ نتيجہ سامنے آيا كہ اس داغ كى تيز سے تيز رفتار  $١١\frac{١}{٢}$  كلوميٹر  
في ثانياہ تھى۔ اور كم سے كم رفتار جو ظاہر ہوئى وہ في ثانياہ  $٩\frac{١}{٢}$  كلوميٹر تھى۔ اس دوسرے قياس  
حساب كا نتيجہ پہلے والے قياس وحساب كچھ كم ہے۔

قولہ ثم عنى بقياس السرعة الخ۔ تيسرى تحقيق اور حساب اور اس كے نتيجے كا بيان ہے  
عنى بصيغہ ماضى معلوم ہے۔ يعنى اہتمام كرنا اور پورى طرح توجہ كرنا۔ بعض الفلاسفہ اس كا  
فاعل ہے۔

ايضاح مرام يہ ہے كہ سابقہ حساب و تحقيق كے بعد بعض انگريز سائنسدانوں نے  
١٩٢٩ء سے لے كر ١٩٣١ء تا مسلسل آفتاب كى محوري حركت كى رفتار كى تحقيق كى تو اس تحقيق كا  
يہ نتيجہ نكلا كہ آفتاب كى حركت محوريہ كى رفتار في ثانياہ  $١١\frac{١}{٢}$  كلوميٹر ہے۔ اس نتيجے كے پش نظر  
آفتاب كى متوسط رفتار كى حد سابقہ نتائج كے مقابلہ ميں كچھ زيادہ ظاہر ہوئى۔

قولہ واستنتج بعض الفلاسفة الخ۔ استنتاج كا معنى ہے نتيجہ نكالنا۔ بمعزل  
عن التساوى۔ يعنى مساوات سے ير طرف اور دور ہے۔

تفصيل مطلب كلام هذا يہ ہے كہ مذكورہ صديقتين تحقيقات جو ٣٠-٣١ سال تك

القياسات ان سرعتها دوران الشمس حول المحاور  
بمعزل عن التساوي بل تزيد وتنقص في مدة  
سننت.

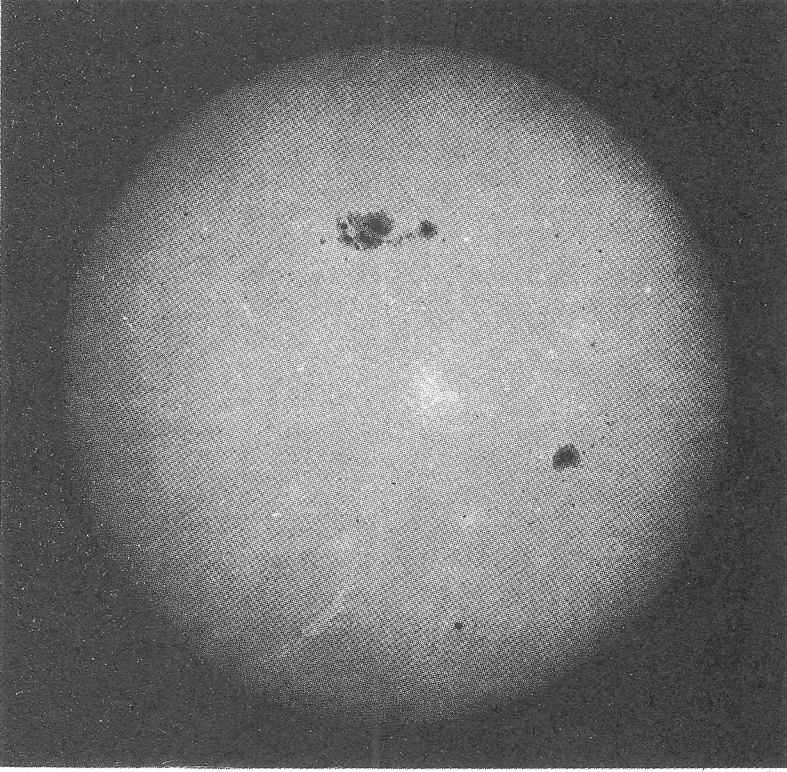
وهذا كما يكثر ضوء الشمس وتشتد حاراتها و  
يقل الضوء وتخف الحرارة في مدة كل السننت و  
هي مدة الدورة الكلفيتا وذلك حينما تكون  
الشمس في ذروة دورة الكلف اذ لا تزال على سطح  
الشمس بقع سود

ويبلغ عدد البقع الغاية بعد كل السننت وعند  
ذاك تبدو على الشمس امواج البقع ترتفع وتنخفض  
في صورة طوفان هائل -

جاری رہی تھیں کے اختلاف نتائج و ثمرات سے بڑے سائن دانوں نے یہ نتیجہ اخذ کر کے  
اعلان کر دیا کہ آفتاب کی رفتار اپنے محور کے گرد ایک جیسی نہیں ہے۔ اس میں تقریباً  
تیس سال کی مدت میں کبھی زیادتی آتی ہے اور کبھی کمی۔ یعنی تیس سال میں اس کی رفتار  
میں ایک خاص طریقے سے اور خاص قاعدے کے مطابق کمی بیشی واقع ہوتی ہے۔

قلہ، و هذا كما يكثر الخ۔ یعنی آفتاب کی حرکت میں زیادت و نقصان کے ۳ سالہ  
دورے کی مثال و نظیر ہے آفتاب کے داغوں کا اور اس کی روشنی و حرارت کی زیادت  
و نقصان کا ۱۱ سالہ دورہ۔ کلفت کہتے ہیں داغ کو۔

ماہرین کہتے ہیں کہ سورج کی سطح پر ہر وقت کچھ داغ نظر آتے ہیں۔ ان کا رنگ مائل  
سیاہی ہے۔ اور ہر ۱۱ سال کے بعد ان داغوں کی تعداد بہت بڑھ جاتی ہے۔



صورة الشمس في ٢٤ يناير ١٩٢٦م ترى في سطحها عدد من البقع



مَسْأَلَةٌ - يَظُنُّ بَعْضُ النَّاسِ أَنَّ الشَّمْسَ  
سَاكِنَةً وَهَذَا الظَّنُّ خَطَأٌ

فَإِنَّ لِلشَّمْسِ ثَلَاثَ حَرَكَاتٍ بِاتِّفَاقِ فَلَاسِفَةِ الْهَيْئَةِ  
الْجَدِيدَةِ

الْأُولَى حَرَكَتُهَا حَوْلَ الْمَحْوِ وَقَدْ هَرَّ ذِكْرُهَا  
مَفْصَلًا

وَالثَّانِيَةُ حَرَكَتُهَا مَعَ جَمِيعِ أُسْرَتِهَا وَالْأُولَى أَنْ  
تُسَمَّى الْحَرَكَةُ الثَّانِيَةُ بِالْحَرَكَةِ الْأُسْرِيَّةِ

اُس وقت آفتاب کی حرارت بھی نہایت شدید ہو جاتی ہے اور روشنی بھی نہایت تیز ہو جاتی ہے۔ اسی طرح ہر ۱۱ سال کے بعد کئی ماہ تک داغوں کا ایک عظیم طوفان سطح شمس پر دو رہینوں سے نظر آتا ہے۔

قولہ یظن بعض الناس الخ۔ مسئلہ ہذا میں آفتاب کی حرکات ثلاثہ کی طرف اشارہ مقصود ہے۔ تفصیل کلام یہ ہے کہ بعض لوگوں کا یہ خیال ہے کہ جدید ہیئت والے آفتاب کو ساکن مانتے ہیں اور زمین کو متحرک۔ لیکن یہ خیال محض غلط ہے۔ جدید ہیئت میں اس کی کوئی بنیاد نہیں ہے اور نہ اس میں سکون شمس کی کوئی گنجائش ہے۔

جدید ہیئت میں تمام اجرام سماویہ کو متحرک شمار کرتے ہیں۔ جدید ہیئت کے اصولوں کے پیش نظر سیارات، نجوم اور کہکشاؤں کا یہ حسین و جمیل نظام عالم ان کی حرکت ہی کا ممنون ہے۔ حرکت اس سارے عالم کی بقا کے لیے رُج رواں ہے۔ لہذا جدید ہیئت کے اصولوں کے پیش نظر ہر جرم سماوی متحرک ہے۔ اگر یہ اجرام متحرک نہ ہوتے تو اس عالم کا یہ حسین نظام کب کا تباہ ہو چکا ہوتا۔

لہذا جدید ہیئت کے اصولوں کے پیش نظر ماہرین کا اس بات پر اتفاق ہے کہ

إيضاح المرام أن الشمس تسير مع الأسرّة  
 بجذافيرها من السيّارات التسع والأقمار الشهب  
 والمذنبات بسرعت ۱۱ میل فی الثانیة وعند البعض  
 بسرعت ۱۱ میل ونصف میل (۱۱ ۱/۲) فی الثانیة الى النجم  
 المعروف بالنسر الواقع

آفتاب بیک وقت تین حرکات سے متحرک ہے۔

پہلی حرکت وہ ہے جس کا بیان مسئلہ سابقہ میں گزر گیا۔ یعنی حرکت محوریہ۔

دوم حرکت یہ ہے کہ آفتاب اپنے خاندان سمیت کہکشاں کے ایک ستارے  
 کی طرف رواں دواں ہے۔ اُسرو کا معنی ہے خاندان۔ آفتاب کے خاندان سے نو  
 سیارے۔ شُب و اقمار (چاند) اور دُم دار تارے مراد ہیں۔ اسی وجہ سے بہتر یہ ہے کہ اس  
 حرکت کا نام حرکت اُسریہ رکھ دیا جائے۔

قولہ ایضاح المرام الخ۔ بجذافیرہا۔ ای مجبہا۔ یہ لفظ تاکید کے طور پر استعمال  
 ہوتا ہے۔ عبارت ہذا میں آفتاب کی دوسری حرکت کی توضیح ہے۔

خلاصہ کلام یہ ہے کہ آفتاب کی ایک حرکت تو یہ ہے کہ وہ اپنے محور پر لٹو کی طرح  
 گھوم رہا ہے۔ اور اس کی دوسری حرکت یہ ہے کہ وہ اپنے خاندان سمیت یعنی نو سیاروں  
 اقمار۔ شُب۔ دُم دار تاروں سمیت ہماری اس کہکشاں میں واقع ایک ستارے کی  
 طرف نہایت تیزی سے حرکت کر رہا ہے۔ اُس ستارے کا نام نسر واقع ہے۔  
 آفتاب کی رفتار اس حرکت میں فی سیکنڈ ۱۱ میل ہے۔ اور بعض محققین کے نزدیک  
 اس کی رفتار فی سیکنڈ ۱۱ ۱/۲ میل ہے۔

اندازہ کریں کہ آفتاب اپنے خاندان سمیت کس تیز رفتاری سے چل رہا ہے۔

آفتاب اس حرکت سے فی منٹ ۶۶۰ میل۔ فی گھنٹہ ۳۹۶۰۰ میل۔ فی یوم ۹۵۰۴۰۰

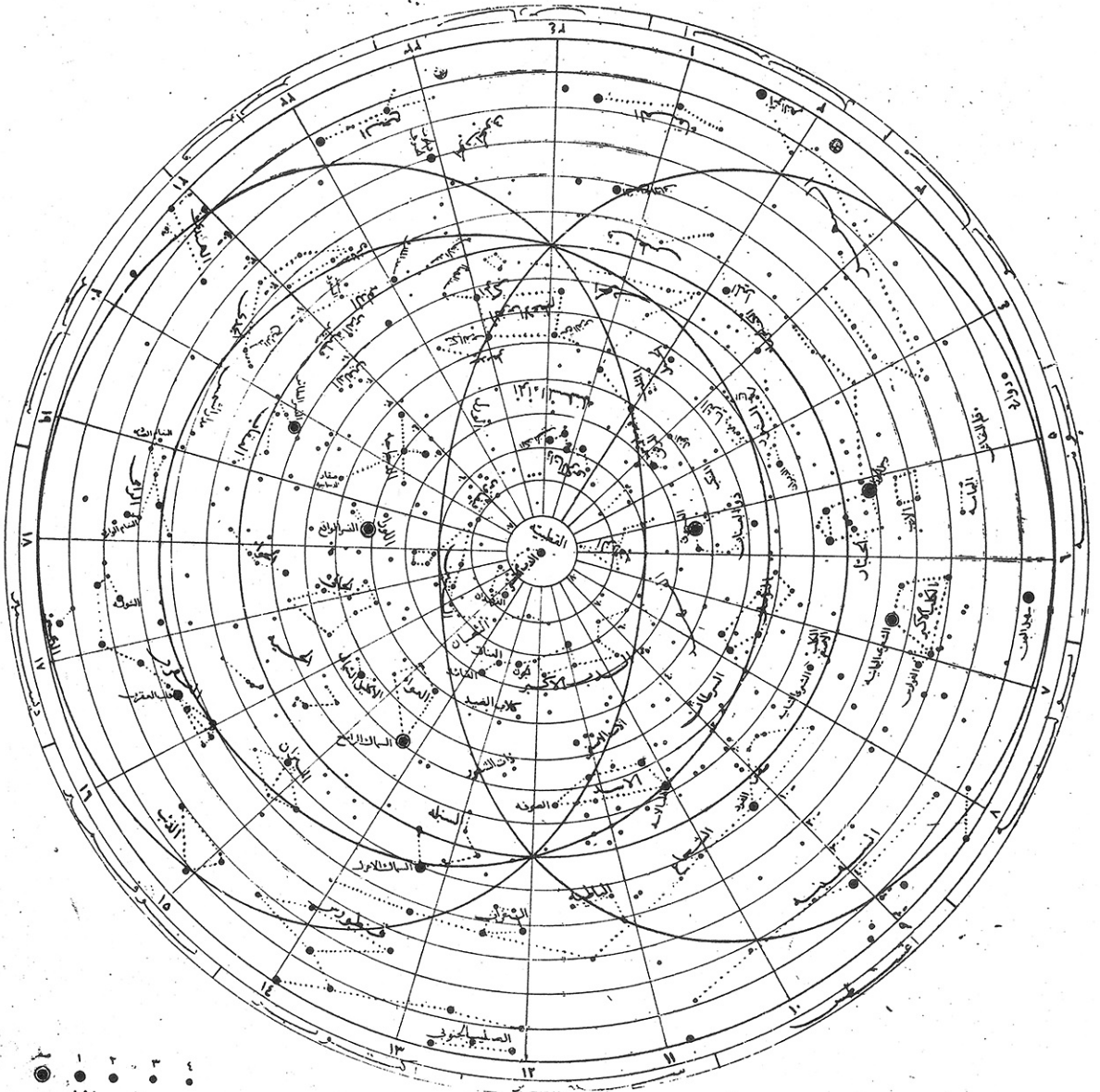
وهو من نجوم النصف الشمالی للكرة السماویة  
وهو ألمع نجم فی النصف الشمالی بعد الشعری  
الیمانیة

و یبعد النسر الواقع عنا نحو ۳۰ سنن ضوئیة و  
وبالأمیال ۱۸۰،۰۰۰،۰۰۰،۰۰۰،۰۰۰،۰۰۰ میل وقال بعضهم  
ان بُعد اقل من ذلك

میل - فی ماہ ۲۸۵۱۲۰۰۰ میل - اور فی سال ۱۰۲۰۶۸۸۰۰۰ میل طے کرتا ہے۔  
قولہ وهو من نجوم النصف الخ۔ اس عبارت میں نسر واقع کا محل وقوع بتایا  
جا رہا ہے۔ یعنی نسر واقع جس کی طرف سورج اپنے خاندان سمیت حرکت کر رہا ہے،  
آسمان کے شمالی نصف کمرہ میں واقع ہے۔ نسر واقع شعری میانی کے بعد آسمان کے  
نصف شمالی میں روشن تر تارہ ہے۔ چند دن ستاروں کے مشاہدے کے بعد نسر واقع کا  
پتہ لگانا آسان ہو سکتا ہے۔

ماہرین کہتے ہیں کہ نسر واقع ہم سے ۳ نوری سال کے فاصلے پر واقع ہے۔ یعنی  
اس کے اور ہمارے درمیان جو فاصلہ ہے اسے روشنی ۳ سالوں میں طے کر سکتی  
ہے۔ روشنی کی رفتار ہے فی سیکنڈ ایک لاکھ ۸۶ ہزار میل۔  
اگر آپ میلوں کے حساب سے ارقام میں یہ فاصلہ لکھنا چاہتے ہیں تو ۱۸ کے  
عدے سے قبل ۱۳ صفر لکھ دیں۔ یہ اُن میلوں کا عدد ہے جتنے میل نسر واقع ہم سے  
دور ہے۔

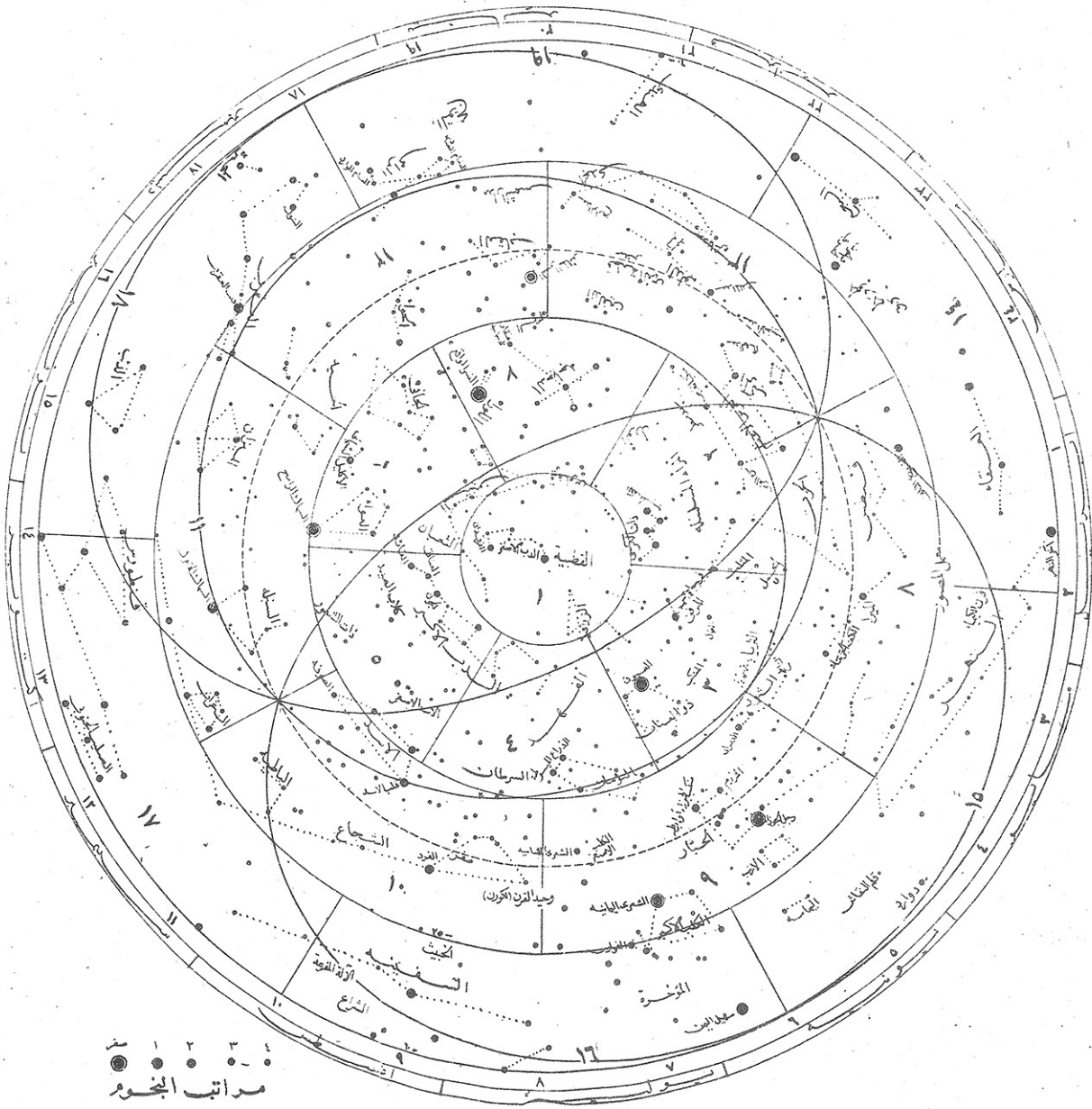
سورج حرکت ثانیہ کی رفتار سے یہ فاصلہ دس ہزار سال سے کم مدت میں  
طے کر کے نسر واقع تک پہنچ جائے گا بشرطیکہ نسر واقع ساکن ہو۔ کیونکہ ہو سکتا  
ہے کہ نسر واقع سورج کی رفتار سے یا اس سے بھی تیز تر رفتار سے کسی اور طرف گردش  
کر رہا ہو۔ وجہ یہ ہے کہ اس عالم کے.... تمام ستارے ہوشیار رفتار سے ادھر ادھر



مراتب النجوم  
١ ٢ ٣ ٤

السماة الشمالية ممتدة إلى ٦٠° جنوب خط الاستواء (صفر في الشكل)

[ تدل الأرقام التي حول الحافة على الطوالع المستقيمة . والمنحنى الأيمن يحصر النجوم التي تبدو في السماء في الاعتدال الربيعي بينما يحصر الأيسر النجوم التي تبدو في الاعتدال الخريفي ]



السماء الشمالية ممتدة إلى ٦٠° جنوب خط الاستواء (الخط المتقطع)

[تدل الأرقام التي حول الحافة على الطوال المستقيمة. أما الأرقام الداخلية فتدل على المناطق التسع عشرة الموصوفة في الصفحات من ١٧٢ إلى ١٩٥]

مسألتہ۔ الحركة الثالثة للشمس حركتها  
حول مركز المجرة تبعاً لدوران المجرة حول هذا  
المركز

فالشمس تسير حول مركز المجرة بسرعة ۲۰۰ میل  
فی الثانية وتتم الدورة فی ۲۰ کروڑ سنہ ای ۲۰۰،۰۰۰،۰۰۰  
سنہ

وقال بعض كبار الفلاسفة إنها تكمل  
الدورة في مدة تتراوح بين مائتي مليون سنہ  
وثلاثمائة مليون سنہ ای بین ۲۰ کروڑ و ۳۰ کروڑ ارب  
السنين

حرکت کر رہے ہیں۔

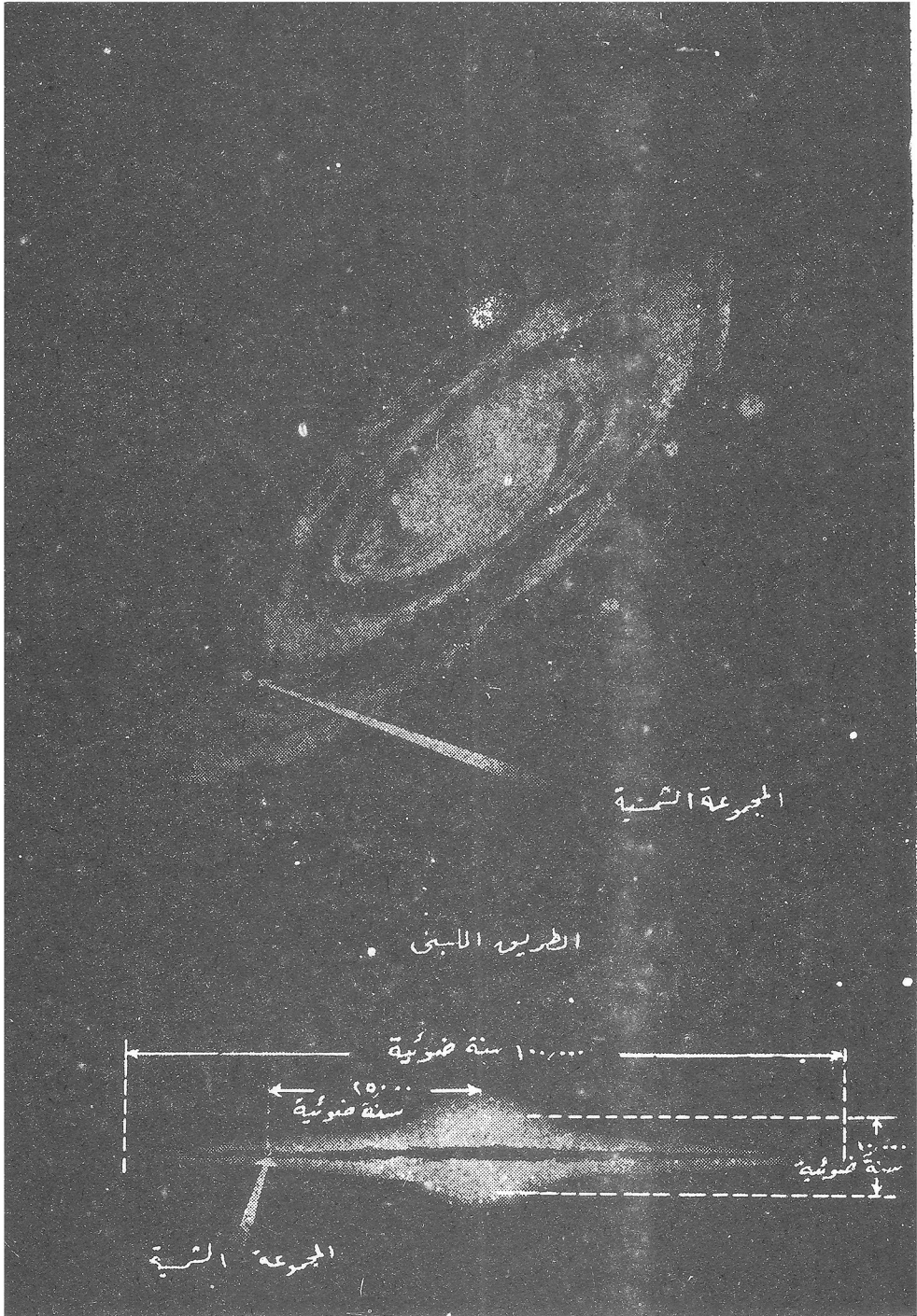
قولہ الحركة الثالثة للشمس إل۔۔۔ مجرّہ کا معنی ہے کہکشاں۔ مسئلہ ہذا  
میں آفتاب کی تیسری حرکت کا بیان ہے۔ یہ درحقیقت ہماری کہکشاں کی حرکت ہے۔  
آفتاب اس کہکشاں کا جزو ہے۔ تو کہکشاں کی متابعت میں آفتاب بھی اس کے ساتھ  
کہکشاںی مرکز کے گرد گھوم رہا ہے۔

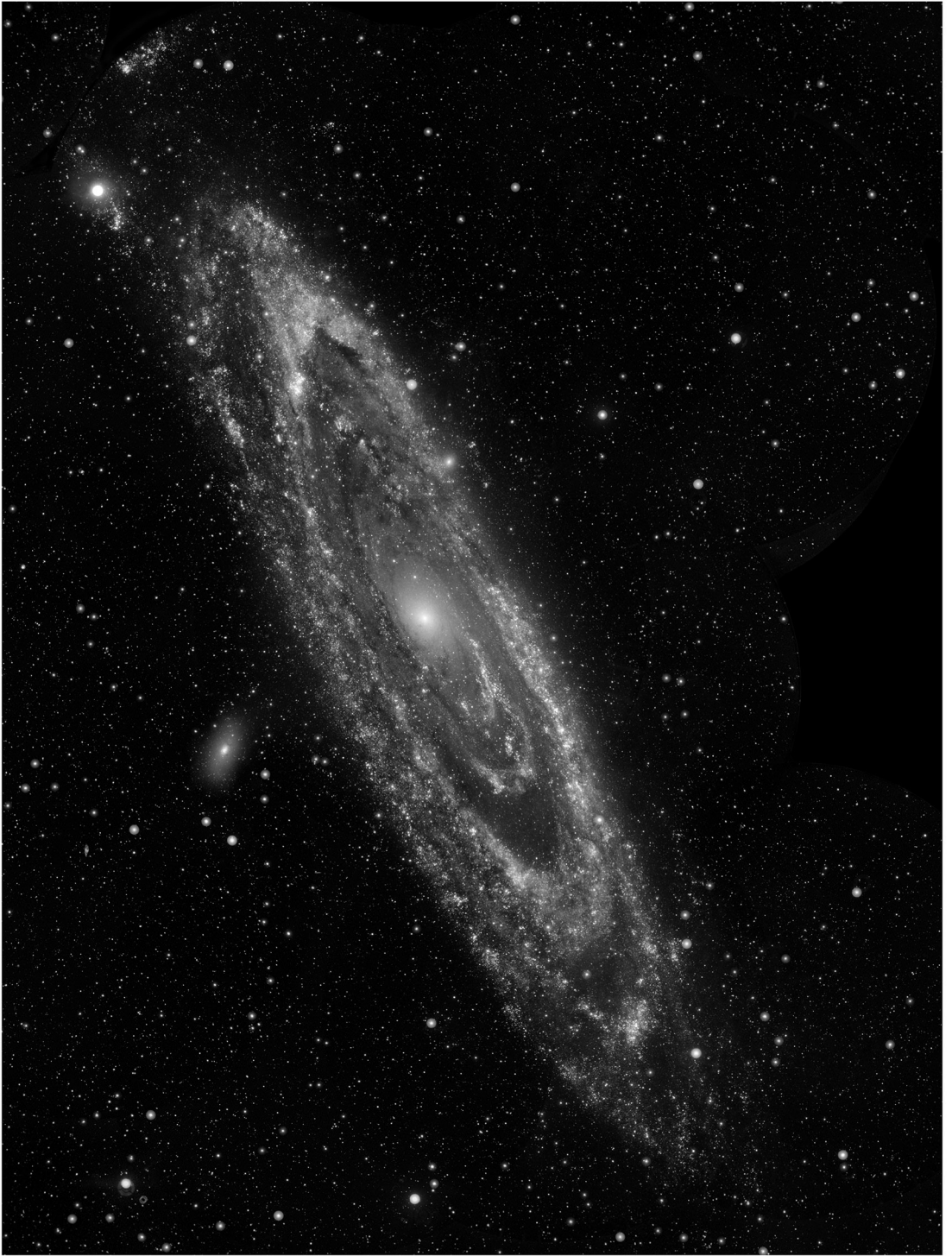
قولہ فالشمس تسير إل۔۔۔ تراؤح کا معنی ہے تقریباً۔ تخمیناً حساب۔ بین بین۔  
دو عددوں کے مابین عدد کی طرف اشارے کے لیے لفظ تراؤح جدید عربی میں کثیر الاستعمال  
ہے۔

ایضاح کلام یہ ہے کہ رات کو ہمیں جو کہکشاں نظر آتی ہے اس کی شکل ایک کائناتی  
گول روٹی کی سی ہے۔ یا کائناتی چچی کے پاٹ کی طرح ہے۔ یہ کہکشاں اپنے مرکز کے گرد گھومتی  
ہے۔ بالفاظ دیگر یہ کائناتی پیہہ مرکز کے گرد گھومتا ہے۔ آفتاب اس کا تابع یعنی جزو ہے۔



## هذه صورة مجرتنا والنظام الشمسي جزء منها





### السديم الأعظم م ٣١ في المرأة المسلسلة

هذا السديم وهو أظهر المدن النجومية في الهواء. ويستغرق ضوءه في الوصول إلينا ٩٠٠٠٠٠ سنة وهو من عظم الاتساع بحيث أن الضوء يستغرق نحو ٥٠٠٠٠ سنة في اختراقه من جانب إلى جانب.

والمجرة على شكل العجلة وهي مشتملة على  
بلايين النجوم ومنها شمسنا  
والمادة المذكورة انما هي في الحقيقة مادة دورية  
المجرة حول مركزها والشمس تابعة للمجرة في هذا  
الدوران

وبعد الشمس عن مركز المجرة حوالي ۵۰۰۰۰ سنی  
ضوئیتہا کما قال بعضہم احوالی ... ۲۵ سنی ضوئیتہ  
کما ذکر بعض المحققین اوفحو ... ۳۲ سنی ضوئیتہ  
کما ذکر بعضہم

اسی طرح تمام ستارے بھی اس کہشاں کے اجزاء ہیں۔ پس آفتاب بھی اس مرکز کے  
گرد و برقرار ۲۰۰ میل فی ثانیہ گردش کرتا ہے۔ کہشاں کی متابعت میں آفتاب یہ دورہ  
تقریباً ۲۰ کروڑ سال میں مکمل کرتا ہے۔

مشہور برطانوی سائنس دان سر جیمس جینس نے اپنی کتاب ”النجوم فی مآلکہا“  
میں لکھا ہے کہ یہ کہشاں ۲۰ کروڑ اور ۳۰ کروڑ کے لگ بھگ زمانے میں ایک  
دورہ مکمل کرتی ہے۔

قولہ والمجرة على شكل العجلة کا معنی ہے گاڑی کا پہیہ۔ یہ جدید لفظ ہے۔  
بلا میں جمع ہے بلیوں کی۔ بلیوں نام ہے ایک ارب کا۔ مجرۃ کہشاں۔ اسے الطریق  
اللبنی ودریۃ التباریۃ بھی کہتے ہیں۔ اُم النجوم بھی اس کا ایک نام ہے۔ رات کو جنوباً و شمالاً  
آسمان میں ایک سفید پٹی نظر آتی ہے۔ اسے کہشاں کہتے ہیں۔ اس کی شکل پیہ کی طرح ہے بلکہ  
چکی کے گول پاٹ کی طرح ہے۔

یہ کہشاں کئی ارب ستاروں پر مشتمل ہے۔ جن میں ہمارا آفتاب بھی داخل ہے۔

مسألة - ضوء الشمس وكذا ضوء كل مضيئ  
كالنجوم والسراج متألف من سبعة ألوان  
وهذه أسماءها على الترتيب الطبيعي البنفسجي ،  
النيلي - الأزرق - الأخضر - الأصفر - البرتقالي - الأحمر  
ونظمتها في قولي ۛ

بقول جارج گیو کہکشاں ایک کھرب ستاروں پر مشتمل ہے۔ زیادہ دوری کی وجہ سے یہ  
ستارے مدھم نظر آتے ہیں۔ دورین سے دیکھیں تو اس کہکشاں میں الگ الگ بے شمار  
بڑے ستارے نظر آتے ہیں۔ یہ کہکشاں اپنے مرکز کے گرد مذکورہ صد مدت یعنی  
۲۰ کروڑ سال میں دورہ مکمل کرتی ہے۔ آفتاب اس گردش میں کہکشاں کا تابع ہے۔  
انگلستان کے مشہور نجوم ولیم ہرشل نے کہا تھا کہ سورج اس کہکشاں کے مرکز میں واقع ہو  
مگر بعد کی تحقیقات سے ثابت ہو گیا کہ آفتاب کہکشاں کے مرکز سے تقریباً ۵۰  
ہزار نوری سال اور بقول بعض علماء ۳۰ ہزار نوری سال کے فاصلے پر واقع ہے۔ ۵۰  
ہزار سال والا قول تحقیق سے بعید ہے۔ بعض محققین کہتے ہیں کہ مرکز کہکشاں سے آفتاب  
کا فاصلہ ۲۵ ہزار نوری سال ہے۔ اور دیگر بعض کے خیال میں ۳۲ ہزار نوری سال  
ہے۔

قولہ ضوء الشمس الخ۔ مسئلہ ہذا میں آفتاب کی روشنی کی حقیقت پر بحث  
ہے۔ تفصیل کلام یہ ہے کہ روشنی خواہ آفتاب کی ہو خواہ کسی اور روشن چیز کی ہو  
مثل نجوم وغیرہ وہ سات رنگوں سے مرکب ہے۔

ان سات رنگوں میں طبعی ترتیب ہے۔ اس طبعی ترتیب کے مطابق ان سات  
رنگوں کے نام یہ ہیں۔ بنفشی - نیلا - آسمانی - سبز - زرد - نارنجی - سرخ۔ میرے  
ان دو شعروں میں جو متن میں درج ہیں، ان سات رنگوں کے اسماء بالترتیب  
منظوم ہیں۔

بِنَفْسِجِيٍّ ثُمَّ نِيلِيَّ يَلِيدًا زَرْقُ فَخَضِرُ فَأَصْفَرُ  
فَبُرْتَقَالِيٌّ وَفِي آخِرِهَا ۖ ذَوَا طُولِ الْأَمْوَاجِ وَهُوَ أَحْمَرُ  
وَأَوَّلُ مَزَاكِ تَشْفِ تَرْكُبُ النُّورِ مِنَ الْأَوَانِ

سبعۃ العالم الانجلیزی نیوٹن عام ۱۶۶۶ء

فَاتِهَ أَقْمَرِ الضَّوِّ الشَّمْسِيِّ فِي الْمَنْشُورِ الْمَثَلَّثِ  
الرُّجَائِيِّ فَرَأَى الضَّوَّ عَلَى الْوَقْتِ الْمَقَابِلَةِ قَدْ انْحَلَّ إِلَى  
سَبْعَةِ أَوَانٍ

قولہ ذوا طول الامواج لہ۔ یعنی سرخ رنگ کی لہریں تمام رنگوں کی لہروں کے مقابلے میں طویل ہیں۔ ماہرین لکھتے ہیں کہ تجربات سے یہ معلوم کیا جا چکا ہے کہ یہ سات رنگ لہروں کی صورت میں ہم تک پہنچتے ہیں۔ نوری موجیں ان سات رنگوں کی موجوں کے امتزاج سے ظہور پذیر ہوتی ہیں۔ ہر ایک رنگ کی لہروں کا طول الگ ہے۔ یہ لہریں اتنی مختصر ہوتی ہیں کہ عام خوردبین کے ذریعہ نظر نہیں آ سکتیں۔ ان میں سب سے چھوٹی لہریں بنفسی رنگ کی ہیں اور سب سے بڑی لہریں سرخ رنگ کی ہیں۔

قولہ فَاتِهَ أَقْمَرِ الضَّوِّ لہ۔ نیوٹن سے قبل قدیم علماء کا خیال تھا کہ روشنی یعنی سفید رنگ بسیط اور غیر مرکب ہے۔ امام سائنس سر اسحاق نیوٹن (۱۶۴۲ء - ۱۷۲۷ء) نے یہ عجیب و غریب انکشاف کر کے علماء دنیا کو ورطہ حیرت میں ڈال دیا کہ روشنی سات رنگوں سے مرکب ہے۔

نیوٹن نے باقاعدہ تجربات سے علماء کو یہ رنگ دکھائے۔ نیوٹن نے شیشے کے منشور مثلث میں سے روشنی گزار کر بالمقابل کاغذ کے ورقے پر دیکھا کہ روشنی منشور کے ذریعہ کاغذ پر سات رنگوں میں منقسم ہوئی۔ کاغذ پر تحلیل کے بعد ساتوں رنگ ترتیب طبعی کے مطابق جدا جدا نظر آنے لگے۔

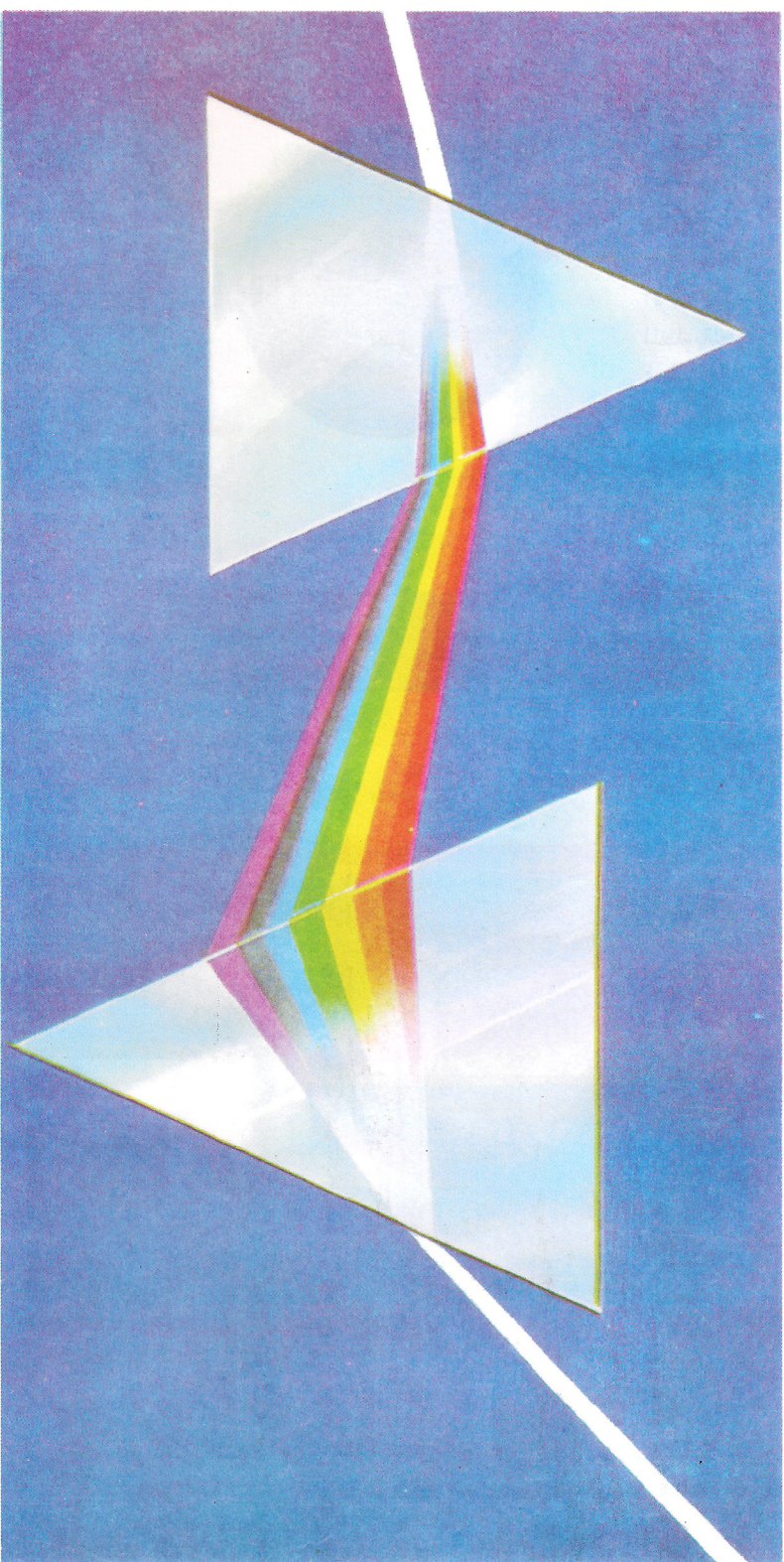


ولك ان تجرّب ذلك بالمنشور الزجاجي والامرطاهر  
والمنشور المثلث قطعاً من زجاج ذات سطوح متعدّدة  
في صورة مثلث ثمران مظهر هذه الألوان السبعة يُسمّى  
عندهم بالطيف الضوئي  
مسألة - هذه الألوان السبعة في الضوء  
الابيض انما هي سبعة انواع من اشعة الطوي عليها  
الضوء الابيض  
وكل نوع من الاشعة السبعة ملون بلون  
من تلك الالوان المتقدّمة فالضوء الابيض مؤلف

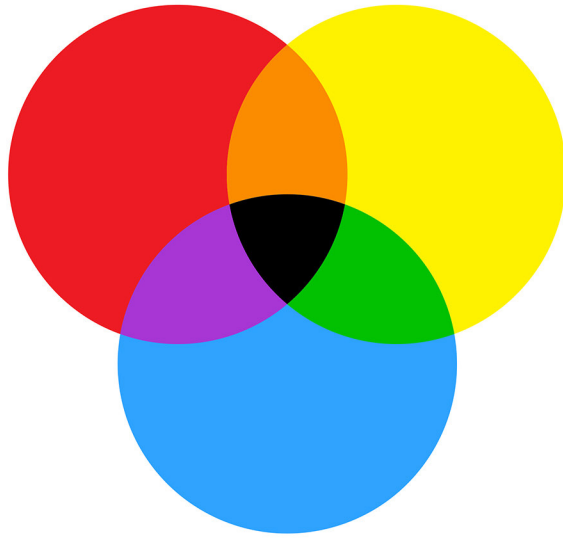
ہر بات تجربے کے بعد یہ ثابت ہوا کہ سرخ رنگ ایک طرف ہوتا ہے اور آخر میں بنفسی  
رنگ ہوتا ہے۔ درمیان میں پانچ اور رنگ ہوتے ہیں۔ کاغذ پر سات رنگوں کی شکل وسیست کو  
سائنس دان طیف ضوئی و طیف نوری و طیف شمسی کہتے ہیں۔ بعد میں دیگر سائنس دانوں کے  
اس قسم کے تجربات سے نیوٹن کے انکشاف کی تصدیق و تائید ہوئی۔ آپ بھی شیشے کے منشور  
مثلث کے ذریعہ یہ تجربہ کر سکتے ہیں۔ منشور مثلثی شیشے کا ایک ٹکڑا ٹکڑا ہوتا ہے۔ جس کا  
ایک پہلو موٹا اور دوسرا ہار یک ہوتا ہے۔ اس کی شکل مثلث سے ملتی جلتی ہے۔ آپ سورج  
کی شعاع کے سامنے منشور پکڑ کر اس میں سے شعاع گزاریں تو آپ دیکھیں گے کہ دوسری جانب  
بالمقابل دیوار یا کاغذ پر روشنی کے ساتوں رنگوں کی الگ الگ پٹیاں طیف شمسی میں بنی ہوئی  
ہیں۔

قولہ هذه الالوان السبعة في الضوء الخ۔ مسئلہ ہذا میں یہ بات بتلائی  
گئی ہے کہ یہ سات رنگ درحقیقت سات قسم کی شعاعیں ہیں جن پر سفید روشنی مشتمل ہے۔  
انطور کا معنی ہے مشتمل ہونا۔ پس ان سات انواع شعاع میں سے ہر ایک نوع

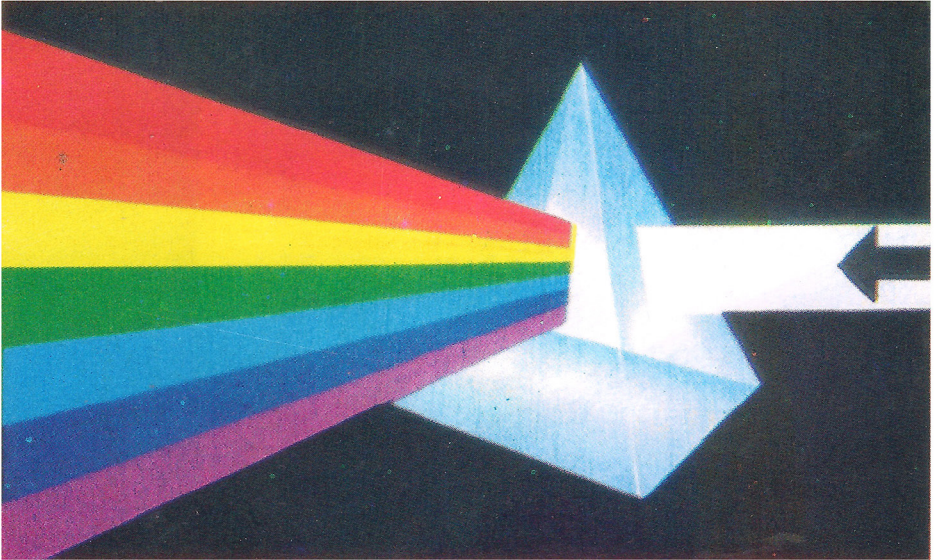




حلل نيوتن ضوء الشمس إلى ألوان الطيف ثم ضم ألوان الطيف بعضها إلى بعض وردّها جميعًا إلى اللون الأبيض.

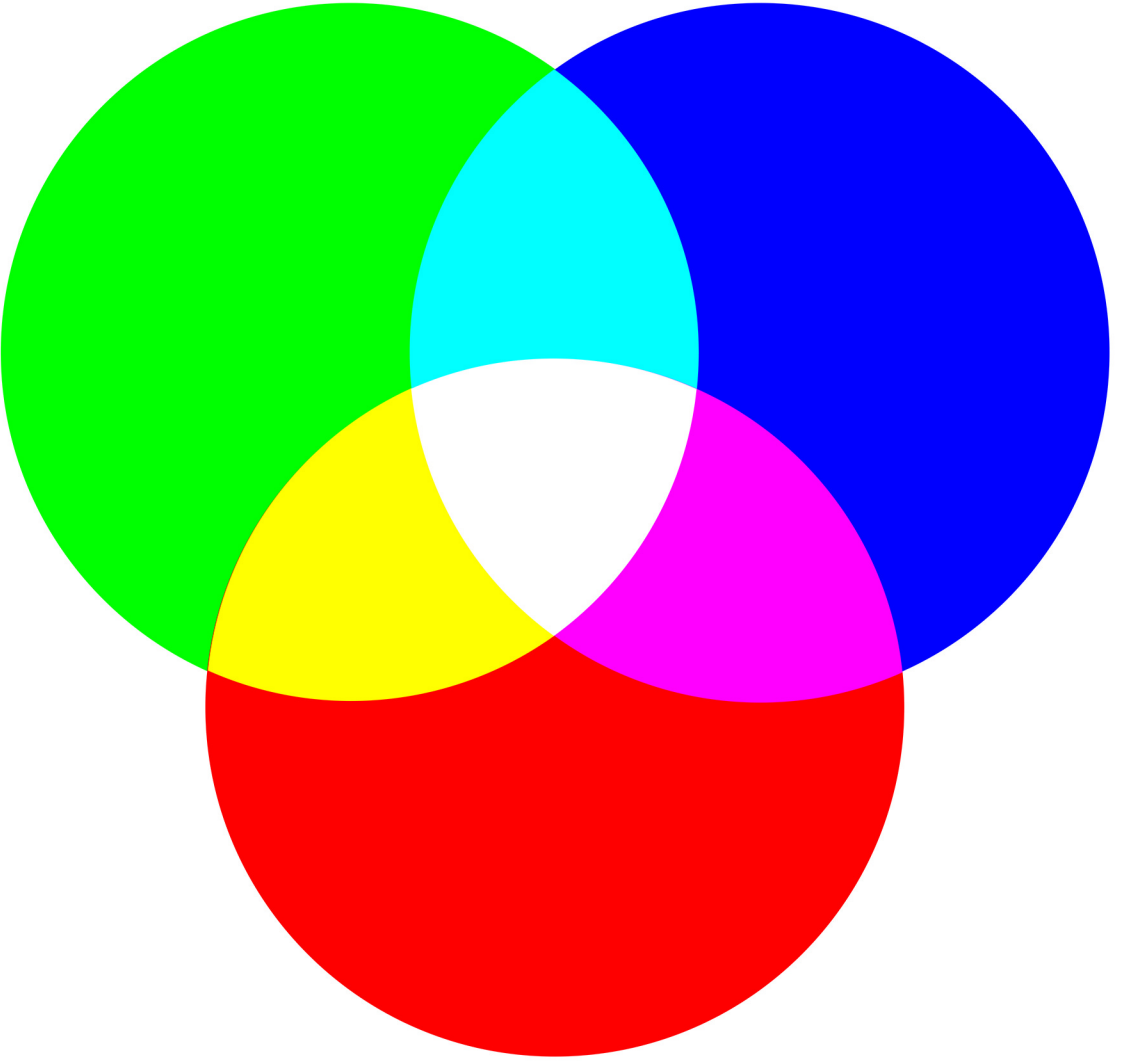


الألوان الثلاثة الأولية للإصباغ وهي الأصفر والأحمر والأزرق، يخلط اللونان منها فينتجان الأخضر أو البرتقالي أو الأرجواني، وإذا خلطت الثلاثة خرج منها لون أسود، إلا إذا لم تتساو النسب المطلوبة لظهور السواد، فيظهر مكانه اللون البني عند زيادة الصفرة، أو اللون الرمادي عند غلبة البياض.



المنشور الزجاجي، وقد سقطت عليه أشعة الشمس البيضاء، وهي مؤلفة من ألوان كثيرة انكسرت داخل الزجاج على درجات مختلفة، وخرجت هكذا على زوايا مختلفة فتفرقت وبسقوطها على ستار من ورق ظهر لونها. وهي لا ترى إلا بسقوطها على مثل هذا الستار، أما تراه بالصورة من ألوان، فيدل، لا على ما تراهى به الأشعة، ولكن على ما سوف تراهى به إذا سقطت على الورقة البيضاء.





صورة الألوان الثلاثة الأولية للطيف الأخضر والأحمر والأزرق وترى فيها تولد النيلى من مزج الأزرق والأخضر وتولد الأصفر من مزج الأحمر والأخضر وتولد الأرجواني من مزج الأحمر والأزرق وتولد الأبيض من مزج الثلاثة.



صورة ألوان قوس قزح



# من سبعة انواع من الاشعة المتخالفة الامواج طولا

فاقصر الامواج طولا الشعاع البنفسجي واعظم  
الامواج طولا الشعاع الاحمر ولذا تری هذين اللونين  
محيطين بالطيف الضوئي هذا في جانب ذاك في جانب  
آخر وسائر الوان الطيف الضوئي في وسطهما .

مذکورہ صدسات رنگوں میں سے ایک رنگ سے رنگین ہے۔ یعنی وہ شعاع اُس رنگ کی حامل ہے۔

حاصل یہ ہوا کہ سفید روشنی شعاعوں کی سات اقسام کا مجموعہ ہے۔ ان سات رنگوں کی شعاعیں مل کر ان سے سفید روشنی بنتی ہے۔ روشنی موجوں کی شکل میں ہم تک پہنچتی ہے۔ ان سات رنگوں کی شعاعوں کی لہروں کا طول الگ الگ ہے۔

قولہ فاقصر الامواج طولا لہذا۔ یعنی سات رنگوں کی اقسام اشعہ میں سے ہر ایک قسم شعاع کی لہروں کا طول دوسری اشعہ کے طول سے مختلف ہے۔

ماہرین کہتے ہیں کہ سب سے چھوٹی لہر بنفشی رنگ کی حامل شعاع کی ہے۔ چنانچہ ایک انچ میں بنفشی لہروں کی تعداد ہوتی ہے ۴۲ ہزار۔ معمولی سرخ لہروں کی تعداد فی انچ ہے ۳۸ ہزار۔ اسی طرح فی انچ نیلے رنگ کی لہروں کی تعداد ہے ۵۵ ہزار۔ گہرے سرخ رنگ کی لہروں کی تعداد ہے ۳۳ ہزار۔ سبز رنگ کی لہروں کی تعداد ہے ۴۸ ہزار۔ نرد رنگ کی لہروں کی تعداد ہے ۴۴ ہزار۔

اس بیان سے معلوم ہو گیا کہ ایک انچ میں سرخ لہروں کی تعداد سب سے کم ہے۔ کیونکہ اس کی لہروں کا طول سب سے زیادہ ہے۔ اس لیے وہ ایک انچ میں کم تعداد میں سما سکتی ہیں۔ چونکہ بنفشی رنگ کی لہریں سب سے چھوٹی ہوتی ہیں۔ اور سرخ رنگ کی لہریں سب سے لمبی ہوتی ہیں۔ اسی وجہ سے یہ دونوں رنگ طیف ضوئی یعنی طیف شمس پر محیط

مسألتہ۔ هذه الالوان السبعة لضياء الشمس  
 هي التي تُرى في قوس قزح فان القطرات المائية الصغيرة  
 في الهواء تقوم مقام المنشور الزجاجي  
 حيث تُفَرِّق ضوء الشمس الى الالوان السبعة المرئية  
 في قوس قزح فقوس قزح اجل مظهر وابهى طيف ضوئي  
 للالوان النورية الشمسية \*

ہوتے ہیں طیف شمسی کی ایک جانب میں بنفشی رنگ اور دوسری جانب میں سرخ رنگ ہوتا ہے  
 اور بقیہ پانچ رنگ درمیان میں ہوتے ہیں۔

قولہ هذه الالوان السبعة لضياء الشمس۔ مسئلہ ہذا میں قوس قزح کی حقیقت کا  
 بیان ہے۔ یعنی روشنی کے یہی سات رنگ قوس قزح میں چمکتے نظر آتے ہیں۔ کیونکہ قوس قزح کی شکل  
 اُس دن نظر آسکتی ہے جب کہ فضا میں اچھی خاصی تنگی اور نمی ہو۔ بارش کی وجہ سے یا کسی اور وجہ  
 سے فضا مناک ہو تو قوس قزح کی گول پٹی نظر آسکتی ہے۔ اس کی وجہ یہ ہے کہ فضا میں موجود بخارات  
 اور پانی کے قطرے منشور مثلثی کا کام سرانجام دیتے ہیں۔ ان بے شمار قطروں کے ذریعے سورج کی  
 شعاعیں سات رنگوں میں منقسم اور تحلیل ہو کر قوس قزح کی شکل میں نظر آتی ہیں۔ پس قوس قزح کی  
 گول پٹی آفتاب کے نور اور رنگین شعاعوں کا حسین و جمیل منظر اور خوبصورت طیف ضوئی ہے۔  
 یہ ہے قوس قزح کی حقیقت جس کی توجیہ میں قریم فلسفہ کے ماہرین جبران و بے بس تھے۔



# فصل

## فی عطار

# فصل

قولہ فی عطار ﷺ۔ فصل ہذا میں عطار سے متعلق مسائل و ابجاث کا بیان ہے۔  
 عطار تمام سیاروں میں چھوٹا ہے۔ عطار دہ پاکستان میں اور ہر صغیر میں گاہے گاہے نظر آتا رہتا ہے  
 البتہ پولینڈ اور بعض اُن ملکوں میں جن کی فضاء زیادہ غبار آلودہ اور کثیف ہو وہ عموماً نظر نہیں آتا۔  
 لیکن بیشتر ممالک میں وہ نظر آتا رہتا ہے۔  
 لہذا بعض مؤلفین کا یہ قول کہ ”عطار د زمین سے کہیں بھی دکھائی نہیں دیتا“ بالکل غلط ہے  
 اور سنگین غلطی ہے۔

چنانچہ ایک مؤلف اپنی کتاب میں لکھتا ہے ”چونکہ سورج کی زیادہ تر شعاعیں عطار د  
 سیارے پر پڑتی رہتی ہیں۔ لہذا یہ زمین سے دکھائی نہیں دیتا۔ جب تک ۱۹۷۴ء تک امریکی  
 خلائی مشن عطار تک نہ پہنچا تھا، ماہرینِ فلکیات عطار د سیارہ کو صرف زمینی فضا کی کثیف  
 تہوں کے ذریعہ مطالعہ کرتے تھے۔ اس لیے اُن کے پاس اس سیارے کی سطح کے مبہم

○ مسألت۔ عطارد اصغرُ السَّیَّاراتِ کُلُّها وقطره  
۳۱۰۰ میل وقال البعض ۳۰۰۸ أمیال لا قدر لها ولا هواء  
علیه

نقشے تھے۔

یہ ہے ایک کتاب کی عبارت۔ اس عبارت میں مؤلف نے تصریح کی ہے کہ عطارد زمین سے دکھائی نہیں دیتا۔ مؤلف ہذا کا یہ قول کم علمی پر مبنی ہے۔

سوال یہ ہے کہ جب عطارد زمین سے کسی وقت اور کسی زمانہ میں بھی دکھائی نہیں دیتا تو زمین والوں کو اس کے وجود کا پتہ کیسے چلا؟ اور اس کی محوری دس لاکھ حرکت کی مدت، مقدار، رفتار وغیرہ احوال کا علم کہاں سے اور کس طرح حاصل ہوا؟ زمانہ قدیم میں عطارد کو کب صبح و کو کب شام کے نام سے کس طرح اور کیوں کر موسوم ہوا؟ حالانکہ زمانہ قدیم میں دُور بین وغیرہ آلات جدیدہ عصریہ موجود نہ تھے۔

ہیئت جدیدہ کی کتابوں کے علاوہ ہیئت قدیمہ کی کتابوں میں بھی اس کی چمک و مک اس کی حرکات، مدت دورہ، بُعد مری از شمس، بُعد از زمین وغیرہ احوال کی تفصیل درج ہے۔ حالانکہ اُس زمانہ میں موجودہ زمانے کے حواس و باریک آلات موجود نہ تھے۔

اگر عطارد زمین سے نظر آنے کے قابل ہی نہ ہو تو یہ تفصیلی احوال ماہرین کی تصانیف میں درج نہ ہوتے۔ نیز کسی ماہر فن ہذا نے یہ نہیں لکھا کہ عطارد زمین سے دکھائی نہیں دیتا۔ البتہ یہ بات درست ہے کہ پولینڈ وغیرہ بعض ملکوں میں خصوصی فضاء اور بعض دیگر عواض کی وجہ سے عموماً عطارد نظر نہیں آتا۔ چنانچہ مشہور ہے کہ جدید ہیئت کے بانی کوپرنیکس نے عمر بھر ایک بار بھی عطارد کو نہیں دیکھا۔ شاید کوپرنیکس کی حکایت ہذا سے مذکورہ بالا مؤلف کو غلط فہمی ہوئی۔

قولہ اصغرُ السَّیَّاراتِ الخ۔ حاصل کلام یہ ہے کہ نظام شمسی کے نو سیاروں میں سب سے چھوٹا عطارد ہے۔ اس کے بعد دو سر درجہ پر پلوٹو ہے۔ ہندوؤں نے عطارد کا نام بدھ رکھا تھا۔ اس کا قطر ۳۱۰۰ میل ہے۔ اور بعض سائنسدانوں کے حساب کے

ووزنہ جزء من ۲۴ جزء من وزن الارض وقال  
 البعض من ۲۵ جزء من وزنها  
 فلو جمعت ۲۴ کرۃ کل کرۃ مثل عطار ووضعت  
 فی کفتی من کفتی میزان ووضعت الارض فی  
 کفتی اُخری لتساوت الکفتان وزناً  
 مسألتہ - بعد عطار المتوسط عن الشمس

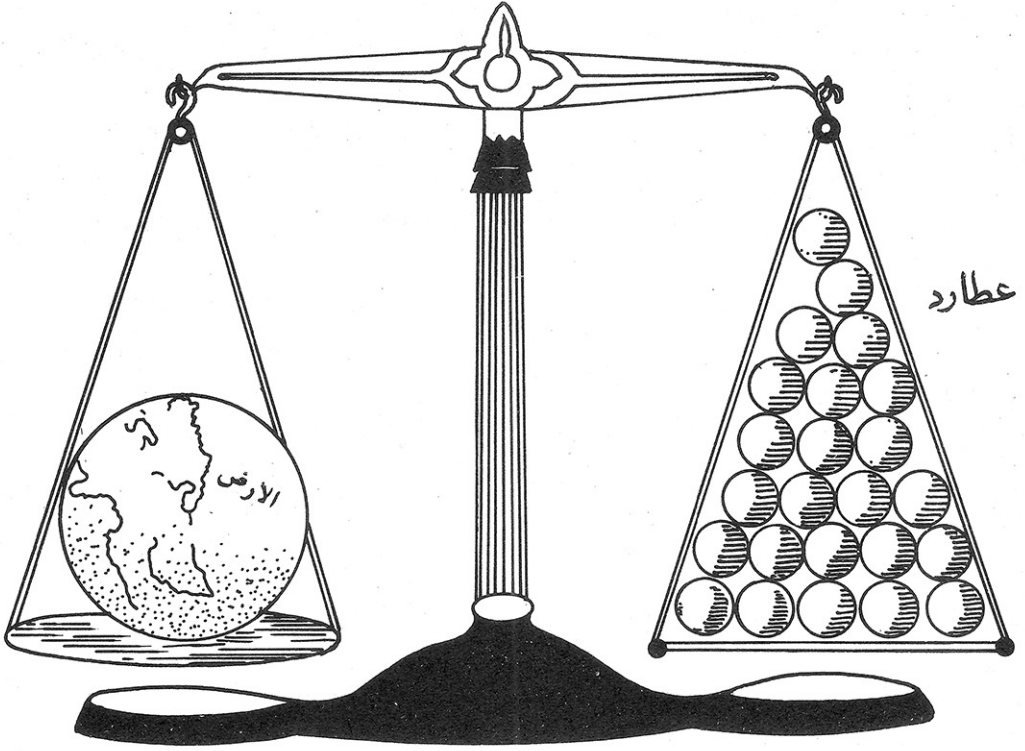
مطابق اس کا قطر ۸۰۰ میل ہے۔

عطار در زحل اور مشتری کے بعض توابع (چاند) سے بھی چھوٹا ہے۔ عطار دکا کوئی چاند نہیں ہے۔  
 اسی طرح عطار کے ارد گرد ہوائی غلاف بھی موجود نہیں ہے۔ ماہرین لکھتے ہیں کہ عطار کی قوت کشش  
 کم ہونے کی وجہ سے وہاں کرۃ ہوائی کا امکان نہیں ہے۔

عطار کی قوت منکسہ بہت کم ہے۔ نور شمس کے ۱۰۰ حصوں میں سے یہ صرف تقریباً سات  
 حصے واپس کرتا ہے۔ اس سے پتہ چلتا ہے کہ عطار دیر بادلوں کا وجود نہیں ہے۔ بادل تو ہوا اور پانی کا  
 مرکب ہوتا ہے۔ جہاں ہوا اور پانی موجود ہوں گے وہاں بادل بھی موجود ہو سکتا ہے۔ اور جہاں پانی اور ہوا موجود نہ  
 ہوں وہاں تجارت مائیتہ کے بادل کا وجود ناممکن ہے۔ البتہ غبارات اور دیگر عناصر کے بادل ہوا اور پانی کے تابع نہیں ہیں  
 قولہ ووزنہ جزء الخ - عبارت ہذا میں عطار کے مادے کی زمین کے مادے کے ساتھ نسبت بیان کی  
 گئی ہے۔ سائنسدان مختلف طریقوں سے ٹھیک ٹھیک عبارات و تباروں کی مقدار مادہ وزن معلوم کرتے ہیں۔

چنانچہ سائنسدان لکھتے ہیں کہ عطار دکا وزن زمین کے وزن کا ۲۴ واں حصہ اور بقول بعض ماہرین  
 ۲۵ واں حصہ ہے۔ بعض ماہرین نے ۲۰ واں حصہ اور بعض نے کم و بیش لکھا ہے۔ پس اگر بالفرض  
 ایک بڑی کائناتی ترازو کے ایک پلڑے میں عطار دجیسے ۲۴ کچے رکھ دیے جائیں اور دوسرے پلڑے  
 میں زمین رکھ دی جائے تو دونوں پلڑے باعتبار وزن برابر ہوں گے۔ کفۃ بتشید فاوکسر کاف  
 معنی ہے ترازو کا پلڑا۔

قولہ بعد عطار المتوسط الخ - مسئلہ ہذا میں آفتاب سے عطار کے بعد



..... ۳۶ میل و بُعدہ الابدعہا..... ۳۵ میل  
و بُعدہ الاقربہا..... ۲۸ میل  
مسألتہ۔ ثم اعلم ان عطارد لاجل کون مدارہ اصغر  
من مدارات السیارات بأسرها لا یُری الا قریباً من  
الشمس ولا یتکّن احدٌ من رؤیتہ لیلًا فی وسط السماء  
وحققوا ان غایتہ بُعد عطارد عن الشمس عند  
الناظر فی الظاہر ۲۸ درجتاً و قیل ۲۹ درجۃً تقریباً  
ولاجل استمرار قرب عطارد من الشمس فی رأی  
العین وعدم تباعدہا اکثر من ۲۹ درجۃً یقل  
الزمان الفاصل بین طلوعہما

فاصلے کا بیان ہے۔ عطارد تمام سیاروں کی نسبت سورج کے قریب واقع ہے۔ اس لیے اس کا مدار بھی تمام سیاروں کے مداروں سے چھوٹا ہے۔ قُرب آفتاب کی وجہ سے بے حد منور ہونے کے باوجود عطارد آسانی سے نہیں دیکھا جاسکتا۔ یہ صرف غروب آفتاب کے تھوڑی دیر بعد یا طلوع آفتاب کے کچھ ہی پہلے نظر آسکتا ہے۔

اس قرب کی وجہ سے اس پر سورج کی شدید گرمی پڑتی ہے۔ اس کا مدار بہت زیادہ بیضوی ہے۔ یہی وجہ ہے کہ اس کے بُعد ابعد و بُعد اقرب میں جیسا کہ ابھی آپ کو معلوم ہو جائے گا بہت زیادہ فرق ہے۔ چنانچہ آفتاب سے اس کا بُعد اقرب ہے ۲ کروڑ ۸۵ لاکھ میل اور آفتاب سے اس کا بُعد ابعد ہے ۴۴ کروڑ ۳۵ لاکھ میل۔

اور بُعد اوسط ہے ۳۴ کروڑ ۶ لاکھ میل۔ ماہرین کہتے ہیں کہ اس پر سورج کی روشنی اور حرارت زمین کے مقابلے میں ۱/۴ گنا زیادہ پڑتی ہے۔ بُعد اقرب پر اس پر سورج کی حرارت بُعد ابعد کو گنی سے بھی زیادہ پڑتی ہے۔ قولہ ثم اعلم ان عطارد لاجل۔ مسئلہ ہذا میں مدار عطارد کے چھوٹے

واقصی تفاوت الزمان لفاصل بین طلوع عطارد و طلوع الشمس  
زهاء ساعتین بل اقل بعداً دقات

ففي بعض الاحیان يطلع عطارد قبل طلوع الشمس  
وهو حينئذ كوكب الصبح في عرف الناس وإنما عرف  
بكوكب الصبح لانهم يتألق في الجهة الشرقية  
صباحاً قبل طلوع الشمس

وفي بعض الاحیان تطلع الشمس قبل عطارد وهو  
عند ذاك كوكب المساء في العرف لما انشأ يلتقي في  
الجهة الغربية مساءً بعد غروب الشمس

ہونے کے نتائج میں سے ایک نتیجہ کا ذکر ہے۔ حاصل یہ ہے کہ عطارد کا مدار چونکہ تمام سیاروں کے  
مداروں سے چھوٹا ہے (سیارہ جس فضائی راستے میں سورج کے گرد گردش کرتا ہے اُس راستے کو  
مدارِ سیارہ کہتے ہیں) اس لیے عطارد ہمیشہ سورج کے قریب قریب ہمیں نظر آتا ہے لہذا  
رات کے وقت وسطِ آسمان میں عطارد کے دیکھنے کی کوشش نہیں کرنی چاہیے۔ وہ رات کو وسطِ  
آسمان میں کبھی نہیں ہوتا۔ وہ آفتاب سے کچھ آگے یا کچھ پیچھے نظر آسکتا ہے۔

ماہرین کی تحقیق کے پیش نظر ہماری نظر میں عطارد اور آفتاب کے مابین زیادہ سے زیادہ  
۲۸ درجہ اور بقول بعض ۲۹ درجہ فاصلہ ممکن ہے۔ لہذا عطارد کبھی آفتاب سے پہلے طلوع ہوتا ہے  
اور کبھی آفتاب کے کچھ دیر بعد طلوع ہوتا ہے۔ یہ تقدیرم و تاخر زیادہ سے زیادہ ۲۸ یا  
۲۹ درجہ ممکن ہے۔ اسی قرب کی وجہ سے عطارد اور آفتاب کے طلوع میں وقفہ بھی تھوڑے  
زمانے کا ہوتا ہے۔ یہ وقفہ ۲ گھنٹے سے بھی کم ہے۔ پس زیادہ سے زیادہ جو وقفہ دونوں کے طلوع  
کے مابین فاصل ہو سکتا ہے وہ تقریباً ۲ گھنٹے کا ہے۔

قولہ ففي بعض الاحیان لای۔ یعنی عطارد گاہے سورج سے قبل طلوع ہوتا ہے



مَسْأَلَتَا - تُرَى لِكُلِّ وَاحِدٍ مِنَ الْكُوكَبَيْنِ  
السِّيَّارَيْنِ عَطَارِدَ وَالزَّهْرَةَ فِي خِلَالِ التَّلَسُّكُوبِ  
لَا بِالْعَيْنِ الْمَجَرَّدةَ أَوْ جُزْءًا وَأَشْكَالٌ مُخْتَلِفَةٌ مِثْلُ  
أَوْجُهٍ الْقَدَرِ وَأَشْكَالِهِ كَالْهَلَالِ وَالْبَدَنِ وَالْمَحَاقِ وَحَالَتِ  
التَّرْبِيعِ

اس وقت وہ لوگوں کے عرف میں کوکب صبح و پنج صبح (صبح کا ستارہ) کہلاتا ہے۔ صبح کے ستارے سے معروف و موسوم ہونے کی وجہ یہ ہے کہ ان دنوں وہ بہت مشرق میں صبح کے وقت طلوع شمس سے کچھ قبل چمکتا ہوا نظر آتا ہے۔

اسی طرح عطار دگا ہے مسلسل ایک مدت تک سوچ کے بعد ہی طلوع ہوتا ہے۔ اس مدت میں وہ سوچ کے پیچھے رہتا ہے۔ اور سوچ کے غروب ہو جانے کے بعد غروب ہوتا ہے۔ ان ایام میں عطار دُعرف عوام خواص میں کوکبِ مَسَاءِ و پنجِ مَسَاءِ (شام کا تارہ) کے نام سے پکارا جاتا ہے۔ کوکبِ مَسَاءِ (شام کا تارہ) کی وجہ تسمیہ یہ ہے کہ وہ شام کے وقت غروب آفتاب کے بعد غریب افق کے اوپر چمکتا دکھائی دیتا ہے۔

تَالِقٌ کا معنی ہے چمکنا۔ التامع کا معنی بھی چمکنا ہے۔ يقال تَالِقٌ الْكُوكَبُ وَالتَّمَعُ چمکنے لگا۔ بالفاظِ دیگر جب عطار د سوچ سے بطرف مشرق ہوتا ہے تو غروب آفتاب کے بعد وہ ہمیں مغربی فضا میں نظر آتا ہے۔ اور جب وہ سوچ سے بجانب مغرب ہوتا ہے تو وہ سوچ سے پیشتر ہی غروب ہو جاتا ہے۔ اس لیے اس زمانہ میں یہ صبح کو بوقتِ فجر یا فجر سے کچھ آگے طلوع شمس سے پیشتر شرقی بہت میں چمکتا نظر آتا ہے۔

قولہ تَرَى لِكُلِّ وَاحِدٍ لَّا - مسئلہ ہذا میں چاند کی طرح عطار د اور زہرہ کے مختلف مظاہر و اشکال کا بیان ہے۔ اوجہ سے مراد اشکال مختلفہ ہیں۔ لہذا اشکالِ عطفِ تفسیری ہے اوجہ کے لیے۔ استمداد کا معنی ہے استفادہ۔

ایضاح کلام یہ ہے کہ چونکہ عطار د اور زہرہ کے مدار زمین کے مدار کے اندر ہیں۔

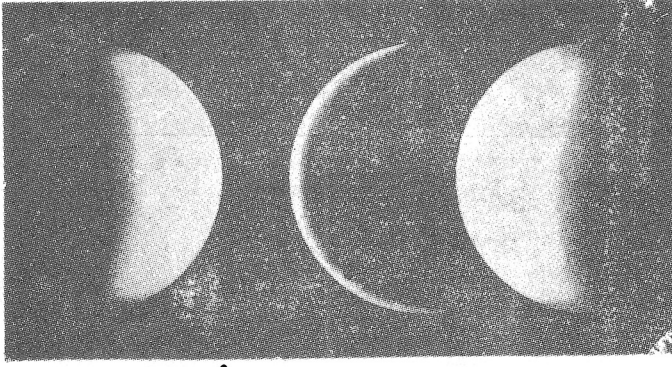
وعلتُ اختلاف أشكالها أمران الاول كون نورهما  
مستقلاً من نور الشمس ومستفاداً من ضيائها والثاني  
كون مداريهما واقعين في داخل مدار الارض  
تفصيلُ المقام بحيث ينحلّ بهما المرام عند الاقتران  
الاسفل يتحقق محاق عطارد حيث يكون وجهه المضيئ الى  
الشمس ووجهه المظلم الينا

اس لیے دور بین میں دیکھنے سے قرص عطارد و قرص زہرہ چاند کی طرح اشکال و مظاہر بدلتے ہوئے نظر  
آتے ہیں۔ خالی آنکھ سے یہ اختلاف اشکال محسوس نہیں ہوتا۔ دور بین میں دیکھنے سے عطارد  
اور زہرہ کے اوجہ یعنی مظاہر مختلف ایام میں بدلتے رہتے ہیں۔ کبھی ان کی شکل ہلال کی۔ کبھی بد  
کی۔ اور کبھی ترزیج کی نظر آتی ہے۔ اور کبھی وہ آنکھوں سے پوشیدہ ہو کر محاق والی حالت  
پیدا ہو جاتی ہے۔ جس طرح چاند کبھی ہلال۔ کبھی بدر۔ کبھی ترزیج اور کبھی محاق کی حالت میں ہوتا  
ہے۔ زہرہ اور عطارد کا حال بھی ایسا ہی ہے۔

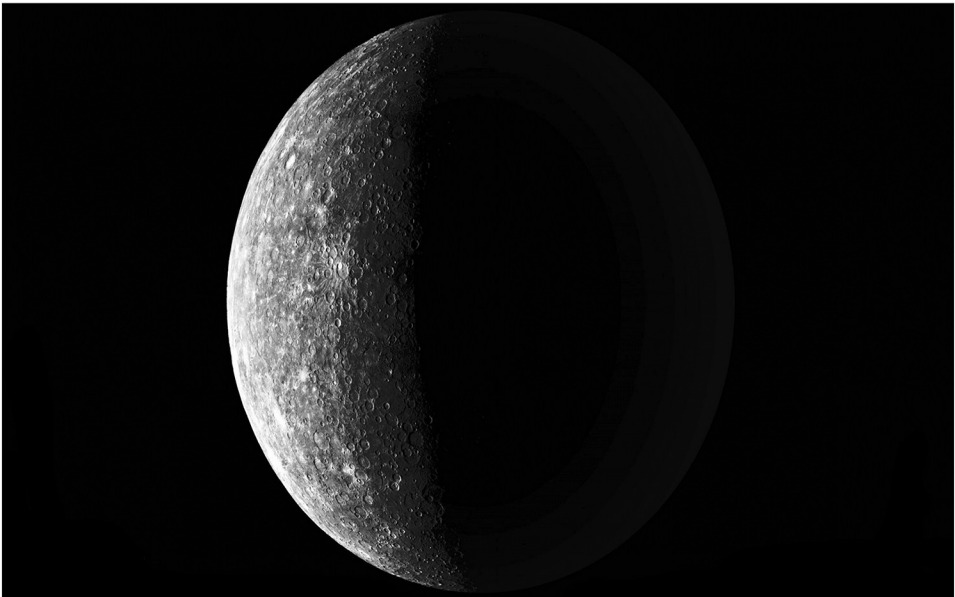
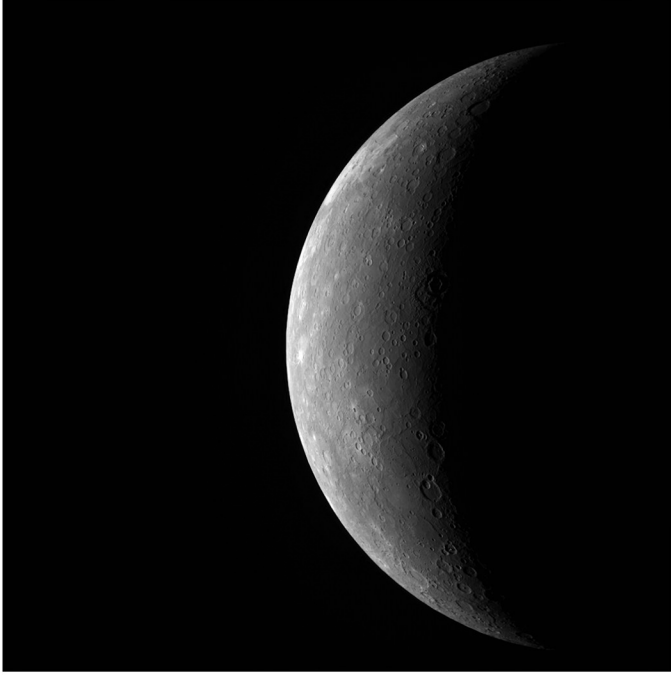
قولہ وعلتُ اختلاف أشكالها الخ۔ یہ دفع ہے سوالِ مقدمہ کا۔ سوال یہ ہے کہ  
کیا وجہ ہے کہ عطارد اور زہرہ کے مظاہر و اشکال بدلتے رہتے ہیں جس طرح چاند کے تشکلات بدلتے  
رہتے ہیں؟

حاصل دفع یہ ہے کہ اختلاف تشکلات کے سبب وہی دو امر ہیں جو چاند کے تشکلات کے سبب  
ہیں۔ چاند روشنی آفتاب سے حاصل کرتا ہے۔ نیز چاند کا مدار حول الشمس زمین آفتاب کے مابین واقع ہے۔  
عطارد اور زہرہ کے تشکلات مختلفہ کے سبب بھی دو امر ہیں۔ اول یہ کہ ان کا نور آفتاب کی روشنی سے  
مستفاد و ماخوذ ہے۔ دوم یہ کہ دونوں کا مدار زمین کے مدار کے جوف میں ہے۔ چنانچہ دونوں اپنے مدار  
میں گردش کرتے ہوئے گاہے قریب ہو جاتے ہیں اُس وقت زمین آفتاب کے مابین ہوتے ہیں۔ اور گاہے بعید ہو کر  
آفتاب ان کے اور زمین کے درمیان ہو جاتا ہے تفصیل آگے آرہی ہے۔

قولہ تفصیلُ المقام بحيث الخ۔ عبارتِ ہذا میں تشکلات عطارد کی تفصیل ہے



عطارد ومظاهرة المختلفة في أزمنة مختلفة



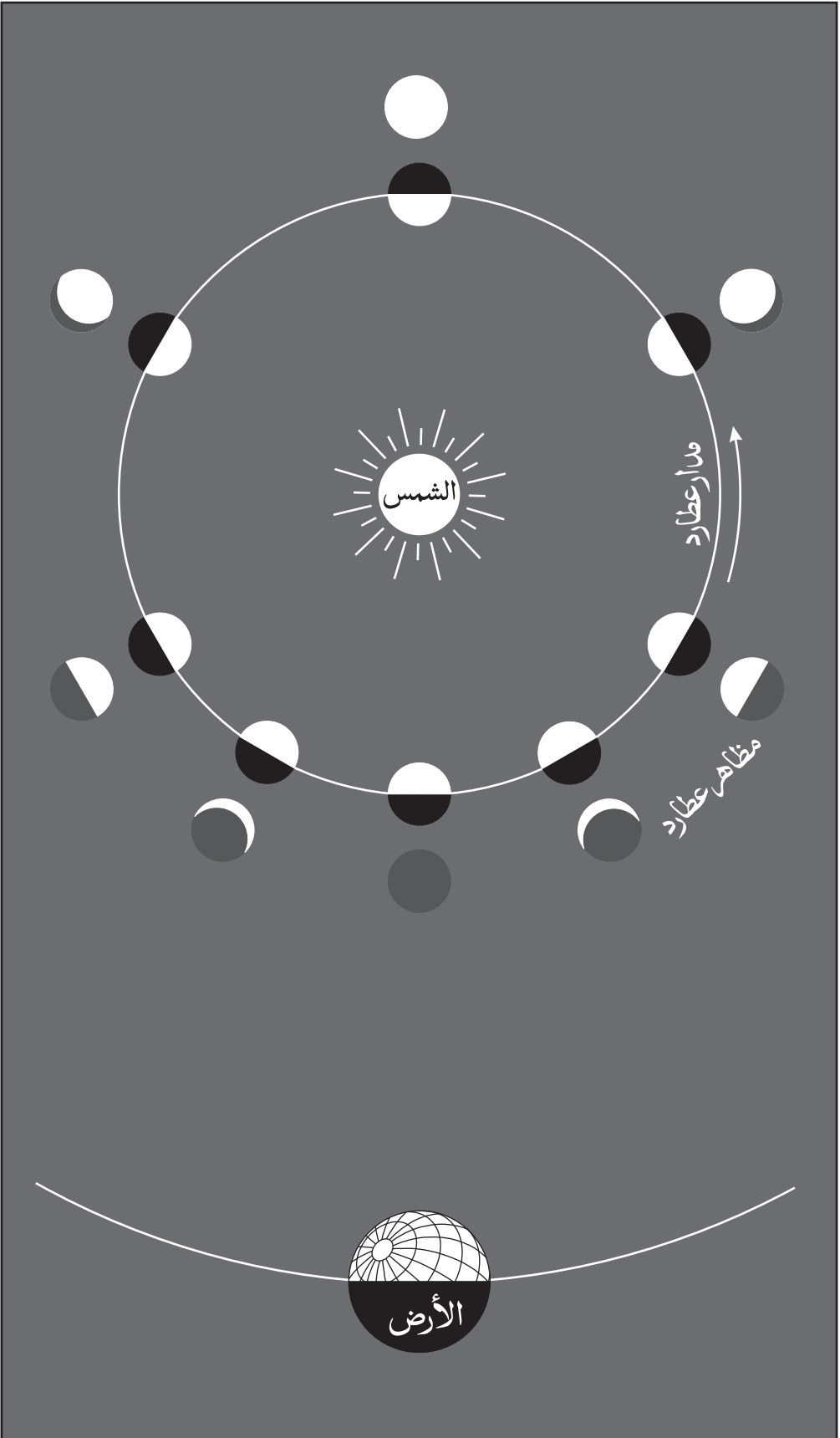
وَالْاَقْتِرَانُ الْاَسْفَلُ وَيُسَمَّى اَيْضًا الْاَقْتِرَانُ الْاَدْنَىٰ وَ  
الْقِرَانُ الْاَدْنَىٰ وَالْاَسْفَلُ وَالْاجْتِمَاعُ الْاَسْفَلُ وَالْاَدْنَىٰ هُوَ  
كَيْنُونَتُ السِّيَّارِ بَيْنَ الْاَرْضِ وَالشَّمْسِ وَلَا يَخْفَىٰ  
عَلَيْكَ اَنَّ الْكَوْكَبَ السِّيَّارَ حِينَئِذٍ يَكُونُ اقْرَبَ مِنْ  
الْاَرْضِ اِلَىٰ غَايَةِ

ثُمَّ بَعْدَ اَيَّامٍ قَلِيلَةٍ يَصِيرُ هَلَاكًا ثُمَّ يَتَزَايِدُ مِيلُ  
وَجْهِهِ الْمَضِيْعِ الْيَنَارُ وَيَدَّارُ وَيَدَّالُ اِلَى التَّرْبِيعِ وَذَلِكَ بَعْدَ

تفصیل مقام یہ ہے کہ عطار د اپنے مقام میں گمزدش کرتے ہوئے جب وہ اقتران ادنیٰ و اسفل کے مقام پر ہوتا ہے تو یہ عطار د کا محاق ہے جس طرح چاند کا محاق ہوتا ہے۔ محاق کی حالت میں عطار د نظر نہیں آتا۔ کیونکہ اس کا روشن رخ سورج کی طرف ہوتا ہے اور تاریک رخ ہماری طرف ہوتا ہے۔

اقتران اسفل کو اقتران ادنیٰ۔ قران ادنیٰ۔ قران اسفل۔ اجتماع اسفل۔ اجتماع ادنیٰ بھی کہتے ہیں۔ اقتران اسفل کا مطلب یہ ہے کہ سیارہ زمین و آفتاب کے مابین آجائے۔ اس وقت سیارہ (خواہ عطار د ہو خواہ زہرہ وغیرہ) زمین سے قریب ترین مقام پر ہوتا ہے۔ مگر وہ نظر آنے کے قابل نہیں ہوتا۔ کیونکہ ہماری طرف اس کا رخ بالکل تاریک ہوتا ہے اور وہ فضا میں بالکل سورج کے پاس پاس ہوتا ہے۔ جیسا کہ متن میں مذکور اشکال میں آپ دیکھ رہے ہیں۔

قولہ ثُمَّ بَعْدَ اَيَّامٍ قَلِيلَةٍ الْمَضِيْعِ۔ یعنی مقام محاق سے گزرنے کے بعد چند دن ہی میں عطار د ہلالی صورت میں نمودار ہوتا ہے۔ پھر ہر روز وہ سورج سے دور ہوتا جاتا ہے۔ اور اس کا روشن رخ ہماری طرف آہستہ آہستہ مائل ہوتا جاتا ہے یہاں تک کہ ۲۸ دن کے بعد اس میں اور سورج میں ظاہری فاصلہ اپنی انتہا کو پہنچ جاتا ہے۔



المحاق بنحو ۲۸ یوماً

وَيَسْتَمِرُّ إِلَى أَنْ يَصِيرَ مِثْلَ الْبَدَلِ فِي اقْتِرَانِ الْأَعْلَى وَ  
عِنْدَ ذَلِكَ يَكُونُ عَطَارِدُ آبَعْدَ عَنِ الْأَرْضِ بُعْدًا مُتَنَاهِيًا  
وَاقْتِرَانُ الْأَعْلَى يُدْعَى بِالْقِرَانِ الْأَعْلَى وَالْاجْتِمَاعِ  
الْأَعْلَى أَيْضًا وَهُوَ أَنْ تَكُونَ الشَّمْسُ بَيْنَ الْأَرْضِ وَالْكَوْكَبِ  
السِّيَّارِ

ثُمَّ يَتَنَاقَصُ بِالتَّوَجُّعِ مِيلٌ وَجِدَ عَطَارِدُ الْمُسْتَنِيرِ

یہ مقام تباینِ عظمیٰ کہلاتا ہے۔ اب عطارد دس اتویں یا اکیسویں چاند کی مانند ہوتا ہے۔ یہ  
اس کی حالتِ تربیع ہے۔ کیونکہ اس کا ربع حصہ یعنی روشن رخ کا آدھا حصہ ہم دیکھ سکتے ہیں۔  
حالتِ ہلالی کی نسبت حالتِ تربیع میں وہ ہم سے دور ہوتا ہے۔

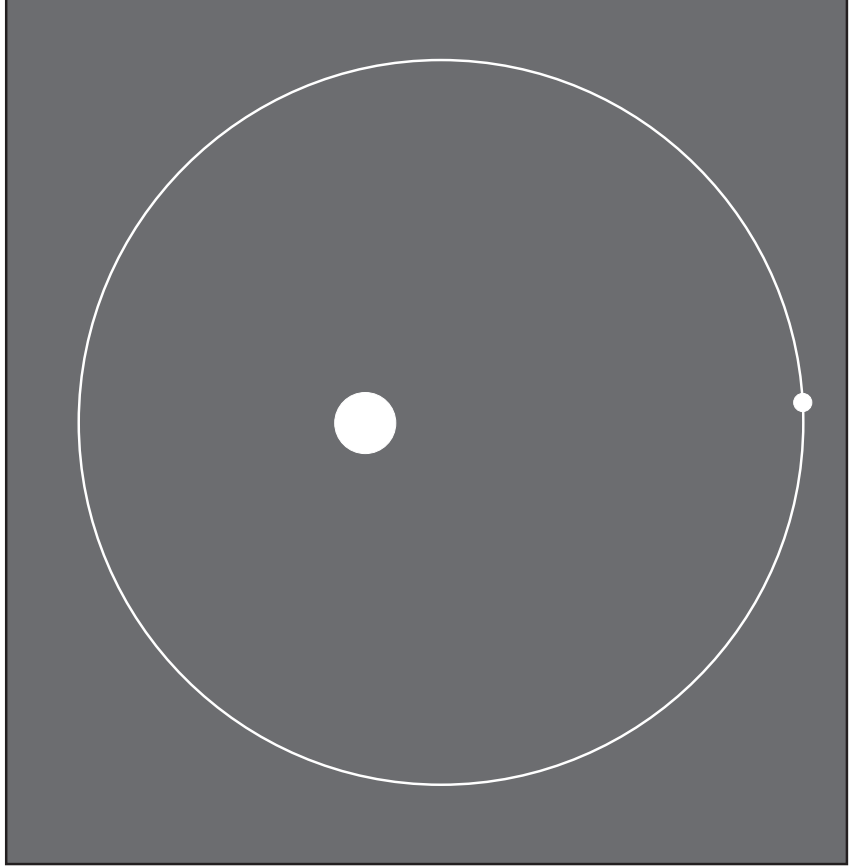
قولہا وَيَسْتَمِرُّ إِلَى أَنْ يَصِيرَ مِثْلَ الْبَدَلِ - یعنی عطارد اپنے مدار میں سلسل چلتے ہوئے اور  
ہم سے دور ہوتے ہوئے زمین سے اپنے انتہائی فاصلے پر جبے اقترانِ اعلیٰ کہتے ہیں پہنچتا ہے  
اُس وقت عطارد سوچ کے بالکل دوسری طرف ہوتا ہے اور وہ مثل بد ہوتا ہے۔ اس کا وہ  
تمام رخ جو ہماری طرف ہے چودھویں کے چاند کی طرح روشن ہوتا ہے۔ مگر زمین کو دوری  
اور سوچ سے ظاہری قرب کی وجہ سے یعنی سوچ کی سمت پر واقع ہونے کی وجہ سے وہ ہماری  
نظروں سے اوجھل رہتا ہے۔

بُعْدًا مُتَنَاهِيًا کا معنی ہے بُعْدٌ أَكْثَرٌ ۱۔ اقترانِ اعلیٰ کا مطلب یہ ہے کہ سوچ زمین اور  
سیارے عطارد وغیرہ کے درمیان میں واقع ہو۔ اقترانِ اعلیٰ کو قرآنِ اعلیٰ و اجتماعِ اعلیٰ بھی  
کہتے ہیں۔

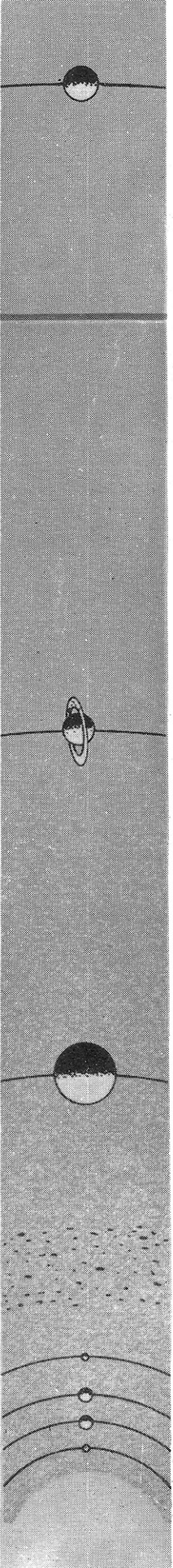
قولہا ثُمَّ يَتَنَاقَصُ بِالتَّوَجُّعِ مِيلٌ وَجِدَ عَطَارِدُ الْمُسْتَنِيرِ - مستنیر اسم فاعل ہے  
اس کا معنی ہے روشن۔ میل کا معنی ہے مائل ہونا۔ گھومنا۔ مڑنا۔ تدرّج کا معنی ہے تدریجاً۔  
یعنی قرآنِ اعلیٰ کے مقام سے عطارد آگے حرکت کرتا رہتا ہے اور ہماری نگاہ میں

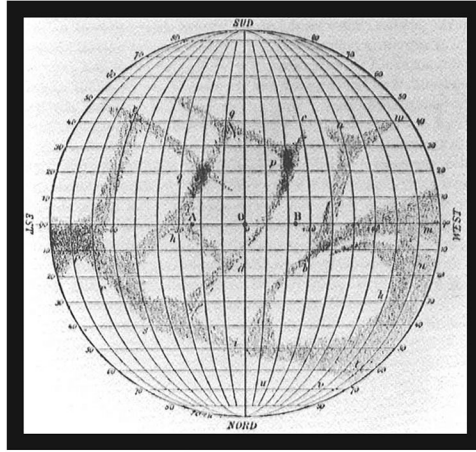




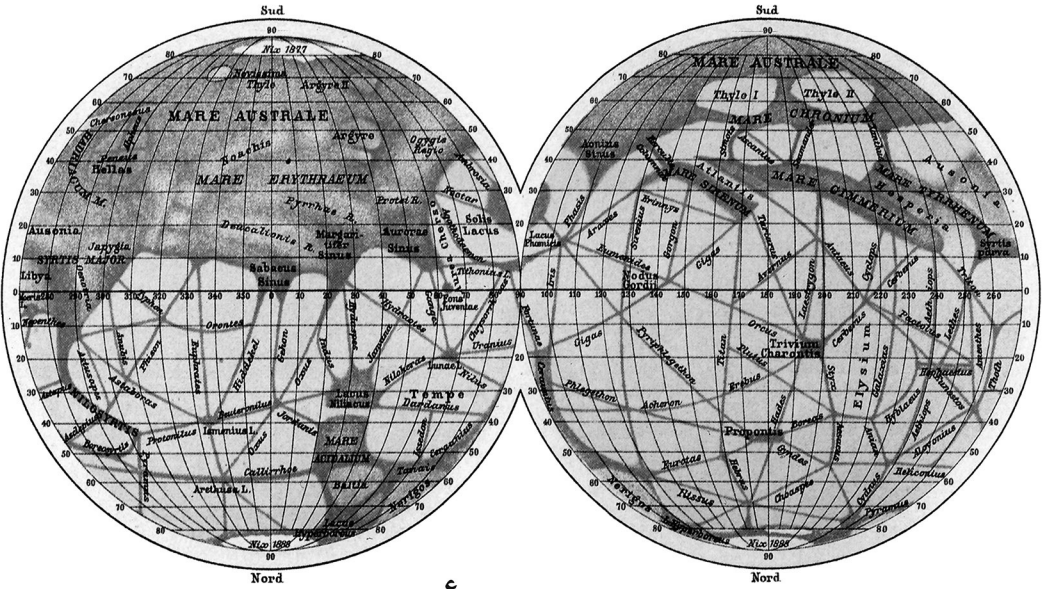


ترى في هذا الشكل أنّ عطارد في مداره يقرب  
من الشمس مرة ويبعد عنها أخرى





شكل عطار حسب رأي شابريلي



شكل المريخ حسب رأي شابريلي



الأوجه المختلفة للزهرة

ثم اعلم أنّ كلا السَّيَّارَيْن عطارٌ والزَّهْرَةُ حين  
كونها هلالاً يُرى أكبر حجماً وألمع وأضوأ بكثيرٍ منه  
حين كونها بدلاً أو ما يقارب ذلك كما ترى في هذه  
الاشكال

ووجدنا ذلك كون كل واحدٍ منهما أقرب إلينا  
بكثرٍ عند ما يكون هلالاً منه عند ما يكون بدلاً أو  
قريباً من حالة البديّة

آلاترى الى البون البعيد بين بُعداى الزهرة عنّا  
حيث صرّحوا أنّ بُعدها عنّا فى الاقتران الاسفل ۲۴۰۰۰۰۰  
ميل وفى الاقتران الاعلى ۱۶۰۰۰۰۰۰ ميل والبعد الاول

کر سکتے ہیں۔

قولہ ثم اعلم أنّ كلا السَّيَّارَيْن الخ - کلا وکلتا مشہور الفاظ ہیں۔ تشبیہ کی طرف  
مضاف ہوتے ہیں۔ ایسی صورت میں ان کی طرف ارجاع ضمیر تشبیہ بھی صحیح ہے اور ارجاع ضمیر  
مفرد بھی۔ البتہ مفرد ضمیر کا ارجاع اولیٰ وافصح ہے کما صرح بہ العلماء۔ قرآن حکیم میں طریقہ ثانیہ  
یعنی ارجاع ضمیر مفرد کا طریقہ مستعمل ہے۔ قال اللہ تعالیٰ کلتا الجنّتين اتتا کلماتہما  
ولم یظلم منہ شیئاً۔ کہف، آیت ۳۲۔ اسی وجہ سے متن ہذا میں کونہ۔ یرآی۔  
منہ میں ضمیر مفرد کا ارجاع کیا گیا ہے۔

عبارت ہذا میں ایک عجیب و غریب بات کی توضیح ہے۔ توضیح کلام یہ  
ہے کہ تشکلات مختلفہ میں اگرچہ عطار دوزہرہ چاند کے مشابہ ہیں۔ لیکن ان میں ایک عجیب  
فرق بھی موجود ہے۔ وہ یہ کہ چاند حالت بد میں اور اس سے کچھ آگے پیچھے زیادہ روشن ہوتا  
ہے۔ اور حالت تریج میں کم روشن ہوتا ہے بمقابلہ بد کے۔ اور حالت ہلالی میں تو بہت معمولی روشن

# نحو سدس البعد الثانی تقریباً و هكذا حال عطارد فی البعدین الاقرب والابعد مسألتہ۔ یتَمَّ عطارد دور تہ محل الشمس فی

ہوتا ہے۔

لیکن عطارد وزہرہ کا حال برعکس ہے۔ کیونکہ یہ دونوں سیارے ہمیں اس وقت زیادہ چمکدار اور بہت بڑے نظر آتے ہیں جب کہ وہ ہلالی صورت میں یا اس کے قریب قریب حالت میں ہوں۔ اور حالت بدیں یا بد سے کچھ آگے پیچھے زمانے میں ان کا حجم بھی آنکھوں میں کم نظر آتا ہے اور ان کی روشنی بھی بہت کم ہو جاتی ہے۔

اس کی وجہ یہ ہے کہ یہ دونوں سیارے ہلالی حالت میں زمین سے بہت قریب ہوتے ہیں۔ اور ہوں ہوں وہ حالت بد کے قریب ہوتے ہیں وہ زمین سے بہت دور ہوتے ہیں۔ زیادہ دوری کی وجہ سے بدری حالت سے کچھ آگے اور پیچھے ہمیں وہ چھوٹے اور کم روشن نظر آتے رہتے ہیں۔

حالت بد میں تو سوچ بالکل درمیان میں مائل ہوتا ہے اس لیے سیارے کا اچھی طرح دکھائی دینا قدرے مشکل ہے۔ لیکن بالقرض اگر وہ اچھی طرح نظر بھی آجائیں جیسا کہ آپ شکل ہذا میں دیکھتے ہیں تو وہ چھوٹے ہوں گے اور کم روشن ہوں گے۔ البتہ قرآن اعلیٰ کچھ آگے پیچھے وہ اگرچہ حالت بدری کے قریب قریب ہوتے ہیں لیکن زیادہ دوری کی وجہ سے وہ کم روشن نظر آتے ہیں۔

دیکھیے سیارہ زہرہ کا قرآن اسفل میں ہم سے فاصلہ ہوتا ہے تقریباً ۲ کروڑ ۶۰ لاکھ میل۔ اور قرآن اعلیٰ میں ہم سے اس کا فاصلہ ہے تقریباً ۶ کروڑ ۱۶ میل۔ پس قرآن ادنیٰ والا فاصلہ قرآن اعلیٰ والے فاصلے کا سدس ہے۔ یعنی قرآن اعلیٰ کی حالت میں زہرہ ہم سے ۶ گنا دور ہوتا ہے قرآن ادنیٰ سے۔ عطارد کے دونوں فاصلوں کا حال بھی تقریباً ایسا ہی ہے۔

قولہ یتَمَّ عطارد دور تہ محل۔ مسئلہ ہذا میں عطارد کی حرکت محوری اور سالانہ حرکت کی تفصیل ہے۔ عطارد آفتاب کے گرد ۸۸ دن میں ایک دورہ مکمل کرتا ہے



۸۸ یو ما بسرعت ۲۳ میلًا فی الثانیة وقیل بسرعت  
 ۲۴ میلًا فی الثانیة فی البعد الابد و بسرعت ۳۵ میلًا  
 فی البعد الاقرب وقیل بسرعت ۳۶ میلًا فی الثانیة  
 وکانوا یرتأون قبل سنت ۱۹۶۵ م ان عطارد

اس کا مطلب یہ ہوا کہ عطارد کا ایک سال ہمارے ۸۸ دن کے برابر ہے۔ ماہرین  
 کہتے ہیں سالانہ گردش (حرکت حول الشمس) میں عطارد تمام سیارات کے مقابلے میں  
 نہایت تیز ہے۔

مشاہدے سے معلوم ہوا ہے کہ آفتاب سے قریب سیاروں کی حرکت  
 نہایت تیز ہے اور آفتاب سے دور سیاروں کی حرکت سُست ہے۔ پس جوں  
 جوں سیارے کا مدار آفتاب کے قریب ہوگا اس کی حرکت تیز ہوگی۔ اور جتنا  
 سیارہ آفتاب سے دور ہوگا اتنی اس کی حرکت حول الشمس کی رفتار کم ہوگی پس  
 عطارد آفتاب سے قریب تر ہونے کی وجہ سے تمام سیاروں میں تیز رفتار ہے۔ اور پلوٹو  
 کی حرکت تمام سیاروں میں کم ہے۔

ماہرین علم فلک کے قول کے مطابق عطارد کی متوسط مقدار حرکت حول  
 الشمس ۲۳ میل فی سیکنڈ ہے۔ بعض ماہرین کا قول ہے کہ عطارد کی رفتار  
 بُعد ابعدا میں ۲۴ میل فی سیکنڈ ہے۔ اور بُعد اقرب میں ۳۵ میل فی سیکنڈ  
 ہے۔ بقول بعض بُعد اقرب میں ۳۶ میل فی سیکنڈ ہے۔

قولہ وکانوا یرتأون قبل الخ۔ عبارت ہذا میں عطارد کی حرکت محوری  
 کے بارے میں جدید و قدیم تحقیق کا ذکر ہے۔

ایضاح مطلب یہ ہے کہ ۱۹۶۵ء تک ماہرین کی رائے یہ تھی کہ عطارد اپنے محور  
 کے ارد گرد بھی مذکورہ مدت میں یعنی ۸۸ دن میں دورہ مکمل کرتا ہے۔ مطلب  
 یہ ہے کہ عطارد کے سال اور دن کی مدت آپس میں مُتساوی ہیں۔ چنانچہ بعض ماہرین



يُتِمَدُّ وَرْتًا حَوْلَ مَحْوَرَةٍ فِي نَفْسِ الْمَدَّةِ الْمَذْكُورَةِ  
اِیٰ فِی ۸۸ یَوْمًا وَكَانُوا یَزْعَمُونَ اَنَّ مَدَّةَ سَنَةِ عَطَارِدٍ وَ مَدَّةَ  
یَوْمٍ مِّمَّا مِثْلَانِ

لَكِنَّ الْمَهْرَةَ اَكْتَشَفُوا سَنَةَ ۱۹۶۵ م  
بِاسْتِخْلَامِ اَدَقِّ طَرِيقٍ جَدِیدَةٍ لِمَعْرِفَةِ مِثْلِ هَذِهِ  
الْمَطَالِبِ اِنَّ عَطَارِدِیَّتَهُمْ دَوْرَتُهَا حَوْلَ الْمَحْوَرَةِ فِی ۵۹ یَوْمًا  
تَقْرِیبًا

فن لکھتے ہیں۔

پہلے یہ خیال تھا کہ عطار د اپنے محور کے گرد ۲۴ گھنٹے میں گردش مکمل کرتا ہے۔ یہ  
گردش شروع کرنے ۱۹ ویں صدی میں معلوم کی گئی۔ بعد کی تحقیقات اس  
کے خلاف ہیں۔ شیا پر تیلی اٹلی کے منجم نے یہ معلوم کیا کہ سطح عطار د پر جو نشانات  
ہیں وہ گھنٹوں تک حرکت نہیں کرتے۔ اس سے معلوم ہوتا ہے کہ اس کی محوری  
گردش بہت ہی سست ہے۔ وہ کہتا ہے کہ عطار د ۸۸ دن میں محوری گردش  
مکمل کرتا ہے۔ یعنی اتنی ہی مدت میں جس میں وہ سورج کے گرد دورہ مکمل کرتا  
ہے۔

بعض علماء ہیئت لکھتے ہیں :-

” ۱۹۶۵ء سے پہلے ماہرین فلکیات عطار د کے بارے میں غلط فہمی کا شکار  
رہے۔ ان کا یہ یقین تھا کہ عطار د کی محوری حرکت کی مدت اور حول اشس حرکت  
کی مدت آپس میں متساوی ہیں۔ ہر ایک حرکت کے دورے کی مدت ۸۸  
دن ہے۔ اس کا مطلب یہ ہے کہ عطار د مستقل طور پر ایک ہی سطح سورج  
کے سامنے رکھتا ہے۔ جیسا کہ چاند زمین کے سامنے ایک ہی رخ رکھتا ہے۔

یہ غلط فہمی ۱۹۶۵ء میں دور ہوئی جب ریڈیائی ماہرینِ فلکیات نے یہ دریافت کیا کہ عطارد صرف ۵۹ دنوں میں اپنے محور پر گردش مکمل کرتا ہے۔ اس کا مطلب یہ ہوا کہ عطارد اپنی تمام سطح کو مختلف اوقات میں سورج کے سامنے رکھتا ہے۔

ماہرینِ فلکیات کے قول کے مطابق اگر زمین سے سورج کو دیکھا جائے پھر عطارد سے سورج کو دیکھا جائے تو عطارد سے سورج زمین کے مقابلے میں ڈھائی گنا بڑا نظر آتا ہے۔



# فصل

## فی الزُّهْرَة

مَسْأَلَةٌ - الزُّهْرَة جَارَة الْأَرْض فَاتِّهَا ثَانِيَةً  
السِّيَّارَاتِ وَالْأَرْضُ ثَالِثَتُهَا عَلَى حَسَبِ التَّرْتِيبِ مِنَ الشَّمْسِ  
قَطْرُ الزُّهْرَة ۷۷۰۰ مِيلٍ وَقِيلَ ۷۶۲۹ مِيلًا

# فصل

قَوْلُهُ الزُّهْرَة جَارَة الْأَرْضِ إلخ - عَطَارِدُ كَافٍ قَرِيبُ تَرْتِيبِ  
سَيَّارَةِ زُهْرَه هِيَ حَسَبُ كَامِدَارِ عَطَارِدِ دَاوِرِ زَمِينِ كَافٍ دَرْمِيَانِ هِيَ - زُهْرَه زَمِينِ سَے مَعْمُولِي  
پَچھوٹا اور زَمِينِ سَے نَزْدِیْک تَر سَيَّارَه هِيَ - وَه زَمِينِ کَا ہَمْسَا یہ هِيَ - کِیونکہ مَرکَزِ بَعْنِیْ آفَاقِ  
سَے تَرْتِیْبِ دَارِ شَمَارِ کَرْمِیْسِ تُو پَہلے عَطَارِدِ هِيَ - پَچھوٹے کَرْمِیْرِ پَر زُهْرَه هِيَ اور تیسرے کَرْمِیْرِ پَر زَمِينِ  
وَاقِعِ هِيَ - پَس زُهْرَه کَامِدَارِ مَدَارِ اَرْضِ کَافٍ دَاخِلِ مِیْنِ بَعْنِیْ جَوْفِ مِیْنِ وَاقِعِ هِيَ - اِس وَجہ کَافٍ زُهْرَه کُو  
زَمِينِ کَا بَیْڑُو اِن حَصَّہ کَہتے ہيں - کَہتے اَرَبِیْ مِیْنِ دُونُوں کُو تُو اَمْتِیْن کَہتے ہيں -

لَا قَمَرٌ لَهَا وَتَحِيطُ بِالزُّهْرَةِ غُيُومٌ بَيْضٌ تَحِجُّبُ عَنِ الرَّاصِدِينَ  
سَطْحَهَا وَلِذَا لَا يَعْلَمُ الْعُلَمَاءُ أَحْوَالَ سَطْحِهَا إِلَّا قَلِيلًا وَ  
هِيَ أَلْمَعُ الْأَجْرَامِ السَّمَاوِيَّةِ مَاعِدُ الشَّمْسِ وَالْقَمَرِ۔

زہرہ کا قطر ۷۷۰۰ میل ہے۔ بعض محققین کے نزدیک اس کے قطر کا طول ہے ۷۲۹ میل۔  
قولہ لا قمر لہا عالم۔ یعنی زہرہ عطار کی طرح کوئی چاند نہیں رکھتا۔ بعض علماء نے یہ دعویٰ  
کیا ہے کہ زہرہ بھی چاند رکھتا ہے۔ جو اس کے ارد گرد گھومتا ہے جس طرح زمین کا چاند زمین  
کے ارد گرد گھومتا ہے۔ انہوں نے یہ دعویٰ بھی کیا کہ اُس نے زہرہ کا چاند دوربین میں دیکھا ہے  
لیکن ابھی تک یہ بات ماہرین کے نزدیک پایہ ثبوت تک نہیں پہنچی۔  
ایک عالم ماہر ہیئت لکھتا ہے ”اگرچہ اس بات کی کئی بار افواہ اڑ چکی ہے کہ زہرہ کے  
توابع (چاند) بھی دیکھے گئے ہیں۔ لیکن ابھی تک ان توابع کے وجود کا کوئی ثبوت نہیں ملا ہے  
اگر زہرہ کا کوئی چھوٹا چاند ہو بھی اور یہ مریخ کے چاند کی مانند زہرہ کے بہت قریب ہو تو اس کا  
دیکھنا زہرہ کی آب و تاب کے باعث بے حد مشکل ہوگا۔

دور بینوں کے ذریعہ پتہ چلتا ہے کہ زہرہ پر ہر وقت سفید بادل احاطہ کیے ہوئے  
ہوتے ہیں۔ سفید بادلوں کی یہ کثیف تہہ ناظرین سے زہرہ کی سطح ہر وقت چھپائے رکھتی ہے  
اسی وجہ سے علماء زہرہ کی سطح کے احوال و کوائف بہت کم جانتے ہیں۔ بعض ماہرین کے قول کے  
پیش نظر بادلوں کی یہ تہہ ۸۸ کلومیٹر موٹی ہے۔

قولہ وہی ألمع الأجرام إل۔ أجرام جمع جرم ہے۔ اس کا معنی ہے اجسام۔ ألمع کا  
معنی ہر زیادہ چمک دار۔

حاصل کلام یہ ہے کہ آفتاب اور قمر کے علاوہ اجرام سماوی میں یہ ستارہ سب سے  
زیادہ روشن ہے۔ یہاں تک کہ بعض اوقات اس کی روشنی میں اجسام کا سایہ صاف  
نظر آتا ہے۔ اس کی روشنی بھی اس قدر تیز ہو جاتی ہے کہ یہ گاہے گاہے دن کو دوربین کے  
بغیر بھی نظر آ سکتا ہے۔ عوام میں یہ شام کا ستارہ مشہور ہے۔ کیونکہ زہرہ عموماً مغرب  
شمس کے بعد افق سے کچھ اوپر چمکتا نظر آتا ہے۔ اس چمک دمک کی ایک وجہ تو یہ ہے کہ

مسألت۔ الزهرة اصغر حجماً من الارض بقليل قالوا  
ان نسبتاً حجمها الى حجم الارض هي نسبة ۲۳ الى  
۲۵ وان شئت فقل هي نسبة ۹۲ الى ۱۰۰  
واما النسبة بين وزنها ووزن الارض فهي  
النسبة بين ۱ و ۵۰ وان شئت فقل وزنها اربعه  
اخماس وزن الارض تقريباً

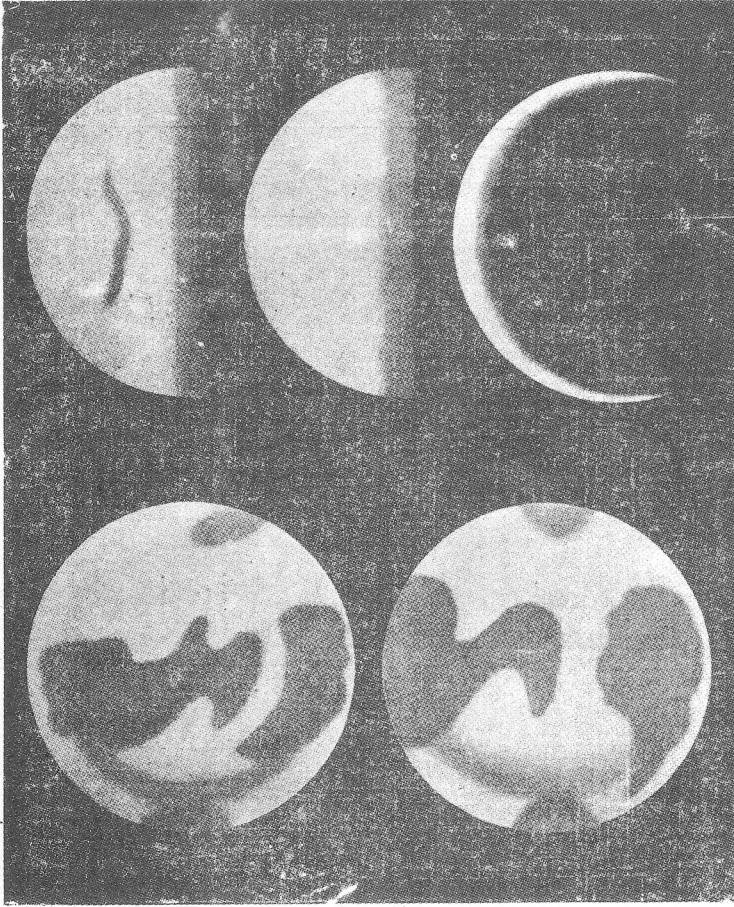
وہ زمین کے قریب ہے۔

دوسری وجہ یہ ہے کہ ۸۸ کلومیٹر کی ایک ناشکتہ اور کثیف سفید بادلوں کی تہ اس پر  
محیط ہے۔ یہ تہ اپنے اوپر پڑنے والی سورج کی زیادہ تر شعاعوں کو منعکس کر لیتی ہے۔  
۱۹۷۵ء میں بادلوں کی اس کثیف تہ کے آر پار زہرہ کی سطح کا مطالعہ کرنے کی  
کوشش شروع ہوئی۔ ۱۹۷۵ء میں روسی خلائی تحقیقی مشن نے غور و فکر کا آغاز کیا۔  
چنانچہ بعض خلا نورد کہتے ہیں کہ زہرہ کی سطح سمندروں سے ڈھکی ہوئی ہے اور بادل اس  
پانی کے بخارات ہیں۔ جب کہ دوسرے خلا نوردوں کا خیال ہے کہ یہ سیارہ ایک بنجر زمینی  
پیالہ ہے یا اس کے برعکس ایک وسیع و عریض گرم دلدل ہے۔

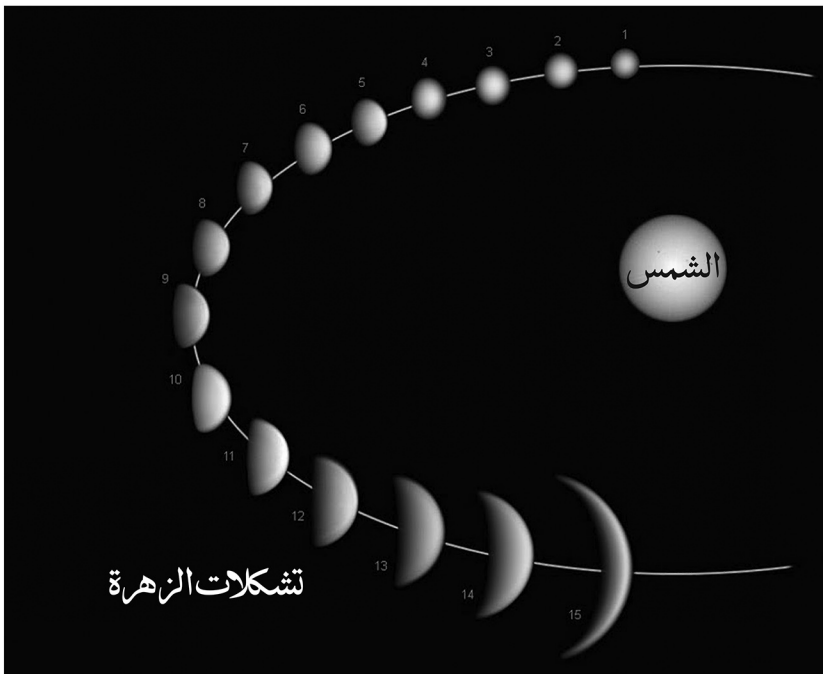
قولہ الزهرة اصغر حجماً من الارض مسئلہ ہذا میں زہرہ کے حجم۔ وزن اور مقدار قوت  
جاذبہ کا بیان ہے۔

حاصل کلام یہ ہے کہ مسئلہ سابق میں معلوم ہوا کہ زہرہ کا قطر ۷۷۰۰ میل ہے۔  
اور چونکہ زمین کا قطر ہے ۷۹۲۰ میل۔ پس قطر زہرہ قطر ارض سے معمولی چھوٹا ہے اور حجم  
کچھ قطر پر متفرع ہوتا ہے پس ثابت ہوا کہ زہرہ باعتبار حجم زمین سے معمولی چھوٹا  
ہے۔

ماہرین کہتے ہیں کہ دونوں کے مجموعوں میں وہ نسبت ہے جو ۲۳ اور ۲۵ کے مابین  
ہے۔ بالفاظ دیگر دونوں کے مابین وہ نسبت ہے جو ۹۲ اور ۱۰۰ کے مابین ہے۔ پس



سطح الزهرة المرئي وأشكالها المختلفة من الهلال والبدار والتربيع  
وتكون ألمع وأضوء في الهيئة الهلالية لقربها من الأرض





ولاجل قلت وزن الزهرة وقلت مادتها ضعفت  
جاذبيتها فالرجل الذي يزن ٤٠ كيلوجراما على الارض  
يوزن على الزهرة ٤٩ كيلوجراما.

گجوں میں معمولی تفاوت ہے۔

البتہ دونوں کے وزن میں تفاوت قدرے زیادہ ہے۔ ماہرین کی تحقیق کے پیش  
نظر زہرہ کا وزن وزن ارض سے کم ہے۔ اور دونوں کے وزنوں کے مابین ۴۱ اور ۵۰  
والی نسبت ہے جو نسبت ۴۱ کی ہے ۵۰ سے وہی نسبت ہے وزن زہرہ کی وزن ارض  
سے۔ بالفاظ دیگر آپ یہ بھی کہہ سکتے ہیں کہ زہرہ کا وزن وزن ارض کے چار اُخماس کے  
برابر ہے۔ یعنی  $\frac{4}{5}$  حصہ تقریباً۔

قولہ ولاجل قلت وزن الزهرة۔ جاذبیت کا معنی ہے قوت کشش۔ کیلوگرام کا معنی ہے  
کلو گرام۔ ایک کلو گرام انگریزی سیر سے کچھ زیادہ وزن کا ہوتا ہے۔ انگریزی سیر کا وزن ۲۸۰ تولہ  
ماہرین کہتے ہیں کہ کسی جسم کا وزن جس کم مادے کی مقدار کا تابع ہے وزن جسم حجم کا تابع  
نہیں ہے۔ پس مادہ جسم جتنا زیادہ ہوگا اُس جسم کا اتنا ہی زیادہ وزن ہوگا۔ اور اگر مادہ کم ہو جسم کا  
تو اس کا وزن بھی کم ہوگا۔

ماہرین یہ بھی کہتے ہیں کہ کسی سیارے کی جاذبیت اس کی مقدار زیادہ کی تابع ہے۔ سیارہ  
کا مادہ جتنا زیادہ ہوگا قوت کشش بھی اتنی زیادہ ہوگی۔ اگر سیارہ کا مادہ اور وزن کم ہو تو اس کی  
قوت کشش بھی کم ہوگی۔

چنانچہ زمین کے مقابلہ میں چونکہ زہرہ کا وزن و مادہ کم ہے اس لیے زہرہ کی قوت  
کشش بھی زمین کی قوت کشش کے مقابلہ میں کم ہے۔ پس جس شخص کا وزن زمین پر ۶۰ کلو  
گرام ہو تو اس کا وزن زہرہ پر ۴۹ کلو گرام ہوگا۔

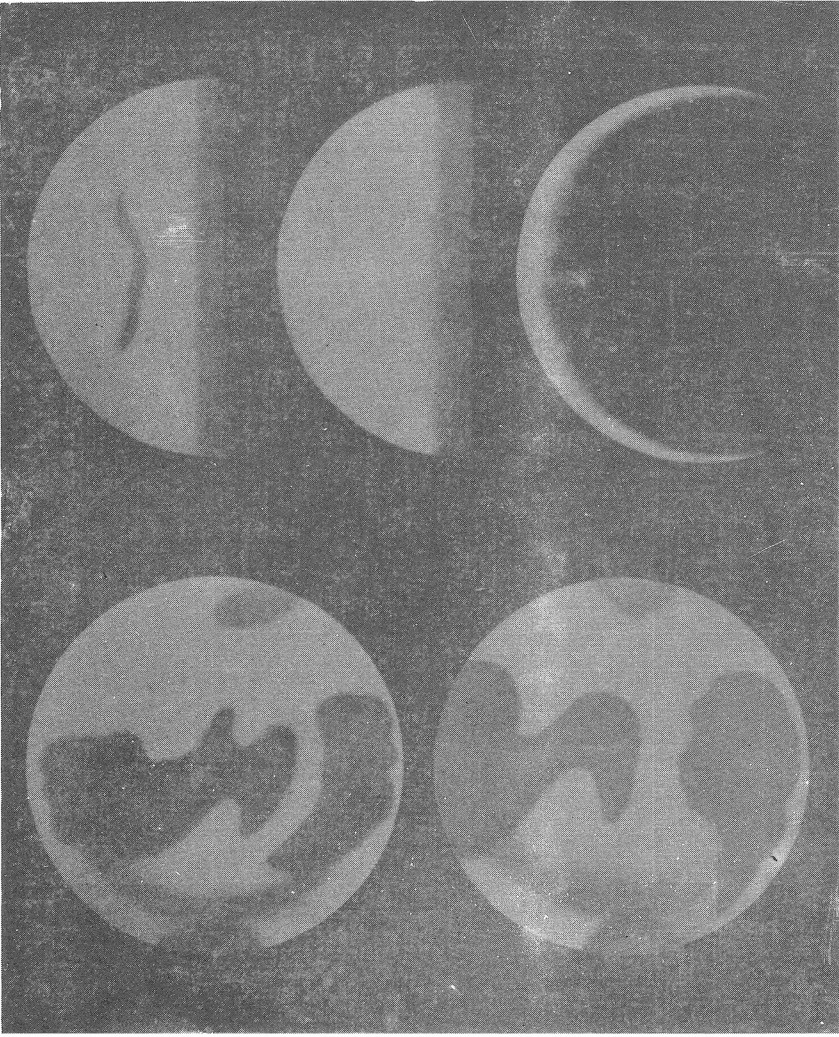
مسألت۔ بُعد الزهرة المتوسط عن الشمس  
 ..... ۶۷۲ میل و لكون مدارها قريباً من المدار الدائري  
 لا تفاوت بين بُعدها الاقرب عن الشمس والابعد  
 عنها الا زهاء تسعة ألياك ميل اي ..... ۹ ميل  
 مسألت۔ اعلم ان مدار الزهرة مثل مدار  
 عطارد في داخل مدار الارض ولذا لا يمكن ان يبصرها  
 ناظر بعيدة عن الشمس في وسط السماء

قولہ بعد الزهرة المتوسط :- مسئلہ ہذا میں آفتاب سے زہرہ کے فاصلے کا  
 بیان ہے۔ حاصل یہ ہے کہ ماہرین کی تحقیق کے پیش نظر آفتاب سے زہرہ کا اوسط بُعد  
 ..... ۶۷۲ میل ہے۔ زہرہ کا دائرہ گردش حول آفتاب تقریباً مدور ہے۔ اس کے مدار کا  
 خروج اس قدر کم ہے کہ بُعد ابعد اور بُعد اقرب میں ۹ لاکھ میل سے زیادہ فرق  
 نہیں ہے۔

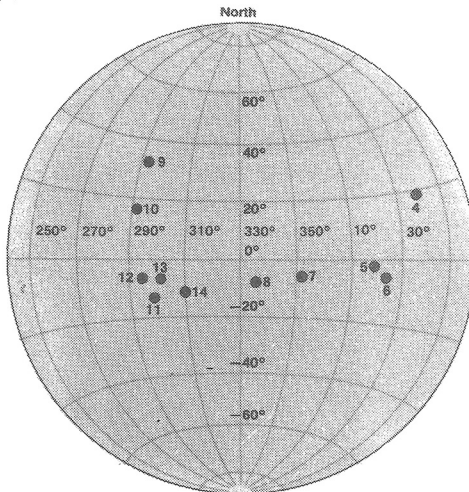
زہرہ کا معنی ہے مقدار۔ الیاک جمع ہے لاک کی۔ لاک معرب لاکھ ہے۔ ایک لاکھ  
 ۱۰۰ ہزار کا نام ہے۔

قولہ اعلم ان مدار الزهرة :- مسئلہ ہذا میں یہ بات بتائی گئی ہے کہ  
 ظاہر ہی طور پر دیکھنے میں زہرہ آفتاب سے کتنا دور ہو سکتا ہے۔ اور پھر اس پر متفرع بعض  
 نتائج و ثمرات کا بیان ہے۔

تفصیل کلام یہ ہے کہ چونکہ زہرہ کا مدار زمین کے مدار کے اندر واقع ہے۔ اور زمین  
 کے مدار سے اس کا مدار بہت چھوٹا ہے۔ اس لیے دیکھنے میں زہرہ ہمیشہ آفتاب کے  
 قریب قریب نظر آتا ہے۔ کبھی وہ آفتاب سے کچھ پہلے طلوع ہوتا ہے اور کبھی آفتاب سے کچھ  
 پیچھے طلوع ہوتا ہے۔ اسی وجہ سے یہ ناممکن ہے کہ کوئی ناظر زہرہ کو آفتاب سے دور آسمان کے

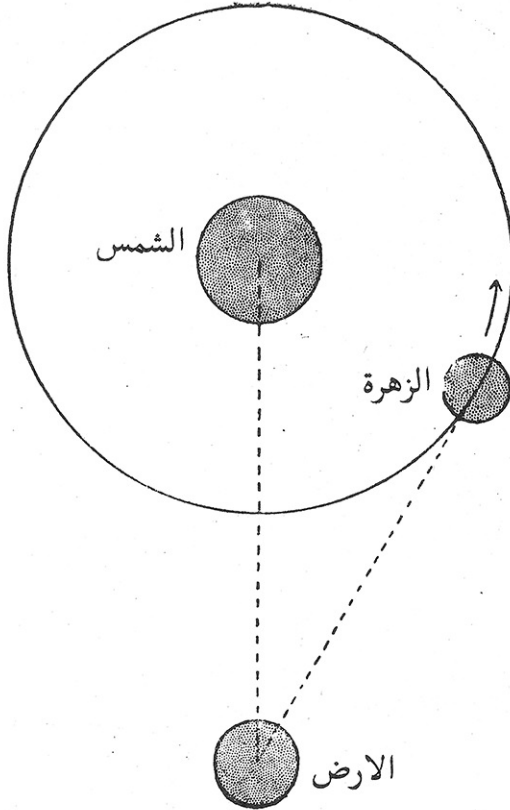


## المظاهر المختلفة للزهرة من الهلال والتربيع والبدار



صورة سطح الزهرة. عليه خطوط أي خط استوائها وخطوط أخرى تحاذي خط استوائها إلى قطبيها. والنقاط السوداء الإحدى عشرة تعين مواضع هبطت عليها سفن فضائية لدولة روسيا

واقصی ما تبعد الزهرة عن الشمس متقدماً على  
الشمس أو متأخراً عنها في رأي العين ۵۴ درجتاً تقريباً۔  
الشكل



لا تكون الزاوية بين الشمس والزهرة اكبر من هذه الزاوية التي تراها في هذا الشكل .

فهي مثل عطار حيث تكون نجمتا الصباح مرةً ونجمتا المساء  
مرةً أخرى

وسط میں رات کے وقت دیکھ کے۔

سر رابرٹ بال مشہور فلکی اپنی کتاب ارض النجوم میں لکھتا ہے۔ ”اول تو یہ یاد

## وغایت الفرق بالنظر الى الزمان الفاصل بين طلوع الزهرة وطلوع الشمس نحو ثلاث ساعات

رکھو کہ تم کو یہ سیارہ بہت رات گئے کبھی دکھائی نہ دے گا۔ یا تو یہ شام کے وقت اندھیرا ہوتے ہی مغرب کی طرف دیکھو یا صبح کو آفتاب نکلنے سے پہلے مشرق کی طرف نظر کرو تو زہرہ تمہیں سامنے دکھائی دے گا۔ ظاہری نظر میں وہ زیادہ سے زیادہ ۴۵ درجے آفتاب سے آگے یا پیچھے ہو سکتا ہے۔

پس یہ عطار دکی طرح گاہے صبح کا ستارہ معلوم ہوتا ہے اور گاہے شام کا ستارہ معلوم ہوتا ہے۔ مگر اس سے ہماری یہ مراد نہیں کہ وہ مشرق میں یا مغرب میں ہمیشہ دکھائی دیا کرتا ہے۔ کیونکہ حقیقت میں ہر برس کا ایک بڑا حصہ ایسا ہوتا ہے جس میں زہرہ نہ صبح کو دکھائی دے سکتا ہے اور نہ شام کو۔

ایک بات یہ بھی یاد رکھو۔ یہ ہرگز نہیں ہوتا کہ زہرہ شام کو بھی دکھائی دے اور صبح کو بھی۔ یہ سیارہ کئی ہفتوں تک برابر مغرب میں سوچ ڈوبنے کے بعد بڑی شان و شوکت کے ساتھ چمکا کرتا ہے۔ پھر آہستہ آہستہ مغرب میں غائب ہو جاتا ہے اور دو ایک ماہ کے بعد صبح کا ستارہ ہو کر مشرق میں نمودار ہوتا ہے۔ ایک سال، مہینے میں زہرہ اپنی یہ ساری تبدیلیاں پوری کر لیتا ہے۔ اگر تم اس کو آج شام کے وقت مغرب میں چمکتا دیکھو تو یقین کر لو کہ ایک سال سات مہینے پہلے بھی وہ اسی طرح شام کا ستارہ ہو کر ہمیں چمکتا تھا۔ بہر حال زہرہ کو کبھی آسمان میں سیدھا اپنے سر کے اوپر دیکھنے کی کوشش نہ کرنا۔ وہ جب کبھی دکھائی دے گا مغرب یا مشرق ہی میں چمکتا دکھائی دے گا۔“

قولہ وغایت الفرق بالنظر إلـ: یعنی کبھی زہرہ آفتاب سے پہلے طلوع ہوتا ہے اور کبھی آفتاب زہرہ سے پہلے طلوع ہوتا ہے۔ اور دونوں کے طلوع میں زیادہ سے زیادہ تین گھنٹے کا تفاوت ممکن ہے۔ کیونکہ ابھی چند سطور قبل آپ کو معلوم ہو چکا ہے کہ ظاہری نظر میں زہرہ اور آفتاب کے مابین زیادہ سے زیادہ فاصلہ ۴۵ درجے کا

مسألتاً۔ الزهرة تكمل الدرة حول الشمس بسرعة

۲۲ میل فی الثانیۃ فی کل ۲۲۵ یوماً

ولكون الزهرة مغلفةً مستمراً بسحاب ابيض

اکشف اشتهت علی الفلاسفة مدّة حركتها

ممکن ہے اور ایک درجہ طے کرنے کے لیے ۴ منٹ چاہئیں۔ اور پندرہ درجوں کے لیے ایک گھنٹہ۔ لہذا ۴۵ درجوں کے لحاظ سے تین گھنٹے بنتے ہیں۔

قولہ الزهرة تكمل الدرة الخ۔ مسئلہ ہذا میں زہرہ کی حرکت محوری و حرکت حول الشمس کے دوروں کی مدتوں کی تفصیل پیش کی جا رہی ہے۔ ایضاً کلام یہ ہے کہ زہرہ آفتاب کے گرد در فتر ۲۲ میل فی سیکنڈ ۲۲۵ دن میں ایک دورہ مکمل کرتا ہے۔ پس زہرہ کا ایک سال ہمارے ۲۲۵ دنوں کے برابر ہے۔

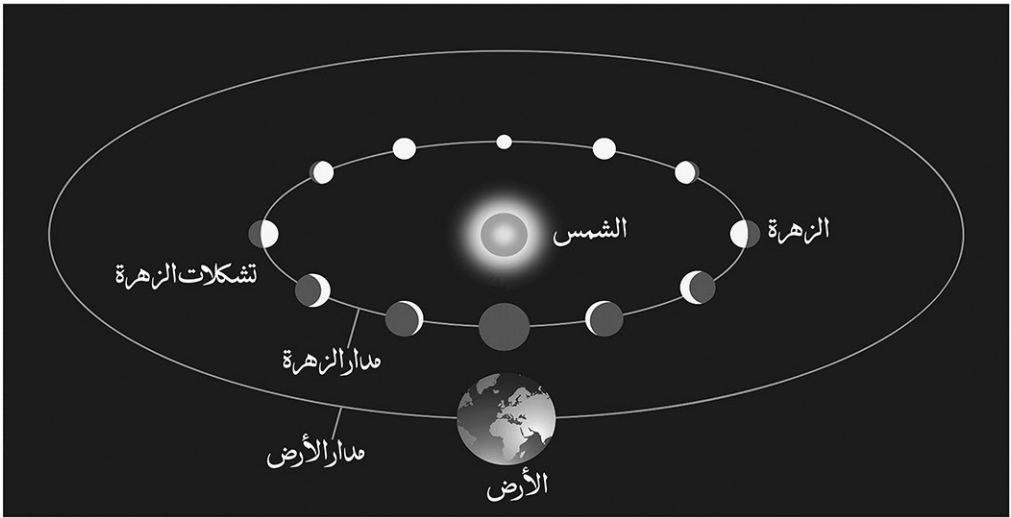
قولہ ولكون الزهرة مغلفةً الخ۔ عبارت ہذا میں زہرہ کی حرکت محوری کی مدت کی تحقیق اور اختلاف ماہرین کی تفصیل پیش کی گئی ہے۔

حاصل کلام یہ ہے کہ زہرہ ہمیشہ ناشکستہ کشیف سفید بادلوں کی تہ میں چھپا ہوا ہوتا ہے۔ کشیف بادلوں کا ۸۸ کیلومیٹر غلاف زہرہ پر چھایا ہوا رہتا ہے۔ (مغلّف صیغہ اسم مفعول ہے یا تفعیل سے۔ اس کا معنی ہے غلاف میں لپٹا ہوا۔ يقال غلف الشئ غلاف میں ڈالنا۔ ڈھانکنا۔ چھپانا۔) اس کشیف غلاف کی وجہ سے زہرہ کی سطح پوشیدہ رہتی ہے۔ اس لیے ماہرین ہیئت پر اس کی حرکت محوری کی مدت اور اس کی تحقیق پوشیدہ مشتبہ اور مشکل ہوئی۔ کسی سیارے کی سطح پر بعض علامات کی حرکت دورین میں دیکھ کر ماہرین اس سیارے کی محوری حرکت دریافت کرتے ہیں۔ لیکن زہرہ کی سطح پر بادلوں کے کشیف غلاف کے محیط ہونے سے کوئی خاص علامت نظر نہیں آ سکتی۔

اس لیے ماہرین کے اس سلسلے میں کئی اقوال ہیں۔ بعض کے نزدیک اس کے محوری دورے کی مدت ہے ۲۳ گھنٹے ۲۱ منٹ۔ بعض ماہرین نے ۲۲۵ دن کا قول کیا ہے بعض نے



المحوریّة وتَعَسَّرَ لَدَیْهِمْ اَمْرُ تَحْقِيقِهَا  
فَقِيلَ اِنَّ مَدَّةَ دَوْرِهَا المَحْوِیَّة ۲۳ سَاعَةً و ۲۱ دَقِيقَةً  
وَقِيلَ ۲۲۵ یَوْمًا وَقِيلَ شَهْرٌ وَقِيلَ ۲۵۷ یَوْمًا وَقِيلَ ۲۴۳  
یَوْمًا



صورة مظاهر الزهرة في مدارها حول الشمس

ایک ماہ کا۔ اور بعض نے ۲۵۷ دن کا۔ اور بعض نے ۲۴۳ دن کا دعویٰ کیا ہے۔  
قولہ فقیل انّ مدّة دَوْرِهَا المَحْوِیَّة۔ حاصل عبارتِ ہند یہ ہے کہ زہرہ کی محوری  
حرکت کے دورے کی مدت میں ماہرین کے کئی اقوال ہیں کیسینی ماہر فلکیات نے دلغ کے  
مشاہدے سے زہرہ کی محوری حرکت کا وقفہ ۲۴۳ گھنٹے نکالا۔

والقول الحق الذي يُعتمد عليه في هذا العصر  
ما اكتشفوا سنة ۱۹۶۷ م بأحداث طرق دقيقة  
صائبية ان الزهرة تُتمّ دورتها حول نفسها في ۲۴۵  
يوماً من المشرق الى المغرب على عكس الارض وسائر

مشہور فلکی شہر نے اس کا وقفہ ۲۳ گھنٹے ۲۱ منٹ معلوم کیا۔ ۱۸۴۲ء میں ڈیو کو  
(اٹلی) نے بھی گردش کا وقفہ ۲۳ گھنٹے ۲۱ منٹ نکالا۔

شاہ پریلی کو جو داغ ۱۸۴۷ء میں قرص زہرہ پر نظر آئے ۳ ماہ تک ان کے مقام میں  
چند اہل فرق نہ پڑا تو یقین ہو گیا کہ زہرہ ۲۳ گھنٹے ۲۱ منٹ میں محوری گردش مکمل نہیں کرتا۔  
چنانچہ شاہ پریلی اس نتیجہ پر پہنچا کہ زہرہ ۲۲۵ دن میں محوری گردش مکمل کرتا ہے۔

اس کا مطلب یہ ہے کہ عطارد کی طرح زہرہ کا متواتر ایک ہی رخ سوچ کی جانب  
رہتا ہے۔ لیکن یہ قول بھی ماہرین کے نزدیک مشکوک تھا۔ کیونکہ زہرہ کے تاریک حصوں کا  
درجہ حرارت ماہرین کی تحقیق کے پیش نظر بہت کم معلوم نہیں ہوتا۔ جس سے زہرہ کا ہمیشہ  
سوچ کی جانب ایک ہی رخ پھیرنے کی حقیقت مشکوک معلوم ہوتی ہے۔

قولہ والقول الحق الذي للہ۔ عبارت ہذا میں زہرہ کی محوری حرکت کے  
بارے میں نئی تحقیق کا ذکر ہے۔ یہی قول حق ہے اور اسی پر اس وقت ماہرین کا اعتماد  
ہے۔

تفصیل کلام یہ ہے کہ ۱۹۶۷ء میں نئے دقیق اور صحیح طریقے سے ماہرین نے دو نئی  
باتوں کا انکشاف کیا۔

اول یہ کہ زہرہ کی محوری حرکت کے دورے کا وقفہ ۲۲۵ دن ہے۔ اس کا مطلب  
یہ ہے کہ زہرہ کا دن اس کے سال سے لمبا ہے۔ کیونکہ زہرہ کا سال ۲۲۵ دن کا ہے۔ ۲۲۵  
دن میں وہ آفتاب کے گرد دورہ مکمل کرتا ہے۔

دوسری بات جس کا ۱۹۶۷ء میں انکشاف ہوا یہ ہے کہ زہرہ اپنے محور پر مشرق  
سے مغرب کی طرف حرکت کرتا ہے۔ حالانکہ زمین اور تمام سیارے اس کے برعکس

السیارات المتحرّكات من المغرب الى المشرق وبناءً على  
 هذا يوم الزهرة اطول من سنتها  
 مسألتنا - الزهرة غير صالحة للحياة لِعوامل  
 مُتعدّدة منها شدة الحرارة هناك وذلك لِسببَيْن  
 السبب الاول كون الزهرة اقرب الى الشمس من  
 الارض

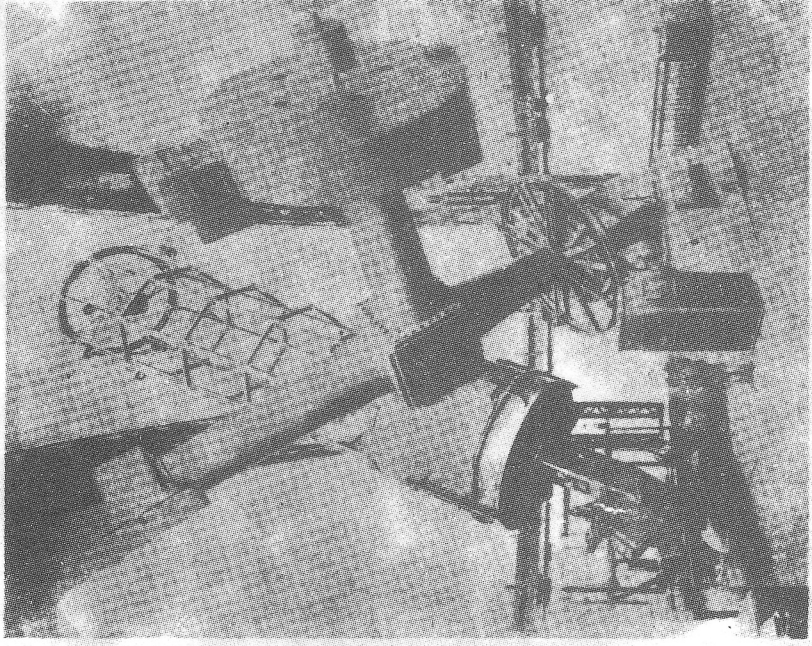
والسبب الثاني ما توافر في جو الزهرة نوع خاص

محوری حرکت میں مغرب سے مشرق کی طرف حرکت کرتے ہیں۔

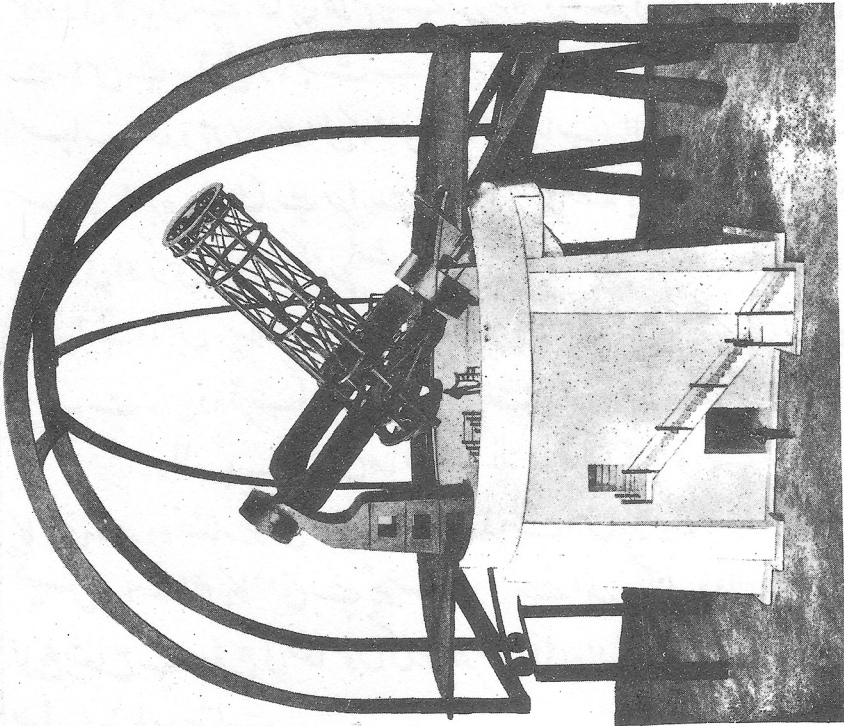
قولہ الزهرة غير صالحة للحياة - مسئلہ ہذا میں زہرہ پر حیات کے آثار کی غیر  
 موجودگی کا بیان ہے۔ حاصل کلام یہ ہے کہ زہرہ کسی قسم کی حیات اور زندگی کے قابل نہیں  
 ہے۔ اس لیے یہ توقع کرنا عبث ہے کہ زہرہ پر کہیں جان دار موجود ہوں گے۔ اس بات کے  
 اسباب متعدد ہیں۔ (عوامل کا معنی ہے اسباب) ان اسباب میں سے ایک اہم  
 سبب زہرہ پر شدت حرارت ہے۔ ماہرین کہتے ہیں کہ زہرہ نہایت گرم ہے اس لیے  
 وہ آبادی اور کسی ذی روح کی رہائش کے قابل نہیں ہے۔ زہرہ پر شدت حرارت کے  
 اسباب دو ہیں۔ پہلا سبب یہ ہے کہ زہرہ زمین کے مقابلے میں آفتاب سے زیادہ  
 قریب ہے۔ زیادہ قرب کی وجہ سے وہاں شدید گرمی پڑتی ہے۔

قولہ والسبب الثاني ما توافر في جو الزهرة نوع خاص  
 کا معنی ہے وہ فضاء جو کسی سیارے کے قریب اس پر محیط ہو۔ غازات جمع ہے غازی کی۔  
 گیس۔ امتصاص کا معنی ہے پھوسنا اور اپنے اندر روکنا۔ دَوْن الحمراء۔ یہ ایک خاص  
 نوع شعاع ہے سوج کی شعاعوں کی جو نظر نہیں آتی۔ اور اس کی موجوں کا طول سرخ شعاع کے  
 طول سے زیادہ ہوتا ہے۔

عبارت ہذا میں زہرہ پر شدت حرارت کے سبب ثانی کا بیان ہے۔ خلاصہ



من أكبر تلسكوبات بريطانيا زنته ٢٥ طناً



تلسكوب مرصد جبل ولسن قطر عدسته ١٠٠ بوصة  
وكان من أكبر تلسكوبات العالم الى مديّة

من غازات من خصائص هذا الغاز انما يحبس  
ویمتص من الاشعة الشمسیة شعاعاً  
هو حاملٌ للحرارة بل هو عين الحرارة  
وهذا القسم من الاشعة يسمى اشعة دون  
الحمراء ۔

کلام یہ ہے کہ زہرہ کے ارد گرد متصل فضا میں ایک خاص قسم کی گیس کثرت  
سے موجود ہے۔ اس کی خاصیت یہ ہے کہ وہ سورج کی شعاعوں میں سے اُس  
شعاع کو جو حرارت کی حامل ہے بلکہ عین حرارت ہے گرفتار کر کے و مجبوس  
کر کے جمع رکھتی ہے۔ حرارت کی حامل ان اشعہ کی کثرت سے وہاں شدید گرمی  
ہوتی ہے۔ سورج کی اس خاص قسم کی شعاع کو زیریں سُرخ شعاع کہتے  
ہیں۔

ماہرین لکھتے ہیں کہ زہرہ پر حرارت کی حد اتنی شدید ہے کہ اس پر  
کسی ذی روح کا ایک منٹ بھی زندہ رہنا ناممکن ہے۔ چنانچہ روس نے جب  
زہرہ کی سطح کے احوال دریافت کرنے کے لیے ایک روبوٹ (لوہے اور فولاد کا  
بنا ہوا مشینی انسان) وہاں اتارا تو اُس روبوٹ نے سطح زہرہ پر اترتے ہی  
پہلا پیغام یہ ارسال کیا کہ گرمی اتنی سخت ہے کہ وہ پگھلا جا رہا ہے۔ اور پھر  
یکایک روبوٹ تباہ ہو کر خاموش ہو گیا۔

بیسویں صدی کے پانچویں عشرے (۱۹۵۰ء) کے آخری برسوں  
میں زہرہ کے حقائق آشکارہ ہونا شروع ہوئے۔ ریڈیائی خلا نوردوں نے  
زہرہ کی حرارتی شعاعوں کو جانچا۔ اور یہ بات سامنے آئی کہ زہرہ کا درجہ  
حرارت پانی کے نقطہ جوش سے بھی بہت زیادہ ہے۔



امریکی اور روسی خلائی تحقیقاتی مشن کے ذریعہ یہ بات دریافت ہو چکی ہے کہ زہرہ کی سطح کا درجہ حرارت ۷۲۳ کیلون ہے۔ جو عطارد کے درجہ حرارت سے بھی زیادہ ہے۔ اس درجہ حرارت کی وجہ اور سبب زہرہ کی فضا ہے جو سطح زہرہ اور سفید کثیف بادلوں کے درمیان پھائی ہوئی ہے۔ یہ فضا مکمل طور پر کاربن ڈائی آکسائیڈ پر مشتمل ہے۔ جو گیس و حرارت کو مقید کرتی ہے اور درجہ حرارت بڑھاتی ہے۔

دسمبر ۱۹۷۸ء میں ایک نیا امریکی مشن زہرہ کی فضا میں اُترا۔ اُس نے یہ منکشف کیا کہ زہرہ سیارے کے بادل گندھک کے تیزاب کے چھوٹے چھوٹے قطروں پر مشتمل ہوتے ہیں۔ اس مشن نے زہرہ پر روشنی کی لامحدود چمک دار شعاعوں کو بھی ریکارڈ کیا۔ اس سے یہ ظاہر ہوتا ہے کہ عطارد کی طرح زہرہ کی سطح بھی انسانی بقا کی دشمن ہے۔ جس کی وجہ و سبب زہرہ کی ناقابلِ تنفس فضا اور بھلسا دینے والا درجہ حرارت ہی نہیں بلکہ اس کا دباؤ بھی ہے۔ جو کہ زمین سے ۱۰ گنا زیادہ ہے۔





# فصل

## فی السَّيِّحِ

مَسْأَلَةٌ - السَّيِّحُ أَصْغَرُ مِنَ الْأَرْضِ بِكَثِيرٍ  
فَان قُطْرَهُ ۴۲۰۰ مِيلٍ وَقِيلَ ۲۱۵ مِيلًا وَحُجْمُهُ سُبْعُ حُجْمِ  
الْأَرْضِ أَيْ  $\frac{1}{7}$   
ووزنه  $\frac{3}{8}$  وقيل  $\frac{11}{16}$  من وزن الأرض وَلِصْغَرِ  
السَّيِّحِ وَقِلَّتْ وَزْنُهُ وَمَادَّتْهُ ضَعْفَتْ جاذِبَتُهُ وَ

# فصل

قوله السَّيِّحُ أَصْغَرُ مِنَ الْأَرْضِ إلخ - مسأله ہذا میں مَرِّح کے بارے میں پانچ  
باتوں کا مختصر ذکر ہے۔ پہلی بات یہ ہے کہ مَرِّح جو زمین کا بیرونی ہمسایہ ہے وہ زمین  
سے بہت چھوٹا ہے۔ آفتاب کے شمار کریں تو پہلا مدار عطار دکا ہے۔ دوسرا زہرہ کا ہے۔ تیسرا

قَلَّتْ فَالرَّجُلُ الَّذِي يَزِنُ عَلَى الْأَرْضِ ۖ كِيلُو جَرَامًا يَزِنُ  
عَلَى الْمَرْتَجِ ۚ كِيلُو جَرَامًا۔

مَسْأَلَةٌ۔ بَعْدَ الْمَرْتَجِ الْمُتَوَسِّطُ عَنِ الشَّمْسِ

..... ۱۵، ۱۴ مِیلِ وَبَعْدَهُ الْأَقْرَبُ عَنْهَا ..... ۱۲۸ مِیلِ

وَبَعْدَهُ الْأَبْعَدُ عَنْهَا ..... ۱۵۴ مِیلِ

وَأَمَّا بَعْدُهُ الْمُتَوَسِّطُ عَنِ الْأَرْضِ فَهُوَ عِنْدَ الْاِسْتِقْبَالِ

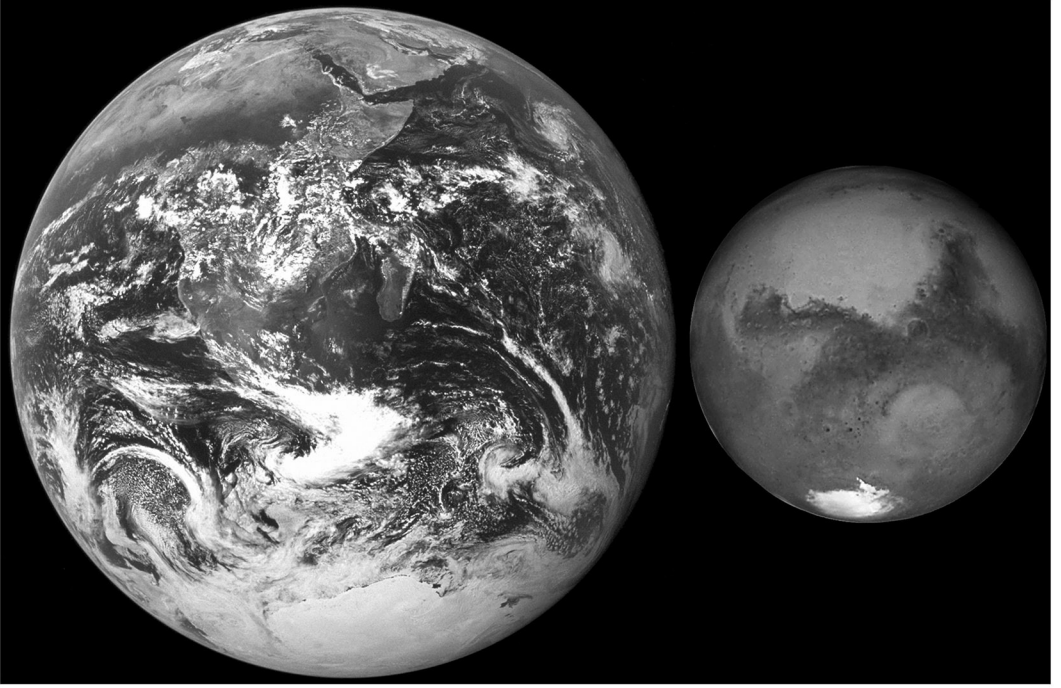
..... ۸۵ مِیلِ وَعِنْدَ الْاِجْتِمَاعِ ..... ۲۳۴۵ مِیلِ وَاَقْلَّ

مدار زمین کا ہے۔ چوتھا مرتج کا ہے۔

مرتج کا قطر ۲۲۰۰ میل ہے۔ اور بعض ماہرین فلکیات کے نزدیک ۲۲۱۵ میل ہے۔ مرتج کا حجم زمین کے حجم کا ساتواں حصہ ہے یعنی  $\frac{1}{7}$ ۔ پس اگر مرتج کے برابر سات گھڑے جمع کر کے ان سے ایک گڑہ بنایا جائے تو ان کا مجموعی حجم و جسامت زمین کے حجم و جسامت کے برابر ہوگا۔ الغرض مرتج کا قطر بھی زمین کے قطر سے بہت چھوٹا ہے۔ یہ دوسری بات ہے۔ اور اس کا حجم بھی حجم ارض سے بہت کم ہے۔ یہ تیسری بات ہے۔

چوتھی بات یہ ہے کہ مرتج کا وزن زمین کے وزن کا  $\frac{3}{28}$  حصہ ہے اور بعض کے نزدیک یہ نسبت  $\frac{1}{11}$  ہے۔ پانچویں بات یہ ہے کہ اس کی قوت کشش بھی مائے اور وزن کی کمی کی وجہ سے بہت کم ہے۔ ماہرین کی تحقیق کے پیش نظر جس شخص کا وزن زمین پر ۶۰ کلو گرام ہو تو اس کا وزن مرتج پر ۲۴ کلو گرام ہوگا۔

قولہ بَعْدَ الْمَرْتَجِ الْمُتَوَسِّطُ لَمْ۔ مسئلہ ہذا میں مرتج کے آفتاب اور زمین سے فاصلے کی تفصیل کے ساتھ ساتھ علم ہیئت کی مصطلح اجتماع و استقبال کا بیان ہے۔ تفصیل مرام یہ ہے کہ مرتج کا مدار حول الشمس دیگر سیاروں کے مداروں کی طرح بیضوی ہے۔ اسی لیے مختلف اوقات میں اس کا آفتاب سے فاصلہ بدلتا رہتا ہو۔ ماہرین



الأرض

المريخ



عطارد

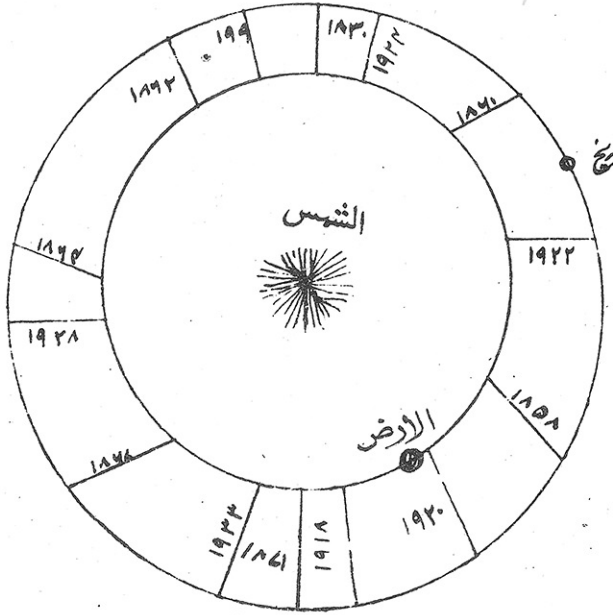
الزهرة

الأرض

المريخ

النسبة بين أحجام السّيّارات والأرض

بُعْدِ الْمَمْكَنِ عَنِ الْأَرْضِ فِي حَالَتِهَا الْاِسْتِقْبَالِ ..... ۳۵  
مِيلٍ صَرَّحَ بِهَذَا قَهْرَةُ هَذَا الْفَنِّ  
وَالْاجْتِمَاعُ فِي عَرَفِهِمْ هُنَا هُوَ كَوْنُ الشَّمْسِ بَيْنَ الْأَرْضِ



صورة مداري المريخ والأرض  
مع ذكر بعض التواريخ

کہتے ہیں کہ آفتاب سے مرتخ کا متوسط فاصلہ ۱۴ کروڑ ۱۵ لاکھ میل ہے اور بعد اقرب ۱۲ کروڑ ۸۰ لاکھ میل ہے۔ اور آفتاب سے اس کا بعد ابعداً ۱۵ کروڑ ۴۰ لاکھ میل ہے۔ اور زمین سے مرتخ کا بعد متوسط استقبال کے وقت ہوتا ہے چار کروڑ ۸۵ لاکھ میل۔ اور زمین سے مرتخ کا فاصلہ بوقت اجتماع ۲۳ کروڑ ۴۵ لاکھ میل ہوتا ہے۔ اور زمین سے بوقت استقبال مرتخ کا کم سے کم ممکن فاصلہ تین کروڑ پچاس لاکھ میل ہے۔  
قولہ والاجتماع فی عرفہم لہ عبارت ہذا میں اجتماع واستقبال کی تعریف ہے یہ دو اصطلاحی الفاظ ہیں۔

خلاصہ مطلب یہ ہے کہ علم ہیئت کی اصطلاح میں مرتخ اور زمین کے اجتماع کا مطلب

المریخ

والاستقبال ههنا في عرفهم هو أن تكون الأرض بين المریخ و الشمس.

مسألة ١٥ - المریخ یتم دورته حول الشمس بسرعت ١٥ میلًا فی الثانیة فی کل ٦٨٧ یومًا وعند البعض فی کل ٦٨٠ یومًا

ویتم دورته حول محوره فی ٢٤ ساعتًا و ٣٧ دقیقًا و ٣ ٢٢ ثانیة

یہ ہے کہ آفتاب زمین اور مریخ کے مابین ہو۔ اور استقبال مریخ کا مطلب یہ ہے کہ زمین مریخ اور آفتاب کے مابین آجائے۔ جیسا کہ متن میں مسطور شکل میں آپ دیکھ رہے ہیں۔

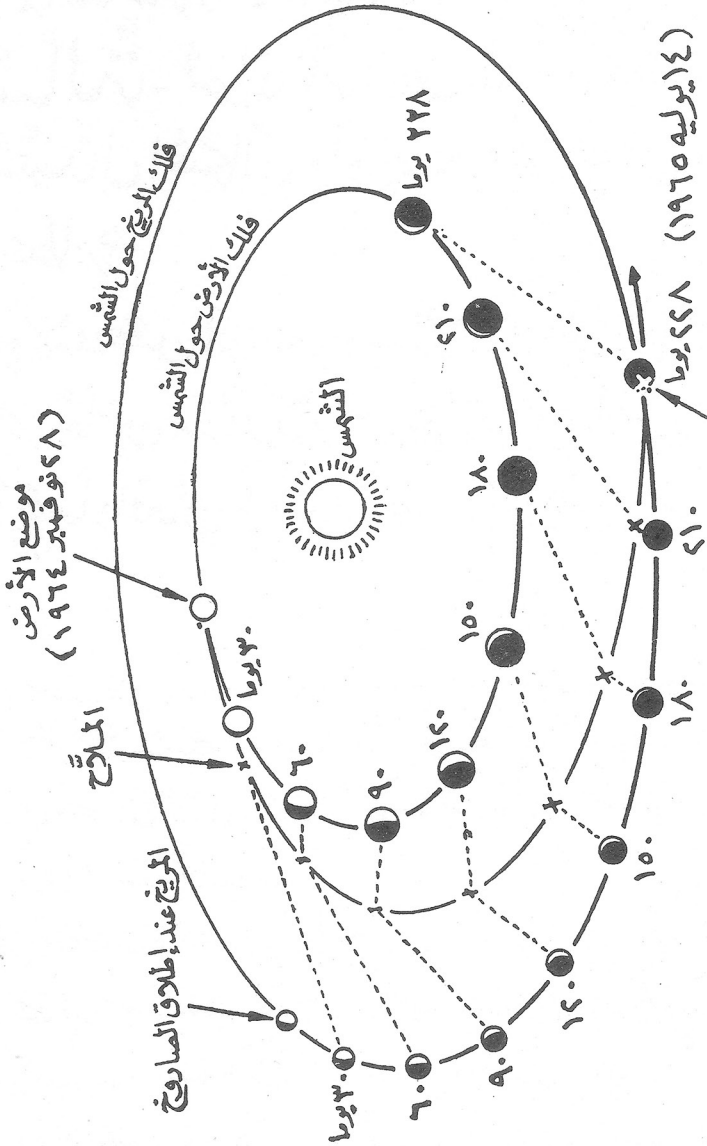
یہ بات یاد رکھیے کہ مریخ کبھی بڑا دکھائی دیتا ہے اور کبھی چھوٹا۔ اس کی وجہ یہ ہے کہ **فائدہ** اس کا فاصلہ زمین سے گھٹتا بڑھتا رہتا ہے۔ اجتماع کے وقت زیادہ فاصلے کی وجہ سے وہ چھوٹا نظر آتا ہے اور استقبال کے وقت وہ زمین سے قریب تر ہونے کی وجہ سے بڑا دکھائی دیتا ہے۔ جیسا کہ متن میں مذکور شکلوں کی جسامت کی نسبت آپ دیکھ رہے ہیں۔ قریب ترین فاصلے پر وہ قطب تارے سے ۵۵ گنا زیادہ روشن نظر آتا ہے۔

قولہ المریخ یتم دورته الخ۔ مسئلہ ہذا میں مریخ کی حرکت کی بحث ہے۔ مریخ دیگر سیاروں کی طرح آفتاب کے گرد بھی گھومتا ہے اور اپنے محور پر بھی۔ پس آفتاب کے گرد وہ ہر ۶۸۷ دن میں ۱۵ میل فی ثانیہ ۶۸۷ دن میں دورہ مکمل کرتا ہے اور بعض ماہرین کی رائے میں وہ ۶۸۰ دن میں دورہ پورا کرتا ہے۔ پس مریخ کا ایک سال ۶۸۷ دن کے برابر ہے جب کہ ہمارا ارضی سال ۳۶۵ دن کا ہوتا ہے۔

قولہ ویتم دورته حول محوره الخ۔ یہ مریخ کی محوری گردش کے وقفے کا بیان ہے۔







شكل إطلاق أميريكافاروخا وسفينته فضائية سوى ما ذكرنا في المتن إلى  
المريخ في سنة ١٩٦٤م ووصولها إلى المريخ في ٢٨ يوقا في يوليو ١٩٦٥م

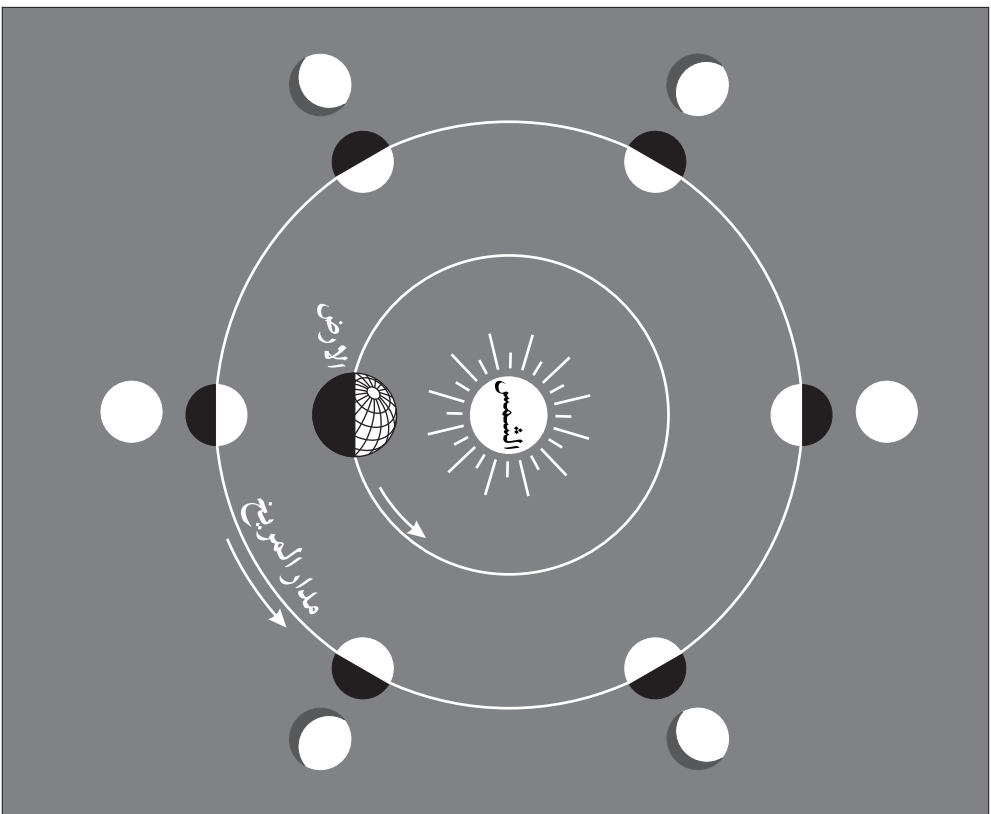
منہا اکتشافُها انّ المریخ یکمل دورتہ حول  
المحور فی ۲۴ ساعتاً و ۱۷ دقیقۃً و ۲۵ ثانیۃً  
مسألۃً۔ ثمران المریخ فی اثناء حرکتہ حول  
الشمس تبدل اشکالہ و أوجہہ مثل بعض اشکال  
الزہرۃ و عطارہ

نعم لا یمکن ان یمیدہ لاً فی رأی العین لکون  
مدارہ خارجاً عن مدار الارض بخلاف عطارہ والزہرۃ  
فان مدارہما واقعان فی جوف مدار الارض و داخلہ

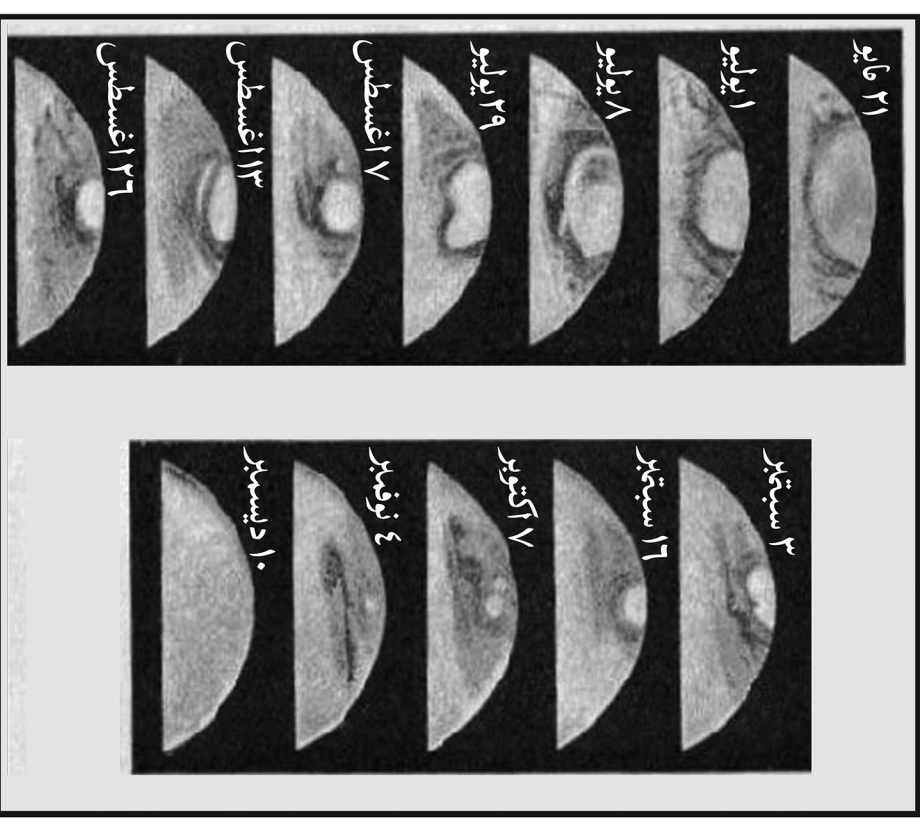
تاریخ پرواز ۹ ستمبر ۱۹۷۵ء ہے۔ ۷۵۰۰ پونڈ وزنی یہ خلائی جہاز ۸ جولائی ۱۹۷۶ء کو مدار  
میں داخل ہوا۔ اس سے مرتخ گاڑی جدا ہو کر یوٹوپیا کے مقام پر ۳ ستمبر ۱۹۷۶ء کو مرتخ  
کی سطح پر اترتی اور کامیاب تجربے کیے۔

قولہ منہا اکتشافہا لہ۔ یعنی والی کنگ نے اکتب عربی میں وائیکنگ کا نام بطور  
تعریف فابکج لکھتے ہیں (بہت سے نئے امور دریافت کیے ان میں سے ایک امر یہ ہے کہ  
مرتخ کی محوری حرکت کے دورے کا صحیح صحیح علم ہوا۔ وہ مدت ہے ۲۴ گھنٹے ۴۱ منٹ  
۲۵ سیکنڈ۔ اس کا مطلب یہ ہے کہ مرتخ کے شب و روز زمین کے شب و روز کی مدت  
کے قریب قریب ہیں۔ زمین ۲۴ گھنٹے میں دورہ مکمل کرتی ہے۔ اور مرتخ کے دورے کی مدت  
صرف ۴۱ منٹ زیادہ ہے۔

قولہ ثم انّ المریخ فی اثناء لہ۔ مسئلہ ہذا میں روایات مرتخ کا بیان ہے۔  
خلاصہ کلام یہ ہے کہ آفتاب کے گرد مدار میں حرکت کے دوران مرتخ کے اشکال اور روشن  
حصے کی ہیئت زہرہ اور عطارہ کی طرح بدلتی رہتی ہیں۔ کبھی اس کے روشن رخ کا زیادہ حصہ



المظاهر المختلفة للمريخ المرئية في التلسكوب



شكل القطب الجنوبي للمريخ ويقل الجليد الواقع عليه ويذوب في الصيف، مايو، يوليو، أغسطس، سبتمبر، أكتوبر سنة ١٨٩٤ م.

**مسألة ث - يُرى في المراصد على المريخ تغائب الفصول**  
**الاربعة الصيف والشتاء والربيع والخريف إذ خط استواء**  
**مائل على مداره حول الشمس بقدر ۲۷ درجة وعند البعض**  
**بقدر ۲۵ درجة**  
**كما أن خط استواء الارض مائل على المدار الارضي**  
**المسمى بدائرة البروج بقدر ۲۳ ۱/۲ درجة**

ہمیں نظر آتا ہے اور کبھی کم۔ جیسا کہ شکل ہذا میں آپ دیکھ رہے ہیں۔ البتہ اس کی شکل ہلال کی سی کبھی نہیں ہوتی۔ اس کی وجہ یہ ہے کہ مرتخ کا مدار مدارِ ارضی سے باہر ہے اس لیے وہ زمین اور سورج کے درمیان کبھی نہیں آتا تاکہ اس کی شکل ہلال کی سی بھی ممکن ہو جائے۔ یاد رکھیں صرف اُس جسم سماوی کی شکل ہلالی ممکن ہے جو گاہے گاہے آفتاب اور زمین کے مابین آتا ہے۔ جیسا کہ چاند۔ زہرہ اور عطارد کا حال ہے۔ ان تینوں کے مدار مدارِ ارضی کے جوف میں واقع ہیں۔ اس لیے وہ کبھی ہلالی شکل میں نظر آتے ہیں۔ لیکن مرتخ کا مدار زمین کے مدار سے باہر ہے۔ اس لیے اس کی شکل ہلال کی سی کبھی نہیں ہوتی۔ جب اُس کا بُعد شمس ۴۵ درجہ کے قریب ہوتا ہے۔ تو اس کی شکل گوز پشت (حالت ترنج) ہوتی ہے۔

**قولہ یُری فی المراصد الخ۔ مسئلہ ہذا میں مرتخ پر موسموں کی تبدیلی کی تفصیل**  
**ہے۔ مرآصد جمع ہے مرصد کی۔ تغائب کا معنی ہے باری باری آنا۔ یکے بعد دیگرے آنا۔**  
**باری باری ظاہر ہونا۔ اور یہی معنی ہے تناوب کا۔ فصول کا معنی ہے موسم۔ مثلاً سردی۔**  
**گرمی وغیرہ۔ یہ جمع ہے فصل کی۔ مائل مقابل قائم ہے۔ یہ دو اصطلاحی لفظ ہیں۔ جب ایک**  
**خط دوسرے خط پر ایسا سیدھا واقع ہو کہ جانبین میں دو زاویے قائمہ پیدا ہو جائیں تو کہتے**  
**ہیں ہذا الخط قائم علی ذلک۔ اور جو خط دوسرے خط پر ایسا شکستہ واقع ہو کہ ایک طرف**  
**زاویہ حادہ ہو اور دوسری طرف منفرجہ تو کہتے ہیں ہذا الخط مائل علی ذلک۔ خط الاستوار۔**  
**کمرہ متحرک کے قطبین کے عین وسط میں جو دائرہ بنتا ہے وہ اُس کمرہ کا خط استوار ہے۔ مرتخ اور**

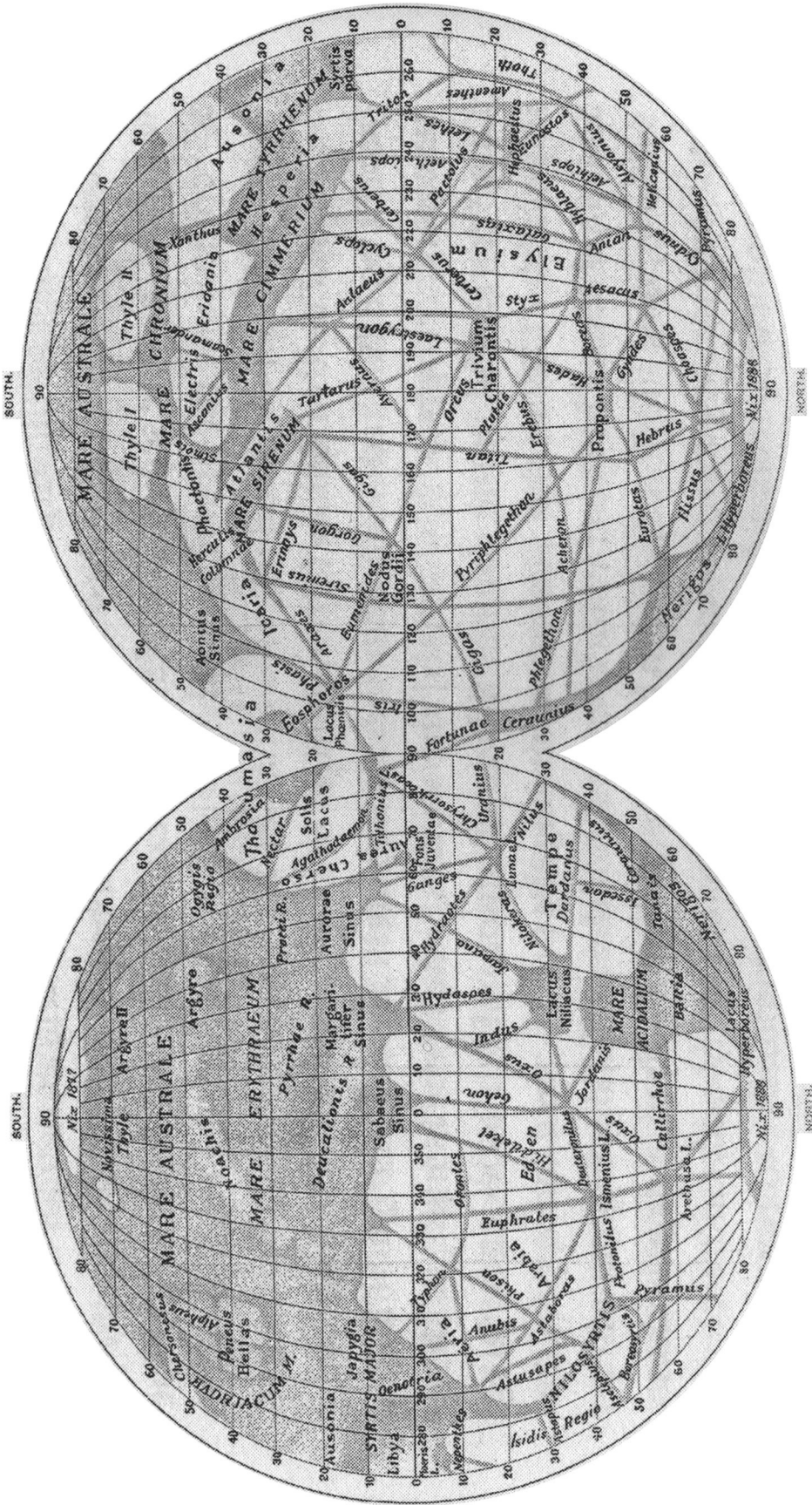
فحال المریخ فی تناوب الفصول الاربعۃ مثل حال  
الارض حیث یشکّل قطب المریخ الشمالی منحرفاً الى الشمس  
ومقترباً منها مدّةً وهذه المدّة صیف نصف الشمالی  
وشتاء نصف الجنوبی

ثم یكون قطب الجنوبی منحرفاً الى الشمس وقرباً منها  
مدّة فتعکس الحال اذ یشکّل فی هذه المدّة شتاء النصف

زمین کے قطبین کے عین وسط میں دائرہ خط استواء کہلاتا ہے۔ مدار مرتخ اس لائن اور راستے کا  
نام ہے جس پر مرتخ آفتاب کے گرد حرکت کرتا ہے۔ زمین جس مدار میں آفتاب کے گرد  
کرتی ہے اسے دائرہ البروج کہتے ہیں کمرہ متحرک کے اندر اندر جو خط قطبین تک پہنچے مرکز کمرہ پر  
گزرتے ہوئے وہ اس کمرہ کا محور کہلاتا ہے۔ خلاصہ عبارت یہ ہے کہ رصد گاہوں میں  
دور بینوں کے ذریعہ پتہ چلتا ہے کہ مرتخ پر زمین کی طرح موسم (سردی۔ گرمی۔ بہار۔ خزاں)  
بدلتے رہتے ہیں۔ اس کی وجہ وہی ہے جو زمین کے موسموں کے بدلنے کی وجہ ہے۔ وہ وجہ یہ  
ہے کہ مرتخ کا خط استواء بالفاظ دیگر مرتخ کا محور (محور اور خط استواء کا کسی خط پر مائل ہونا مثلاً زمین  
میں۔ خط استواء محور کے تابع ہے۔ جہاں محور مدار پر قائم ہونے کی بجائے مائل ہو وہاں خط استواء  
بھی مائل واقع ہوگا) اس کے مدار حول الشمس پر مائل واقع ہے۔ اور اس کے ساتھ وہ ۲۷ درجے کا  
زاویہ اور بقول بعض ۲۵ درجے کا زاویہ بناتا ہے۔ جس طرح زمین کا خط استواء بالفاظ دیگر زمین کا  
محور مدار ارضی یعنی دائرہ البروج پر مائل ہے بقدر ۲۳½ درجے۔ پس محور کا یہ میلان زمین پر  
موسموں کے بدلنے کا سبب ہے۔ اسی طرح محور مرتخی کا میلان مرتخ پر موسموں کے بدلنے کی  
علت ہے۔

قولہ حیث یشکّل قطب المریخ الشمالی إلخ۔ یعنی مرتخ کے خط استواء اور محور کا مدار پر مائل  
ہونے کی وجہ سے کچھ مدت تک مرتخ کا قطب شمالی آفتاب کی طرف جھکا ہوا ہوتا ہے اور  
اس کے قریب ہوتا ہے۔ یہی مدت انحراف مرتخ کے قطب شمالی کا موسم گرم ہے اور اس کے





صورة كلاً النصفين لسطح المريخ. وقد ظهر ابين سنة ١٨٧٧م وسنة ١٨٨٨م. أخذ صورتهما الفلكي الشهير شاپيرلي وصوّرها وصنع لها هذه الخارطة القيمة شتاً شتاً حسب زعمه أن المريخ مسكن العقلاء الهندين



الشمال و صیف النصف الجنوبي يلي الشتاء ربيع كما يلي الصيف خريف  
 مسألته - قال مشاهير الفن ان المراتج يشبه  
 الارض في غير واحد من الامور  
 منها تعاقب الفصول الاربعه الشتاء والصيف و  
 الربيع والخريف عليها كما اسلفنا انفاذ كرها

نصف جنوبی کا موسم سرما ہے۔

اور کبھی مرتج کا قطب جنوبی آفتاب کے قریب ہو کر آفتاب کی طرف جھکا ہوا ہوتا ہے۔ پس اس  
 زمانے میں موسم کا معاملہ پہلے کی نسبت برعکس ہو جاتا ہے۔ کیونکہ اس زمانے میں نصف شمالی پر موسم سرما  
 ہوتا ہے اور نصف جنوبی پر موسم گرما۔

بہر حال مرتج کا جو قطب آفتاب سے قریب ہو اس جانب کے نصف حصے پر موسم گرما ہوگا اور  
 اس سے بعید نصف پر موسم سرما ہوتا ہے۔ یہ تو موسم سرما اور موسم گرما کا حال تھا۔ اور ہر موسم سرما کے  
 بعد ریح (بہار) ہوتا ہے۔ اور ہر موسم گرما کے بعد خریف (موسم خزاں) ہوتا ہے۔

ماہرین لکھتے ہیں کہ مرتج کے خط استوار کا اپنے مدار سے میلان ۲۴ درجے کا ہے یعنی وہ اس کے ساتھ  
 ۲۴ درجے کا زاویہ بناتا ہے۔ اسی وجہ سے ظاہر ہے کہ مرتج پر موسموں کا اختلاف زمین سے کسی قدر زیادہ ہوگا۔  
 مرتج قطبین پر کسی طرح پچکا ہوا ہے۔ ماہرین علم فلک لکھتے ہیں کہ چونکہ مرتج کے محور کا خروج یعنی میلان  
 زیادہ ہے اس لیے سورج نصف کرۂ شمالی میں ۳۴۲ دن رہتا ہے اور جنوبی نصف کرۂ میں ۲۹۶ دن  
 رہتا ہے۔

مرتج کے کرۂ شمالی میں موسموں کی تقسیم حسب ذیل معلوم ہوتی ہے۔ موسم بہار ۱۹۱  
 دن۔ موسم گرما ۱۸۱ دن۔ موسم خزاں ۱۴۹ دن۔ موسم سرما ۱۴۷ دن۔ پس کرۂ شمالی میں  
 بہار اور گرما ۴ دن زیادہ ہوتے ہیں خزاں اور سرما سے۔

قولہ قال مشاهیر الفن الخ۔ مسئلہ ہذا میں ایک عجیب و غریب بات کی تحقیق و  
 تفصیل ہے۔ وہ بات یہ ہے کہ علم فلک کے مشہور علماء و ماہرین لکھتے ہیں کہ مرتج کئی امور میں زمین کے

وَمِنْهَا نَسِيرٌ عَلَى قُطْبَيْهِ فِي الشَّتَاءِ بُقْعٌ بِيضَاءُ  
حَقَّقُوا بَعْدَ الْبَحْثِ أَنَّهَا ثَلُوجٌ وَجَلِيدٌ ثُمَّ إِنَّهُمْ عَايَنُوا  
تَنَاقُصَ هَذِهِ الْبُقْعِ وَاخْتِفَاءَ هَاشِيئًا فَشَيْئًا عِنْدَ  
إِقْبَالِ الصَّيْفِ وَعَلَتْ هَذَا التَّنَاقُصَ ذَوْبَانُ الْجَلِيدِ

ساتھ مشابہ ہے۔ اور اس کے کئی احوال زمین کے احوال سے ملتے جلتے ہیں۔ اسی وجہ سے بعض سائنسدانوں نے دعویٰ کیا کہ مرتخ پر بھی زمین کی طرح آبادی موجود ہے۔

یہاں ان چند امور کا ذکر کیا جا رہا ہے جن میں زمین اور مرتخ ایک دوسرے سے مشابہ ہیں۔ پہلا امر یہ ہے جس کا بیان سابقہ مسئلے میں گذرا کہ زمین کی طرح مرتخ پر بھی موسم بدلتے رہتے ہیں کبھی موسم سرد رہا۔ کبھی موسم گرم رہا۔ کبھی ربيع۔ کبھی خریف۔

قولہ وَمِنْهَا نَسِيرٌ عَلَى قُطْبَيْهِ لَمْ يَلْحَظْ بَقْعٌ جَمْعٌ ہے بُقْعَةٌ کی۔ بُقْعَةٌ کا معنی ہے نشان۔ دغ۔ یا یہ جمع ہے اَلْبُقْعِ کی۔ اَلْبُقْعِ کا معنی ہے سیاہ و سفید داغوں والا۔ یہ صیغہ صفت ہے لیکن یہاں مطلق دغ مراد ہیں۔ یا بُقْعَةٌ کا معنی ہے زمین کا ٹکڑا۔ یہاں مراد ہے وہ خاص ٹکڑا جس پر داغ واقع ہوں۔ بہر حال یہ لفظ علم ہیئت کی کتابوں میں داغوں کے لیے کثیر الاستعمال ہے۔ ثَلُوجٌ جمع ہے ثَلَجٌ کی۔ برف۔ جلید کا معنی ہے جمی ہوئی برف۔ یہ عطف تفسیری ہے ثَلُوج کے لیے عبارت ہذا میں امر ثانی کا ذکر ہے جس میں زمین مرتخ کے ساتھ مشابہ ہے۔ یعنی سردی کے موسم میں زمین کی طرح مرتخ کے قطبین پر سفید دغ نظر آتے ہیں قطبین کے ارد گرد نخطے سفید معلوم ہوتے ہیں۔ ماہرین نے بحث و تجسس کے بعد یہ نتیجہ نکالا ہے کہ یہ سفید دغ درحقیقت جمی ہوئی برف ہے جو ہمیں خاص چمک دمک سے ممتاز نظر آتی ہے۔ پھر ماہرین دور بینوں میں یہ بھی دیکھتے ہیں کہ موسم سرما گزرنے کے ساتھ ساتھ یہ سفید دغ آہستہ آہستہ کم ہو کر آنکھوں سے مخفی ہوتے جاتے ہیں۔ اس کا سبب اور علت برف کا پگھلنا ہے۔ جوں جوں گرمی کا موسم قریب آتا جاتا ہے مرتخ کے قطبین کی برف پگھلتی جاتی ہے۔ اس سے یہ بھی

وَمِنْهَا وَجُدُ الْمَاءِ وَالْهَوَاءِ عَلَى الْمَرْخِ وَأَنْ كَانَ ضَيْكُنِ  
وَالْمَاءِ وَالْهَوَاءِ مُتَلَاذِمًا وَجُدُ الْفَحِثِ انْتَفَى الْمَاءُ  
انْتَفَى الْهَوَاءُ وَحَيْثُ وَجُدَ الْمَاءُ وَجُدَ الْهَوَاءُ وَسَبَبُ ذَلِكَ  
الْتِقَاؤُهُمَا فِي الْأَجْزَاءِ وَالْعُنَاصِرِ الَّتِي رُكِّبَ مِنْهَا

معلوم ہوتا ہے کہ مرتخ کے قطبین پر برف کی تہ زیادہ موٹی نہیں ہوتی۔ اگر برف زیادہ ہوتی تو وہ گرمی میں بھی موجود رہتی جس طرح زمین کے قطبین پر گرمی میں بھی برف جمی رہتی ہے۔ قولہ وَمِنْهَا وَجُدُ الْمَاءِ وَالْهَوَاءِ لَمْ يَلْزَمَ۔ یہ امر ثالث کا بیان ہے جس میں مرتخ اور زمین مشترک ہیں۔ ضعیف کا معنی ہے قلیل و حقیر۔ یعنی زمین کی طرح مرتخ پر بھی کچھ نہ کچھ پانی اور ہوا موجود ہوں گے۔ تاہم جدید و قدیم دونوں تحقیقات کے پیش نظر مرتخ پانی اور ہوا سے بالکل ہی خالی نہیں ہے۔ اس پر برف بھی نظر آتی ہے اور برف پانی کی ہی ایک شکل ہے۔ ماہرین کی تحقیق کے پیش نظر مرتخ پر اگرچہ زمین کی طرح سمندر اور دریا موجود نہیں۔ تاہم اس کی سطح سے کچھ نیچے یا وہاں کے گہرے گڑھوں میں کچھ نہ کچھ پانی موجود ہوگا اور جب پانی موجود ہوگا تو کچھ نہ کچھ ہوا بھی وہاں موجود ہوگی۔ مرتخ کا مرکز ہوا نہایت لطیف ہے۔ ممکن ہے کہ کسی حیوان کی بقاء و تنفس کے لیے زیادہ لطافت کی وجہ سے کافی نہ ہو۔ تاہم ہوا وہاں موجود ہے۔ کیونکہ پانی اور ہوا ایک دوسرے کے ساتھ لازم و ملزوم ہیں۔ جہاں پانی ہو وہاں ہوا بھی ہوگی۔ اور جہاں پانی نہ ہو وہاں لازم ہے کہ ہوا بھی نہ ہو۔ کیونکہ پانی اور ہوا کے اجزاء ترکیبی تقریباً ایک ہیں۔ جن عناصر کی آمیزش و اختلاط سے پانی بنتا ہے ان ہی سے ہوا بھی بنتی ہے۔

دیکھیے چاند پر پانی نہیں ہے تو وہاں ہوا بھی معدوم و منتفی ہے۔ پانی آکسیجن گیس اور ہائیڈروجن سے بنتا ہے۔ ہوا کے لیے بھی آکسیجن گیس ضروری ہے۔ ہوا کے دو بڑے اجزاء ہیں۔ (۱) نائٹروجن ۷۸ فیصد۔ (۲) آکسیجن گیس ۲۱ فیصد۔

وَمِنْهَا ثُبُوتُ النَّبَاتَاتِ عَلَيْهِ إِذْ قَدْ شَاهَدُوا عَلَى  
سُطْحِ الْمَرْيَجِ بَعْضَ مَلَاحٍ مُتَغَيِّرَةٍ عَلَى حَسَبِ تَغْيِيرِ الْفُصُولِ  
عَلَيْهِ خَالُوهَا نَبَاتَاتٍ  
وَأَنْكَرَ الْبَعْضُ مِنْ كَوْنِ الْمَرْيَجِ مُنْبِتًا وَمُعْشِبًا

قولہ ومنہا ثبوت النباتات لہ۔ یہ امر راجع کا بیان ہے جس میں مرتخ زمین سے  
مشابہ ہے اور وہ ہے پودوں کی موجودگی۔ ملاح جمع ہے لمحہ کی علی خلاف القیاس۔ اس کا  
معنی سے علامات۔ چہرے کے خد و خال۔ یہ لفظ علامات کے لیے کثیر الاستعمال ہے  
کتاب علم فلک میں۔ خالوا۔ ماضی کا صیغہ جمع ہے۔ خال یخال کا معنی ہے گمان کرنا خیال کرنا۔  
کبھی یہ مثل افعال قلوب دو مضول کو بھی متعدی ہوتا رہتا ہے۔ منبت کا معنی ہر اگانے  
والا۔ معشب کا معنی ہے گھاس پیدا کرنے والا۔ عشب کا معنی ہے سبز گھاس۔ يقال  
مکان منبت و معشب۔ جہاں سبز گھاس اگائی جائے۔ يقال انبت المکان و اعشب  
پودے اور سبز گھاس اگانا۔ حال کلام یہ ہے کہ زمین کی طرح مرتخ پر بھی کچھ پودے اور سبز گھاس کا  
ثبوت ملتا ہے۔ کیونکہ ماہرین نے دور بینوں کے ذریعہ مرتخ کی سطح پر بعض متغیر یعنی بدلتے ہوئے نشانات  
دیکھے ہیں۔ جن کے بارے میں ان کا خیال ہے کہ یہ نباتات یعنی پودے اور گھاس ہیں  
کیونکہ یہ نشانات موسموں کے بدلنے کے ساتھ ساتھ بدلتے رہتے ہیں۔ موسم  
بہار میں یہ نشانات واضح طور پر نظر آتے ہیں۔ اور موسم خزاں کی آمد پر وہ مدہم پڑنے  
لگتے ہیں۔ اور یہ پودوں کی خاصیت ہے۔ اس لیے غالب خیال یہ ہے کہ مرتخ پر  
پودے اور گھاس موجود ہیں۔

لیکن بعض ماہرین اس بات کے منکر ہیں۔ وہ کہتے ہیں کہ مرتخ کی سطح نباتات  
و اعشاب (گھاس اور سبزہ پیدا کرنے) کی صلاحیت نہیں رکھتی۔ چنانچہ ان کے  
نزدیک یہ نشانات گھاس اور پودوں کے نہیں ہیں۔

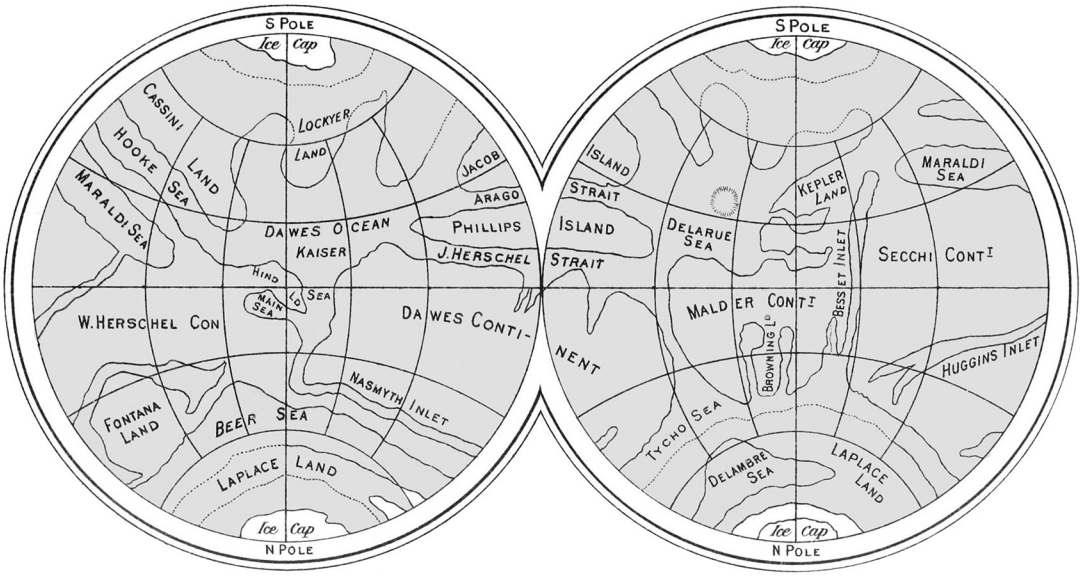
وَمِنْهَا وَجُودُ جِبَالٍ عَالِيَةٍ وَقِيمٍ مَرْتَعَةٍ وَبَرَاكِينِ  
كَثِيرَةٍ -

مسألتہ۔ تری فی التلسکوب علی المریخ خطوط  
سوداء بین القطبین وخط الاستواء زعم لویل الفلکی  
الامریکی وأتباعہ من الفلاسفتہ ان المریخ عامرٌ بأحیاء  
عُقلاء وموطنٌ لهم وان هذه الخطوط الكثيرة المتشابكة  
قنوات ماءٍ وأنهارٌ صناعیةٌ احتقرها اهل المریخ لری  
عزیز عاقم علی ضفتیہا وسقی بساتینہم

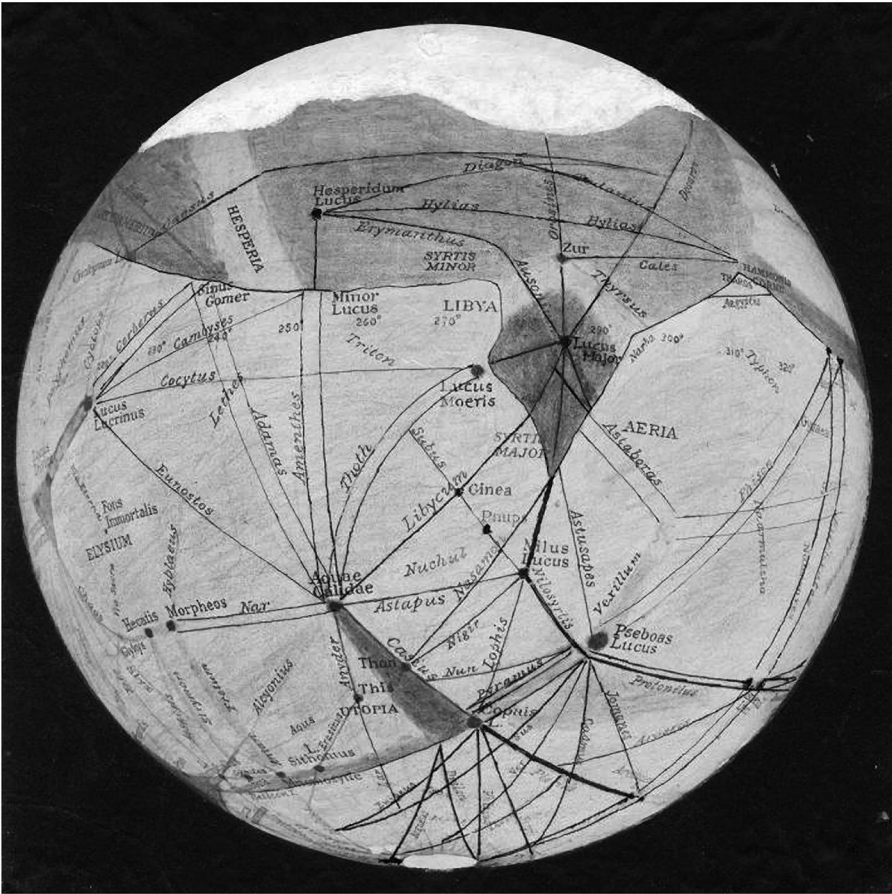
قولہ ومنہا وجود جبال الخ۔ قلم بکسر اول فتح ثانی جمع ہے قمتہ کی۔ قمتہ کا معنی ہے پہاڑ  
کی چوٹی۔ قد وقامت۔ یہ امر خاص کا ذکر ہے جس میں مرتخ اور زمین میں مشابہت ہے۔  
حاصل یہ ہے کہ زمین کی طرح مرتخ پر بھی بلند پہاڑ اور بلند پہاڑی چوٹیاں موجود ہیں۔ زمین  
کی طرح وہاں آتش فشاں پہاڑ بھی موجود ہیں۔ بلکہ بہت زیادہ ہیں۔ روسی اور امریکی خلائی  
مشن سے اس بات کا انکشاف ہوا ہے کہ مرتخ کے پہاڑ نہایت بلند ہیں۔ زمین پر بلند  
پہاڑ ہمالیہ ہے۔ جس کی بلند تر چوٹی ماؤنٹ ایورسٹ کی بلندی ۲۹۱۴۱ فٹ ہے  
اور مرتخ کے پہاڑ ۱۸۔ ۲۰ میل تک بلند ہیں۔ وہاں ایک آتش فشاں پہاڑ کا نام جبل  
اولم رکھا گیا ہے۔ مرتخ کی سطح پر اس کا طول ۳۷۰ میل ہے۔ اور اس کی بلندی تقریباً ۱۷  
میل ہے۔ یعنی ستائیس کلومیٹر سے زیادہ۔

قولہ تری فی التلسکوب الخ۔ مسئلہ ہذا میں مرتخ کی نہروں کی تحقیق کا  
ذکر ہے۔ تلسکوب کا معنی ہے دوربین۔ عامر کا معنی ہے آباد و سکون۔ جہاں رہائش کرنے  
والے موجود ہوں۔ متشابکہ کا معنی ہے گنجان۔ قنوات جمع ہے قنات کی۔ قنات کا معنی  
ہے کار بہرہ۔ پانی کی نہر۔ پانی کے نالے جو کھودے گئے ہوں۔ صناعیۃ کا معنی ہے مصنوعی۔





خريطة للمريخ كما رسمها بروكتر



صورة المريخ كما رسمها الأستاذ لول ويظهر في أسفلها الثلج على القطب والخطوط ترعز إلى ما يحسب فيها ترعًا للري



مَزروعات کا معنی ہے کھیت۔ رَتّی مَزروعات کا معنی ہے کھیت سیراب کرنا۔ کھیت کو پانی لگانا۔ سقّی بساتین کا معنی ہے باغات کو پانی لگانا۔ ضَعْف بَشَدِید فَاوَقْع ضَاَد کا معنی ہے ساحل۔ دریا اور نہر کا کنارہ۔

تفصیل کلام یہ ہے کہ دور بین سے دیکھنے والے کو مرتخ کے قطبین اور خط استوار کے مابین سیاہ خطوط (لکیریں) نظر آتے ہیں۔ اُن کے بارے میں ایک صدی سے بحث و مباحثہ ہو رہے ہیں۔

مشہور فلکی امریکی لویل نامی سائنس دان (لوویل تعریب لاول ہے۔ اس پر وینسر فلکی کا نام لاول ہے) اور اس کے رفقاء نے ان لکیروں کو دیکھ کر یہ دعویٰ کیا کہ مرتخ بھی زمین کی طرح آباد و مسکون ہے۔ وہاں بڑے ذہین لوگ موجود ہیں۔ اور یہ گنجان خطوط درحقیقت مصنوعی نہیں اور نالے ہیں جنہیں باشندگانِ مرتخ نے اپنے کھیتوں اور باغات کو پانی لگانے کے لیے کھودا ہے۔

لاول کے اس اعلان نے ماہرین کو اور دیگر عوام و خواص کو حیرت میں ڈال دیا۔ چنانچہ علماءِ فلک و ماہرینِ مرتخ کی طرف متوجہ ہوئے۔

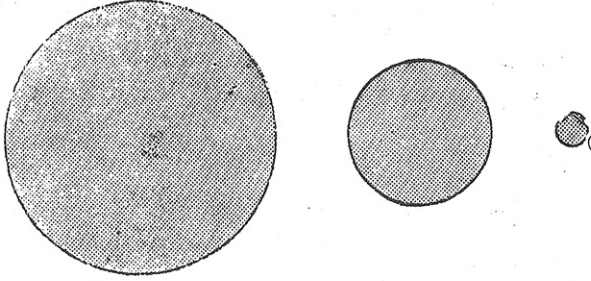
پروینسر لاول سے قبل ۱۸۷۷ء میں استقبال کے وقت مرتخ ہم سے بہت قریب تھا۔ اُس وقت اُٹلی کے پروینسر شیا پرینی نے یہ اعلان کیا کہ مرتخ کی سطح پر میں نے بہت سے خطوطِ مستقیم اِدھر اُدھر پھیلے ہوئے دیکھے ہیں ان میں اکثر خطوطِ مثنیٰ ہیں۔ وہ خطوط ریلوے لائنوں یا نہروں کے مشابہ ہیں۔

ان میں سے بعض خطوط کی لمبائی کئی ہزار میل ہے۔ اور چوڑائی مختلف ہے۔ یعنی تین چار میل سے لے کر چالیس پچاس میل تک وہ چوڑے معلوم ہوتے ہیں۔ پروینسر موصوف نے ان خطوط کو انہار کے نام سے موسوم کیا۔ اور اُسی وقت سے یہ سوال پیدا ہوا کہ آیا یہ واقعی نہریں ہیں یا کچھ اور۔

۱۸۸۱ء کے استقبال پر جب پھر مرتخ ہم سے بہت نزدیک ہوا تو دیگر بعض رَصّادوں نے بھی اس امر کی تصدیق کی کہ چند خطوط دوبرے نظر آتے ہیں۔

بعدہ پروینسر لاول نے اس مسئلہ کی طرف بہت توجہ کی اور ۱۸۹۲ء سے لے کر مسلسل کئی سال تک اس نے باقاعدہ مرتخ کا معاینہ جاری رکھا۔ پروینسر لاول کہتا ہے کہ

وَادَّعَوَانِ اَهْلَ الْمَرْجِ فَوْقَ اَهْلِ الْاَرْضِ ذِكَاً  
وَحِيلَةً وَهَنْدَا سَتًّا  
اِذَا الْمَاءُ هُنَاكَ قَلِيلٌ فَاَحْتَالَ مُهْنِدٌ سُوْهُمَ بَصْنَعِ



الصورة الكبرى والوسطى والصغرى للمريخ سنة ۱۹۲۴ م .

یہ خطوط بالکل صاف اور واضح ہیں۔ بعض خطوط دو تین ہزار میل تک چلے گئے ہیں۔ مرتخ جیسے چھوٹے کرہ پر یہ لمبائی فی الواقع بہت زیادہ ہے۔

چنانچہ پروفیسر لاول نے سطح مرتخ اور اس پر نہروں کا باقاعدہ نقشہ بنایا اور شد و مد سے یہ دعویٰ کیا کہ یہ نہریں ہی ہیں جو وہاں کے باشندوں نے کھودی ہیں اور یہ دعویٰ بھی کیا کہ مرتخ پر بڑے ذہین لوگ آباد ہیں۔ مرتخ کی تصویروں میں بہت بڑے روشن و تاریک خطے نظر آتے ہیں۔ اس وقت یہ تصور کیا گیا کہ روشن خطے براعظم ہیں اور تاریک خطے سمندر۔

قولہ وادَّعَوَانِ اَهْلَ الْمَرْجِ لہٰذا یعنی پروفیسر لاول اور اس کے رفقاء کار نے یہ دعویٰ بھی کیا کہ مرتخ کے باشندے نہانت انجینیئری اور حیلہ گری میں زمین کے باشندوں سے بھی فائق ہیں۔

ڈاکٹر لاول کی رصد گاہ ایریزونا (امریکا) میں سطح سمندر سے ۸ ہزار فٹ کی بلندی پر

هذه القنوات واختفأ رها لإيصال المياه من القطبين و  
ما حولهما إلى خط الاستواء وغير ذلك من البقاع النائية  
جداً

وهذا امر متعسر جداً الميقداء علیہ اهل الارض و  
لن یقدا وعلیہ  
وتعقب جمہو الفلاسفتہ لویل ونظریتہ وقالوا

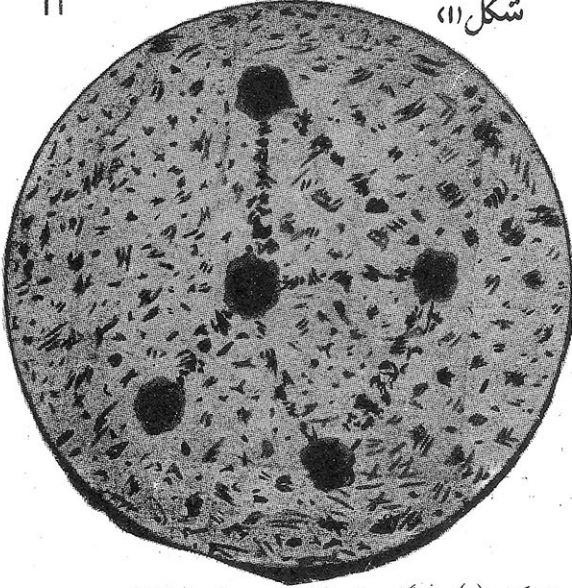
بنائی گئی ہے۔ اس میں لاؤل نے ۲۴ اپنی دور بین نصب کی تھی۔ یہ بڑا دولت مند تھا اور ذاتی خرچ  
سے اس نے یہ رصد گاہ تعمیر کرائی تھی۔ لاؤل نے مرتخ پر چار سو سے زیادہ نہریں دیکھیں اور ان کا نقشہ  
بھی کھینچا تھا۔

لاؤل کے قول کے مطابق مرتخ اپنی زندگی کے آخری ایام میں ہے۔ اس لیے وہاں پانی بہت  
قلیل ہے۔ تو وہاں کے ماہرین اور انجینیروں نے امندس کا معنی ہے انجینیئر اپنی مہارت  
سے یہ جیلہ اور اسکیم تیار کی۔ وہاں کی زمینوں اور باغات کو آباد رکھنے کے لیے ہزاروں میل طویل  
نہریں قطبین سے خط استوار تک اور خط استوار کے آس پاس دور جگہوں تک کھود گئیں۔  
ان نہروں کے ذریعہ انہوں نے قطبین سے خط استوار تک پانی پہنچایا۔ بقاع نائیتہ کا  
معنی ہے دور جگہیں۔ دور مقامات۔ اور یہ معاملہ اہل زمین کے لیے نہایت مشکل ہے۔  
زمین کے باشندے قطبین سے خط استوار تک نہریں کھودنے پر نہ تو قادر تھے اور نہ ہیں  
اور نہ آئندہ قادر ہو سکیں گے۔ اس سے ثابت ہو گیا کہ مرتخ کے سائنسدان آب پاشی کے سلسلے میں  
اور دیگر امور میں ہم سے بہت آگے ہیں۔

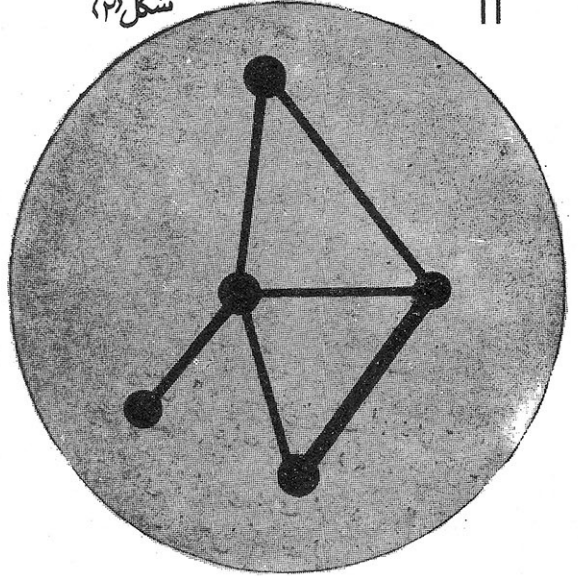
قولہ وتعقب جمہو الفلاسفتہ الخ۔ یعنی جمہور فلاسفہ لاؤل کا نظریہ صحیح تسلیم نہیں  
کرتے۔ عام سائنسدان کہتے ہیں کہ مرتخ مسکون و آباد نہیں ہے۔ نہ تو وہاں زندہ مخلوق آباد  
ہے اور نہ وہاں پانی کی نہریں ہیں۔ مرتخ پر اتنا پانی نہیں ہے کہ نہروں کی صورت میں بہنے لگے  
لسذا دور بین میں نظر آنے والی لکیریں نہرا وہم ہے اور آنکھ کا فریب ہے۔ یہ درحقیقت بڑے

ان المریخ غیر مسکون ولا اَحیاء هُنَاک ولا اَنهَار مِیَاه و  
ان هَذِهِ الْخَطُوطُ الْمُبْصَرَةُ خَدَعَتِ الْبَصْرَ هِیْ فِی الْحَقِیْقَةِ

شکل (۱)



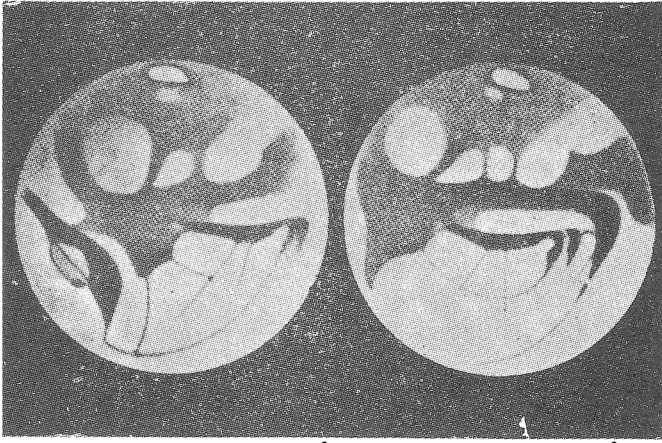
شکل (۲)



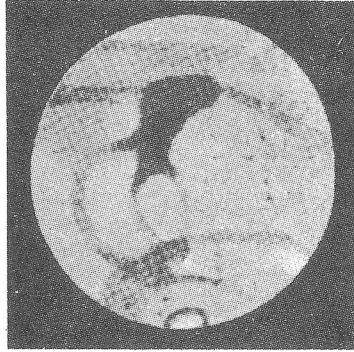
انہار المریخ خدع البصر وان شئت التجربة فضع الشكل (۱) بعيداً عنك فانك ترى هذه النقاط  
خطوطاً مثل الشكل (۲) .

نقاط كبيرة وسلاسل شقوق عميقة طويلة وبُقعٌ ممتدة  
كما تراه في هذا الشكل  
والصواب ما قال الجمهور اذ ايدت السفر الفضائية  
المرسلة الى المريخ -

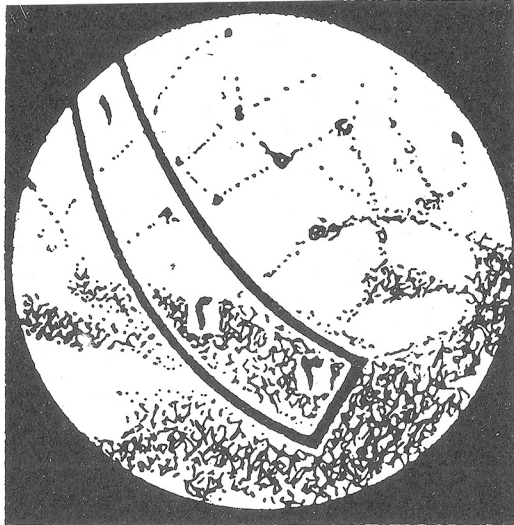
بڑے نقطے اور کچھ خاص نشانات ہیں۔ نیز گہرے تنگافوں کے طویل سلسلے ہیں اور طویل داغ ہیں جو  
بعض اسباب کی وجہ سے مرتخ پر نمودار ہوئے ہیں۔ یہی نقطے اور دھبے اور تنگافوں کے طویل سلسلے  
ہمیں خطوط اور لکیروں کی مانند نظر آتے ہیں۔ جنہیں لاول وغیرہ نے غلطی سے مصنوعی نہیں سمجھا۔  
قولہ والصواب ما قال الجمهور الخ۔ یعنی لاول کے نظریے کے مقابلے میں جمہور  
سائنسدانوں کا نظریہ درست ہے اور واقع کے قریب ہے۔ اولاً تو اس لیے کہ امریکی اور



أنهار المريخ حسب رأى بعض مهرة فرنسا



شكل المريخ حسبما صورة البعض



رسم تخطيطي للمريخ تظهر فيه المنطقة التي مرت عليها مركبة الفضاء بكميتها الفوتوغرافية. وللمريخ خريطة معروفة عند علماء الفلك ، أشرنا منها في هذا الرسم التخطيطي إلى ثلاثة مناطق : رقم ١ وهي منطقة تعرف بصحراء أمازون ورقم ٢ وهي منطقة تعرف ببحر سيرينم ورقم ٣ وتعرف بجيب أونوس . وهي أسماء من نتاج الخيال لا الحقيقة . وتظهر في الجزء الأعلى من الرسم خطوط من نقاط ، هي التي خالها بعض الفلكيين قنوات .

روسی خلائی جہازوں نے جمہور کی رائے کی تائید کی۔ ان خلائی گاڑیوں میں سے بعض تو مرتخ کے قریب سے گزریں اور بعض مرتخ پر اتر گئیں۔ خلائی مشن سے جو تصاویر اور معلومات حاصل ہوئی ہیں ان سے نہروں کی تصدیق نہیں ہو سکی۔ تائیگا ماہرین کہتے ہیں کہ مرتخ پر اگر ہوا اور نمی ہے بھی تو اس قدر کم ہے کہ انسان جیسے کسی جان دار کا وہاں رہنا محال ہے۔ سوچ سے دوری اور ہوا کی رقت و لطافت سے سردی بھی شدید ہے۔ قطبی برف جس تیزی سے بہا رہی ہے پگھلتی اور غائب ہوتی ہے اس سے خیال ہوتا ہے کہ اس کی تہہ فقط چند رائج موٹی ہے۔ یہ ذرا سی برف ہزاروں میل لمبی نہروں میں کیا پانی پہنچائے گی۔ پروفیسر پکرنگ نے ان خطوط کے معائنے کے بعد یہ خیال ظاہر کیا کہ ہم درحقیقت انہار کو نہیں دیکھ سکتے۔ بلکہ وہاں کناروں پر جو نباتات ہیں وہ نظر آتے ہیں اور جنہیں انہار سمجھا جاتا ہے درحقیقت وہ شکاف ہیں جو آتش فشاں پہاڑوں کے پھٹنے سے پیدا ہوئے ہیں۔ ان خطوط کو انہار قرار دینے میں پروفیسر پکرنگ کو یہ تامل ہے کہ مرتخ کی سطح پر ہوا کم ہے۔ اس لیے اس پر گرمی اس شدت کی ہوتی ہے کہ جب سورج کی شعاعیں وہاں پڑتی ہوں گی تو برف کے سفید قطعات فوراً بخارات بن جاتے ہوں گے اور ان کا انہار بن کر مہلکا نامعلوم ہوتا ہے۔ ۱۹۶۴ء میں اس سیارے کا جائزہ لینے کے واسطے میریزیم نامی سیارچہ حکومت امریکہ نے چھوڑا۔ جو آٹھ ماہ بعد ۱۴ جولائی کو وہاں اتر گیا۔ اس کی بھیجی ہوئی تصاویر سے ثابت ہوا کہ وہاں نہ نہریں ہیں اور نہ کھیتی باڑی۔ کسی قسم کی سبزی کا نام و نشان تک نہیں۔ اور نہ زندگی کے کوئی آثار۔ صرف آتش فشاں کے دیو قامت دہانے ہیں۔ پس چاند اور مرتخ کی سطح بظاہر یکساں ہے۔ اس کے علاوہ ظاہر ہوا کہ استوار کے نزدیک بہت کھڈے ہیں۔ جن کی لمبائی ۳۰۰۰ میل اور چوڑائی ۵۰ میل کے لگ بھگ ہے۔ جگہ جگہ ریت کے ٹیلے ہیں۔ جو ۵۰ میل فی گھنٹہ کی رفتار سے چلتی ہوئی ہوا کی جھ سے تبدیل ہوتے رہتے ہیں۔

یہی وہ لکیریں تھیں جو لاول کو اپنی دور بین سے دکھائی دی تھیں اور جن کو وہ نہریں سمجھ کر وہاں انسان کی موجودگی اور زراعت پر یقین رکھتا تھا۔ ایک تصویر میں ۳۰۰ میل لمبا ایک خشک دریا دکھائی دیا۔ دیگر تصاویر سے مزید کئی خشک دریا نظر آئے۔



مسألتہ۔ للمریخ قمران ادرکہما ہال الفیلسوف

سنت ۱۸۷۷ م اسم احدہما فوبوس وهو یبعد عن المریخ  
۵۸۰۰ میل ویتمم دورتہ حول المریخ فی کل ۷ ساعات  
و ۳۹ دقیقۃ

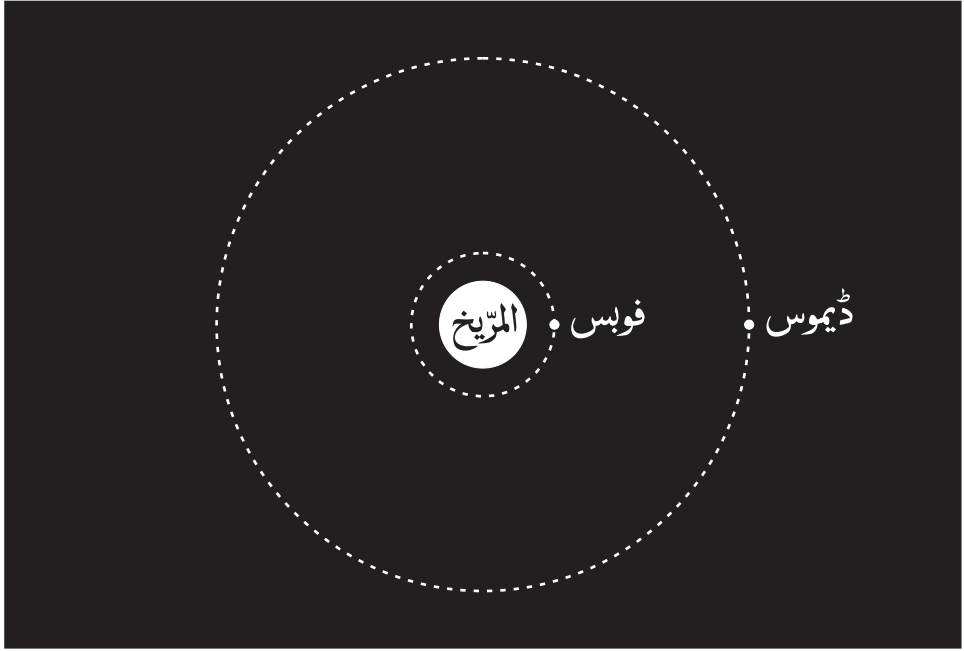
واسم القمر الثانی دیوس بعدہ عن المریخ

قولہ للمریخ قمران الخ۔ مسئلہ ہذا میں مریخ کے دو چاندوں کی تفصیل پیش  
کی گئی ہے۔ ماہرین کہتے ہیں کہ مریخ کے دو چاند ہیں۔ جو اُس کے گرد گھومتے ہیں۔ یہ دونوں  
چاند ۱۸۷۷ء میں امریکی ماہر فلکیات اساف ہال نے دریافت کیے ہیں۔ مطالعہ مریخ کا  
سب سے سنسی خیز سال ۱۸۷۷ء کا ہے۔ جب کہ اساف ہال نے مریخ کے دو طفیلی  
سیارچے دریافت کیے۔ اسی سال مریخ کے دریا (نہریں) بھی دریافت ہوئے۔ جن کو  
ماہر فلکیات شیا پرہلی نے دریافت کیا تھا۔ جن کی تفصیل سابقہ مسئلے میں گزر گئی۔

قولہ اسم احدہما فوبوس الخ۔ یعنی مریخ کے ان دو چاندوں میں سے ایک کا  
نام فوبوس ہے۔ یہ مریخ سے تقریباً ۲۰۰۰ میل کے فاصلے پر واقع ہے۔ اور بقول بعض ماہرین  
اس کا فاصلہ ہے مریخ سے ۵ ہزار ۸ سو ۵۰ میل۔ یہ مریخ کے گرد اپنا دورہ ۷ گھنٹے ۳۹ منٹ  
میں پورا کرتا ہے۔ اور دو گھر چاند کا نام ہے ڈائموس۔ بعض اسے ڈیمس کہتے ہیں۔ مریخ  
سے اس کا فاصلہ ۱۴۶۵۰ میل ہے۔ مریخ کے گرد ڈائموس ایک دورہ ۳۰ گھنٹے اور ۱۸  
منٹ میں مکمل کرتا ہے۔

وائیکنگ خلائی گاڑی نے ستمبر ۱۹۷۶ء میں فوبوس چاند کی بہت سی  
تصویروں زمین پر بھیجیں۔ ان تصاویر سے ثابت ہوا کہ فوبوس میں متوازن کئی  
طویل شکاف ہیں۔ اور اس میں چھوٹے آتش فشاں دہانوں کا ایک طویل  
سلسلہ ہے۔

۱۴۶۵۰ میلًا كما صرح غير واحد من العلماء الماهرين



شكل مداري قمری المريخ مع الإشارة إلى بعدهما عن المريخ

ومدة دورته حول المريخ ۳۰ ساعة و ۱۸ دقيقة  
قالوا هذان القمران كلاهما صغيران جداً أما  
ديموس فقطرة لا يزيد على ثمانية أميال وقال لبعض  
ان قطرة خمسة أميال وأما فوبوس فقطرة زهاء عشرة  
أميال

قولہ قالوا هذان القمران كلاهما الخ۔ یعنی ماہرین علم فلک کی تحقیقات  
سے یہ بات ثابت ہو گئی ہے کہ مرتخ کے دونوں چاند بہت چھوٹے ہیں۔ ڈایموس کا  
قطر تو ۸ میل سے زیادہ نہیں ہے۔ بعض ماہرین کہتے ہیں کہ اس کا قطر پانچ میل ہے۔ اور

فولوس کا قطر تقریباً ۱۰ میل ہے۔ فولوس، ڈائوس سے کسی قدر زیادہ روشن ہے۔  
 ڈائوس مرتج پر مشرق سے طلوع ہوتا ہے۔ دونوں اقمار کے مدار بالکل مدور  
 معلوم ہوتے ہیں۔ جو مرتج کے معدل النہار پر حرکت کرتے ہیں۔ اس لیے وہ اکثر  
 اوقات مرتج کے سایہ میں آکر منخف ہوتے ہوں گے۔ یہ دونوں قمر اس قدر  
 چھوٹے ہیں کہ ان کے قطروں کا اندازہ کرنا بہت مشکل ہے۔ کیونکہ بڑی سے بڑی دوربین  
 میں بھی اُن کے قرص پوری طرح دکھائی نہیں دیتے۔ ان کے قطروں کا اندازہ صرف ان  
 کی روشنی سے ہو سکتا ہے۔



# فصل

## فی المشتري

○ مسألتاً۔ المشتري اکبر من السيارات كلها و  
 كذا هو المَعُ واسطع ضوءاً منها ما عد الزهرة  
 تجمداً اكبر من حجم الارض ۱۳۱۲ مرةً وعند  
 بعضهم نحو ۱۳۰۰ مرةً

# فصل

قولہ المشتري اکبر من السيارات۔ فصل ہذا میں مشتری کے احوال کی  
 بحث ہے۔ مشتری تمام سیاروں سے بڑا اور بہت ہی بڑا ہے۔ اگر سب سیارات کو  
 ملا کر ایک کُڑہ بنایا جائے تو بھی مشتری اس سے بڑا نکلے گا۔ اسی طرح مشتری تمام  
 سیارات میں زیادہ چمکدار بھی ہے۔ البتہ زہرہ کی روشنی مشتری سے زیادہ ہوتی  
 ہے۔

## و وزنُ ضعفُ وزن الارض ۳۱۸ مرۃً و قیل ضعفُ وزنها ۳۱۰ مرات

مشتري کا حجم زمين سے ۳۱۲ گنا ہے۔ اور بعض ماہرین کے نزدیک ۳۰۰ گنا ہے۔ اس کا مطلب یہ ہے کہ اگر زمين کے برابر ۱۳۰۰ کڑوں کا ایک کڑہ بنایا جائے تو جب کہیں جا کر وہ کڑہ مشتري کے حجم اور قدر و قامت کو پہنچے گا۔

قولہ و وزنُ ضعفُ وزن الارض - یعنی سائنہ ان کہتے ہیں کہ اگر یہ مشتري کا قدر حجم زمين سے تقريباً ۳۱۰ گنا ہے۔ لیکن اس کا وزن زمين کے وزن سے صرف ۳۱۸ گنا ہے۔ اور بقول بعض ماہرین ۳۱۰ گنا ہے۔

وزن میں اس قدر اختلاف کا ہونا حیرت انگیز ہے۔ لیکن سائنہ انوں نے اس کشش کے ذریعہ سے جس سے مشتري اپنے چار چاندوں کو کھینچتا ہے اس مسئلے کو حل کر لیا ہے۔ یہ حسابات آسان نہیں ہیں اور ہمیں ان کو درست مان لینا چاہیے۔ مشتري کی اپنے چار چاندوں پر کشش کے علاوہ ہیئت دانوں نے اس کا اثر دو کراہسام پر بھی مطالعہ کیا ہے۔ دُمدار ستارے بھی مشتري کے راستے میں اور اس کے قریب گزرتے ہیں۔ دُمدار ستاروں پر مشتري کی جو کشش واقع ہوتی ہے اس کشش کا اندازہ کر کے مشتري کے مذکورہ صد وزن کی تائید ہوتی ہے۔

وزن کی کمی سے اندازہ ہوتا ہے کہ مشتري زمين کی طرح ٹھوس اور جامد جسم نہیں ہے بلکہ اس کا مادہ متخلخل ہے۔ اور بخارات اور گیس کی مانند زیادہ پھیلا ہوا ہے۔ اس لیے مشتري کا مادہ اگرچہ بہت زیادہ نہیں مگر پھیلا ہوا زیادہ ہے۔ اس لیے اس کا ظاہری حجم بڑا دکھائی دیتا ہے۔

ماہرین کہتے ہیں کہ مشتري کا حجم اس لیے زیادہ ہے کہ اس میں سرد ہونے کا عمل زیادہ نہیں ہوا۔ اور اس کی اندرونی گرمی بخارات پیدا کر کے اس کے حجم کو زیادہ کر دیتی ہے۔ وہ کہتے ہیں کہ مشتري ابھی تک گرم ہے وہ سرد نہیں ہوا۔ اگر زمين مشتري کی طرح گرم حالت میں ہوتی تو وہ بھی بہت بڑے قدر حجم کی ہوتی۔

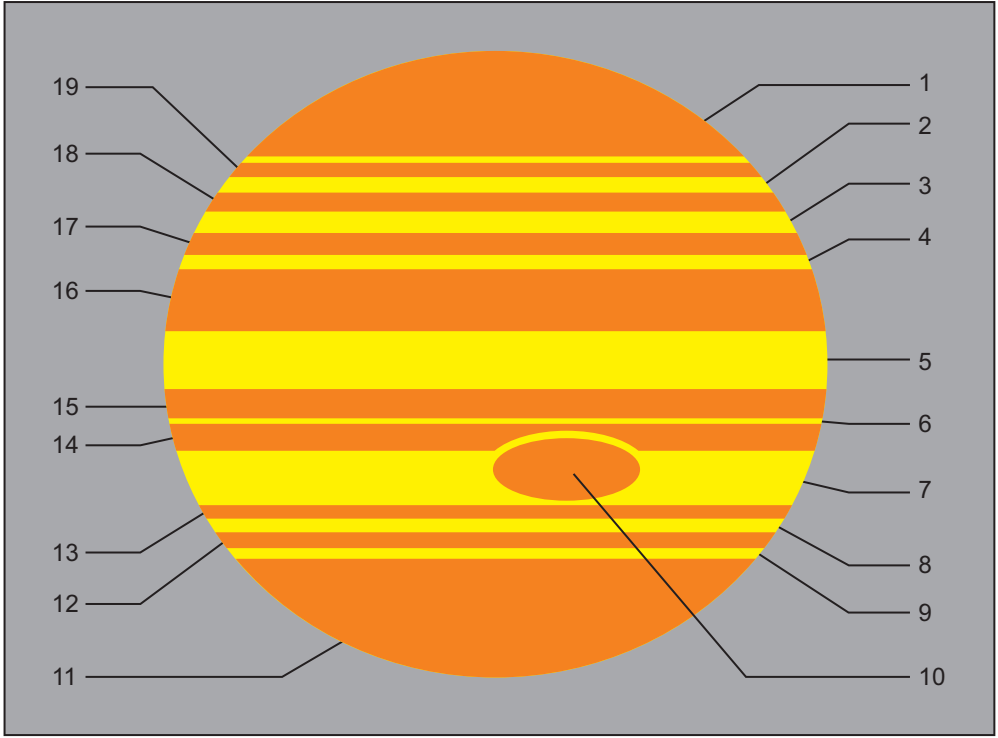
و شكلا ليس مثل كرة تامّة الاستدارة بل هو  
 مُنبعجٌ جداً عند خط الاستواء ومُفرطحٌ جداً عند  
 القطبين  
 وعلّت ذلك سرعته حركته المحورية تسرعت  
 بالغت غاية تامة ضخامة جسمها

فائدہ ماہرین کسی سیارے اور جسم سماوی کا وزن اس کی قوت کشش کا  
 اندازہ کر کے معلوم کرتے ہیں۔ جس سیارہ کے گرد چاند ہو تو اس سیارہ کا  
 وزن معلوم کرنا ماہرین کے لیے آسان ہوتا ہے۔ کیونکہ وہ اولاً صحیح صحیح طور پر اس چاند پر  
 تاثیر کشش کا اندازہ لگاتے ہیں۔ اور کشش مقدار مادے کی فرع ہے۔ پھر ثانیاً اس سے اس  
 سیارے کا وزن بالفاظ دیگر اس کے مادے کی مقدار کا پتہ لگانا آسان ہو جاتا ہے۔  
 قولہ و شكلا ليس مثل كرة إلخ۔ یعنی مشتری مکمل کر کے کی طرح گول نہیں۔  
 بلکہ خط استوار میں وہ ابھرا ہوا ہے اور قطبین میں وہ نارنگی کی طرح پچکا اور دبا ہوا ہے۔  
 زمین کی شکل بھی نارنگی کی سی ہے۔ لیکن مشتری کے قطبین زمین کے قطبین کے مقابلے میں  
 زیادہ پچکے اور اندر گھسے ہوئے ہیں۔

اس کا سبب یہ ہے کہ مشتری کی حرکت محوری نہایت تیز ہے۔ پس مشتری کا  
 جسم وہ جم بہت بڑا ہے۔ اس کے علاوہ وہ ٹھوس جسم بھی نہیں۔ اس پر مستزاد  
 یہ کہ اس کی حرکت محوری نہایت تیز ہے۔ ان امور کا نتیجہ ہوا کہ مشتری کے قطبین اندر کی طرف  
 زیادہ دب گئے اور خط استوار کے حصے ابھرنے لگے۔

منبع کا معنی ہے ابھرنے۔ ابھرا ہوا ہونا۔ مفرطح۔ یہ صیغہ اسم مفعول ہے باب  
 دخرج سے۔ اس کا معنی ہے پچکا ہوا۔ دبا ہوا ہونا۔ پھڑا ہونا یہ دونوں لفظ ایسے موقع پر  
 کتب علم فلک میں کثیر الاستعمال ہیں۔





صورة المشتري. وتشير الأرقام المكتوبة إلى أهم مناطق سطح المشتري



المشتري

ولذا اختلف قطراه الاستوائی والقُطبی طولاً فقطرہ  
 الاستوائی ۹۰۱۹ میلًا وقطرہ القطبی ۸۴۵۷ میلًا۔  
 مسألتہ۔ قد حققوا ان سطح المشتري ليس  
 بصلبٍ حيث لم تصر بعد موادہ باردة ولا جامدة  
 كما صارت مواد الأرض وقشرها باردة وصلبة  
 جامدة

قولہ ولذا اختلف قطراه الخ۔ یعنی چونکہ مشتری کے قطبین کے حصے چکے ہوئے  
 ہیں۔ اس لیے اس کے قطر استوائی اور قطر قطبی طول میں مختلف ہیں۔ قطر استوائی طویل ہے  
 قطر قطبی سے۔

قطر استوائی ۹۰۱۹ میل ہے۔ اور قطر قطبی کی مقدار ہے ۸۴۵۷ میل  
 پس قطر استوائی قطر قطبی سے ۵۶۲۰ میل لمبا ہے۔ زمین کا قطر استوائی بھی  
 اپنے قطر قطبی سے قدرے لمبا ہے مگر ان میں اتنا زیادہ تفاوت نہیں ہے۔ ان میں تقریباً  
 ۲۸-۲۷ میل کا فرق ہے۔

قولہ قد حققوا ان الخ۔ مسئلہ ہذا میں اس بات کی تحقیق ہے کہ مشتری  
 کی سطح ایسی ٹھوس اور منجمد نہیں ہے جس طرح زمین کی سطح ٹھوس یعنی سخت اور جامد  
 ہے۔

زمین کا بالائی مواد اور چھلکا ٹھنڈا ہو کر جامد اور سخت ہو گیا ہے۔ اس لیے زمین  
 رہائش کے قابل ہوئی اور ہم اس پر چلتے پھرتے ہیں۔ زمین کا اندرونی حصہ اب  
 بھی گرم بخارات اور مائع حالت میں ہے۔ زمین کے بخوف اور بطن میں لوہا سیسہ اور  
 پتیل وغیرہ جیسے سخت مواد شدید حرارت کی وجہ سے پانی کی طرح مائع حالت میں ہیں  
 اوپر کے ٹھنڈے اور منجمد حصے کی گہرائی اور موٹائی ۴۰-۵۰ میل سے زیادہ نہیں ہے۔  
 سمندروں کے حصے میں زمین کے ٹھنڈے اور ٹھوس حصے کی گہرائی اور موٹائی بہت

فالمشتري بسبب اشتداد الحرارة في بين  
الغازية والسيولة وهول ذلك مغلف بغلاف  
كثيف ممتد من السحب  
ولكونه ساخناً جداً أزعج بعض الفلاسفة ان  
بعض نوريه أصلي منبثق منها  
وخالفه جمهور علماء الفلك وقالوا ان نول المشتري  
بتامه مثل نول سائر السيارات مستفاد من ضياء  
الشمس

بہت کم ہے۔ یہ توزمین کا حال ہے۔

لیکن مشتری کا بالائی حصہ اب بھی سخت گرم اور غیر جامد ہے۔

قولہ فالمشتري بسبب اشتداد الحرارة۔ غازیہ کا معنی ہے گیس کی حالت۔ سیولہ کا  
معنی ہے مائعیت یعنی پانی والی شکل۔ مغلف کا معنی ہے غلاف چڑھا ہوا۔ کثیف کا معنی ہے  
گہرا گنجان۔ یہ ضد لطیف ہے۔ ممتد کا معنی ہے طویل۔

یعنی مشتری ابھی تک شدید گرم ہے۔ اس کی بالائی سطح اور باطن دونوں شدت  
حرارت کی وجہ سے غازیہ (گیسی حالت بخارات والی حالت) اور سیولہ و مائعیت کی  
درمیانی حالت میں ہے۔ یعنی نہ تو وہ پوری طرح گیس و بخارات کا کڑھ ہے اور نہ پوری طرح مائع  
اور پانی کا کڑھ ہے۔ اسی شدت حرارت کی وجہ سے مشتری پر گہرے طویل بادلوں کا  
غلاف ہر طرف سے محیط ہے۔ شاید یہ بادل کثیف ہوا کے یا حرارت کے گرم  
بخارات ہیں۔

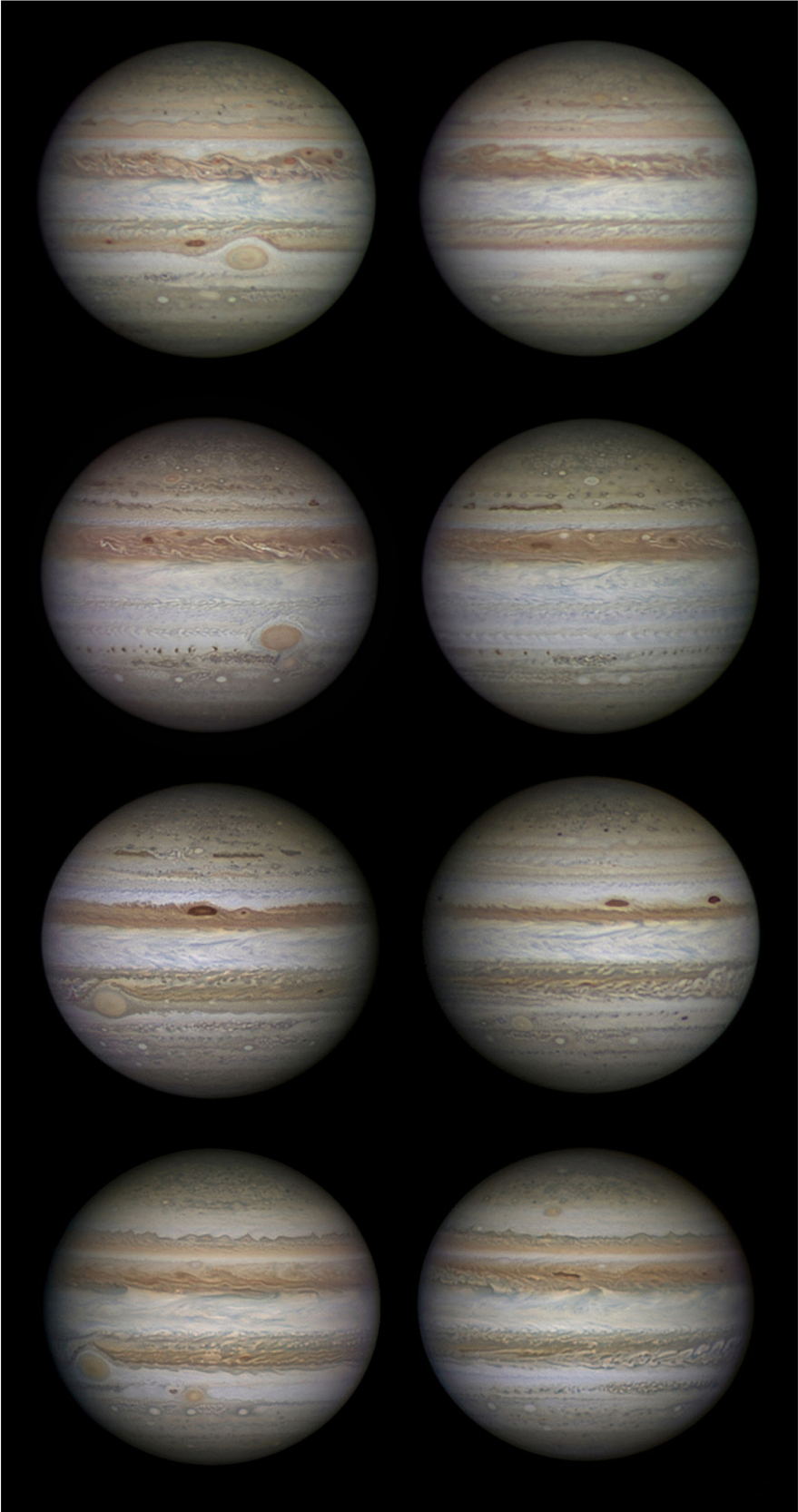
قولہ ولکونہ ساخناً جداً الخ۔ ساخن کا معنی ہے گرم۔ منبثق کا معنی ہے  
منتشر و مرتفع۔ يقال انبثق النار۔ بہہ پڑنا۔ کسی چیز کا پھٹ جانا اور اس سے اندر کی چیز کا

مَسْأَلَةٌ - يَرَى النَّاطِرُ بِالتَّلْسُكُوبِ عَلَى سَطْحِ  
 الْمَشْتَرَى مَنَاطِقَ عَدِيدَةً مُتَدَاةً مِنْهَا مَا هِيَ عَرِيضَةٌ وَ  
 مِنْهَا مَا هِيَ ضَيِّقَةٌ ذَوَاتُ أَلْوَانٍ شَتَّى تَزِيدُ فِي جَمَالِهَا  
 وَهِيَ تَظْهَرُ زَمَنًا مُوَازِيَةً لِحُطِّ اسْتِوَاءِ الْمَشْتَرَى وَ  
 أَحْيَانًا تَلُوحُ مَنَاطِقُهُ مُبَقَّعَةً مُتَنَقِّطَةً

کل کر باہر آنا۔ بشق اسیل الموضع۔ سیلاب کا جگہ کو بھاڑ دینا۔  
 حاصل کلام یہ ہے کہ ہر گرم چیز سے قدرے چمک اور روشنی خارج اور منتشر ہوتی ہے۔  
 مشتری چونکہ گرم گڑھ ہے اس لیے بعض سائنسدانوں کا خیال ہے کہ اگرچہ ہر سیارے کی  
 روشنی آفتاب سے ماخوذ ہے لیکن مشتری کی کچھ روشنی جو اس سے منتشر ہوتی ہے اصلی اور  
 ذاتی ہے۔ پس مشتری کی روشنی کچھ تو اصلی ہے اور کچھ آفتاب سے مستفاد ہے۔  
 لیکن جمہور ماہرین علم فلک نے اس رائے کی سخت مخالفت کی ہے۔ وہ کہتے ہیں، کہ دیگر  
 سیارات کی طرح مشتری کی روشنی تمامہ آفتاب سے مستفاد ہے اور وہ آفتاب کی روشنی کے  
 انعکاس سے چمکتا ہوا نظر آتا ہے۔

قولہ یَرَى النَّاطِرُ بِالتَّلْسُكُوبِ لَمْ۔ مَنَاطِقُ اِی مَوَاضِع۔ مَنَاطِقُ کا معنی ہے جَدِیْلَتِ  
 عَرَبِی میں مَقَام۔ جگہ۔ اس معنی میں یہ کثیر الاستعمال ہے۔ عَدِیدَةُ۔ اِی مُتَعَدَّة۔ عَرِیضَةُ اِی مُبِیْعَةُ  
 تَلُوحُ اِی تَظْهَرُ۔ مُبَقَّعَةُ بِصِیغَةِ اِسْمِ مَفْعُول۔ وَہ چیز جس پر سِفِد و مختلف داغ ہوں۔  
 بَقْع کا معنی ہے داغ اور نشانات۔ یَقَالُ بَقْعُ الثَّوْبِ۔ مختلف داغ چھوڑنا۔ مُنَقَّطَةُ کا معنی  
 بھی وہی ہے جو گزر گیا ہے۔ یعنی وہ جگہ جس پر مختلف رنگوں کے نقطے اور داغ ہوں یَقَالُ  
 مَوْضِعٌ مُنَقَّطٌ۔ وَہ مقام جس پر مختلف رنگوں کے نقطے اور نشانات ہوں۔

حاصل کلام یہ ہے کہ دور بین سے دیکھنے والے کو مشتری کی سطح پر متعدد طویل کچھ نشانات  
 نظر آتے ہیں۔ ان میں سے بعض نشانات نہایت وسیع ہیں اور بعض تنگ ہیں۔ رنگ بھی  
 ان کے مختلف ہوتے ہیں جن سے مشتری کی خوبصورتی میں اضافہ ہوتا ہے۔ یہ نشانات



أشكال المشتري في سنين مختلفة وترى فيها بقعاً على سطح المشتري



وحقیقتُ هذه المناطق والبُقَع والنُقَطِ غير معلومة  
وزعم بعض علماء الهيئة انها ترجع الى شقوق  
ممتدة في غلاف الكثيف من السُّحُب والى  
خصائص بعض غازات الغلاف

کچھ مدت تک ظاہر ہوتے ہیں۔ پھر مخفی ہو کر آنکھوں سے پوشیدہ ہو جاتے ہیں یہ سارے  
نشانات مشتری کے خط استوار کے موازی نظر آتے ہیں۔  
عجیب بات یہ ہے کہ مشتری کے یہ خطے و مقامات گاہے گاہے خاص خاص داغوں  
اور بڑے بڑے نقطوں سے مزین نظر آتے ہیں۔ یعنی ان جگہوں پر بڑے بڑے سفید اور  
دیگر رنگوں کے داغ اور نشان نظر آتے ہیں جیسا کہ متن میں مذکور اشکال میں آپ دیکھ  
رہے ہیں۔

بعض ماہرین کہتے ہیں کہ مشتری کی سطح پر یہ نشان دراصل طوفانوں کے نشانات  
ہیں۔ ایک ماہر علم فلک لکھتا ہے کہ راصدین کا قول ہے کہ مشتری پر کوئی مستقل نشانات  
نظر نہیں آتے۔ جو نشانات مشتری پر موجود ہوتے رہتے ہیں وہ ہمیشہ بدلتے رہتے  
ہیں۔ مشتری پر تو چکر یعنی گھومنے والی چیزیں اور نشانات ہم گاہے گاہے دیکھتے  
ہیں۔

ان دھاریوں میں یا چکروں میں یہ خصوصیت ہے کہ وہ باہم متوازی ہیں اور مشتری  
کے خط استوار کے بھی متوازی ہیں۔ پھر جس طرح سورج پر دھبے ہوتے ہیں۔ اسی طرح مشتری  
پر بھی دھبے موجود ہوتے ہیں۔

قولہ وحقیقتہ هذه المناطق إل۔ یعنی ان رنگ دار خطوں۔ داغوں اور بڑے  
بڑے نقطوں کی مانند نشانات کی حقیقت معلوم نہیں ہے۔ اللہ تعالیٰ ہی جانتے ہیں کہ  
یہ نشانات کس چیز کے ہیں اور ان کی اصلیت کیا ہے۔

بعض ماہرین علم ہیئت کہتے ہیں کہ ان کا مزج و اصل طویل و عرض شکاف ہیں، جو  
مشتری پر محیط کثیف بادلوں کی تہ میں پیدا ہوتے ہیں۔ مشتری پر محیط بادل کسی جہ سے

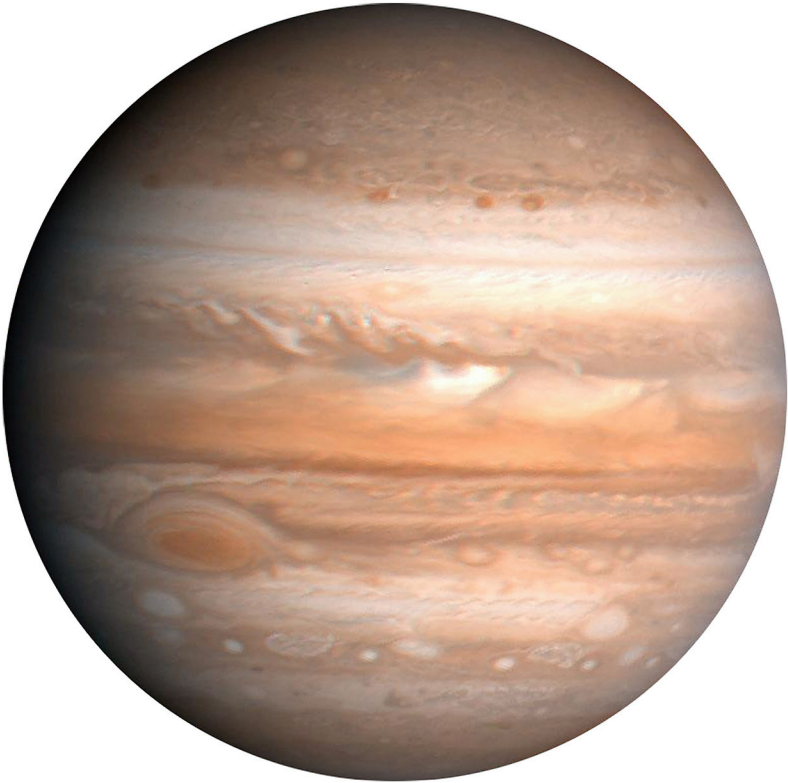
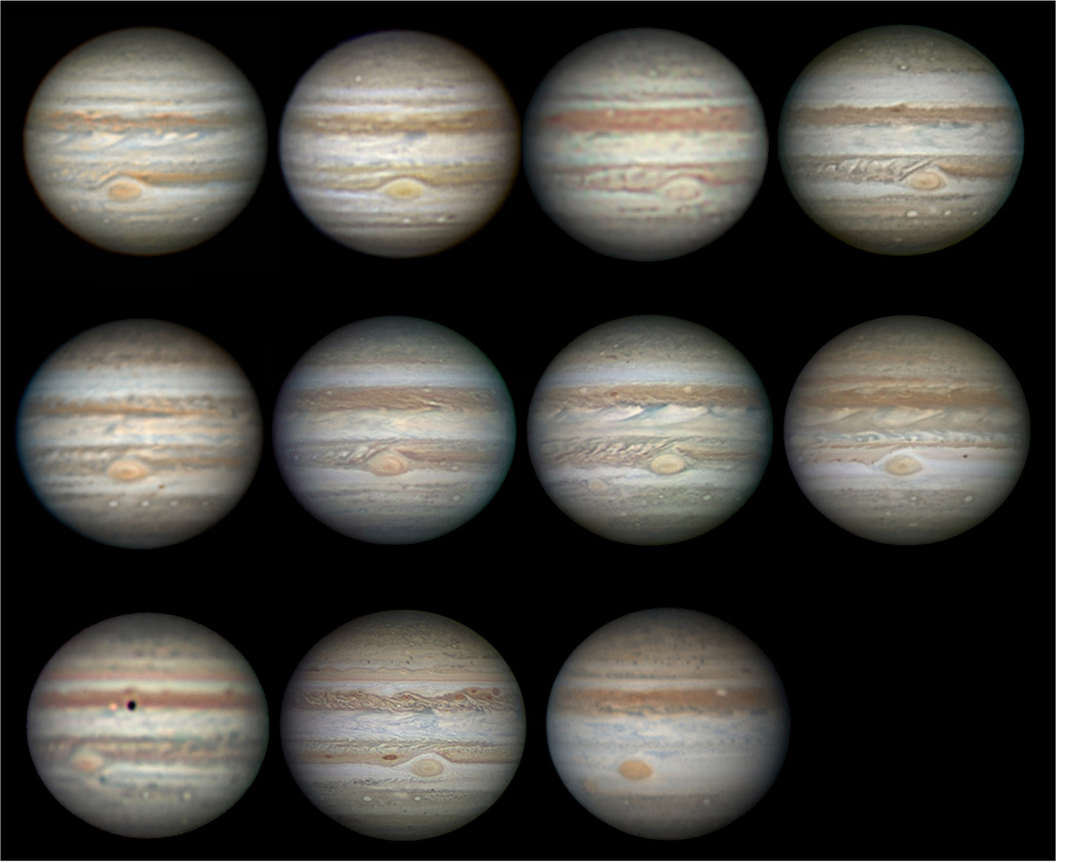


وشوہدات سنتہ ۱۸۷۸م علی سطح المشتري  
 بقعۃ غریبۃ بیضیۃ حراء طولها ... ۳ میل  
 تقریباً وقیل ... ۲۵ میل وعرضها ... ۷ میل  
 وكانت تسیر حول المشتري وتتم دورتها فی  
 ۹ ساعات و ۵۵ دقیقۃ و ۱۹ ثانیۃ  
 ثم هذه البقعۃ بعد عدة اعوام جعلت تضحل شیئاً فشیئاً  
 وتتغير لونها الى ان اختفت سنتہ ۱۹۱۹م ثم بدات بعد  
 مدۃ وصارت كما كانت فی بدء امرها

پھٹ جاتے ہیں تو ان میں سطح مشتری کی طرف طویل و عریض شکاف پیدا ہو جاتے ہیں۔ پھر دو بین  
 میں وہ ہمیں مختلف رنگوں کے داغوں کی صورت میں نظر آتے ہیں۔  
 ممکن ہے کہ ان داغوں کا سبب مشتری کے سجائی غلاف میں موجود گیسوں کی خصوصیت  
 ہو۔ بہر حال مشتری کی فضا میں طوفان آتے رہتے ہیں۔ جس کے سبب یہ مختلف دلغ اور  
 مختلف رنگوں کے خطے نظر آتے ہیں۔

ماہر فلکیات جیر لڈ بیوس اپنی کتاب اسرار السموات میں لکھتے ہیں کہ مشتری کی سطح پر  
 زبردست طوفان آتے رہتے ہیں جو زمین کے طوفانوں سے زیادہ شدید ہوتے ہیں۔ زمین پر  
 طوفانوں کا سبب عموماً سوج کی گرمی ہے۔ لیکن مشتری کا معاملہ ایسا نہیں ہے۔ کیونکہ وہاں سوج  
 کی گرمی بہت کم پہنچتی ہے۔ اندازہ ہے کہ مشتری پر پڑنے والی سوج کی گرمی زمین پر واقع گرمی  
 کا ۲۵ وال حصہ ہے۔

پس یہ بات یقینی ہے کہ مشتری کے خطرناک طوفانوں کا سبب سوج کی گرمی  
 نہیں ہے۔ خیال یہ ہے کہ یہ طوفان خود مشتری کے اندر شدید حرارت سے پیدا ہوتے ہیں۔  
 قولہ وشوہدات سنتہ الخ۔ عبارت ہذا میں مشتری پر ایک خاص مشہور



أشكال المشتري في سنين مختلفة وترى فيها بقعاً على سطح المشتري

وهذه البقعة الحمراء حيرت علماء الفلك واختلفوا في  
حقيقتها فذهبوا فيها كل مذهب

مسألة - بُعد المشتري المتوسط عن الشمس

..... ۸۳ میل

وبعد الأبعد عنها ..... ۵۰۴ میل

وبعد الأقرب عنها ..... ۴۲ میل

وبعد عن الأرض عند الاستقبال ..... ۳۹ میل

سرخ داغ کا بیان ہے۔ بقعہ کا معنی ہے داغ۔ اضمحلال کا معنی ہے فنا ہونا نیست نابود ہونا۔  
یعنی ۸۷۸ میں مشتری کی سطح پر ایک عجیب بیضوی شکل کا سرخ دھبہ دیکھا گیا۔  
جس کا طول تقریباً ۳ ہزار میل تھا اور بقول بعض اس کا طول تھا ۲۵ ہزار میل۔ اور اس کا عرض  
اور چوڑائی ۷ ہزار میل تھی۔

مشتری کے روشن داغوں میں سب سے زیادہ مشہور یہی داغ احمر ہے۔ اس کے  
رنگ اور چمک میں تبدیلیاں ہوتی رہیں۔ عجیب بات یہ ہے کہ یہ داغ مشتری کے گرد  
گھومتے ہوئے ۹ گھنٹے ۵۵ منٹ اور ۱۹ سیکنڈ میں دورہ مکمل کرتا تھا۔

ماہرین سلسل اسے دیکھتے رہے اور اس میں عجیب و غریب تبدیلیاں ہوتی رہیں۔ چند  
سالوں کے بعد یہ آہستہ آہستہ کم ہوتا رہا اور ساتھ ساتھ اس کے سرخ رنگ کا نظارہ بھی  
بدلتا رہا۔ اور پھر جو سرخ اور نمایاں بیضوی دائرہ نظر آتا تھا وہ ایک گدلا سا کھنڈر باقی رہ گیا۔ یہاں  
تک کہ یہ داغ احمر ۱۹۱۹ء میں غائب ہو گیا۔ کچھ عرصہ تک غائب رہا مگر آہستہ آہستہ پھر نمودار ہو گیا۔  
اور پہلی حالت پر آ گیا۔ ماہرین کو اس داغ احمر نے حیران کر دیا تھا اور اس کی حقیقت میں انہوں نے  
مختلف آراء و اقوال پیش کیے۔

قولہ بُعد المشتري إلّا۔ یعنی آفتاب سے مشتری کا بُعد متوسط ۴۸ کروڑ  
۳ لاکھ میل ہے۔ اور اس کا بُعد بعد آفتاب سے ہے ۵۰ کروڑ ۴۰ لاکھ میل اور بُعد اقرب

وَبُعْدُهُ عَنِ الْأَرْضِ عِنْدَ الْجَمْعِ ۵۷۶۰۰۰۰۰ مِيلٍ  
 مَسْأَلَةٌ - الْمُشْتَرِي يُتِمُّ دَوْرَهُ حَوْلَ الشَّمْسِ  
 بِسُرْعَةٍ ثَمَانِيَةِ أَمْيَالٍ فِي الثَّانِيَةِ فِي كُلِّ ۳۳۲ يَوْمًا وَ  
 قَالَ الْبَعْضُ فِي كُلِّ ۳۱۹ يَوْمًا أَيْ فِي ۱۱۲ سَنَةً تَقْرِيبًا  
 وَعِنْدَ بَعْضِ الْفَلَاسِفَةِ فِي ۱۱۲ سَنَةً

آفتاب سے ۵۷۶ کروڑ ۲۰ لاکھ میل ہے۔  
 یہ تو مشتری کے بعد از شمس کا بیان تھا۔ باقی مشتری کا فاصلہ زمین سے مختلف ہوتا  
 رہتا ہے۔ بوقت استقبال یعنی اُس وقت جب کہ زمین مشتری اور آفتاب کے مابین ہو  
 اس وقت زمین کا مشتری سے فاصلہ ہوتا ہے ۳۹ کروڑ میل۔  
 اور حالت اجتماع میں جب کہ آفتاب زمین اور مشتری کے مابین ہو تو زمین سے  
 مشتری کا فاصلہ ۵۷ کروڑ ۶۰ لاکھ میل ہوتا ہے۔

مرتخ کا فاصلہ آفتاب سے ۴۱ کروڑ ۱۵ لاکھ میل ہے اور زمین کا فاصلہ آفتاب سے ۹  
 کروڑ ۳۰ لاکھ میل ہے۔ پس زمین و مرتخ کے مابین خالی فضاء کی وسعت تقریباً ۵ کروڑ میل ہے  
 لیکن مرتخ مشتری کے مابین خالی فضاء کی وسعت تقریباً ۳۴ کروڑ میل ہے۔ گویا مرتخ اور  
 مشتری کے درمیان نظام شمسی میں ایک خلا سا پیدا ہوا ہے۔ لیکن فی الواقع یہاں خلا  
 نہیں ہے۔ یعنی یہ جگہ خالی نہیں ہے۔ بلکہ اس میں ہزاروں لاکھوں کروڑوں سیارچے (نجیماٹ  
 کوکیات) گھومتے رہتے ہیں۔

قولہ مشتری یتِمُّ دَوْرَهُ مَآلِجَ - مسئلہ ہذا میں مشتری کی مدت گردش وغیرہ بعض امور کا بیان ہے۔  
 حاصل یہ ہے کہ مشتری آفتاب کے گرد ہر قتر آٹھ میل فی ثانیہ ۳۳۲ دنوں میں اور بقول بعض  
 علماء ۳۱۹ دنوں میں ایک دورہ مکمل کرتا ہے۔ بالفاظ دیگر وہ ایک دورہ بارہ سال سے  
 کچھ کم مدت میں پورا کرتا ہے۔

وَيُتَمَّ الدَّوْرَةُ حَوْلَ الْمَحْوِلِ فِي كُلِّ ٩ سَاعَاتٍ وَ ٥٠  
دَقِيقَةً وَعِنْدَ الْبَعْضِ بِزِيَادَةِ ٢٦ ثَانِيَةً بِسُرْعَةٍ ٤٦٦  
مِيلًا فِي الدَّقِيقَةِ عِنْدَ خَطِّ الْاِسْتَوَاءِ  
اعلم ان حركت المشتري حول المحوّل عند خط  
الاستواء اسرع من حركته عند مناطق البعيدة عن  
خط الاستواء  
وذلك لكون مادته غير جامدة وغير متمسكة  
الاجزاء بعضها ببعض بقوة وشدة

قولہ ویتم الدورۃ حول المحوّل الخ۔ عبارت ہذا میں مشتری کی محور کے  
گرد مدت دورہ کا بیان ہے۔ مشتری کی محوری حرکت بہت تیز ہے۔ عظیم الجثہ ہونے کے باوجود  
مشتری اپنے محور پر ۹ گھنٹے ۵ منٹ ۵ سیکنڈ ۲۶ ثانیہ میں ایک گردش مکمل کر لیتا  
ہے۔

زمین کے خط استواء پر زمین کی محوری گردش کی رفتار ایک منٹ میں تقریباً  $\frac{1}{8}$  میل

ہے۔  
لیکن مشتری کی محوری حرکت کی رفتار خط استواء پر ۲۶۶ میل فی منٹ اور بقول بعض  
۵۰۰ میل فی منٹ ہے۔ اس سریع السیری کا انجام یہ ہوا کہ قطبین میں مشتری بہت چپٹا ہو گیا  
ہے۔ اس بات کا کچھ اندازہ مشتری کی تصاویر سے بھی ہو سکتا ہے۔

قولہ ان حركت المشتري الخ۔ مناطق کا معنی ہے مواضع۔ عبارت ہذا میں  
یہ تحقیق پیش کی گئی ہے کہ مشتری کی حرکت تمام حصوں میں برابر نہیں ہے۔

ماہرین کہتے ہیں کہ مشتری کی حرکت محوری اس کے خط استواء میں اور اس کے  
آس پاس تیز ہے بمقابلہ اُن مقامات اور خطوں کے جو خط استواء سے دور ہیں۔ اور



وَأَسْتَنْتَجُ بَعْضُ الْفَلَاسِفَةِ عَنْ بَحْثِهِ وَتَحْقِيقِهِ فِي  
هَذَا الْمَوْضُوعِ أَنَّ دَوْرَةَ حَرَكَةِ الْمَحْوِيَّةِ تَتِمُّ فِي  
٩ سَاعَاتٍ وَ ٥٠ دَقِيقَةً وَ ٢٦ ثَانِيَةً عِنْدَ خَطِّ الْاِسْتَوَاءِ  
وَبِزِيَادَةٍ نَحْوَ خَمْسِ دَقَائِقٍ تَقْرِيبًا عِنْدَ الْمَنَاطِقِ الشَّمَالِيَّةِ  
أَوِ الْجَنُوبِيَّةِ الْبَعِيدَةِ عَنْ خَطِّ الْاِسْتَوَاءِ

قطبین کے قریب ہیں۔ قطبین کے قریب حصے محوری حرکت میں قدرے سست ہیں بمقابلہ  
مقامات خط استواء کے۔

اس کی وجہ یہ ہے کہ مشتری زمین کی طرح ٹھوس اور جامد نہیں ہے۔ زمین سخت اور  
ٹھوس ہے اس لیے زمین کے خط استواء سے قطبین تک سارے مقامات ایک  
ہی وقت میں اور ایک ہی مدت میں یعنی ۲۴ گھنٹوں میں دورہ مکمل کرتے ہیں۔  
لیکن مشتری کا مادہ ٹھوس اور جامد نہیں ہے وہ بخارات اور گیسوں کا گڑھ ہے۔  
اس لیے اس کی سطح کے حصے ایک دوسرے سے مضبوطی سے وابستہ نہ ہونے کی وجہ سے  
مختلف وقفوں میں محوری دورہ مکمل کرتے ہیں۔

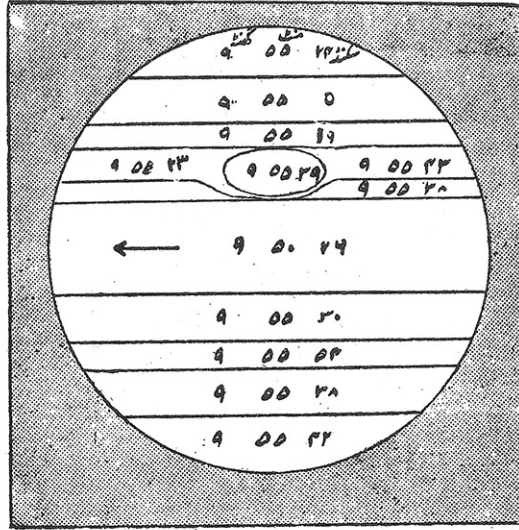
قولہ، وَأَسْتَنْتَجُ بَعْضُ الْفَلَاسِفَةِ لَمْ - استنتاج کا معنی ہے نتیجہ نکالنا۔  
مَنَاطِقُ جَمْعُ ہِے مَنَاطِقَةٍ کی۔ منطقہ کا معنی ہے مقام۔ جگہ۔ رَسمہ اِی نقشہ و کتبہ۔

یعنی اس موضوع مسئلہ میں بڑے غور فکر و بحث و تحقیق کے بعد بعض ماہرین  
ہیئت نے یہ نتیجہ نکالا ہے کہ خط استواء کے پاس مشتری کی حرکت محوری کا وقفہ ۹ گھنٹے  
۵۰ منٹ ۲۶ ثانیہ ہے۔ اور خط استواء سے شمالاً و جنوباً بعید مواضع میں مشتری کی  
حرکت محوری کی مدت دورہ تقریباً پانچ منٹ زیادہ ہے۔

مزید تفصیل متن میں مذکور شکل جو بعض ماہرین نے بنائی ہے سے آپ معلوم  
کر سکتے ہیں۔



## کما تری تفصیل فی هذا الشكل الذی رسمہ بعض مہرۃ علم الفلک



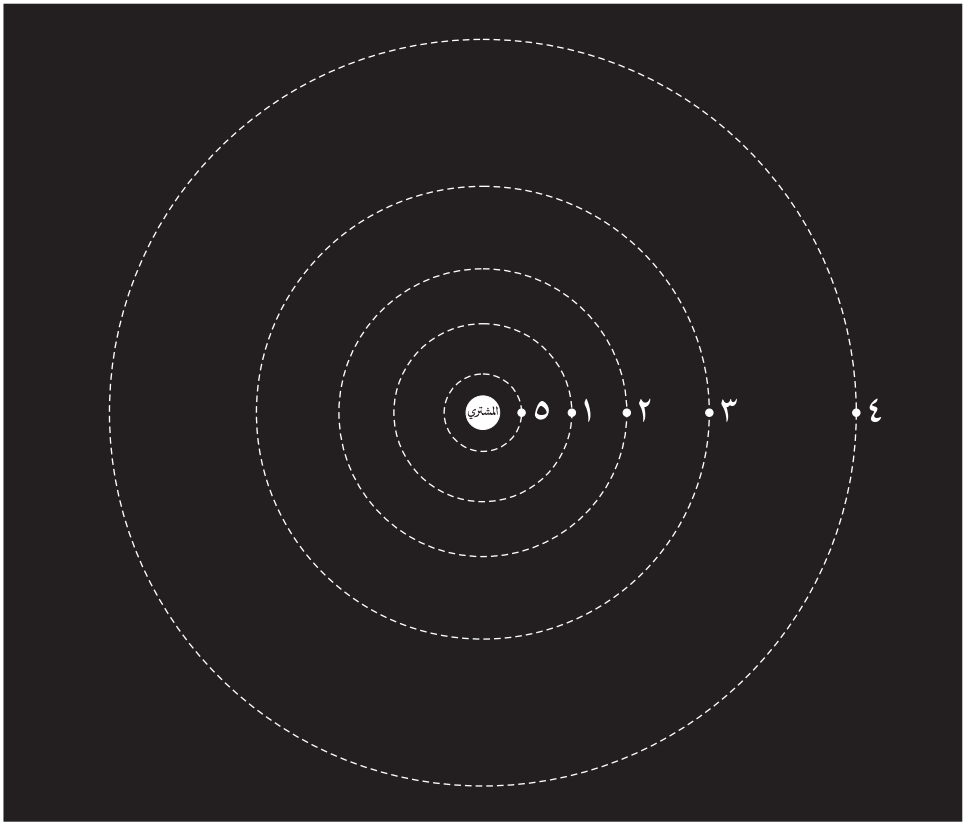
یظہر من هذا الشكل أن مدد دورات المشتري المحورية مختلفة باعتبار المواضع المختلفة. الرقم الأول من اليسار إلى اليمين عبارة عن الساعة. والثاني عن الدقيقة. والثالث عن الثانية.

## مسألتہ - للمشتري أقمار كثيرة تدور حوله بلغ عددها اثني عشر بل أكثر من ذلك

قولہ للمشتري أقمار كثيرة إلخ۔ مسئلہ ہذا میں مشتری کے چاندوں کا انکشاف اور انکشافات کی تواریخ وغیرہ احوال کی تفصیل پیش کی گئی ہے۔ اسے کا معنی ہے کامل کرنا۔ پورا کرنا۔ بہار کا معنی ہے حسن۔ زینت۔ لہذا جمال کا عطف عطف تفسیری ہے۔ منظر کا معنی ہے دور بین۔ منظر کا معنی ہے ظاہری ہیئت و شکل۔

حاصل کلام یہ ہے کہ مشتری کے ارد گرد کئی چاند گھومتے رہتے ہیں۔ مشتری کے چاند ۱۲ ہیں۔ بلکہ اس سے بھی زیادہ ہیں۔ ان چاندوں سے مشتری کا نظارہ نہایت حسین و دلکش

وهذه الأقمارُ تُسبِغُ منظرَ المشتري بهاءً و  
جمالاً كَشَفَ الأربعَةُ منها الاستاذُ غاليليو  
بمنظاره الشهير في أوائل القرن السابع عشر  
للسيلاد فتَحَيَّرَ علماءُ الفلك من هذا الكشف  
الغريب



يبدأ من هذا الشكل بعد الأقمار الأربعة للمشتري عنه

ہوتا ہے۔ مشتری خود بھی چمک دار ہے اور حسین و جمیل شکل رکھتا ہے۔ ان چاندروں کی وجہ  
سے اس کی زینت و دلکشی میں مزید اضافہ ہوتا ہے۔

ان میں سے چار چاند نسبتاً بڑے حجم والے ہیں۔ ان چار کا انکشاف گلیلیو نے اپنی مشہور  
دوربین سے سنہ ۱۶۱۰ء میں کیا تھا۔ گلیلیو نے ان کی رفتار سے فوراً یہ

# ثم كشف القمر الخامس بارنرد العالم الفلكي في مرصدك الامريكي وكان ذلك في سبتمبر من عام ۱۸۹۲م

نتیجہ نکال رہا تھا کہ جس طرح ہمارا چاند زمین کے گرد گھومتا ہے اسی طرح یہ چاند بھی مشتری کے گرد چکر لگاتے ہیں۔ یہ نظام شمسی کے نئے ارکان کے انکشاف کا اولین موقعہ تھا۔ اُس وقت لوگوں کو کسی طرح یقین ہی نہیں آتا تھا کہ یہ کیسے ممکن ہے کہ نظام شمسی کے نئے ارکان کنبہ بھی ہوں۔

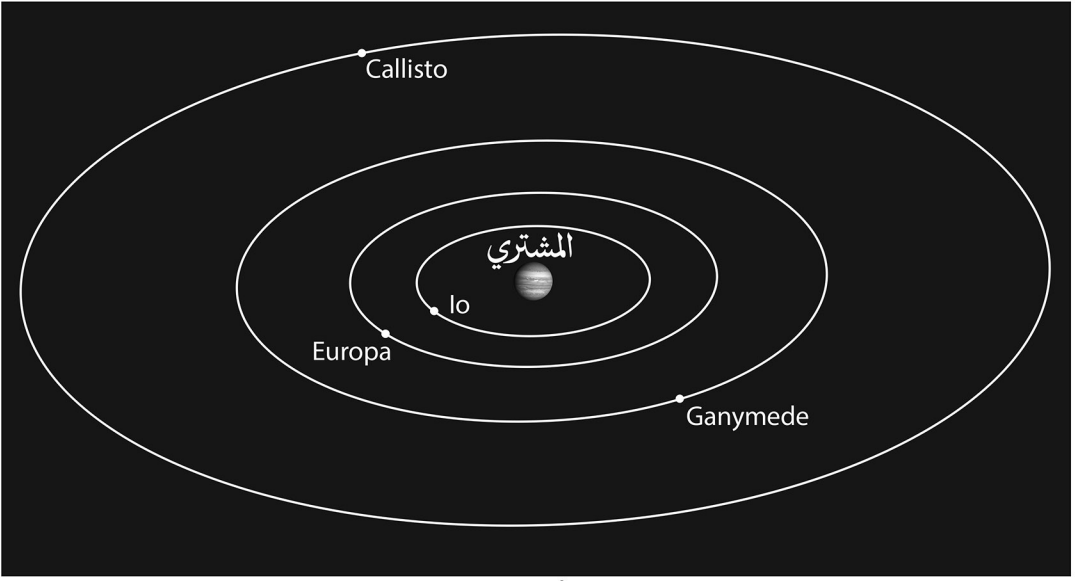
متعدد فلاسفہ کی رائے تھی کہ ان اربابین میں اضافہ صحیح نہیں ہے۔ ان میں سے مشہور ہیپت ان کیپل بھی تھا۔ اس زمانے میں ہیپت دان کلمے ویس نے گیلیلیو کا مذاق اڑاتے ہوئے کہا کہ مشتری کے چاندوں کو دیکھنے کے لیے ایسی دوربین کی ضرورت ہے جو ان کی تخلیق کی بھی ضامن ہو۔ لیکن گیلیلیو کی دعوت پر دوربین سے ان کا مشاہدہ کرنے کے بعد اُسے بھی تسلیم کرنا پڑا کہ فی الواقع یہ مشتری کے چاند ہیں۔

ایک دوسرا فلسفی اس سے زیادہ چالاک تھا۔ اس خوف سے کہ مبادا اس کی رائے کو بھی ٹھوکر لگے، اس نے دوربین میں آنکھ لگانے ہی سے انکار کر دیا۔ تھوڑے ہی دن بعد وہ مر گیا تو گیلیلیو نے ترش روئی سے کہا:-

”مجھے امید ہے کہ عالم بالا کی سیر کرتے وقت اُس نے ان چاندوں کو راستے میں دیکھا ہوگا۔“ بہر حال علماء ان چاندوں کے انکشاف سے حیران ہوئے۔

قولہ ثم كشف القمر الخامس الخ۔ یعنی گیلیلیو کے بعد ماہرین نے دوربین کے ذریعہ مشتری کے کئی چاند دریافت کیے۔ چنانچہ مشتری کا پانچواں قمر برنارڈ ماہر فلکیات نے ستمبر ۱۸۹۲ء میں رصد گاہ لک (امریکہ) میں دریافت کیا۔ چھٹا قمر پیرین نے اسی رصد گاہ لک میں دسمبر ۱۹۰۴ء میں دریافت کیا۔ ساتواں قمر بھی پیرین نے رصد گاہ لک میں جنوری ۱۹۰۵ء میں دریافت کیا۔

پھر آٹھواں قمر میلٹ ماہر فلکیات نے گرتیخ (برطانیہ) کی رصد گاہ میں فروری ۱۹۰۸ء



## المشتري وأقماره الأربعة



المقارنة بين حجم قمرنا وأحجام الأقمار الأربعة للمشتري وبعض أقمار أخرى مع إيضاح حجم الأرض

ثم كشف بعض الماهرين في المرصد المذكور  
القمر السادس في ديسمبر من سنة ۱۹۰۴م والقمر  
السابع في يناير سنة ۱۹۰۵م

ثم كشف أحد العلماء القمر الثامن في مرصد  
غرينتش بانكلترا وذلك في فبراير سنة ۱۹۰۸م  
ثم كشف نيكلسن الفلكي البارز القمر التاسع  
في مرصد لك من امريكا سنة ۱۹۱۴م وقيل سنة  
۱۹۱۷م

ثم كشف نيكلسن المذكور سنة ۱۹۳۸م القمر  
العاشر والقمر الحادي عشر  
ثم كشف نيكلسن هذا عن القمر الثاني عشر  
سنة ۱۹۵۱م  
وقد اكتشفت سفينة فضائية امريكية

میں دریافت کیا۔ پھر نکلسن ماہر فلکیات نے نواں چاند رصد گاہ لک میں ۱۹۱۴ء میں اور  
بقول بعض علماء ۱۹۱۴ء میں دریافت کیا۔

پھر نکلسن نے ہی دسواں اور گیارھواں قمر ۱۹۳۸ء میں دریافت کیا۔ بعد خود نکلسن  
نے بارھواں چاند بھی دریافت کیا ۱۹۵۱ء میں۔

۱۹۴۴ء میں کووال ماہر فلکیات نے تیرھواں چاند دریافت کیا۔ پھر کووال ہی  
فائدہ ۱۹۴۵ء میں چودھواں قمر دریافت کیا۔

قولہ وقد اكتشفت سفينة فضائية امريكية

بِضْعَةٍ أَقْمَارٍ لِلْمَشْتَرِي كَانَتْ مُسْتَوْرَةً مِنْ قَبْلِ  
 حَتَّى أَعْلَنَ بَعْضُ الْفَلَّاسِفَةِ أَنَّ أَقْمَارَ الْمَشْتَرِي جَمِيعَهَا  
 بَلَغَتْ سِتَّةَ عَشَرَ قَمَرًا بَلْ أَكْثَرَ  
 وَالْأَمْرُ مِنْهُمْ بَعْدُ وَلَعَلَّ اللَّهَ يُحْدِثُ بَعْدَ ذَلِكَ  
 أَمْرًا -

تحقیقاتی مشن کا حوالہ ہے۔ امریکی اور روس نے سیارات بعید مشتری زحل وغیرہ کے  
 احوال معلوم کرنے کے لیے کئی خلائی جہاز فضا میں بھیجے ہیں۔  
 چنانچہ ایک امریکی خلائی جہاز نے مشتری اور اس کے آس پاس فضا کی جو تصاویر  
 زمینی مرکز میں بھیجی ہیں ان تصاویر سے مشتری کے کئی نئے چاند دریافت ہوئے جو پہلے  
 پوشیدہ تھے اور معلوم نہ تھے۔ (بضعتہ تین سے نو تک عدد پر دلالت کرتا ہے) حتیٰ کہ  
 بعض ماہرین علم فلک نے یہ اعلان کیا کہ امریکی فضائی مشن کے طفیل ثابت ہو گیا کہ مشتری کے  
 کل چاند قدیم و جدید ملا کر ۱۶ ہیں بلکہ اس سے بھی زیادہ ہیں۔  
 تاہم مشتری کے چاندوں کی تعداد کے بارے میں معاملہ ہنوز مبہم ہے۔ ماہرین  
 ان تصاویر کی تحلیل و تحقیق میں مشغول ہیں۔ امید ہے کہ آئندہ یہ معاملہ تحقیق تک پہنچ  
 جائے گا۔



# فصل

## فی زحل

○ مَسْأَلَةٌ - زُحْلُ ثَانِي السِّيَّارَاتِ فِي كَبْرِ الْحِجْمِ  
 كَمَا أَنَّ الْمَشْتَرِيَّ أَكْبَرُهَا حِجْمًا وَحِجْمُ زُحْلٍ ضِعْفُ حِجْمِ  
 الْأَرْضِ ۷۳۴ مَرَّةً وَعِنْدَ بَعْضِ الْمُحَقِّقِينَ ۸۲۰ مَرَّةً فَلَوْ  
 جُمِعَتْ ۷۳۴ كُرَّةً كُلُّ كُرَّةٍ مِثْلُ الْأَرْضِ وَجُعِلَتْ كُرَّةً  
 وَاحِدَةً كَانَتْ هَذِهِ الْكُرَّةُ مَسَاوِيَةً لَزُحْلٍ فِي الْحِجْمِ

## فصل

قَوْلُهُ زُحْلُ ثَانِي السِّيَّارَاتِ لِأَنَّ فَصْلَ هَذَا فِي زُحْلٍ سَمْعًا مَسْأَلَةٍ فِي  
 تَفْصِيلِ پَرِشِی کی جا رہی ہے۔ مَسْأَلَةُ هَذَا فِي جَرْمِ زُحْلٍ سَمْعًا مَسْأَلَةٍ فِي جَرْمِ زُحْلٍ  
 پَرِشِی کی جا رہی ہے۔ پہلی بات یہ ہے کہ زحل مشتری کے علاوہ سیارات میں سب سے بڑا ہے۔ لہذا

وَأَمَّا وَزْنُ زَحْلٍ فَهُوَ ضَعْفُ وَزْنِ الْأَرْضِ ۹۵ مَرَّةً وَ  
 قِيلَ أَقَلُّ مِنْ ذَلِكَ بِقَلِيلٍ وَلَا يَخْفَى عَلَيْكَ أَنَّ الْوِزْنَ فَرَعُ  
 الْمَادَّةِ فَإِنْ زَادَتْ الْمَادَّةُ زَادَ الْوِزْنُ وَإِنْ قَلَّتْ قَلَّ الْوِزْنُ  
 فَقَلَّتْ وَزْنُ زَحْلٍ عَلَى عَظَمِ جَسَدِ تَدُلُّ عَلَى قَلَّتْ كَثَافَتُهُ  
 وَهُوَ صَرَّحَ أَنَّ كَثَافَةَ زَحْلٍ أَقَلُّ مِنْ كَثَافَةِ الْمَاءِ وَأَنَّ  
 كَثَافَتَهُ  $\frac{۷۲}{۱۰۰}$  مِنْ كَثَافَةِ الْمَاءِ۔

یہ حجم میں دو سکر درجہ پر ہے۔ اور مشتری سب سے بڑا ہے وہ حجم میں پہلے نمبر پر ہے۔  
 دوسری بات یہ ہے کہ زحل کا حجم زمین سے ۷۳۴ گنا ہے۔ اور بعض ماہرین کے خیال میں  
 وہ ۸۲۰ گنا ہے۔ مطلب یہ ہے کہ اگر زمین کے برابر ۷۳۴ گھرے یا ۸۲۰ گھرے جمع کر کے  
 ان سے ایک گھرہ بنایا جائے تو یہ گھرہ حجم میں زحل کے مساوی ہوگا۔  
 قولہ واما وزن زحل فهو ضعف الخ۔ عبارت ہذا میں تیسری اور چوتھی بات کا  
 بیان ہے۔ تیسری بات زحل کے وزن سے متعلق ہے۔ اور چوتھی بات زحل کی مقدار کثافت  
 کے بارے میں ہے۔

حاصل کلام یہ ہے کہ زحل کا حجم اگرچہ زمین کے حجم سے بہت بڑا ہے۔ لیکن اس کا وزن  
 اتنا زیادہ نہیں ہے۔ ماہرین لکھتے ہیں کہ زحل کا وزن بمشکل زمین کے وزن سے ۹۵ گنا ہے۔  
 بعض اس سے کچھ کم بتلاتے ہیں۔

قولہ ولا يخفى عليك ان الخ۔ عبارت ہذا میں زحل کے مادے اور کثافت کا  
 بیان ہے۔ یعنی یہ بات ظاہر ہے کہ کسی جسم کا وزن اس کے مادے کا تابع ہے۔ اگر اُس  
 جسم کے مادے کی مقدار زیادہ ہو تو اُس جسم کا وزن بھی زیادہ ہوگا۔ اور اگر مادے کی  
 مقدار کم ہو تو اس کا وزن بھی کم ہوگا۔

پس زحل کے حجم کے مقابلے میں وزن کی قلت اس بات کی دلیل ہے کہ زحل کی  
 کثافت مادی نہایت کم ہے۔ لہذا اس کا مادہ دھنی ہوئی روئی کی طرح متخلخل و لطیف ہے۔

مسألت۔ زحل مثل المشتري فی کونہ غیر  
جامد و فی کونہ کثیر التفرطح عند قطبہ  
ولذا یتخالف قطرہ القطبی و قطرہ الاستوائی طوًلاً فقطرہ  
الاستوائی ۷۶۷۰ میلًا و قیل ۷۵۱۰۰ میل و قطرہ القطبی  
۶۹۷۷۰ میلًا و قیل ۶۷۲۹۰ میلًا

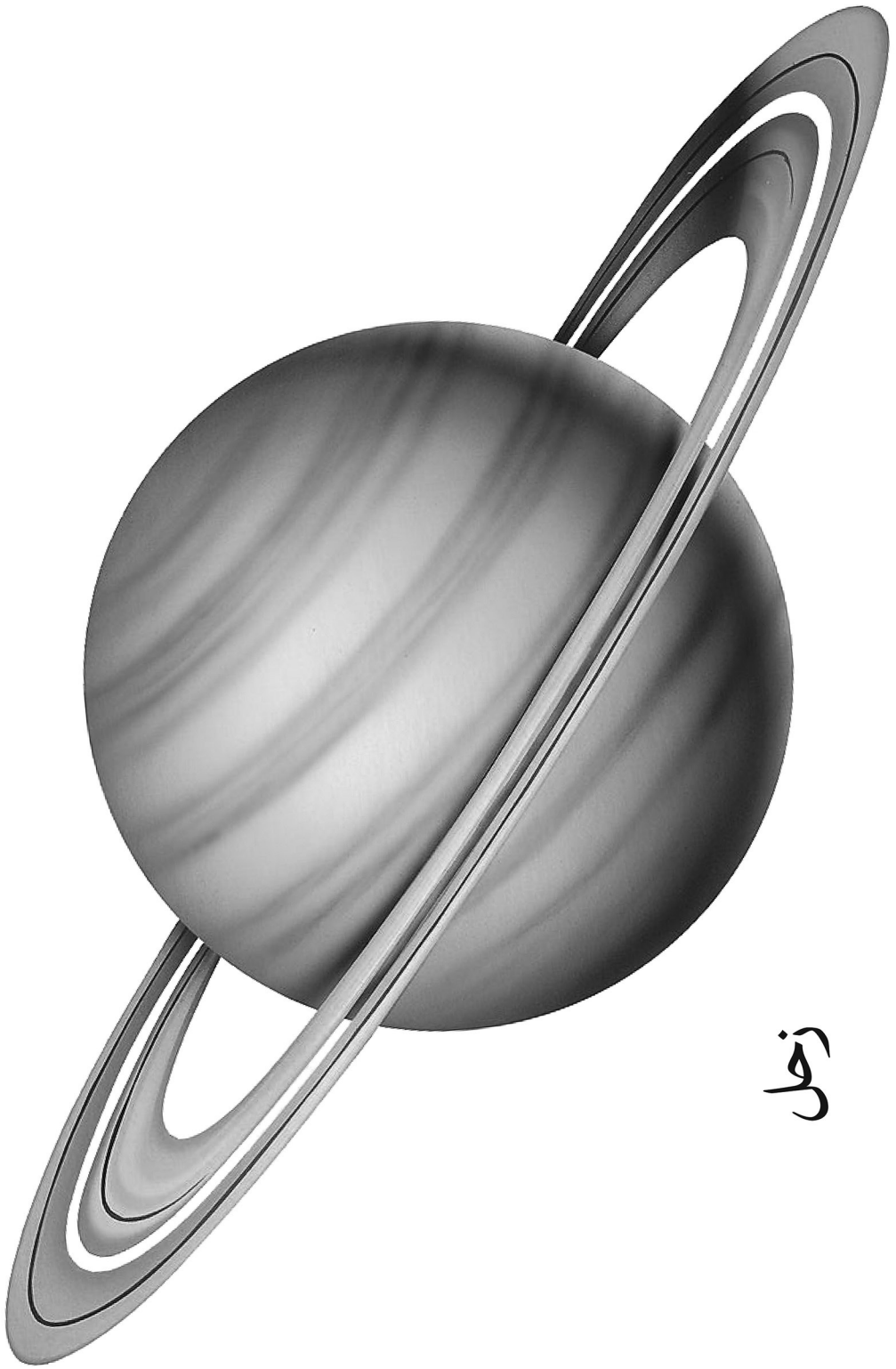
اسی وجہ سے اس کا وزن کم ہے۔

ماہرین نے زحل کی کثافت مادی کی تحقیق کر کے لکھا ہے کہ زحل کی کثافت پانی کی  
کثافت سے بھی کم ہے۔ انہوں نے لکھا ہے کہ زحل کی کثافت پانی کی کثافت کا ۱۰۰  
میں سے ۷۲ واں حصہ ہے۔ یعنی ان کے مابین نسبت  $\frac{72}{100}$  ہے۔ اسی وجہ سے  
لکھتے ہیں کہ اگر زحل کا کچھ مادہ پانی میں ڈالا جائے تو وہ ڈوبنے کی بجائے پانی کی سطح پر  
تیرتا رہے گا۔ بعض ماہرین لکھتے ہیں کہ زحل پانی سے ہلکا ہے۔ اس کی کثافت پانی کی کثافت  
سے  $\frac{72}{100}$  ہے۔

قولہ زحل مثل المشتري إلخ۔ مسئلہ ہذا میں زحل کے قطر کی  
تفصیل ہے۔

حاصل کلام یہ ہے کہ مشتری کے بیان میں یہ بحث گھڑچکی ہے کہ مشتری ٹھوس  
اور جامد نہ ہونے کی وجہ سے قطبین میں چپٹا اور دبا ہوا ہے۔ زحل بھی مشتری کی طرح ہے۔  
اس کا مادہ بھی ٹھوس اور جامد نہیں ہے۔ بلکہ گیسوں اور بخارات کی شکل میں ہے۔ اس لیے  
زحل بھی قطبین میں بہت زیادہ چپٹا اور دبا ہوا ہے۔ اور اس کے خط استواء کے حصے  
اُبھرے ہوئے ہیں۔ (تفرطح کا معنی ہے چپٹا ہونا اور دبا ہوا ہونا) اسی وجہ سے اس کا ہر قطب  
کئی ہزار میل اندر کی طرف دبا ہوا ہے۔

اس کا نتیجہ یہ ہے کہ زحل کا قطر قطبی اس کے قطر استوائی سے لمبائی میں بہت کم  
ہے۔ اس کا قطر استوائی ۷۶۷۰ میل ہے۔ اور بقول بعض ۷۵۱۰۰ میل ہے۔ اور



مَسْأَلَةٌ - بُعْدُ الْمُتَوَسِّطُ عَنِ الشَّمْسِ ..... ۸۸۶  
میل۔ وُبُعْدُ الْإِبْعَدُ عَنْهَا ..... ۹۳ میل۔ وُبُعْدُ الْإِقْرَبُ  
..... ۸۷ میل

مَسْأَلَةٌ - يُتِمُّ زُحْلَ دَوْرَتِهِ حَوْلَ الشَّمْسِ بِسُرْعَةٍ  
سِتَّةَ أَمْيَالٍ فِي الثَّانِيَةِ فِي ۲۹ سَنَةً وَنِصْفَ سَنَةٍ تَقْرِيبًا  
وَالْتَحْقِيقُ أَنْدَرِيكْسِلَ دَوْرَتَهُ بِالسَّنِينَ فِي كُلِّ ۲۹، ۷۶  
وَقَالَ الْبَعْضُ فِي كُلِّ ۲۹ ۱۱  
وَيُتِمُّ دَوْرَتَهُ حَوْلَ الْمَحْوِلِ فِي ۱۰ سَاعَاتٍ وَ ۱۷ دَقِيقَةً

اس کا قطر قطبی ۶۹۷۰ میل ہے۔ اور بعض علماء کے نزدیک اس کی مقدار ۶۷۲۹۰ میل ہے۔

قوله بُعد المتوسط إلخ۔ مسئلہ ہذا میں آفتاب سے زحل کے فاصلے کا بیان ہے۔  
آفتاب سے زحل کا بُعد متوسط ۸۸ کروڑ ۶۰ لاکھ میل ہے۔ اور بُعد ابعد ۹۳ کروڑ میل ہے۔ اور  
بعد اقرب تقریباً ۸۴ کروڑ میل ہے۔

ماہرین لکھتے ہیں کہ دسمبر کے استقبال کے وقت یہ زمین سے نسبتاً قریب تر ہوتا ہے۔  
اس وقت زمین سے اس کا فاصلہ ۷۴ کروڑ ۴۰ لاکھ میل ہوتا ہے۔ مئی کے اجتماع پر یہ زمین سے  
نسبتاً دور ہوتا ہے۔ یعنی ۱۰۳ کروڑ میل کے فاصلے پر ہوتا ہے۔

قوله يتم زحل دورته إلخ۔ مسئلہ ہذا میں زحل کی سالانہ اور محوری حرکت کی تفصیل  
پیش کی گئی ہے۔ ایضاً کلام یہ ہے کہ زحل آفتاب کے گرد تقریباً ۱/۲۹ سال میں بزقار ۶ میل فی  
ثانیہ ایک دورہ مکمل کرتا ہے۔ یہ تقریبی بات ہے تحقیق یہ ہے کہ وہ آفتاب کے گرد ایک دورہ ۲۹، ۷۶  
سال میں اور بقول بعض ماہرین ۱۱/۲۹ سال میں مکمل کرتا ہے۔

قوله ويتم دورته حول المحور إلخ۔ یہ زحل کی حرکت محوری کی مدت کا

وعند البعض ۱۶ دقيقةً بدال ۱۷ دقيقةً  
 هذه مدة حركته زحل عند خط استوائهم  
 قالوا ان حركته المحورية في مواضع جسمها المختلفة متفاوتة  
 حسب ابتعاد هذه المواضع عن خط الاستواء واقترابها من أحد  
 قطبيها  
 ورأى بعض ماهرة علم الهيئة سنة ۱۹۰۳ م في

بیان ہے۔ زمین کے مقابلے میں زحل کی حرکت محوری نہایت تیز ہے۔  
 زمین تو ۲۴ گھنٹے میں محور پر ایک دورہ مکمل کرتی ہے۔ لیکن زحل محوری حرکت کا دورہ  
 ۱۰ گھنٹے اور ۱۴ منٹ میں مکمل کرتا ہے۔ اور بعض ماہرین نے ۱۴ منٹ کی بجائے ۱۶ منٹ کا  
 ذکر کیا ہے۔ یہ وقفہ اس کے خط استوار کی حرکت کا ہے۔ خط استوار کے دائیں بائیں خطوں  
 اور مقامات میں حرکت محوری کا وقفہ مختلف یعنی کچھ زیادہ ہے۔  
 قولہم قالوا ان الخ۔ یہ ایک عجیب و غریب بات کا ذکر ہے۔ تفصیل کلام یہ  
 ہے کہ زمین کی سطح چونکہ ٹھوس۔ سخت اور جامد ہے۔ اس لیے زمین کا خط استوار اور اس کے  
 علاوہ قطبین تک سارے حصے ایک ہی مدت (۲۴ گھنٹے) میں محوری دورہ مکمل کرتے  
 ہیں۔

لیکن زحل کی سطح ٹھوس اور منجمد نہیں ہے۔ اس لیے اس کے جسم کے مختلف حصے مختلف  
 وقفوں میں دورہ مکمل کرتے ہیں۔ خط استوار کا حصہ نسبتاً تیز رفتار ہے۔ اس لیے وہ نسبتاً جلد  
 محوری دورہ مکمل کرتا ہے۔ پھر خط استوار سے جو مقامات دور ہیں وہ نسبتاً سست رفتار  
 ہیں۔ اس لیے ان کے دورے کا وقفہ نسبتاً زیادہ ہے۔

قولہم ورأى بعض ماهرة الخ۔ یعنی بعض ماہرین نے ۱۹۰۳ء میں زحل کے خط  
 استوار سے دور اس کی شمالی جہات میں سطح زحل پر گردش کرتے ہوئے کچھ داغ دیکھے۔ وہ  
 داغ ۱۰ گھنٹے اور ۳۸ منٹ میں محوری دورہ پورا کرتے تھے۔



الجهات الشماليّة عن خطّ الاستواء لرحل كلفاً كانت تُكمل  
دورتها المحوريّة في ۱۰ ساعات و ۳۸ دقيقة  
وهذه المدّة تُزيدُ علمدّة دورة الحركة عند خطّ الاستواء  
زهاء ۲۴ دقيقة

واستنتجوا من هذا أنّ حركة خطّ استواء من حل  
اسرع من حركة مقامات المبتعدة عن خطّ الاستواء  
وعلى اختلاف الحركة سرعةً وبطوءاً إنّ رحل مثل

یہ وقفہ خط استوار کی گردش کے وقفے سے ۲۴ منٹ زیادہ ہے۔ اس سے ماہرین  
نے یہ نتیجہ اخذ کیا کہ زحل کی حرکت خط استوار میں تیز ہے۔ بمقابلہ اُن مقامات کی حرکت کے  
جو خط استوار سے دور ہیں۔

چنانچہ ایک عالم ماہر ہیئت لکھتا ہے کہ یہ جاننا مشکل ہے کہ زحل اپنے محور پر کتنی  
مدّت میں گھومتا ہے۔ کیونکہ اس کی سطح پر بالعموم کوئی ایسے وجہ نظر نہیں آتے جن سے  
ہم کسی نتیجہ پر پہنچ سکیں۔ لیکن زحل کے خط استوار کے پاس ۸۷ء میں ایک بہت ہی  
منور سفید نشان دیکھا گیا جس سے پروفیسر ہال نے یہ وہی شخص ہے جس نے مریخ کے  
چاند دریافت کیے تھے (زحل کی محوری گردش کی مدّت ۱۰ گھنٹے ۱۴ منٹ بتائی  
ہے۔

لیکن ۱۹۰۳ء میں ایک دوسرا دھبہ شمال کی جانب نظر آیا جس سے مشہور ماہر  
سائنس دان ہرنارڈ نے یہ معلوم کیا کہ محوری گردش کی مدّت ۱۰ گھنٹے ۳۸ منٹ ہے۔  
دونوں وقفوں میں فرق ۲۴ منٹ کا ہے۔ اس سے پتہ چلتا ہے کہ مختلف خطوں کی رفتار  
میں آٹھ۔ نو سو میل فی گھنٹہ کا فرق رونما ہوتا ہوگا

قولہ وعدّة اختلاف الحركة إلخ۔ اس عبارت میں اس دعوے کی علت  
اور وجہ کا بیان ہے کہ جسم زحل کے خط استوار اور قطبین کے قریب حصوں کی رفتار

المشتری فی کینونہ مواد جرمہ غیر مصمتہ حیث  
 لم یبرُد سطحہ الفوقانی ولم یتجمد  
 مسألۃ - اعلیٰ ان زحل اَجَل الاجرام السماویۃ  
 حیث یحیط بہ فوق خط استوائہ ثلاث حلقات متراکزة  
 ای ذات مرکز واحد بعضہا فوق بعض کأن زحل یمنطق  
 بہا

سُرعت کیوں مختلف ہے۔ مُصمّتہ۔ ٹھوس سخت۔ یہ اسم مفعول کا صیغہ ہے باب  
 افعال سے۔ يقال شئ مُصمّت۔ ٹھوس اور سخت ہے۔ فرجہ اور خلا سے خالی ہے۔ حائط  
 مُصمّت۔ وہ دیوار جس کے اندر خلا و فرجہ نہ ہو۔

یعنی زحل کے جسم و جرم کے مختلف مقامات کی رفتار حرکت میں اختلاف و تفاوت  
 کی علت یہ ہے کہ زحل مشتری کی طرح ہے۔ دونوں کے جسم کا مادہ ٹھوس اور منجمد نہیں ہے  
 مشتری اور زحل ابھی تک نہایت کھرم ہیں۔ وہاں ہر چیز گھلی ہوئی اور بخارات کی حالت  
 میں ہے۔ پس زحل کی فوقانی سطح (بالائی سطح) ابھی تک ٹھنڈی اور جامد نہیں ہو سکی۔ اسی  
 وجہ سے جسم زحل کے اجزاء و مواد آپس میں ایک دوسرے کے ساتھ شدت سے پیوستہ  
 اور مربوط نہیں ہیں۔

نتیجہ یہ ہوا کہ اس کے بعض مقامات (خط استواء) تیز حرکت کرتے ہیں اور بعض قدرے  
 سست حرکت کرتے ہیں۔ بعض خطوں کے دورے کا وقفہ کم ہے اور بعض کا کچھ زیادہ۔  
 مشتری کی حرکت محوری کا حال بھی ایسا ہی ہے تفصیل گزر چکی ہے۔

قولہ اعلیٰ ان زحل اَجَل الاجرام السماویۃ۔ مسئلہ ہذا میں زحل کے تین حلقوں کی تفصیل  
 پیش کی جا رہی ہے۔ متراکزہ کا معنی ہے ایک مرکز پر محیط۔ ایک مرکز والے یمنطق کا  
 معنی ہے کھرمیں پٹکا باندھنا۔ يقال یمنطق الرجل۔ مرد کا کھرم پر پٹکا باندھنا۔ کھرم بند اور پٹی باندھنا۔  
 نطق کا معنی ہے کھرم بند۔ پٹی۔ منظر کا معنی ہے ظاہری شکل و ہیئت۔ رأی العین کا معنی ہے

ومنظر هذه الحلقات تختلف في رأى العين باختلاف  
مواقع زحل منّا كما ترى في هذه الاشكال  
والحلقه الاولى منها التى هي أبعدُها عن زحل غيرُ  
متصلتي بالحلقه الثابته الوسطى بل يفصل بينهما خلاءٌ  
مُظلمٌ سُمكُهُ ۲۰۰۰ ميل سُميَ بفاصل كاسيني وكاسيني

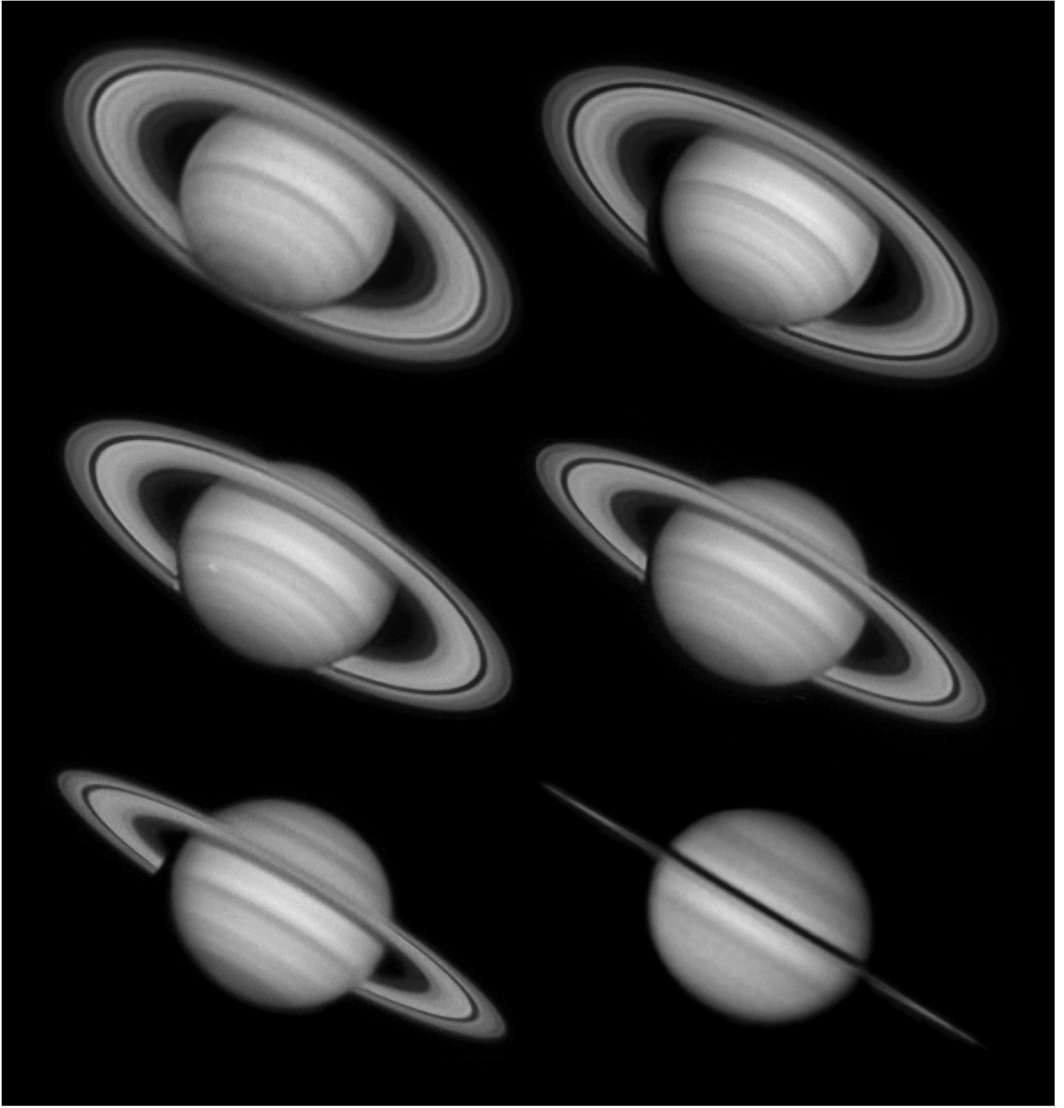
ظاہری نظر۔

حاصل کلام یہ ہے کہ زحل اجسام سماویہ میں حسین و جمیل کمرہ ہے۔ کیونکہ اس کے ارد گرد  
خط استواء کے اوپر تین حلقے یا چھلے پھیلے ہوئے اور محیط ہیں۔ ان چھلوں کی وجہ سے زحل  
کی شکل دو زمین میں زیادہ نمایاں اور دل چسپ ہے۔ جو تمام نظام شمسی میں اپنا ثانی نہیں کھتی  
گویا کہ یہ اس کے خط استواء سے اوپر روشنی کے تین ہالے ہیں جو ایک دوسرے کے اوپر ہیں  
یا گویا کہ یہ زحل کے تین کمر بند ہیں۔

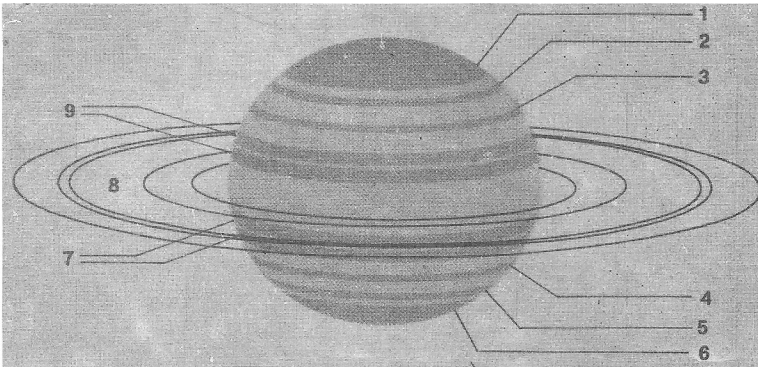
زحل کے سارے چاند ان حلقوں سے باہر واقع ہوئے ہیں۔ ظاہری طور پر نظر میں  
ان حلقوں کی ظاہری ہیئت و شکل بدلتی رہتی ہے۔ زحل جب سورج کے گرد پھرتا ہے، تو یہ  
حلقے زمین سے ترچھے مختلف زاویوں پر دکھائی دیتے ہیں۔ ۱۵ برس تک حلقوں کی  
بالائی سطح کم و بیش پیش نظر رہتی ہے۔ اور ۱۵ برس تک زیریں سطح، ان دو وقفوں کے  
درمیان ایک وقت ایسا آتا ہے۔

جب حلقوں کا پتلا کنارہ ہی زمین سے نظر آ رہا ہوتا ہے۔ اُس وقت ایسا معلوم  
ہوتا ہے کہ حلقے غائب ہو گئے۔ بڑی دو زمین میں بھی فقط ایک باریک سی لکیر سوئی کی طرح  
سیارے کے آ رہا رہ جاتی ہے۔ سیارے کی روشنی میں بھی بہت فرق پڑ جاتا ہے۔  
متن میں مذکور اشکال زحل میں غور کرنے سے حقیقت حال واضح ہو سکتی ہے۔

قولہ والحلقه الاولى منها الخ۔ سمک کا معنی ہے موٹائی۔ کسی شے کی دبازت  
یعنی زحل کا پہلا حلقہ حلقہ اولیٰ منہا الخ۔ سمک کا معنی ہے موٹائی۔ کسی شے کی دبازت  
یعنی زحل کا پہلا حلقہ حلقہ اولیٰ منہا الخ۔ سمک کا معنی ہے موٹائی۔ کسی شے کی دبازت



أشكال زحل المختلفة في أزمنة مختلفة



صورة زحل مع بعض الحلقات. والأرقام المكتوبة تشير إلى أهم مناطق سطح زحل.

## اسمِ فلکی اِطالیّ اکتشف هذا الفاصل سنتہ ۱۶۷۵ م وامّا الحلقةُ الثالثَةُ التي هي تحت الجميع فمتصلَةٌ

یہ حلقہ دو سر حلقہ یعنی وسطانی حلقہ کے ساتھ متصل نہیں ہے۔ بلکہ دونوں میں تاریک خلاء حائل اور فاصل ہے۔ اس تاریک خلاء کی موٹائی اور مسافت ۲ ہزار میل تک ہے۔

اس خلاء فاصل کا نام سائنس دانوں نے فاصل کاسینی رکھا ہے۔ کاسینی اٹلی کا ایک ماہر ہیئت گزرا ہے۔ کاسینی نے پہلی مرتبہ ۱۶۷۵ء میں اس فاصل کو یعنی اس تاریک خلاء کو دریافت کیا تھا۔ پہلے علماء ہیئت کا خیال تھا کہ یہ سارا ایک ہی حلقہ ہے۔ کاسینی نے ۱۶۷۵ء میں ثابت کیا کہ یہ دراصل دو حلقے ہیں اور دونوں روشن ہیں۔ دونوں کے درمیان خالی فضاء حائل و فاصل ہے۔ یہ خالی فضاء تاریک ہے۔ اس کی وسعت ۲ ہزار میل ہے۔ پس ان دو میں سے ہر ایک حلقہ دو سر سے ۲ ہزار میل کے فاصلے پر واقع ہے۔

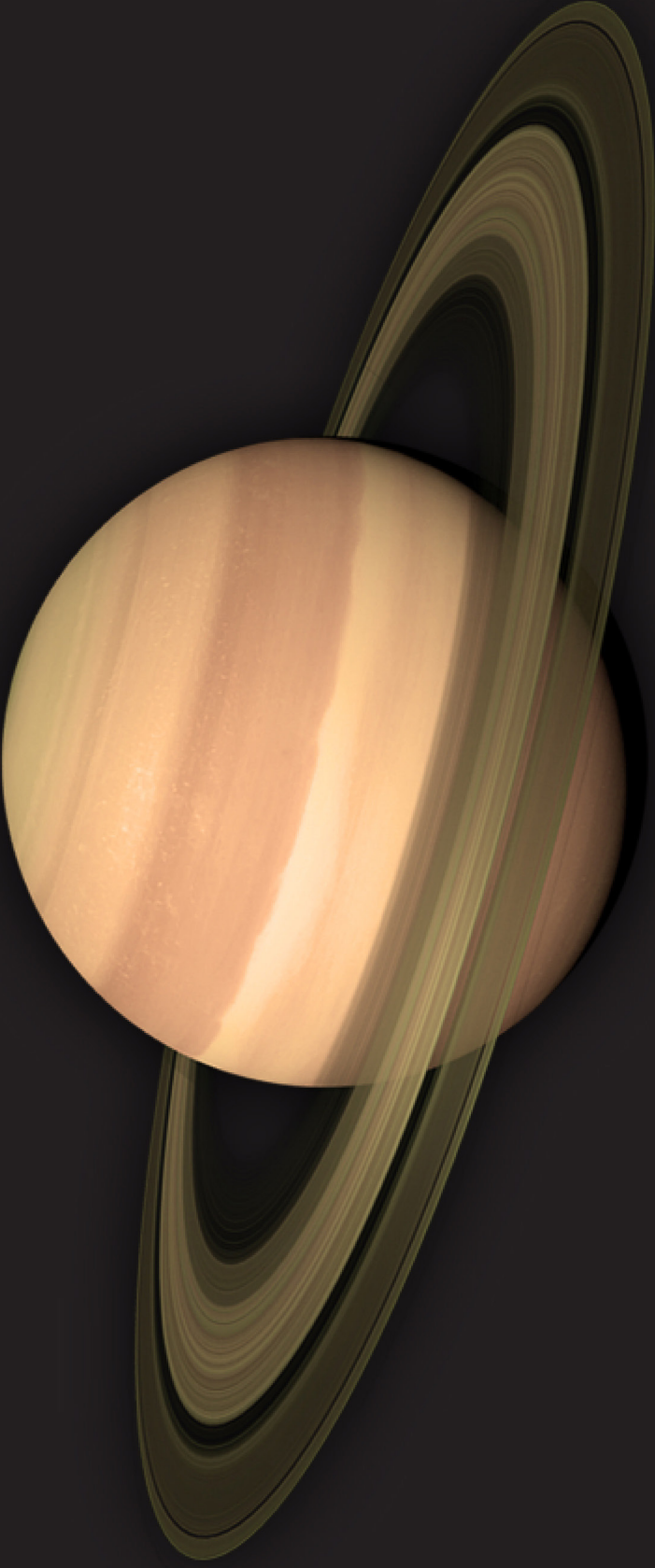
یہ حلقہ زحل کے خطِ استوا میں واقع ہیں۔ جو مدار شمسی سے ۲۴ درجے کا زاویہ بناتا ہے زمین مدارِ شمسی کی سطح میں واقع ہے۔ اس لیے زمین سے یہ حلقے عموماً ترچھے نظر آتے ہیں۔ گلیلیو کے زمانہ میں ان حلقوں کی حقیقت واضح نہ ہو سکی۔ یہ پتہ نہ چل سکا کہ یہ حلقے ہیں یا کیا چیز ہے۔ ہائیگن نے ۱۶۵۵ء میں اس کی حقیقت واضح کرتے ہوئے یہ اعلان کر دیا کہ زحل کے گرد ایک پتلا سطح حلقہ مگر حلقوں کی حقیقت ہائیگن کے اس اعلان کے بعد بھی پوری طرح واضح نہ ہو سکی۔

۱۶۷۵ء میں فرانس کے مشہور منجم کاسینی (کاسینی) نے دریافت کیا کہ حلقہ دوہرا ہے یعنی یہ دو حلقے ہیں اور دونوں روشن ہیں۔ اور اندرونی حلقہ بیرونی حلقے سے تھوڑے سے فاصلے پر واقع ہے۔ دونوں کے مابین خالی فضاء ہے۔ جس کی چوڑائی تقریباً ۲ ہزار میل ہے۔ طویل مدت کے بعد تیسرا حلقہ بھی دریافت ہوا۔

قولہ واما الحلقة الثالثة الخ۔ یہ تیسرے حلقے کا بیان ہے۔ جو سب سے نیچے ہے۔ یعنی یہ تیسرا حلقہ جسے حلقہ راج کہتے ہیں وسطانی حلقے کے ساتھ بالکل متصل ہے



# صورة زحل مع حلقاته





بِالْوُسْطَىٰ وَمَنْفَصِلَةً عَنْ سَطْحِ زَحَلٍ وَمَبْتَدِئَةً عَنْهُ  
زُهَاءً ۱۰۰۰۰۰ میل

وَأَطْلَقُوا عَلَى الْحَلَقَةِ الْعُلْيَا - ا. - وَعَلَى الْوُسْطَى - ب. -  
وَعَلَى السُّفْلَى - ج. -

وَهَذِهِ الْحَلَقَاتُ كُلُّهَا مُسْتَنِيرَةٌ إِلَّا أَنَّ السُّفْلَى  
مِنْهَا قَلِيلَةٌ لِأَشْرَاقِ

وَلِقَلَّتْ أَشْرَاقُهَا تَأَخَّرَ اكْتِشَافُهَا وَرُفِئَتْهَا فِي  
الْمَرَادِ إِلَى مَسْنَدِ ۱۸۵۰ مِ اكْتِشَافُهَا وَشَاهِدُهَا  
بِالْتَّلَسُّكُوبِ الْقَوِيِّ بَعْضُ فَلَاسِفَةِ امْرِيكِ

البتہ زحل سے جدا ہے اور دور واقع ہے۔

تیسرا حلقہ زحل سے ۱۰ ہزار میل کے فاصلے پر واقع ہے۔ حلقہ عُلْیَا۔ وُسْطَىٰ اور سُفْلَىٰ پر علی  
الترتیب مساندان۔ ا۔ ب۔ ج۔ کا اطلاق کرتے ہیں۔ یہ تینوں حلقے روشن ہیں۔ البتہ حلقہ  
سُفْلَىٰ (حلقہ ج) زیادہ روشن نہیں بلکہ مدہم روشن ہے۔

قولہ وَلِقَلَّتْ أَشْرَاقُهَا لَمْ۔ یعنی اندرونی حلقہ حلقہ ج چونکہ مدہم ہے اور پوری طرح  
چمک دار نہیں۔ اس لیے پہلے دو حلقوں کی دریافت پر بڑی مدت گزرنے کے بعد حلقہ ج کی دریافت  
ہوئی۔

پہلے دو حلقوں کی دریافت تو ۱۶۷۵ء میں بلکہ ۱۶۵۵ء میں ہوئی تھی۔ اور تیسرے حلقہ  
یعنی اندرونی حلقے کی دریافت تقریباً اسی۔ نوے سال کے بعد ۱۸۵۰ء میں ہوئی ۱۸۵۰ء  
میں فلکی بانڈ (امریکہ) نے یہ اندرونی یعنی تیسرا حلقہ دریافت کیا۔ چونکہ تیسرا حلقہ قدرے تاریک  
ہے اور زیادہ روشن نہیں۔ اس لیے بانڈ فلکی ایک قوی دوربین کے ذریعہ تیسرا غباری حلقہ  
دریافت کر سکا۔ وہ غبار کی مانند لطیف ہے۔ اسی وجہ سے اس کی روشنی مدہم ہے۔ بانڈ نے

والحلقات ثلاثہ بالیست مُصَمَّتَةٌ مِثْلُ الصَّخْرَةِ  
وَلَا سَاعِلَةٌ مِثْلُ الْمَاءِ بَلْ مُتَأَلِّفَةٌ مِنْ أَجْزَاءٍ وَجُزْئِيَّاتٍ  
مُتَفَاوِتَةٍ الْأَحْجَامِ كَالرَّمْلِ وَالْحَجَارَةِ وَالْحَصَى مُنْفَصِلٍ  
بَعْضُهَا عَنْ بَعْضٍ  
كَأَنَّهَا جَمَاعٌ بَدَلًا مِنْ كَوِيكِبَاتٍ وَأَنْيَالٍ أَقْصَارٍ  
مُتَنَاهِيَةٍ فِي الصِّغَرِ تَسِيرُ حَوْلَ زُحَلٍ

علماء ہیئت کو اس انکشاف سے حیرت میں ڈال دیا۔  
بانڈر اصل گھڑی ساز تھا۔ لیکن ۸ سال کی عمر میں ایک سوچ گمن سے اننا متاثر ہوا  
کہ وہ ہیئت کا شیدائی ہو گیا۔ غیر محالک میں صد گاہوں کے کام کا مطالعہ کر کے اس نے اپنی  
ایک ذاتی صد گاہ بنائی۔ بالآخر جامعہ ہارڈوارڈ میں ایک صد گاہ کے افتتاح ہونے پر  
وہ ۵۴ سال کی عمر میں وہاں کا مہتمم یعنی سرپرست بنا دیا گیا۔ یہاں اس نے مذکورہ صد گاہی  
حلقے کا انکشاف کیا۔

قولہ والـحلقات ثلاثہ بالیـ: مصمتہ ٹھوس اور سخت۔ صخرۃ پٹان۔ پتھر سائلۃ  
کا معنی ہے مائع۔ جُزْئِیَّات چھوٹے اجسام۔ تھکی یہ جمع ہے حصّۃ کی۔ کنکری۔ مجامیع جمع  
ہے مجموع کی۔ بدلائن جمع ہے بدمن کی۔ یہ معرب بدمن ہے۔ اردو وغیرہ بعض لغات میں ایک  
بدمن شونیل کے عدد کا نام ہے۔ انیال جمع ہونیل کی شکل انیال جمع نیل۔ نیل معرب لفظ ہے  
بعض عجیب لغات اردو وغیرہ میں نیل ایک عدد کا نام ہے یعنی شونکھرب کا عدد۔ اور ایک  
بدمن شونیل کا ہوتا ہے۔ علم فلک میں طویل فاصلوں کی توضیح و افہام کے لیے بڑے اعداد  
کی ضرورت ہے اور عربی قدیم لغت میں ہزار سے اوپر عدد کے لیے نام نہیں ہے۔ لہذا  
میں نے حسب ضرورت بڑے اعداد کے نام بطور تعریب اپنی کتابوں میں استعمال کیے ہیں۔  
امید ہے کہ اس تعریب سے بڑا فائدہ ہوگا۔ متعدد علماء ادب خصوصاً بعض ادباء عرب  
سے مشورے اور ان کی ترغیب کے بعد میں نے اسماء عدد کی تعریب کی جرأت کی۔ وہ

## لا سیما الحلقۃ السفلیٰ منہا فان ماد تھا لطیفۃ جذا

معرب اسماء یہ ہیں۔ (۱) لاک۔ اس کی جمع الیاک ہے۔ معرب لاکھ (۲) نیل (۳) بدمن (۴) کواثر جمع کرد۔ معرب کروڑ (۵) کرب بر وزن جعفر جمع کھارب مثل کواکب (۶) سنکھ جمع سنکھ مثل جوہر و جواہر۔ متناہیۃ یعنی انتہا کو پہنچا ہوا۔ یہ لفظ بطور مبالغہ مستعمل ہوتا ہے۔ متناہیۃ فی الصغر کا معنی ہے بہت چھوٹے۔

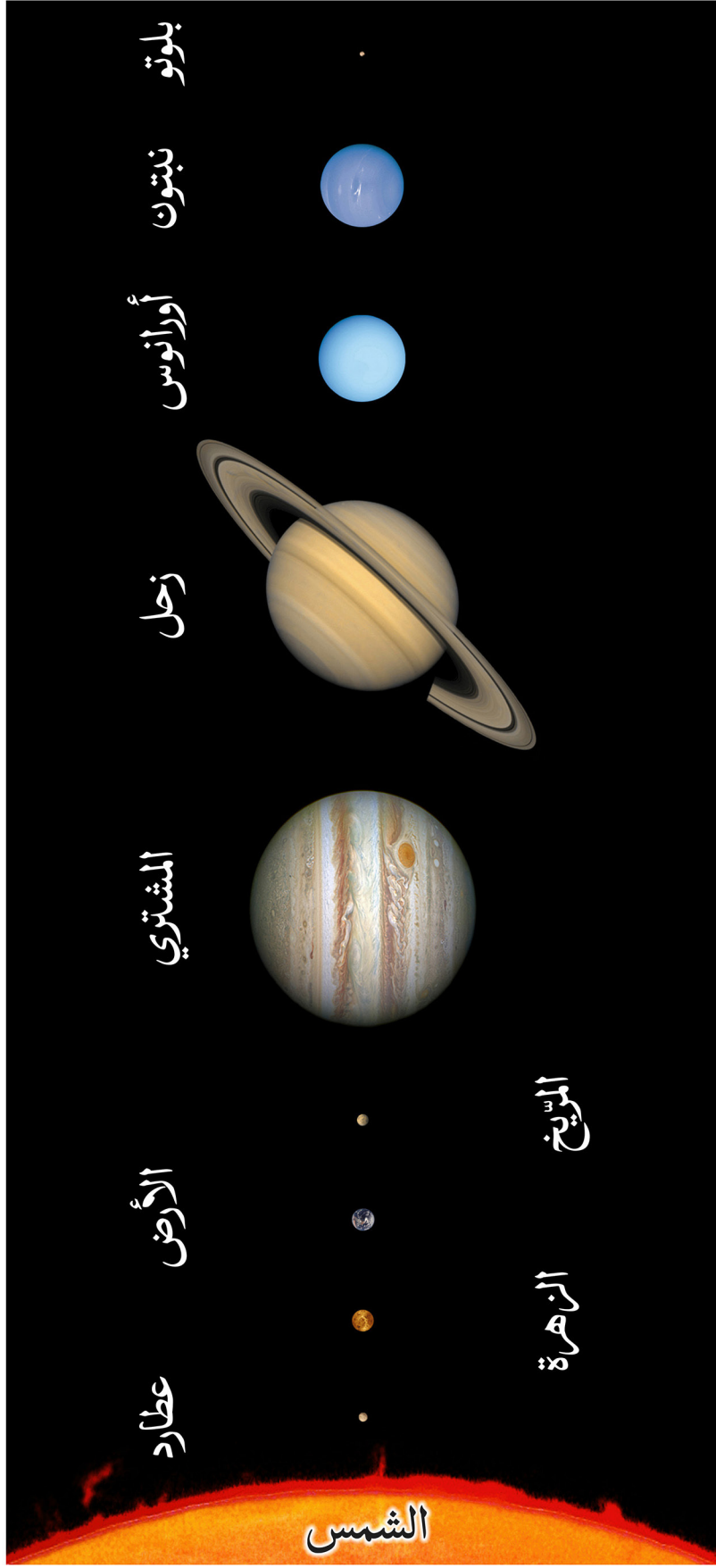
عبارت ہذا میں حلقۃ زحل کی حقیقت مادہ اور ماہیت بتلائی گئی ہے۔ ایضاً کلام یہ ہے کہ یہ تینوں حلقے نہ تو پتھر کی طرح ٹھوس اور سخت ہیں اور نہ پانی کی طرح مائع ہیں۔ بلکہ یہ چھوٹے چھوٹے مختلف مجموعوں کے اجزاء سے مرکب ہیں۔ ان اجزاء میں سے بعض تو ریت کے ذروں کی مانند ہیں۔ کچھ چھوٹے بڑے پتھر اور کنکریاں ہیں جو ایک دوسرے سے جدا اور متفصل ہیں۔ اور زحل کے ارد گرد دھڑکی کی شکل میں رواں دواں ہیں۔ گویا کہ یہ ارہا کھربھا چھوٹے چھوٹے سیارچوں کے بے شمار مجموعے ہیں جو زحل کے گرد گھوم رہے ہیں۔

پہلے پہل یہ خیال کیا جاتا تھا کہ یہ حلقے یا تو ٹھوس ہیں یا مائع حالت میں ہیں مگر ۱۸۵۷ء میں کلارک میکسول نے ثابت کر دیا کہ حلقوں کی اس قسم کی ساخت قائم نہیں رہ سکتی۔ اگر بالفرض اچھی طرح توازن بھی ہو جائے تو چھوٹی سے چھوٹی بیرونی طاقت (مثلاً ایک قمر کی قوت جاذبہ) بھی اس توازن کو توڑنے کے لیے کافی ہے۔ اور اس کے اثر سے حلقہ فوراً سیارے پر جا گرے گا۔

البتہ اگر حلقوں کو بے شمار چھوٹے چھوٹے ٹھوس اجزاء سے مرکب تصور کیا جائے۔ یعنی چھوٹے چھوٹے سیارچے زحل کے گرد گردش کرتے ہوئے فرض کیے جائیں تو ان کا قائم رہنا ممکن ہے۔ پس حلقوں کے اجزاء اگرچہ جدا جدا ہیں۔ لیکن وہ بہت چھوٹے اور بے شمار ہیں اس لیے یہ حلقے ہمیں دور سے ٹھوس اور یکساں نظر آتے ہیں۔

قولہ لا سیما الحلقۃ السفلیٰ۔ متخال کا معنی ہے ٹھوس نہ ہونا۔ متخال وہ جسم ہے جس کے اجزاء کے مابین فوجے یعنی خلا موجود ہو۔ متخال متناہی کا معنی ہے زیادہ انتہا کو پہنچا ہو۔ ہآج ماضی کا صیغہ ہے۔ اٹھنا۔ جوش مارنا۔ انبعث۔ ماضی ہے باب انفعال سے۔ انبعث کا معنی ہے کسی چیز کا تیزی سے ظاہر ہونا۔ جھو کا معنی ہے فضا۔ انبعث ماضی ہے

# المقارنة بين أحجام السيارات والشمس



وَمُتَخِلِجَتٌ تَخْلُجًا مُتَنَاهِيًا

كَأَنَّ غُبَارًا لَطِيفًا هَاجَ بِقُوَّةٍ وَانْبَعَثَ بِكَثْرَةٍ مِنْ  
جَوْزُلٍ فَارْتَفَعَ فَانْبَثَّ فَتَحَلَّقَ حَوْلَهُ وَصَارَ لِرُحْلِ دَائِرَةً  
مِثْلَ الْهَالَةِ لِلْقَمَرِ الطَّافَاوَةِ لِلشَّمْسِ وَلِلطَّافَةِ مَادَّةَ الْحَلَقَةِ  
السُّفْلَى قُلَّ اشْرَاقُهَا

مَسْأَلَتُ - قَطْرُ الْحَلَقَةِ الْعُلْيَا مِنَ الْخَارِجِ اِیْ مِنْ

نَاجِيَتِهَا الْخَارِجِيَّةُ اِلَى نَاجِيَتِهَا الْخَارِجِيَّةِ الْاُخْرَى ۱۶۷،۰۰۰

باب افعال سے پھیلنا۔ متفرق ہونا۔ غبار کا اڑنا۔ تَحَلَّقَ ماضی کا صیغہ ہے۔ حلقہ بنانا۔ دَآرَہ سے مراد  
ہے گول پٹی۔ حلقہ۔ چاند کا ہالہ۔ ہالۃ القمر۔ چاند کے ارد گرد حلقہ جو کبھی کبھی فضاء میں نظر آتا ہے۔ طَافَاوَةُ  
بفتح طاء آفتاب کے گرد ہالہ جو گول دائرے کی شکل میں گاہے گاہے نظر آتا ہے۔ خصوصاً جب کہ  
فضاء میں خنکی زیادہ ہو بارش سے پہلے یا بارش کے بعد۔

حاصل کلام یہ ہے کہ یہ تینوں حلقے چھوٹے اجزاء لکڑیوں۔ ریت کے ذرات اور چھوٹے  
بڑے پتھروں سے مرکب ہیں۔ خصوصاً تیسرا حلقہ جو کم روشن ہے۔ اس کا مادہ نہایت لطیف  
ہے۔ اور تھخل و لطافت میں انتہا کو پہنچا ہوا ہے۔ اس لیے اسے غباری حلقہ کہتے ہیں۔ اس کے  
اندر سے قوسِ زحل واضح طور پر نظر آتی ہے۔

ایسا معلوم ہوتا ہے کہ زحل کے آس پاس فضاء سے لطیف غبار نہایت قوت سے اٹھا  
اور اڑا۔ پھر یہ غبار بکثرت زحل کی فضاء میں تیزی سے ادھر ادھر ظاہر ہو کر اور بلند ہو کر اس کے  
خطِ استوار کے اوپر پھیل کر حلقہ بنا اور زحل کے لیے یہ غبار ایسا ہالہ بن گیا جس طرح گاہے گاہے  
چاند اور سورج کے ارد گرد چمکدار گول حلقہ نظر آتا ہے۔ زیادہ لطافت مادی کی وجہ سے یہ اندرونی حلقہ  
کم چمکتا ہے۔

قولہ قَطْرُ الْحَلَقَةِ الْعُلْيَا - ناچہ کا معنی ہے طرف و کنارہ۔ عبارتِ ہذا میں  
ان حلقوں کے اقطار کا بیان ہے۔ ان حلقوں کا جو قطر ہو گا وہ وہی و خیالی خط حلقے کے ایک

میل و قُطْرُهَا من الداخل ای من ناحيتها الداخلية الى  
 ناحيتها الداخلية الأخرى ... ۱۴۸ میل  
 وقُطْرُ الحَلَقَةِ الوُسْطَى من الخارج ... ۱۴۴ میل ومن  
 الداخل ای من ناحيتها الداخلية التي هي منتهى الحلقة  
 السفلى ... ۱۰۹ میل  
 وهذا هو قُطْرُ الحَلَقَةِ السفلى من الخارج وقُطْرُ  
 السفلى من الداخل ... ۹۲ میل  
 وأما بُعد الحلقة السفلى من سطح زحل فقد علمت  
 ان ... ۱۰ میل وأما غَلْظُ هذه الحلقات وسمكها فلا  
 يزيد على ۱۰۰ میل وقيل سمكها نحو عشرة أميال تقريباً ولا

کنائے سے دو ککنارے تک پہنچا ہوا ہوگا۔ اور اس کے ساتھ ساتھ وہ زحل پر بلکہ اس کے  
 مرکز پر بھی گزرا ہوگا۔

پس بیرونی حلقہ یعنی حلقہ - ۱ کا بیرونی قطر ایک لاکھ ۶۷ ہزار میل ہے۔ بیرونی قطر کا مطلب  
 یہ ہے کہ وہ قطر اس حلقے کے خارجی اور بیرونی کنارے سے شروع ہو کر دوسری طرف اسی حلقے  
 کے بیرونی یعنی اوپر والے کنارے تک پہنچے۔

یاد رکھیے قطر کی اس مقدار میں جسم زحل کا قطر بھی داخل ہے۔ زحل کا قطر ۶۷۷۰ میل  
 ہے۔ اور حلقہ عیسا کا قطر داخلی وہ ہے جو اس کے مقعر (نچلا کنارہ) سے دوسری طرف اسی حلقے کے  
 مقعر تک پہنچے۔ اسے اندرونی قطر بھی کہتے ہیں۔ تو حلقہ عیسا کا اندرونی قطر ایک لاکھ ۴۸ ہزار  
 میل ہے۔

قولہ وقُطْرُ الحَلَقَةِ الوُسْطَى الخ۔ یعنی حلقہ - ب۔ جو وسطانی حلقہ ہے کا بیرونی قطر  
 ایک لاکھ ۴۴ ہزار میل ہے۔ اور اس کا اندرونی قطر ہے ایک لاکھ ۹ ہزار میل۔ چونکہ حلقہ



یزید علی ۲۰ میلاد۔

مسألت۔ اعلم انہم قد اکشفوا الزحل فی العشر

الثانیۃ والثالثۃ من النصف الاخیر للقرن العشرین  
المیلادی ثلاث حلقاتٍ اُخری ما عدا الحلقات  
المتقدّمتہ

احداها سموها بالحلقۃ د۔ وہی قریبۃ من زحل و  
تحت جمیع الحلقات المذكورۃ اکشفوها سنت  
۱۹۶۹ م

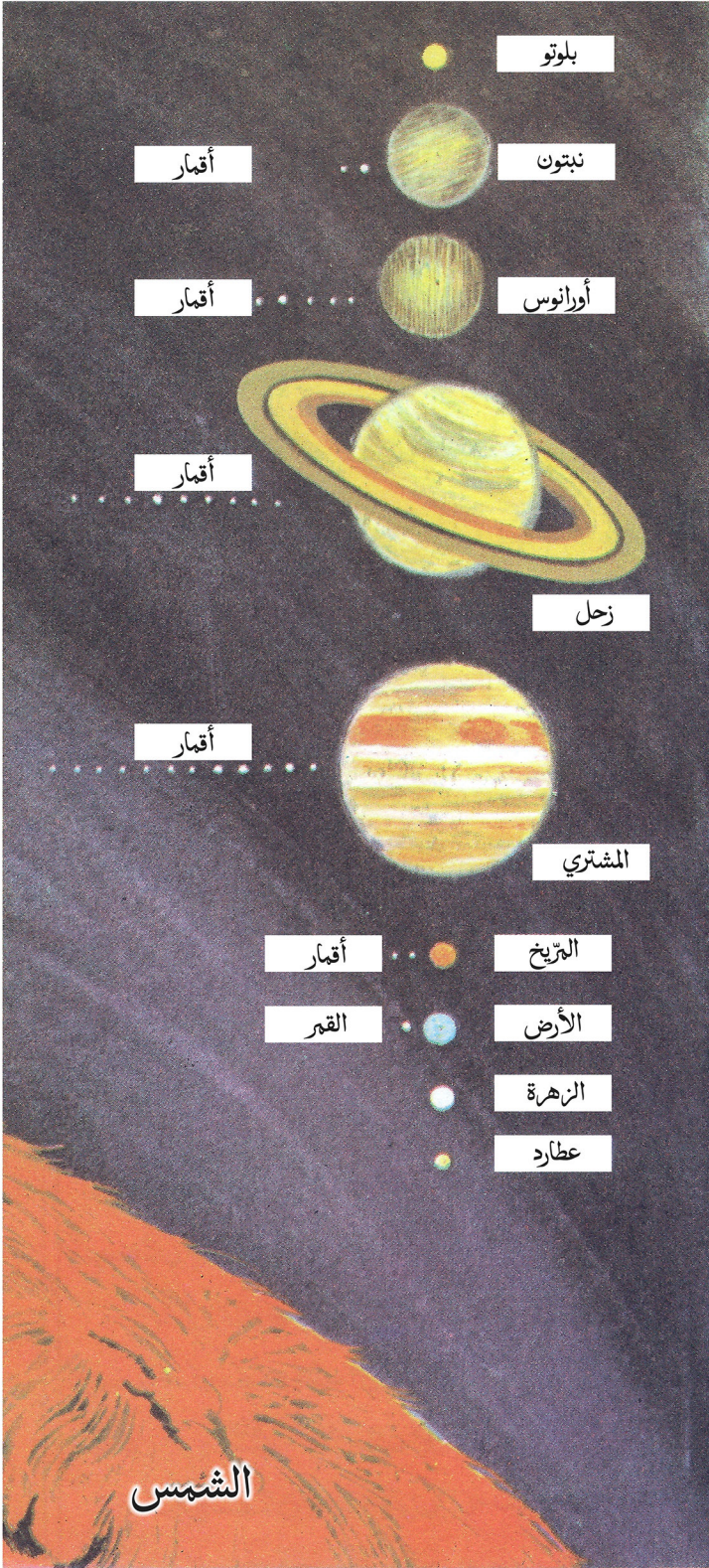
ج۔ کی بالائی سطح حلقہ۔ ب۔ سے متصل ہے۔ لہذا حلقہ۔ ب۔ کا جو اندرونی قطر ہے وہی حلقہ سفلی  
(حلقہ ج) کا بیرونی قطر ہے۔ اور حلقہ۔ ج۔ کا اندرونی قطر ۹۲ ہزار میل ہے۔ باقی یہ حلقہ۔ ج۔  
سطح زحل سے دس ہزار میل بلند ہے۔

یہ تو ان حلقوں کی وسعت تھی اوپر نیچے۔ جو مذکورہ صد قطروں سے معلوم ہوئی۔  
باقی ان حلقوں کی موٹائی اور دبازت ۱۰۰ میل سے زیادہ نہیں ہے۔ بعض ماہرین کہتے ہیں کہ  
ان کی موٹائی دس بیس میل کے لگ بھگ ہے۔

قولہ اعلم انہم قد اکشفوا إل۔ مسئلہ ہذا میں زحل کے حلقوں کے  
بارے میں جدید تحقیق کا بیان ہے۔

حاصل کلام یہ ہے کہ زحل کے تین حلقے تو طویل زمانے سے معلوم چلے آ رہے تھے۔  
بیسویں صدی کے نصف اخیر کے عشر ثانی و ثالث میں سابقہ تین حلقوں کے علاوہ زحل  
کے تین مزید حلقے دریافت ہوئے۔ لہذا زحل کے حلقات کی تعداد چھ ہے۔

زحل کے تین جدید حلقوں میں سے ایک حلقہ کا نام ماہرین نے حلقہ۔ د۔ رکھا  
ہے۔ یہ زحل سے قریب تر ہے۔ اور جدید و قریم تمام حلقات سے نیچے ہے۔ اس کا



# العائلة الشمسية

كواكب الشمس التسعة وأقمارها الطبيعية تظهر في الصورة بأحجامها النسبية. ويملك الكوكبان زحل والمشتري وحدهما ٢٢ قمرًا. بينما لا يدور حول باقي الكواكب السبعة سوى عشرة أقمار فقط لا غير. خمسة منها حوال أورانس، واثنين حول نبتون، واثنين حول المريخ وقمر طبيعي واحد حول الأرض إلى جانب عشرات الأقمار الصناعية.

# والأخريان كلتاها فوق حلقة - ۱ - كشفوا عنهما بواسطة صور أرسلتها إلى الأرض سفينة الفضاء الأمريكية سنة ۱۹۷۹ م وهذه الحلقات الثلاث الحديثة العهد بالانكشاف

انکشاف ماہرین نے ۱۹۶۹ء میں کیا۔ یہ حلقہ نہایت مدہم ہے۔ اور حلقہ - ج - سے نیچے کی جانب سے متصل ہے۔

قولہ والأخريان كلتيهما الخ - یعنی جدیدین حلقوں میں سے ایک تو سب سے نیچے ہے۔ اور باقی دو حلقہ علیا یعنی حلقہ - ا - سے اوپر ہیں۔ آخری دو کی دریافت امریکہ کے خلائی تحقیقاتی مشن کی مرہون ہے۔ خلائی جہاز کی بھیجی ہوئی تصویروں سے ان دو کا انکشاف ہو سکا۔

امریکہ کے اس خلائی جہاز کا نام پائینیر ۱۱ ہے۔ بعض علماء ماہرین ہیئت لکھتے ہیں۔ زحل کے تین روشن حلقے تو پہلے زمانے میں دریافت ہو گئے تھے۔ تین مدہم حلقے زمانہ حال کی دریافت ہیں۔ لہذا زحل کے کل حلقے چھٹے ہیں۔

تین روشن حلقوں میں بیرونی حلقہ - ا - ہے۔ جو خاکستری مائل سفید رنگ کا ہے۔ اور حلقہ - ب - سے زیادہ گہرا ہے۔ درمیانی حلقہ - ب - سفید رنگ کا ہے۔ اندرونی حلقہ - ج - ہلکے نیلے رنگ کا ہے۔

جدید حلقے تینوں مدہم ہیں۔ ان تین مدہم حلقوں میں سے حلقہ - د - سیارہ زحل کے بالکل قریب واقع ہے۔ اور ۱۹۶۹ء میں دریافت ہوا۔ بقیہ جدید دو مدہم حلقے قدیم بیرونی روشن حلقہ - ا - سے بھی باہر کی طرف واقع ہیں۔ اور ان کو ۱۹۷۹ء میں خلائی سیارے پائینیر ۱۱ نے دریافت کیا تھا۔ یہ جدید حلقے نسبتاً کم کثیف ہیں۔ مدہم حلقے برفانی گرد اور چٹانی اجزاء کے ذرات سے بنے ہیں۔ اور زحل کے گرد سیارچوں کی طرح گھومتے ہیں۔

قولہ وهذه الحلقات الثلاث الخ - یعنی یہ تین نئے حلقے نہایت کم روشن ہیں۔



قَلِيلًا لِّلْمَعَانِ جَدًّا وَلَدًا بَقِيَتْ مَخْتَفِيَةً عَنْ أَعْيُنِ  
الرَّاصِدِينَ إِلَى مَدَّةٍ طَوِيلَةٍ۔

مَسْأَلَتَا۔ المعروف ان زحل عشرۃ اقمار  
وقد اکتشفت له مَرَكِبَةٌ فضائیةٌ من  
مَرَاکِبِ الفضاء الامریکیة غیر واحدٍ من اقماره  
تَدَارُکُ مِنْ قَبْلُ

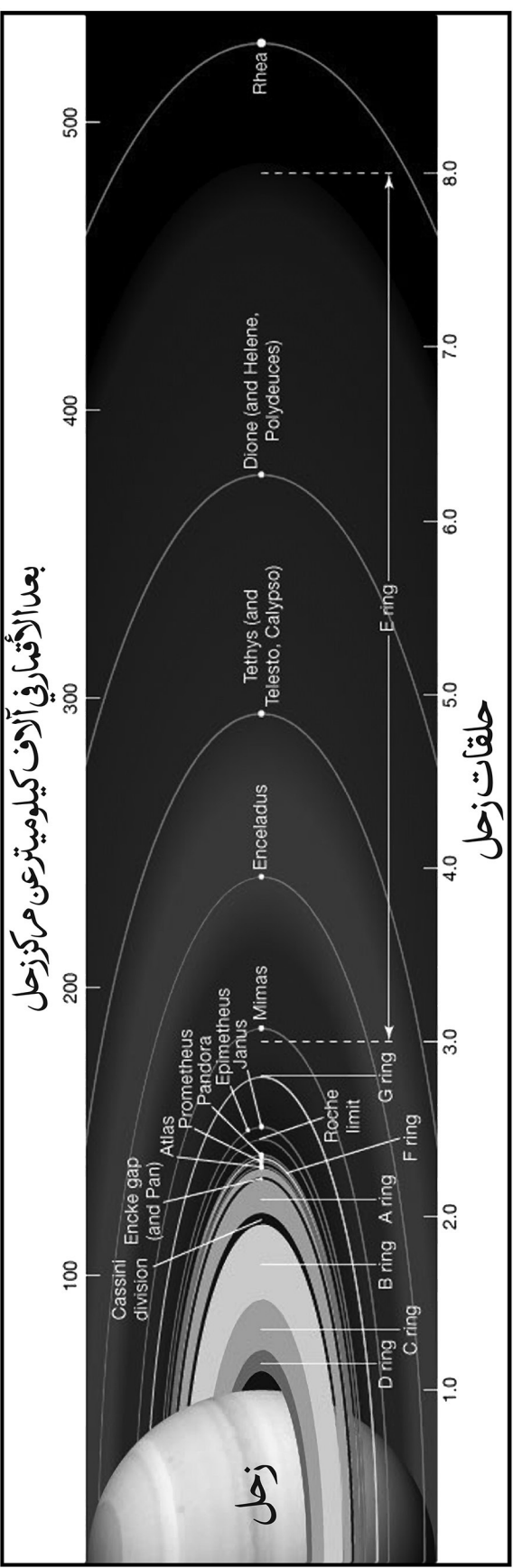
وَمِنْ ثَمَّ ادَّعی بعضُ الماهرین من علماء الهیئۃ ان  
جميع اقمار زحل القدیمة والجدیدة ثمانية عشر قمراً والاهرفی  
هذا الباب مُبِهِمٌ بَعْدُ۔

اور بہت مدہم ہیں۔ اس لیے وہ مدّتِ طویلیہ تک ناظرین کی آنکھوں سے مخفی رہے۔ اور خلائی جہاز نہیں  
یکمرے کی آنکھوں کے ذریعہ ان کی بھیجی ہوئی تصاویر سے ان حلقات کا انکشاف ہوا۔

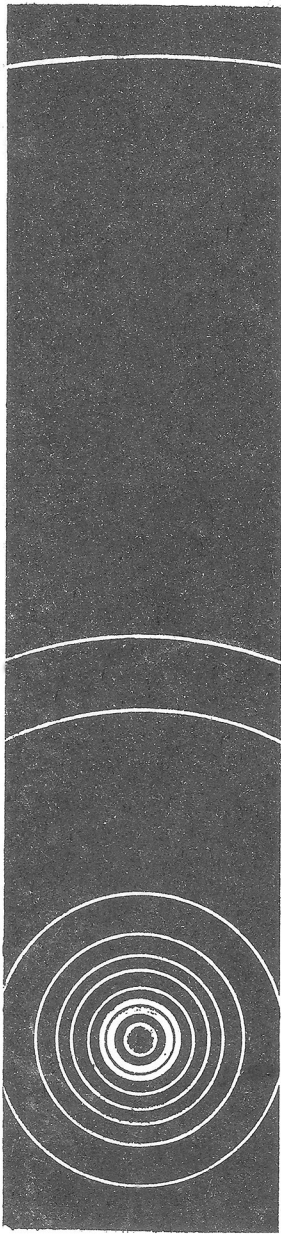
قولہ المعروف ان زحل لہ مسئلہ ہذا میں زحل کے چاندوں کی بحث ہے۔ خلاصہ کلام یہ  
ہے کہ یہ امر مشہور و معروف ہے کہ زحل کے چاند تعداد میں دس ہیں۔ یہ چاند تودورہ بین سے دریافت ہوئے تھے۔  
لیکن امریکی خلائی جہازوں میں سے ایک خلائی جہاز کے ذریعہ زحل کے کئی نئے چاند دریافت ہوئے۔  
مَرَكِبَةٌ فضائیة۔ خلائی گاڑی۔ خلائی جہاز۔ اسے سفینہ فضائیہ بھی کہتے ہیں۔

قولہ ومن ثم ادَّعی بعضُ المہرین۔ یعنی امریکی خلائی تحقیقاتی مشن کے خلائی جہازوں کے انکشاف  
کے پیش نظر بعض ماهرین ہیئت نے زمانہ حال میں یہ دعویٰ کیا ہے (یہ دعویٰ یقیناً صحیح اور درست  
ہے کہ زحل کے جدید و قدیم اقمار ۱۸ ہیں۔

تاہم یہ معاملہ ہنوز مبہم اور قابلِ تحقیق و تفتیش ہے۔ تھوڑے عرصے کے بعد صحیح  
صورتِ حال سامنے آجائے گی۔



يبدو من هذه الصورة أبعاد مدارات بعض أقمار زحل مع حلقاته وتري أن أكثر الأقمار تدور حول زحل في جوف حلقاته



يظهر من هذا الشكل أبعاد مدارات أقمار زحل عند

# فصل

## فی اورانوس

○ مسألتاً - اورانوس سیارہ جدیداً لم یکن  
 القدماء مُطْلَعِينَ عَلَیْهِ  
 وَاوَّلُ مَنْ كَشَفَ عَنْهُ هُوَ رِشَلُ الْفَلَکِ الْمَلْکِ  
 فِی انْکِلِثَرِ اَدْرِکَرِ بَتْلَسْکُوبِ فِی ۱۳ مَارِسِ سَنَةِ  
 ۱۷۸۱ م

# فصل

قولہ سیارہ جدیداً لَمْ یُکُنْ - فصلِ ہذا میں یورینس سیارے کا بیان ہے۔  
 یورینس زحل سے دور تر سیارہ ہے۔ قدامت اس سیارے سے واقف نہ تھے۔ ان کی  
 رائے میں زحل سیارات میں آخری اور بلند تر سیارہ ہے۔ کسی کے خواب و خیال میں بھی  
 یہ بات نہیں تھی کہ مستقبل میں کسی جدید سیارے کا انکشاف ہوگا۔



ولما راهرشل اول مرة ظنهم مذنباً ثم تبين بعد  
استمرار مراقبته عدّة ليالى انّ سياراً جديداً وان  
مدارّه فوق مدارحل فسماه جور جيوم سيدس باسم الملك  
جورج الثالث ملك البريطانيا ولي نعمته وشكره لما كان  
يُنعم عليه

سب سے پہلے اس نئے سیارے کو انگلستان میں مشہور شاہی ماہر فلکیات ولیم ہرشل نے  
اپنی دوربین کے ذریعہ ۱۳ مارچ ۱۷۸۱ء میں دیکھا وہ اپنی بڑی دوربین سے بُرج جوزار کا مطالعہ  
کمرہ ہاتھ تھا۔ تو اُسے اس جانب یہ نیا سیارہ نظر آیا۔ پہلے تو ہرشل یہ سمجھا کہ یہ نئی چیز کوئی دُم دار  
تارہ ہے۔ لیکن بعد کے مسلسل مشاہدات سے اسے یقین ہو گیا کہ یہ دُم دار تارہ نہیں بلکہ یہ نیا سیارہ  
ہے۔ اور یہ بھی اُسے معلوم ہو گیا کہ اس نئے سیارے کا مدار زحل کے مدار سے اوپر ہے۔  
ہرشل نے اس نئے سیارے کا نام شاہ انگلستان جورج سوم کے نام پر جورج جیوم  
سیدس رکھا۔ کیونکہ بادشاہ کی طرف سے اس کو وظیفہ ملتا تھا تو بادشاہ کے انعامات کے  
شکریے اُسے طور پر اس نے یہ سیارہ بادشاہ کے نام سے موسوم کیا۔

بعض ماہرین نکتے ہیں کہ بہت سے میٹھوں نے اس کو کب کی حرکت سے اس کے مدار کا  
استخراج کیا۔ مدار تقریباً مدور نکلا۔ جس کا قطر زمین کے قطر سے تقریباً انیس گنا ہے۔ اس سے  
ثابت ہو گیا کہ وہ جرم ایک سیارہ ہے۔ ہرشل نے اس کا نام جارجیم رکھا۔ بعض علمائے اس کا  
نام ہرشل تجویز کیا۔ اور بھی بہت سے نام تجویز ہوئے۔ مگر آخر کار یورینس نام مشہور ہوا۔ (عربی میں  
اسے اورانوس نکتے ہیں) یہ نام مشہور ماہر فلکیات بوڈنے تجویز کیا تھا۔

بوڈ کا کہنا تھا کہ چونکہ دو کے سیاروں کے نام بھی دیو مالائی ہیں اس لیے اس کا نام بھی  
دیو مالا سے اخذ کر کے یورانس رکھا جائے جو تمام دیوتاؤں میں سب سے قدیم اور زحل کا باپ  
تھا۔ اس انکشاف سے ہرشل کو شہرت دوام حاصل ہو گئی۔ اسے سر کا خطاب ملا۔ بعض کتابوں  
میں ہے کہ فرانس کے سائنسدانوں نے نئے سیارے کا نام ہرشل رکھا۔ لیکن خود ہرشل

وبعض العلماء سموه هرشل باسم مُدرِك ماثم  
اتفق علماء العلم الجدید علی تسميته باسم اورانوس  
ثم بعد التحقيق ومطالعة التقاویم ثبت لديهم  
ان كثيرًا من الراصدين كانوا عاينوا هذا السيار الجديد قبل  
هرشل

حتى ان بعض علماء الهيئت كان رأه سنتاً ۱۷۶۸ م  
اثنتی عشرة مرة لكتمهم طئوه بنما غير سيار لم يخطر ببال  
احد منهم ان كوكب سياراً

اپنے بادشاہ کے نام پر اس کا نام "GEORGIUM SIDUS" (جارج کا ستارہ)  
رکھنا چاہتا تھا۔ یورینس تاریک و ثقاف رات میں تیز آنکھوں کو دوربین کے بغیر بھی نظر آ سکتا ہے  
تعجب ہے کہ اس سے قبل اس کا انکشاف کیوں نہیں کیا جاسکا۔ بہر حال یورینس کا انکشاف  
ایک اتفاقیہ معاملہ تھا۔

قولہ ثم بعد التحقيق الخ۔ تقاویم جمع ہے تقویم کی۔ کیلنڈر۔ ستاروں کے مقامات  
وحرکات سے متعلق نقشے اور حربٹر۔ راصدین کا معنی ہے ناظرین۔ رصدگاہوں میں کام کرنے  
والے لوگ۔

حاصل کلام ہذا یہ ہے کہ پُرانے مسودوں اور حربٹوں اور ستاروں کے نقشوں  
کے مطالعہ سے اور جائزہ لینے سے پتہ چلا کہ ہرشل سے قبل بھی یہ ستارہ کئی بار نظر آچکا تھا۔ اور  
ماہرین رصدگاہوں میں کئی مرتبہ اس کا مشاہدہ کرچکے ہیں۔ مگر اس کا سبب یہ ہونا کہ کسی کو  
گمان نہ ہوا تھا۔ جب کبھی یہ ستارہ کسی مجمع النجوم میں نظر آیا تو اسی کا ایک ستارہ تصور  
کیا گیا۔

ایک ہیئت دان نے اس کا خاص طور پر دسمبر ۱۷۶۸ء میں آٹھ سے زیادہ دفعہ





مشاہدہ کیا تھا۔ اگر وہ اپنے مشاہدات کا باہمی موازنہ کرتا تو وہ یقیناً اس سیارے کا پتہ لگالیتا لیکن نئے سیارے کے انکشاف کا سہرا تو کسی اور ہی کے سر بندھنے والا تھا۔

ماہرین لکھتے ہیں کہ دور بین میں ہر ستارہ صرف ایک نقطے کے برابر دکھائی دیا کرتا ہے۔ اس کا قرص نظر نہیں آتا۔ ثوابت ستارے کی سطح کا

## فائدہ

چھوٹا سا قرص بھی بڑی سے بڑی دور بین میں نظر نہیں آیا کرتا۔ بڑی دور بین میں صرف اتنا فرق پڑتا ہے کہ وہ ستارہ زیادہ روشن دکھائی دیتا ہے۔

جب ہرشل اُس رات یعنی ۱۳ مارچ ۱۷۸۱ء کو ستارے دیکھ رہا تھا، تو اس کا خیال خصوصاً ایک چیز پر جم کر رہ گیا۔ کیونکہ جب اُس نے دور بین میں قدیم بڑا شیشہ لگا کر دیکھا، تو وہ روشن چیز بڑی معلوم ہوئی۔ یعنی اس کا جسم اور قرص بڑا معلوم ہوا۔ نجوم ثوابت یعنی ستاروں کی یہ صورت کبھی نہیں ہوتی۔ اس سے ہرشل کو معلوم ہو گیا، کہ وہ کوئی ستارہ نہیں۔ یہ کیفیت یا تو سیارے کی ہوتی ہے یا دُم دار ستارے کی۔ اُن کے سوا کسی تیسری چیز کی یہ کیفیت نہیں ہوتی۔ چنانچہ ہرشل نے اول یہی سمجھا کہ یہ کوئی دُم دار ستارہ ہے۔ کیونکہ یہ تو اس کے وہم و گمان میں بھی نہیں تھا کہ شاید اس قدر خوش نصیب ہوں کہ کوئی نیا سیارہ دریافت کر دوں۔ اس لیے کہ قدیم سیارے معلوم و معروف چلے آ رہے تھے۔ کسی کے خواب میں بھی یہ بات نہیں آئی تھی کہ ابھی کوئی اور ستارہ دریافت ہونا باقی ہے۔

ستارہ اپنی جگہ کبھی نہیں بدلتا۔ البتہ سیارے اور دُم دار تارے اپنا مقام بدلتے رہتے ہیں۔ مگر سیارے کی چال میں اور دُم دار ستارے کی چال میں بڑا فرق ہے۔ جسے ماہرین جانتے ہیں۔ اس واسطے یہ امر دریافت کرنے کے لیے کہ جو شے ہرشل نے آسمان میں نئی دیکھی ہے وہ سیارہ ہے یا دُم دار تارہ۔ صرف یہ دیکھنا کافی ہے کہ اس کی حرکت کس قسم کی ہے۔ یہ بات چار پانچ راتوں کے مسلسل مشاہدے سے دریافت ہو سکتی تھی۔ چنانچہ ہرشل نے اُس جسم کے مقام کو اُس پاس کے ستاروں کے اعتبار سے بغور دیکھ کر معلوم کر لیا کہ وہ بے شک سیارہ ہی ہے۔

وَفِي كُتُبِ الْقُدَمَاءِ مِنْ مُنْجِي دَوْلَتِ بُورِ مَا  
 أَنَّ السِّيَّارَاتِ ثَمَانِيَةً وَهِيَ الْقَمَرُ - عِطَارِدُ - الزَّهْرَةُ -  
 الشَّمْسُ - الْمَرِيخُ - الْمَشْتَرَى - زَحَلُ - رَاهُو -  
 فَلَا يُبْعَدُ أَنْ يُقَالَ إِنَّ قَدَمَاءَ بُورِ مَا قَدْ اكْتَشَفُوا  
 أَوْرَانُوسَ وَشَاهَدُوا بِالْعَيُونِ الْمَجَرَّةَ قَبْلَ هِرْشَلِ  
 بِقُرُونٍ وَسَمَوْهُ بِاسْمِ رَاهُو  
 إِذْ قَدْ اتَّفَقَ فَلَا سَفْتَ هَذَا الْعَصْرُ عَنْ آخِرِهِمْ  
 أَنَّ أَوْرَانُوسَ يُرَى فِي بَعْضِ الْأَحْيَانِ بِالْعَيْنِ الْمَجَرَّةَ  
 أَيْضًا مِنْ غَيْرِ اسْتِخْدَامِ التَّلِسْكُوبِ -

قولہ میں کتب القدماء الخ۔ یعنی یہ بات نہایت اہم ہے کہ مملکت برما  
 کی قدیم کتابوں میں آٹھ سیاروں کا ذکر پایا جاتا ہے۔ ان کے نام علی الترتیب نیچے  
 سے اوپر جاتے ہوئے یہ ہیں۔ چاند۔ عطارد۔ زہرہ۔ سورج۔ مریخ۔ مشتری۔ زحل۔ راہو۔  
 لہذا یہ بات بعید از عقل نہیں کہ مملکت برما کے قدیم منجمین نے یورینس کا انکشاف  
 کیا ہو اور ہرشل سے کئی صدیوں قبل انہوں نے خالی آنکھ سے یورینس کو دیکھا ہو۔  
 اور اسی کا نام انہوں نے راہو رکھا ہو۔ لہذا یورینس کے انکشاف کا سہرا برما کے  
 منجمین کے سر بندھنا چاہیے کہ انہوں نے دورین کے بغیر ہی اپنی تیز نگاہوں سے  
 یورینس کا انکشاف کیا۔

زمانہ حال کے جملہ سائنسدانوں کا اس بات پر اتفاق ہے کہ یورینس بعض  
 اوقات میں تاریک راتوں اور شفاف فضاء میں دورین کے بغیر خالی آنکھ سے بھی  
 آسانی نظر آتا ہے۔ اس لیے اگر برما کے منجمین نے خالی آنکھ سے دیکھ کر یورینس کا انکشاف  
 کیا ہو تو اس بات میں کوئی عجز عقلی نہیں ہے۔

مسألتہ۔ بعد اورانوس المتوسّط عن الشمس

۱۷۸۰،۰۰۰،۰۰۰ میل وبعده الاقرب عنها ۱۷۰۰،۰۰۰،۰۰۰ میل

وبعده البعد عنها ۱۸۶۰،۰۰۰،۰۰۰ میل

مسألتہ۔ یتّم اورانوس دورته حول الشمس

بسرعة اربعة اميال وقيل بسرعة  $\frac{2}{3}$  من

الاميال في الثانية في كل ۸۴ سنة تقريباً

والتحقيق ان مدة دورته هذه  $\frac{1}{3}$  ۸۴ سنة و

قيل  $\frac{2}{3}$  ۸۴ سنة

ويتم دورته حول المحور في كل عشر ساعات

و ۴۹ دقيقة وقيل ۵۷ دقيقة بدل ۴۹ دقيقة۔

قولہ بعد اورانوس الخ۔ یعنی یورینس کا آفتاب سے بعد اوسط ہے ایک ارب

۸۷ کروڑ میل۔ اور اس کا بعد اقرب ہے ایک ارب ۷۰ کروڑ میل۔ اور اس کا بعد البعد

آفتاب سے ایک ارب ۸۶ کروڑ میل ہے۔ اندازہ کریں کہ یورینس کا فاصلہ آفتاب سے کتنا زیادہ

ہے۔

قولہ یتّم اورانوس الخ۔ یعنی یورینس اپنا دورہ آفتاب کے گرد تقریباً ۸۴ سال میں

مکمل کرتا ہے۔ ٹھیک ٹھیک تحقیقی حساب کریں تو آفتاب کے گرد اس کے ایک کامل دورے

کی مدت ہے  $\frac{1}{3}$  ۸۴ سال۔ اور بعض ماہرین کی رائے میں اس کے دورے کی مدت

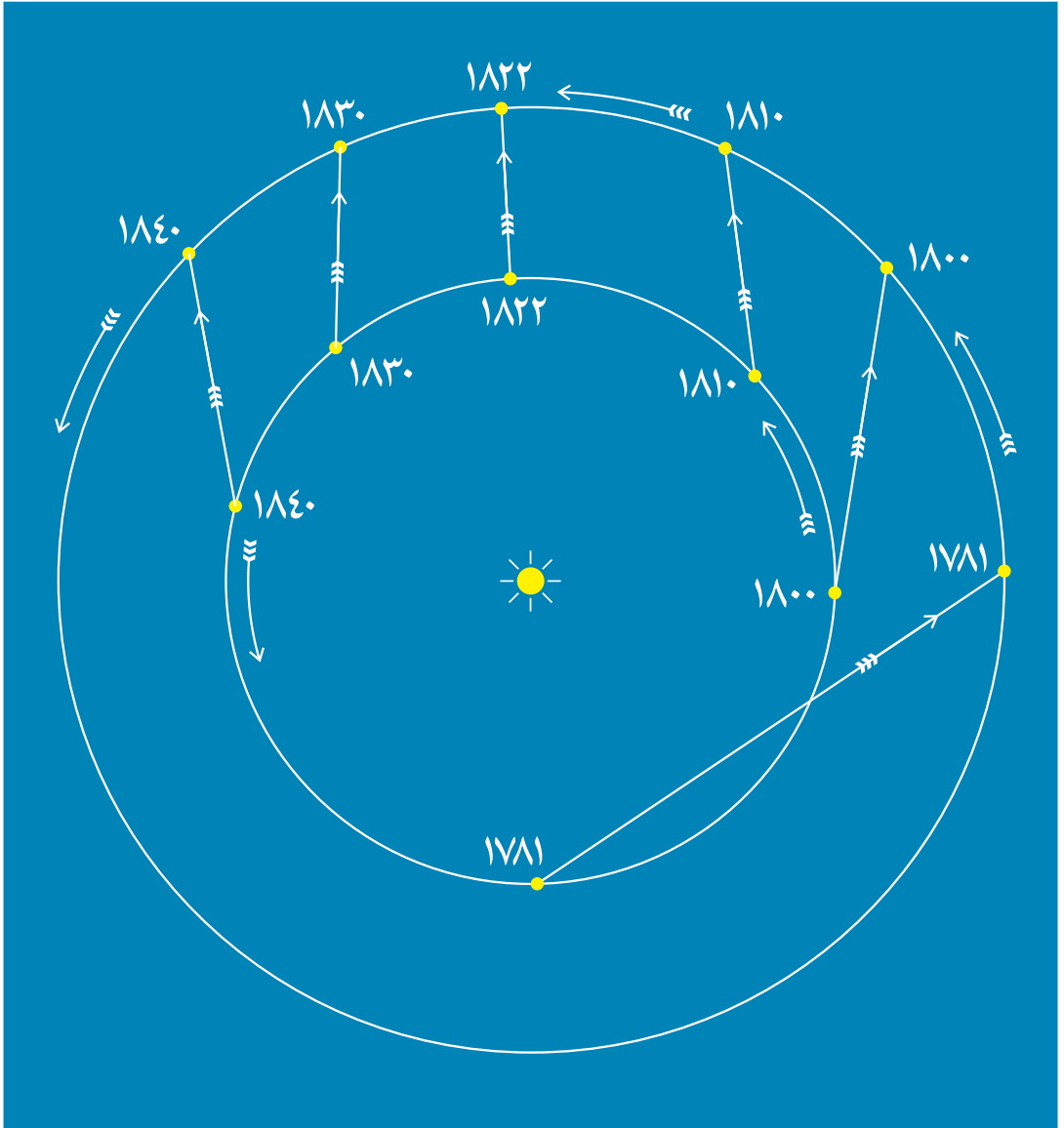
ہے  $\frac{2}{3}$  ۸۴ سال۔ اس کا مطلب یہ ہوا کہ یورینس کا ایک سال ہمارے ۸۴ سال کے

لگ بھگ ہے۔

قولہ ویتم دورته حول الخ۔ عبارت ہذا میں یورینس کی محوری گردش کی

مدت کا بیان ہے۔ یعنی یورینس اپنے محور پر ہر دس گھنٹے ۲۹ منٹ میں دورہ مکمل کرتا ہے۔





كيف يجذب سيار مجهول مستور أورانوس ويحرفه عن مداره

مسألتہ۔ قطر اور انوس ۳۱۹۰۰ میل تقریباً و  
جمہد اکبر من حجم الارض ۶۷ مرة وعند البعض ۶۶  
مرة

ووزنہ ضعف وزن الارض ۱۵ مرة تقریباً وقال  
البعض وزنہ یساوی ۶ ۱۷ مثل وزن الارض

بعض ماہرین ۲۹ منٹ کی بجائے ۲۵ منٹ ذکر کرتے ہیں۔  
بعض ماہرین لکھتے ہیں کہ اس کے خط استواء کے قریب سطح پر مشتری کی طح مدہم  
سی کچھ دھاریاں نظر آتی ہیں۔ بعض اور ماہرین کہتے ہیں کہ یورینس کی محوری گردش کا وقفہ  
تقریباً پونے گیارہ گھنٹے ہے۔ بعض دیگر علماء فن لکھتے ہیں کہ یہ وقفہ نو اور گیارہ گھنٹے کے  
درمیان ہے۔

قولہ قطر اور انوس إل۔ مسئلہ ہذا میں یورینس کے قطر۔ حجم اور وزن کا بیان ہے۔  
تفصیل کلام یہ ہے کہ یورینس کا قطر تقریباً ۳۱ ہزار ۹۰۰ میل ہے۔ اور اس کا حجم زمین کے حجم سے  
۶۴ گنا ہے۔ بعض ماہرین کے نزدیک وہ زمین سے ۶۶ گنا بڑا ہے اور اس کا وزن زمین کے  
وزن سے تقریباً ۱۵ گنا ہے۔ اور بعض ماہرین کے نزدیک اس کا وزن زمین سے ۶ ۱۴ گنا ہے  
یعنی اگر ترازو کے ایک پلڑے میں یورینس رکھا جائے اور دوسرے پلڑے میں زمین جیسے ۱۵  
کمرے رکھے جائیں تو دونوں پلڑوں کا وزن برابر ہوگا۔

بعض ماہرین لکھتے ہیں کہ تاریک رات میں یورینس درجہ شمس کا ایک چھوٹا ستارہ  
معلوم ہوتا ہے۔ زیادہ فاصلے کی وجہ سے اس کی شکل میں کوئی تبدیلی نہیں ہوتی۔ یعنی تربیع  
میں وہی شکل ہوتی ہے جو استقبال میں ہوتی ہے۔ دورین میں اس کا رنگ سبزی مائل  
نظر آتا ہے۔ اس کے قرص میں کسی قدر بیضویت پائی جاتی ہے۔ استوائی قطر قطبی قطر سے  
۱۴ ۱۳ گنا ہے۔ یورینس کا وزن زمین سے ۶ ۱۴ گنا ہے۔ یہ وزن اس کے کسی قمر کی گردش سے

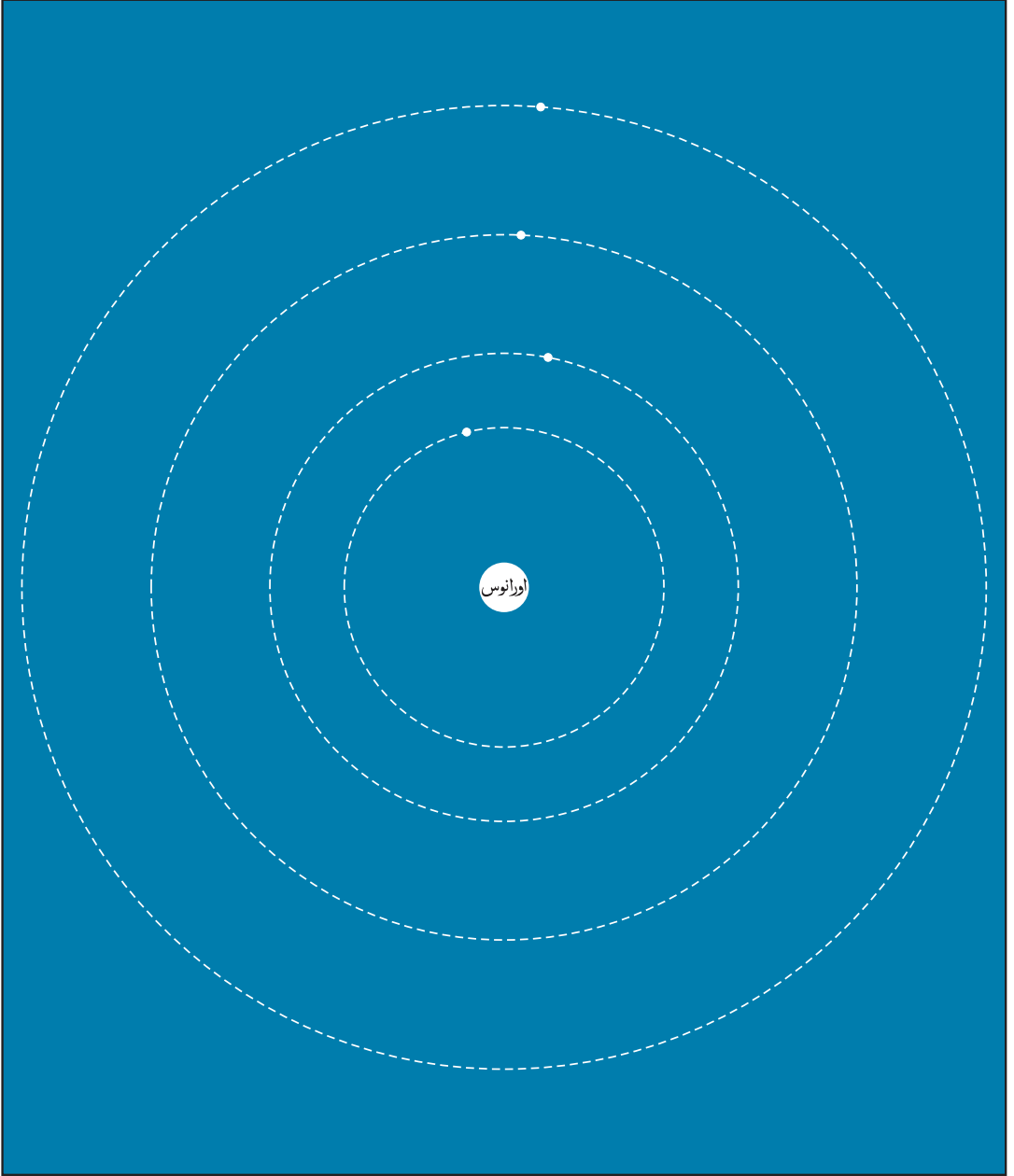
مسألۃ - اعلم انہم لم یدر کوالا اورانوس الی  
سنتا ۱۹۸۶م الا خمسۃ اقسام اکتشف لہ  
ہرشل قمرین فی ینایرو فبرایر من سنتا  
۱۷۸۷م

وطن انہ راوی لہ سوی ہذین القمرین اربعۃ  
اقمار اُخری لکن لم تثبت حریتُ ہذہ الاربعۃ ولا  
وجودُہا بطریق الیقین

اُسی طریقہ سے نکالتے ہیں جو کہ ماہرین سیاروں کے متعلق استعمال کرتے ہیں۔ یونینس کی کثافت زمین کی کثافت کا  $\frac{1}{11}$  حصہ ہے۔ یعنی بہت ہی کم کثافت والا ہے۔ اس سے یہ اندازہ ہوتا ہے کہ یہ سیارہ گیس کی حالت میں ہے۔

قولہ اعلم انہم لم یدر کوالا۔ مسئلہ ہذا میں یونینس کے اقمار کا بیان ہے۔ حاصل مرام یہ ہے کہ ۱۹۸۶ء تک ماہرین علم ہیئت یونینس کے صرف پانچ اقمار کا انکشاف کر سکے تھے۔ ان میں سے نسبتاً بڑے دو چاند ہرشل ہی نے یونینس کے انکشاف کے صرف پانچ چھ سال بعد اپنی بڑی دوربین کے ذریعہ جنوری اور فروری ۱۹۸۶ء میں کیا۔ ہرشل نے یہ بھی دعویٰ کیا کہ اس نے دوربین کے ذریعہ یونینس کے گرد مزید چار چاند گھومتے ہوئے دیکھے ہیں۔ لیکن خود ہرشل اور دیگر ماہرین کوششِ بسیار کے باوجود ان چار چاندوں کا وجود اور مشاہدہ یقینی طور پر ثابت نہ کر سکے۔

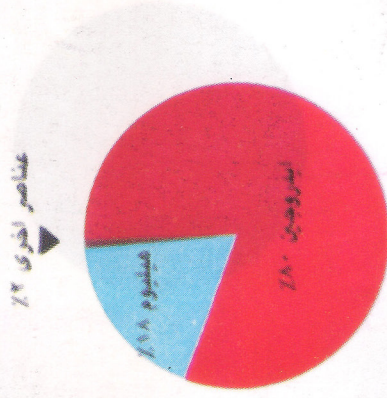
ہرشل کے دریافت شدہ دو اقمار کے نام ماہرین نے ٹائی ٹنیا اور اوپرون رکھے۔ ٹائی ٹنیا تو دن میں اپنا دورہ پورا کرتا ہے۔ اور اوپرون  $\frac{1}{13}$  دن میں۔ پہلے کے مدار کا بعد یونینس سے ہے ۲ لاکھ ۷۳ ہزار میل۔ اس کا قطر تقریباً ایک ہزار میل کے لگ بھگ



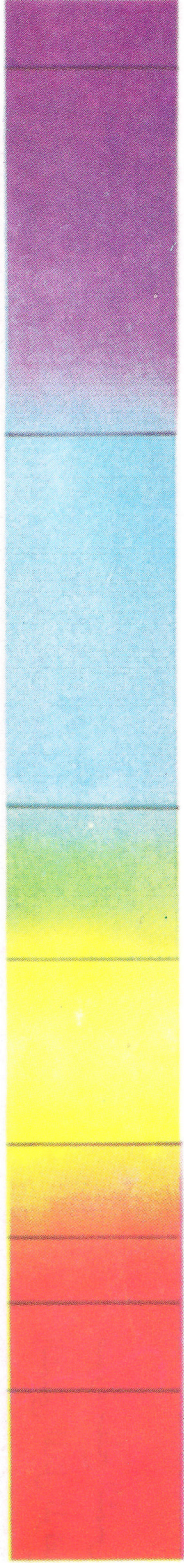
هذا الشكل يمثل أبعاد مدارات أربعة أقمار لأورانوس



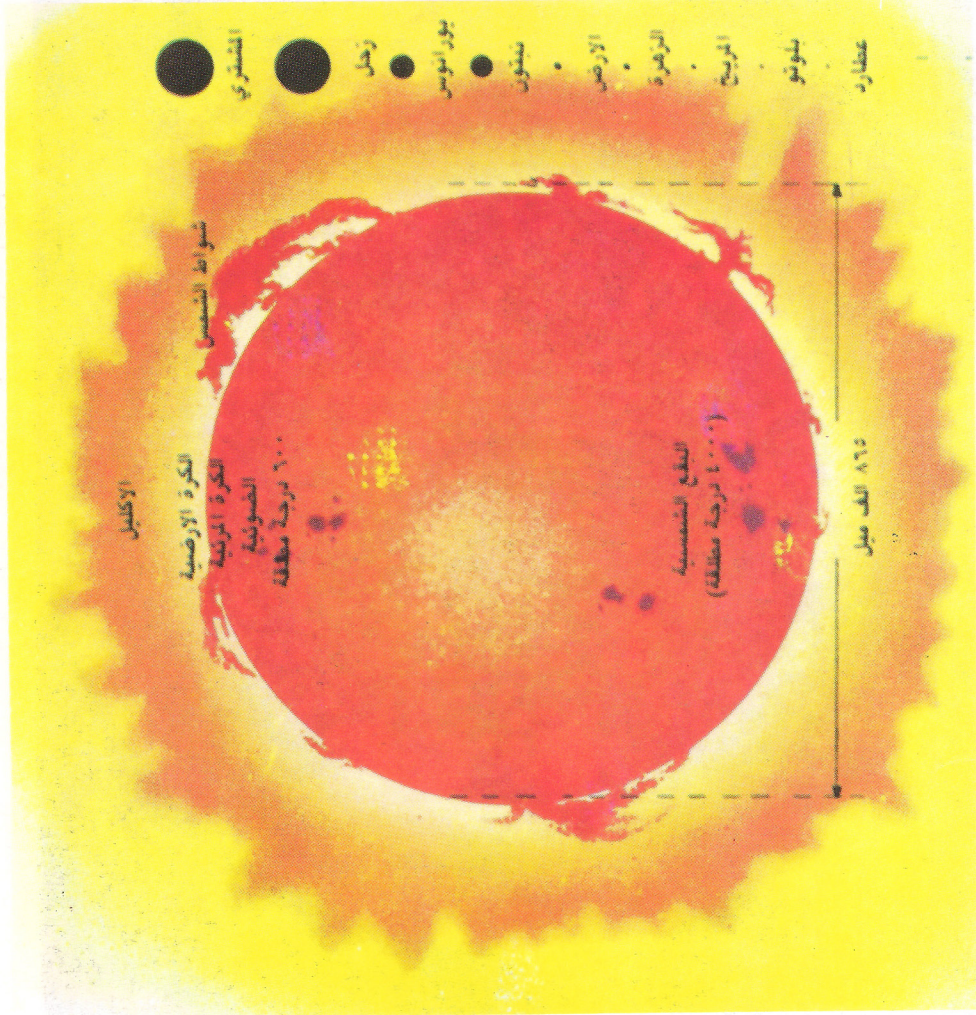
# الشَّمْسُ



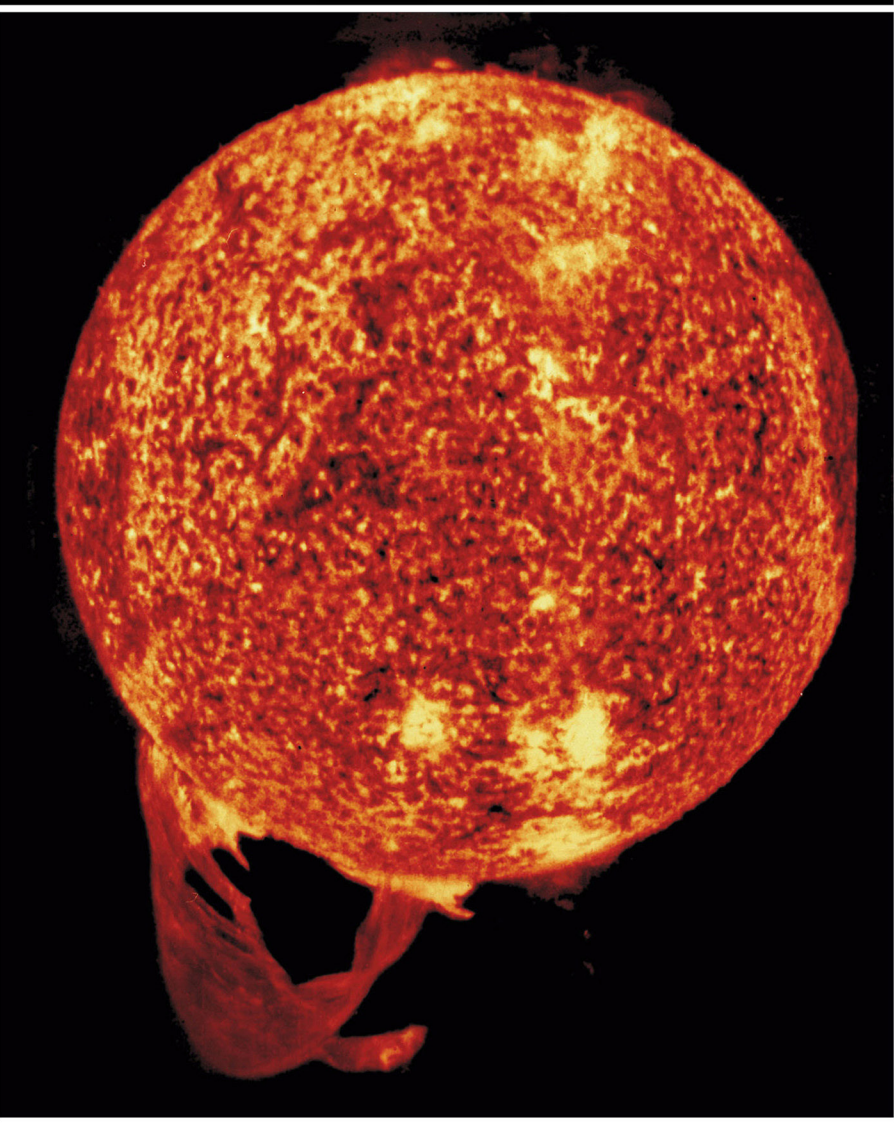
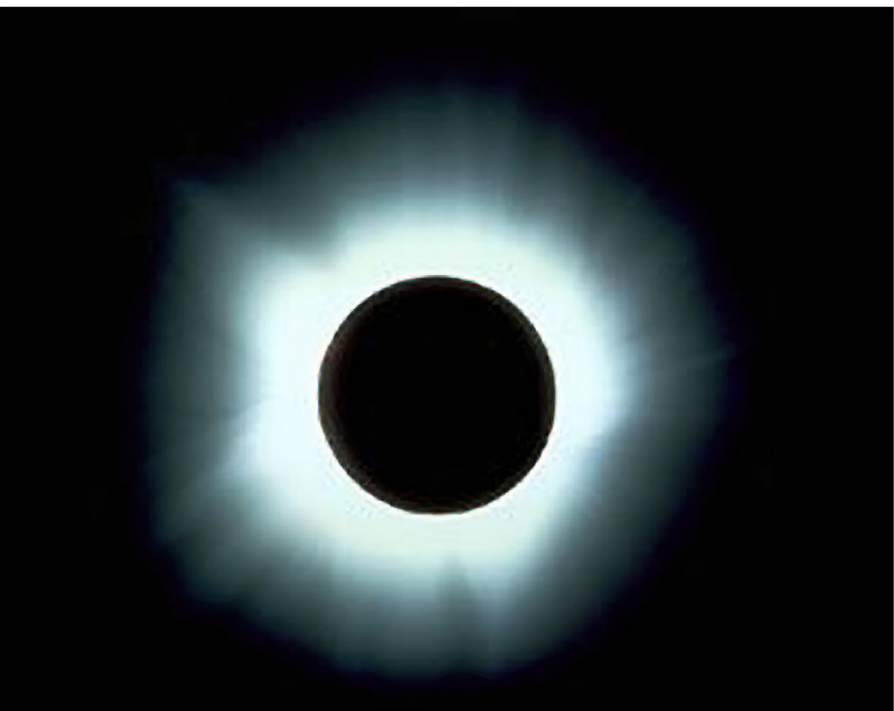
الشمس. يبين هذا الشكل الأجزاء المختلفة في غلاف الشمس الجوي. وقد رسمت في يمين الشكل الكواكب تبعاً لحجومها.



يمتد الجزء المرئي من طيف الشمس ابتداءً من اللون الأحمر إلى البنفسجي.



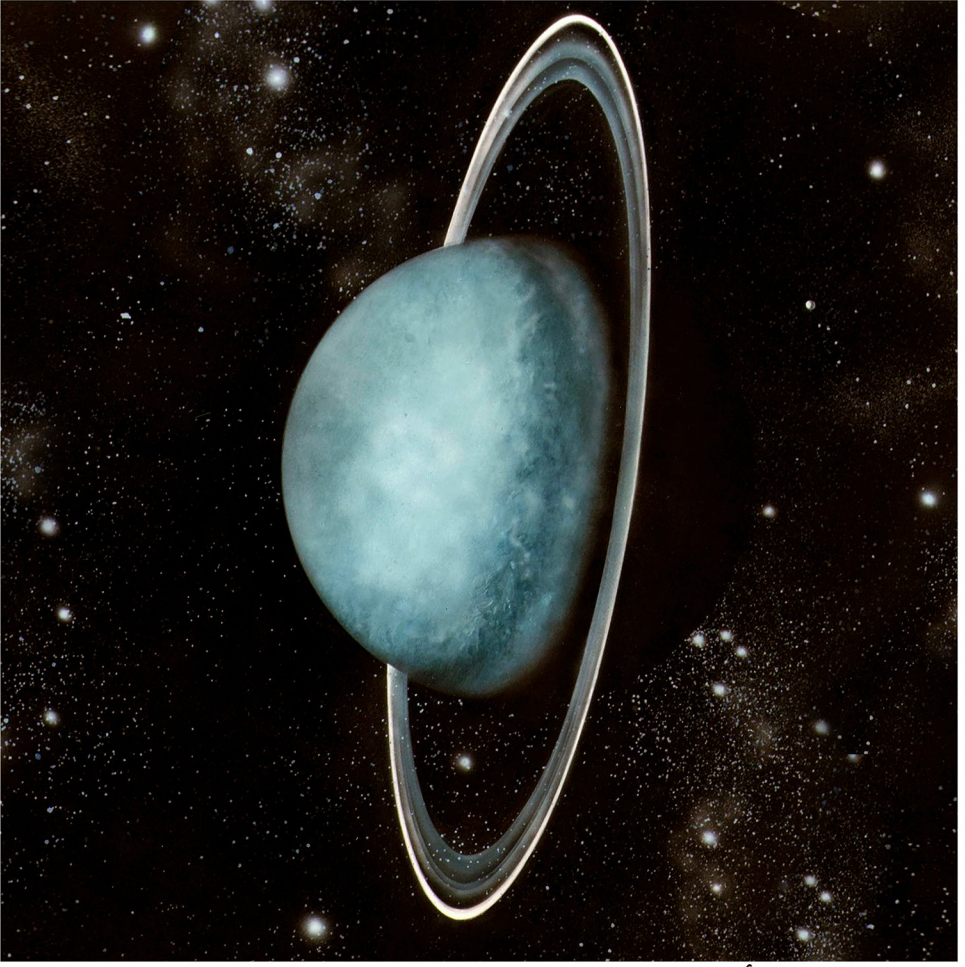




صورة سطح الشمس الناري. وترى الشواظ الشمسي الهائل المرتفع عن سطح الشمس

صورة كسوف الشمس الكلي وقد حجب القمر قرصها بتمامها فلا يثا هذا سوى الغاز المحيط به. ويتألف هذا الغاز من طبقة نيرة داخلية تدعى الكروموسفير ويبلغ عمقها عدّة آلاف من الكيلومترات. أّما طبقة الغاز الخارجيّة فإّنها تدعى الأكّيل الشمسي وهي شديدة الحرارة. ونشاهد كما لا تلوّنية تمتدّ إلى ملايين الكيلومترات من الشمس. وهذا الكسوف وقع في دولة ميكسيكو بتاريخ ٧ مارس ١٩٧٠م وقد اجتمع لمشاهدته جمع كبير من مهرة علم الفلك مع التلسكوبات وآلات التحقيق.



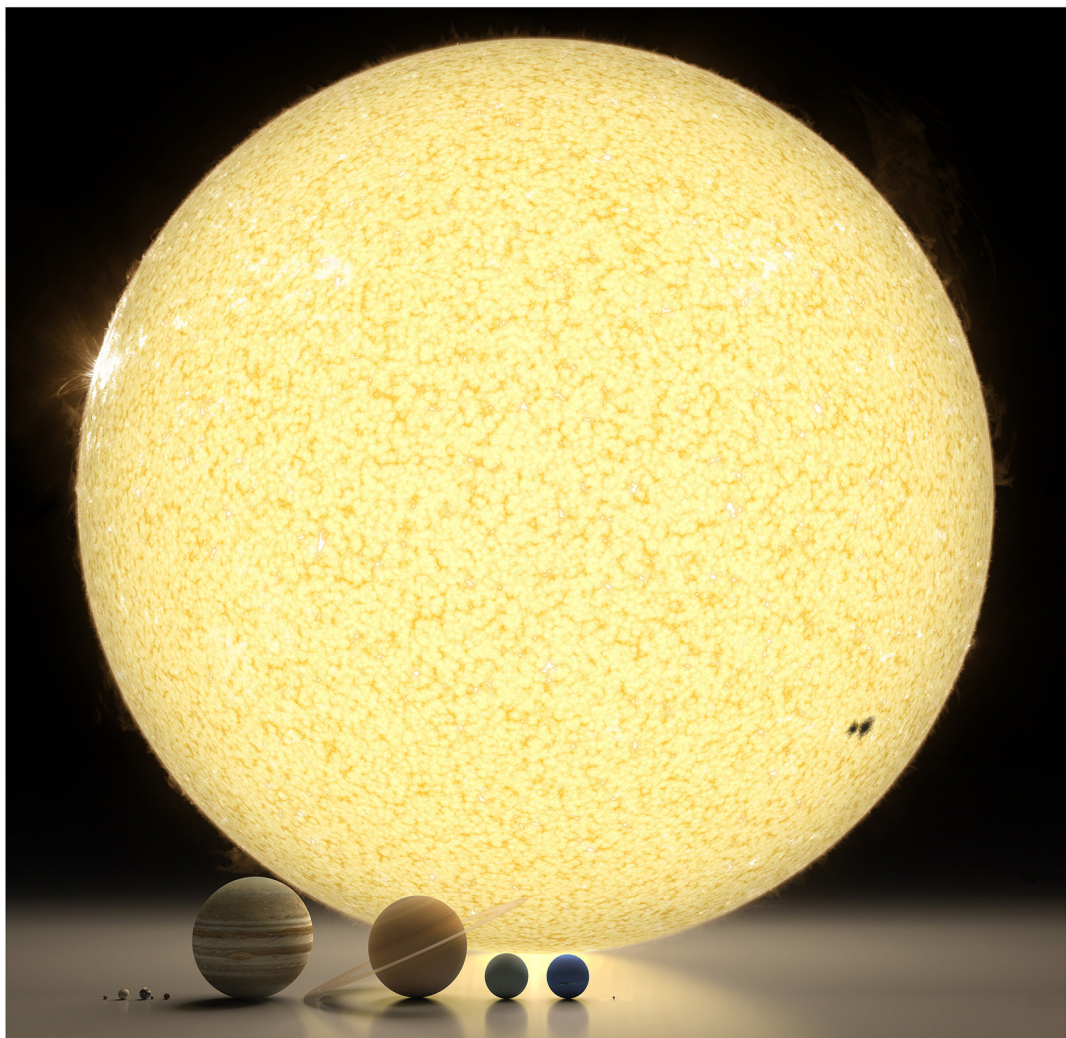


صورة أورانوس صوّرها بعد ما اكتشفوا حلقاته سنة ١٩٧٧م

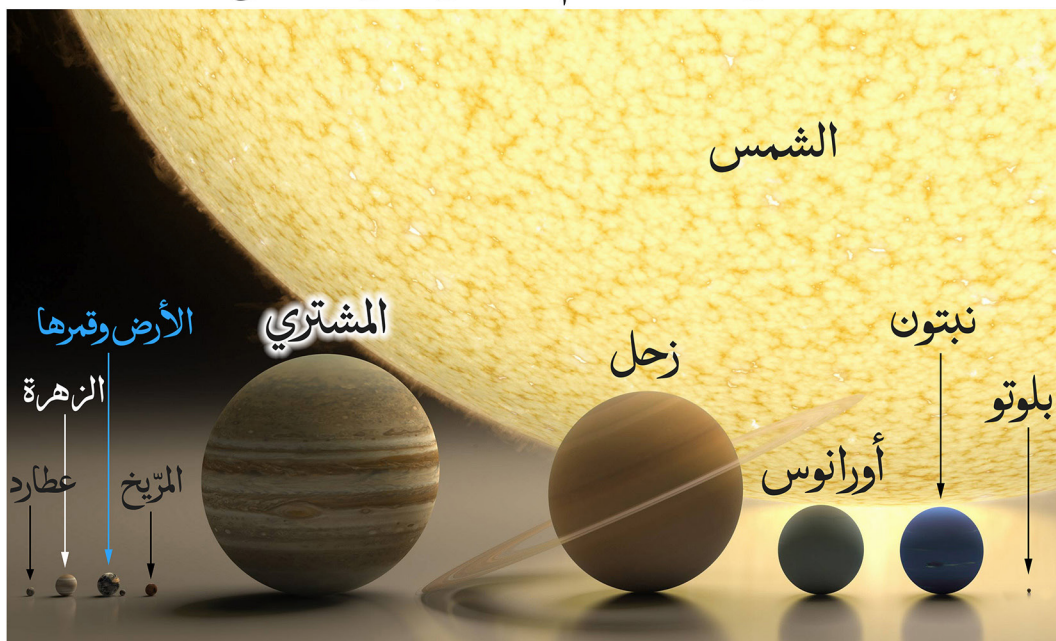


صورة الأرض صوّرها من الفضاء راد أبالو ١٧. يرى فيها ساحل أفريقيا وأرضها بطريق الوضوح.





## المقارنة بين أحجام السيارات والشمس



ثم اکتشف لہ بعض الراصدین قمرین آخرین  
 صغیرین جدًا سنة ۱۸۴۶م وقيل سنة ۱۸۵۱م  
 ثم اکتشفوا لہ بعد مائتہ سنۃ قمرًا خامسًا و  
 کان ذلک سنة ۱۹۴۸م

ہے۔ اوہرن کا اوسط بعد یورینس سے ہے ۳ لاکھ ۶۵ ہزار میل۔ ایک غیر یقینی خیال ہے کہ اس کا قطر ۸۰۰ میل کے قریب ہے۔

قولہ ثم اکتشف لہ بعض الراصدین یعنی ۱۸۴۶ء اور بقول بعض علماء ۱۸۵۱ء میں لے سل (LASSELL) ماہر فلکیات نے یورینس کے دو اور چاند دریافت کیے۔ جو بہت چھوٹے ہونے کے علاوہ پہلے دو چاندوں کے مقابلہ میں یورینس کے قریب تر ہیں۔ ولیم لے سل کے قمرین کے مدار پہلے دو چاندوں کے مداروں کے اندر واقع ہیں۔ ان کو ایریل اور امبریل کہتے ہیں۔ ایریل یورینس کے گرد دو دن بارہ گھنٹے ۲۹ منٹ میں دورہ پورا کرتا ہے۔ یورینس سے اس کا بعد ایک لاکھ ۲۰ ہزار میل ہے۔ اور اس کا غیر یقینی قطر تقریباً ۵۰۰ میل ہے۔ اور امبریل کا یورینس سے فاصلہ ہے ایک لاکھ ۶۷ ہزار میل۔ اور یورینس کے گرد وہ ایک دورہ چار دن ۳ گھنٹے ۲۷ منٹ میں پورا کرتا ہے۔ ایک غیر یقینی خیال ہے کہ اس کا قطر تقریباً ۴۰۰ میل ہے۔

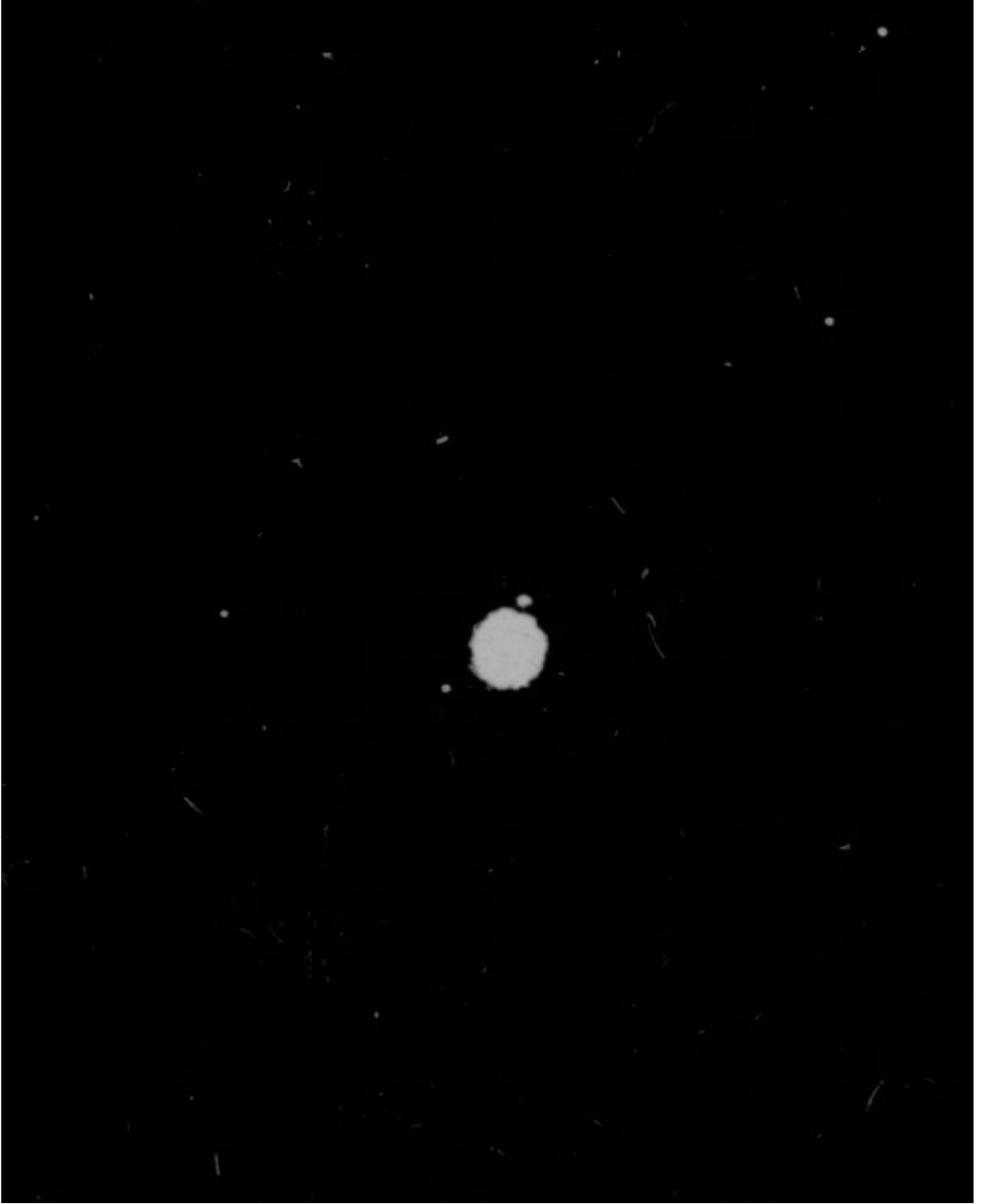
نظام شمسی کے سیارے اور اقمار مدار شمسی کے قریب قریب حرکت کرتے ہیں۔ اس لیے مدار شمسی کے ساتھ ان کے مدار کا زاویہ بہت کم ہوتا ہے۔ مگر یورینس کے اقمار کا مدار مدار شمسی پر تقریباً عموداً ہے۔ ان کی حرکت بھی عام سیاروں کی حرکت کی مخالف سمت میں ہے یعنی مشرق سے مغرب کو۔

قولہ ثم اکتشفوا لہ بعد الذہ یعنی تقریباً ۱۰۰ سال بعد ۱۹۴۸ء میں بعض ماہرین نے یورینس کا پانچواں چاند دریافت کیا۔ پس یورینس کے ہی پانچ چاند نامہ اندول کو ۱۹۸۶ء تک معلوم تھے۔ ۱۹۸۶ء میں امریکہ کے بعض خلائی جہازوں کے ذریعہ معلوم ہو گیا کہ یورینس کے اقمار ۱۲ سے زیادہ ہیں تفصیل اگلے مسئلہ میں آ رہی ہے۔

**مسألتاً۔** اعلم ان دولۃ امریکا اطلقت سفینۃ فضائیۃ لمعرفة احوال السیارات المبتعدۃ وذلك فی ۲۰ اغسطس من سنة ۱۹۷۷ م  
 فرّات باورانس قریباً منہا فی ینایر سنۃ ۱۹۸۶ م  
 وأرسلت الی الارض صوئاً کثیرۃ مشتملۃ علی أحوال اورانس  
 واكتشفت هذه السفینۃ الفضائیۃ أمواً غریبۃ  
 مہمّۃ كانت مکنونۃ من قبل

قولہر اعلم ان دولۃ امریکا الخ۔ مسئلہ ہذا میں امریکہ کے بھیجے ہوئے ایک خلائی جہاز اور اس کی بعض بھیجی ہوئی معلومات کا ذکر ہے۔ اطلاق کا معنی ہے راکٹ چھوڑنا۔ خلائی جہاز بھیجنا۔ سفینۃ فضائیۃ خلائی جہاز۔ مکونۃ ای مستورۃ پوشیدہ۔  
 حاصل کلام یہ ہے کہ امریکہ نے ۲۰ اگست ۱۹۷۷ء کو نظام شمسی کے احوال خصوصاً بعید تر سیاروں کے تفصیلی احوال دریافت و معلوم کرنے کے لیے سائنسی آلات سے لیس ایک خلائی جہاز سیارات بعیدہ کی طرف بھیجا۔ یہ سیارہ مشتری اور زحل پر گزرا۔ اور اس نے ان دونوں سیاروں کی سطح۔ جسم و کمرہ ہوائیہ کے بارے میں ہینٹار بیش قیمت تصاویر امریکی مرکز کو بھیجیں۔

یہ خلائی جہاز جنوری ۱۹۸۶ء میں یونیس کے قریب گزرا۔ اس نے حسبِ سابق زمینی مرکز میں یونیس کے احوال سے متعلق متعدد تصویریں بھیجیں۔ ان تصویروں سے ماہرین کو نہایت اہم پوشیدہ معلومات اور نئے حقائق معلوم ہوئے۔ اور عجیب و غریب امور سے پردہ ہٹا جو پہلے پوشیدہ تھے۔ آگے ان غریب عجیب پوشیدہ معلومات سے دو باتوں کا ذکر آ رہا ہے۔ یہ خلائی جہاز اب نیپچون کی طرف رواں دواں ہے۔



أورانوس وحوله قمران له



منہا اَنّ اور انوس مثل زحل تُحِیْط بہ سِتُّ حِلَقَات  
 ومنہا اَنّ عِدَّة اَقمار اور انوس اَکْثَرُ مِمَّا کَانُوا یَرْعَمُونَ  
 قَبْلَ هَذَا اِذْ قَدْ اُنْکَشِفَ بِوَاسِطَةِ عِدَّةٍ صُورٍ اَرْسَلَتْهَا  
 سَفِیْنَتُ الْفَضَاءِ هَذِهِ اَنْ تَرْتَدُّ وَرَحُولُ اور انوس اثْنَا عَشَرَ  
 قَمَرًا بِلِ اَکْثَر -

قولہ منہا اَنّ اور انوس لے۔ یعنی ۲۰ اگست ۱۹۷۷ء کو بھیجے ہوئے خلائی جہاز  
 نے یورینس پر گزرتے ہوئے اس عجیب امر کا پتہ لگایا کہ یورینس کا حال زحل سے ملتا جلتا  
 ہے جس طرح زحل کے گرد چند حلقے جسم زحل پر محیط ہیں اسی طرح یورینس کے گرد بھی  
 بغار اور گیس کے اور چھوٹے بڑے اجسام کے چھ حلقے ہیں۔ ایک دوسرے کے اوپر یہ  
 چھ حلقے جسم یورینس پر محیط ہیں۔

قولہ ومنہا اَنّ عِدَّة اَقمار لے۔ اس عبارت میں دوسری اہم بات کا ذکر ہے۔  
 حاصل یہ ہے کہ اُس خلائی جہاز کی بھیجی ہوئی تصویروں سے یہ بھی معلوم ہو گیا کہ یورینس کے چاند  
 پانچ نہیں ہیں۔ بلکہ یورینس کے گرد بارہ سے زیادہ اقمار گردش کر رہے ہیں۔ بعض ماہرین کہتے  
 ہیں کہ یورینس کے چاند ۱۵ سے بھی زیادہ ہیں۔ یورینس کے گرد ان چاندوں کی گردش سے وہاں  
 کی فضا کتنی دلکش اور حیران کن ہوگی۔





# فصل

## فی نبتون

○ مسألتاً۔ نبتون اکتشف سنتہ ۱۸۴۶ م وقد  
کان اکتشافہ من غرائب نتائج القوة الجاذبۃ اذ تیقنوا  
بوجودہ وحداد و اموقعہ بالحساب الدقیق قبل أن یراہ  
أحد

# فصل

قولہ نبتون اکتشف إلہ۔ فصل ہذا میں نبتون یعنی نیپچون کے مباحث کا بیان  
ہے۔ یہ آٹھواں سیارہ ہے۔ اس کا انکشاف ۱۸۴۶ء میں ہوا۔  
نیپچون کا انکشاف ایک ایسے عجیب طریقے سے ہوا جو قوت جاذبہ (کشش) پر مبنی  
ہے۔ پس اس کی دریافت جاذبیت کے عجیب و غریب نتائج میں سے ہے (غرائب جمع  
ہے غریب کی۔ غریب کا معنی ہے عجیب و نادار) عجیب و غریب اس لیے ہے کہ دقیق ریاضی حسابات

تفصیلُ المقام انہم وجدوا اختلافاً کثیراً فی  
حرکت اور انوس حول الشمس وراوا انہ لا یسیر فی  
الطریق التي تقتضیہا قوانین سیر سائر السیارات فی  
مداراتہا

فاستیقنوا ان هناك قوۃ تقصی اور انوس عن الطريق  
التي تستدعیہا الحسابات وقوانين الحركة

سے اس سیارے کے وجود کا سائنسدانوں کو یقین ہوا۔ اور وجود کے علاوہ اس کے متوقع  
مقام وقوع کی تعیین بھی سائنسدانوں نے کر دی۔

الغرض اس کا وجود بھی یقینی ہوا۔ اور اس کا مدار اور مقام وقوع بھی یقینی طور پر متعین  
ہوا۔ حالانکہ اسے کسی سائنسدان نے رصد گاہوں میں نہیں دیکھا۔ چنانچہ اس کے انکشاف سے  
علم ریاضی کے قوانین کی دقت اور جاذبیت کے نتائج کی صحت شک و شبہ سے بالا ہو گئی۔  
حد و آبی عین۔ تحدید کا معنی ہے تعیین۔

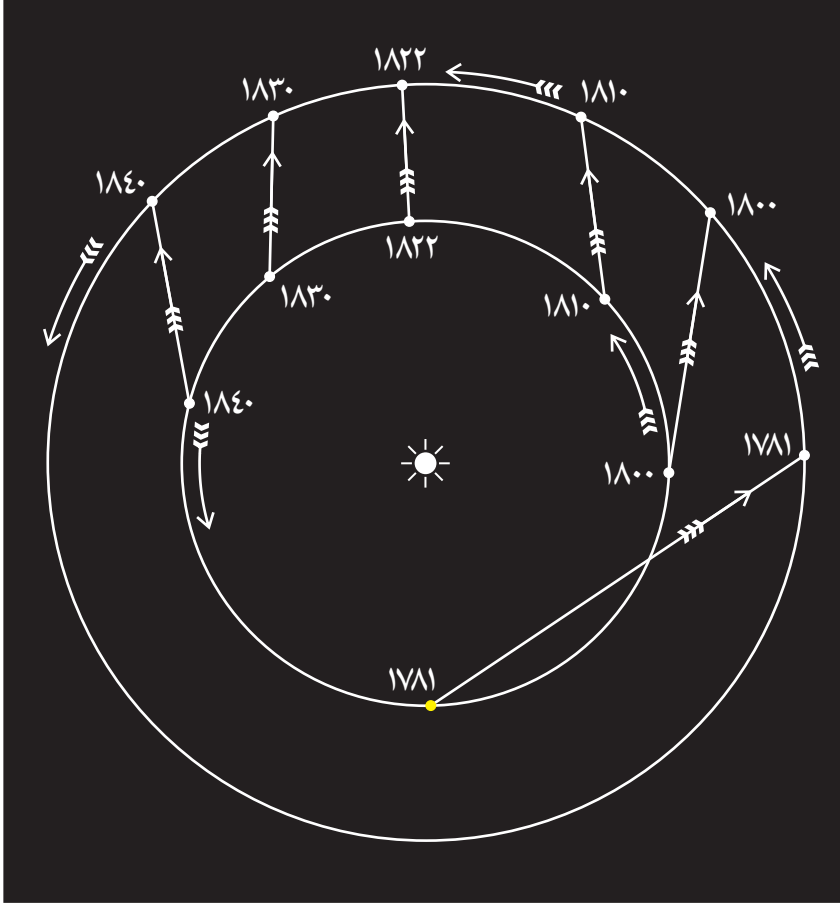
قولہ تفصیل المقام انہم وجدوا۔ تفصیلی ای تبعد۔ یہ باب تفصیل ہے۔ تقصیہ کا معنی  
ہے تبعد۔ لفظ طریق مذکور و مونث دونوں طرح مستعمل ہوتا ہے۔ یہ مونث سماعی ہے۔

حاصل کلام یہ ہے کہ جب یورینس دریافت ہوا اور ماہرین نے اس کی حرکت اور مدار کا  
حساب لگایا تو حسابی نتائج واقع کے مطابق نہ تھے۔ یعنی واقع میں یورینس قوانین حرکت  
کے مقتضی کے مطابق راستے پر نہیں چل رہا تھا۔ انہوں نے دیکھا کہ قوانین حرکت و جاذبیت  
کے مطابق اس کا جو مدار نکلتا ہے وہ اس مدار پر نہیں چل رہا۔

لہذا ماہرین کو یقین ہوا کہ یہاں ضرور کوئی خارجی قوت ہے جو یورینس کو حسابی مدار پر  
چلنے نہیں دیتی اور وہ قوت یورینس کو اصلی مدار سے ہٹائے رکھتی ہے۔

ماہرین کو یہ بھی یقین ہو گیا کہ یہاں ضرور یورینس سے دور کوئی آٹھواں سیارہ ہے۔  
وہی سیارہ اس قوت کا سرچشمہ ہے۔ اسی سیارے کی تاثیر جاذبیت ہی وہ قوت ہے

وَأَنَّ هَذِهِ الْقُوَّةَ لَيْسَتْ إِلَّا تَأْثِيرَ جاذِبَةٍ سَيَّارٍ آخِرٍ  
شَامِنٍ يَدْرُسُ أَعْمَالَهُ وَأَوْرَانُوسَ



کیف یجذب سیار مجهول مستور اور انوس و یحرفه عن مداره

جو پورینس پر اثر انداز ہوتی ہے۔

بہر حال ماہرین نے جب پورینس کی رفتار کا صحیح حساب لگایا۔ حساب کے بعد رجب  
مشاہدہ کیا گیا تو معلوم ہوا کہ سیارے کی حقیقی جگہ اور حساب کی ہوئی جگہ میں کچھ فرق ہے۔  
لوگوں کو بہت تعجب ہوا کہ کیا نظریۂ تجاذب اس قدر عالم گیر نہیں جتنا کہ خیال کیا جاتا تھا۔  
لیکن نظریۂ تجاذب اس وقت تک بہت سی آزمائشوں پر پورا اُتر چکا تھا اس لیے  
یقین نہیں آتا تھا کہ یہ نیا سیارہ اس عالم گیر قوت (جاذبیت) کی زد سے باہر ہوگا۔  
بعض لوگوں نے رائے پیش کی کہ ممکن ہے کہ مشتری اور زحل کی کشش کا اثر اس

فَبَحَثَ بَعْضُ عُلَمَاءِ الْعِلْمِ الْجَدِيدِ عَنْ مَوْضِعِ هَذَا  
السيَّارِ الْمَجْهُولِ الْمُسَبَّبِ لِلْاِخْتِلَافِ الْمَذْكُورِ  
وَعَيَّنَ بَعْدَ الْحِسَابَاتِ الشَّاقَّةِ الْعَوِيصَةِ وَرَعَايَةِ  
قَوَانِينِ الْجَاذِبِيَّةِ مَوْقِعَ السَّيَّارِ الْمَجْهُولِ الْمَنْشُورِ وَمَدَارَهُ  
حَوْلَ الشَّمْسِ

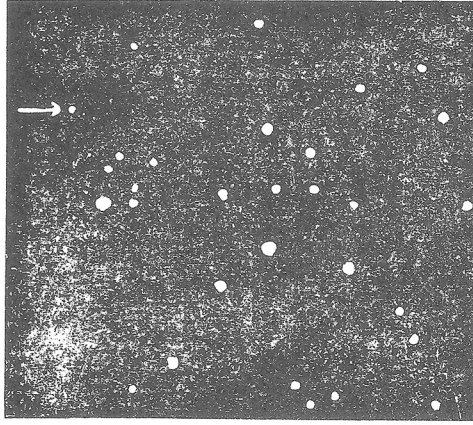
ثُمَّ أَخْبَرَ عَنْ نَتَائِجِ حِسَابِهِ الْفَلَكَيِّ غَالِ كَبِيرِ قَرَصِدِ  
بِرْلِينَ فِي الْمَانِيَا وَأَمَرَهُ أَنْ يُوجِدَ تِلْكَ كَوْكَبَهُ إِلَى ذَلِكَ  
الْمَوْضِعِ الْمَحْدَدِ فَانْهَارَ سَوْفَ يَرَى هُنَاكَ كَوْكَبًا سَيَّارًا مَدَارُهُ  
وَسَاءَ مَدَارِ أَوْرَانُوسِ

وَاعْتَمَدَ غَالُ الْفِيلَسُوفِ هَذَا النَّبَأَ وَاعْتَنَى بِطَلْبِهِ  
هَذَا فَوَجَدَ السَّيَّارَ الْمَنْشُورَ قَرِيبًا مِنَ الْمَوْضِعِ الْمَحْدَدِ وَذَلِكَ فِي  
۲۳ سِبْتَمْبَرِ مِنْ سَنَةِ ۱۸۴۶ م -

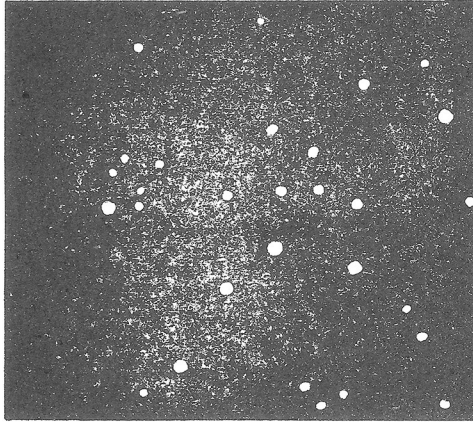
نئے سیارے پر پڑ رہا ہو۔ دوبارہ حساب کیا گیا مگر پھر بھی کچھ کسر باقی رہ گئی۔ تو بعض لوگوں کو  
خیال ہوا کہ ضرور کوئی دوسرا ایسا سیارہ اس پر اثر انداز ہو رہا ہے جو نیورنِس سے بھی آگے ہو  
یعنی دور ہو۔

قرلر فبحث بعض علماء العلم الخ۔ عویصۃ کا معنی ہے شکل۔ منشود کا معنی ہے  
مطلوب۔ وہ چیز جس کی تلاش جاری ہو۔ يقال نشد نشدا۔ باب ضرب ونصر۔ گم شدہ کو  
ڈھونڈنا۔ تلاش کرنا۔ مرصد رصد گاہ۔ برلین۔ جرمنی دار الحکومت۔ المانیا۔ جرمنی ملک۔  
عزلی میں جرمنی کو المانیا کہتے ہیں۔ طلب بکسر طاء وسكون لام۔ اس کا معنی ہے مطلوب۔  
وہ شے جس کی تلاش جاری ہو۔ اعتناء کا معنی ہے کسی چیز کی طرف پوری طرح متوجہ ہونا۔

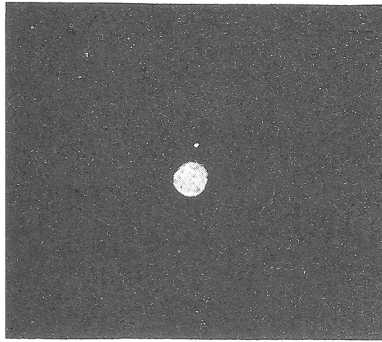
الشكل (١)



الشكل (٢)



يعلم من النظر في هذين الشكلين كيف اكتشف غال نبتون. السهم يشير إلى موضع نبتون فلو كان المشار إليه غير سيارة لا ستوى حال الشكلين: الشكل (١)، الشكل (٢).



شكل نبتون وقمره ٦-٦ سبتمبر ١٩١٥ م

یعنی جب ماہرین کو ان دیکھے آٹھویں سیارے کے وجود کا علمی اور عقلی طور پر یقین یا ظن غالب ہو گیا تو بعض ماہرین نے اس مچھول یعنی غیر مری سیارے کا مقام وقوع معلوم کرنے کی کوشش شروع کر دی۔ اور نہایت مشکل اور دقیق حسابات اور قوانین جاذبیت کے اثرات کا خیال رکھتے ہوئے انہوں نے اس غیر مری سیارے کا مقام وقوع اور مدار متعین کر دیا۔ انگلستان میں کیمبرج کے ایک ذہین طالب علم جان آدم نے اس مسئلے کو حل کرنا شروع کیا۔ اور علم حساب کی مدد سے یہ معلوم کرنے کی کوشش کی کہ اگر کوئی ایسا سیارہ ہوگا تو آسمان میں اس کو کس جگہ ہونا چاہیے۔ کافی محنت کے بعد اس نے آسمان میں وہ جگہ معلوم کی۔

ایک خط کے ذریعہ اس نے اس کی اطلاع شاہی فلکی سر جان ایری S. J. AIRY کو دی۔ شاہی فلکی نے ایک طالب علم کے کام کو لائق توجہ نہ سمجھا اور خط کو کہیں ڈال دیا۔ اسی زمانے میں فرانس میں بھی لیویریے نامی ایک ریاضی دان اس مسئلے کو حل کرنے کی کوشش کر رہا تھا۔ اس نے اُس فرضی سیارے کے مقام کی تلاش شروع کر دی اور حساب کر کے اس کا مقام معلوم کر لیا۔

اس کی اطلاع اس نے انگلستان کے شاہی فلکی کو بھی اور برلن کی رصد گاہ کے ناظم کو بھی دی۔ رصد گاہ برلن کا ناظم پروفیسر گال تھا۔ اس نے ڈاکٹر گال (GALLE) کو ستمبر ۱۸۴۶ء میں یہ خط لکھا تھا۔ گال کا تلفظ عربی میں غال ہے۔

خط کا مضمون یہ تھا: ”آپ بُرج دلو کے فلاں نقطے پر اپنی دوربین لگائیں اس نقطے کے قرب و جوار میں ہی ایک درجے کے اندر اندر آپ کو نیا سیارہ ملے گا جو چمک میں قدرِ نیم کے تارے کی طرح ہوگا۔“

اسی مضمون کا خط اس نے انگلستان کے شاہی فلکی کو بھی لکھا تو شاہی فلکی کو خیال آیا کہ اس قسم کا ایک خط جان آدم نے بھی بھیجا تھا۔ جب وہ خط دیکھا گیا تو معلوم ہوا کہ جان آدم نے بھی آسمان پر اسی جگہ کی نشان دہی کی تھی۔

چنانچہ نئے سیارے کو ڈھونڈنے کے انتظامات شروع ہوئے۔ لیکن قبل اس کے کہ اس کی تلاش شروع کی جائے آسمان کے اس مقام کا ایک ایسا عمدہ نقشہ تیار کرنے کی ضرورت محسوس کی گئی جس میں تمام معلوم ستاروں کے مقامات درج کیے گئے ہوں۔ تاکہ نئے سیارے کے ڈھونڈنے میں آسانی رہے۔ غرض یہ کہ نئے سیارے کو چھوڑ کر آسمان کا



مسألتاً۔ نبتون اکبر من اور انوس قطرہ

۳۴۸۰۰ میل و قیل ۳۱... میل

و حجمہ ضعف حجم الارض ۸۵ مرۃً وعند البعض  
۶۰ مرۃً

و وزنہ ضعف وزن الارض ۱۷ مرۃً و قیل ۲۱/۲ مرۃً

نقشہ بنانے کی تیاری ہونے لگی۔ بیویری نے برلن کی رصد گاہ کے ناظم کو بھی مذکورہ صدر مضمون کا خط لکھا تھا۔

برلن کی رصد گاہ کے ناظم گیلے (کتابوں میں اس کا نام کبھی گیلے۔ کبھی گال۔ کبھی گالے لکھتے ہیں) نے بیویری کی بات پر یقین کیا اور دور بین کو آسمان میں بتائے ہوئے مقام کی طرف بھیر دیا۔

تقریباً اسی مقام پر جس کی نشان دہی کی گئی تھی ایک ہلکے سبز رنگ کا سیارہ دکھائی دیا۔ ستمبر ۱۸۴۶ء کی ۲۳ تاریخ کو یہ سیارہ دکھا گیا۔ یہ رات فلکی دنیا کی ایک تاریخی رات تھی۔ اس رات شاید نے انسان کے عقلی نظریے اور حسابی نتیجے کی تصدیق کر دی اور انسانی دماغ اور حسابی علم نے اپنی عظمت کا سکہ منوالیا۔ اس نئے سیارے کا نام پیچون رکھا گیا۔

قولہ نبتون اکبر من لہ۔ مسئلہ ہذا میں پیچون کے قطر۔ حجم اور وزن کا ذکر ہے۔

حاصل یہ ہے کہ پیچون یورینس سے بڑا ہے۔ پیچون کا قطر ۳۴ ہزار آٹھ سو میل ہے اور بعض کے نزدیک ۳۱ سو میل ہے۔ اس کا حجم زمین سے ۸۵ گنا ہے۔ اور بقول بعض ۶۰ گنا ہے۔ لیکن اس کا وزن اتنا زیادہ نہیں جتنی اس کی جسامت ہے۔ چنانچہ ماہرین کہتے ہیں کہ اس کا وزن زمین کے وزن سے ۷۱ گنا ہے۔ اور بعض کے نزدیک اس کا وزن ۲۱/۲ گنا ہے۔

مسألتہ۔ بُعد نبتون المتوسط عن الشمس

..... ۲۸ میل

و بُعد الاقرب عنها ..... ۲۷۷ میل

و بُعد الأبعد عنها ..... ۲۸۲ میل۔

مسألتہ۔ یتم نبتون دورہ حول الشمس فی

کل ۱۶۴ سنہ و عند بعضہم فی کل ۷۸، ۱۶۴ سنہ

بسرعت ثلاثہ أمیال و نصف میل تقریباً فی الثانیۃ و

قال بعض المحققین بسرعت  $\frac{۳}{۲}$  بالأمیال

و یتم دورہ حول المحور فی ۱۵ ساعتاً و قیل فی

۱۴ ساعتاً۔

قولہ بُعد نبتون المتوسط إلخ۔ مسئلہ ہذا میں آفتاب سے نیپچون کے  
فاصلے کا بیان ہے۔ آفتاب سے نیپچون کا بُعد متوسط ۲۸ کروڑ میل ہے۔ اور بُعد  
اقرب ۲۷۷ کروڑ میل ہے۔ اور بُعد ابعد ۲۸۲ کروڑ میل ہے۔

قولہ یتم نبتون دورہ إلخ۔ مسئلہ ہذا میں نیپچون کی حرکت کا

بیان ہے۔

تفصیل مقام یہ ہے کہ نیپچون آفتاب کے گرد ایک دورہ ۱۶۴ سال میں پورا کرتا ہے  
اور بعض کے نزدیک اس کے دورے کی مدت ہے  $\frac{۳۸}{۲}$  سال۔

آفتاب کے گرد اس کی حرکت کی رفتار تقریباً ساڑھے تین میل فی سیکنڈ ہے اور بعض علماء  
کی رائے میں اس کی رفتار  $\frac{۳}{۲}$  میل ہے۔ یہ تو اس کی سالانہ حرکت کا بیان تھا۔ اور ماہرین کی  
تحقیق کے پیش نظر نیپچون اپنے محور پر ۱۵ گھنٹے اور بقول بعض ماہرین ۱۴ گھنٹے میں دورہ مکمل کرتا

ہے۔

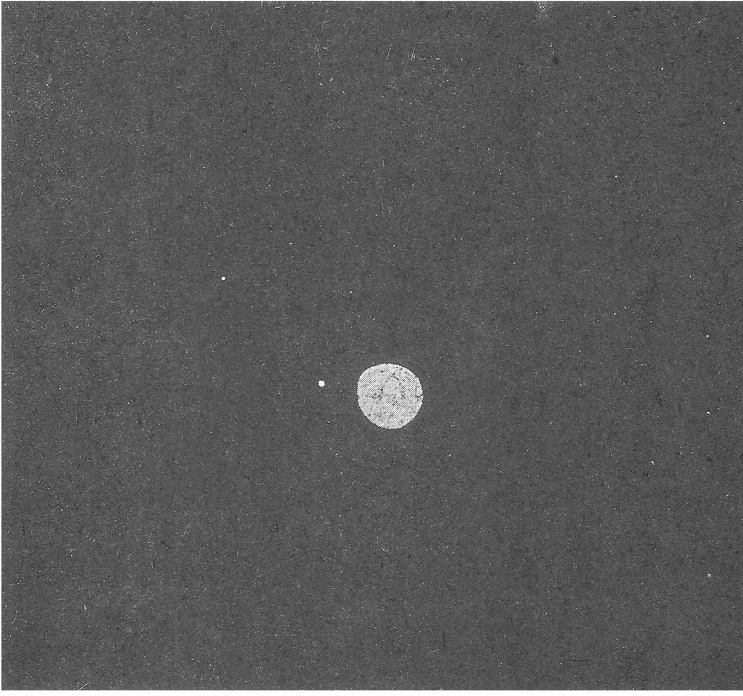
مَسْأَلَةٌ: لِنَبْتُونِ قمرانِ يَدُرَانِ حَوْلَهُمَا  
اكتشف بعض علماء الهيئة سنة ۱۸۴۶م وذلك  
بعد اكتشاف نبتون بشهر

بعد عن نبتون ۲۲۵۰۰۰ ميل يُتَمِّدُ دَوْرَتَهُ حَوْلَ  
نبتون من المشرق الى المغرب على عكس جهة سائر  
السيارات في كل خمسة ايام و ۲۱ ساعة و ثلاث دقائق  
والقمر الآخر اكتشف سنة ۱۹۴۹م

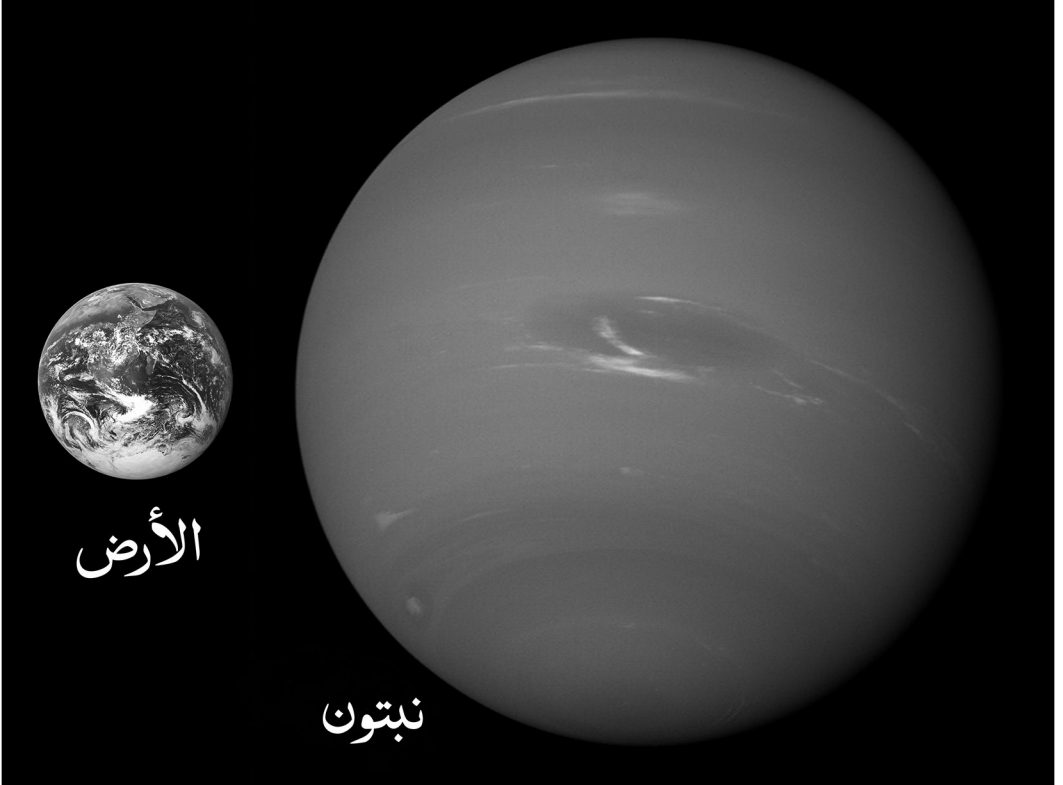
قولہ لِنَبْتُونِ قمرانِ الخ۔ مسئلہ ہذا میں نیپچون کے اقمار کا بیان ہے۔ علماء  
ہیئت لکھتے ہیں کہ نیپچون کے دو چاند ہیں جو اس کے گرد گھومتے رہتے ہیں۔ اُن میں سے ایک  
چاند کی دریافت اُسی سال ہوئی جس سال نیپچون کی دریافت ہوئی یعنی ۱۸۴۶ء میں۔  
نیپچون کے اکتشاف سے ایک ماہ بعد پروفیسر لیل نے اس کے پاس کئی دفعہ روشنی کا  
نقطہ سا دیکھا جو تحقیق کے بعد اس کا قمر ثابت ہوا نیپچون سے اس قمر کا فاصلہ دو لاکھ پچیس ہزار  
میل ہے۔ یہ چاند نیپچون کے گرد مشرق سے مغرب کی طرف چلتے ہوئے پانچ دن ۲۱ گھنٹے  
تین منٹ میں ایک دورہ مکمل کرتا ہے۔

اس کی حرکت مشرق سے مغرب کی طرف ہے۔ اور یہ عام سیارات کی اور اقمار کی جہت  
حرکت کے برعکس و بر خلاف ہے۔ کیونکہ سیارات و اقمار کی حرکت عموماً مغرب سے مشرق کی طرف  
ہے۔ یہ تو نیپچون کے ایک چاند کا بیان تھا۔

نیپچون کا دوسرا چاند تقریباً ۱۰۳ سال کے بعد دریافت ہوا یعنی ۱۹۴۹ء میں اس کا  
انکشاف ہوا۔ فلکی کوئیہر نے نیپچون کا یہ دوسرا چاند دریافت کیا۔



نبتون وقمره



هذه الصورة تمثل النسبة بين حجم نبتون وحجم الأرض

فائدہ: اِعلم انّ دولتِ امریکا اُطلقت سفینتَ  
فضائیّتَ فی ۲۰ اِغسطس سنّت ۱۹۷۷ م لمعرفت  
احوال السیّارات البعیدة  
فوصلت السفینتُ الی المشتري وقرّرت برّ فی  
تاریخ ۹ یولیو (جولائی) سنّت ۱۹۷۹ م  
ثم قرّرت برّحل فی ۲۵ اِغسطس سنّت ۱۹۸۱ م ثم  
انتهت الی اورانوس وقرّرت برّ قریبتاً منه فی ۲۴ ینایر  
(جنوری) سنّت ۱۹۸۶ م  
واکتشفت هذه السفینتُ الامریکیّتُ اقماراً  
جديدةً لهذه السیّارات کما اکتشفت احوالاً  
غریبتاً لهذه السیّارات

قولہ اِعلم انّ دولتِ امریکا الخ۔ سفینتُ فضائیّتہ کا معنی ہے خلائی راکٹ۔ خلائی جہاز۔  
امریکی خلائی ادارے ناسا نے اگست ۱۹۷۷ء میں نظام شمسی میں واقع بعید سیاروں اور  
خلاؤں کی تحقیق کی غرض سے دو خلائی جہاز وائجر اول۔ وائجر دوم روانہ کیے تھے۔ وائجر اول تو کچھ  
عرصے بعد اپنے راستے سے بھٹک گیا۔ البتہ وائجر دوم کامیابی سے سفر طے کرتے ہوئے  
پہلے مشتری اور اس کے بعد زحل اور یورینس کے پاس سے گزر کر ان کی تصاویر  
بھیج رہا۔

وائجر دوم ۲۰ اگست ۱۹۷۷ء کو روانہ کیا گیا تھا۔ یہ ۹ جولائی ۱۹۷۹ء کو مشتری  
جا پہنچا۔ پھر ۲۵ اگست ۱۹۸۱ء کو زحل سے گزرا۔ اس کے بعد ۲۴ جنوری ۱۹۸۶ء  
کو وہ یورینس تک پہنچ گیا۔ اور آخر میں ۵ جون ۱۹۸۹ء کو یہ نیپچون پہنچا۔ اور اب خلا کی

منہا ان اور انوس تُحِيطُ بہا عِدَّةُ حَلَقَاتٍ مِثْلِ  
حَلَقَاتِ زَحَلِ

وَاسْتَمَرَّتْ هَذِهِ السَّفِينَةُ سَائِرَةَ فِي الْفَضَاءِ إِلَى  
أَنْ بَلَغَتْ نَبْتُونَ وَهَرَّتْ بِہَا فِي ۵ یونیو (جون) سَنَۃِ  
۱۹۸۹ م قَرِیبًا مِّنْہَا جَدًّا اِیَّیْ عَلٰی بُعْدِ ۲۴ اَلْفِ مِیْلِ  
مِنْ سَطْحِ نَبْتُونَ وَقِلَّ عَلٰی بُعْدِ ثَلَاثَةِ اَلْاَلْفِ مِیْلِ

وَسُعْتوں میں گم ہونے کے لیے آگے بڑھ رہا ہے۔ لیکن ۲۰۱۵ء تک اس کا زمین سے رابطہ  
برقرار ہے گا۔ اس کی تیاری پر ۸۶۵ ملین ڈالرا لگتے آئے۔

وانجر دوم نے ان سیارات کے نہایت عجیب و غریب پوشیدہ احوال انسان کو  
تصاویر کے ذریعہ بھیجے۔ نیپچون اور زمین کے درمیان ریڈیو سگنل کو سفر کرنے میں جو وقت لگتا  
ہے وہ چار گھنٹے چھ منٹ ہوتا ہے۔ حالانکہ یہ سگنل روشنی کی رفتار سے حرکت کرتے ہیں۔  
وانجر دوم نے ان سیاروں کے کئی نئے چاندروں کا انکشاف کیا۔ اور یہ انکشاف بھی کیا کہ  
یونیس پر زحل کی طرح کئی لطیف حلقے محیط ہیں۔

قولہ واستمرت هذه السفينة الى: سائرۃ ای متحرکہ۔ یعنی یونیس پر گزر رہی ہے  
خلائی جہاز مسلسل حرکت کرتا رہا تا آنکہ وانجر دوم پانچ جون (بقول بعض ۲۵ اگست) ۱۹۸۹ء کو  
یونیس سے قریب تر فاصلے پر یعنی اس کی سطح سے ۲۴ ہزار میل کے فاصلے پر گزرا۔ بعض ماہرین  
کہتے ہیں کہ وانجر دوم نیپچون سے صرف تین ہزار میل دور گردش کرنے لگا۔ پورے سفر میں  
وانجر دوم کا کسی سیارے سے یہ قریب ترین فاصلہ تھا۔ اس سے قبل وانجر دوم کی قریب  
ترین پہنچ زحل کی جانب تھی جس میں یہ سیارے سے صرف ۲۶ ہزار میل کے فاصلے سے  
گزر رہا تھا۔ نیپچون سے اتنی قربت کی وجہ سے ماہرین کو ڈر تھا کہ یہ کہیں نیپچون سے ٹکرا کر تباہ نہ  
ہو جائے۔

وانجر دوم نے نیپچون کے بارے میں لامحدود عجیب و غریب احوال دریافت کیے۔ اس کی



وَ اَكْتَشَفَتْ عَنْ اَحْوَالِ نَبْتُونِ الْغَرِيبَةِ مِنْهَا اَنَّ  
نَبْتُونِ تُحِيْطُ بِدَ خَمْسِ حَلَقَاتٍ مِّثْلِ حَلَقَاتِ زَحْلِ  
وَمِنْهَا اَنَّ لَهَا قَمَرًا ثَلَاثًا وَقَالَ بَعْضُهُمْ سَنَتًا اَقْمَامًا \*

سب سے اہم دریافتوں میں سے ایک اہم دریافت یہ ہے کہ نیپچون کے گرد گیسول اور بخیر برف کے پانچ ایسے حلقے ہیں جس طرح زحل کے حلقے ہیں۔ نیپچون کا مزاج طوفانی ہے۔ اور وہاں پر چار سو میل فی گھنٹہ کی رفتار سے طوفان آتے ہیں۔ وائجر دوم نے سیارے کے جنوبی حصے میں ایک گہرا سیاہ دھبہ بھی تلاش کیا ہے جو مشتری کے عظیم سرخ دھبے کے مشابہ ہے۔

وائجر دوم کی بھیجی ہوئی تصاویر سے سائنسدانوں نے نیپچون کا ایک نیا چاند دریافت کر لیا۔ اس نئے چاند کو این ون کا عارضی نام دیا گیا۔ اس کا قطر تقریباً چار سو کلومیٹر ہے۔ اور اُس کا مدار نیپچون کے مرکز سے ۱۱۷۰۰۰ کلومیٹر تک وسیع ہے۔ اس نئے چاند کی دریافت کا سرہ ایک سائنسدان کے سر ہے۔ جس نے یہ نیا چاند دریافت کیا ہے اُس کا نام ہے سٹیون سائے نوٹ۔ اس سے قبل نیپچون کے دو چاند معروف تھے۔

بعض بڑے ماہرین کا دعویٰ ہے کہ نیپچون کی بھیجی ہوئی تصاویر سے ایک چاند کی بجائے مزید چھ نئے چاندوں کی دریافت ہوئی۔ ابھی تک سائنسدان وائجر دوم کی بھیجی ہوئی تصاویر کے مطابق معلومات جمع کر رہے ہیں۔

# فصل

## فی بلوتو

○ مسألتہ۔ کان شان بلوتو مثل شان نبتون فی  
بداء الاکتشاف

# فصل

قولہ فی بلوتو الخ۔ پلوٹو آخری سیارہ ہے۔ یہ بہت چھوٹا ہے۔ طاقتور دوربین  
کے بغیر وہ نظر نہیں آ سکتا۔ ۱۳ مارچ ۱۹۳۰ء کو پلوٹو دریافت کیا گیا تھا۔ ماہرین پلوٹو سے  
دور تر دسویں سیارے کے بھی قائل ہیں۔ تاہم وہ دسواں سیارہ ابھی تک دریافت  
نہیں ہو سکا۔

قولہ مثل شان نبتون الخ۔ مسئلہ ہذا میں پلوٹو کی دریافت کا قصہ  
مختصر مذکور ہے۔ پلوٹو کی دریافت کا حال بھی نیچوں کی دریافت کے قصے سے ملتا جلتا ہے۔

ایضاح المقصود أنَّ معضلة الاختلاف فی حرکت  
اورانوس لم تنحل من کل وجه  
وما زال شیء من انحراف اورانوس عن مساره بعد  
مراعاة جذب نبتون لأورانوس  
بل شاهدوا ایضاً شیئاً من الاختلاف الاضطراب  
فی حرکت نبتون فی طریقہ  
وقالوا علّت هذا الاختلاف سیاراً تاسعاً وراء نبتون  
مُختفٍ عن العیون

چنانچہ نیپچون کی طرح پلوٹو کی دریافت بھی اولاً علمی طور پر حسابات کے ذریعہ ہوئی۔ بعد حساب  
وریاہیات کے لحاظ سے متعین مقام میں دورین کے ذریعہ پلوٹو دیکھا گیا۔  
قولہ ایضاح المقصود أنَّ لہ۔ معضلة کا معنی ہے مشککہ۔ مسار کا معنی ہے مدار  
وگزرگاہ۔ جذب کا معنی ہے جاذبیت۔ قوت کشش۔  
توضیح کلام ہذا یہ ہے کہ نیپچون کی دریافت کے بعد بھی یورینس کی حرکت  
میں بے قاعدگی کا عقدہ پوری طرح حل نہ ہو سکا۔ اور یورینس کا اپنے مدار سے انحراف و  
بے قاعدگی کا سلسلہ نیپچون کی تاثیر کشش کی رعایت کے بعد بھی باقی تھا۔  
نیپچون تو دریافت ہو گیا۔ اس کی جسامت سے یہ بھی اندازہ مل گیا کہ اس کا اثر یورینس  
پر کس قدر پڑتا ہوگا۔ ان تمام امور کی رعایت کے بعد بھی یورینس کے مدار میں حسابی  
نقطہ نگاہ سے جو بے قاعدگی تھی وہ پوری طرح زائل نہیں ہوئی۔ اب بھی اس میں کچھ کسر  
موجود تھی۔

بلکہ لطف یہ ہوا کہ خود نیپچون کی اصلی حرکت اور حساب شدہ حرکت میں ماہرین  
نے کچھ فرق واضطراب (بے قاعدگی) حساب کے خلاف حرکت کی طرف اس لفظ میں

١٠ فارس

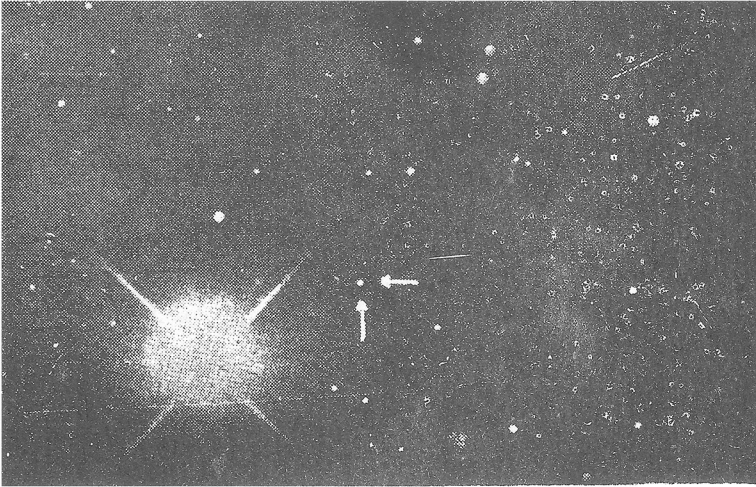
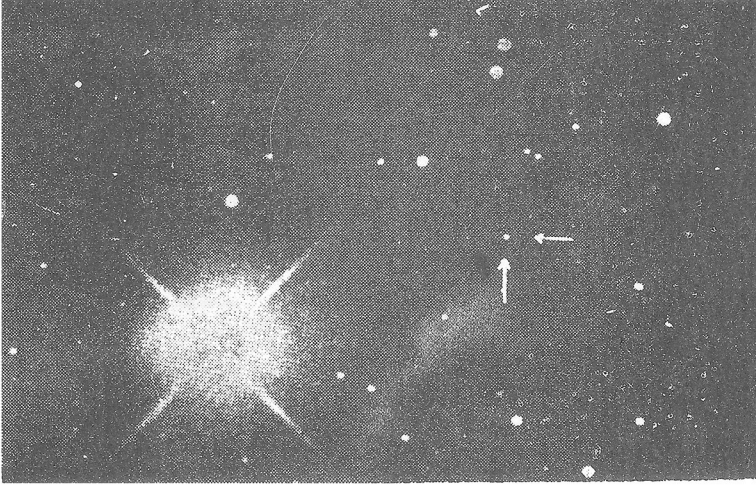


١١ فارس



ترى في هذين الشكلين تغيير موضع بلوتو في يومين ١٠ فارس و ١١ فارس ١٩٣٤م

{عن مرصد لؤول}



### اكتشاف بلوتو

صورتان فتغرافيتان للمنطقة القريبة من التوأمين مأخوذتان في ٢ و ٥ مارس سنة ١٩٣٠م وقد وجد أن الجرم المعلوم بالسهمين قد تحرك قدرًا مذكورًا في فترة الثلاثة الأيام مثبتًا أنه من قبيل السيارات.

فَعَيْنَ بَعْضُ الْمَاهِرِينَ الْبَارِعِينَ بِالْحِسَابَاتِ  
 الدَّقِيقَةِ وَرِعَايَةِ قَوَانِينِ الْجَاذِبَةِ مَكَانَ السِّيَّارِ التَّاسِعِ  
 الْمُخْتَفِي وَمَوْقَعِهِ الَّذِي تَوَقَّعُوا وَجُودَهُ فِيهِ  
 ثُمَّ لَسَا وَجَّهُوا التَّلَسُّكَ بِأَتَاتٍ فِي الْمَرَاصِدِ إِلَى ذَلِكَ  
 الْمَكَانِ الْمَحْدَدِ وَأَخَذُوا اتِّصَاوِيْرَ النُّجُومِ مَرَّةً بَعْدَ مَرَّةٍ وَجَدُوا  
 السِّيَّارَ التَّاسِعَ فِي نَفْسِ الْمَحَلِّ الْمَحْدَدِ وَكَشَفُوا عَنْهُ فِي ۱۳  
 مَارِسِ سَنَةِ ۱۹۳۰ م

اشارہ ہے محسوس کیا۔ انہوں نے مشاہدہ کیا کہ نیپچون اپنے طریق یعنی مدار میں جس  
 نہج پر حرکت کر رہا ہے وہ حسابی نقطہ نگاہ کے خلاف ہے۔  
 بہر حال نیپچون کے مدار و حرکت میں بھی ماہرین کو کچھ گڑبڑ محسوس ہوئی۔ ماہرین نے  
 نے غور و فکر کیا کہ اس کا کیا سبب ہو سکتا ہے۔ اور اس اختلاف کی علت کیا ہے۔  
 وہی خیال پھر سامنے آیا کہ ہونہ ہو ایک نواں سیارہ ہے جو نیپچون سے بھی دور  
 ہے۔ وہی سیارہ ہی نیپچون کی چال پر اثر انداز ہوتا ہے۔

قوله فَعَيْنَ بَعْضُ الْمَاهِرِينَ اللَّحْزَ - بَارِعَ يَنْفِئُ فَالْحَقَّ - مَاهِرِينَ - مَرَّاصِدَ - جَمْعُ هِ  
 مَرَصِدٍ كِي - رَصْدُكَاه - مَحْدَدٌ كَامَعْنَى هِ مَقْرَرٌ وَمَتَعَيْنٌ كَمَا هُوَ مَكَانٌ - تَصَاوِيرُ نُوْطُ -  
 يَعْْنَى مَاهِرِينَ نَتَّ سِيَّارَے كِي دَرِيَا فِت كَے چھپے لگ گئے۔ انہوں نے قوانینِ  
 قوتِ کشش کی مکمل رعایت کرتے ہوئے دقیق حسابات سے آنکھوں سے مخفی نویں  
 سیارے کی جگہ متعین کی۔ اُن ریاضی دانوں میں سے ڈبلیو۔ ایچ۔ بکینگ اور پی لاویل  
 (اس کا نام لوویل - لاول بھی لکھتے ہیں) کا نام خاص طور پر قابل ذکر ہے۔ عوام  
 الناس میں لاول مرتخ سے متعلق انکشاف کے لیے تو مشہور ہی تھا۔ لیکن اس نے دوسرے  
 سیاروں کی بابت بھی بہت کچھ کام کیا۔ اس نے اپنے ذاتی خرچ سے ایک بلند و  
 عمدہ مقام پر ایک بڑی رصدگاہ بنوائی تھی۔ مرنے سے چند سال پیشتر اس نے



## وذلك في مرصد من مرصد امريكا وقالوا من المحتمل ان يكون هناك سيارٌ عاشرٌ

بچپون سے آگے ممکنہ سیارے کے بارے میں بھی کافی مفید تحقیقات کیں۔ جن میں نئے سیارے کے محل وقوع کی پیش گوئی کی گئی تھی۔ جدید سیارے کا انکشاف اُسی مقام کے گرد و نواح میں ہوا۔

بہر حال اس نئے سیارے کی تلاش میں وہی پرانا طریقہ اختیار کیا گیا۔ یعنی اس فرضی سیارے کے مدار و چال کا حساب لگایا گیا اور پھر اس کے مقام کی ریاضی کی مدد سے نشان دہی کی گئی۔ پھر اسی مقامِ محدّد و متعیّن کی طرف دور بینوں کا رخ کر کے آسمان میں اس کے آس پاس ستاروں کے فوٹو لیے گئے۔ اور ان کے نقشے بنائے گئے۔ یہ کام ایک مدت تک ہوتا رہا۔ اریزونا (امریکہ) کی رصد گاہ کے ناظم ڈاکٹر پرسیوال لوویل نے اس نئے سیارے کے مدار و مقام کا نہایت محنت سے حساب لگایا۔ اس تحقیق میں تقریباً پندرہ سال گزر گئے۔ آخر کار ۱۳ مارچ ۱۹۳۰ء میں اریزونا (امریکہ) کے فلاگ سٹاف کی رصد گاہ والوں نے (لوویل کی موت کے بعد) اس نئے سیارے کو ڈھونڈ نکالا۔

قولہ و ذلك في مرصد المرز - امریکہ میں اریزونا کی رصد گاہ والوں نے پلوٹو کو یعنی اس نئے سیارے کو دریافت کر لیا۔ کہتے ہیں کہ جس زمانے میں نئے سیارے کی تلاش جاری تھی اس دوران ماہرین نے اس امکانی سیارے کا نام ایکس رکھا۔ خوش قسمتی سے بالآخر یہ تحقیقات کامیاب ثابت ہوئیں۔ جنوری اور فروری ۱۹۱۵ء میں اس سیارے کے نشان فوٹوگرافی کی پلیٹ پر آگئے۔ یہ سیارہ اس جگہ سے صرف پانچ درجے کے فاصلے پر تھا جس کی پیش گوئی ماہر فلکیات کلائیڈ ٹومباہ نے کی تھی۔ اس کے بعد بھی چند سالوں تک مشاہدات ہوتے رہے۔ بالآخر ۱۳ مارچ ۱۹۳۰ء کو پلوٹو کی دریافت کا اعلان کر دیا گیا۔ اس تاریخ کو جس نقطے پر دیکھا گیا تھا، وہاں اب ۱۹۴۸ء سے پہلے واپس نہیں آئے گا۔ اس کا نام پلوٹو یونانی دیو مالاسے اخذ کیا گیا ہے۔

قولہ و قالوا من المحتمل المرز - یعنی ماہرین کہتے ہیں کہ یورینس کی حرکات میں بے قاعدگی

## وراء بلوتو و علماء علم الفلك بصد استقرائہ فی مراعصد العالم۔

پلوٹو کی دریافت کے بعد بھی ختم نہیں ہوئی۔ اسی طرح نیپچون وغیرہ کی گردش و مدار میں بھی کچھ بے قاعدگی اب بھی موجود ہے جس کا سبب شاید ایک دسواں مخفی سیارہ ہے جو پلوٹو سے بھی آگے ہے۔

چنانچہ پلوٹو کی دریافت کے فوراً بعد سے اب تک ماہرین رصد گاہوں میں اور دیگر ذرائع سے دسویں سیارے کی تلاش میں لگے ہوئے ہیں۔ استقرائہ تلاش کرنا۔ صد کسی کام کے درپے ہونا۔ بہر حال پلوٹو کی دریافت سے وہ عقیدہ پوری طرح حل نہ ہو سکا، کیونکہ پلوٹو کا جسم بہت چھوٹا ہے۔ وہ یورینس اور نیپچون کی حرکات و مداروں میں بے قاعدگی کا پوری طرح ذمہ دار نہیں بن سکتا۔

علماء کہتے ہیں کہ پلوٹو کا مدار تو وہی تھا جس کی پیش گوئی ڈاکٹر لوویل نے کی تھی۔ لیکن اس کا وزن بہت ہی کم تھا۔ ڈاکٹر لوویل کے حساب سے اس کا وزن آٹھ۔ دس گنا زیادہ ہونا چاہیے تھا۔ اس لیے بعض علماء فلك کہتے ہیں کہ پلوٹو کا دریافت ہونا اتفاقیہ بات ہے اس میں ڈاکٹر لوویل کی محنت و حساب و تحقیقات کو دخل نہیں۔

الغرض پلوٹو کی دریافت سے سابقہ اشکال حل نہیں ہوا۔ اس لیے ایک اور سیارے کی تلاش میں ماہرین مصروف ہیں۔ بعض علمی جرائد میں شائع شدہ نیا اعلان پیش خدمت سے اس میں درج ہے کہ

”ہماری زمین جس نظام شمسی کا سیارہ ہے اس میں اب تک نو سیارے تھے۔ لیکن اب اس کے ایک نئے ساتھی یعنی دسویں سیارے کے موجود ہونے کے آثار ظاہر ہوئے ہیں۔ پلوٹو سب سے آخر میں ۱۹۳۰ء میں دریافت ہوا۔ اس سے پہلے یورینس و لیمبرشل نے ۱۳ مارچ ۱۷۸۱ء کو دریافت کیا تھا۔ نیپچون ۱۸۴۶ء میں دریافت ہوا۔ اسی طرح ۱۹۷۲ء اور ۱۹۷۳ء میں بھی کئی خلائی مہموں پاپونیر ۱۱ اور پاپونیر ۱۲ نے دسویں سیارے کی موجودگی ظاہر کی ہے۔ ان کی بھیجی ہوئی معلومات کی بنیاد پر یہ معلوم ہوا ہے کہ



مسألۃ - لہا قمرٌ واحدٌ اکتشفوه سنة ۱۹۷۸ م  
 وزعم بعض المحققين أن بلوتو كان في العهد الأقدم  
 قمرًا من أقمار نبتون ثم أفلت من قبضة نبتون وصار  
 سیاراً برأس مدار حول الشمس  
 مسألۃ - اعلما ان بلوتو سربما یقطع مدار نبتون

پلوٹو کا فاصلہ ہے ۳۶ کروڑ میل۔

قولہا قمر واحد الخ۔ یعنی پلوٹو کا ایک چاند ہے جو اس کے گرد گھوم رہا ہے۔ اس چاند کا انکشاف ۱۹۷۸ء میں ہوا۔ چنانچہ ماہرین کہتے ہیں کہ ۱۹۷۸ء میں پلوٹو کو بڑے غورو خوض سے مشاہدہ کیا گیا اور فوٹو لیے گئے جن سے انکشاف ہوا کہ پلوٹو کا ایک بڑا اور قریبی قمر (سیارچہ) ہے۔ اس کا مطلب یہ ہوا کہ پلوٹو کی کمیت اور وزن کے بارے میں اب صحیح معلومات حاصل کی جاسکیں گی۔ اب تک جو معلوم ہوا ہے وہ یہ ہے کہ وہ کم کثافت والا صغیر سیارہ ہے جس کی پوری سطح پر یا کچھ حصہ پر میتھین کی تہہ جمی ہوئی ہے۔

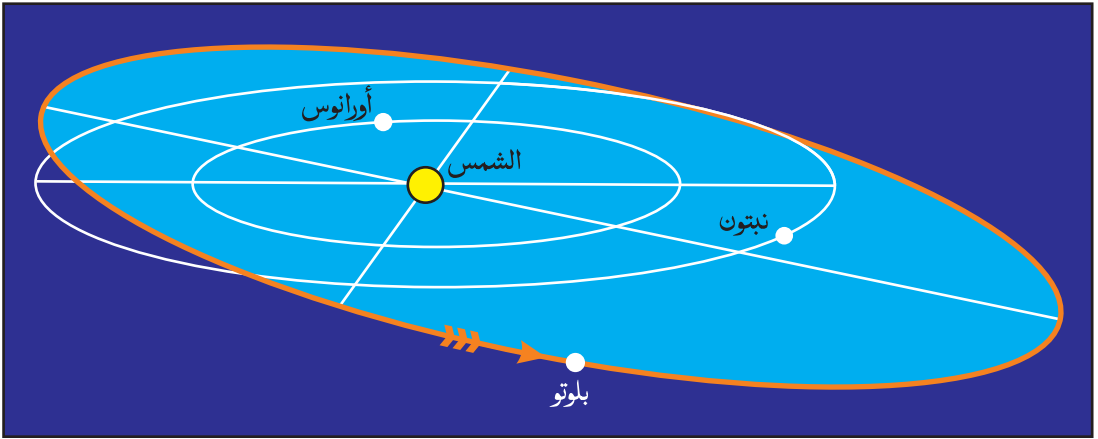
پلوٹو کے بارے میں بعض محققین ماہرین یہ نظریہ رکھتے ہیں کہ پلوٹو ابتدا میں نیپچون کا قمر یعنی سیارچہ تھا۔ پھر نیپچون کے قبضہ سے آزاد ہو کر افلات کا معنی ہے آزاد ہونا۔ چھوٹ جانا) دور چلا گیا اور مستقل سیارہ بن کر آفتاب کے گرد گھومنے لگا۔

قولہا اعلما ان بلوتو سربما الخ۔ مسئلہ ہذا میں ایک اہم تحقیق کا بیان ہے۔ حاصل کلام یہ ہے کہ پہلے ماہرین کا یہ خیال تھا کہ پلوٹو نظام شمسی کا دور تر سیارہ ہے اور وہ ہمیشہ کے لیے نیپچون کے مدار سے وراہ وراہ گھومتا ہے۔

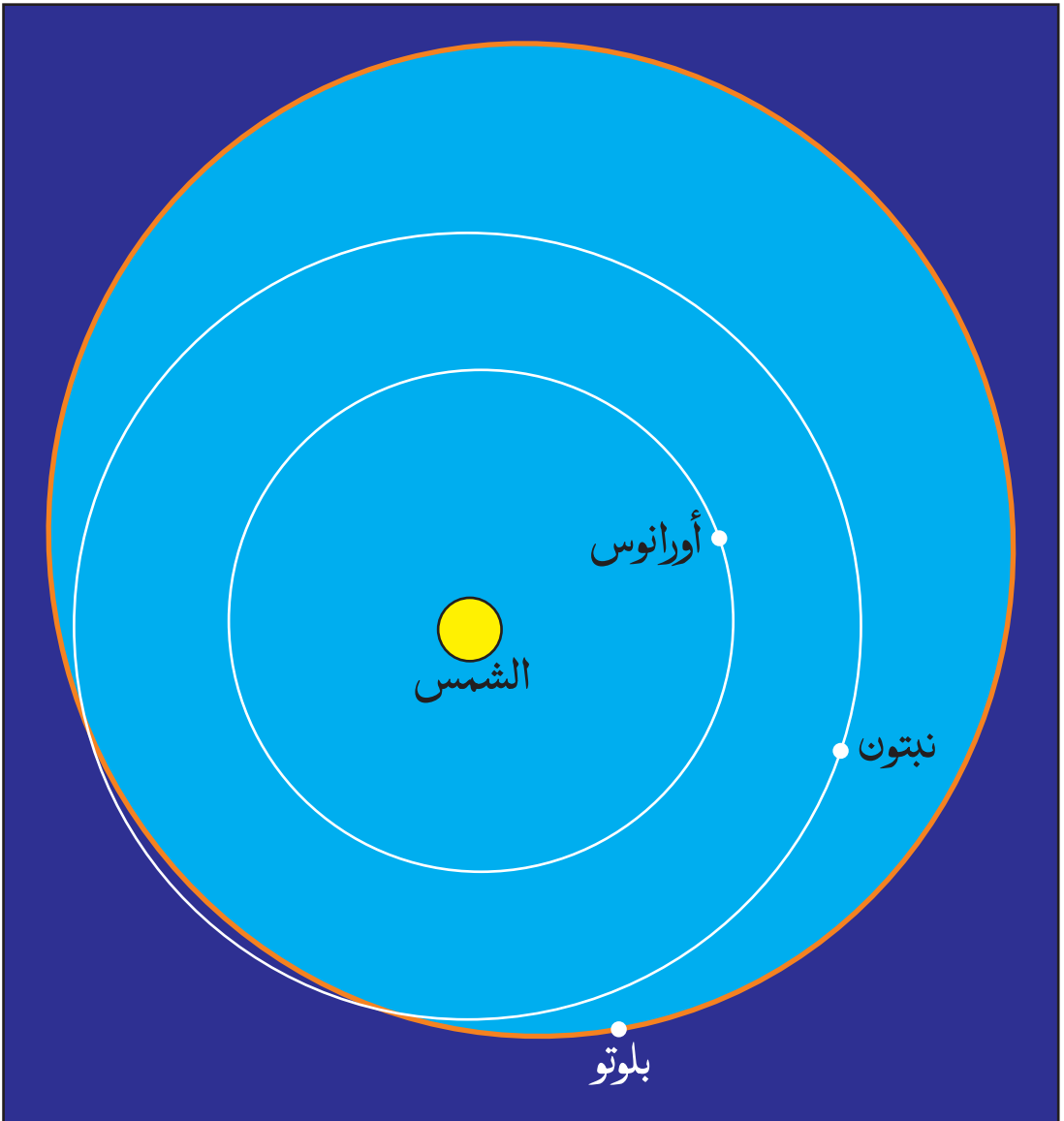
لیکن جدید تحقیقات سے ثابت ہو گیا کہ آج کل یعنی ۱۹۸۹ء میں نیپچون ہی نظام شمسی کا دور تر سیارہ ہے نہ کہ پلوٹو۔ کیونکہ مشاہدات سے یہ بات معلوم ہو گئی ہے کہ بعض اوقات پلوٹو مدار نیپچون کو کاٹ کر مدار نیپچون کی اندرونی فضا میں داخل ہو جاتا ہے اور

فی بعض الاحیان فیدورفی داخل مدار نبتون  
وعند ذلك یكون نبتون أبعد السیارات کلها  
عن الشمس  
واکتشفوا أنّ بلوتو فی هذا الزمان ای فی سنتہ ۱۹۸۸ م  
یسیر فی داخل مدار نبتون وقد قطع مدار نبتون سنتہ  
۱۹۷۹ م داخلًا فی الفراغ بین مداری نبتون واورانوس  
وقالوا یستمر شأنہا هذا الی سنتہ ۱۹۹۹ م تقریبًا و  
قل غیر ذلك

پھر کئی سال تک وہ مدار نیپچون کے جوف ہی میں گردش کرتا رہتا ہے۔ اس دوران نیپچون ہی  
مدار شمسی کا بعید تر سیارہ ہوتا ہے۔ یعنی اس تقاطع کے بعد نیپچون نواں سیارہ اور پلوٹو آٹواں  
سیارہ بن جاتا ہے۔ اور آج کل حالت ایسی ہی ہے۔  
چنانچہ تحقیقات سے اس بات کا انکشاف ہوا ہے کہ پلوٹو ۱۹۷۹ء کو نیپچون کے مدار کو  
کاٹتے ہوئے اندر داخل ہو چکا ہے اور وہ اب یورنیس اور نیپچون کے مابین فضا میں گردش  
کرتا رہا ہے اور تقریباً اس صدی کے آخر تک یعنی ۱۹۹۹ء تک اسی طرح وہ گردش  
کرتا رہے گا۔ لہذا اس صدی کے آخر تک نیپچون ہی نظام شمسی کا بعید تر سیارہ ہوگا۔



صورتا التقاطع بين مدار بلوتو و مدار نبتون ودخول بلوتو في جوف مدار نبتون





# فصل

## فی الارض

○ مسألتہ۔ الارض کُرۃً حسیۃً متضرسۃً السطح  
لوجود الوہاد والتلال والجبال علیہا

# فصل

قولہ الارض کُرۃً حسیۃً۔ متضرس کا معنی ہے ناہموار۔ وہ سطح جس میں نشیب و فراز ہو  
وہاد جمع ہے وہد کی۔ گہری اور پست جگہ۔ تلال جمع ہے تلۃ کی۔ ٹیلہ۔ بلند جگہ۔  
فصل ہذا میں زمین سے متعلق مسائل و ابجاث کا بیان ہے۔ پہلے زمین کی کُرۃً و سیت کا  
ذکر ہے۔ ایضاً کلام یہ ہے کہ زمین گول ہے۔ وہ گیند کی طرح ایک بڑا کُرہ ہے۔ تاہم وہ  
حقیقی کُرہ نہیں بلکہ صرف ظاہری وحسی کُرہ ہے۔

حقیقی کُرہ وہ ہوتا ہے جس کی سطح مکمل طور پر ہموار ہو۔ اور اس کی سطح میں معمولی نشیب و فراز بھی موجود نہ ہو۔ بالفاظ دیگر حقیقی کُرہ وہ ہے جس کے انصافِ اقطار مکمل طور پر برابر ہوں۔ اس قسم کا حقیقی کُرہ شاید دنیا میں موجود نہ ہوگا۔ البتہ فلسفہ قدیم کے اصول کے پیش نظر افلاک حقیقی کُرّات ہیں۔

الغرض زمین صرف ظاہری اور حسی طور پر کُرّہ ہے۔ زمین کی سطح ناہموار ہے۔ کیونکہ اس میں چھوٹے بڑے گڑھے۔ ٹیلے اور پہاڑ موجود ہیں۔ اسی طرح زمین کے بحری حصے میں پانی کی بالائی سطح امواج اور طوفانوں کی وجہ سے ناہموار ہے لیکن زمین ایک بڑا کُرّہ ہے اور اس کا قطر نہایت طویل ہے۔ یعنی ۸۰۰۰، آٹھ ہزار میل سے کچھ کم۔ اس لیے زمین کے طویل قطر کے مقابلے میں یہ گڑھے اور یہ پہاڑ ایک ذرے یا معمولی نرم بال کی حیثیت رکھتے ہیں۔ مثلاً اگر ایک گز یا ڈیڑھ گز قطر والے کُرّے پر بال کا یا نرم کاغذ کا چھوٹا سا ٹکڑا چپکا دیا جائے تو ظاہری طور پر اس کُرّے کی گولائی میں اور اس کی سطح میں کوئی خاص فرق نہیں پڑتا اور نہ پہلی حالت کے مقابلے میں کوئی خاص تفاوت محسوس ہو سکتا ہے۔ اسی طرح زمین کے بلند پہاڑوں اور گہرے گڑھوں سے بھی زمین کی کُرّوتیت میں کوئی خاص تفاوت اور فرق واقع نہیں ہوتا۔

فلسفہ قدیم کے ماہرین نے لکھا ہے کہ بلند تر پہاڑ کی نسبت قطر ارضی کو وہ ہے جو سبع عرضِ شعیرہ یعنی جو کے سبع (ساتویں حصہ) کی ہے اُس کُرّے کے قطر کو جس کا طول ایک گز شرعی ہو۔ شرعی گز تقریباً ڈیڑھ فٹ کے برابر ہے۔ پس سبع عرضِ جو ایک گز کا ۱۰۰۸ واں ہے۔ کیونکہ ایک گز شرعی ۲۴ انگل کا ہوتا ہے اور انگل ۶ جو کے برابر ہے جو عرضاً ایک دوسرے کے ساتھ متصل ہوں۔ پس ایک گز ۱۴۴ جو کے برابر ہے۔ پھر ہر جو کو عرضاً (نہ کہ طولاً) سات حصوں میں تقسیم کر دیں تو ہر سبع کی موٹائی ایک نرم کاغذ کے برابر ہوگی۔

پس سبع شعیرہ کی نسبت دریافت کرنے کے لیے ۱۴۴ کو (یہ گز کے جو کی تعداد ہے) سات میں ضرب دینے سے حاصل ۱۰۰۸ نکلتا ہے۔ اس بیان سے واضح ہو گیا کہ عرضِ جو کا سبع (ساتواں حصہ) گز کا ۱۰۰۸ حصہ ہے۔ بلند تر پہاڑ قطرِ زمین کا ۱۰۰۸ واں حصہ ہے۔ یہ قدام کی تحقیق ہے۔ فلاسفہ قدام کی تحقیق کے مطابق جبلِ نہاد

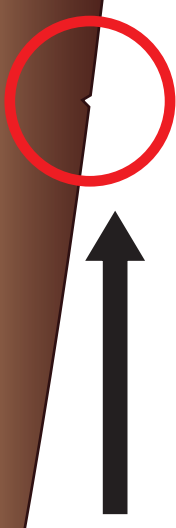
زمانہ ماضی میں بلند تر پہاڑ تھا۔ اس کی بلندی ساڑھے سات میل (۷/۲) تھی (شاید اس کی بلند چوٹیاں بعد میں زلزلوں سے گر گئیں۔ کیونکہ زمانہ حال میں اتنا بلند پہاڑ روئے زمین پر موجود نہیں ہے۔ کہتے ہیں کہ جبل تہاوند ساڑھے سات میل بلند تھا) پس قطر ارض کو اگر سات پر یا ساڑھے سات پر تقسیم کر دیا جائے تو اس کا حاصل بھی معمولی کمی و بیشی کو نظر انداز کرتے ہوئے ۱۰۰۸ بنتا ہے۔

یہ توقعہ بار کی تحقیق تھی۔ اور جدید تحقیق یہ ہے کہ زمانہ حال میں بلند تر پہاڑ ماؤنٹ ایورسٹ ہے۔ اس کی بلندی ہے ۲۹۱۴۱ فٹ۔ اور یہ بلندی تقریباً پانچ میل شرعی بنتی ہے۔ شرعی میل دو ہزار انگریزی گز کے برابر ہے۔ انگریزی گز تین فٹ کا ہوتا ہے۔ اس طرح شرعی میل انگریزی میل سے بڑا ہوتا ہے۔ انگریزی میل ۶۰ گز کا ہوتا ہے۔ بہر حال کوہ ہمالیہ کی چوٹی ایورسٹ کی بلندی اگر ۳ ہزار فٹ فرض کی جائے تو اس کی بلندی شرعی میل کے لحاظ سے پانچ میل ہوگی یعنی ۲ ہزار شرعی گز۔

پس ایورسٹ کی نسبت قطر زمین سے سج عرض شعیرہ سے بھی کم ہے۔ یعنی ایورسٹ قطر زمین سے وہ نسبت رکھتا ہے جو تسع عرض شعیرہ (جو کانواں حصہ) کی ہے اس گزہ کے قطر سے جو ایک گز شرعی (دڑھ فٹ) کے برابر ہو۔

کیونکہ شرعی میل (۲ ہزار انگریزی گز) کے حساب سے زمین کا قطر حسب تصریح فرمایا ہے ۶۴۹۲ میل۔ اور یہ عدد (۶۴۹۲) عدد شعیرات ذراع (۱۴۴) پر تقسیم کریں تو حاصل ۴۵ نکلتا ہے معمولی کسر یعنی ۱۲ کو نظر انداز کرتے ہوئے۔ اور ۵ میل (ایورسٹ کی بلندی) تسع (نواں حصہ) ہے ۴۵ کا۔ پس ماؤنٹ ایورسٹ کی بلندی ارتفاع کی نسبت قطر ارض کے ساتھ وہ ہے جو تسع عرض شعیرہ (عرض جو کانواں حصہ) کی نسبت ہے شرعی گز کے ساتھ۔ اور یہ وہ نسبت ہے جو ایک اور ۱۲۹۶ کے مابین ہے یعنی  $\frac{1}{1296}$ ۔ کیونکہ ۱۴۴ (عدد شعیرات ذراع) کو ۹ میں ضرب دینے کا حاصل ۱۲۹۶ ہے۔ لہذا ایک گز قطر والے گزے پر جس طرح تسع عرض شعیرہ رکھنے سے ظاہری طور پر اس گزے کی گولائی میں کوئی خاص فرق و زیادہ نقصان واقع نہیں ہو سکتا، پس اسی طرح زمین کے بلند تر پہاڑ (ایورسٹ) سے زمین کی ظاہری کرویت و گولائی میں کوئی زیادہ نقصان واقع نہیں ہوتا۔

أعظم أعماق المحيطات بالنسبة إلى الأرض



ارتفاع جبل أفرست بالنسبة إلى الأرض

١٢١١



### المرتفعات والأعماق

تختلف مرتفعات وأعماق سطح الأرض اختلافاً كبيراً، فمتوسط ارتفاع اليابسة أقل من ٣٠٠٠ قدم، ولكن هناك ارتفاعات تصل إلى علو ٢٩٠٠٠ قدم في الهالايا، بينما يزيد متوسط عمق المحيط على ١٣٠٠٠ قدم، وقد أمكن قياس أعماق توريدا على ٣٥٠٠٠ قدم باستخدام صدى الصوت في المحيط الهادي، وتم التعرف على أعظم الأعماق في خندق ماريانا الذي يصل إلى نحو ٧ أميال. فإذا تأنا وضعنا جبل أفرست (٢٩٠٠٠ قدم) في هذه الهاوية، فإنه يبقى منها أكثر من ميل. وتلك الفروق القليلة بين أعظم المرتفعات الأرضية وأكبر أعماق المحيط بها بدت هائلة إلا أنها في الحقيقة صغيرة جداً عندما تأنا خذنا في الحسابات حجم الأرض. فأكبر تغيير لسطح الأرض أقل من ١٣ ميلاً. وهي قيمة صغيرة عندما تقارن بنصف القطر الذي يقارب ٤٠٠٠ ميل. وعلى كرة أرضية في مثل حجم كرة القدم تعادل تلك الفروق ما لا يزيد على خدوش سطحية.







وَأَعْظَمُ الْجِبَالِ اِرْتِفَاعًا جَبَلُ اِفْرِسْت (ایورسٹ)  
 وَهُوَ قِمَّةٌ مِنْ قِمَمِ جِبَلِ هَمَالَا یا اِرْتِفَاعُ اِفْرِسْت  
 ۲۹۱۴۱ قدمًا وَكَانَ الْمَحْقَقُ اَوَّلًا اَنْ اَعْمَقَ الْهَوَاتِ الْبَحْرِيَّةِ وَ  
 اَعْظَمَ بَاقِعِ اَمْضِعْ مِنْ اَعْمَاقِ لِحَيْطِ الْهَادِي قَدْ عَمِقَ هَذَا الْمَوْضِعُ  
 ۱۰۹۶۰ مِثْرًا اِثْمًا كَتَشَفَوْا سَنَةَ ۱۹۶۰ مِ فِي قَعْرِ السَّحِيطِ  
 الْهَادِي اُخْدَدًا بَلَغَ عُمُقُهُ ۱۱۰۳۳ مِثْرًا

قولہ واعظم الجبال ارتفاعا۔ زمین کی سطح کی نامواری کے بڑے اسباب یا تو  
 بلند پہاڑ ہیں یا گہرے گڑھے۔ لہذا عبارت ہذا میں بلند تر پہاڑ اور عمیق تر پستی اور گڑھے کا بیان  
 ہے۔

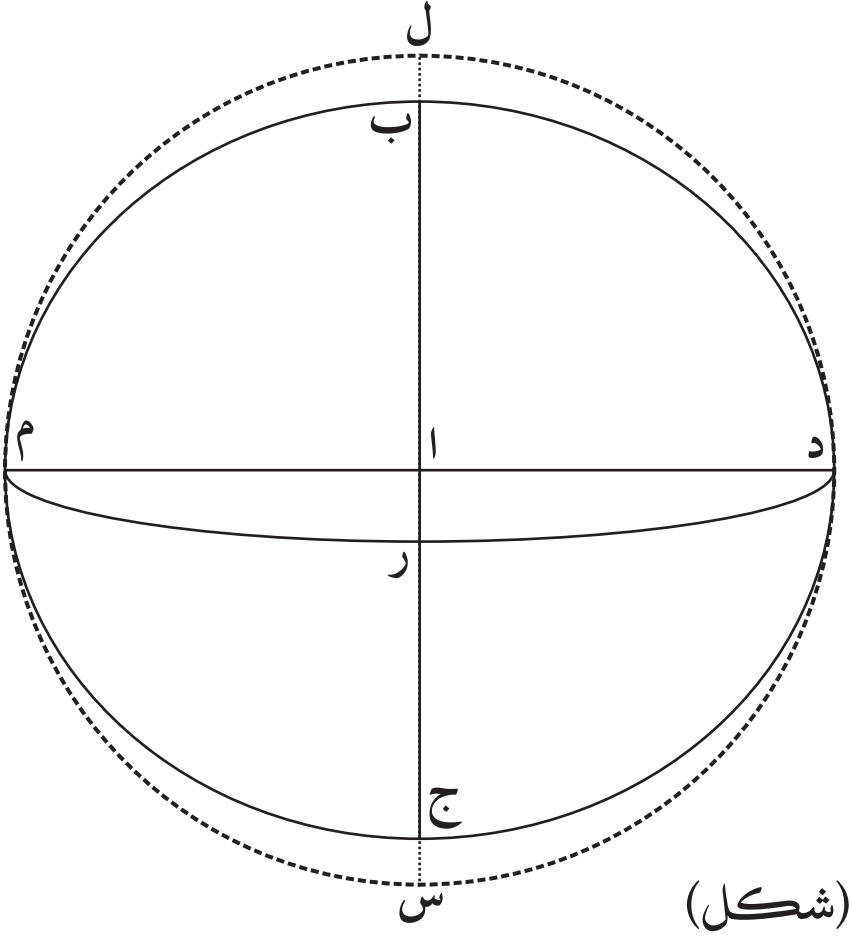
ایضاح مرام یہ ہے کہ زمین پر بلند تر پہاڑ کوہ ہمالیہ ہے یعنی کوہ ہمالیہ کی چوٹی جسے  
 ماؤنٹ ایورسٹ کہتے ہیں۔ (قمۃ کی جمع قمم۔ پہاڑ کی چوٹی۔ پہاڑ کی چوٹی کو قمتہ بھی کہتے ہیں)  
 اس چوٹی کی بلندی ہے ۲۹۱۴۱ فٹ۔ یہ ہندستان میں ہے۔ اس کے بعد دوسرے  
 درجہ پر کوہ ہمالیہ کی بلند چوٹی کا نام کے ٹو ہے۔ یہ پاکستان میں ہے۔ وہ اس سے کچھ  
 کم بلند ہے۔ چنانچہ بعض ماہرین میٹرول سے حساب کرتے ہوئے لکھتے ہیں کہ ایورسٹ  
 کی بلندی ہے ۸۸۴۶ میٹر۔ اور کے ٹو کی بلندی ہے ۸۶۱۶ میٹر۔ لیکن یہ حساب کچھ  
 درست نہیں معلوم ہوتا۔ کیونکہ بنا بریں حساب ایورسٹ کی بلندی ہوگی ۲۸۷۴۹  
 فٹ۔ اور کے ٹو کی بلندی ہوگی ۲۸۰۰۲ فٹ۔ حالانکہ صحیح یہ ہے کہ ایورسٹ کی بلندی ۲۹۱۴۱  
 فٹ ہے۔ اور کے ٹو کی بلندی ہے ۲۸۲۵۰ فٹ۔ ان کے علاوہ پاکستان کے شمالی  
 علاقہ جات میں ایک چوٹی براڈ پیک ہے۔ اس کی بلندی ۲۶۴۰۰ فٹ ہے۔ ایک کا  
 نام ہے سیٹا بروم چوٹی۔ سیٹا بروم کی بلندی ہے ۲۵۶۶۰ فٹ۔ اور ایک چوٹی  
 راکا پوشی ہے جس کی بلندی ۲۵۵۵۰ فٹ ہے۔ زمانہ حال کے بعض ماہرین کا دعویٰ ہے کہ  
 کے ٹو کی بلندی ایورسٹ سے زیادہ ہے۔



وَشَكْلُ الْأَرْضِ الْكَرْوِيُّ مِثْلُ الْبُرْتَقَالِ وَ  
 الْأُتْرَجِ لَمَّا تَقَرَّرَ أَنَّهَا مُنْبَعِجَةٌ عِنْدَ خَطِّ الْاِسْتَوَاءِ  
 وَمُفَرَّطَةٌ عِنْدَ الْقُطْبَيْنِ  
 وَلِذَا اخْتَلَفَ قُطْرَاهَا الْاِسْتَوَائِيُّ وَالْقُطْبِيُّ أَمَّا  
 قُطْرُهَا عِنْدَ خَطِّ الْاِسْتَوَاءِ فَهُوَ ۷۹۲۸ مِيلًا وَقِيلَ ۷۹۲۶  
 مِيلًا  
 وَأَمَّا قُطْرُهَا الْوَاصِلُ بَيْنَ الْقُطْبَيْنِ فَهُوَ ۷۹۰۰ مِيلٍ  
 وَقِيلَ ۷۸۹۸ مِيلًا۔

اسی طرح سمندر کی سب سے زیادہ گہرائی بحر الکاہل میں ہے۔ بحر الکاہل کو عربی میں محیط  
 ہادی کہتے ہیں۔ بحر الکاہل میں عمیق تر گڑھے یعنی سب سے گہری جگہ کی گہرائی ۱۰۹۶۰ میٹر ہے۔ اور ۱۹۶۱  
 کی تحقیق کے مطابق ۱۱۰۳۳ میٹر ہے۔ ہوائی جمع ہر ہفتہ کی گہری جگہ۔ پست جگہ فقر کا معنی ہر گہرائی عمق کی جمع  
 اعماق ہر گہرائی گہرا مقام لغت عربیہ میں ایورسٹ کو افرست کہا جاتا ہے۔ محیط ہادی۔  
 بحر الکاہل۔ کتب عربیہ میں کوہ ہمالیہ کو ہمالایا۔ ہمالیا سے موسوم کیا جاتا ہے۔  
 قولہ وَشَكْلُ الْأَرْضِ الْكَرْوِيُّ لَمْ۔ بُرْتَقَال کا معنی ہے کتو۔ مائلا۔ اُتْرَج کا معنی  
 ہے سنگترہ۔ مائلا۔ مُنْبَعِجَةٌ ای مرتفعہ۔ ابھری ہوئی جگہ۔ مُفَرَّطَةٌ ای مبسوٹہ عَرْضًا و مُسَطَّحَةٌ۔  
 پچٹا۔ اندر کی طرف دبا ہوا۔ یہ صیغہ اسم مفعول ہے۔ طار مفتوح ہے۔ از باب  
 دحرج۔

حاصل کلام یہ ہے کہ زمین گیند کی طرح گول نہیں ہے۔ بلکہ وہ کینو اور مالٹے کی طرح  
 ہے۔ کینو اور مالٹے کے طرفین کچھ اندر کی طرف دبے ہوئے ہوتے ہیں اور درمیان کا  
 حصہ گول اور ابھرا ہوا ہوتا ہے۔ پس زمین کا خط استواء والا حصہ قدرے ابھرا ہوا  
 ہے۔ اور قطبین کا حصہ اندر کی طرف بچکا ہوا ہے۔ یعنی اندر کی طرف کچھ دبا ہوا ہے۔



هذه صورة الأرض البرتقالية. فالخط المستدير "ج-د-ب-م" الأرض و  
 "ا" مركزها و "ب" قطبها الشمالي و "ج" قطبها الجنوبي و "د-ر-م" خط الاستواء  
 و "ب-ا-ج" قطرها القطبي وهو أقصر من "د-ا-م" الذي هو قطبها الاستوائي. ولو  
 لم تكن الأرض مفرطحة وكانت كرة كاملة لكانت صورتها مثل "د-ل-م-س" نعني  
 الخط المستدير المؤلف من النقاط.

مَسْأَلَةٌ - قَدْ تَقَرَّرَ فِي مَقَرَّةٍ أَنَّ قُطْرَ كُلِّ  
كُرَّةٍ ثَلَاثُ مُحِيطَاتٍ وَكُسْرُهَا أَقْلٌ مِنْ سُبْعٍ لَكِنْ  
الْقَوْمُ يَأْخُذُونَ سُبْعًا تَسْهِيلًا لِلْحِسَابِ

اسی وجہ سے زمین کا قطر استوائی اور قطب قطبی لمبائی میں مختلف ہیں۔ استوائی قطر ۲۶ یا ۲۸ میل زیادہ ہے اس قطر سے جو ایک قطب سے دوسرے قطب تک پہنچے۔  
محققین کی تحقیق یہ ہے کہ خط استوار میں زمین کا قطر ۷۹۲۸ میل ہے اور بعض  
کی رائے میں وہ ۷۹۲۶ میل ہے۔ اور جو قطر قطبین تک پہنچتا ہے وہ ۷۹۰۰ میل ہے۔  
اور بعض کے خیال میں وہ ۷۸۹۸ میل ہے۔

قَوْلُهُ قَدْ تَقَرَّرَ فِي مَقَرَّةٍ - مَسْئَلَةٌ هَذِهِ فِي زَمَانٍ زَمَانٍ مَقَرَّةٍ  
بتلانا مقصود ہے۔ لیکن پہلے ایک تمہید کا ذکر ہے۔ یہ تمہید دراصل ایک قانون  
کلی ہے کہ محیط کرہ سے مراد وہ خط ہے جو کرے کے گرد گھومے۔  
تمہید ہذا میں کسی کرے کے قطر و محیط کی نسبت بتلائی گئی ہے۔ حاصل تمہید  
یہ ہے کہ یہ بات اپنے محل میں ثابت ہوئی ہے کہ ہر کرے کا قطر اس کے محیط کے ثلث  
(ایک تہائی) سے کچھ لمبا ہوتا ہے۔ پس قطر محیط کا ایک تہائی ہوتا ہے۔ اور کچھ کسر  
اور بھی ہے جو سُبْع سے کم ہے۔ لیکن ماہرین اس کسر کو حساب کی تسہیل کی خاطر سُبْع (ساتواں  
حصہ) شمار کرتے ہیں۔ یہ ہے تمہید اور یہ ہے قانون کلی جو آپ کو معلوم ہوا۔  
اس قانون سے آپ کسی کرے کے قطر یا محیط کی لمبائی معلوم کر سکتے ہیں۔  
مثلاً قطر کرہ آپ کو معلوم ہے کہ ایک گز ہے تو اس کرے کا محیط تین گز ہے۔  
کچھ زائد ہوگا۔ اور اگر کسی کرے کا محیط معلوم ہو تو اس سے آپ اس کرے کا قطر  
معلوم کر سکتے ہیں۔ مثلاً آپ کو معلوم ہے کہ محیط کرہ تین گز ہے۔ تو اس قانون  
کے پیش نظر اس کا قطر تقریباً ایک گز ہوگا۔  
ماہرین کہتے ہیں کسی کرے کے قطر اور محیط میں وہ نسبت ہے جو ۷ اور ۲۲ میں ہے۔  
پس قطر محیط کا  $\frac{7}{22}$  ہوتا ہے۔

وَعَقَبَ هَذَا التَّمْهِيدُ يَسْهُلَ لَكَ الْإِطْلَاقُ  
عَلَى قَدْ مُحِيطِ الْأَرْضِ بَعْدَ مَا قَدْ عَرَفْتَ قَدْ  
قُطْرَهَا

وہم قد صرَّحُوا أَنَّ مُحِيطَ الْأَرْضِ حَوْلَ خَطِّ  
الْإِسْتِوَاءِ ۲۴۹۰۰ میل و قیل ۰۲ ۲۴۹ میل و حول  
الْقُطْبَيْنِ ۲۴۸۱۹ میل  
مَسْأَلَتُهُ - مَسَاحَةُ جَمِيعِ سَطْحِ الْأَرْضِ  
۱۹۷۰۰۰۰۰ میل مربع تقریباً

قولہ عقب هذا التمهيد الخ۔ عقب کا معنی ہے بعد۔ یعنی اس تمہید کو  
ذہن نشین کرنے کے بعد آپ زمین کے محیط کی لمبائی آسانی سے معلوم کر سکتے  
ہیں۔ کیونکہ زمین کے قطر کا طول مسئلہ سابقہ میں آپ کو معلوم ہو گیا ہے۔ لہذا  
اس قانون کے مطابق ماہرین نے تصریح کی ہے کہ زمین کا محیط خطِ استواء کے گرد  
شرقاً و غرباً ۲۴۹۰۰ میل ہے۔ اور بعض کی تحقیق کے مطابق وہ ۲۴۹۰۲ میل ہے  
اور قطبین کے گرد محیط جو خطِ استواء پر شمالاً و جنوباً گزرنے کے علاوہ قطبین پر بھی گزرتا  
ہے کی مقدار ہے ۲۴۸۱۹ میل۔

قولہ مساحتہ جمیع سطح الارض الخ۔ مسئلہ ہذا میں زمین کی کل  
سطح کی وسعت کے علاوہ یہ بھی بتایا گیا ہے کہ اس میں برّ یعنی خشکی کی مقدار کتنی ہے اور  
پانی والے حصے کی مقدار کتنی ہے۔ ؟ یا بس (یعنی خشک سطح) کتنا آباد ہے، یا آبادی و  
زراعت کے قابل ہے ؟ اور اس کا کتنا حصہ پہاڑوں اور غیر آباد ٹیلوں پر مشتمل ہے ؟  
ماہرین نے بڑی تحقیق و جستجو کے بعد ان امور کی تفصیل بیان کی ہے۔ ان کی جستجو کا خلاصہ  
یہاں درج ہے۔

منہا مساحتاً قدرها..... ۱۴۱ میل مربع  
يُغَطِّيها الماء

والمساحتُ الباقيةُ يابساً وقدُّها..... ۵۶  
میل مربع

فالسُّطحُ المغمُورُ في الماء ۷۱ فی المائۃ ای  
۷۱٪ والسطحُ الیابسُ ۲۹ فی المائۃ ای ۲۹٪

فنسبتُ الیابسِ الی المغمولِ نسبتُ ۲-۱ الی ۵-

حاصل کلام یہ ہے کہ زمین کی کل سطح تقریباً ۲۰ کروڑ مربع میل ہے۔ تحقیق کے قریب  
قول یہ ہے کہ زمین کی سطح کی مقدار ۱۹ کروڑ ۷۰ لاکھ مربع میل ہے۔ یہ قول بھی کچھ تقریبی ہے  
تاہم تحقیق کے زیادہ قریب ہے۔

قولہ منہا مساحتاً قدرها الخ۔ عبارت ہذا میں یابس اور پانی والے  
حصے کی مقدار اور نسبت بتلائی گئی ہے۔ خلاصہ کلام یہ ہے کہ زمین کا اکثر حصہ پانی  
میں ڈوبا ہوا ہے۔ خشک حصہ کم ہے۔ ماہرین کا اندازہ ہے کہ سطح زمین میں سے ۱۴ کروڑ  
۱۰ لاکھ میل مربع پانی میں ڈوبا ہوا ہے۔ اور باقی حصہ یابس یعنی خشک ہے۔ خشک حصے  
کی وسعت ۵ کروڑ ۷۰ لاکھ مربع میل ہے۔ لہذا سطح ارض میں سے ۷۱ فی صد حصہ یعنی ۷۱٪  
پانی میں ڈوبا ہوا ہے۔ (مغمور فی الماء کا معنی ہے پانی میں ڈوبا ہوا) اور سطح ارض میں سے  
۲۹ فی صد حصہ یعنی ۲۹٪ حصہ برّ و یابس یعنی خشک ہے۔

پس خشکی اور پانی والے حصے میں ۲ اور ۵ کی نسبت ہے۔ یعنی ۲/۵ حصہ سطح ارض  
برّ و یابس ہے۔ اور باقی حصہ پانی میں مغمر و مستور ہے۔ یہ بھی یاد رکھیں کہ شمالی نصف  
کرّہ میں خشکی زیادہ ہے۔ اور جنوبی نصف کرّہ کا اکثر حصہ پانی میں ڈوبا ہوا ہے۔

اعلم ان معشار الیابس من سطح الارض و  
 هو نحو ۶ ۵ ملیون میل مربع یغطیه الجلید و هذا  
 الجلید لو ذاب لارتفع سطح البحر علی وجه الارض  
 بقدر ۱۶۰ قدماً الی ۲۰۰ قدم  
 ثم ان الیابس من سطح الارض یوسع الی

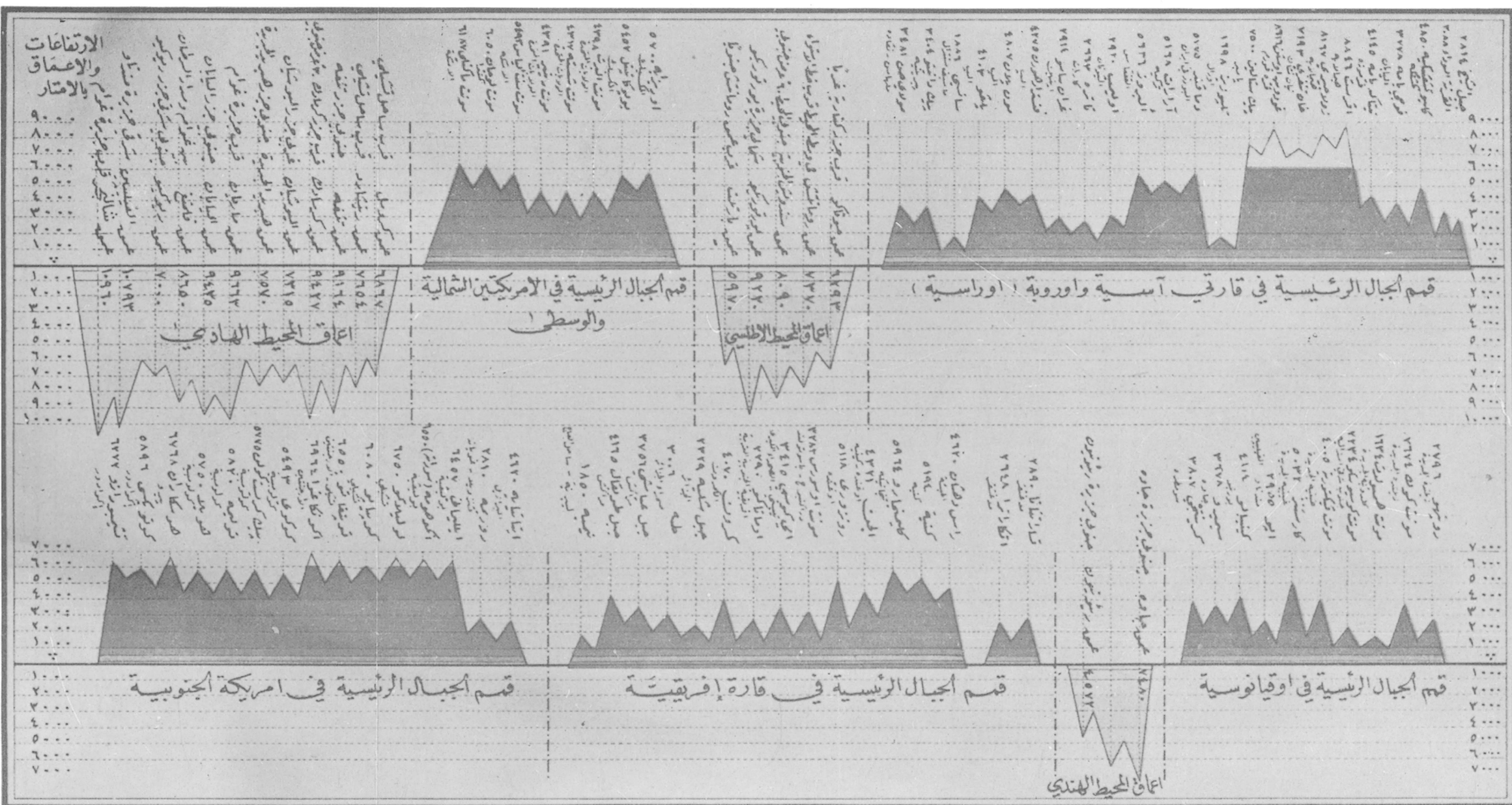
قولہ اعلم ان معشار الیابس - معشار یکسر میم کا معنی ہے عشر - دسواں حصہ -  
 یابس خشک خطہ - تغطیہ کا معنی ہے چھپانا - جلید اس کا معنی ہے جمی ہوئی برف -  
 یہ لفظ برف کے لیے زمانہ حال میں کثیر الاستعمال ہے - ذاب پگھلنا -

یہاں ایک اہم بات بتلائی گئی ہے - وہ یہ کہ اگرچہ زمین کا ۲۹ فی صد حصہ  
 یابس اور خشک ہے - لیکن اس کا مطلب یہ نہیں ہے کہ یہ یابس سب کا سب  
 آباد ہے - یا آبادی کے قابل ہے - ماہرین کہتے ہیں کہ سطح ارض پر خشک حصے کا ۱۰واں  
 حصہ برف سے ڈھکا ہوا ہے - اس پر کئی کئی فٹ اور بعض مقامات پر کئی کئی گز برف  
 کی تہیں جمی ہوئی ہیں - اور سال کے بارہ مہینے وہ برف پڑی رہتی ہے - اور اس کی  
 مقدار میں اضافہ ہوتا رہتا ہے - برف سے ڈھکا ہوا حصہ ماہرین کے اندازے کے  
 مطابق ۵۰ لاکھ ۶۰ ہزار مربع میل ہے - یعنی ۶ ۵ ملیون میل مربع - ۵۰ لاکھ کا نام ہر -  
 ماہرین کا اندازہ ہے کہ اگر سطح ارض کی یہ ساری برف پگھل جائے اور پانی بن جائے  
 تو روئے زمین کے تمام سمندروں کی سطح ۱۶۰ فٹ سے لے کر ۲۰۰ فٹ تک بلند ہو جائیگی -  
 اس کے نتیجے میں سمندر کے قریب شہر اور اس سے سینکڑوں میل تک بلکہ ہزاروں میل دو  
 تک شہر پانی میں ڈوب جائیں گے - پس اس برف کا برف رہنا ہم انسانوں کے لیے  
 اللہ تعالیٰ کی عظیم رحمت و نعمت ہے -

قولہ ثم ان الیابس من سطح الارض - اس عبارت میں ایک اور اہم بات  
 زمین کے جغرافیہ سے متعلق مذکور ہے - اس میں یہ بتلایا گیا ہے کہ زمین کے یابس یعنی



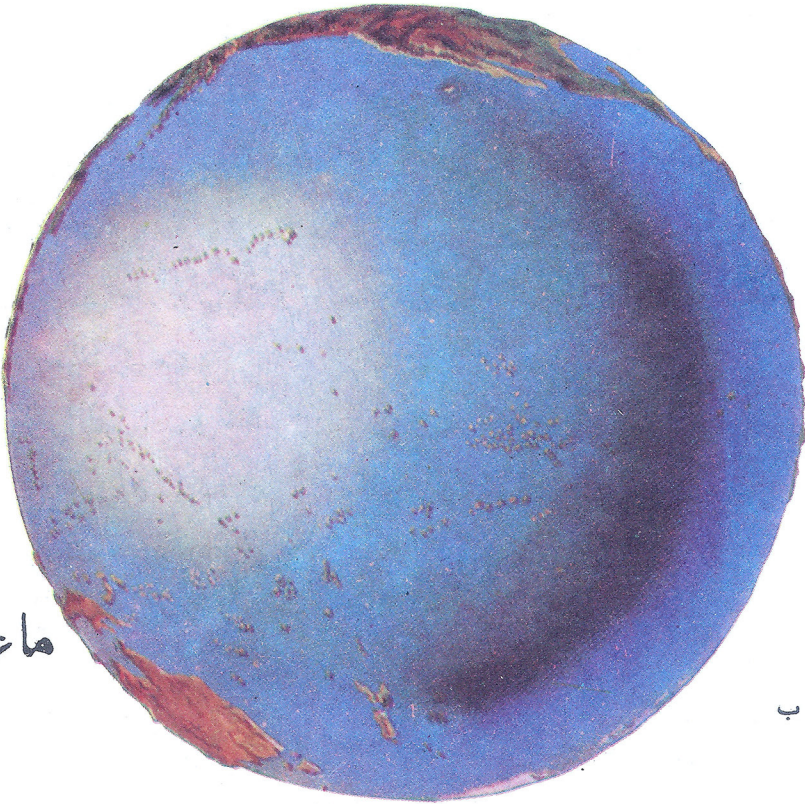
جبال العالم الرئيسية وأنهاره وبحيراته





یابیس

شکل الف



ماء

شکل ب



سُهولٍ وتِلَالٍ وَجِبَالٍ وَنَحْوَ ذَلِكَ  
فَالسُّهولُ مِنَ الْيَابِسِ  $\frac{7}{9}$  فِي الْمَائَةِ وَالتِّلَالُ  
مِنْهَا  $\frac{7}{10}$  فِي الْمَائَةِ وَالْجِبَالُ مِنْهَا  $\frac{3}{13}$  فِي الْمَائَةِ  
وَالْقَدْرُ الَّذِي يُمكنُ أَنْ يَسْتَغْلِمَ الْإِنْسَانُ  
صَغِيرٌ جِدًّا

حَيْثُ قَالُوا إِنَّ نَحْوَ ۱۶ مِلْيُونِ مِيلٍ مُرَبَّعٍ مِنْ سَطْحِ  
الْأَرْضِ يُمكنُ أَنْ يُزْرَعَ عَلَى الدَّامِ

خشک سطح کے کتنے حصے پر پہاڑ، ٹیلے اور میدان ہیں۔ سُهول جمع ہے سہل کی۔ میدان اور صحرا۔  
تِلَال جمع ہے تَلّہ کی ٹیلہ۔ بلند جگہ۔ یُوزَع اِی یُقَسَّم۔ توزیع کا معنی ہے تقسیم۔  
حاصل کلام یہ ہے کہ زمین کی سطح میں سے جو حصہ خشک ہے وہ منقسم ہے میدانوں  
ٹیلوں اور پہاڑوں پر۔ مطلب یہ ہے کہ اس میں کچھ حصے پر میدان واقع ہیں اور کچھ پر ٹیلے  
اور کچھ پر پہاڑ اور دیگر گڑھے وغیرہ واقع ہیں۔ سطح ارض میں سے ۲۹ فیصد یا بس یعنی خشک ہے۔  
پھر اس خشک حصے میں تقریباً ۹ فیصد حصہ یعنی  $\frac{7}{9}$  میدان اور صحرا ہیں۔ اور تقریباً  
۶ فی صد یعنی  $\frac{7}{10}$  حصہ ٹیلوں پر مشتمل ہے۔ اور اسی خشک حصے میں سے تقریباً ۱۳ فیصد حصہ  
یعنی  $\frac{3}{13}$  حصہ پہاڑی ہے۔

قوله وَالْقَدْرُ الَّذِي يُمكنُ أَنْ - عبارت ہذا میں زمین کے جغرافیہ سے متعلق  
ایک اور اہم بات کا تذکرہ ہے۔ استغلال کا معنی ہے زمین کو کام میں لانا۔ زمین کو  
آباد کرنا۔ زمین سے غلہ و فائدہ حاصل کرنا۔ غلہ کا معنی ہے زمین کا حاصل۔ زمین کا حاصل  
زمین کی آمدنی۔ استخدام کا معنی ہے استعمال۔ غابات جمع غابۃ ہے جنگل۔ رَعٰی کا معنی ہے  
جانور پھرانا۔ جَاف بتشدید فار کا معنی ہے خشک زمین۔ سُوکھی ہوئی۔ بنجہ جو آبادی و زراعت  
کے قابل نہ ہو۔ آلی اقصٰی حد ای بارؤ الی غایۃ۔ مَدَام کا معنی ہے مناسب۔ استخدام مُثَمَّر۔

ونحو ۱۶ ملیون میل مربع ممکن ان یستخدام  
للغابات والرعى ونحو ذلك  
واما السطح الباقي للارض فهو اما جاف أو بارد  
إلى أقصى حدٍّ واما غير ملائم للاستخدام المثلر  
لبعض العوامل المانعة للاستخدام -

وہ استعمال جس سے ثمرات وفائدے حاصل ہوں۔ عوامل کا معنی ہے اسباب۔ یہ جمع عامل ہے  
عامل کا معنی ہے سبب۔

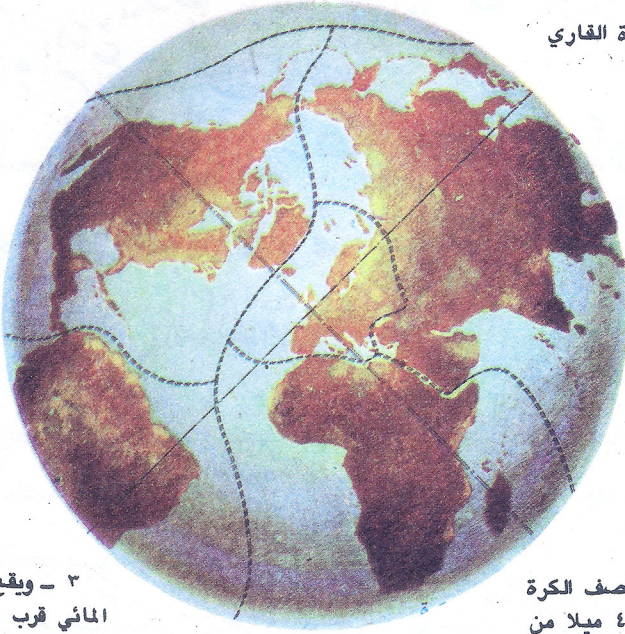
حاصل کلام یہ ہے کہ ماہرین جغرافیہ و ارضیات نے بڑی تحقیق و جستجو کے بعد یہ  
نتیجہ اخذ کیا ہے کہ زمین کے خشک حصے میں سے بہت کم حصے سے انسان فائدہ اٹھاتا ہے  
اور بہت کم حصے کو وہ اپنے استعمال میں لاتا ہے۔ ابھی آپ کو معلوم ہوا کہ زمین کا خشک حصہ  
صرف ۲۹ فیصد ہے۔

ماہرین کہتے ہیں کہ اس خشک حصے میں سے بھی صرف ایک کروڑ ۶۰ لاکھ مربع میل  
یعنی ۱۶ ملیون مربع میل دائمی زراعت اور کھیتی باڑی کے قابل ہے۔ اس کے علاوہ اتنا ہی حصہ  
یعنی ایک کروڑ ۶۰ لاکھ مربع میل زمین اس قابل ہے کہ مستقبل میں کسی وقت انسان اسے  
اپنے فوائد۔ جانور چرانے۔ تعمیری لکڑی کے لیے جنگلات لگانے اور دیگر مقاصد کے لیے استعمال  
کر سکے۔

گویا کہ ۲ کروڑ ۲۰ لاکھ مربع میل خطہ انسان اپنے مقاصد میں استعمال کر سکتا ہے۔  
اس کے علاوہ خشک سطح ارض کا باقی حصہ یا تو بالکل سوکھا ہوا ہے یعنی پانی سے خالی ہونے  
کی وجہ سے استعمال کے قابل نہیں یا نہایت سرد ہے اور نہایت سردی استعمال کے  
لیے رکاوٹ ہے۔ یا وہ حصہ بعض دیگر اسباب اور رکاوٹوں کی وجہ سے انسان اپنے  
نفع کے لیے استعمال میں نہیں لاسکتا۔ مثلاً شور زمین ہو یا اس میں سیم ہو یا دیگر خطرات  
و اسباب ہوں جو استعمال کے لیے مانع ہوں۔

١ - لا يبتني نصف الكرة القاري والمائي لنصف الكرة الشمالي والجنوبي تماما، فهما على التوالي يكوئان نصف العالم اللذين تغلب عليهما اليابسة والبحر.

نصف الكرة القاري

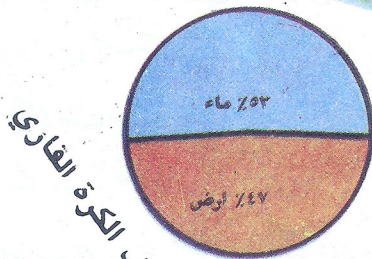


٢ - ويقع قطب نصف الكرة القاري على بعد ٤٠ ميلا من ساحل جنوب شرق اسبانيا، على خط عرض ٣٨ شمالا في خط الزوال الاوسط.

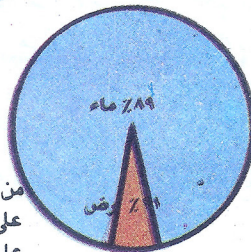
٣ - ويقع قطب نصف الكرة المائي قرب نيوزيلنده التي ليست فيها مساحات كبيرة من اليابسة سوى استراليا والقارة المتجمدة الجنوبية.



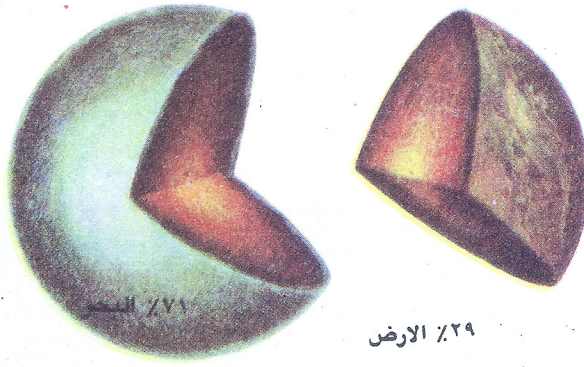
نصف الكرة المائي



٤ - ويغطي الماء اكثر من نصف الكرة القاري، على الرغم من انه يحتوي على ٨٣ في المائة من اليابسة الارض. ويغطي الماء ٨٩ في المائة من نصف الكرة المائي.

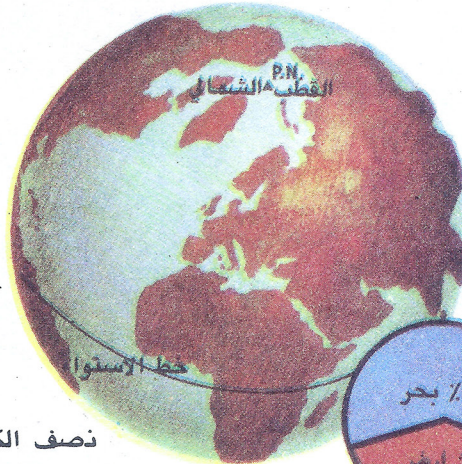






### نسب اليابس والماء على سطح الأرض

وبالقاء نظرة على خريطة العالم، أو بالاحرى على الكرة الارضية، يتبين ان اليابسة والبحر ليسا موزعين بالتساوي على سطح الأرض. اذ توجد معظم اليابسة في نصف الكرة الشمالي، بينما معظم نصف الكرة الجنوبي عبارة عن محيط تقريبا.

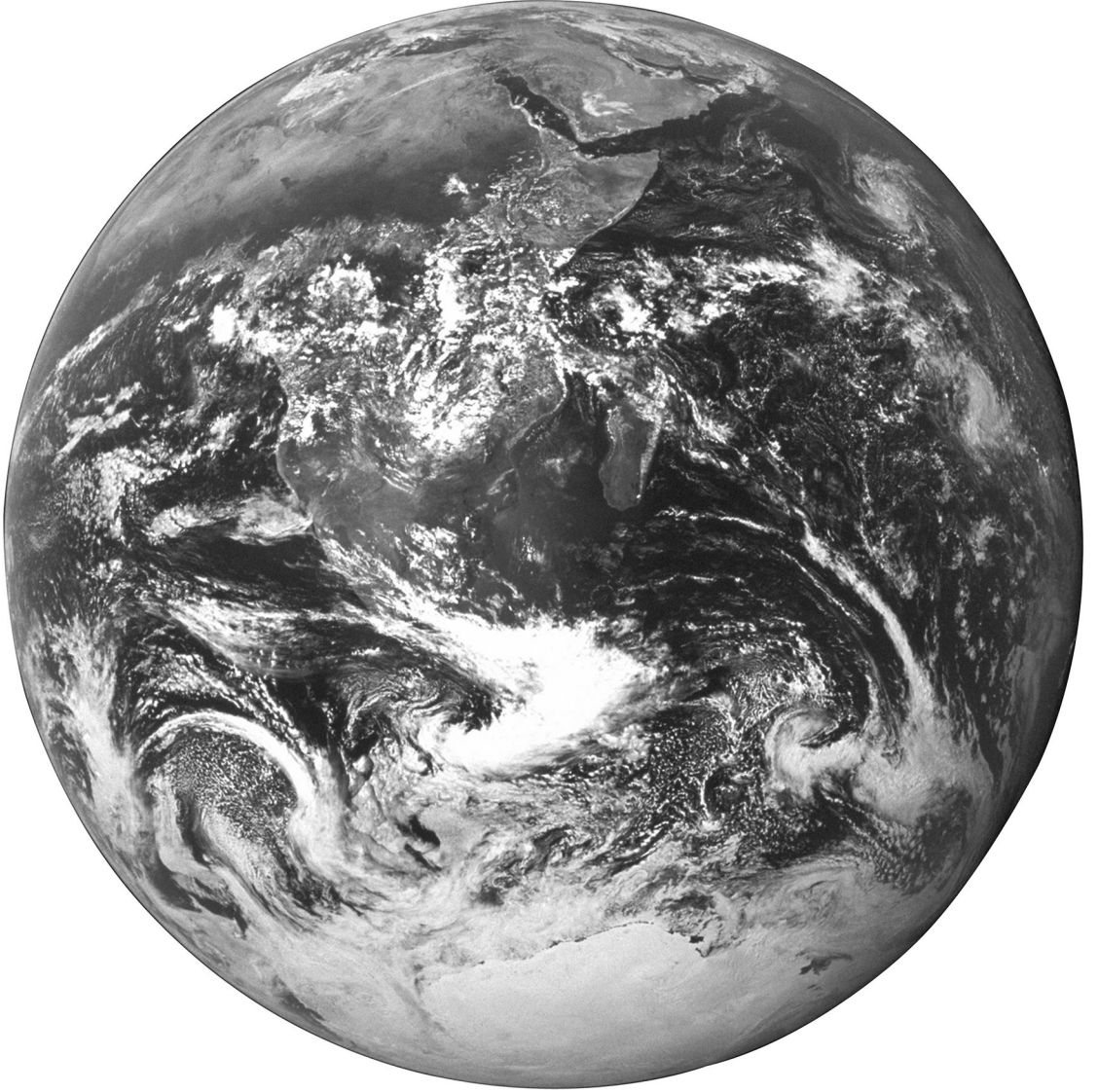


نصف الكرة الشمالية



نصف الكرة الجنوبي





هذه صورة الأرض أخذت من الفضاء

# مسألتہ - بُعد الارض المتوسط عن الشمس

۹۲۸۹۷۰۰۰ میل

وَبُعْدُهَا الْأَقْرَبُ عَنْهَا ۹۱۳۳۰۰۰۰ میل

وَبُعْدُهَا الْأَبْعَدُ عَنْهَا ۹۷۷۵۰۰۰۰ میل

وَيَبْتَنِي تَزَايِدُ تَأْثِيرِ حَرَارَةِ الشَّمْسِ وَضِيَائِهَا

بیان ہذا سے معلوم ہو گیا کہ سطح ارض میں سے خشکی اگرچہ بہت تھوڑی ہے۔ یعنی صرف ۲۹ فیصد۔ لیکن اگر یہ ساری خشکی انسان اپنے منافع کے لیے استعمال کر سکتا اور سارے خشک حصے سے پوری طرح منتفع ہو سکتا اور ساری خشک زمین زراعت وغیرہ کے طریقوں سے انتفاع کے قابل ہوتی تو زمینوں کے موجودہ جھگڑے اور تنگی ارض کے شکوے نہ ہوتے۔ لیکن یہاں تو حالت یہ ہے کہ اس خشکی میں سے انسان صرف ۱۶ بیلیون مربع میل سے ہی منتفع ہوتا ہے۔

قولہ بُعد الارض المتوسط إلخ۔ مسئلہ ہذا میں زمین کے بُعد از شمس کا بیان ہے۔ حاصل یہ ہے کہ آفتاب کے زمین کا اوسط فاصلہ ۹ کروڑ ۲۸ لاکھ ۹۷ ہزار میل ہے اور آفتاب کے زمین کا بُعد اقرب ہے ۹ کروڑ ۱۳ لاکھ ۳۰ ہزار میل۔ اور زمین کا آفتاب کے بُعد ابعد ہے ۹ کروڑ ۴۴ لاکھ ۵۰ ہزار میل۔

ماہرین کہتے ہیں کہ آفتاب کی روشنی ہم تک تقریباً ۸ منٹ ۱۸ سیکنڈ میں پہنچتی ہے پس ہم جو آفتاب کو دیکھ رہے ہیں یہ اس کی آٹھ منٹ قبل کی حالت ہے۔ خدا نخواستہ اگر ایک لخت آفتاب فنا ہو جائے اور اس کی روشنی ختم ہو جائے تو پھر بھی ہمیں آٹھ منٹ تک وہ چمکتا ہوا دکھائی دے گا اور کہیں آٹھ منٹ کے بعد اس کی تباہی کا پتہ چل سکے گا۔ روشنی کی رفتار ہے ایک لاکھ ۸۶ ہزار میل فی سیکنڈ۔

قولہ ویبتنی تزايد تاثیر إلخ۔ یہاں عبارت ہذا میں آفتاب کی حرارت اور روشنی کی اُس کمی بیشی کا بیان کیا جا رہا ہے جو بُعد ابعد اور بُعد اقرب پر متفرع ہے۔

تَنَاقُصُ تَأْثِيرُهَا فِي الْأَرْضِ عَلَى اقْتِرَابِ الشَّمْسِ مِنْهَا  
وَابْتَعَادِهَا عَنْهَا وَعَلَى قَلَّةِ الْمَسَافَةِ بَيْنَنَا وَبَيْنَ الشَّمْسِ  
وَزِيَادَتِهَا

فَلَوْ فُرِضَ مُتَوَسِّطُ تَأْثِيرِ الْحَرَارَةِ وَالضِّيَاءِ أَلْفَاكَانَ  
تَأْثِيرُهَا فِي الْبُعْدِ الْأَقْرَبِ ۱۰۳۳ وَفِي الْبُعْدِ الْإِبْعَدِ ۹۶۶  
لَكِنَّ هَذَا تَفَاوُثٌ قَلِيلٌ لَا يُمَكِّنُ أَنْ يَصِيرَ سَبَبًا لِاخْتِلَافِ الْفُصُولِ  
الْأَرْضِيَّةِ وَأَنَّ سَبَبَ اخْتِلَافِهَا اقْتِرَابُ الْمَحْوِ الْأَرْضِيِّ مِنَ الشَّمْسِ  
وَابْتَعَادُهَا عَنْهَا

حاصل کلام ہذا یہ ہے کہ ابھی معلوم ہو چکا کہ آفتاب ہم سے کبھی قریب ہوتا ہے اور کبھی ہم سے  
بعید تر۔ تو یہاں اس قُرب و بُعد کے ایک نمونے و نتیجے کا بیان ہے وہ یہ کہ جب آفتاب زمین کے  
قریب ہو تو اس کی حرارت اور روشنی میں شدت اور تیزی ہوتی ہے۔ اور جب وہ زمین سے دور تر  
فاصلے پر ہو تو اس وقت زمین میں آفتاب کی حرارت کی تاثیر بھی کم ہوتی ہے۔ اور اس کی روشنی میں  
بھی کمی ہوتی ہے۔ پس ہمارے احساس کے پیش نظر آفتاب کی حرارت و ضیاء میں کمی بیشی ہم سے  
آفتاب کے فاصلے کی قلت و زیادت پر مبنی و متفرع ہے۔ آگے عبارت میں اس کمی و بیشی کی نسبت  
و مقدار بتلائی گئی ہے۔

قولہ فلو فرض متوسّط الخ۔ حاصل کلام یہ ہے کہ جب آفتاب زمین کے مابین فاصلہ  
زیادہ ہو تو آفتاب و ضیاء کی تاثیر زمین میں کم محسوس ہوتی ہے۔ یعنی ان کی تاثیر میں کمی آجاتی ہے۔  
اور اگر یہ فاصلہ کم ہو تو آفتاب کی حرارت و ضیاء کی تاثیر زیادہ ہوتی ہے۔

ماہرین نے اس کمی و زیادتی کو ایک قانون سے واضح کیا ہے۔ وہ قانون یہ ہے کہ اگر آفتاب  
کی متوسط تاثیر ضیاء و حرارت کو ہزار قرار دیا جائے یعنی اس کے معیار کو ہزار درجہ قرار دیا جائے تو بُعد اُبعد  
میں یہ تاثیر ۱۰۳۳ ہوگی اور بُعد اقرب میں یہ تاثیر ۹۶۶ ہوگی۔

قولہ هذا تفاوتٌ قليلٌ الخ۔ یہ دفع سوال ہے۔ سوال یہ ہے کہ کیا تاثیر حرارت

ثم ان موقع البعد الاعد يسمى اوجا و اوج الكوكب الارض  
تصل الى هذا الموقع في يوليو و موقع البعد الاقرب يسمى حضیضا  
وحضیض الكوكب الارض تصل اليه في اول يناير \*

شمس کی اس کمی و بیشی سے موسم مختلف ہو سکتے ہیں ؟ اور کیا یہ موسموں سردی، گرمی وغیرہ کے  
اختلاف کا سبب ہو سکتی ہے ؟

حاصل جواب یہ ہے کہ حرارت شمس و ضیاء شمس کی تاثیر کا یہ فرق مذکور نہایت قلیل ہے۔ لہذا یہ  
ممکن نہیں کہ یہ اختلاف زمین پر سردی گرمی اور موسموں کے اختلاف کا سبب بن جائے۔ البتہ  
حساس آلات کے ذریعہ اور دیگر بعض خاص ذرائع سے ہر عالم یہ معلوم کر سکتا ہے کہ بعد البعد میں  
آفتاب کی حرارت بھی کم ہوتی ہے اور ضیاء بھی۔ اور بعد الاقرب میں معاملہ برعکس ہوتا ہے۔

قولہ ثم ان موقع البعد الاعد۔ عبارت ہذا میں تین باتیں بتلائی گئی ہیں۔ اول آفتاب  
کے بعد البعد و بعد الاقرب کے مقاموں کی نشان دہی ہے۔ دوم ان کے نام اور اوج و حضیض کی  
تشریح۔ سوم بعد البعد و الاقرب میں زمین کے پہنچنے کی تاریخیں۔

تفصیل کلام ہذا یہ ہے کہ زمین مدار میں آفتاب کے گرد گھومتے ہوئے گاہے آفتاب کے  
قریب تر مقام پر پہنچتی ہے۔ یہ مقام بعد الاقرب کہلاتا ہے۔ اور گاہے آفتاب کے بعید تر مقام پر۔ اور یہ  
مقام بعد البعد کہلاتا ہے۔ بعد البعد کو اوج بھی کہتے ہیں۔ اور اوج کو کوب بھی۔ اوج کا معنی ہے بلند مقام۔  
زیادہ دوری کی وجہ سے یہ اوج سے موسوم ہے۔ اسی طرح بعد الاقرب کا نام ہے حضیض، اسے حضیض  
کوب بھی کہتے ہیں حضیض کا معنی ہے پستی۔ پست جگہ۔ زیادہ قرب کی وجہ سے یہ مقام حضیض سے  
موسوم ہے۔ ماہرین کہتے ہیں کہ زمین اوج میں تقریباً دو جولائی کو پہنچتی ہے۔ اور حضیض میں تقریباً یکم  
جنوری کو پہنچتی ہے \*

# فصل

## فی الدائر الارضیّة

○ مَسْأَلَةٌ - دُونَكَ بَضْعٌ دَائِرٌ مُتَوَهِّسٌ مُتَوَهِّسٌ  
یَجِبُ مَعْرِفَتُهَا عَلَى صَاحِبِ هَذَا الْفَنِّ لِكَثْرَةِ اسْتِعْمَالِهَا  
فِي هَذَا الْعِلْمِ وَلِزِيَادَةِ نَفْعِهَا فِي الْمَقَاصِدِ

# فصل

قَوْلُكَ دُونَكَ بَضْعٌ دَائِرٌ - فَصْلٌ هَذَا مِنْ بَيْنِ دَائِرُوں كَا بَيَانِ هُوَ -  
سُتَارُوں اور زمیں کی حرکات اور موسم کی تبدیلی - سَوَج کا قَرَب و بُعْد وغیرہ بعض  
اہم مسائل فَنِّ ہَذَا کا جاننا ان دَائِرُوں کی حقیقت سمجھنے پر موقوف ہے۔ ان دَائِرُوں  
کے جاننے کے بغیر اس فَنِّ کے متعدد مباحث کا سمجھنا دشوار ہے۔ بہر حال فَنِّ ہَذَا میں ان  
کی کثرت استعمال ہوتا ہے۔ اور مقاصد فَنِّ ہَذَا کے فہم و افہام میں یہ دائرے نافع اور



الدائرة الأولى خط الاستواء وهي دائرة تُفرضُ  
على سطح الأرض ما بين قطبها وقطبها الدائرة الأولى قطبا  
الأرض وهي تجعل الأرض نصفين شماليًا و  
جنوبيًا

مفید ہیں۔

دو نك ای خُذ۔ یہ اسم فعل ہے۔ بضع منصوب ہے۔ اس کا معنی ہے چند۔  
تین سے نو تک عدد بضع کا اطلاق ہوتا ہے۔

قولہ الدائرة الأولى الخ۔ پہلے دائرے کا نام خط استواء و دائرۃ استواء ہے۔  
اس کا جاننا نہایت ضروری ہے۔ اس کے جانے بغیر فن ہذا کا پڑھنا اور مطالعہ کرنا  
نہایت مشکل ہے۔ یہ زمین کی سطح پر زمین کے قطبین کے عین وسط میں فرضی خط کا نام ہے۔  
اس دائرے سے ہر طرف دونوں قطبین کا فاصلہ برابر ہے۔ لہذا یہ زمین کا منطقہ ہے  
اور جو اس دائرے کے قطبین ہیں وہ بعینہ زمین کے قطبین ہیں۔

محور پر لٹو کی طرح جو کرہ گھوم رہا ہو اس کے بالکل جانبین میں وہ دو مقابل نقطے جو ساکن  
ہوں وہ اس کرے کے قطبین کہلاتے ہیں۔ ان قطبین کے عین وسط میں کرے پر جو دائرہ  
فرض کیا جائے وہ فرضی خط اس کرے کا منطقہ کہلاتا ہے۔

چونکہ زمین بھی سائر دائروں کے نزدیک اپنے محور کے گرد گردش کر رہی ہے اس  
لیے اس کے دو قطبین کے عین وسط میں ایک فرضی خط ہو گا جو زمین کا منطقہ ہے اس فرضی  
خط کا نام خط استواء ہے۔

قولہ وهي تجعل الأرض الخ۔ یعنی خط استواء زمین کو دو حصے بناتا ہے۔ ایک  
حصہ نصف شمالی اور ایک حصہ نصف جنوبی۔ خط استواء سے قطب شمالی تک  
نصف شمالی ہے اور اس سے قطب جنوبی تک نصف جنوبی ہے۔ اسی مناسبت  
سے اس کے ایک قطب کو قطب شمالی کہتے ہیں اور دوسرے قطب کو قطب جنوبی کہتے  
ہیں۔

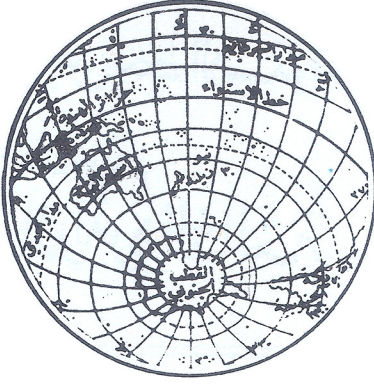
یَسْرَ خَطُّ الاسْتَوَاءِ عَلَى مَمْلَكَةِ اَنْدُونِيسِيَا وَمَمْلَكَةِ  
كِينِيَا وَمَمْلَكَةِ زَائِيرِ وَمَمْلَكَةِ الْبِرَازِيلِ وَمَمْلَكَةِ  
كُولَمْبِيَا وَمَمْلَكَةِ اَكُوَادُورِ وَاَمْرِيكَتِ الْجَنُوبِيَّةِ وَبَعْضُ الْجَزْرِ  
الْغَيْرِ الْمَعْرُوفَةِ -  
الدَّائِرَةُ الثَّانِيَةُ دَائِرَةُ خَطِّ السَّرَطَانِ هِيَ دَائِرَةُ

**فائدہ** یہاں یہ سوال وارد ہوتا ہے کہ خط استواء کی وجہ تسمیہ کیا ہے۔ حاصل جواب  
یہ ہے کہ استواء کا معنی ہے برابر ہونا۔ زمین کے جن مقامات پر یہ دائرہ گزرتا  
ہے وہاں سارے سال دن اور رات تقریباً برابر ہوتے ہیں یعنی دن بھی تقریباً بارہ گھنٹے کا ہوتا  
ہے اور رات بھی بارہ گھنٹے کی۔

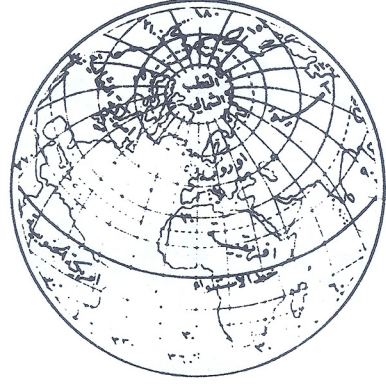
ایک اور وجہ تسمیہ بھی ہے۔ وہ یہ کہ جب آفتاب اس دائرے کی سمت پر پہنچتا  
ہے بالفاظ دیگر جب آفتاب کی شعاعیں خط استواء پر دوپہر کے وقت سیدھی پڑتی  
ہوں۔ اور خط استواء کے ساتھ آفتاب کی شعاعیں دوپہر کے وقت زاویہ قائمہ بنائیں۔  
(یاد رکھیے کہ صرف ۲۱ مارچ اور ۲۲ ستمبر کو آفتاب کی شعاعیں خط استواء پر  
زمین کے ساتھ بوقت دوپہر زاویہ قائمہ بناتی ہیں) تو ان تاریخوں میں اکثر معمولہ یعنی آباد زمین پر  
دن رات برابر ہوتے ہیں۔

قولہ یَسْرَ خَطُّ الاسْتَوَاءِ لَمْ۔ جزر جمع ہے جزیرہ کی۔ سمندر کے یعنی پانی کے وسط میں  
خشک خط کو جزیرہ کہتے ہیں۔

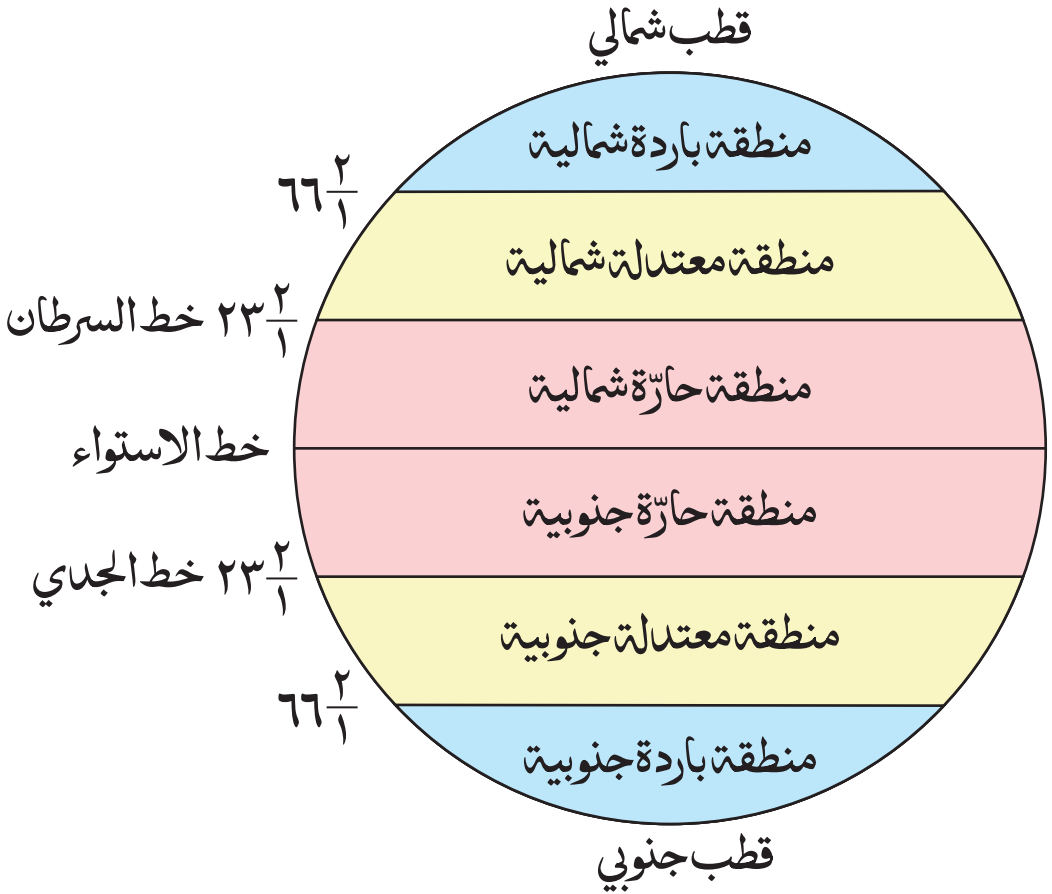
عبارت ہند میں بعض اُن ممالک کا ذکر ہے جن پر خط استواء گزرتا ہے۔ اس عبارت میں  
چند ملکوں کا ذکر ہے یعنی خط استواء ان ملکوں پر گزرتا ہے۔ اول مملکت انڈونیشیا، دوم  
مملکت کینیا۔ سوم مملکت زائرے۔ چہارم مملکت برازیل۔ پنجم مملکت کولمبیا۔ یہ جنوبی امریکہ کا ملک  
ہے۔ ہفتم مملکت اکوادور۔ اور جنوبی امریکہ۔ ان کے علاوہ بعض غیر معروف جزیریں پر بھی خط استواء گزرتا ہے۔  
قولہ الدَّائِرَةُ الثَّانِيَةُ لَمْ۔ یہ دو سر ارضی دائرے کا بیان ہے۔ اسے خط



الوجه البحري للكرة الأرضية



الوجه البري للكرة الأرضية



صغیرۃً موازیۃً لخط الاستواء فی جہۃ الشمال علی بُعد  
۲۳ درجۃً و ۲۷ دقیقۃً علی ما هو التحقیق والمشہور ان  
بُعدها عن خط الاستواء ۲۳ درجۃً و ۳۰ دقیقۃً ای

۲۳  $\frac{۱}{۴}$  درجۃً  
الدائرۃ الثالثۃ دائرة خط الجدی ہی مثل خط

سرطان اور دائرۃ خط سرطان کہتے ہیں۔ یہ ایک چھوٹا دائرہ ہے جو خط استوار کے موازی  
شمالاً فرض کیا جاتا ہے موازی وہ دو خط کہلاتے ہیں جن کا فاصلہ آخر تک برابر ہے۔ جیسے ریل  
کی دو پٹریاں خط استوار سے خط سرطان کا فاصلہ میل گلی کے نام سے موسوم ہے۔  
میل گلی کا یعنی خط سرطان کا خط استوار سے شمالی فاصلہ مطابق قول محقق ۲۳  
درجہ ۲۷ دقیقہ ہے۔ یعنی ۲۳  $\frac{۱}{۴}$  درجہ۔ یہ قول زمانہ حال میں تحقیق کے قریب شمار ہوتا ہے۔  
البتہ مشہور یہ ہے کہ خط سرطان کا فاصلہ خط استوار سے شمالاً ۲۳ درجہ ۳۰ دقیقہ ہے: یعنی  
۲۳  $\frac{۱}{۴}$  درجہ۔

خط سرطان ظاہری محاذات و مسامت کے اعتبار سے برج سرطان کے مبدأ پر گزرتا  
ہے یعنی اس کے مقابل و مسامت ہے۔ برج سرطان کا مبدأ انقلاب شمالی کہلاتا ہے  
اور انقلاب صیفی بھی۔ سورج ۲۱ جون کو برج سرطان کے مبدأ میں یعنی انقلاب صیفی میں پہنچتا ہے۔  
اس لیے ۲۱ جون کو سورج کی کمریں خط سرطان پر دوپہر کے وقت عموداً واقع ہوتی  
ہیں۔

قولہ الدائرۃ الثالثۃ۔ یہ تیسرا ارضی دائرے کا بیان ہے۔ یہ بھی دائرۃ  
ثانیہ کی طرح زمین پر فرض کیا جاتا ہے۔ اسے خط جدی و دائرۃ خط جدی کہتے ہیں۔ یہ دائرہ  
ہوہو من جمیع الوجوہ خط سرطان سے مشابہ ہے۔ صرف اتنا فرق ہے کہ خط سرطان  
خط استوار سے شمالاً واقع ہے۔ اور خط جدی خط استوار سے جنوباً واقع ہے۔  
پس خط جدی خط استوار کے موازی جنوباً ۲۳  $\frac{۱}{۴}$  درجہ (بقول مشہور) یا ۲۳  $\frac{۱}{۴}$

السرطان من جميع الوجوه إلا أنها جنوبية حيثُ تفرَضُ  
في جهة الجنوب من خط الاستواء موازيةً لِد على نفس بُعد  
خط السرطان -

الدائرة الرابعة الدائرة القطبية الشمالية هي  
دائرة صغيرة تُفرض على بعد ۶۶ درجتاً و ۳۰ دقيقة عن  
خط الاستواء في جانب الشمال  
وهذه الدائرة هي مبدأ المنطقة الباردة الشمالية

درجہ (حسب قول محقق) فرض کیا جاتا ہے۔ خط جدی بُرج جدی کے محاذی زمین پر فرض کیا جاتا  
ہے۔ لہذا یہ کہنا بھی درست ہے کہ محاذات کے اعتبار سے خط جدی مبدأ بُرج جدی پر  
گزر رہا ہے۔ اس لیے ۲۱ دسمبر کو جب کہ آفتاب بُرج جدی میں ہوتا ہے۔ آفتاب کی کمریں  
خط جدی پر دوپہر کے وقت عموداً پڑتی ہیں۔ بُرج جدی کا مبدأ انقلاب جنوبی و انقلاب  
شمالی کہلاتا ہے۔

قولہ الدائرة الرابعة الخ۔ یہ چوتھے دائرہ ارضی کا بیان ہے۔ یہ نہایت چھوٹا  
دائرہ ہے۔ اسے دائرہ قطبیہ شمالیہ کہتے ہیں۔ خط استوار سے قطب تک کا سارا  
فاصلہ ۹۰ درجے کا ہے۔ یعنی ہر ایک قطب خط استوار سے ۹۰ درجے دور  
ہے۔

یہ دائرہ خط استوار سے تقریباً ۶۶ درجہ ۳۰ دقیقہ (۱۶۱/۲۰) درجے شمالاً  
فرض کیا جاتا ہے۔ اگر تحقیقی قول کا اعتبار کریں تو یوں کہنا چاہیے کہ اس دائرے کا  
فاصلہ خط استوار سے شمالاً ۳۳ ۶۶ درجہ ہے۔ یہ دائرہ منطقہ بارہہ متحدہ  
شمالیہ کا مبدأ ہے۔ اس لیے اس دائرے کو دائرہ منطقہ بارہہ شمالیہ یا دائرہ  
منطقہ متحدہ شمالیہ بھی کہتے ہیں۔



الدائرة الخامسة الدائرة القطبية الجنوبية  
 هي دائرة صغيرة مثل الدائرة الرابعة حيث تُقَرَضُ  
 على بُعد ۶۶ درجاً و ۳۰ دقيقة عن خط الاستواء  
 في جهة الجنوب  
 وهي مبدأ المنطقة الباردة الجنوبية -

قولہ الدائرة الخامسة - یہ پانچویں ارضی دائرے کا تذکرہ ہے۔ یہ دائرہ رابعہ  
 کی نظیر ہے۔ اور مکمل طور پر اس کے ساتھ مشابہ ہے۔ البتہ چوتھا شمالی تھا۔ اور پانچواں  
 جنوبی ہے۔ اس لیے اس پانچویں کو دائرہ قطبیہ جنوبیہ کہتے ہیں۔ یہ چوتھے دائرے کی طرح  
 خط استوار سے جنوباً ۶۶ درجہ کے فاصلہ پر بقول مشہور ۳۳ ۶۶ درجہ کے بعد پر  
 بقول محقق فرض کیا جاتا ہے۔ یہ دائرہ منطقہ باردہ و متجمدہ جنوبیہ کا مبدأ ہے۔



# فصل

## فی الدائر السماویّۃ

○ مسألتہ۔ نُورِدْ هُنَا مِنَ الدَّائِرَاتِ الَّتِي تُفَرِّضُ  
فَوْقَ الْأَرْضِ فِي الْفَضَاءِ السَّمَاوِيّ دَائِرَتَيْنِ كَثُرَ ذِكْرُهُمَا  
فِي هَذَا الْعِلْمِ

# فصل

قولہ فی الدوائر السماویّۃ الخ۔ فصل ہذا میں آسمانی دو دائروں کے  
بعض خصوصی احوال و تفصیل کا بیان ہے۔ چونکہ یہ دائرے زمین کی بجائے اوپر  
فضا میں اور بالاستاروں میں فرض کیے جاتے ہیں نہ کہ زمین پر۔ اس لیے انہیں دوائر  
سماویّہ سے موسوم کیا گیا۔ یہ نسبت ہے سما کی طرف۔ ہر بالائے۔ فضاء و خلا۔  
چھت وغیرہ کو لغتً سما کہا جاتا ہے۔ ان دو دائروں کا ذکر اس علم میں کثرت سے ہوتا

الدائرة الاولى - دائرة مُعَدِّلِ النهار هي دائرة تُفرض  
 في رُحَابِ الفضاء على سَمْتِ خط الاستواء  
 وهي تُقسِّم جميع العالمِ بنجى مِدرَسمَين شماليًّا و  
 جنوبيًّا كَأَنَّ هَذِهِ الدَّائِرَةَ مَنطِقَةً كُلِّ الْعَالَمِ الْجَسْمَانِيَّ  
 بنجى مِدرَسمَ الدَّائِرَةِ باعتبار حركتها الظاهرية حول  
 الارض من المشرق الى المغرب تبعًا لدَوْرَانِ الارض  
 حول المحور من المغرب الى المشرق  
 والمنطقة هي الدائرة المفروضة في عينِ سَطِّ قُطْبَي  
 كُرَّةٍ متحركة حول نفسها  
 ثم اعلم انَّ مُعَدِّلَ النهار هي نفسُ خطِ الاستواءِ

رہتا ہے۔ اس لیے ان کا جاننا نہایت ضروری ہے۔

قولہ الدائرة الاولى الخ۔ یہ سماوی دو دائروں میں سے پہلے دائرے کا بیان ہے۔ اس کے  
 نام مُعَدِّلِ النهار ہے۔ رُحَابٌ و رَحِیبٌ کا معنی ہے وسیع۔ رُحَابِ الفضاء کا معنی ہے وسیع  
 فضاء۔

حاصلِ کلام یہ ہے کہ دائرہ مُعَدِّلِ النهار خطِ استواء کے محاذی اور اس کی سمت پر  
 بالا بالا ستاروں کی وسیع فضاء میں فرض کیا جاتا ہے۔ یہ دائرہ کُل جہان کو ستاروں سمیت  
 دو حصوں میں تقسیم کرتا ہے ایک شمالی حصہ اور ایک جنوبی حصہ۔

یہ کُل جہان کی ظاہری حرکت از مشرق بطرف مغرب (عالم کی اس ظاہری حرکت کا  
 سبب زمین کی محوری حرکت ہے از مغرب بطرف مشرق۔ جو ۲۴ گھنٹے میں دورہ پورا  
 کرتی ہے۔ زمین کی متابعت میں برعکس تمام کو اکب و نجوم مغرب کی طرف ۲۴ گھنٹے میں دورہ  
 پورا کرتے ہوئے نظر آتے ہیں) کا منطقہ ہے۔ کسی کُرہ متحرکہ علی المحور کے قطبین کے عین وسط میں

بَعْدَ أَنْ يُفْرَضَ تَوْسِيعُ خَطِّ الاسْتَوَاءِ مِنْ جَمِيعِ الْجِهَاتِ  
إِلَى الْفَضَاءِ الْأَعْلَى

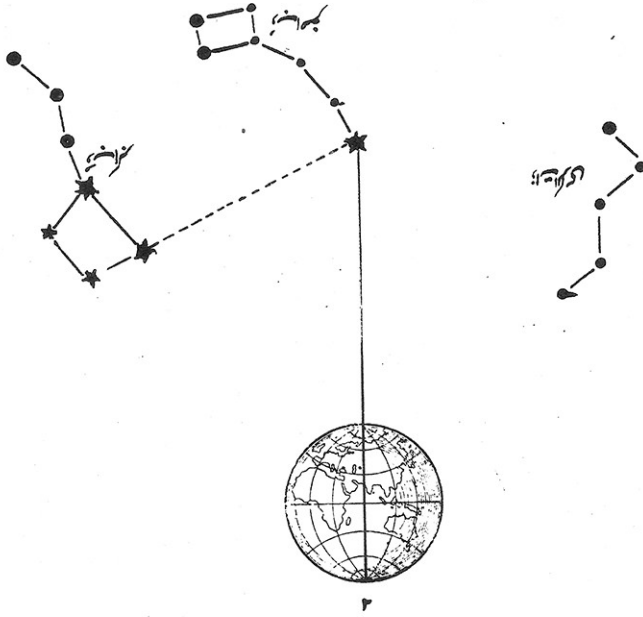
وَلِاجْلِ ذَلِكَ يَكُونُ قُطْبُ هَذِهِ الدَّائِرَةِ مُسَامَتَيْنِ  
لِقُطْبِي الْأَرْضِ قُطْبِي خَطِّ الاسْتَوَاءِ وَمُحَاذِيَيْنِ لَهَا  
وَعِنْدَ الْقُطْبِ الشَّمَالِيِّ لِلْمَعْدَلِ نَجْمٌ مَعْرُوفٌ بَيْنَ  
الْعَوَالِمِ وَالْخَوَاصِّ اسْمُهُ الْجُدَى وَهُوَ مِنْ نَجْمِ الدُّبِّ الْأَصْغَرِ

بڑا دائرہ اُس کچھہ کا منطقہ کہلاتا ہے۔

قولہ بعد ان یفرض الخ۔ دائرہ ثانیہ خطِ استواء کے تابع ہے۔ بالفاظ دیگر یہ خطِ استواء کی دوسری شکل ہے توسیع کے بعد۔ لہذا اگر آپ بطور فرض خطِ استواء میں چاروں طرف فضاءِ نجوم تک توسیع کر لیں۔ اور علی الاستقامۃ خطِ استواء کو جمع جہات میں ستاروں تک نکالتے ہوئے اسے ایک وسیع دائرہ فرض کر لیں تو یہ وسیع شدہ خطِ استواء بعینہ دائرہ معدل بن جائے گا۔ یعنی دونوں ایک دوسرے پر منطبق ہو کر متحد ہو جائیں گے۔

اسی طرح اگر خطِ استواء کے قطبین کو عالمِ نجوم تک بالاستقامت لے جائیں، یعنی اگر زمین کا محور بالاستقامت دونوں جانب ستاروں تک لمبا کر دیا جائے تو یہ خط بعینہ معدل کے قطبین تک پہنچے گا۔ کیونکہ معدل النہار کے قطبین خطِ استواء یعنی زمین کے قطبین کے محاذی و مُسَامِت ہیں۔ الغرض معدل کے دونوں قطبین زمین کے قطبین اور خطِ استواء کے قطبین کی سیدھ پر واقع ہیں۔

قولہ وعند القطب الشمالی للمعدل الخ۔ چونکہ انسانوں کی عام آبادی زمین کے نصف شمالی میں ہے۔ اس لیے اللہ تعالیٰ نے انسانوں کے فائدے اور نفع کے لیے معدل کے قطب شمالی کے پاس ایک تارہ پیدا فرمایا ہے جسے قطب تارہ کہتے ہیں۔ اور ماہرین اسے جُذی کہتے ہیں بصیغہ تصغیر۔ یہ دُبِّ اصغر (چھوٹا دُب) کے سات تاروں





يَسْتَفِيدُ مِنْهُ النَّاسُ كَثِيرًا فِي مَعْرِفَةِ عَرْضِ الْبِلَادِ  
الْشَّمَالِيَّةِ وَفِي مَعْرِفَةِ الْجِهَاتِ لِأَسْيَاجِهَا قِبَلَةِ  
الْصَّلَوَاتِ -

الدَّائِرَةُ الثَّانِيَّةُ - دَائِرَةُ الْبُرُوجِ وَتُسَمَّى مَنْطَقَةُ  
الْبُرُوجِ أَيْضًا هِيَ الطَّرِيقُ الْفَضَائِيُّ الَّذِي تُرَى فِيهِ

میں سے ایک تارہ ہے۔

یاد رکھیے کہ قطب شمالی کے آس پاس سات سات ستاروں کے دو مجموعے ہیں۔ ایک  
مجموعہ کا نام ماہرین نے دُبّ اصغر رکھا ہے اور دوسرے کا نام دُبّ اکبر (بڑا ریچھا) رکھا  
ہے۔ دُبّ اس لیے کہتے ہیں کہ دور سے دیکھتے ہوئے خیال و تصوّر میں اُن سے ریچھ کی شکل  
بنتی ہوئی نظر آتی ہے۔ دُبّ اکبر کے چار ستاروں کو عوام بڑھیا کی چار پائی کہتے ہیں۔  
قولہ یستفید منه الناس الخ - یعنی قطبی ستارہ سے نصف شمالی کے باشندے  
جہات کی شناخت خصوصاً نمازوں کے لیے جہت قبلہ کی تعیین کرتے ہیں۔

مثلاً پاکستان میں اگر یہ ستارہ کسی شخص کے بائیں مونڈھے کے بالمقابل ہو تو یہ اس بات  
کی علامت ہے کہ وہ شخص رُوبقبلہ ہے۔

اسی طرح قطبی تارے کے ذریعہ شمالی شہروں کے عرض بلد کے درجات کا پتہ چلتا ہے  
ماہرین کہتے ہیں کہ یہ قطب تارہ کسی شہر میں اُفق سے جتنا بلند نظر آتا ہو۔ اُس شہر کا عرض بلد  
بھی اتنا ہی ہوگا۔ مثلاً اگر یہ قطبی تارہ اُفق سے ۲۰ درجے بلند کسی شہر میں نظر آ رہا ہو تو اس شہر کا  
خط استواء سے شمالی عرض بلد ۲۰ درجے ہوگا۔ جتنا یہ قطبی تارہ اُفق سے بلند ہوگا اتنا اُس  
شہر کا عرض بلد زیادہ ہوگا۔ اللہ تعالیٰ کی شان قدرت ہے کہ جنوبی قطب کے پاس ایسا  
کوئی تارہ نہیں ہے جس سے زمین کے نصف جنوبی والے استفادہ کر سکیں۔

قولہ الدَّائِرَةُ الثَّانِيَّةُ الخ - یہ دوسرے سماوی و فضائی دائرے کا بیان ہے۔  
اس کے دو نام مشہور ہیں۔ اول دَائِرَةُ الْبُرُوجِ - دوم مَنْطَقَةُ الْبُرُوجِ - چونکہ یہ دائرہ بارہ

الشمس سائرة حول الارض في رأى العين نتیجتاً لسير  
الارض حول الشمس حذاء هذا الطريق الفضائي۔

مسألة ثـ۔ دائرة البروج نصفها شمالی عن دائرة  
معدّل النهار ونصفها جنوبی عنها  
لانها تقاطع معدّل النهار في موضعین متقابلین  
یسمیان بالاعتدالین

احدهما اول بُرج الحمل ویسمی اعتدالاً ربیعاً والاخر

بروج کے وسط پر گزرتا ہے اس لیے اس کے یہ دو نام مقرر ہوئے۔ نیز بارہ بروج اولاً باعتبار  
ظاہر اسی دائرے کے بارہ ٹکڑے ہیں۔ اور اسی دائرہ کے بارہ حصے بنانے سے بنتے ہیں۔ یہ بھی  
ایک وجہ تسمیہ ہے۔

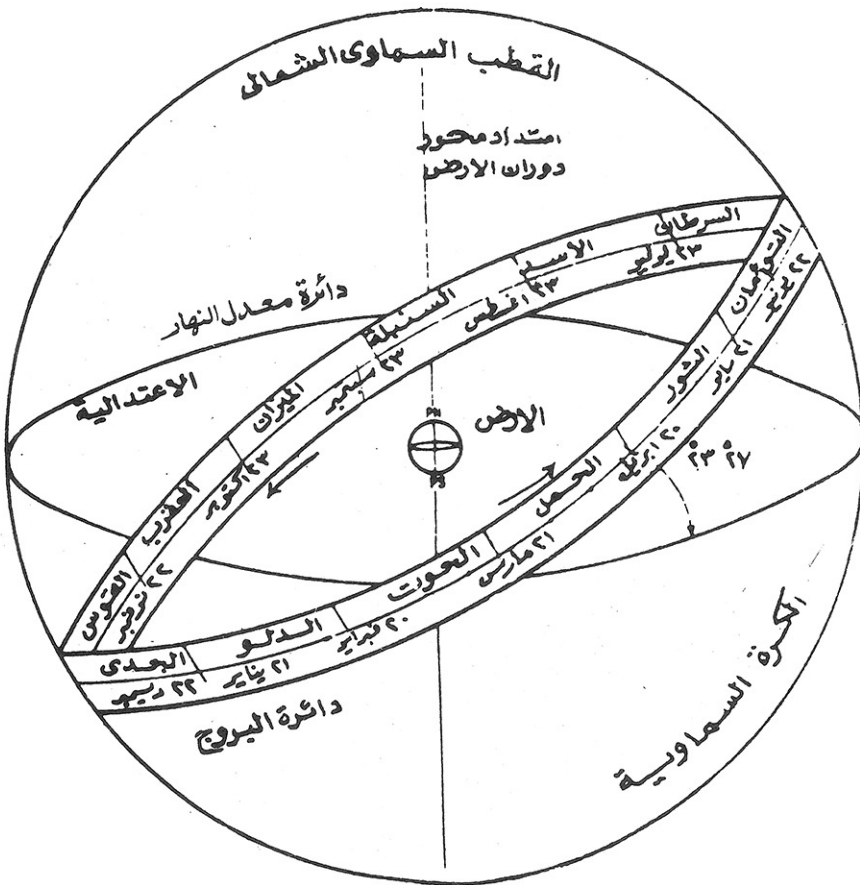
قولہ ہی الطريق الفضائي الذي لا۔ یہ دائرہ بروج کی تعریف اور تعین کا بیان  
ہے۔ تفصیل یہ ہے کہ زمین آفتاب کے گرد گھومتی ہے۔ زمین یہ دورہ ایک سال  
میں پورا کرتی ہے پس دائرہ بروج اُس مدار اور فضائی راستے کا نام ہے جس میں زمین آفتاب کے  
گرد گردش کرتی ہے۔

زمین کی گردش حول الشمس کے نتیجے میں بالمقابل اُسی دائرہ بروج میں بظاہر آفتاب  
اُلٹی جانب زمین کے گرد گردش کرتا ہوا نظر آتا ہے۔ اس کی مثال وہ شخص ہے جو تیز رو  
ٹرین میں سوار ہو۔ تو اسے ٹرین کے قریب درخت ٹرین کی حرکت کے برخلاف دوسری  
جانب دوڑتے ہوئے نظر آتے ہیں۔

بنا بریں دائرہ البروج کی یہ تعریف بھی کی جاسکتی ہے کہ یہ وہ فضائی راستہ ہے جس میں  
ظاہری طور پر آفتاب زمین کے گرد حرکت کرتا ہوا نظر آتا ہے۔ آفتاب کی یہ حرکت منطقہ البروج  
میں درحقیقت نتیجہ ہے حرکت زمین حول الشمس کا۔

قولہ نصفها شمالی عن دائرة البروج۔ یہ دائرہ البروج سے متعلق پہلا مسئلہ ہے۔ اس

شكل دائرة البروج ودائرة معدّل النهار المتقاطعتين على أوّل برج الحمل  
وأوّل برج الميزان وترى البروج الاثني عشر في دائرة البروج



## اول برج میزان ویسٹی اعتدال آخریفاً۔

مسئلے میں یہ بات بتلائی جا رہی ہے کہ دائرہ برج اور دائرہ معدّل النہار دونوں کو بیک وقت اوپر عالم نجوم اور بلند فضا میں اگر موجود فرض کر لیا جائے، تو ان میں دو مقام پر تقاطع ہوگا۔ اس کا نتیجہ یہ ہوتا ہے کہ دائرہ برج کا نصف حصہ معدّل سے شمال کو ہوتا ہے اور نصف حصہ معدّل سے جنوب کو۔

تقاطع والے دو مقامات کو اعتدالین کہتے ہیں۔ ایک اعتدال ربیعی ہے۔ اور وہ اول و مبدأ ہے برج حمل کا۔ اور دوسرا مقام تقاطع مبدأ ہے برج میزان کا۔ دوسرے کا نام اعتدال خریفی ہے۔ جیسا کہ شکل ہذا میں نظر آ رہا ہے۔ آپ ارضی کُرہ کے یہ معاملہ اس طرح سمجھ اور سمجھا سکتے ہیں۔ کہ اس کُرے پر خط استواء کو بعینہ معدّل سمجھ لیں۔ اور اس پر ایک دوسرا دائرہ ایسا فرض کر لیں۔ جو بطریقہ زاویہ حادثہ خط استواء کو دو جگہ کاٹے۔

تقاطع کا زاویہ حادثہ  $۲۳\frac{1}{4}$  درجے کا ہونا چاہیے۔ یہ دوسرا دائرہ دائرہ برج فرض کر لیں۔ دوسرے دائرے کا نصف حصہ خط استواء سے شمال کو ہوگا۔ اور نصف حصہ خط استواء سے جنوبی جانب کو ہوگا۔ تقاطع کے دونوں مقام ایک دوسرے کے بالمقابل ہوں گے۔

قولہ اول برج میزان لکھ۔ حاصل کلام یہ ہے کہ ان دو اعتدالوں میں سے ایک اعتدال برج حمل کا مبدأ ہے۔ یعنی جہاں ان دو دائروں میں تقاطع ہوا ہے وہ برج حمل کا مبدأ ہے۔

اس اعتدال کو اعتدال ربیعی کہتے ہیں۔ کیونکہ جب آفتاب ظاہری حرکت کے اعتبار سے اس نقطے پر پہنچتا ہے تو شمالی معمورہ ارض کے اکثر حصے میں موسم ربيع شروع ہوتا ہے۔ ربيع کا معنی ہے بہار۔ آفتاب ظاہری حرکت کے لحاظ سے دائرہ البروج میں چلتے ہوئے اعتدال ربیعی میں ۲۱ مارچ کو پہنچتا ہے۔ اس لیے ۲۱ مارچ کے بعد شمالی اکثر معمورہ میں موسم بہار شروع ہوتا ہے۔ اس تاریخ کو اکثر معمورہ و آباد زمین میں دن اور رات برابر ہوتے ہیں۔

مسألة - قد زاوية التقاطع بين هاتين  
الدائرتين ۲۳ درجتاً و ۲۷ دقيقةً على ما هو  
المحقق في هذا العصر لکن المشهور على الألسنة  
أن قدرها ۲۳ درجتاً و ۳۰ دقيقةً ای  $۲۳\frac{۱}{۲}$  درجتاً  
وغایتاً البعد بين هاتين الدائرتين انما هی بقدر  
هذه الزاوية

مسئلہ اور دائرۃ البروج میں دو سر مقام تقاطع برج میزان کا مبداء ہے۔ اسے  
اعتدالِ خریفی کہتے ہیں۔ کیونکہ جب آفتاب ظاہری حرکت کے ذریعہ دائرۃ البروج میں  
چلتے ہوئے (یہ دراصل زمین کی حرکت حولِ اشس ہے جس کی وجہ سے ہمیں آفتاب زمین  
کے گرد گھومتا ہوا نظر آتا ہے) مبداءِ برج میزان میں پہنچ جائے تو شمالی معمورۃ زمین کے اکثر  
حصوں میں موسمِ خریف شروع ہو جاتا ہے۔ خریف کا معنی ہے موسمِ خزاں۔ گرمی کے  
بعد معتدل موسم کا نام خریف ہے۔ آفتاب اعتدالِ خریفی میں ۲۳ یا ۲۲ ستمبر کو پہنچتا  
ہے۔

مذکورہ صمد احوال باعتبار مبداءِ ربیع و خریف نصف شمالی سے متعلق ہیں۔ باقی  
زمین کے نصف جنوبی کا حال اس کے برعکس ہے۔ زمین کے نصف جنوبی کا موسم  
بہار ۲۲ ستمبر سے شروع ہوتا ہے جب کہ آفتاب اولِ برج میزان میں پہنچے۔

اور ان کا موسمِ خریف ۲۱ مارچ کو شروع ہوتا ہے۔ اُس وقت آفتاب برجِ حمل کے اول  
و مبداء میں پہنچا ہوا ہوتا ہے۔ پس ہم شمالی نصف حصے والوں کے لیے جو اعتدالِ ربعی ہے وہ زمین کے  
نصف جنوبی کے باشندوں کے لیے اعتدالِ خریفی ہے۔ اور جو ہمارا اعتدالِ خریفی ہے وہ ان کا اعتدالِ ربعی ہے۔  
بالفاظ دیگر جس وقت ہمارا موسمِ بہار (ربیع) شروع ہوتا ہے اُس وقت جنوبی حصے  
میں موسمِ خریف شروع ہوتا ہے۔

قولہ قد زاوية التقاطع الخ۔ گزشتہ مسئلہ میں یہ بات بتلائی گئی تھی کہ اوپر



ثم ان معرفة قد البعد بين هاتين الدائرتين  
المسمى بالميل الكلي من مهمات هذا الفن فاحفظه تكن  
على بصيرة  
مسألة - قسموا دائرة البروج الى اثني عشر جزءاً  
وسموا كل جزء منها برجاً

فضا میں دائرۃ البروج اور دائرۃ معدّل کے مابین دو مقام پر تقاطع ہوتا ہے۔ تقاطع کے یہ دو مقام  
اعتدالین کہلاتے ہیں۔

اب مسئلہ ہذا میں مقام تقاطع میں زاویے کی مقدار کا بیان ہے۔ خلاصہ مقصود یہ  
ہے کہ معدّل النہار اور دائرۃ البروج کے مابین مقام تقاطع میں جو زاویہ پیدا ہوتا ہے اس  
زاویے کی مقدار موافق قول مشہور ۲۳ درجہ ۳۰ دقیقہ یعنی  $۲۳\frac{۱}{۲}$  درجہ ہے لیکن زمانہ حال میں  
تحقیق کے قریب قول کے مطابق اس زاویے کی مقدار ہے ۲۳ درجہ ۲۷ دقیقہ۔

اس کا نتیجہ یہ ہے کہ ان دونوں دائروں میں شمالاً و جنوباً زیادہ سے زیادہ فاصلہ بھی اتنا ہی  
ممکن ہے یعنی  $۲۳\frac{۱}{۲}$  درجہ یا  $۲۳\frac{۱}{۲}$  درجہ۔ ان دو دائروں کے مابین غایت بعد کو میل کُلّی  
کھتے ہیں پس میل کُلّی کی مقدار کا جاننا اور اسے ذہن میں محفوظ رکھنا فن ہذا میں نہایت ضروری  
ہے۔

یہ بھی یاد رکھیں کہ شمالاً و جنوباً دائرۃ البروج کے وہ دو مقام جو معدّل النہار سے زیادہ سے زیادہ  
فاصلہ پر واقع ہیں انہیں انقلابین کہتے ہیں۔ ایک مقام انقلاب شمالی کہلاتا ہے اور دوسرا مقام  
انقلاب جنوبی کہلاتا ہے۔ انقلاب شمالی میں آفتاب ۲۱ جون کو پہنچتا ہے۔ اس وقت آفتاب  
کی شعاعیں خط سرطان پر عموداً واقع ہوتی ہیں۔ اور انقلاب جنوبی میں آفتاب ۲۲ دسمبر کو  
پہنچتا ہے۔ پس ۲۲ دسمبر کو آفتاب کی شعاعیں خط جدی پر دوپہر کے وقت عموداً واقع  
ہوتی ہیں۔

قولہ قسموا دائرة البروج إلخ۔ مسئلہ ہذا میں بارہ برجوں کی تفصیل پیش کی

وهذه أسماء البروج ① الحمل ② الثور ③ الجوزاء  
④ السرطان ⑤ الأسد ⑥ السنبلة وتسمى بالعداء  
أيضاً

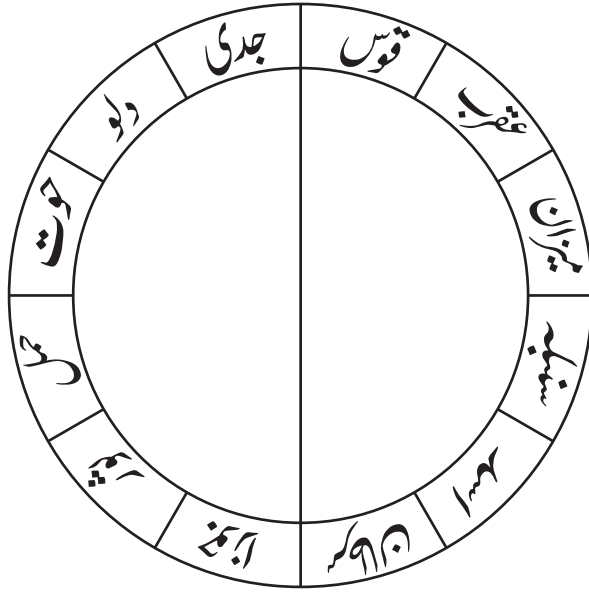
هذه الستة شمالية عن معدل النهار الثلاثة  
الأولى منها ربيعيت والثلاثة الأخيرة صيفية  
⑦ الميزان ⑧ العقرب ⑨ القوس ⑩ الجدى  
⑪ الدلو ⑫ الحوت

هذه الستة جنوبية عن معدل النهار الثلاثة  
الأولى منها خريفية والثلاثة الأخيرة منها شتوية - و

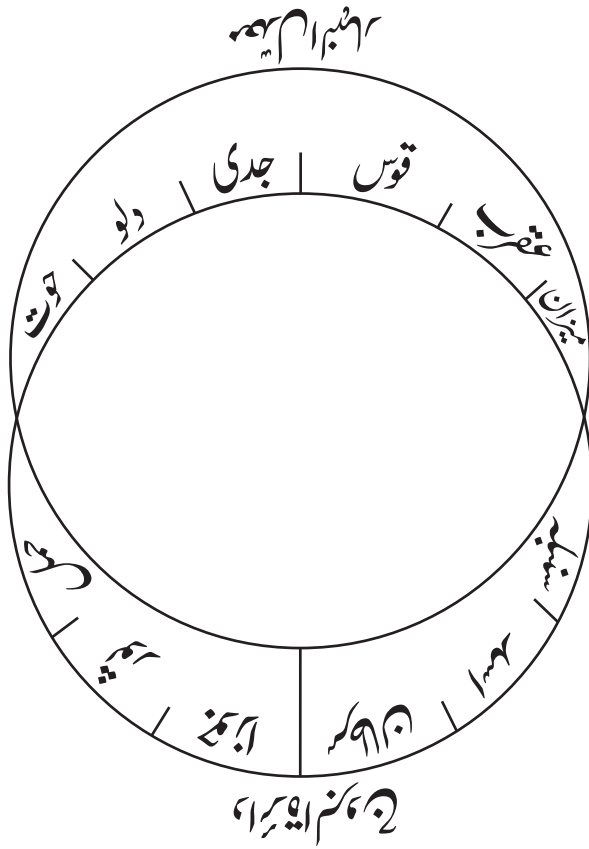
گئی ہے تفصیل کلام یہ ہے کہ زمانہ قدیم سے ماہرین علم فلک دائرہ برج کو بارہ برابر کے ٹکڑوں  
میں منقسم کرتے ہیں۔ یعنی دائرہ برج تمام میں بارہ مساوی قوس فرض کرتے ہیں۔ ہر ٹکڑے اور  
قوس کا نام انہوں نے برج رکھا ہے۔ ان میں سے پہلے چھ برج معدل النهار سے شمالاً  
واقع ہیں اور باقی چھ برج معدل النهار سے جنوباً واقع ہیں۔

ان بروج میں سے شمالی چھ برجوں کے نام ترتیب وار یہ ہیں۔ ۱۔ حمل۔ ۲۔ ثور۔  
۳۔ جوزاء۔ ۴۔ سرطان۔ ۵۔ اسد۔ ۶۔ سنبلہ۔ سنبلہ کو عذراء بھی کہتے ہیں۔ ان چھ  
شمالی برجوں میں سے پہلے تین ربیعہ برج ہیں یعنی موسم بہار کے برج۔ اور آخری تین برج صیفیہ  
کہلاتے ہیں۔ یعنی موسم گرما کے برج۔

ان کے علاوہ جنوبی چھ برجوں کے نام بالترتیب یہ ہیں۔ ۱۔ میزان۔ ۲۔ عقرب۔  
۳۔ قوس۔ ۴۔ جدی۔ ۵۔ دلو۔ ۶۔ حوت۔ ان چھ جنوبی برجوں میں سے پہلے تین بروج  
خریفیہ کہلاتے ہیں۔ یعنی موسم خزاں کے برج۔ اور آخری تین برج شتویہ کہلاتے ہیں۔ یعنی موسم  
سردی کے برج۔



شكل تقسيم منطقة البروج إلى البروج الاثني عشر.



صورة تقاطع المعدل ودائرة البروج على الاعتدالين

نظمہا فی ہذین البیتین

والسّرطانُ الاسدُ العذراءُ

الحملُ ثم الثورُ والجوزاءُ

فالذّالو ثم الحوتُ العنقاءُ

میزانُ عقربُ وقوسُ جدی

قرلہ ونظمہا فی ہذین البیتین۔ یعنی مصنف نے ان بارہ برج کے اسماء کو بالترتیب ان دو آیات میں جمع کیا ہے۔ تاکہ طلباء کے لیے ان برج کے نام یاد رکھنا آسان ہو جائے۔ کیونکہ نثر کے مقابلہ میں نظم یاد کرنا اور یاد رکھنا آسان ہے۔ سرطان میں رافضیہ سے اور یہ فتح راہ ہی صحیح تلفظ ہے۔ عذراء برج سنبلہ کا نام ہے۔ حوتہ میں تاء وحدت نوعی کے لیے ہے یعنی ایک نوع و ایک قسم کی مچھلی۔

العنقاء بفتح عین بر وزن حمزہ وسوآء۔ صفت حوتہ ہے۔ یا یہ صفت کُل ۱۲ برج کی ہے بطریق تغلیب تانیث علی التذکیر۔ عنقاء ایک فرضی پرندہ ہے جسے علماء کلام و علماء منطق کثرت سے ذکر کرتے ہیں۔ درحقیقت اس کا کوئی وجود نہیں ہے۔ اس لیے جو چیز معلوم ہو یا فرضی ہو تو اس کو بطور محاورہ عنقاء سے تشبیہ دیتے ہیں يقال هذا الشئ صار كالعنقاء یعنی یہ شئی عنقاء کی طرح معلوم و نایاب ہے۔ پس اگر یہ صفت حوتہ ہو تو مطلب یہ ہے کہ یہ فرضی مچھلی ہے۔ اس برج میں حقیقتاً کوئی مچھلی موجود نہیں ہے۔ اور اگر یہ علی التبادل والتعاقب یا بطریق اجتماع جملہ بارہ برج کی صفت ہو تو پھر مطلب یہ ہے کہ ان بارہ برج میں سے اکثر کے اسماء اگرچہ حیوانات کے نام ہیں لیکن یہ فرضی نام ہیں۔ درحقیقت آسمان میں یعنی ان برہوں میں کوئی حیوان موجود نہیں (۱) نہ وہاں حمل ہے (بکری کا بچہ) (۲) نہ ثور (بیل) (۳) نہ جوزاء (کالی بکری جس کے وسط میں سفیدی ہو) نیز جوزاء کا معنی ہے وسط الشئ (۴) نہ طیلان (کیکڑا) (۵) نہ اسد (شیر) (۶) نہ عذراء (کنواری لڑکی) (۷) نہ میزان (ترازو) (۸) نہ عقرب (بچھو) (۹) نہ قوس (کمان تیر انداز) (۱۰) نہ جدی (بکری کا بچہ) (۱۱) نہ دلو و ساکب الماء (ڈول اور پانی گرنے والا شخص) (۱۲) اور نہ حوت (مچھلی) یہ سب عنقاء کی طرح معلوم ہیں اور سب عنقاء مغرب کی مانند صرف اسماء ہیں۔ ان کا مسمیٰ کوئی حیوان آسمان میں موجود نہیں ہے۔

# فصل

## فی القارات

○ یشتل هذا الفصل على مسألتين مهمتين

# فصل

قولہ فی القارات الخ۔ قارۃ بتشدد راہ کا معنی ہے برّ اعظم۔ فصل ہذا میں برّ اعظموں کی تفصیل پیش کی گئی ہے۔ سطح ارض کے دو حصے ہیں۔ ایک خشکی کا ہے اور وہ بہت تھوڑا ہے۔ اور دوسرا حصہ وہ ہے جس پر پانی ہے۔ پانی والا حصہ خشکی کی نسبت بہت زیادہ ہے۔ ماہرین کہتے ہیں کہ زمین کی سطح میں سے  $\frac{1}{4}$  برّ ہے۔ اور  $\frac{3}{4}$  بحر ہے۔ تو برّ و بحر میں ۲ اور ۵ یعنی  $\frac{2}{7}$  کی نسبت ہے۔ پھر خشکی کو ماہرین نے سات حصوں پر تقسیم کیا۔ ہر حصے کو قارۃ کہتے ہیں۔

زمین کے تفصیلی احوال کو سمجھنے کے لیے ان سات برّ اعظموں کا جاننا نہایت ضروری ہے قارات کی بحث دراصل علم جغرافیہ کے ابجاث و مسائل میں بھی داخل ہے اور علم ہیئت کے



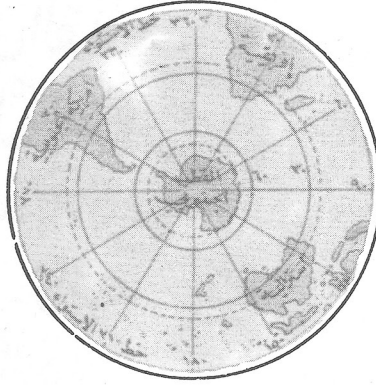
المسألة الأولى - إعلم انهم قسموا برّ الارض الى  
 سبعة اقسام هي القارّات السبع المشهورة  
 وتسموا كلّ قارّة منها باسم على حدة والقارّات  
 السبع هي قارّة آسيا - قارّة افريقيا - قارّة اوروبا - قارّة  
 امريكا الجنوبية - قارّة امريكا الشمالية - قارّة القطب  
 الجنوبي المسماة بقارّة أنتاركتيكا - قارّة اوستراليا -  
 ويسمى بها كثير من المحققين قارّة اوقيانوسيا -

مباحث میں بھی - اس بحث کی نظیر ہیئت قریبہ میں سات اقالیم کی بحث ہے۔ علماء ہیئت  
 قدیمہ کتب ہیئت میں اقالیم سبعہ کی بحث ضرور ذکر کرتے ہیں۔

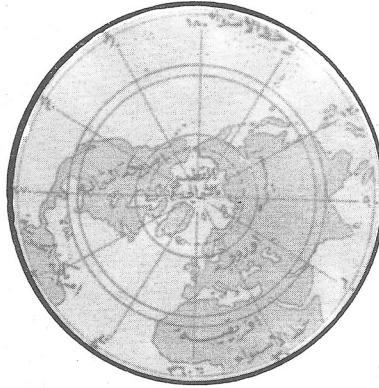
قولہ المسألة الأولى إلخ - ایضاً مسئلہ اولیٰ یہ ہے کہ علماء ماہرین نے زمین کی سطح  
 میں خشکی میں سات حصے فرض کیے ہیں۔ یعنی خشکی کو سات اقسام پر منقسم کیا ہے۔ یہ سات  
 اقسام سات برّ اعظم ہیں۔ ہر برّ اعظم کا انہوں نے الگ الگ نام رکھا ہے۔ سات اعداد پر  
 تقسیم کا باعث طبعی اور قدرتی اختلاف حالات اور اختلاف محل وقوع کے علاوہ زمین کے  
 جغرافیہ کی تسہیل فہم و افہام بھی ایک بہت بڑا باعث ہے۔

قولہ وتسموا كلّ قارّة إلخ - یعنی ان سات میں سے ہر برّ اعظم کا علماء نے  
 الگ الگ نام رکھا ہے۔ ان ناموں میں سے بعض کی وجہ تسمیہ مجہول ہے۔ مثلاً یقینی طور پر  
 یہ نہیں کہا جاسکتا کہ ایشیا کو کیوں ایشیا کہتے ہیں۔ یحییٰ اور طئی کلام الگ چیز ہے۔ یقینی طور پر چہر  
 تسمیہ معلوم نہیں ہے۔

وہ سات برّ اعظم یہ ہیں۔ (۱) ایشیا (۲) افریقہ (۳) یورپ (۴) جنوبی  
 امریکہ (۵) شمالی امریکہ (۶) قطب جنوبی کا برّ اعظم جس کا نام ہے انٹارکٹیکا۔  
 (۷) اور برّ اعظم آسٹریلیا۔ جسے بعض ماہرین جغرافیہ قارہ اوقیانوسیا کے نام سے موسوم  
 کرتے ہیں۔ کیونکہ آسٹریلیا کے نقشے پر اگر آپ نظر ڈالیں تو واضح طور پر دیکھ لیں گے کہ



نصف الكرة الأرضية الجنوبي



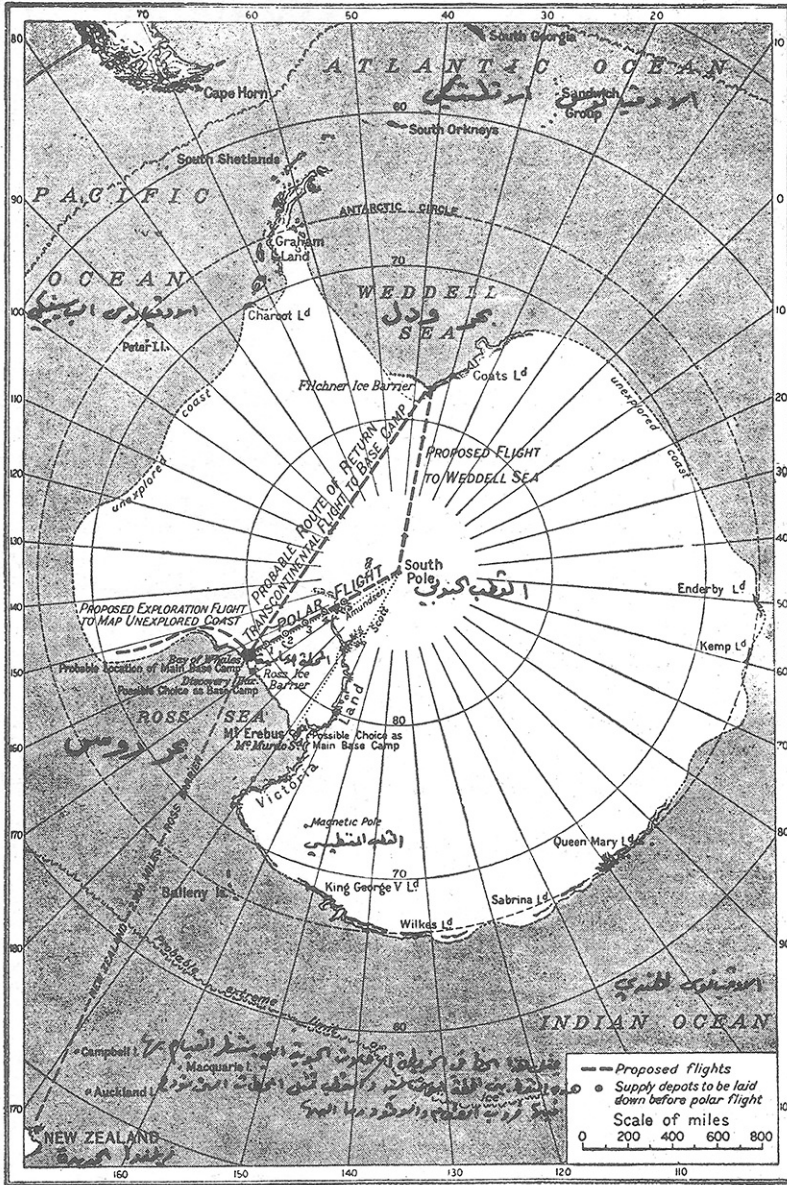
نصف الكرة الأرضية الشمالي

المسألة الثانية - اعظم القارّات وأوسعها  
قارّة آسيا ثم قارّة أفريقيا ثم قارّة أمريكا الشماليّة  
ثم قارّة أمريكا الجنوبيّة ثم قارّة القطب الجنوبيّ  
ثم قارّة أوروبّا وأصغرّها قارّة أوستراليا ثم قارّة  
أوربّا

یہ چھوٹا بڑا عظیم دراصل بحر اوقیانوس میں ایک الگ بڑا جزیرہ ہے۔  
بڑا عظیم قطب جنوبی کی دریافت نئی ہے۔ قدماء کو اس بڑا عظیم کا علم نہ تھا۔  
**فائدہ** قطب شمالی پر پانی کا سمندر محیط ہے۔ وہاں خشک زمین نہیں ہے۔  
بلکہ جمی ہوئی برف کی تہوں کو اگر توڑ دیا جائے تو نیچے پانی ہی پانی نظر آئے گا۔  
پہلے علماء کا خیال تھا کہ قطب شمالی کی طرح قطب جنوبی کے ارد گرد برف کے  
نیچے بھی پانی ہے۔ لیکن کچھ مدت قبل یہ عجیب بات دریافت ہوئی کہ قطب جنوبی کے  
ارد گرد ایک بڑا خشک قطعہ ایسا ہے جس پر برف جمی ہوئی ہے۔ یعنی وہاں برف  
خشک زمین پر پڑی ہوئی ہے نہ کہ پانی پر۔ قطب جنوبی کے خشک قطعے کو انٹارکٹیکا  
اور انٹارکٹیکا کہتے ہیں۔ یہ ساتواں بڑا عظیم ہے۔ اس قطعے کی دریافت کا قصہ بھی بڑا عجیب ہے  
جو کتا بوں میں مذکور ہے۔

قول المسألة الثانية الخ - یہ دوسرا مسئلہ ہے فصل ہذا میں۔ اس میں  
ہر بڑا عظیم کی مقدار و وسعت بتلائی گئی ہے۔ نیز یہ بات بتلائی گئی ہے کہ کون سا بڑا عظیم  
سب سے بڑا ہے اور کون سا بڑا عظیم سب سے چھوٹا ہے۔

حاصل کلام یہ ہے کہ بڑا عظیم ایشیا تمام بڑا عظموں میں سب سے بڑا اور سب سے زیادہ  
وسیع ہے۔ ایشیا کو عربی میں آسیا کہتے ہیں۔ اس کے بعد افریقہ بڑا ہے۔ اس کے  
بعد امریکہ شمالیہ۔ اس کے بعد امریکہ جنوبیہ۔ اس کے بعد انٹارکٹیکا۔ اس کے  
بعد بڑا عظیم یورپ ہے۔ اور سب سے چھوٹا بڑا عظیم آسٹریلیا ہے۔ جو



خريطة للأصقاع المتجمدة الجنوبية يرى فيها القارئ بعض التفاصيل عن رحلة الكومندربرد. وفي أعلاها ترى بحر ودل وإلى يساره شبه جزيرة هي أرض غراهام الذي أثبت ولكنزبيرانه أنها جزيرة يفصلها عن القارة مضيق متجمد.

وَانْظُرْ فِي هَذَا الْجَدُلِ تَعْرِفُ قَدْ سَعَتْ كُلِّ قَارَّةٍ  
بِالْأَمْيَالِ الْمُرَبَّعَةِ  
وَالْمِيلُ الْمُرَبَّعُ عِبَارَةٌ عَنْ خُطَّةٍ مُرَبَّعَةٍ يَكُونُ  
طُولُ كُلِّ طَرَفٍ مِنْ أَطْرَافِهَا الْارْبَعَةِ مِيلًا -

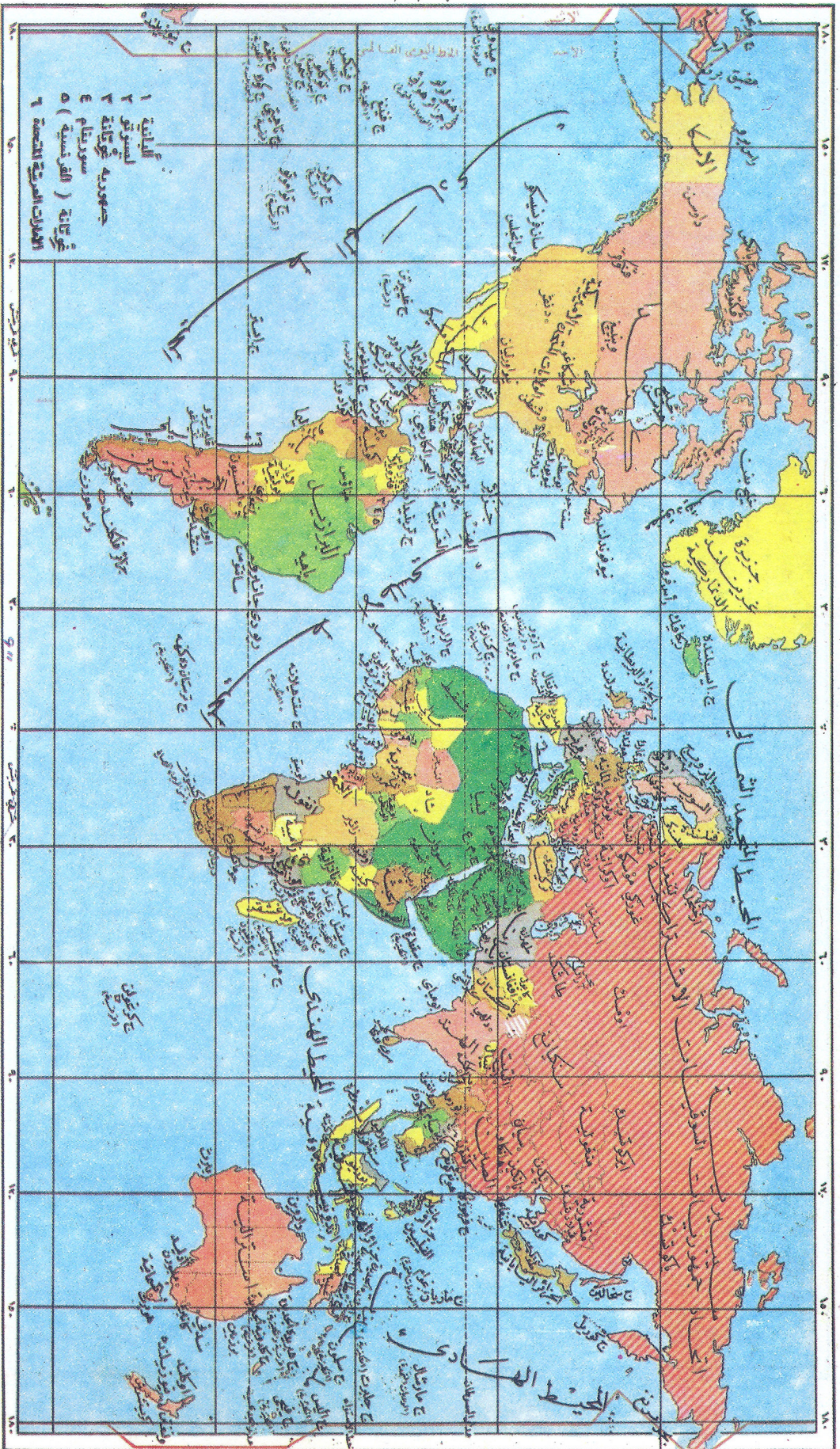
جَدُلُ الْأَسْمَاءِ الْقَارَاتِ مَعَ بَيَانِ سَعَتِ كُلِّ قَارَّةٍ

اسْمُ الْقَارَّةِ	قَدْ الْمَسَاحَةِ بِالْأَمْيَالِ الْمُرَبَّعَةِ
آسيا	۱۷۰۰۰۰۰
افریقیا	۱۱۴۰۰۰۰
امریکا الشماليَّة	۹۰۰۰۰۰
امریکا الجنوبيَّة	۷۰۰۰۰۰
القطب الجنوبي	۵۰۰۰۰۰
اوروپا	۳۸۰۰۰۰
اوسترالیا	۳۵۰۰۰۰

دو سکر درجہ پر چھوٹا ہے وہ بڑا عظیم یورپ ہے۔ یورپ کو عربی میں اُورُویا اور اُورُبا کہتے ہیں۔

قولہ وَاَنْظُرْ فِي هَذَا الْجَدُلِ الخ۔ خلاصہ کلام یہ ہے کہ متن میں مذکور جدول اور نقشے کو آپ غور سے پڑھیں۔ اس سے آپ آسانی سے یہ معلوم کر سکتے ہیں کہ ہر ایک بڑا عظیم دیگر بڑا عظموں سے کتنا چھوٹا یا کتنا بڑا ہے۔ اس جدول میں ہر ایک بڑا عظیم کی وسعت معیار







مربع میل میں ذکر کی گئی ہے۔ میل مربع کا مطلب ہے زمین کا وہ مربع ٹکڑا جس کا طول چاروں طرف سے ایک ایک میل ہو۔

اس نقشے میں غور کرنے سے پہلے یہ بات یاد رکھیں کہ زمین کی ساری سطح کی مقدار سے ۱۹۷،۰۰۰،۰۰۰ مربع میل۔ یعنی بیس کروڑ مربع میل سے کچھ کم۔ یہ برّ و بحر دونوں کی مقدار و وسعت ہے۔ پہلے آپ کو معلوم ہو گیا کہ زمین کی کل سطح میں سے خشکی صرف  $\frac{29}{100}$  ہے۔

فائدہ مندرجہ ذیل نقشے سے آپ یہ معلوم کر سکتے ہیں کہ ہر ایک برّ اعظم میں کتنے اور کون سے ملک واقع ہیں :-

## دنیا کے ممالک رقبہ اور دار الحکومت

نام ملک	رقبہ (مربع کلومیٹر)	دار الحکومت
افغانستان	۴،۴۷،۹۹۷	کابل
اسرائیل	۲۰،۷۰۰	تل ابیب
اومان	۲،۱۲،۴۵۷	مسقط
ایران	۱۶،۴۸،۰۰۰	تہران
انڈونیشیا	۲۰،۲۷،۰۸۷	بکارتہ
اردن	۹۷،۷۴۰	عمان
برما	۶،۷۸،۳۳۳	رنگون
بحرین	۶۲۲	مناما

نام ملک	رقبہ (مربع کلومیٹر)	دار الحکومت
بھارت	۳۲,۸۰,۴۸۳	دہلی
بھوٹان	۴۷,۰۰۰	پوناکھا
پاکستان	۸,۰۳,۹۴۳	اسلام آباد
بنگلہ دیش	۱,۴۲,۷۷۶	ڈھاکہ
ترکی (ایشیائی)	۷,۵۶,۹۵۳	انقرہ
تھائی لینڈ	۵,۱۴,۰۰۰	بنکاک
جاپان	۳,۷۲,۱۵۴	ٹوکیو
جزائر فلپائن	۳,۰۰,۰۰۰	منیلا
چین	۹۵,۹۶,۹۶۱	بیجنگ
ہانگ کانگ	۱,۰۳۴	وکتوریہ
روس (ایشیائی)	۱,۶۸,۳۱,۰۰۰	ماسکو
سری لنکا	۶۵,۶۱۰	کولمبو
شام	۱,۸۵,۴۰۸	دمشق
سعودی عرب	۲۱,۴۹,۶۹۰	ریاض
کویت	۱۷,۸۱۸	کویت
عراق	۴,۳۴,۹۲۴	بغداد
لبنان	۱۰,۴۰۰	بیروت
ملائیشیا	۵,۷۷,۹۱۰	کوالالمپور
متحدہ عرب امارات	۸۳,۶۰۰	ابوظہبی
مالدیو جزائر	۲۹۸	مالے
قطر	۲۲,۰۱۴	دoha
قبرص	۹,۲۵۱	نیکوشیا
کوریہ (شمالی)	۱,۲۰,۵۳۸	پیونگ یانگ

نام ملک	رقبہ (مربع کلومیٹر)	دارالحکومت
کوریہ (جنوبی)	۹۸،۴۸۴	سیول
لاؤس	۱۴،۰۰۰	وانگ پرابانگ
منگولیا	۱۵،۶۵۱،۰۰۰	اولان باتور
نیپال	۱،۴۰،۷۹۷	کھٹمنڈو
سنگاپور	۵۸۱	سنگاپور
ویت نام	۱،۵۸،۷۵۰	ہوچی منہ سیٹی
یمن (شمالی)	۱،۹۵،۰۰۰	صنعا
یمن (جنوبی)	۹،۳۲،۹۶۸	عدن

## براعظم افریقہ

الجیریا	۲۳،۸۱،۷۴۱	الجزائر
انگولا	۱۲،۴۶،۷۰۰	لوانڈا
استوائی گنی	۲۸،۰۵۱	باٹا
ایتھوپیا (جبرہ)	۱۲،۲۱،۹۰۰	عیس ابابا
آئیوری کوسٹ	۳،۲۲،۴۶۳	عابد جان
بوٹسوانا	۶،۰۰،۳۷۲	میفلنگ
برونڈی	۲۷،۸۳۴	یوسمبورا
تنزانیہ	۹،۴۵،۰۸۷	دارالسلام
ٹوگو	۵۶،۰۰۰	لومے
ٹیونس	۱،۶۳،۶۱۰	تونس
جنوبی افریقہ	۱۲،۲۱،۳۷	جوہانسبرگ



نصف الكرة الأرضية الجنوبي



نصف الكرة الأرضية الشمالي



نام ملک	رقبہ (مربع کلومیٹر)	دارالحکومت
چاڈ	۱۲،۸۴،۰۰۰	فورٹ لامی
بینن	۱،۱۲،۶۲۲	پورٹو نووو
ری یونین	۲،۵۱۰	سینٹ ڈینس
روانڈا	۲۶،۳۳۸	بکاؤ
زمبابوے	۳۱۹،۵۵۰	سالبری
سنگال	۱،۹۶،۱۹۲	ڈاکر
سیرالیون	۷۱،۷۴۰	فری ٹاؤن
سوڈان	۲۵،۰۵،۸۱۳	خرطوم
سوازی لینڈ	۱۷،۳۶۳	بابین
صومالیہ	۶،۳۷،۶۵۷	موگادیشو
غیبون	۲،۶۷،۶۶۷	لبریکول
کینیا	۵،۸۲،۶۴۶	نیروبی
کانگو	۳،۴۲،۰۰۰	برازول
کیمرون	۴،۷۵،۴۴۲	دوالا
گیمبیا	۱۱،۲۹۵	بٹھرست
گنی	۲،۴۵،۸۵۷	کوناکری
گنی بساؤ	۳۶،۱۲۵	بساؤ
گھانا	۲،۳۸،۵۳۷	اکرا
لیسوتھو	۳۰،۳۵۵	سیرو
لانی بیری	۱،۱۱،۳۶۹	منزوویا
لیبیا	۱۷،۵۹،۵۴۰	طرابلس
مصر	۱۰،۰۱،۴۴۹	قاہرہ
مدغاسکر	۵،۸۷،۰۴۱	تاناناریو

نام ملک	رقبہ (مربع کلومیٹر)	دارالحکومت
ملاوی	۱,۱۸,۳۸۴	زومبا
مالی	۱۲,۳۰,۰۰۰	بساکو
ماریطانیہ	۱۰,۳۰,۰۰۰	نواکچٹ
ماریشش	۲,۰۴۵	پورٹ لوئیس
مراکش	۷,۱۲,۵۵۰	کاسابلانکا
موزمبیق	۷,۸۳,۰۳۰	لورنگو مارکس
نیمیبیا	۸,۲۴,۲۹۲	والوس بے
نائیجر	۱۲,۶۷,۰۰۰	نیامی
نائیجیریا	۹,۲۳,۷۶۸	لاگوس
وسطی افریقہ	۶,۲۲,۹۸۴	بن گونی
وولٹا	۲,۷۴,۲۰۰	اوگوڈوگو
یوگنڈا	۲,۳۶,۰۳۶	اینٹی بے
زائرے	۲۳,۴۵,۴۰۹	کنشاسا
زیمبیا	۷,۵۲,۶۱۴	لوساکا

## برعظم آسٹریلیا، نیوزی لینڈ (اوشینیا)

آسٹریلیا	۷,۷۸,۸۴۸	کنبرا
برطانوی سولومن	۲۸,۴۴۶	ہونیارا
امریکن سموا	۱۹۷	پاگو پاگو
ٹونگا جزائر	۶۹۹	نکوالوما
سوسائیٹی جزائر	۱,۰۳۰	پاپیٹ
فیجی	۱۸,۲۷۲	سووا

نام ملک	رقبہ (مربع کلومیٹر)	دارالحکومت
گلبرٹ الائیس	۸۸۶	تاراوا
گوام	۵۴۹	اگانا
نیوسیرینڈز	۱۴،۷۶۳	ویلا
نیوکیلینڈ و نیا	۱۹،۰۵۸	نومیا
نیوزی لینڈ	۲،۶۸،۶۷۶	ولنگٹن
ناورو	۲۱	ناورو

## جنوبی امریکہ

ایکویڈور	۲،۸۳،۵۶۱	کیٹو
ارجنٹائن	۲،۷۷،۸۸۹	بونس ایئرز
بولیویا	۱،۰۹۸،۵۸۱	لاپازہ
برازیل	۸۵،۱۱،۹۶۵	برازیلیا
پاراگوئے	۴،۰۶،۷۵۲	ایسنشن
پہلی	۱۱،۳۸،۹۱۴	سانٹیاگو
پيرو	۱۲،۸۵،۲۱۶	لیما
سوری نام	۱،۶۳،۲۶۵	پاراماریبو
گی آنا فرانسیزی	۹۱،۰۰۰	کینیون
کولمبیا	۱۱،۳۸،۹۱۴	بوگوٹا
فاک لینڈ	۱۱،۹۶۱	سٹینلے
گوانا	۲،۱۴،۹۶۹	جارج ٹاؤن
وینزویلا	۹،۱۲،۰۵۰	کاراکاز
یورڈوگوئے	۱،۷۷،۵۰۸	مونٹی ویڈیو

نام ملک	رقبہ (مربع کلومیٹر)	دارالحکومت
شمالی امریکہ		
الاسلوٹور	۲۱،۳۹۳	سان سالوٹور
ہسماز	۱۳،۹۳۵	ساؤ
بارباڈوس	۴۳۱	برج ٹاؤن
برمودا	۵۳	کوڈا نکٹن
پاناما	۷۵،۶۵۰	پاناما
پوسٹو ریکو	۸،۸۹۷	سان خوان
جمیکا	۱۰،۹۶۲	کنگسٹن
ڈومینیکن	۴۸،۷۳۴	لاوینکا
ریاستہائے متحدہ امریکہ	۹۳،۶۳،۱۲۳	واشنگٹن
کوسٹاریکا	۵۰،۷۷۰	سان جوے
کینیڈا	۹۹،۷۶،۱۳۹	اڈاوا
کیوبا	۱،۱۳،۵۲۴	ہوانا
گھینین لینڈ	۲۱،۷۵،۶۰۰	گوڈ تھاپ
گواتیمالا	۱،۰۸،۸۸۹	گوایمالا
میکسیکو	۱۹،۷۲،۵۴۷	میکسیکو
نکاراگوا	۱،۳۰،۰۰۰	مناگوا
ہونڈوراس	۱،۱۲،۰۸۸	ٹیگوسی گالپا
ہیٹی	۲۷،۷۵۰	پورٹ آؤ پرنس
ٹرینیڈاڈ	۵،۱۲۸	پورٹ آف سپین

نام ملک	رقبہ (مربع کلومیٹر)	دارالحکومت
براعظم یورپ		
آئس لینڈ	۹۳,۰۳۰	ریکجاوک
البانیہ	۷۸,۷۴۸	تیرانا
آئر لینڈ	۷۰,۷۷۴	ڈبلن
انڈورا	۴۵۳	انڈورا
آسٹریا	۸۳,۸۴۹	وینا
اطلی	۳۰۱,۲۲۵	روم
بلجیم	۳۰,۵۱۳	بروکسلز
بلغاریہ	۱۱۰,۹۱۲	صوفیہ
پولینڈ	۳۱۲,۶۷۷	وارسا
پرتگال	۹۲,۰۸۲	لیزن
چیکو سلواکیہ	۱,۲۷,۸۶۹	پراگ
ڈنمارک	۴۳,۰۶۹	کوپن ہیگن
رومانیہ	۲,۳۷,۵۰۰	بخارسٹ
سپین	۵۰۳,۷۸۲	میدرڈ
سویڈن	۴۰۳,۹۶۴	سٹاک ہوم
سوئزر لینڈ	۴۱,۷۸۸	برن
مشرقی جرمنی	۱,۰۸,۷۷۸	برلن
مغربی جرمنی	۲,۴۸,۵۷۷	بون



نام ملک	رقبہ (مربع کلومیٹر)	دارالحکومت
فرانس	۵,۴۷,۰۲۶	پیرس
فن لینڈ	۳,۳۷,۰۰۹	ہلسنکی
لکسمبرگ	۲,۵۸۶	لکسمبرگ
مالٹا	۳۱۶	ولیٹا
مناکو	۲	مناکو
نیدرلینڈ	۴,۰۸,۴۴	ہیگ
ناروے	۳,۲۴,۲۱۹	اوسلو
یونان	۱,۳۱,۹۴۴	ایتھنز
ہنگری	۹۳,۰۳۰	بوداپسٹ
یوگوسلاویہ	۲,۵۵,۸۰۴	بلغراد
یو کے (جزائر برطانیہ)	۲,۴۴,۰۴۶	لندن
روس (یورپی)	۵۵,۷۱,۰۰۰	ماسکو



# فصل

## فی أدلتہ کرویۃ الارض

# فصل

قولہ فی أدلتہ کرویۃ الارض لہ۔ فصل ہذا میں زمین کے گول ہونے کے اولہ کا بیان ہے جمہور علماء علم ہیئت زمین کے گول ہونے کے قائل ہیں۔ تاہم زمین کی شکل میں چند اور نظریے بھی ہیں۔

۱ بعض قدما کا خیال تھا کہ زمین گول ہے۔ گویا ایک دائرہ اس پر محیط ہے۔ اور درخت کی مانند مضبوط اور طویل جڑوں پر قائم ہے۔

۲ قدیم تر خیال یہ تھا کہ زمین وسیع فرش اور ہموار میدان ہے جس کا عمق لامتناہی ہے۔

۳ یہ نظریہ بھی قدیم ہے کہ زمین گول میز ہے جو بارہ ستونوں پر قائم ہے۔

۴ ہنود کا خیال تھا کہ وہ خود نما نصف کرہ ہے جو چار ہاتھیوں کی پشت پر واقع ہے اور ہاتھی ایک عظیم الجثہ سنگ پشت (کچھوا) پر کھڑے ہیں۔

○ مسألتاً۔ للقدماء أقوال كثيرة في شكل الأرض لكن جمهو العلماء على أنها كرة حسيبة و هم قد ذكروا أدلة كثيرة على كروية الأرض نورد ههنا دليكين منها۔

الدليل الاول متفرع على اختلاف المطالع و المغارب في البلاد الشرقية والغربية فان الشمس تطلع وتغرب في البلاد الشرقية قبل طلوعها وغروبها في البلاد الغربية بقدر ساعتين

۵۔ قدما میں فلسفی وارو (۱۶ ص ۲۷۰) نے دعویٰ کیا تھا کہ زمین بیضوی شکل ہے۔ مشہور مسلمان جغرافیہ دان ادیسی عربی نے ۱۳۷۷ میں اس میں یہ اضافہ کر دیا کہ بیضوی شکل کا نصف حصہ پانی میں ڈوبا ہوا ہے۔

قولہ الدلیل الاول الخ۔ زمین کی کروییت یعنی گول ہونا ایک مسلم حقیقت ہے۔ اس پر جمہور ماہرین کا اتفاق ہے۔ ماہرین زمین کے گول ہونے پر متعدد دلیلیں پیش کرتے ہیں یہاں صرف دو دلیلوں کا بیان ہے۔ عبارت ہذا میں دلیل اول کا ذکر ہے۔ دلیل اول شرقی اور غربی شہروں کے مابین مطالع و مغارب کے اختلاف اور مقدر اختلاف و تفاوت پر مبنی ہے۔ اختلاف مطالع و مغارب کا مطلب یہ ہے کہ تجربہ سے یہ بات ثابت ہو چکی ہے کہ سورج بلکہ تمام ستارے بھی شرقی شہروں میں پہلے طلوع ہوتے ہیں اور پہلے غروب ہوا کرتے ہیں۔ اور غربی شہروں میں دیر سے طلوع و غروب کرتے ہیں۔

قولہ بقدر ساعتین الخ۔ یعنی طلوع و غروب کا یہ تفاوت ان شہروں میں واقع نہیں ہوتا جو ایک دوسرے سے شمالاً و جنوباً واقع ہوں۔ بلکہ یہ فرق و تفاوت ان شہروں اور ان خطوں میں ظاہر ہوتا ہے جو ایک دوسرے سے شرقاً و غرباً واقع ہوں۔

ان كانت المسافتُ بين البلدين الشرقي والغربي  
 نحو الف ميل تقريباً وبقدر نصف ساعة ان كانت  
 المسافتُ بينهما ٥٠٠ ميل تقريباً وقس على ذلك  
 وان شئت ضبط القانون فخذ لكل درجة  
 من المسافت ٤ دقائق ولدجتين ٨ دقائق ولثلاث  
 درجات ١٢ دقيقة وهكذا

اگر شرقی اور غربی شہر میں فاصلہ ہزار میل ہو تو دونوں کے طلوع و غروب میں ایک  
 گھنٹہ کا فرق ہوگا۔ یعنی شرقی شہر میں آفتاب اگے پانچ بجے طلوع اور شام کے پانچ  
 بجے غروب ہوتا ہو تو غربی شہر میں آفتاب صبح چھ بجے طلوع ہوگا اور شام کے  
 چھ بجے غروب ہوگا۔ اور اگر ان دو شہروں میں فاصلہ تقریباً دو ہزار میل ہو تو دونوں کے  
 طلوع شمس و غروب شمس کا فرق دو گھنٹے ہوگا۔ اگر ان دو شہروں میں فاصلہ تقریباً پانچ سو  
 میل ہو تو دونوں میں باعتبار طلوع و غروب آفتاب نصف گھنٹہ کا فرق ہوگا۔ علیٰ ہذا  
 القیاس۔ فاصلہ کی کمی بیشی کے مطابق آفتاب کے طلوع و غروب کے تقدّم و تاخیر میں بھی کمی  
 بیشی واقع ہوتی ہے۔

قولہ وان شئت ضبط الخ۔ سابقہ عبارت میں یہ فرق میلوں کے پیمانے پر  
 متفرع تھا۔ اور عبارت ہذا میں اس کی مزید تشریح کے علاوہ درجوں کا لحاظ رکھا گیا  
 ہے۔

خلاصہ کلام یہ ہے کہ اگر درجوں کے لحاظ سے آپ طلوع و غروب کے فرق کا  
 قانون ضبط اور معلوم کرنا چاہتے ہیں۔ تو اس کا طریقہ یہ ہے کہ زمین کے ارد گرد ایک  
 گول دائرہ فرض کریں۔ ہر دائرہ میں ۳۶۰ درجے ہوتے ہیں۔ یہ درجے زمین کی مسافت  
 ظاہر کرتے ہیں۔ جس طرح میل مسافت ظاہر کرتا ہے۔ پس آپ ہر درجے کے لیے  
 چار منٹ اور دو درجوں کے لیے آٹھ منٹ اور تین درجوں کے لیے بارہ منٹ مقرر

فَيَتَقَدَّمُ طُلُوعُ الشَّمْسِ وَالنُّجُومِ وَغُرُوبُهَا فِي  
الْبِلَدِ الشَّرْقِيَّةِ عَلَى طُلُوعِهَا وَغُرُوبِهَا فِي الْبِلَدِ الْغَرْبِيَّةِ  
بِقَدَرِ سَاعَةٍ إِنْ كَانَتِ الْمَسَافَةُ بَيْنَ الْبِلَدَيْنِ ۱۵  
دَرَجَةً وَبِقَدَرِ ۲ دَقَائِقَ إِنْ كَانَتِ الْمَسَافَةُ بَيْنَهُمَا  
دَرَجَةً وَاحِدَةً وَبِقَدَرِ ۸ دَقَائِقَ إِنْ كَانَتِ الْمَسَافَةُ بَيْنَهُمَا  
دَرَجَتَيْنِ وَهَلُمَّ جَرًّا

کہ دیں۔ بہر حال ہر درجہ کے لیے چار منٹ مقرر کرنے چاہئیں۔  
چار منٹ کی تقرری کی وجہ یہ ہے کہ آفتاب مسافت ارضی کے لحاظ سے زمین کے  
۳۶۰ درجوں میں سے ایک ایک درجہ چار منٹ میں طے کرتا ہے اور کل ۳۶۰ درجوں کو  
۲۴ گھنٹے میں (اور یہی شب و روز کی مدت ہے) طے کرتا ہے۔

قولہ فیتقدم طلوع الشمس الخ۔ یہ تفریع ہے سابقہ بیان پر۔ یعنی جب یہ  
بات ذہن نشین ہوگئی کہ آفتاب اور ستارے مشرق سے مغرب کی طرف چلتے ہوئے  
مسافت ارضی میں سے فی درجہ طے کرنے میں چار منٹ لگاتے ہیں۔

پس بعد ازیں ہم کہتے ہیں کہ آفتاب اور ستارے بلاد شرقیہ میں بمقابلہ  
بلاد غربیہ کے پہلے طلوع و غروب کرتے ہیں اور بلاد غربیہ میں بعد میں۔ اور طلوع  
و غروب کا یہ فرق ایک گھنٹہ ہوگا اگر ان دو شہروں کے درمیان فاصلہ پندرہ درجے کا  
ہو۔ اور یہ فرق طلوع و غروب صرف چار منٹ کا ہوگا اگر دونوں میں فاصلہ ایک درجہ  
ہو۔ اور یہ تفاوت و فرق آٹھ منٹ کا ہوگا اگر دونوں کے مابین فاصلہ دو درجوں کا ہو۔ و علی  
ہذا القیاس۔

یاد رکھیے خط استوا میں ایک درجہ کی لمبائی ہے تقریباً ۶۹ میل۔ اور دس درجے  
عرض بلد پر ایک درجہ کی لمبائی ہے تقریباً ۶۸ میل۔ اور بیس درجے عرض بلد میں ایک  
درجے کی لمبائی تقریباً ۶۴ میل ہے۔  $\frac{1}{4}$  ۳۰ درجے عرض بلد میں (یہی عرض بلد ہے لاہور کا)



وهذا الاختلافُ طلوعًا وغروبًا يدلُّ على أنَّ  
الارضَ كرهًا اذ لو كانت مُسطَّحةً لطلعت النجومُ  
والشمسُ وغربت في آن واحدٍ على جميع البلاد الواقعة  
في جهةٍ متعيّنةٍ من الارض -

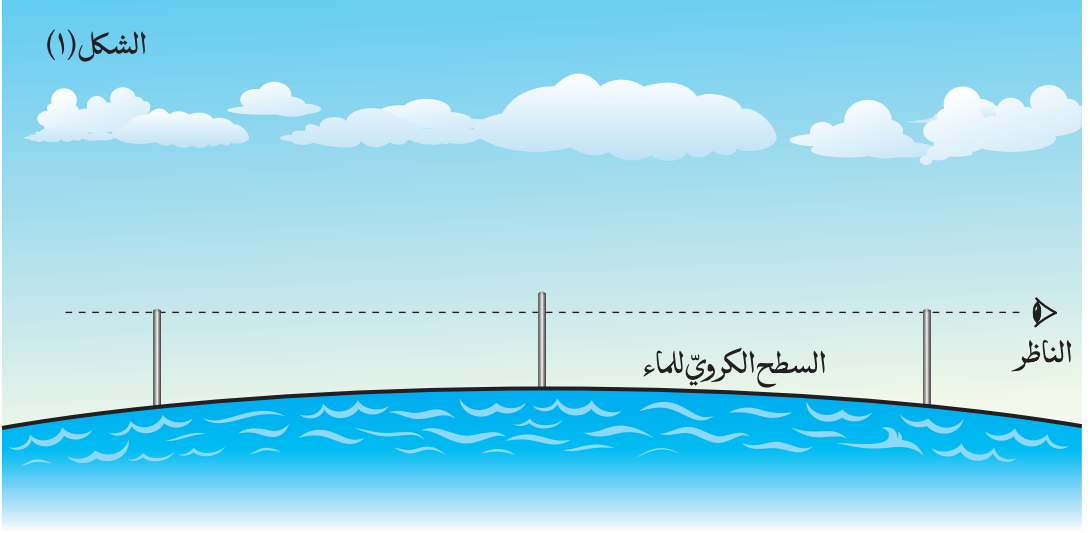
مسألتہ - الدلیل الثانی تجربتاً بعض الناس  
فقد حکى ان رجلاً من البریطانیاء ركز فی نهرٍ مستوی

اس کی لمبائی ہے تقریباً ۵۹ میل - ۴۰ درجے عرض بلد پر اس کی لمبائی ہے ۵۲ میل - ۶۰  
درجے عرض بلد پر اس کی لمبائی ہے تقریباً ۳۴ میل - اور ۷۰ درجے عرض بلد پر اس کی لمبائی ۲۳  
میل ہے -

قولہ وهذا الاختلافُ طلوعًا وغروبًا - یعنی شرقی و غربی شہروں میں طلوع و  
غروب شمس کا یہ اختلاف و تفاوت اس بات کی دلیل ہے کہ زمین گول ہے - کیونکہ اگر  
زمین ٹمھرہ کی چھت کی طرح ہموار اور مستوی ہوتی تو شرقاً و غرباً شہروں میں آفتاب  
اور ستارے ایک ہی وقت میں طلوع ہوتے ہوئے نظر آتے اور اسی طرح وہ ایک ہی  
وقت میں غروب ہوتا - یعنی شرقی اور غربی شہروں میں آفتاب ایک ہی وقت میں  
طلوع کرتا اور ایک ہی وقت میں غروب کرتا - ان شہروں میں باعتبار طُلوع و  
غروب شمس مذکورہ صدفِ فرق نامکن ہوتا -

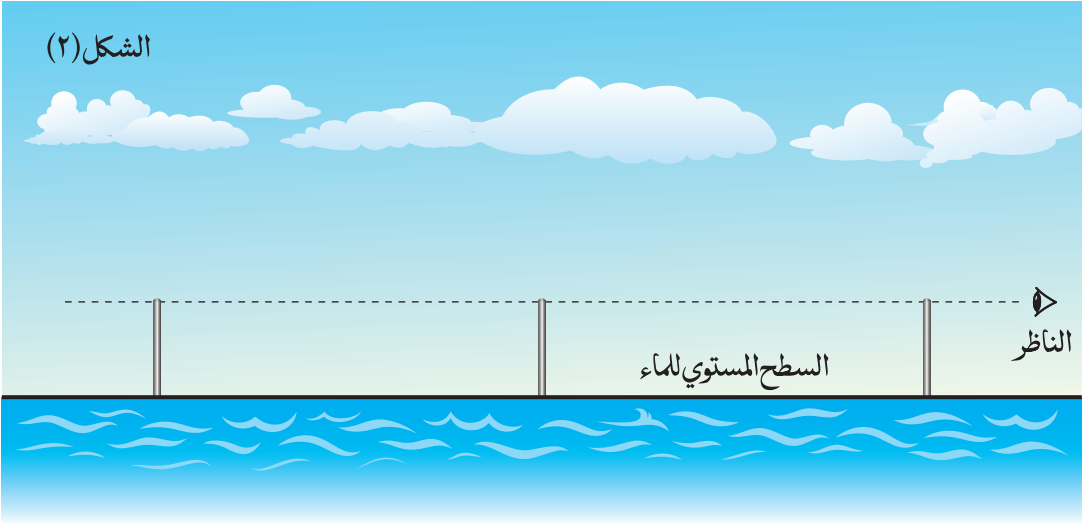
قولہ الدلیل الثانی - زمین کی کرویّت کے اثبات کی یہ دوسری دلیل  
ہے جو ایک انگریز شخص کے تجربے پر مبنی ہے - حکایت ہے کہ ۱۸۷۰ء میں ایک  
برطانوی سائنسدان اے۔ آر۔ ولس نے انگلینڈ کی ایک نہر پر یہ تجربہ کیا۔ اس  
نے نہر کے اُس مقام کو جہاں سطح ارض ہموار تھی اپنے تجربے کے لیے منتخب کیا۔ اے۔ آر  
ولس نے اس نہر میں تین بانس ایک ہی لائن میں تین میل کے فاصلے پر اس طرح گاڑے کہ ان میں سے ہر ایک  
پانی کی سطح سے یکساں ۱۳ فٹ ۴ انچ اونچا تھا

الشكل (١)



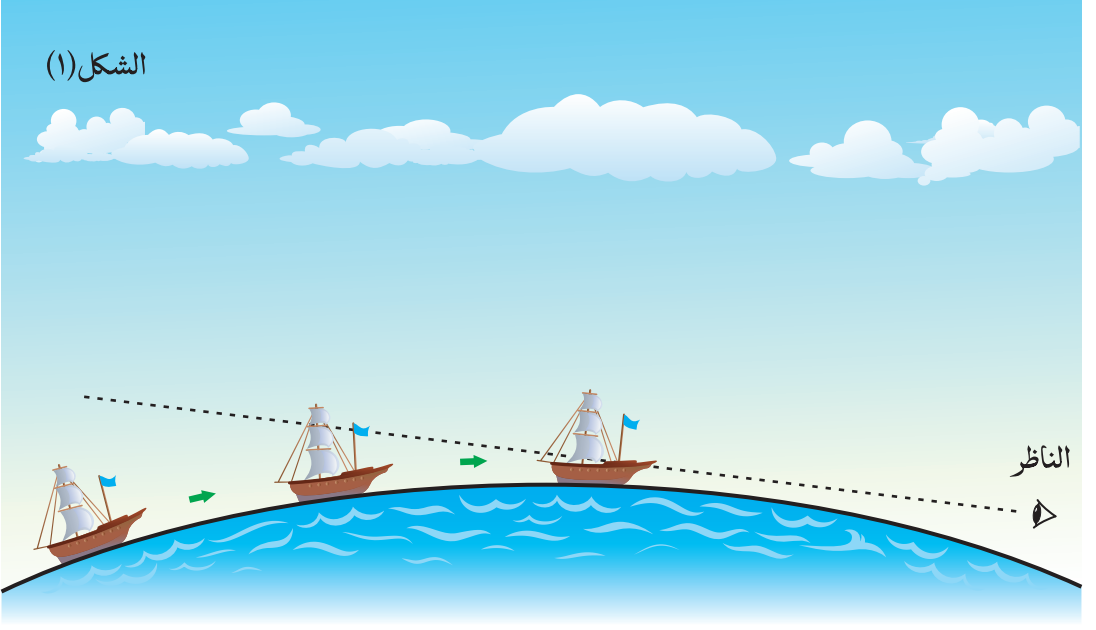
هذا الشكل (١) يدلُّك على أنَّ سطح الماء كرويٌّ تبعًا لكرويّة سطح الأرض ولذا ترى رأس العود المتوسّط مرتفعًا بالنسبة إلى رأسي الطرفين كما يظهر من هذا الخطّ المستقيم.

الشكل (٢)

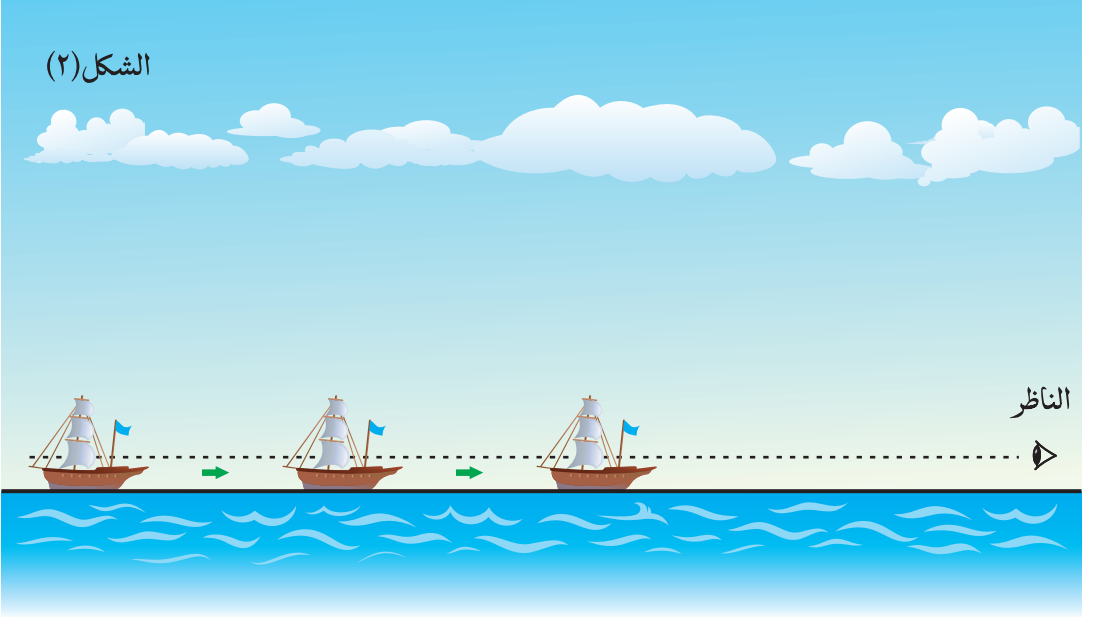


هذا الشكل (٢) يوضح أنّه لو كان سطح الماء و سطح الأرض مستويين أيّ مسطّحين غير كرويّين لكان حال الأعمدة الثلاثة مثل هذه الصورة ولمرّ الخطّ المستقيم على رؤوس الأعمدة الثلاثة من غير ارتفاع وانحطاط.

الشكل (١)



الشكل (٢)



هذان الشكلان يوضحان أنّ البواخر والجوار المنشآت في البحر إذا نظرت إليهنّ من الساحل بدت لك أولاً رؤوسهنّ العالية. ثم تزيدها الحصّة المريّة إلى أن تبدوا كلهنّ كما يظهر من الشكل (١). فعلم أنّ الأرض مع الماء كرة. لو كان سطح الأرض مستويًا لظهر سائر أجزائهنّ دفعةً كما ترى في الشكل (٢).

الارض ثلاثاً اَعِمِدَةً طَوِيلَةً مِنْ خَشَبٍ  
بَحِثْ كَانِ الْبُعْدُ بَيْنَ كُلِّ عَمُودَيْنِ  
مِنْهَا ثَلَاثَةً اَمِّيَالٍ

وَبَحِثْ كَانِ رَأْسُ كُلِّ عَمُودٍ مَرْتَفِعًا  
عَنْ سَطْحِ الْمَاءِ بِقَدَرِ ۱۳ قَدَمًا وَ ۲ بُوَصَاتٍ  
ثُمَّ نَظَرْنَا فِي تَلَسُّكِ بَدَنِ مِنْ رَأْسِ عَمُودٍ إِلَى  
الْآخَرِينَ فَبَدَلْنَا أَنَّ رَأْسَ الْعَمُودِ الْمُتَوَسِّطِ اَعْلَى وَ  
اَرْفَعُ مِنْ رَأْسَي الْبَاقِيَيْنِ

وَهَذَا يَدُلُّ عَلَى اِسْتِفَاعِ مَرْكَزِ الْعَمُودِ الْمُتَوَسِّطِ  
وَمَغْرَظِهِ بِالنِّسْبَةِ إِلَى مَغْرَظِي الْعَمُودَيْنِ الْآخَرَيْنِ  
وَمَرْكَزَيْهِمَا وَهَذَا اِلَّا مَرْتَفَاعُ نَتِيجَةِ كُرْوِيَّةِ الْاَرْضِ  
- الشَّكْل -

پھر جب دُور بین سے پہلے بانس سے باقی دو بانسوں کے سروں کو  
دیکھا، تو درمیانے بانس کا سرا دو سر بانسوں سے اوپر کو اُبھرا ہوا تھا۔  
درمیانے بانس کی اونچائی کا زیادہ ہونا اس بات کی دلیل ہے کہ پانی کی سطح درمیان  
میں اُبھری ہوئی ہے یعنی گول ہے۔ اور پانی چونکہ زمین پر ہے اس لیے ثابت  
ہوا کہ زمین بھی اُبھری ہوئی یعنی گول ہے۔ بہر حال درمیانے بانس کا ارتفاع  
زمین کی کُرْوِیَّت کا نتیجہ ہے۔

# فصل

## فی عروض البلاد و أطوالها

○ ههنا مسائل متعدده لا غناء بطلبة هذا الفن عنها

# فصل

قولہ فی عروض البلاد الخ۔ عروض جمع عرض ہے۔ اطوال جمع طول ہے۔ فصل ہذا میں زمین کے مختلف شہروں اور خطوں کے عرض و طول کا بیان ہے۔ عرض طول سے یہاں لغوی معنی مراد نہیں ہے۔ بلکہ یہاں ان سے اصطلاحی معنی مراد ہے۔

اصطلاحاً عرض کا معنی ہے کسی شہر کا خط استوار سے شمالاً یا جنوباً فاصلہ۔ اور طول بلد کا مطلب ہے کسی شہر کا کتبچہ سے شرقاً یا غرباً فاصلہ۔ لاغنا ای لا یتطلب العلم من معرفتها ویلزم اطلاعہم ووقوفہم علیہا۔ یہ نہایت بلیغ محاورہ ہے جو کسی شے کے اہتمام و اہمیت بتلانے کے لیے مستعمل ہوتا ہے۔ فضائل رمضان شریف میں سلمان فارسی رضی اللہ عنہ کی مرفوع روایت ہے۔ واستکثروا فیہ ای فی رمضان من اربع



المسألة الأولى - معرفة عرض البلاد وأطوالها  
من مهمات هذا الفن تتوقف عليها معرفة جغرافيا  
الارض ومعرفة أمكنة القرى والبلاد من سطح الارض  
غير واحد من الامور التكوينية والاحكام الشرعية

نصل الخصلتين ترضون بها ربكم وخصلتين لا غناء بكم عنهما (وفيه) واما الخصلتان  
اللتان لا غناء بكم عنهما فتسألون الله الجنة وتعوذون به من النار - (مرآة ابن خزيمة  
والبيهقي)

قولہ المسألة الأولى إلخ - فصل ہذا میں متعدد مسائل کا ذکر ہے - مسئلہ اولی کا بیان  
ہے - حاصل کلام یہ ہے کہ فن ہذا پڑھنے کے لیے عرض بلاد اور طول بلاد کا جاننا نہایت اہم  
ہے - ان کے جاننے کے بغیر فن ہذا میں بصیرت حاصل ہونا مشکل ہے -

عرض بلد اور طول بلد پر زمین کے جغرافیہ کی تفصیلات کا جاننا موقوف ہے - جغرافیہ کا  
معنی ہے زمین کے مختلف ملکوں اور خطوں کے احوال جاننا - مثلاً ان کا محل وقوع، ان کے  
موسموں کا حال - ان کے فاصلے شمالاً و جنوباً یا شرقاً و غرباً وغیرہ احوال - اس طرح عرض بلاد اور  
طول بلاد کے ذریعہ مختلف شہروں کے محل وقوع کا پتہ چلتا ہے - (امکنۃ جمع مکان ہے) مثلاً  
عرض بلد سے یہ پتہ چلتا ہے کہ فلاں شہر خط استواء سے شمالاً واقع ہے یا جنوباً اور وہ شمالاً یا جنوباً کتنے  
فاصلے پر واقع ہے -

اور طول بلد سے یہ علم حاصل ہوتا ہے کہ فلاں شہر گرینچ سے مشرق میں واقع ہے یا مغرب میں  
اور گرینچ سے وہ کتنے درجے دور ہے -

اسی طرح کئی امور تکوینیہ بلکہ متعدد احکام شرعیہ کی تفصیلات عرض بلاد اور طول بلاد  
سے وابستہ ہیں - تکوینیہ سے مراد وہ امور ہیں جن کا تعلق ظاہری و جسمانی عالم سے ہو -

مثلاً عرض بلد سے یہ بھی معلوم ہوتا ہے کہ فلاں شہر کا موسم کیسا ہے؟ وہ منطقہ  
باردہ میں واقع ہے یا منطقہ حارہ میں - اور اس کے دن اور رات کا زیادہ سے زیادہ طول

## المسألة الثانية - عرض البلد عبارة عن قدر بُعد موضع عن خط الاستواء شمالاً أو جنوباً ويتزايد عرض البلد الى تسعين درجة فقط و

کتنا ہے؟ یہ امر کوینی ظاہری ہے۔ اور طول بلد سے یہ بھی معلوم ہوتا ہے کہ فلاں وقت فلاں شہر  
میں دن ہو گا یا رات ہوگی۔ اور کتنے بجے ہوں گے۔ یہ سب امور کوینیہ ہیں۔ یا کوینیہ سے کسی نہ  
کسی طرح متعلق ہیں۔

اسی طرح کئی احکام شرعیہ بھی معرفت عرض بلاد اور طول بلاد پر موقوف ہیں۔ مثلاً  
عرض بلاد اور طول بلاد کے اختلاف سے ہجرت قبلہ نماز بھی مختلف ہو کر بدلتی  
رہتی ہے۔ نمازوں کے اوقات بھی طول بلاد و عرض بلاد کے مطابق بدلتے رہتے  
ہیں۔

قولہ المسألة الثانية الخ۔ یہ دوسرے مسئلہ کا بیان اس میں تین باتوں کا ذکر پہلی بات عرض بلد کی  
تعریف میں ہے۔ عرض بلد کسی شہر یا مقام کے خط استوار سے شمالاً یا جنوباً فاصلے اور فاصلے کی  
مقدار کا نام ہے۔

زمین کے تمام مقامات تین قسم پر ہیں۔ اول وہ مقامات جن پر خط استوار گزرتا  
ہے۔ ان کا عرض بلد موجود نہیں ہے۔ بالفاظ دیگر ان کا عرض بلد صفر درجہ ہے۔  
دوم وہ مقامات جو خط استوار سے شمالاً واقع ہیں۔

سوم وہ مقامات جو خط استوار سے جنوباً واقع ہیں۔ پس ہر مقام اور شہر کا خط استوار  
سے جو فاصلہ ہے وہ اُس شہر و مقام کا عرض بلد ہے۔ اگر وہ مقام شمالی نصف ارضی میں  
واقع ہو تو وہ مقام شمالی عرض بلد رکھتا ہے۔ اور اگر وہ مقام جنوبی نصف ارضی میں واقع ہو  
تو وہ جنوبی عرض بلد والا ہے۔ ہم لاہور والے بلکہ سارے باشندگانِ پاکستان شمالی عرض  
بلد والے ہیں۔ لاہور کا عرض بلد تقریباً  $31\frac{1}{2}$  درجہ ہے۔

قولہ ويتزايد عرض البلد الخ۔ یہ دوسری بات کا بیان ہے۔ حاصل کلام یہ  
ہے کہ عرض بلد زیادہ سے زیادہ ۹۰ درجہ تک ہو سکتا ہے۔ کسی مقام کا عرض بلد یعنی خط استوار

عرضُ التسعين موضعُ كلِّ واحدٍ من قطبي الارض  
الشمالي والجنوبي فكلُّ واحدٍ من القطبين يبتعدُ عن  
خط الاستواء تسعين درجتاً

وعرضُ كلِّ واحدٍ من خط السرطان شمالاً وخط  
الجدي جنوباً يساوي الميل الكلي كما تقدم  
المسألة الثالثة - جعلوا مبدأ البلاد غرینتش

سے اس کا فاصلہ ۹۰ درجے سے زیادہ نہیں ہو سکتا۔

زمین کے قطبین خط استواء سے زیادہ سے زیادہ فاصلے پر واقع ہیں اور ہر ایک قطب یعنی  
قطب جنوبی و شمالی کا فاصلہ خط استواء سے ۹۰ درجہ ہے۔ اس لیے عرض شمالی جتنا بڑھتا جاتا ہے۔  
قطبی تارہ افق سے اتنا ہی بلند ہوتا ہوا سمت الرأس کے قریب ہوتا جاتا ہے۔ پس جو شخص قطب  
شمالی میں ہوگا۔ اسے قطبی ستارہ عین سمت الرأس پر دکھائی دے گا۔ یعنی یہ تارہ اسے اپنے سر کی سیڑ  
پر قائم دکھائی دے گا۔

قولہ و عرضُ كلِّ واحدٍ من خط السرطان إلخ۔ یہ تیسری بات کا بیان ہے۔ اس میں  
خط سرطان و خط جدی کا عرض بلد بتایا گیا ہے۔ ان کی اہمیت و کثرت استعمال کی وجہ سے ان کے عرض  
بلد کی نشان دہی کی گئی ہے۔

حاصل کلام یہ ہے خط سرطان یعنی دائرہ خط سرطان خط استواء کے شمال میں ہے۔ اور  
اس کا عرض بلد شمالی میل کئی کے برابر ہے۔ میل کئی کی مقدار فصل و دائرہ میں معلوم ہو گئی ہے یعنی ۲۳  
درجے ۲۴ دقیقہ۔ اور بقول بعض ۲۳ درجہ ۳۰ دقیقہ۔ اسی طرح خط جدی یعنی دائرہ خط جدی خط استواء  
کے جنوب میں واقع ہے۔ اور اس کا عرض بلد جنوبی بقدر میل کئی ہے۔

قولہ المسألة الثالثة إلخ۔ مسئلہ ثالثہ میں تین باتوں کا بیان ہے۔ پہلی بات یہ ہے  
کہ طویل بلاد کا بعد اکثر بچ شہر ہے۔ یہ انگلینڈ میں لندن کے قریب ایک شہر ہے۔ زمانہ حال میں اسی کو مبدأ طول  
قرار دیا گیا ہے۔ گرتینج کا تلفظ عربی میں غرینتش ہے۔

(گرینج) و غرینتش قریبۃ قریبۃ من لندن فی البریطانیۃ  
والطول عبارة عن قدر المسافة بین ایّ بلد و  
غرینتش من جهة الشرق او من جهة الغرب  
وغایۃ الطول مائۃ وثمانون درجتاً ولا یتزاید  
الطول علی هذا القدر

آج سے ۵۰-۶۰ سال قبل یعنی تقسیم برصغیر سے قبل حکومت برطانیہ نہایت وسیع  
مملکت تھی۔ ہند و پاک پر بھی اس کا قبضہ تھا۔ اس لیے اس نے اپنی طاقت کے بل بوتے پر  
اپنے ملک کے ایک شہر کو تمام زمین کا مرکز یعنی مبدأ طول قرار دے دیا۔ چنانچہ آج کل اسی کو یعنی  
گرینج کو مبدأ طول تسلیم کرتے ہیں۔

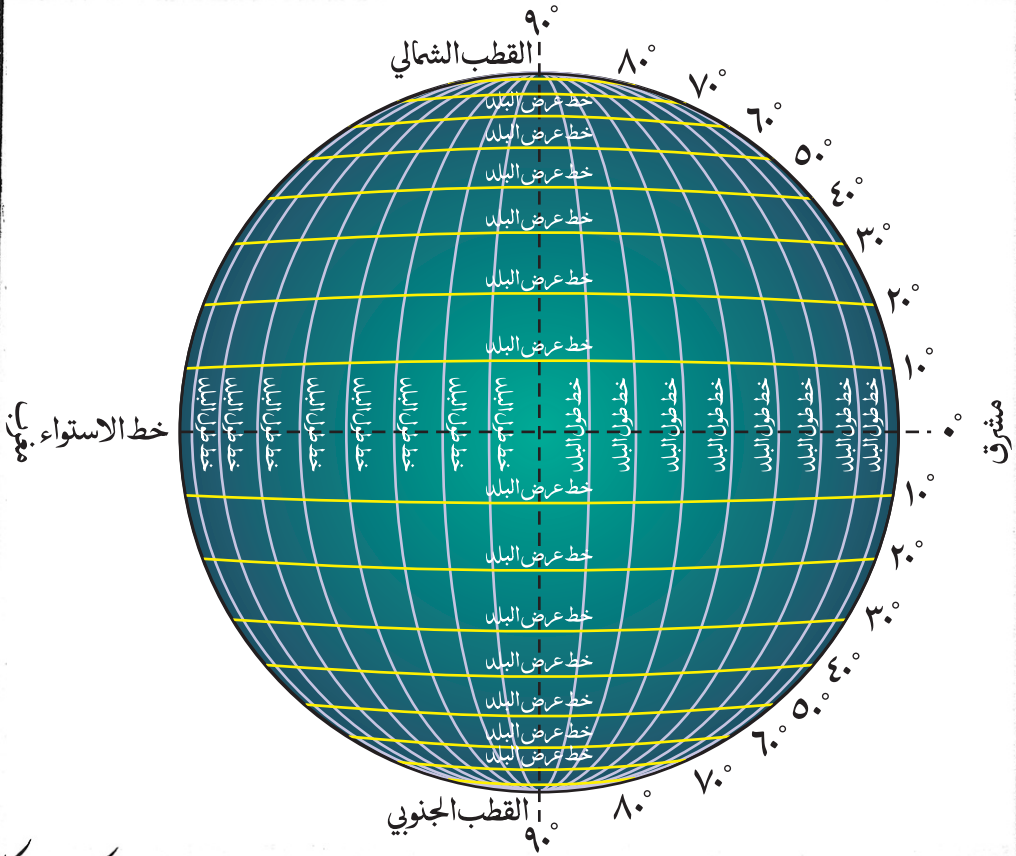
فلاسفہ یونان ارسطو وغیرہ جو رائے خالدا ت ہی کو مبدأ طول شمار کرتے تھے۔ یہ جزائر بحر  
اوقیانوس میں تھے۔ حکماء ہند کے نزدیک مقام گنگدھر (لنکا) طول بلاد کا مبدأ تھا۔ گنگدھر مملکت  
سیری لنکا میں ایک مقام کا نام تھا۔ بعض علماء اسلام مکہ مکرمہ کو مبدأ طول قرار  
دیتے ہیں۔

۱۸۸۴ء میں طول بلد کے متعلق ماہرین شمس کی ایک انجمن نے کافی غور و خوض کے بعد  
گرینج کو مبدأ طول قرار دیا۔ یعنی گرینج کے نصف النہار سے کسی شہر کے نصف النہار کا فاصلہ  
اس شہر کا طول بلد ہے۔ اگر وہ شہر گرینج کے مشرق میں واقع ہو تو وہ شرقی طول والا ہے  
اگر وہ گرینج سے مغرب میں واقع ہے تو وہ غربی طول والا شہر ہے۔

فصل ہذا میں دوسری بات طول بلد کی تعریف سے متعلق ہے۔ جو آپ کو معلوم ہو گئی۔  
یعنی کسی مقام کا گرینج سے شرقاً و غرباً فاصلہ طول بلد کہلاتا ہے۔ پاکستان شرقی طول بلد الا ملک  
ہے۔

قولہ ولا یتزاید الطول الخ۔ یہی سیری بات کا بیان ہے۔ حاصل یہ ہے کہ کسی

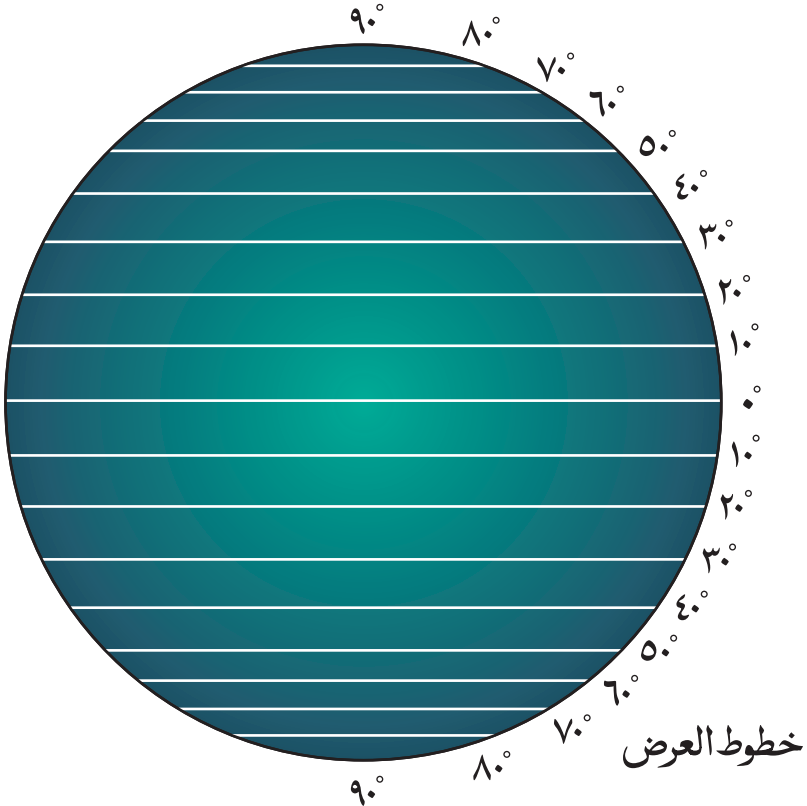
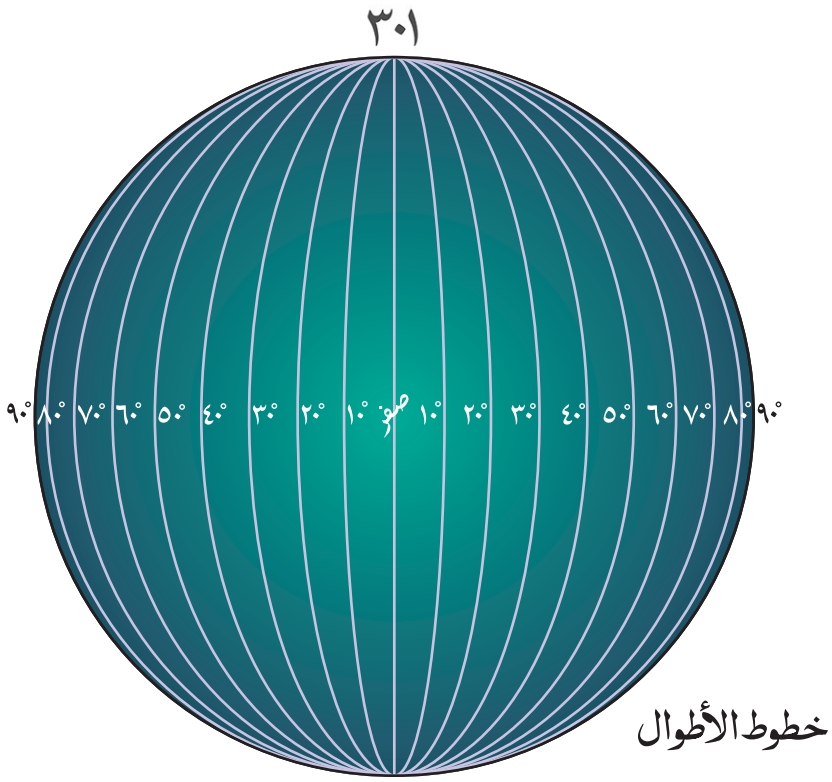
المسألة الرابعة - اصطلاحاً على اعتبار خطوط  
خياليتة موازية لخط الاستواء على سطح الأرض رمزاً إلى  
عروض مُدُنٍ مختلفة ولذا سمّوها خطوط العرض  
ويتوقف فهم الخرائط واستخراج النتائج منها على



مقام کا طول بلد زیادہ سے زیادہ ۱۸۰ درجے ہو سکتا ہے۔ ۱۸۰ درجہ غایت طول ہے کسی مقام کا  
طول بلد اس سے زیادہ نہیں ہو سکتا۔ بالفاظ دیگر طول بلد زیادہ سے زیادہ نصف دور تک پہنچ  
سکتا ہے۔ دائرہ کا پورا دور ۳۶۰ درجوں پر مشتمل ہوتا ہے۔ ۳۶۰ کا نصف ۱۸۰ ہے۔  
قولہ المسألة الرابعة الخ۔ مسئلہ رابعہ میں خطوط عرض بلد اور خطوط طول بلد کا  
بیان ہے۔

تفصیل کلام یہ ہے کہ ماہرین فن ہذا اور علماء جغرافیہ کی اصطلاح میں فہم و افہام کی





ويمكن رسم المتوازيات على الخرائط ، وهي تستخدم للدلالة على خط عرض كل مكان . والأماكن الواقعة على خط الاستواء يكون عرضها ٠ (صفر) ، وأكبر قيمة لخطوط العرض هي قيمة خط عرض كل من القطبين الشمالي والجنوبي ، ومقدارهما على التوالي ٩٠ شمالاً و ٩٠ جنوباً

هذه الخطوط ولذا ترى هذه الخطوط مرسومة في أكثر الخرائط  
وكذا اصطلاحا على اعتبار خطوط موهو متحول  
الارض وعلى ارسائها في الخرائط بحيث يسر ..... كل  
واحد من هذه الخطوط بقطبي الارض اشار الى اطوال بلاد

آسانی کی خاطر زمین کی سطح پر کچھ خیالی خطوط فرض کیے جاتے ہیں۔ بلکہ فی الواقع نقشوں میں باقاعدہ وہ خطوط کھینچے جاتے ہیں۔ (مرسومۃ ای مکتوبۃ۔ خرائط جمع ہے خریطۃ کی۔ خریطۃ کا معنی ہے نقش۔ ممدن جمع ہے مدینۃ کی۔ اس کا معنی ہے شہر) کیونکہ نقشے کا سمجھنا اور اس سے اپنے مطلوب نتائج کا اخذ ان خطوط پر موقوف ہے۔

ان میں سے ہر خط کسی شہر کے عرض بلد کی طرف اشارہ کرتا ہے۔ اسی وجہ سے یہ خطوط عرض کہلاتے ہیں۔ تمام خطوط عرض زمین پر اور نقشوں میں شرقاً و غرباً خط استوار کے موازی کھینچے جاتے ہیں۔ جیسا کہ آپ شکل ہذا میں دیکھ رہے ہیں۔

قولہ وکذا اصطلاحا علی اعتبار الخ۔ موهومۃ ای خیالیۃ و فرضیۃ۔ مرسمۃ ای مکتوبۃ و منقوشۃ۔

یہ خطوط طول بلاد کا بیان ہے۔ خلاصہ کلام یہ ہے کہ خطوط عرض بلاد کی طرح یہ بھی ماہرین کی اصطلاح ہے کہ وہ زمین کے ارد گرد شمالاً و جنوباً مختلف فاصلوں پر چند دائرے اور خطوط فرض کرتے ہیں۔ بلکہ نقشوں میں وہ خطوط باقاعدہ کھینچے ہوئے دکھائی دیتے ہیں۔ انہیں آپ وہی و خیالی خطوط بھی کہہ سکتے ہیں۔ ان میں سے ہر ایک خط و دائرہ زمین کے قطبین پر گزرتا ہے۔ ہر ایک خط کسی شہر کے طول بلد کی طرف اشارہ کرتا ہے۔

اشارہ کا طریقہ یہ ہے کہ ان میں سے ہر ایک خط ہر اُس شہر کا نصف نہار فرض کیا جاتا ہے جس کا طول بلد معلوم کرنا مطلوب ہے۔ اسی وجہ سے انہیں خطوط طول

شَتَّى بِاعْتِبَارِ فَرْضِ كُلِّ خَطٍّ مِنْهَا نَصْفَ نَهَارِ  
بِلَادٍ تُطَلَّبُ مَعْرِفَةُ طَوْلِهَا وَلِذَلِكَ أَسَمَوْهَا  
خَطَّوْطَ الطُّوْلِ

موسوم کیا جاتا ہے۔

خطوط طول بلد میں سے جو خط گرینچ پر گزرتا ہے۔ وہ گرینچ کا نصف نہار  
فائدہ ہے۔ اسی واسطے وہ صفر درجہ طول بلد کی طرف مُشیر ہوتا ہے۔ اس  
کی علت یہ ہے کہ گرینچ شہر مبدأ ہے طولِ بلاد کا۔



# فصل

## فی قاعدۃ معرفۃ العرض

○ الوقوفُ علی تفصیلِ عروضِ البلاد والمقاماتِ نافعٌ  
جداً ولعرفۃہا قواعدٌ متعدّۃ

# فصل

قولہ الوقوف علی تفصیل إلخ۔ فصل ہذا میں عرضِ بلاد کا پتہ لگانے کے چند  
قواعد کا ذکر ہے۔ ان قواعد کے ذریعہ پیمائش کی مشقت برداشت کرنے کے بغیر ہر مطلوب  
شہر کے عرضِ بلد کا پتہ لگایا جاسکتا ہے۔ اور یہ معلوم کیا جاسکتا ہے کہ فلاں شہر اور فلاں  
مقام خطِ استواء سے جنوباً یا شمالاً کتنا دور ہے۔ شہروں اور مقامات کے عروض پر اطلاع  
حاصل کرنا نہایت مفید ہے۔ ان سے نقشوں میں اور نقشوں کے علاوہ واقعہ میں ان کے محل  
وقوع کا علم حاصل ہوتا ہے۔ فصل ہذا میں صرف دو قواعد کا بیان ہے۔

القاعدة الأولى - هي عامّة يُعرَفُ بها عرضُ  
كلِّ بلدٍ من بلاد الأرض المعمورة سواءً كانَ البلدُ  
جنوبياً عن خطِّ الاستواء أو شمالياً عنداً وسواءً كانَ العرضُ  
أقلَّ من عرض خطِّ السرطان وبلدي أو أزيد -  
بيان القاعدة أن تُعرَفَ أوْلاً درجات غایت ارتفاع  
الشمس في ۲۱ مارس او في ۲۲ سبتمبر ثم تُخرج عدد  
درجات هذا الارتفاع من ۹۰ فما حصل وبقي بعد  
الخراج فهو عرض ذلك البلد

قولہ القاعدة الأولى إلخ - یہ کسی شہر یا مقام کا عرض معلوم کرنے کے سلسلے میں پہلا  
قاعدہ ہے - یہ قاعدہ عام ہے - اس سے ہر شہر اور ہر مقام کا عرض معلوم کیا جاسکتا ہے - خواہ وہ  
شہر خط استوار سے جنوب میں واقع ہو یا شمال میں - اور خواہ اُس شہر کا عرض خط سرطان  
وخط جدی کے عرض (۲۳ ۱/۴ درجہ) سے کم ہو یا اس سے زیادہ - بہر حال معمورۂ ارض کے ہر مقام  
اور ہر شہر کے عرض کا پتہ قاعدہ ہذا کے ذریعہ لگایا جاسکتا ہے - اس قاعدہ پر عمل سال کے  
صرف دو دنوں میں یعنی ۲۱ مارچ اور ۲۲ ستمبر میں کیا جاسکتا ہے - آگے اس قاعدے کی توضیح  
پیش کی جا رہی ہے -

قولہ بیان القاعدة أن تُعرَفَ إلخ - یہ مذکورہ صدد قاعدے کی توضیح و تشریح  
ہے - حاصل مطلب یہ ہے کہ دو عملوں کے بعد اس قاعدے کا نتیجہ ظاہر ہو سکتا ہے -  
پہلا عمل یہ ہے کہ آپ اوّل ۲۱ مارچ میں یا ۲۲ ستمبر میں سورج کی زیادہ سے  
زیادہ بلندی معلوم کریں - (سورج کی غایت بلندی عین دوپہر یعنی نصف النہار میں ہوتی ہے)  
آپ جانتے ہیں کہ ان دو تاریخوں میں سورج کا مدار عین خط استوار کی سمت پر ہوتا ہے -  
بالفاظ دیگر ۲۱ مارچ اور ۲۲ ستمبر کو ساری ارض معمورہ میں دن اور رات برابر ہوتے ہیں -



مثلاً نفرض اَنَّ غایت ارتفاع الشمس فی هذین  
الیومین فی مکّۃ المکرمۃ ۶۸ درجتاً و ۲۰ دقیقۃً  
وبعداً إخراج ۶۸ درجتاً و ۲۰ دقیقۃً من ۹۰ تحصل و تبقى ۲۱  
درجتاً و ۴۰ دقیقۃً

فاستبان انّ عرض مکّۃ الشریفۃ فی جانب الشمال  
حسب هذا الفرض ۲۱ درجتاً و ۴۰ دقیقۃً

اور سوچ کی شعاعیں خط استوا پر بالکل سیدھی واقع ہو کر خط استوار کے ساتھ زاویہ قائمہ  
بناتے ہوئے چلتی ہیں۔ باقی غایت ارتفاع شمس کے درجات معلوم کرنے کا طریقہ اس سے  
قبل فصل میں گزر چکا ہے۔ وہاں تفصیل و توضیح ملاحظہ کی جاسکتی ہے۔

عمل دوم یہ ہے کہ آپ غایت ارتفاع شمس کے درجات (یعنی ۲۱ مارچ اور  
۲۲ ستمبر کے درجات غایت ارتفاع) ۹۰ سے منہا کر دیں۔ یعنی نکال دیں۔ پس ۹۰ سے  
إخراج اور نکالنے کے بعد جو عدد باقی رہ جائے وہ عدد اُس مطلوب شہر کا عرض بلد ظاہر  
کرتا ہے۔

قولہ مثلاً نفرض اَنَّ غایت ارتفاع الشمس فی ہذا السّاعۃ - یہ قاعدہ ہذا سمجھانے کے سلسلے میں ایک  
مثال کا بیان ہے۔ تفصیل مثال ہذا یہ ہے کہ بالفرض ان دو تاریخوں میں (۲۱ مارچ ۲۲  
ستمبر) مکہ مکرمہ میں سورج کی غایت بلندی ۶۸ درجہ اور ۲۰ دقیقہ ہے۔ یہ عمل اول کا  
نتیجہ ہے۔

عمل ثانی یہ ہے کہ پھر آپ ۶۸ درجہ و ۲۰ دقیقہ کو ۹۰ سے منہا کر دیں تو جو عدد باقی  
بچتا ہے وہ ہے ۲۱ درجہ ۴۰ دقیقہ۔ لہذا ان دو عملوں سے واضح طور پر یہ نتیجہ سامنے آیا  
کہ مکہ مکرمہ کا عرض بلد خط استوار سے شمال میں ۲۱ درجہ ۴۰ دقیقہ ہے۔

قدیم ہیئت کی کتابوں میں مکہ مکرمہ کا عرض بلد ۲۱ درجہ ۴۰ دقیقہ مکتوب ہے۔  
آج کل کچھ معمولی فرق بتلاتے ہیں۔ اس معمولی فرق کی وجہ سے متن میں لفظ نفرض ذکر کیا گیا۔

وہكذا حال بلد تنكلاهور فان غایت ارتفاع الشمس  
فی الیومین المذكورین ۵۸ درجتاً و ۳۰ دقیقۃً و بعداً  
إخراج هذا العدد من ۹۰ تبقى وتحصل ۳۱ درجتاً و ۳۰  
دقیقۃً

وہكذا الواقع حيث ثبت ان عرض لاهور من جهة  
الشمال زهاء ۳۱ درجتاً و ۳۰ دقیقۃً تقریباً -  
القاعدة الثانية - هي مختصة بسا عرض  
زائد على ۲۳ درجتاً و ۳۰ دقیقۃً من جهة خط  
الاستواء الشمالي والجنوبي وهو عرض خط السرطان  
في الشمال كما ان عرض خط الجدي في جانب الجنوب

بہر حال جدید و قیم بیت والوں کا اتفاق ہے اس بات پر کہ مکہ مکرمہ کا عرض ۲۱ درجہ سے  
زائد ہے اور ۲۲ درجہ سے کم ہے۔

قولہ و ہكذا حال بلد تنكلاهور إلخ - یعنی بایں طریقہ اس قاعدہ کے ذریعہ شہر لاہور  
کے عرض بلد کا پتہ لگایا جاسکتا ہے۔ کیونکہ ۲۱ مارچ اور ۲۲ ستمبر میں لاہور میں آفتاب کی  
زیادہ سے زیادہ بلندی ۵۸ درجہ اور ۳۰ دقیقہ ہے اور ۹۰ سے منہا کرنے کے بعد ۳۱ درجہ  
اور ۳۰ دقیقہ باقی رہتے ہیں۔ اور واقع میں بھی عرض لاہور ایسا ہی ہے۔ کیونکہ ماہرین کے  
نزدیک لاہور کا عرض بلد خط استواء سے شمالاً تقریباً  $\frac{1}{4}$  ۳۱ درجہ ہو۔ نہایتضم الزا کا معنی ہے  
مقدار و قدر۔ يقال زہار الثلاثین - اسی بقدر الثلاثین۔

قولہ القاعدة الثانية إلخ - یہ عرض بلد معلوم کرنے کا دوسرا قاعدہ ہے۔ یہ دوسرا  
قاعدہ عام نہیں ہے بلکہ خاص ہے۔ کیونکہ یہ صرف اُن بلاد میں جاری ہوتا ہے جن کا عرض بلد خط استواء  
سے شمالاً یا جنوباً خط سرطان اور خط جدی کے عرض سے زیادہ ہو۔ خط سرطان کا عرض شمالاً

بیان القاعدة ان تعرف اولاً بالدرجات مقدار غاية  
ارتفاع الشمس في بلد شمالي في ۲۱ يونيو وهو التاريخ الذي  
يكون مدار الشمس فيه اقرب ما يمكن من البلد الذي  
انت بصدد معرفته عرضاً وتعامداً في هذا التاريخ أشعث  
الشمس على خط السرطان

ثم اخرج عدد درجات هذا الارتفاع عن ۹۰ ثم اجمع  
ما بقي وحصل بعد الاخراج مع درجات عرض السرطان  
وهي ۲۳ درجات و ۳۰ دقيقة فما حصل بعد الجمع فهو عرض  
البلد المطلوب

۱/۲۳ درجہ ہے۔ اسی طرح خط جدی کا عرض جنوباً ۱/۲۳ درجہ ہے۔

قولہ بیان القاعدة ان تعرف الخ۔ عبارت ہذا میں دو کمر قاعدے کی توضیح  
ہے۔ حاصل مقصود یہ ہے کہ دو عملوں کے بعد قاعدہ ہذا کا نتیجہ ظاہر ہو سکتا ہے۔

پہلا عمل یہ ہے کہ اگر خط استوار سے شمالی شہر یا مقام کا عرض معلوم کرنا ہو تو آپ اس  
شہر اور اس مقام میں ۲۱ جون میں آفتاب کی غایت بلندی کے درجات معلوم کر لیں۔ اور  
یہ پتہ لگالیں کہ مطلوبہ شہر و مقام میں ۲۱ جون کو دوپہر کے وقت آفتاب کی غایت بلندی کتنی  
ہو یہ پہلا عمل کہ آفتاب کی بلندی اور اس کی غایت بلندی معلوم کرنے کے طریقے کی تفصیل فصل سابق میں گزر چکی ہے۔

خط استوار اور خط سرطان سے زاویہ عرض بلد والے مقامات میں ۲۱ جون کو آفتاب کی بلندی سب سے  
زیادہ ہوتی ہے۔ اس تاریخ کو آفتاب کا مدار اس قوس شہروں اور مقامات پر قریب تر ہوتا ہے۔ اس تاریخ (۲۱ جون)  
میں آفتاب کی شعاعیں خط سرطان پر عموداً واقع ہوتی ہیں۔ یعنی خط سرطان پر آفتاب کی شعاعیں  
زمین کے ساتھ ۲۱ جون میں اوپر قائمہ بناتی ہیں۔ زاویہ قائمہ ۹۰ درجے کا ہوتا ہے۔

قولہ ثم اخرج عدد درجات الخ۔ عبارت ہذا میں عمل ثانی کا تذکرہ ہے۔

مثلاً غایتاً ارتفاع الشمس فی اسلام آباد عاصمت  
 پاکستان فی ۲۱ یونیو ۷۹ درجتاً و ۴۸ دقیقۃً  
 وبعداً اخراج عدد الدجات رجات غایتاً الارتفاع عن  
 ۹۰ تبقی ۱۰ درجات و ۱۲ دقیقۃً ثم بعد جمع هذا العدد مع  
 ۲۳ درجتاً و ۳۰ دقیقۃً تحصل ۳۳ درجات و ۴۲  
 دقیقۃً  
 فظهر ان عرض اسلام آباد شمالیاً ۳۳ درجات و  
 ۴۲ دقیقۃً

خلاصہ مرام یہ ہے کہ مطلوبہ شہر و مقام میں آفتاب کی غایت بلندی کے درجات کو  
 ۹۰ سے منہا کر دیں (نکال دیں) پھر ۹۰ سے درجات ارتفاع منہا کرنے کے بعد جو  
 حاصل ہو کر باقی رہ جائے وہ حاصل عرض سرطان کے درجات یعنی ۲۳ کے ساتھ  
 جمع کر دیں۔ جمع کرنے کے بعد جو عدد حاصل ہو جائے وہی بلکہ مطلوب کا عرض  
 ہے۔

قولہ مثلاً غایتاً ارتفاع الشمس الخ۔ یہ قاعدہ ثانیہ کے سمجھانے کے  
 لیے ایک مثال کا ذکر ہے۔ تفصیل مقصود یہ ہے کہ پاکستان کے دار الحکومت  
 اسلام آباد میں ۲۱ جون میں آفتاب کی نہایت بلندی (یا درجہ آفتاب کی غایت  
 بلندی و نہایت بلندی صرف دوپہر کے وقت ہوتی ہے جب کہ آفتاب نصف  
 النہار پر پہنچے) ۴۹ درجہ ۲۸ دقیقہ ہوتی ہے۔ پس ۴۹ درجہ ۲۸ دقیقہ کو ۹۰ سے  
 نکال دیں۔ باقی رہتے اور بچتے ہیں ۱۰ درجات اور ۱۲ دقیقہ۔

پھر یہ عدد یعنی ۱۰ درجات و ۱۲ دقیقہ کو ۲۳ درجہ کے ساتھ جمع کرنے کے  
 بعد جو عدد و نتیجہ حاصل ہوتا ہے وہ ۳۳ درجات ۴۲ دقیقہ ہے۔ لہذا معلوم ہو گیا

هذا طريق معرفة عرض البلاد الشماليّة من  
خط الاستواء وقس على ذلك حال عرض البلاد  
الجنوبيّة من أخذ ارتفاع الشمس في تاريخ ۲۱  
ديسمبر مكان ۲۱ يونيولان مدار الشمس اقرب ما  
يكون من البلاد الجنوبيّة في هذا التاريخ تاريخ  
۲۱ ديسمبر -

کہ اسلام آباد کا عرض بلد خط استواء سے شمالاً ۳۳ درجہ ۴۲ دقیقہ ہے۔  
قولہ هذا طريق معرفة الخ۔ یعنی مذکورہ صدد طریقے میں چونکہ ۲۱ جون  
کی تاریخ کو مدار بحث و توضیح بنایا گیا ہے اس لیے اس طریقے سے اُن مقامات اور  
شہروں کے عرض معلوم کیے جاسکتے ہیں جو خط استواء سے شمالاً واقع ہیں۔  
تاہم آپ مذکورہ صدد طریقہ پر قیاس کر کے خط استواء سے جنوبی شہروں کا عرض بلد بھی  
معلوم کر سکتے ہیں۔ اتنا فرق ہے کہ جنوبی شہروں میں ۲۱ جون کی بجائے ۲۱ دسمبر کی تاریخ کو اس  
بیان و توضیح بنانا ہوگا۔ کیونکہ خط استواء و خط جدی سے جنوباً واقع شہروں کو مدار شمس ۲۱ دسمبر ہی  
میں قریب تر ہوتا ہے۔



# فصل

## فی المناطق الخمس

○ المسألة الأولى - إعلم ان علماء الجغرافيا و  
الهيئة اتفقوا على تقسيم سطح الارض عَرْضًا باعتبار  
الحرارة والبرودة الى خمس مناطق

# فصل

قولہ فی المناطق الخمس الخ۔ فصل ہذا میں سطح ارض کے پانچ منطقوں کی طرف  
تقسیم کی تفصیل کے علاوہ ہر منطقہ کے بعض اہم مسائل کا بیان ہوگا۔ مناطق جمع ہے منطقہ کی منطقہ کا  
معنی ہے زمین کا خطہ اور حصہ۔ ان پانچ منطقوں کی طرف سطح ارض کی تقسیم مشہور و  
معروف ہے۔ ان منطقوں کا جاننا نہایت مفید ہے۔

قولہ المسألة الأولى الخ۔ فصل ہذا میں متعدد مسائل کا بیان ہوگا۔ مسئلہ اولیٰ  
میں مذکورہ ص ۱۰۰ پانچ منطقوں کے بیان اور ان کی نشان دہی و حد بندی نیز ہر ایک کی چوڑائی



الاولی۔ المنطقة الحارة سُمِّيت بذلك لِشِدَّةِ حرارتها  
بالنسبة الى المناطق الأخرى وهي حصّةٌ من الارض  
واقعةٌ بين خطِّ السرطان وخطِّ الجدي  
وإن شئتْ فقلْ هي خِطَّةٌ حَوْلَ خطِّ الاستواءِ شمالاً و  
جنوباً يُحِيطُ بها خطُّ السرطانِ والجدي۔



(وَسُوت) کی توضیح پیش کی جا رہی ہے۔

بہر حال جغرافیہ اور ہیئت کے ماہرین متفقہ طور پر سطحِ ارض کی باعتبار حرارت بُرودت  
عرضاً یعنی شمالاً و جنوباً پانچ حصوں میں تقسیم کرتے ہیں۔ یہ پانچ حصے مناطقِ خمسہ سے مشہور ہیں سطحِ  
ارض کی اس تقسیم کی اس کے درجہ حرارت و بُرودت ہے۔ لہذا تقسیمِ ہذا سے یہ بات بخوبی  
ذہن نشین ہو جاتی ہے کہ زمین کے کون سے حصے گرم تر یا معتدل یا سخت سرد ہیں۔

قولہ الاولی المنطقة الحارة الخ۔ یہ منطقہ اولی کا بیان ہے۔ اس کا نام منطقہ حارہ  
ہے۔ یعنی گرم خطہ۔ چونکہ دیگر منطقوں کی نسبت منطقہ اولی میں شدید گرمی ہوتی ہے،

الثانیت۔ المنطقۃ المعتدلتۃ الجنوبیۃ  
 ہی ما وقعت بین خطِ الجدی والدائرۃ القطبیۃ  
 الجنوبیۃ ای من عرض ۲۳ درجت و ۲۷ دقیقۃ  
 الی عرض ۶۶ درجت و ۳۳ دقیقۃ فی الجانب الجنوبی  
 من خط الاستواء

اس لیے اس کا نام منطقہ حارہ رکھا گیا۔ منطقہ حارہ کے وسط میں خط استواء واقع ہے۔ پس خط استواء سے شمالاً خط سرطان تک اور جنوباً خط جدی تک یہ منطقہ حارہ کا حصہ ہے۔

بالفاظ دیگر خط سرطان سے خط جدی تک یہ چوڑی پٹی منطقہ حارہ ہے اس پٹی کی جنوبی حد خط جدی ہے اور شمالی حد خط سرطان ہے۔ سارے سال میں اس خطہ کے کسی نہ کسی مقام پر سورج کی شعاعیں عموداً یا قریب العمود پڑتی ہیں۔ اس لیے اس خطہ میں گرمی زیادہ ہوتی ہے۔ یہ خطہ شمالاً و جنوباً ۳۰۰۰ ہزار میل چوڑا ہے۔

قولہ الثانیۃ المنطقۃ المعتدلتۃ۔ یہ منطقہ ثانیہ کا بیان ہے۔ یہ منطقہ معتدلہ جنوبیہ کے نام سے موسوم ہے۔ چونکہ زمین کے اس خطہ میں نہ گرمی زیادہ ہوتی ہے اور نہ سردی زیادہ ہوتی ہے اور خط استواء سے جنوباً واقع ہے اسی لیے اسے منطقہ معتدلہ جنوبیہ کہتے ہیں۔

یہ منطقہ خط جدی سے لے کر دائرہ قطبیہ جنوبیہ تک پھیلا ہوا ہے (دائرہ قطبیہ جنوبیہ کا بیان فصل دوا میں گزر گیا ہے۔ یہ دائرہ خط استواء سے جنوباً  $\frac{1}{4}$  ۶۶ درجہ عرض بلد پر یا ۶۶ درجہ ۳۵ دقیقہ عرض بلد پر فرض کیا جاتا ہے) پس منطقہ معتدلہ جنوبیہ کی ایک جانب خط جدی ہے اس لیے وہ ۲۳ درجہ ۲۷ دقیقہ سے جنوباً شروع ہوتا ہے۔

اور اس کی دوسری جانب دائرہ قطبیہ جنوبیہ ہوتا ہے اس لیے یہ منطقہ  $\frac{1}{4}$  ۶۶ یا ۶۶ درجہ اور ۳۳ دقیقہ ختم ہوتا ہے۔ یہ منطقہ شمالاً اور جنوباً تقریباً ۳۰۰۰ ہزار میل چوڑا ہے۔

مُعْظَمُ هَذِهِ الْمُنْطَقَةِ بِحَارٍ وَغَابَاتٍ وَصَحْرَاوَاتٍ  
 الثَّالِثَةُ الْمُنْطَقَةُ الْمُعْتَدِلَةُ الشَّمَالِيَّةُ هِيَ مَا  
 وَقَعَتْ بَيْنَ خَطِّ السَّرَطَانِ وَالْدَائِرَةِ الْقُطْبِيَّةِ الشَّمَالِيَّةِ  
 أَيْ مِنْ عَرْضِ ۲۳ درجہ تا ۲۷ دقیقہً اِلَى عَرْضِ ۶۶  
 درجہً تا ۳۳ دقیقہً فِی الْجَانِبِ الشَّمَالِیِّ مِنْ خَطِّ الْاِسْتَوَاءِ  
 الرَّابِعَةُ الْمُنْطَقَةُ الْمُتَجَسِّدَةُ الشَّمَالِيَّةُ هِيَ خَطُّ

قوله معظم هذه المنطقة الخ۔ معظم بصيغة اسم مفعول وتخفيف طاء کا معنی ہے  
 اکثر۔ بحار جمع ہے بحر کی سمندر۔ غابات جمع ہے غابہ کی۔ غابہ کا معنی ہے جنگل۔ صحراوات جمع  
 ہے صحرا کی۔

یعنی اس منطقے کا اکثر حصہ سمندروں جنگلوں اور وسیع و طویل صحراؤں پر مشتمل ہے۔ افریقہ  
 کے وسیع صحراء اور مشہور جنگل زیادہ تر اسی منطقہ میں واقع ہیں۔

قوله الثالثة المنطقة المعتدلة الخ۔ تیسرے منطقہ کے احوال کا بیان ہے۔ اس کا نام ہے  
 منطقہ معتدلہ شمالیہ۔ اس کی وجہ تسمیہ یہ ہے کہ یہ خطہ حرارت و برودت کے لحاظ سے معتدل  
 ہونے کے علاوہ خط استواء سے شمالاً واقع ہے۔ اس لیے اسے منطقہ معتدلہ شمالیہ کہتے ہیں۔

یہ تیسرا منطقہ خط سرطان اور دائرہ قطبیہ شمالیہ کے درمیان واقع ہے۔ خط سرطان تک تو پہلا  
 منطقہ ہے اور خط سرطان کا عرض ہے شمالاً بقول محقق ۲۳ درجہ ۲۷ دقیقہ اور بقول مشہور ۲۳ درجہ  
 اور دائرہ قطبیہ شمالیہ کا عرض ہے حسب قول محقق ۶۶ درجہ ۳۳ دقیقہ یا ۶۶ درجہ موافق قول مشہور۔  
 بنا بریں اس منطقے کا مبداء ہے ۲۳ درجہ ۲۷ دقیقہ یا ۲۳ درجہ شمالی عرض بلدہ اور اس کا  
 منتہی ہے دائرہ قطبیہ شمالیہ جس کا عرض ہے ۶۶ درجہ شمالاً۔

قوله الرابعة الخ۔ یہ پانچ مناطق میں سے چوتھے منطقے کا بیان ہے۔ یہ منطقہ متحدہ شمالیہ  
 کے نام سے معروف ہے۔ عبارت ہذا میں اس کی دو تعریضیں مذکور ہیں۔ دونوں میں صرف لفظی اختلاف  
 ہے ورنہ مال و حاصل دونوں کا ایک ہی ہے۔

من الارض حول القطب الشمالي من عرض ۶۶ درجہ تا ۳۳  
دقیقہ تا ۹۰ درجہ

وبعبارة أخرى هي ما أحاطت بالقطب الشمالي الى  
بعد ۲۳ درجہ و ۲۷ دقیقہ و معظم مياهها متجمدة  
لشدّة البرد فيها ولهذا قلّ السّاكنون فيها  
الخامسة المنطقة المتجمدة الجنوبية هي ما  
أحاطت بالقطب الجنوبي الى نفس البعد المذكور في المنطقة

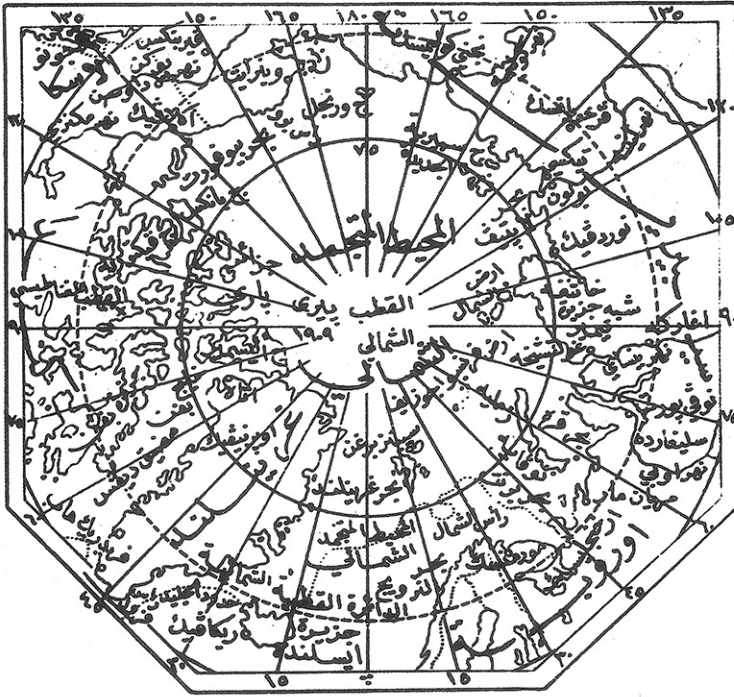
پہلی تعریف کا حاصل یہ ہے کہ قطب شمالی کی چاروں طرف ۶۶ درجہ یا ۶۶ درجہ ۳۳ دقیقہ شمالی عرض بلد سے لے کر ۹۰ درجہ تک خطّ ارضی کا نام ہے۔ خطّ کا معنی ہے زمین کا حصہ اور قطعہ۔ متجمدہ کا معنی ہے منجمد۔ چونکہ اس خطّ میں پانی عموماً منجمد اور برف کی شکل میں ہوتا ہے اور خطّ استواء سے شمالاً واقع ہے اس لیے وہ منطقہ متجمدہ شمالیہ کے نام سے موسوم ہے۔

قولہ وبعبارة أخرى هي الخ۔ یہ منطقہ رابعہ کی دوسری تعریف ہے۔ حاصل یہ ہے کہ قطب شمالی کے ارد گرد ۲۳ درجہ ۳۳ دقیقہ تک قطب شمالی پر محیط خطّ منطقہ رابعہ کا مصداق ہے۔

اس منطقہ میں آبادی بہت کم ہے۔ کیونکہ وہاں سردی حد سے زیادہ ہے۔ اس خطّ کے اکثر دریاؤں اور سمندروں کی بالائی سطح پتھر کی طرح سخت برف پر مشتمل ہے۔ اس برف کے اوپر جانور چلتے ہیں اور سیاح اور مسافران جو وہاں پر کام کرتے ہیں اسی برف پر اپنی گاڑیاں چلاتے ہیں۔

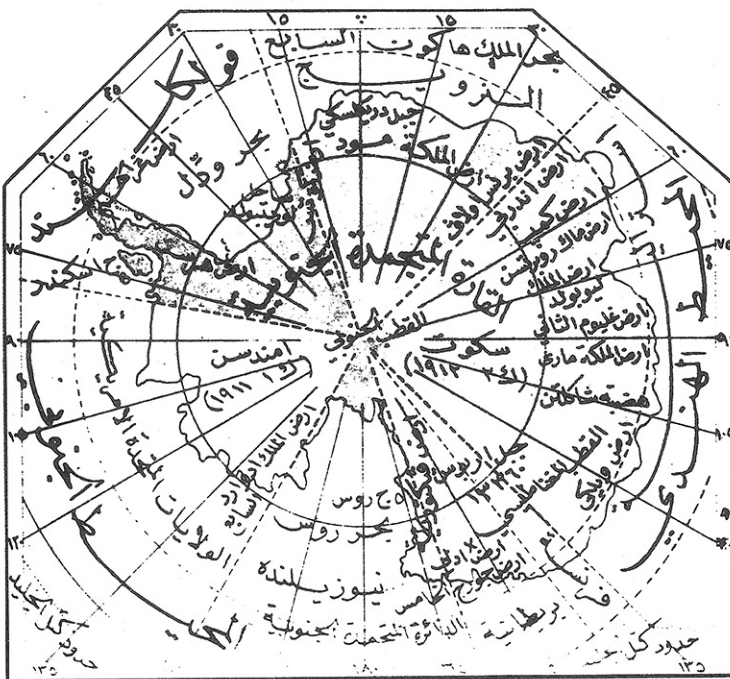
قولہ الخامسة الخ۔ یہ پانچ مناطق میں سے پانچویں اور آخری منطقہ کا بیان ہے۔ یہ منطقہ متجمدہ جنوبیہ کے نام سے موسوم ہے۔ یہ منطقہ رابعہ کی نظیر و مثل ہے۔ ہر ایک کے احوال اور تعریف سمجھنے سے دو سر کے احوال اور تعریف کا سمجھنا بھی آسان ہو جاتا ہے۔ غرضیکہ

# منطقنا القطبين مع اوجه مختلفة للكرة الارضية



أراضي ما حول القطب الشمالي

أراضي ما حول القطب الجنوبي





الرابعة اى الى مسافة ۲۳ درجہ و ۲۷ دقیقہ  
 وهى مثل المنطقة الرابعة فى شدة البرد وتجد  
 المياه إلا أن البرد فيها أشد من برد المنطقة الرابعة  
 المسألة الثانية - من البلاد والدول الواقعة  
 فى المنطقة الاولى بعض بلاد المملكة العربية السعودية  
 منها مكة المكرمة وجدة والطائف ودولة السودان و

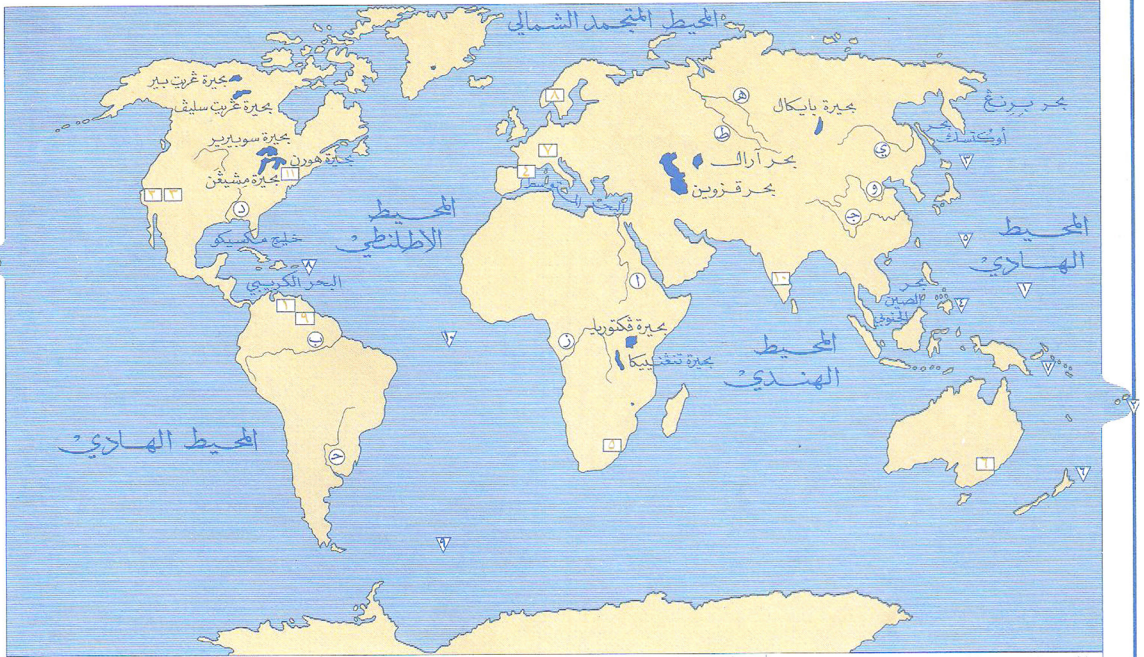
دوتوں کی تعریف بھی ایک ہے۔ اور تفصیل احوال بھی ایک ہے۔  
 صرف اتنا فرق ہے کہ یہ خط استوا سے جنوباً واقع ہے۔ اور چوتھا منطقه خط استوا سے  
 شمالاً واقع ہے۔ منطقه خامسہ قطب جنوبی پر محیط خطے کا نام ہے اور منطقه رابعہ قطب شمالی پر  
 محیط حصے کا نام ہے۔  
 دونوں میں ایک معمولی فرق اور بھی ہے جس کی طرف عبارت، إلا أن البرد الخ میں اشارہ  
 ہے۔ وہ فرق یہ ہے کہ ماہرین سائنس اور جغرافیہ دان کہتے ہیں کہ منطقه خامسہ میں بمقابلہ منطقه  
 رابعہ سردی زیادہ ہے۔

قولہ المسألة الثانية الخ۔ فیصلہ ہذا کے مسائل میں سے دوسرا مسئلہ ہے  
 مسئلہ ہذا میں مذکورہ صد پانچ منطقوں میں سے ہر منطقے میں واقع ملکوں اور بعض اہم شہروں  
 کا بیان ہے۔ مسئلہ ہذا کی تفصیل ذہن نشین ہونے کے بعد زمین کے جغرافیہ پر کافی حد تک  
 اطلاع حاصل ہو جائے گی۔

قولہ بعض بلاد المملكة العربية الخ۔ یہ منطقہ اولیٰ میں واقع بعض ملکوں اور  
 شہروں کا ذکر ہے۔

توضیح کلام یہ ہے کہ منطقہ اولیٰ میں مندرجہ ذیل ملک اور بعض اہم شہر واقع ہیں۔ (۱)  
 مملکت عربیہ سعودیہ کا کچھ حصہ اور بعض شہر جن میں سے تین مشہور شہر یہ ہیں۔ مکہ مکرمہ۔ جدہ۔  
 یہ سعودی عرب کی مشہور بندرگاہ ہے۔ اور طائف۔ یہ سعودی عرب میں سرگرد اور ٹھنڈا خطہ ہے۔

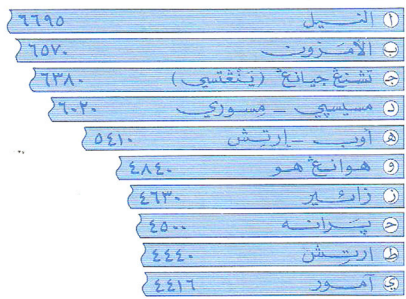




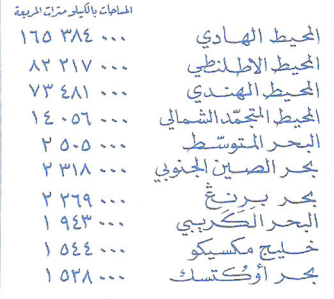
### البحار - المساحات بالكيلومترات المربعة



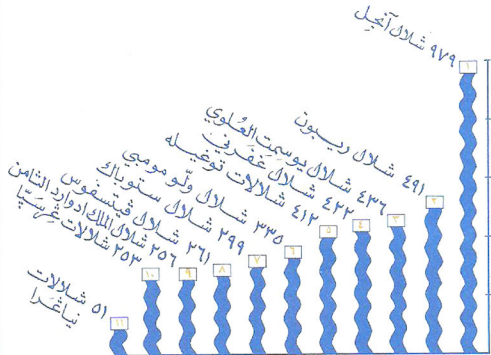
### الأنهار - الأطوال بالكيلومترات



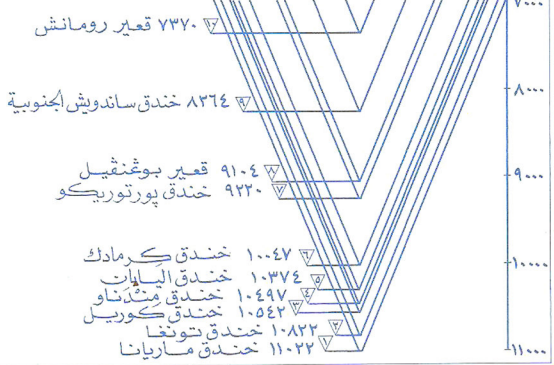
### المحيطات والبحار



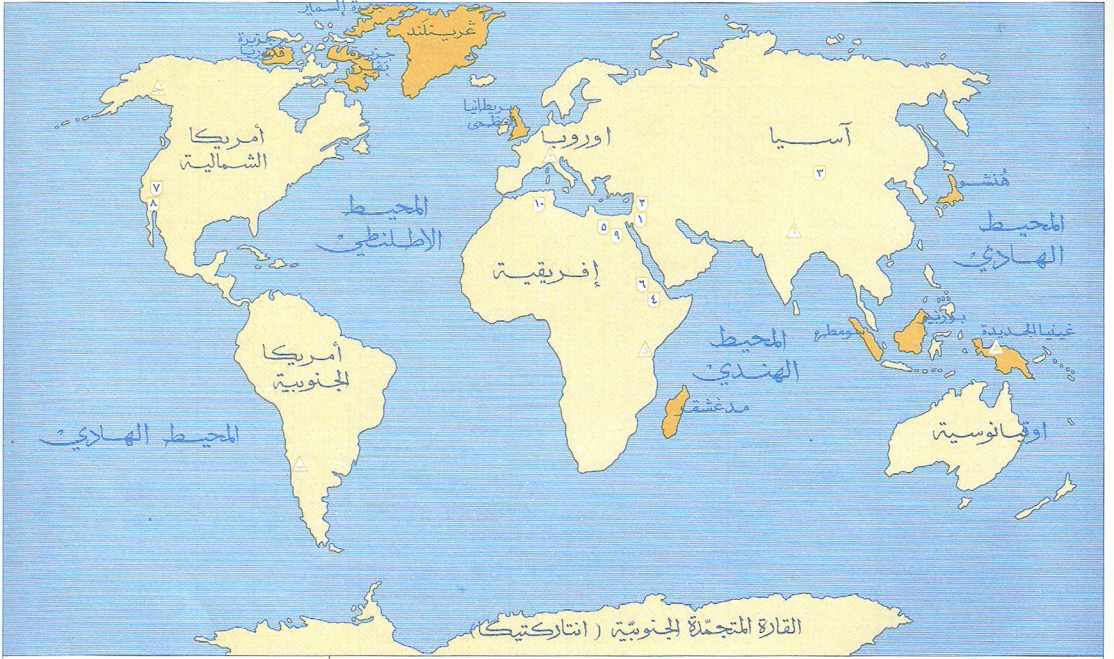
### الشلالات - الارتفاعات بالأمتار



### المنخفضات المحيطية - الأعماق بالأمتار







### القارات

المساحات بالكيلومترات المربعة

٤٤٠٣٠٠٠٠	آسيا
٤٢٠٨٢٠٠٠	الأمريكتان
٣٠٣١٩٠٠٠	إفريقية
١٣٣٣٨٠٠٠	القارة المتجمدة الجنوبية
١٠٤٩٨٠٠٠	أوروبا
٨٥١٠٠٠٠	أوقيانوسية

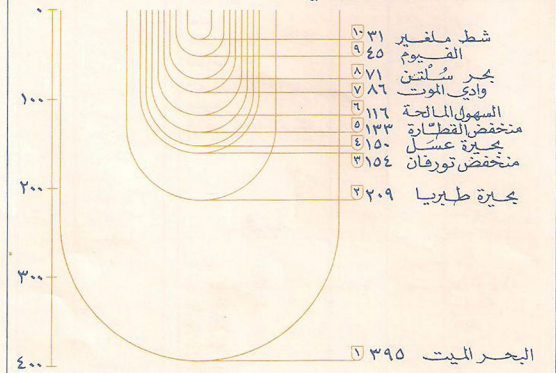
### الجزر - المساحات بالكيلومترات المربعة

غرينلاند ٢١٧٦٠٠٠	غينيا الجديدة ٧٩٠٠٠٠	بورنيو ٧٥١٠٠٠٠	مدغشقر ٥٩١٠٠٠٠	جزيرة بون ٤٩٢٠٠٠٠
سومطرة ٤٢٢٠٠٠٠	هونشو ٢٣٠٠٠٠٠	بريطانيا العظمى ٢٢٩٨٥٠	جزيرة فكتوريا ٢٠٧٢٠٠	جزيرة السمير ١٩٩٤٣٠

### الجبال - الارتفاع بالأمتار



### المنخفضات الأرضية - العمق بالأمتار تحت مستوى سطح البحر



دولتُ الیمن و دولتُ الحبشة و قد اکبیر من مناطق  
بنغلہ دیش

و دولتُ النیجر و دولتُ الکمرن و دولتُ السنغال  
و دولتُ غینیا و دولتُ نیجیریا و دولتُ مالی و دولتُ سری  
لانکا و دولتُ الفیلیپین و دولتُ مالیزیا و دولتُ تشاد  
و دولتُ افریقیا الوسطی و اکثر اقالیم دولتُ مویتانیہ  
و نحو نصف دولتُ مکسیکو و ناحیتہ من دولتُ الصين  
و اکثر دولتُ بورما

ابن عباس رضی اللہ عنہما طائف میں مدفون ہیں۔ سعودی عرب بر اعظم ایشیا میں واقع ہے۔  
(۲) مملکت سوڈان۔ یہ بر اعظم افریقہ میں واقع ہے۔ (۳) مملکت مین۔ یہ ایشیا  
میں واقع ہے۔ (۴) مملکت حبشہ (ایتھوپیا) یہ بر اعظم افریقہ میں واقع ہے (۵) مملکت  
بنگلہ دیش کا زیادہ حصہ۔ یہ ایشیا میں واقع ہے۔ (۶) مملکت نائیجر۔ یہ بر اعظم افریقہ میں  
ہے۔ (۷) مملکت کیمیرون۔ یہ بر اعظم افریقہ کا ملک ہے۔ (۸) مملکت سنغال یعنی سنی گال۔ یہ  
بھی افریقی ملک ہے۔ (۹) مملکت گھانا۔ یہ بھی افریقی ملک ہے۔ (۱۰) نائیجیریا (۱۱) مملکت مالی  
یہ دونوں ملک بر اعظم افریقہ میں واقع ہیں۔

(۱۲) مملکت سری لنکا۔ یہ ملک بر اعظم ایشیا میں واقع ہے۔ بعض کتب تاریخ و  
تغاسیر میں ہے کہ آدم علیہ السلام کو جنت سے اسی ملک میں اتارا گیا تھا۔ وہاں ایک  
پہاڑ ہے جسے جبلِ آدم کہتے ہیں۔ (۱۳) مملکت فلپائن۔ یعنی جزائر فلپائن۔ یہ ایشیا میں واقع  
ہے۔ (۱۴) مملکت ملیشیا (ملائیشیا) یہ ایشیا میں ہے۔ (۱۵) مملکت تشاد۔ یعنی  
ملک چاڈ۔ (۱۶) مملکت افریقہ وسطیٰ۔ (۱۷) اور مملکت ماریطانیہ کے اکثر خطے۔ یہ مینوں ملک  
بر اعظم افریقہ میں واقع ہیں۔ (۱۸) مملکت میکسیکو کی نصف سے زیادہ زمین۔ یہ شمالی

ونحو نصف دولۃ الهند ومن بلاد هذا النصف بلدة  
احمد آباد۔ بلدۃ حیدر آباد۔ بلدۃ مداس۔ بلدۃ بومبای۔  
بلدۃ کلکتا۔ وبعض اقالیم دولۃ اندونیشیا وجزائرھا۔  
وشئ من دولۃ لیبیا۔ وشئ من دولۃ الجزائر ومُعظم دولۃ  
اوغندہ۔ واكثر دولۃ صومالیہ۔ ودولۃ کمبوشیا ودولۃ تایلند۔  
هذه اسماء دُول وقعت فی شمال خط الاستواء

امریکہ کے ملکوں میں واقع ہے۔ (۱۹) مملکت چین کا تھوڑا سا حصہ۔ (۲۰) مملکت برما کا اکثر حصہ۔ یہ دونوں  
ملک بڑے عظیم ایشیائیں واقع ہیں۔

قولہ ونحو نصف دولۃ الهند الخ۔ یہ منطقہ اولیٰ میں واقع مزید ملکوں کا ذکر ہے۔  
(۲۱) یعنی مملکت ہندستان کا تقریباً نصف حصہ منطقہ اولیٰ میں واقع ہے۔ ہندستان  
کے اس نصف میں یہ مشہور پانچ شہر واقع ہیں۔ احمد آباد۔ حیدر آباد۔ مداس۔  
بمبئی اور کلکتہ۔ ہندوستان ایشیائی ملک ہیں۔

(۲۲) مملکت انڈونیشیا کے بعض خطے اور بعض جزائر۔ یہ ایشیائیں واقع ہے۔  
(۲۳) مملکت لیبیا کا تھوڑا سا حصہ۔ یہ بڑے عظیم افریقہ کا ملک ہے۔ (۲۴) مملکت  
الجزائر کا تھوڑا سا حصہ۔ یہ بڑے عظیم افریقہ میں واقع ہے۔ (۲۵) مملکت یوگنڈا کا اکثر  
حصہ۔ یہ بڑے عظیم افریقہ کا ملک ہے۔ (۲۶) مملکت صومالیہ کا اکثر حصہ۔ یہ بھی بڑے عظیم  
افریقہ میں واقع ہے۔ (۲۷) مملکت کمبوچیا۔ (۲۸) مملکت تھائی لینڈ۔

قولہ هذه اسماء دُول الخ۔ یعنی یہ منطقہ اولیٰ میں ان ملکوں اور ان خطوں کے  
نام تھے جن میں سے اکثر خط استواء سے شمال میں واقع ہیں۔ ان میں سے بعض ملک ایسے  
بھی ہیں جو دونوں طرف پھیلے ہوئے ہیں یعنی ان کا کچھ حصہ خط استواء سے جنوب میں  
اور کچھ حصہ خط استواء سے شمال میں واقع ہے۔ مثلاً انڈونیشیا وغیرہ۔



ومن دُول هذه المنطقة الواقعة في جنوب خط  
الاستواء دَوْلَةُ تانزانيا ودَوْلَةُ زامبيا. ومُعْظَمُ جُزَيْرَةِ  
مدغشقر ودَوْلَةُ زمبابوي واكْثَرُ دَوْلَةِ البرازيل و  
غينيا الجديدة. وبعضُ جُزُرِ دَوْلَةِ اندونيسيا واقاليهما  
ونحو ثلث استراليا. وناحيةٌ صغيرةٌ من افريقيا  
الجنوبية. ودَوْلَةُ بيرو. ودَوْلَةُ موزمبيق. وناحيةٌ  
صغيرةٌ من دَوْلَةِ الأرجنتين نحو نصف دَوْلَةِ كينيا و  
ناحيةٌ يسيرةٌ من دَوْلَةِ صوماليا وشئٌ من دَوْلَةِ  
أوغندا.

قوله ومن دُول هذه المنطقة الخ - عيارت ههنا في منطقة اولی میں واقع  
اُن ملکوں کا ذکر ہے جو خط استواء سے جنوب میں واقع ہیں یا اُن کا کچھ حصہ جنوب میں واقع ہے۔  
ان میں سے بطور نمونہ چند ملکوں کے نام یہ ہیں۔ (۱) مملکت تنزانیہ۔ یہ براعظم افریقہ  
میں واقع ہے۔ (۲) مملکت زیمبیا۔ یہ بھی براعظم افریقہ میں ہے۔ (۳) جزیرہ مدغاسکر۔  
(۴) مملکت زمبابوے۔ یہ افریقی ملک ہے۔ (۵) مملکت برازیل کا اکثر حصہ۔ یہ براعظم  
جنوبی امریکہ میں واقع ہے۔ (۶) جدید گھانا۔ (۷) مملکت انڈونیشیا کے بعض جزیرے اور  
بعض حصے۔ یہ ایشیا میں واقع ہے۔ (۸) براعظم آسٹریلیا کا تقریباً ایک تہائی حصہ۔  
(۹) جنوبی افریقہ کا تھوڑا سا حصہ۔ (۱۰) مملکت پیرو۔ یہ براعظم جنوبی امریکہ میں واقع ہے۔  
(۱۱) مملکت موزمبیق۔ یہ براعظم افریقہ میں واقع ہے۔ (۱۲) مملکت ارجنٹائن کا تھوڑا سا حصہ۔  
یہ براعظم جنوبی امریکہ میں واقع ہے۔ (۱۳) مملکت کینیا کا تقریباً نصف حصہ۔  
(۱۴) مملکت صومالیہ کا تھوڑا سا حصہ۔ پہلے آپ کو معلوم ہو گیا کہ صومالیہ کا اکثر حصہ  
خط استواء سے شمال میں واقع ہے۔ (۱۵) مملکت یوگنڈا کا کچھ حصہ۔ اس کا اکثر حصہ خط استواء

المسألة الثالثة - من ممالك المنطقة المعتدلة الجنوبية معظم دولتي افريقيا الجنوبية واکثر دولتي الاربعین - ومعظم اوستراليا - ودولتي تسمانيا وقد کليل من جزيرة مدغشقر وقد کليل من قارة امریکا الجنوبية -

المسألة الرابعة - من ممالك المنطقة المعتدلة الشمالية بعض مناطق المملكة العربية السعودية - ومن مدنها المدينة الطيبة والرياض ودولتي باكستان ونصف دولتي بنغلاديش تقريباً ومعظم دولتي ليبيا - ودولتي الجزائر ودولتي المغرب ودولتي ايران - ودولتي تركيا - ودولتي المانيا ودولتي الصين - ودولتي منغوليا - ودولتي السويد اکثر مناطق

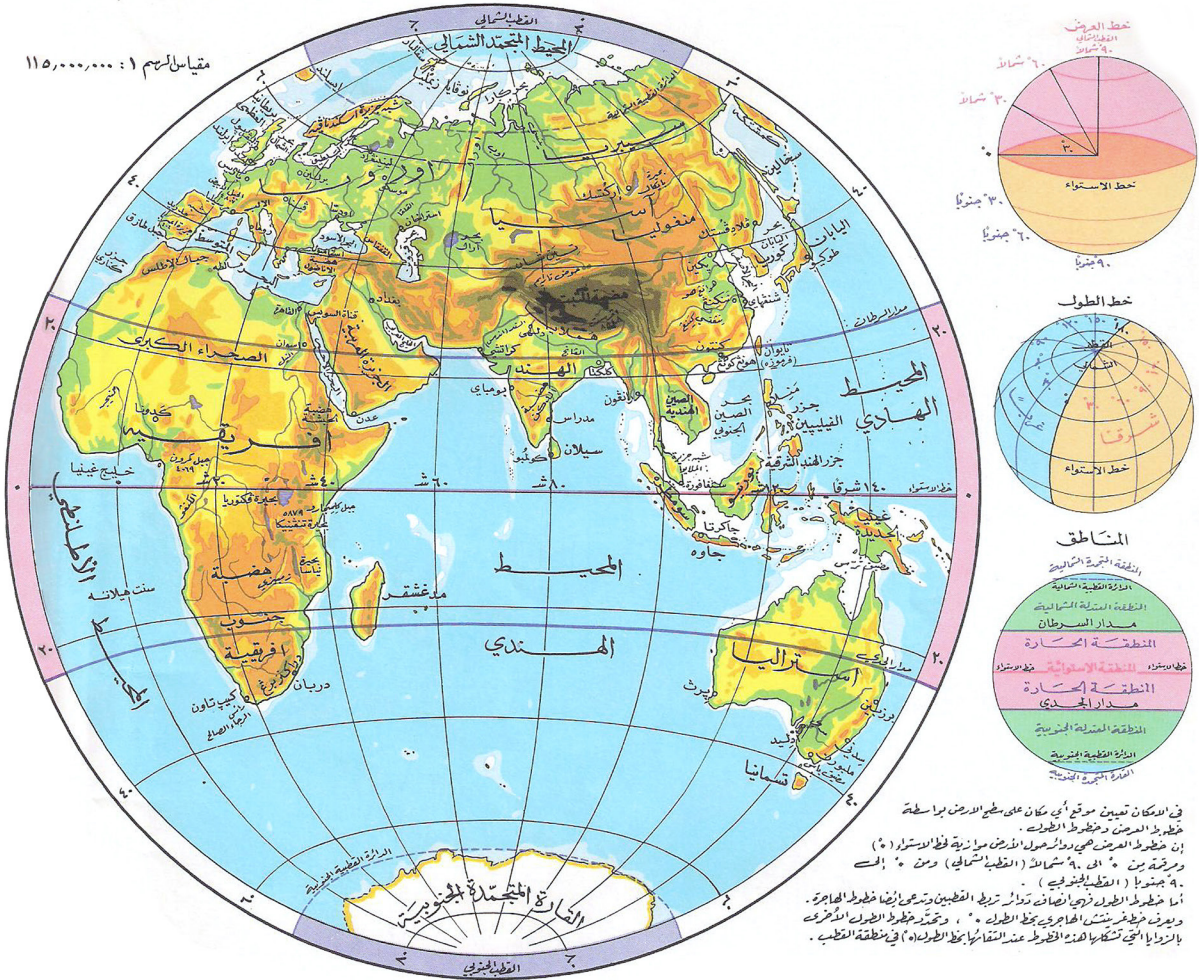
سے شمالاً واقع ہے - یہ تینوں ملک بڑا عظیم افریقہ میں واقع ہیں -  
قول المسألة الثالثة الخ - تیسرے مسئلے میں بعض ان ملکوں کا ذکر ہے جو منطقة معتدلة جنوبیہ میں واقع ہیں - وہ ملک یہ ہیں - (۱) مملکت جنوبی افریقہ کا اکثر حصہ - (۲) مملکت ارجنٹائن کا اکثر خطہ (۳) براعظم آسٹریلیا کا اکثر حصہ (۴) مملکت تسمانیہ - (۵) جزیرہ مدغاسکر (مدغشقر - مدغاسقر) کا تھوڑا سا حصہ - یہ بڑا عظیم افریقہ سے متعلق ہے (۶) براعظم جنوبی امریکہ کا کافی اور معتد بہ بڑا حصہ -

قول المسألة الرابعة الخ - یہ چوتھے مسئلے کا بیان ہے - اس میں ان ملکوں کا ذکر کیا جا رہا ہے جو منطقة معتدلة شمالیہ میں واقع ہیں - ان میں سے چند ملکوں کے نام





خارطة أحد نصفي الأرض



## خارطة النصف الآخر للأرض

دولتِ اروس۔ وفيہا بلدۃ مוסکو بعض سیبیریا۔  
 واکثر اقالیم فنلندا وقد قليل من ارض غرينلندا۔  
 ودولتِ امریکا۔ ومن بلادها الشہيرة واشنتن  
 ونيويورك۔ وبعض اقالیم دولتِ المكسيك۔ ودولتِ  
 اليابان۔ ودولتِ السوویا۔ ودولتِ العراق

یہ ہیں (۱) مملکتِ سعودیہ عربیہ کے بعض حصے۔ سعودی عرب کے شہروں میں سے مدینہ طیبہ  
 اور ریاض (دار الحکومت) اسی منطقہ میں واقع ہیں۔  
 (۲) مملکتِ پاکستان۔ (۳) مملکتِ بنگلہ دیش کا تقریباً نصف حصہ۔ یہ تینوں  
 ملک بڑا عظم ایشیا میں واقع ہیں۔ (۴) مملکتِ لیبیا کا اکثر حصہ۔ (۵) مملکتِ  
 الجزائر۔ یہ بڑا عظم افریقہ میں واقع ہے۔ (۶) مملکتِ مغرب یعنی مراکش۔ یہ بڑا عظم  
 افریقہ میں واقع ہے۔ (۷) مملکتِ ایران۔ (۸) مملکتِ ترکی۔ یہ دونوں ملک ایشیا  
 میں واقع ہیں۔ (۹) مملکتِ مشرقی جرمنی۔ (۱۰) مملکتِ مغربی جرمنی۔ یہ دونوں ملک  
 بڑا عظم یورپ میں واقع ہیں۔

(۱۱) مملکتِ چین۔ مسئلہِ تائیپ میں یہ بات معلوم ہو چکی ہے کہ چین کا معمولی سا  
 حصہ منطقہ اولیٰ میں داخل ہے۔ (۱۲) مملکتِ منگولیا۔ یہ دونوں ملک ایشیا میں واقع  
 ہیں۔ (۱۳) مملکتِ سویڈ (سویڈن)۔ یہ بڑا عظم یورپ میں واقع ہے (۱۴) مملکتِ  
 روس کا اکثر حصہ۔ اسی حصے میں شہرِ ماسکو واقع ہے۔ جو روس کا دار الحکومت ہے  
 اسی حصے میں واقع ہے سائبیریا کا کچھ حصہ۔ سائبیریا مملکتِ روس کا حصہ ہے۔  
 (۱۵) مملکتِ فن لینڈ کے اکثر حصے۔ یہ بڑا عظم یورپ میں واقع ہے۔ (۱۶)  
 مملکتِ گرین لینڈ کا تھوڑا سا حصہ۔ یہ شمالی امریکہ کے ملکوں میں سے ایک ملک  
 ہے۔

(۱۷) مملکتِ امریکہ۔ مملکتِ امریکہ کے مشہور شہروں میں سے ایک تو اس کا



وَمُعْظَمُ دَوْلَتِ مِصْرَ الْعَرَبِيَّةِ. وَدَوْلَتُ افغانِستان. وَ  
دَوْلَتُ بلغاریا. وَدَوْلَتُ اِطالیا. وَدَوْلَتُ رُمانیا. وَدَوْلَتُ اسبانیَا  
وَ دَوْلَتُ البرتغال. وَبَعْضُ دَوْلَتِ بَرمَا. وَدَوْلَتُ برِطانیَا. وَنَحْوُ نِصْفِ  
مِناطِقِ الْهِنْدِ وَفِيهَا دَهْلِي عاصِمَةُ الْهِنْدِ. وَدَوْلَتُ الْیُونانِ. وَ  
دَوْلَتُ فَرَنسا. وَدَوْلَتُ بُولَنڈِ.

دار الحکومت ہے۔ یعنی واشنگٹن۔ اور دوسرا مشہور شہر نیویارک ہے۔ امریکہ مشہور ملک ہے اسے ریاستہائے  
متحدہ امریکہ بھی کہتے ہیں۔ یہ بڑا عظیم شمالی امریکہ کے ملکوں میں شامل ہے۔ (۱۸) مملکت میکسیکو۔  
کے بعض حصے۔ یہ بڑا عظیم شمالی امریکہ میں واقع ہے۔ (۱۹) مملکت جاپان۔ یہ ایشیا میں واقع ہے۔  
(۲۰) مملکت سوریَا (ملاکِ شام) (۲۱) مملکت عراق۔ یہ دونوں ملک ایشیا میں واقع ہیں۔  
(۲۲) مملکت مصر کا اکثر حصہ۔ یہ بڑا عظیم افریقہ میں واقع ہے۔ (۲۳) مملکت افغانستان  
یہ ایشیا میں واقع ہے۔ (۲۴) مملکت بلغاریا۔ (۲۵) مملکت اِطالیا یعنی ملک اٹلی (۲۶) مملکت  
رومانیہ۔ یہ تینوں ملک بڑا عظیم یورپ میں واقع ہیں۔ (۲۷) مملکت اسپانیہ۔ (۲۸) مملکت  
(پرتگال)۔ یہ بڑا عظیم یورپ میں ہے۔ (۲۹) مملکت برما کا کچھ حصہ۔ یہ ایشیا میں واقع ہے۔  
(۳۰) مملکت برطانیہ۔ یہ بڑا عظیم یورپ میں واقع ہے۔  
(۳۱) مملکت بھارت کا تقریباً نصف حصہ۔ اسی نصف حصے میں دہلی شہر واقع ہے۔  
جو بھارت کا دار الحکومت ہے۔ (۳۲) مملکت یونان۔ یہ بڑا عظیم یورپ میں واقع ہے۔  
(۳۳) مملکت فرانس۔ یہ بڑا عظیم یورپ میں واقع ہے۔ (۳۴) مملکت پولینڈ۔ یہ بھی بڑا عظیم  
یورپ میں واقع ہے۔

# فصل

## فی معرفۃ ارتفاع الشمس

# فصل

قولہ فی معرفۃ ارتفاع الشمس لہ فصل ہذا میں آفتاب کی بلندی از افق سے متعلق چند مسائل کی تفصیل پیش کی جا رہی ہے۔ آفتاب طلوع ہونے کے بعد رفتہ رفتہ افق سے بلند تر ہوتا جاتا ہے۔ تا آنکہ وہ دائرہ نصف النہار تک پہنچ جائے۔ نصف النہار پر پہنچتے وقت مطلوبہ شہر و مقام میں آفتاب غایت بلندی پر ہوتا ہے۔ یعنی آفتاب کی افق سے غایت بلندی اس وقت ہوتی ہے جب کہ وہ دائرہ نصف النہار پر پہنچ جائے۔ نصف النہار کے بعد آفتاب غربی افق کی طرف قریب ہوتا جاتا ہے اور لمحہ بہ لمحہ اس کی بلندی از افق کم ہوتی جاتی ہے۔ تا آنکہ وہ افق پر پہنچ کر غروب ہو جائے۔ غروب کے بعد وہ افق سے نیچے چلا جاتا ہے۔ پس دن کے کسی وقت افق شرقی سے یا افق غربی سے آفتاب کے درجات



○ مسألتہ مقدار ارتفاع الشمس عبارة عن مقدار زاوية حدثت بين اشعة الشمس والسطح الارضی الذی وقعت علیہ الاشعة

وتختلف هذه الزاوية صغراً او كبراً فی اوقات النهار من طلوع الشمس الى غروبها حسب اختلاف ارتفاع الشمس ما بين الطلوع والغروب۔  
واکبر ما تكون هذه الزاوية كل يوم عند انصاف النهار حين تبلغ الشمس في الارتفاع غایتها

ارتفاع معلوم کرنا ماہرین کے اہم مقاصد میں داخل ہے۔ ہر طالب علم کے لیے ارتفاع الشمس معلوم کرنے کے طریقے کا جاننا نہایت مفید ہے۔

قولہ عن مقدار زاوية الخ۔ مسئلہ ہذا میں ارتفاع شمس کی حد و تعریف کا بیان ہے۔ حاصل مقصد یہ ہے کہ ارتفاع شمس کی مقدار درجات در حقیقت عبارت ہے اس زاویہ کی مقدار سے جو آفتاب کی شعاعوں اور سطح زمین (یعنی زمین کی وہ سطح جس پر سورج کی شعاعیں پڑتی ہیں) کے درمیان پیدا اور نمودار ہوتا ہو۔ جب سورج کی شعاعیں زمین پر واقع ہوتی ہیں تو ان شعاعوں اور زمین کے مابین ایک خیالی اور دہمی زاویہ پیدا ہوتا ہے۔ یہی زاویہ ارتفاع شمس ظاہر کرتا ہے۔

اگر کسی خطہ ارضی پر سورج کی شعاعیں عموداً واقع ہوتی ہوں تو ان کے مابین زاویہ قائمہ پیدا ہوتا ہو جو ۹۰ درجے کا ہوتا ہے۔ پس کسی مقام پر آفتاب کی غایت بلندی ۹۰ درجے ہو سکتی ہے۔ آفتاب کی بلندی ۹۰ درجے سے زائد نہیں ہو سکتی۔

قولہ وتختلف هذه الزاوية الخ۔ یعنی عبارت سابقہ میں یہ بات معلوم

## مسألتہ۔ ثمان طریقہ معرفتہ ارتفاع الشمس فی آی وقت شدت من اوقات النهار ثبتی علی عملین

ہوگئی کہ سورج کی آشتہ اور زمین کے مابین زاویہ آفتاب کی بلندی از افق ظاہر کرتا ہے۔  
آگے عبارت میں یہ بتلایا جا رہا ہے کہ اُس زاویہ کی مقدار دن کے اوقات مختلفہ  
میں مختلف ہوتی رہتی اور بدلتی رہتی ہے۔ طلوع شمس سے غروب شمس تک دن کے  
مختلف اوقات میں چونکہ آفتاب کی بلندی از افق یکساں نہیں رہتی بلکہ بدلتی رہتی ہے اس  
لیے مذکورہ صدر زاویہ کی مقدار بھی بدلتی رہتی ہے۔

پس افق سے آفتاب کے ارتفاع کے اختلاف و کمی بیشی کے پیش نظر مذکورہ صدر  
زاویہ کی مقدار بھی دن کے مختلف اوقات میں گھٹتی بڑھتی ہے۔ طلوع ہونے کے بعد آفتاب  
جوں جوں افق سے بلند ہوتا جاتا ہے توں توں مذکورہ صدر زاویہ بھی بڑھتا جاتا  
ہے۔

جب آفتاب افق سے مثلاً ۱۰ درجہ بلند ہو جائے تو اس زاویہ کی مقدار بھی  
۱۰ درجہ کے برابر ہوگی۔ پھر جب آفتاب کی بلندی از افق ۲۰ درجے ہو جائے تو وہ زاویہ بھی  
۲۰ درجہ کا ہوگا۔ اسی طرح آفتاب کی بلندی بڑھنے کے ساتھ ساتھ وہ زاویہ بھی بڑھتا جاتا ہے تا آنکہ  
سورج دائرہ نصف النہار تک پہنچ جائے اُس وقت مطلوب شہر و مقام میں دوپہر کا وقت  
ہوتا ہے۔

دوپہر کے وقت یعنی نصف النہار کے وقت چونکہ آفتاب غایت ارتفاع پر پہنچا  
ہوا ہوتا ہے۔ لہذا مذکورہ صدر زاویہ بھی مطلوبہ شہر و مقام میں بڑے سے بڑا ہوتا ہے  
انکہ اس زاویہ کی مقدار مثلاً ۶۰ درجہ ہو تو اس کا مطلب یہ ہے کہ اُس دن مطلوبہ شہر و مقام  
میں آفتاب کی غایت بلندی ۶۰ درجہ ہے۔

قولہ ثمان طریقہ معرفتہ الخ۔ یہ فصل ہذا میں مسئلہ ثانیہ ہے۔  
اس میں ارتفاع شمس معلوم کرنے کا طریقہ بتلایا گیا ہے۔ تفصیل مرام یہ ہے کہ درجہ ذیل

أَمَّا الْعَمَلُ الْأَوَّلُ فَهُوَ أَنْ تَنْصِبَ مِقْيَاسًا عَلَى الْأَرْضِ  
الْمُسْتَوِيَّةِ قَائِمًا عَلَيْهَا بِحَيْثُ تُحْدِثُ زَوَايَا قَوَائِمَ بَيْنَهَا وَ  
بَيْنَ سَطْحِ الْأَرْضِ ثُمَّ قِسْ طُولَ ظِلِّ الْمِقْيَاسِ وَنَفَرِضْ  
أَنَّ طَوْلَهَا بَوْصَتًا وَنَصْفُ بَوْصَتٍ  $\frac{1}{2}$   
وَيُلْزِمُ أَنْ يَكُونَ طُولُ الْمِقْيَاسِ مَعْلُومًا لَكَ قَبْلَ بَدْءِ  
الْعَمَلِ وَنَفَرِضْ أَنَّ طُولَ الْمِقْيَاسِ بَوْصَتَانِ

طریقہ کے ذریعہ دن کے کسی وقت مثلاً صبح ۹ بجے، ۱۰ بجے، ۱۱ بجے یا سہ پہر ۳ بجے، ۴ بجے وغیرہ اوقات میں ارتفاع شمس از افق معلوم کیا جاسکتا ہے۔ البتہ طریقہ ہذا سے نتیجہ نکالنے کے لیے دو عمل کرنے پڑیں گے۔

قولہ، أَمَّا الْعَمَلُ الْأَوَّلُ الخ۔ یہ پہلے عمل کا بیان ہے۔ مقیاس سے مراد وہ عمود ہے لکڑی یا لوہے کا جو زمین پر کھڑا کیا جاتا ہے۔ مستوی معنی ہموار ہے۔ اس میں اشارہ ہے کہ اس عمل کے لیے ضروری ہے کہ جہاں مقیاس کھڑا کرنا مقصود ہو وہ زمین پہلے سے مکمل طور پر ہموار کر دیں تاکہ نتیجہ صحیح نکلے۔ اگر زمین ہموار نہ ہو تو نتیجہ غلط نکلے گا اور یہ عمل بے فائدہ ہوگا۔ ہموار زمین کی علامت یہ ہے کہ اس پر ڈالا ہوا پانی ہر طرف برابر طور پر پھیلتا اور بہتا ہے۔ قیاس کا معنی ہے کسی شے کی مقدار معلوم کرنا۔ بوجہ کا معنی ہے انچ۔

توضیح عملِ اول یہ ہے کہ آپ ہموار زمین پر ایک مقیاس لکڑی یا لوہے کا زمین پر عموداً اس طرح نصب کر دیں کہ وہ مقیاس زمین پر سیدھا قائم ہو۔ یعنی وہ زمین پر پائل نہ ہو۔ سیدھا قائم ہونے کا مطلب یہ ہے کہ اُس مقیاس اور زمین کے مابین چاروں طرف زوایا قائم پیدا ہوں۔

پھر مقیاس کھڑا کرنے کے بعد آپ مقیاس کے سایہ کی لمبائی معلوم کر لیں۔ فرض کریں کہ اس کے سایہ کی لمبائی ڈیڑھ انچ ہے۔ یہ بات بھی ضروری ہے کہ مقیاس کی

و یجدات من هذا العمل شكلٌ مثلثٌ قائم الزاوية  
 فی التوهم والخیال أحد أضلاع المقياس والضلع الثاني  
 ظل المقياس والضلع الثالث هو الشعاع الواصل بين  
 رأسی المقياس والظل وطر فیهما  
 وأما العمل الثاني فهو أن ترسم على الورقة مثلث

لمبائی پہلے سے آپ کو معلوم ہو ورنہ عمل صحیح نہیں ہوگا۔ اور اس میں اشکال درپیش ہوگا۔  
 ہم فرض کرتے ہیں کہ مقياس کا طول دو انچ ہے۔ پس بوقت عمل یہ دو باتیں آپ  
 یاد رکھیں۔ اول یہ کہ سایہ کی لمبائی ڈیڑھ انچ ہے۔ دوم یہ کہ مقياس کی لمبائی دو انچ ہے۔  
 قولہ و یجدات من هذا العمل الخ۔ یہ عمل اول کے نتیجہ کا بیان ہے۔ خلاصہ  
 کلام یہ ہے کہ اس عمل سے وہم وخیال میں ایک ایسی شکل مثلث پیدا ہوئی جس کا  
 ایک زاویہ قائمہ ہے۔ یعنی یہاں ایک وہمی اور خیالی مثلث نمودار ہوئی۔  
 ہر مثلث کے تین اضلاع ہوتے ہیں۔ (شکل مثلث تین خطوط سے بنتی ہے۔  
 ہر خط یا قائم مقام خط اس کا ایک ضلع کہلاتا ہے) اس مثلث کا ایک ضلع تو مقياس سے  
 دوسرا ضلع مقياس کا سایہ ہے۔ دونوں کے ملنے پر زاویہ قائمہ ہے۔ یعنی دونوں کا اتصال  
 زاویہ قائمہ پر ہے۔ تیسرا ضلع وہ شعاع ہے جو مقياس کے سر سے سایہ کے منتهی تک  
 پہنچی ہوئی ہے۔ یہ شعاع طرف مقياس اور طرف ظل کو آپس میں ملاتی ہے۔ یہ عمل اول تھا  
 جس کی تفصیل آپ نے ملاحظہ کر لی۔

قولہ واما العمل الثاني الخ۔ پہلے ہم نے بتایا تھا کہ ارتفاع شمس معلوم کرنے کا  
 طریقہ دو عملوں پر موقوف ہے۔ عمل اول کی تفصیل گزر گئی۔ اب عبارت ہذا میں  
 عمل ثانی کا بیان ہے۔ عمل اول میں مقياس و ظل مقياس و شعاع شمسی سے ایک  
 خیالی اور موہوم شکل مثلث کی تفصیل معلوم ہو گئی۔

اب آپ عمل ثانی میں کاغذ پر مثلث۔ ا۔ ب۔ ج قائم الزاویہ بنائیں۔ یہ

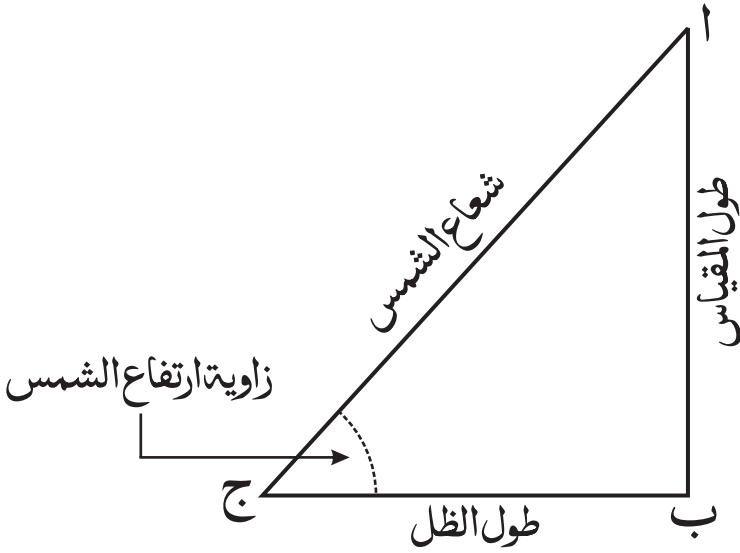
۱۔ ب۔ ج۔ قائم الزاویۃ نظیر المثلث المذکور المتخیل بحیث  
 یتساویان فی الاضلاع والزوايا كلُّ نظیره  
 فیساوی منہ ضلع ۱۔ ب۔ المقیاس و ضلع ۲۔ ب۔  
 ج۔ الظل فی الطول ملتقیین علی زاویۃ قائمۃ وہی  
 زاویۃ ۱۔ ب۔ ج۔ ای زاویۃ ۲۔ ب۔  
 فزاویۃ ۲۔ ج۔ من ہذا المثلث الّتی یوترها طول  
 المقیاس ہی مقدار ارتفاع الشمس فی وقت العمل  
 فقس مقدار هذه الزاویۃ واعرف بالّتی موضوعۃ  
 لہذا المرام معرفۃ عند المتعلّمین صورتها صورت نصف  
 دائرة مكتوبة علیہا الدجاء الی ۱۸۰ درجتاً ونقص

مثلث ۱۔ ب۔ ج۔ مذکورہ صدر خیالی مثلث کی نظیر و مثیل ہونی چاہیے۔ یعنی مثلث ۱۔  
 ب۔ ج۔ کا مذکورہ بالا خیالی مثلث کے ساتھ اضلاع و زوايا میں برابر ہونا ضروری ہے۔  
 مطلب یہ ہے کہ کاغذ والی شکل مثلث میں ضلع ۱۔ ب۔ مقیاس کے برابر ہونا چاہیے۔  
 مقیاس کا طول دو انچ فرض کیا گیا تھا۔ تو ۱۔ ب۔ کا طول بھی دو انچ ہونا چاہیے۔ اسی طرح ضلع  
 ب۔ ج۔ کا طول ڈیڑھ انچ ہونا چاہیے۔ تاکہ وہ سایہ کے برابر ہو۔ کیونکہ ہم نے سایہ ڈیڑھ انچ  
 فرض کیا تھا۔

پھر یہ بھی ضروری ہے کہ ضلع ۱۔ ب۔ اور ضلع ۲۔ ب۔ ج۔ کا اتصال و التقاء زاویۃ قائمہ پر  
 ہو۔ یعنی اس مثلث میں ۱۔ ب۔ ج۔ والا زاویہ بالفاظ دیگر زاویہ ۲۔ ب۔ قائمہ ہونا چاہیے۔  
 قولہ فزاویۃ ج من هذا المثلث یعنی مثلث ۱۔ ب۔ ج۔ میں زاویہ ۲۔ ب۔ قائمہ  
 ہوگا۔ اور زاویہ ج جس کا وتر خط ۱۔ ب۔ ہے (یہ خط ۱۔ ب۔ جیسا کہ پہلے معلوم ہو گیا ہے  
 مقیاس کی لمبائی ظاہر کرتا ہے) مقدار ارتفاع شمس بوقت عمل ظاہر کرتا ہے۔



اَنَّ مقدار هذه الزاوية ۵۰ درجتاً مثلاً  
 فتبين من هذا البيان ان ارتفاع الشمس عن الافق  
 ساعة العمل المذكور ۵۰ درجتاً - راجع هذا الشكل -  
 - هذه صورة المثلث والمطلوب زاوية ج -



پس زاویہ ج کی مقدار معلوم کرنے سے پتہ چل سکتا ہے کہ اس عمل کے وقت  
 افق سے آفتاب کی بلندی کتنے درجے ہے۔ اگر اس زاویہ کی مقدار دس درجے ہو تو اس کا  
 مطلب یہ ہے کہ بوقتِ عمل آفتاب کی بلندی از افق دس درجے ہے۔ اور اگر بالفرض  
 اس کی مقدار ۵۰ درجے ہو تو اس کا مطلب یہ ہے کہ بوقتِ عمل افق سے آفتاب کی بلندی  
 ۵۰ درجے ہے۔ اور اگر بالفرض زاویہ ج کی مقدار ۶۰ درجے ہو تو بوقتِ عمل آفتاب کی بلندی از  
 افق ۶۰ درجے ہوگی۔

باقی کسی مثلث کے زاویہ کی مقدار آگے زاویہ پیا سے آسانی معلوم کیا جاسکتا ہے  
 یہ آلہ اسی مقصد کے لیے بنا ہوا ہوتا ہے۔ یہ آلہ علماء اور طلباء کے مابین معروف ہے۔ یہ نصف  
 دائرہ کی صورت کا ایک آلہ ہوتا ہے جو بازار سے آسانی مل سکتا ہے۔ اس پر ۱۸۰  
 درجات کے نشان لگے ہوئے ہوتے ہیں۔

یہ بھی ضروری ہے کہ ان دونوں ضلعوں کے مقامِ مُلتقی والا زاویہ یعنی زاویہ-ب قائمہ ہو۔

پس مثلث - ا-ب - ج میں ہمارا مطلوب صرف زاویہ - ج - ہے۔ زاویہ - ج - کا وتر (مثلث میں کسی زاویہ کا مقابل خط اس زاویہ کا وتر کہلاتا ہے) خط - ا-ب - ہے۔ خط - ا-ب - خطِ مقیاس ہے۔ کیونکہ اس کا طول مقیاس کے برابر ہے۔ زاویہ - ج - کی مقدار آفتاب کی غایتِ بلندی کی مقدار ہے۔ عملِ ہذا کے دن اُس شہر میں جس میں عملِ دائرہ ہندیہ واقع ہوا آپ آلہ زاویہ پیمائے زاویہ - ج - کے درجات کی مقدار و تعداد معلوم کر سکتے ہیں۔ اگر زاویہ - ج - کے درجات - ۷۰ - ہوں تو اس کا مطلب یہ ہے کہ آفتاب کی غایتِ بلندی اُس دن ۷۰ درجہ ہے۔ اور اگر زاویہ - ج - کے درجات کی تعداد ۸۰ ہو تو اس کا مطلب یہ ہے کہ آفتاب کی بلندی ۸۰ درجہ ہے۔



# فصل

فی معرفت خط نصف النهار غایت ارتفاع الشمس

○ اَعْلَمَنَّ اسْتِخْرَاجَ خَطِّ نِصْفِ النَّهَارِ الْوَقُوفَ عَلَى  
غَايَةِ ارْتِفَاعِ الشَّمْسِ مِنْ اَنْفَعِ مَبَاحِثِ هَذَا الْفَنِّ وَ  
اَهْمِّهَا وَتَوَقَّفْ مَعْرِفَتُهَا عَلَى الدَّائِرَةِ الْهِنْدِيَّةِ

# فصل

قولہ فی معرفت خط نصف النهار الخ: فصل ہذا میں خط نصف نهار اور  
کسی شہر و مقام میں آفتاب کی غایت بلندی معلوم کرنے کے طریقوں و قواعد کی تفصیل  
پیش کی گئی ہے۔ فصل سابق میں مطلق ارتفاع شمس معلوم کرنے کے طریقے کا بیان  
تھا۔

مطلق ارتفاع شمس کا مطلب یہ ہے کہ دوپہر سے قبل یا دوپہر کے بعد کسی وقت  
بھی جب آپ ارتفاع شمس از افق معلوم کرنا چاہیں تو اس کے معلوم کرنے کے طریقے کا

مسألة: توضیح طریق الدائرة الهندیة واستنباط  
النتائج المطلوبة منها أن ترسم دائرة فی أرض مستویة  
سطحاً

ثم تنصب فی مرکز الدائرة مقياساً قائماً بحيث  
تحدث فی جهات الاربع زوايا قوائم بینہ بین سطح  
الارض

بیان کمرہ شدہ فصل میں مکرر گیا۔

اب فصل ہذا میں آفتاب کی غایت بلندی جاننے کے طریقے وقاعدے  
کی تفصیل پیش کی جا رہی ہے اس کے علاوہ فصل ہذا میں دائرہ ہندیہ و استخراج  
نقطہ نصف نہار کی توضیح و تشریح بھی درج ہے۔ نقطہ نصف نہار کا استنباط اور  
غایت ارتفاع شمس (یا دیکھیں کہ غایت ارتفاع شمس صرف دوپہر کے وقت ہوتی  
ہے) کا جاننا فن ہذا کے طالب العلم کے لیے نہایت نافع و اہم ہے لیکن ان دونوں کا جاننا دائرہ  
ہندیہ پر موقوف ہے۔ اس لیے بطور تمہید پہلے دائرہ ہندیہ کی توضیح پیش کرنا ضروری ہے۔  
قولہ توضیح طریق الدائرة الخ۔ مسئلہ ہذا میں دائرہ ہندیہ کی توضیح ہے اسی  
دائرہ کے ذریعہ خط نصف نہار کی نشان دہی کی گئی ہے۔

توضیح مقصد یہ ہے کہ آپ اولاً ہموار سطح والی زمین پر ایک دائرہ پرکار سے بنائیں  
مستویہ کا معنی ہے ہموار یعنی وہ سطح جس میں شیب و فراز نہ ہو۔ معمار یعنی بنائین و تجارین  
(مستریوں) کے پاس ایک آلہ ہوتا ہے جس کا نام ہے الگونیا۔ وہ ایک مثلث شکل کا آلہ  
ہوتا ہے لکڑی یا لوہے کا۔ وہ اس آلہ کے ذریعہ زمین ہموار کرتے ہیں۔ اسی طرح ایک اور آلہ  
ہوتا ہے جس کے اندر پارہ ہوتا ہے۔ اس کے ذریعہ مستری حضرات زمین ہموار کرتے ہیں۔  
قولہ ثم تنصب فی مرکز الخ۔ یعنی دائرہ بنانے کے بعد آپ اس دائرے کے

ولا يلزم كون المقياس بمقدار ربع قطر الدائرة كما توهم

البعض

بل اللازم ان يكون طولها بحيث يدخل منتهى  
ظل رأس ظل في الدائرة قبل نصف النهار عقيب ما كان  
خارجاً عنها اول النهار

وبالجملة يتناقص ظلها تدريجاً الى ان يدخل في الدائرة  
فتضع علامة على مدخل الظل من غربي محيط  
الدائرة

مرکز میں مقياس (سیدھی لکڑی یا تار کا ٹکڑا) عموداً اکاڑ دیں۔ یہ مقياس زمین پر ترچھا نہیں ہونا چاہیے بلکہ زمین پر قائم ہو۔ یعنی عموداً واقع ہو۔ تاکہ مقياس اور زمین کے مابین چاروں طرف زاویہ قائمہ پیدا ہو جائے۔ اگر مقياس زمین پر ترچھا ہو تو عمل صحیح نہ ہوگا۔ یہ بھی یاد رکھیے کہ اس دائرے کا مرکز وہی شہر شمار ہوگا جس میں عمل ہو رہا ہے۔

قولہ ولا يلزم كون المقياس الخ۔ عبارت ہذا میں بتایا گیا ہے کہ دائرہ ہندیہ کے مرکز میں قائم مقياس کی لمبائی کتنی ہونی چاہیے۔ چنانچہ عام کتابوں میں یہ درج ہے کہ مقياس کا طول بقدر ربع دائرہ ہونا لازم ہے۔

کتاب شرح و قافیہ میں ہے ولتكن قائمتہ بمقدار ربع قطر الدائرة مثلاً اذا كان قطر دائرة الهندية اربعة اذرع يؤخذ المقياس بحيث يكون طولها ذراعاً انتهي مع زيادة عن الحواشي۔ تصریح وغیرہ کتابوں کی عبارت سے بھی تقریباً یہ مفہوم ہوتا ہے کہ مقياس کا طول ربع قطر دائرہ کے برابر ہونا چاہیے۔

لیکن یہ بات تحقیق کے خلاف ہے۔ تحقیق یہ ہے کہ مقياس کے طول کے سلسلہ میں یہ امر ضروری ہے کہ نہ تو وہ بہت چھوٹا ہو اور نہ بہت زیادہ لمبا ہو۔



ثُمَّ إِنَّ الظِّلَّ بَعْدَ بُلُوغِهِ الْغَايَةَ فِي النِّقْصَانِ يَخْرُجُ  
إِلَى جِهَةِ الْمَشْرِقِ وَيَأْخُذُ الْبِتَّةَ فِي الزِّيَادَةِ شَيْئًا فَشَيْئًا إِلَى  
أَنْ يَخْرُجَ مِنَ الدَّائِرَةِ وَذَلِكَ بَعْدَ انْتِصَافِ النَّهَارِ فَتَعْلَمُ عَلَى  
مَخْرَجِ الظِّلِّ مِنْ مُحِيطِ الدَّائِرَةِ  
ثُمَّ تُنْصِفُ الْقَوْسَ الَّتِي هِيَ مَا بَيْنَ مَدْخَلِ الظِّلِّ وَ

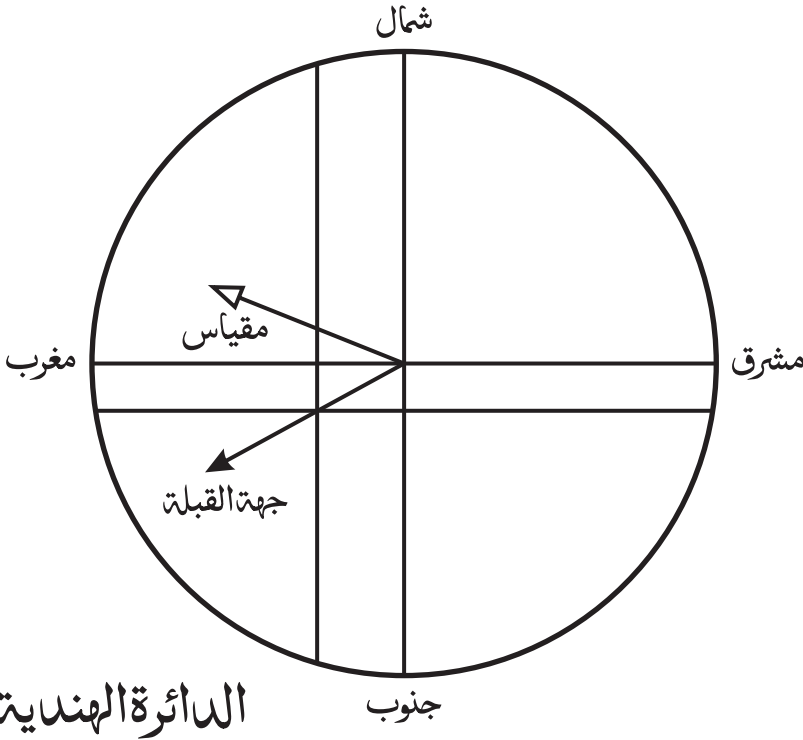
لہذا مقیاس کے طول کے بارے میں شرط یہ ہے کہ بوقتِ صبح یعنی طلوعِ شمس کے  
بعد اس کا سایہ دائرہ سے باہر ہو اور غروبِ شمس سے قبل کسی بھی وقت اس کا سایہ دائرہ  
سے باہر ہو۔ تاکہ سایہ کا مدخل و مخرج متعین و معلوم کیا جاسکے۔ بالفاظِ دیگر مقیاس کے  
طول کے بارے میں ایک شرط یہ ہے کہ اُس کا طول تر سایہ نصف قطرِ دائرہ کو زیادہ ہو۔  
دوسری شرط یہ ہے کہ مقیاس کا سایہ دوپہر کے وقت دائرہ میں داخل ہو جائے  
بالفاظِ دیگر یہ ضروری ہے کہ اس کا سایہ دوپہر کے وقت نصف قطر سے کم ہو تاکہ مدخل و مخرج کا  
تعین کیا جاسکے۔

اگر مقیاس اتنا چھوٹا ہو کہ طلوعِ شمس کے فوراً بعد اس کا سایہ دائرہ کے اندر ہی رہے۔ یا مقیاس کا  
طول اتنا زیادہ ہو کہ عین دوپہر کے وقت بھی اس کا سایہ دائرہ سے باہر رہے تو ظاہر ہے کہ عملِ دائرہ  
ہندیہ سے مطلوبہ ثمرات ظاہر نہیں ہو سکتے۔

بہر حال مقیاس کا سایہ صبح کے وقت دائرہ سے باہر بطرفِ مغرب نکلا ہوا ہوگا۔ پھر اس کا  
سایہ آہستہ آہستہ کم ہو کر دائرہ میں داخل ہو جائے گا۔ لہذا آپ دائرہ کے محیط پر غربی جانب  
جہاں سایہ اندر داخل ہوتا ہے نشان لگائیں۔

قولہ ثم ان الظل بعد الخ۔ یعنی مقیاس کا سایہ دوپہر کے وقت چھوٹے سے چھوٹا ہوگا۔  
دوپہر کے بعد سایہ مشرقی جانب مڑ کر آہستہ آہستہ لمبا ہوتا جائیگا یہاں تک کہ وہ دائرہ سے نکل جائے۔ پس  
آپ سایہ کے مخرج (نکلنے کی جگہ) پر نشان لگائیں۔ تعلیمِ اعلام سے ہر باب افعال ہے نشان لگانا۔  
قولہ ثم تُنْصِفُ الْقَوْسَ الخ۔ یعنی دائرہ ہندیہ میں سائے کے مدخل و مخرج کی

مُخْرَجُ جَدِّهِ وَتُخْرِجُ مِنْ مَنَاصِفِ هَذِهِ الْقَوْسِ خَطًّا مُسْتَقِيمًا  
 مَائِرًا بِمَرْكَزِ الدَّائِرَةِ وَهِيَ قُطْرُهَا  
 فَهَذَا الْخَطُّ الْمُسْتَقِيمُ هُوَ خَطُّ نِصْفِ نَهَارِ بِلَادِ قَعِ فِيهِ  
 الْعَمَلُ الْمَذْكُورُ



وَالْخَطُّ الْمُسْتَقِيمُ الْمَائِرُ بِمَرْكَزِ هَذِهِ الدَّائِرَةِ الْمَقَاطِعُ لَخَطِّ  
 نِصْفِ النَّهَارِ عَلَى قَوَائِمِ يُسَمَّى خَطُّ الْمَشْرِقِ وَالْمَغْرِبِ وَخَطُّ  
 الْإِعْتِدَالِ -

نشان دہی کے بعد آپ مدخلِ ظل و مخرجِ ظل کے مابین قوس کے عین نصف وسط سے سیدھا  
 خط کھینچ کر مرکزِ دائرہ پر گزاریں۔ یہ خط اس دائرے کا قطر ہے۔ یہ خط دائرے کے مرکز پر گزرتے

**مسألتہ۔** من فوائد خط نصف النهار من الدائرة  
الهندية استخراج غايته ارتفاع الشمس بطريق سهل  
واوضح

فغايته ارتفاع الشمس أن ينطبق ظل المقياس  
على خط نصف النهار في هذه الدائرة

ہوئے نقطہ شمال سے نقطہ جنوب پر منتہی ہوتا ہے۔ یہی خط مستقیم یعنی یہی قطر دائرہ خط نصف نہا  
کہلاتا ہے اس شہر کا جس میں عمل مذکور واقع ہوا ہو۔ دائرہ کے مرکز پر ایک اور خط مستقیم شرقاً  
وغرباً کھینچیں جو خط نصف نہار کے ساتھ زاویہ قائمہ بنائے۔ یہ خط ثانی خط اعتدال و موسوم  
ہے۔

یاد رکھیے اس عمل میں کم از کم ایک دن صرف ہوتا ہے۔ اس سے استفادہ دوسرے  
روز کیا جاسکتا ہے۔ مذکورہ صدر عمل سے خط نصف نہار کا استخراج ممکن ہوا۔

**فائدہ** خط نصف نہار دریافت کرنے کا ایک آسان طریقہ بھی ہے۔ وہ یہ ہے کہ  
دوپہر سے قبل کسی وقت مقياس کے سایہ کی مقدار متعین کر کے اس پر نشان  
لگادیں۔ فرض کریں سایہ چھٹے انچ لمبا ہے۔ اب دوپہر کے بعد جب سایہ چھٹے انچ  
ہو جائے تو اُس پر نشان لگا کر دونوں نشانوں کو خط مستقیم سے ملا دیں۔

پھر اس خط مستقیم کے آر پار ایک خط عمود اگرایں۔ یہ عمود خط نصف النهار ہے۔  
بعدہ خط اعتدال کھینچا جائے۔

قولہ من فوائد خط نصف النهار الخ۔ مسئلہ ہذا میں دائرہ ہندیہ کے  
ذریعہ آفتاب کی غایت بلندی کے استنباط و استخراج کا بیان ہے۔ دائرہ ہندیہ میں خط  
نصف نہار کے ذریعہ کسی شہر و مقام میں آفتاب کی غایت بلندی کا پتہ لگایا جاسکتا  
ہے۔

توضیح کلام یہ ہے۔ ایک دن تو دائرہ ہندیہ بنانے اور خط نصف نہار کے



فاذا أردت الوقوف على مقدار غايته ارتفاعها  
 باعتبار الدرجات فطريقه ما تقدم في معرفته  
 مطلق ارتفاع الشمس وهو أن ترسم على الورقة  
 مثلث - ا. ب. ج. قائم الزاوية زاوية - ا. ب. ج.  
 بحيث يساوي ضلع - ا. ب. من طول المقياس و

استخرج پھر صرف ہوا۔ دوسرے دن اس دائرہ سے نتائج و فوائد کا استنباط کیا جاسکتا ہے۔  
 پس دوسرے روز مطلوب شہر و مقام میں آفتاب کی غایت بلندی اُس وقت  
 ہوگی جب کہ اس دائرہ میں مقياس کا سایہ عین خط نصف نہار پر منطبق ہو جائے۔  
 اُس وقت آفتاب غایت بلندی پر ہوگا۔ اور یہ وہ مکروہ وقت ہے جس میں نماز پڑھنا از  
 روئے شرع ممنوع ہے۔

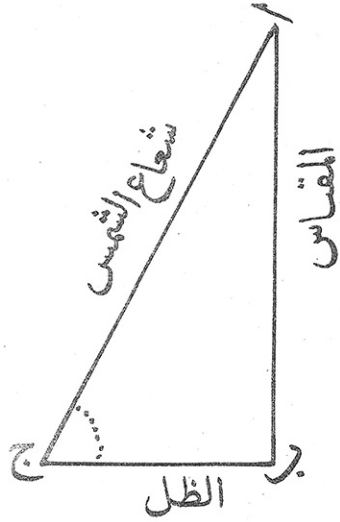
قولہ فاذا اردت الخ۔ یہ آفتاب کی نہایت بلندی کے درجات معلوم  
 کرنے کی توضیح ہے۔ یعنی آفتاب کی غایت بلندی کے سلسلہ میں دو امور مطلوب ہیں۔  
 امر اول یہ ہے کہ آفتاب کی غایت بلندی کس وقت ہوتی ہے؟ عبارت متقدمہ میں  
 امر اول کی توضیح گزر گئی۔ یعنی آفتاب کی غایت بلندی اس وقت ہوتی ہے جب مقياس کا  
 سایہ دائرہ میں خط نصف نہار پر بالکل منطبق ہو جائے۔ آگے عبارت میں امر ثانی کی  
 تشریح ہے۔

امر ثانی یہ ہے کہ کسی مقام و شہر میں آفتاب کی غایت بلندی کتنے درجے ہے؟  
 بالفاظ دیگر غایت ارتفاع کے وقت آفتاب افق سے کتنے درجے بلند ہے؟ پس  
 غایت ارتفاع کے درجات معلوم کرنا امر ثانی ہے۔ امر ثانی کی مزید توضیح آگے عبارت میں  
 آ رہی ہے۔

قولہ فطريقه ما تقدم الخ۔ حاصل کلام یہ ہے کہ غایت ارتفاع شمس  
 کے درجات معلوم کرنے کا طریقہ بعینہ وہ ہے جو فصل سابق میں مطلق ارتفاع شمس



ضلع۔ ب۔ ج۔ طول الظل المنطبق علی خط نصف  
النهار



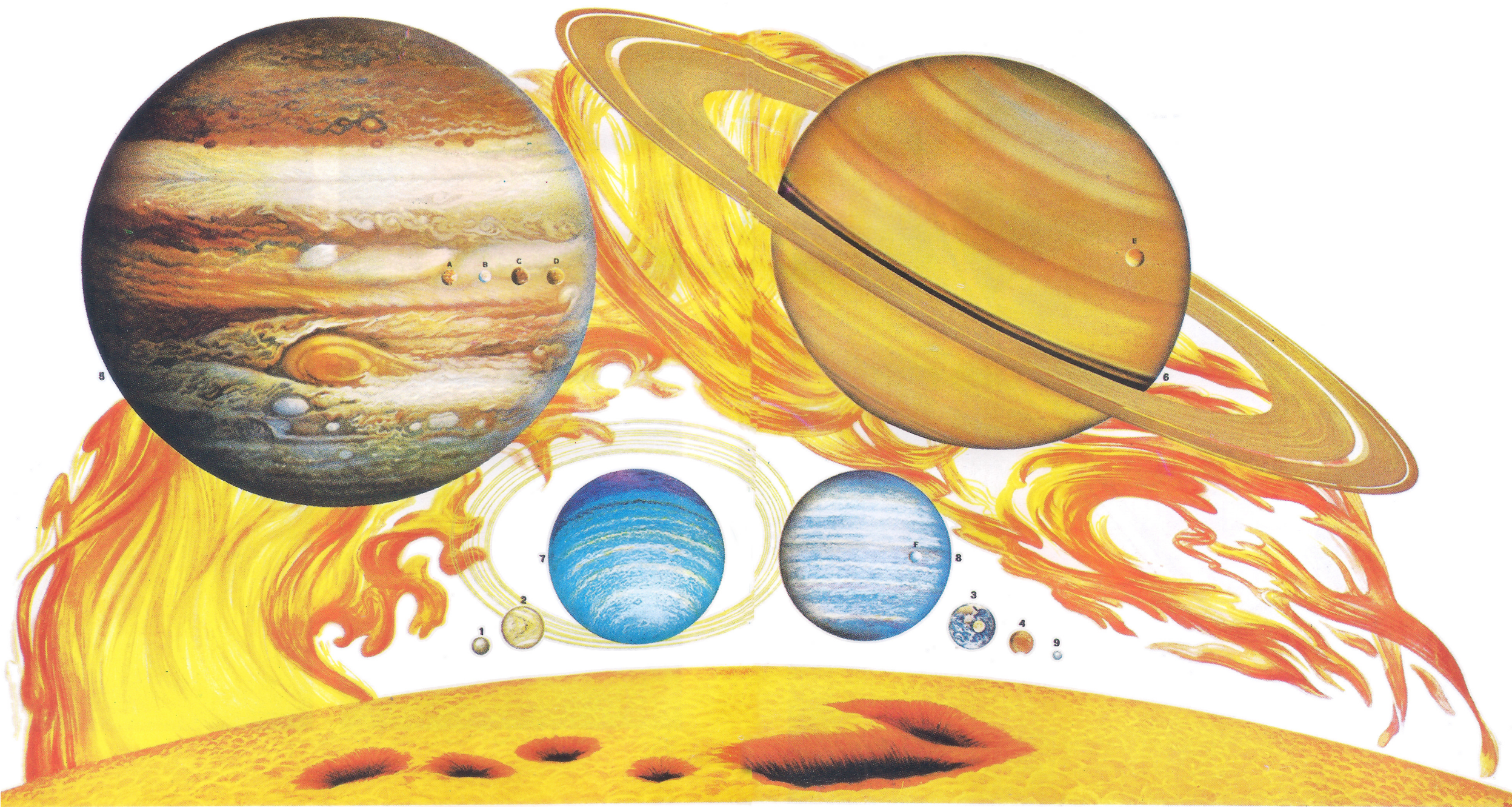
فمقدار زاویۃ ج۔ التي یوترها ضلع المقیاس  
ای ضلع۔ ا۔ ب۔ هو مقدار غایت الارتفاع للشمس  
یوم العمل فی البلد الذی وقع فیہ عمل الدائرة  
الهندیۃ فقس قدر زاویۃ ج۔ واعرف بالآلة  
المصنوعة لہذا المرام۔

معلوم کرنے کا طریقہ ہے۔  
مطلق ارتفاع شمس معلوم کرنے کا بیان فصل متقدم میں گزر گیا ہے۔ یہاں برائے  
توضیح اعادہ کیا گیا ہے۔ یعنی آپ کاغذ کے ورقہ پر مثلث۔ ا۔ ب۔ ج۔ قائم الزاویہ  
بنالیں۔ مثلث۔ ا۔ ب۔ ج۔ کے ضلع۔ ا۔ ب۔ کا طول مقیاس کے برابر ہونا چاہیے۔  
اور ضلع۔ ب۔ ج۔ کا طول نصف النهار کے سایہ کے برابر ہونا چاہیے۔



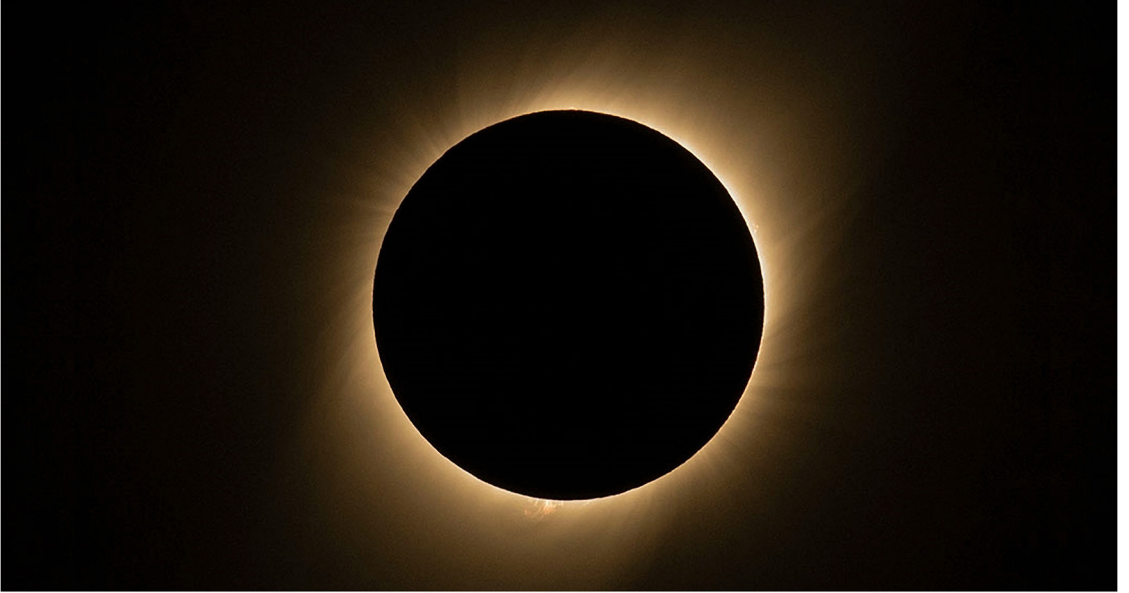
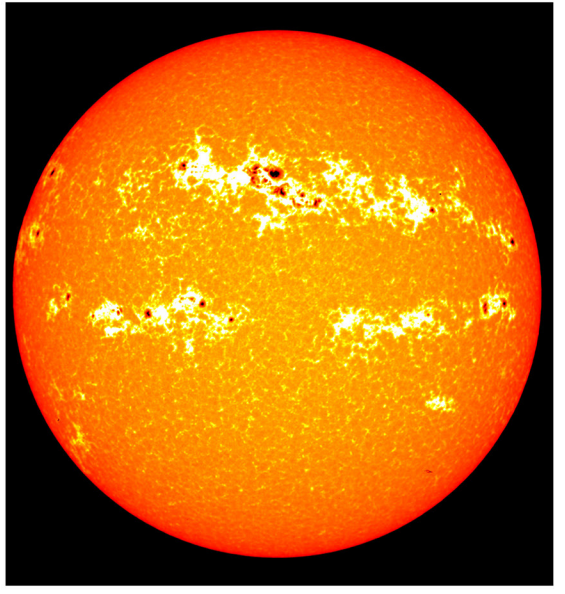
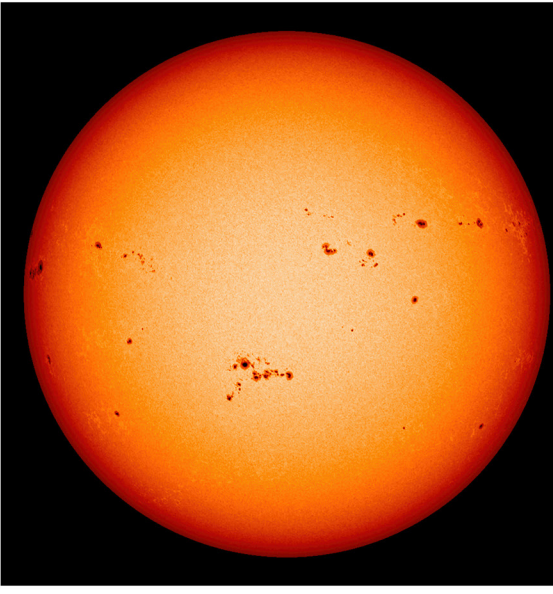
العالم الشمسي مع خزام الكويكبات





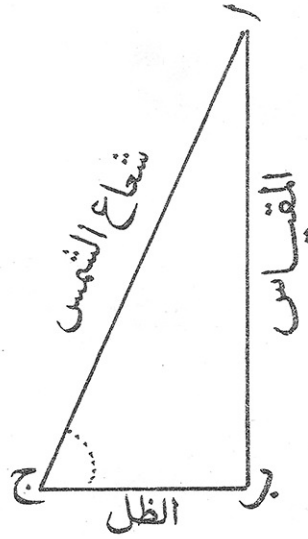
هذا شكل جامع يمثل النسبة بين حجم الشمس وأحجام السيارات. ترى فيه البقع على سطح الشمس والشواظات الشمسية الكبيرة وبعض أحوال سطوح السيارات.





أربع صور للشمس  
مختلفة . صورتان  
منها تمثلان البقع  
الشمسيّة على  
سطح الشمس  
وصورتان منها  
لكسوف الشمس  
الكليّ.

# شکل مثلث۔ ا۔ ب۔ ج۔



اس مثلث میں زاویہ۔ ا۔ ب۔ ج۔ یعنی زاویہ۔ ب۔ کا قائمہ ہونا ضروری ہے  
 زاویہ۔ ج۔ آفتاب کی غایت بلندی ظاہر کرتا ہے۔ زاویہ۔ ج۔ کی مقدار  
 درجات جتنی ہوگی مطلوبہ شہر میں جس میں عمل دائرہ ہندیہ واقع ہے اُس دن  
 آفتاب کی غایت بلندی بھی اتنی ہی ہوگی۔ مثلاً اگر زاویہ۔ ج۔ ۶۰ درجات  
 کا ہو تو آفتاب کی غایت بلندی عمل کے دن ۶۰ درجے ہوگی۔ باقی زاویہ۔ ج۔  
 کے درجات آلہ زاویہ پیمائے معلوم کیے جاسکتے ہیں۔ یہ نصف دائرہ نما  
 ایک آلہ ہوتا ہے جس پر ۸۰ تک درجات کے نشان لگے ہوئے  
 ہوتے ہیں۔ بازار میں آسانی سے مل سکتا ہے۔





# فصل

## فی حرکت الارض

○ مسألتہ۔ الارض حرکتان مثل سائر

# فصل

قولہ فی حرکت الارض الخ۔ فصل ہذا میں زمین کی حرکت کی تفصیل پیش کی گئی ہے۔ ہیئت جدیدہ میں یہ اہم ترین بحث ہے۔ قدیم ہیئت کے علماء زمین کو ساکن مانتے تھے۔ جدید فلکیات سے ماہرین ہیئت قدیم کے انکار کی بڑی وجہ زمین کی گردش ہے۔ بظاہر گردش ارض محسوس نہیں ہوتی۔ البتہ زمین کا سکون محسوسات میں سے ہے۔ قدیم زمانے سے اس مسئلہ میں بحث کا سلسلہ جاری ہے۔

قرآن مجید کی آیت **الہ یجعل الارض مہاداً** (کیا ہم نے زمین کو جھولا نہیں بنایا) میں زمین کی سالانہ گردش کی طرف اشارہ ہو سکتا ہے۔ بہت سے لوگوں نے ایام عید یا تفریحی میلوں میں وہ جھولا دیکھا ہوگا جس میں بچے بیٹھ کر ایک دائرے میں اوپر نیچے چکر

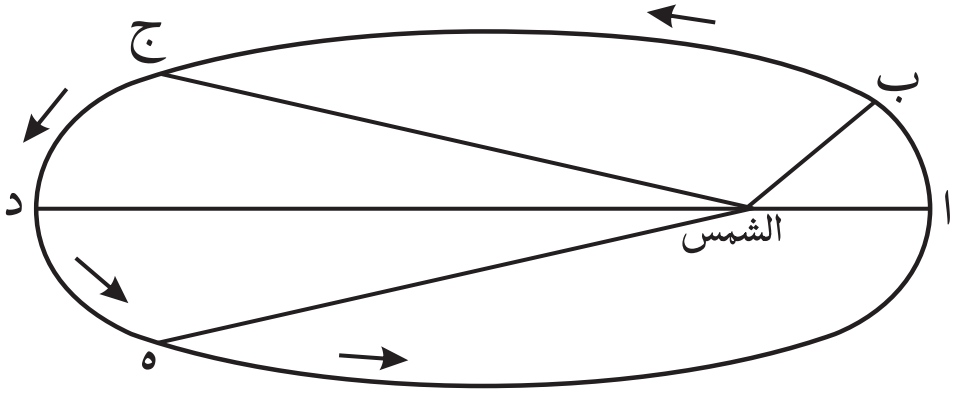
السیارات سنویۃ و یومیۃ  
 اما الحركات السنویۃ للارض فی حركاتها  
 حول الشمس من المغرب الى المشرق والارض تکمل  
 دورتها حول الشمس بهذه الحركات فی ۳۶۵ یوما و  
 ۴ ساعات وھی سنتنا  
 وطریق حرکتها هذه یسمى منطقة البروج و  
 دائرة البروج ولجل حرکت الارض حول الشمس  
 حذاء منطقة البروج تری الشمس كأنها تدور فی منطقة  
 البروج حول الارض متممة دورتها فی مدة سنۃ -

کھاتے رہتے ہیں۔ جھولے کی یہ گردش بعینہ آفتاب کے گرد زمین کی گردش کا نمونہ ہے۔

قولہ سنویۃ و یومیۃ الخ۔ یعنی زمین بیک وقت دو حرکتوں سے متحرک ہے۔ ایک سالانہ گردش ہے اور ایک یومی گردش ہے۔ جملہ سیارات بھی اسی طرح دو حرکتوں سے حرکت کرتے ہیں۔ زمین کی سالانہ گردش یہ ہے کہ وہ اپنے مرکز نظم شمسی یعنی آفتاب کے گرد مشرق کی طرف گردش کر رہی ہے۔ ہر قارہ ۱۸ میل فی سیکنڈ زمین یہ دورہ ۳۶۵ دن اور تقریباً چھ گھنٹے میں مکمل کرتی ہے۔ اس حرکت کی مدت دورہ زمین کا ایک سال ہے۔

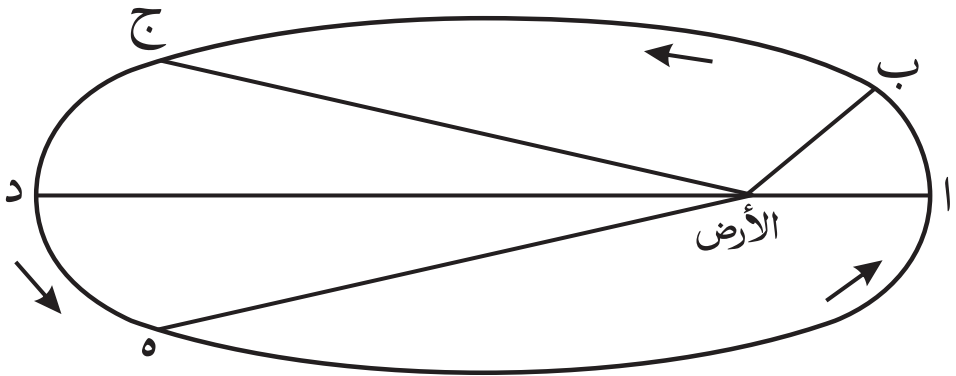
قولہ وطریق حرکتها هذه الخ۔ یعنی زمین جس فضائی راستے اور لائن میں آفتاب کے گرد گھوم رہی ہے اس راستے کا نام اصطلاحاً فن حذائیں منطقة البروج بھی ہے اور دائرة البروج بھی۔ بہر حال منطقة البروج میں زمین گردش کر رہی ہے نہ کہ آفتاب۔ لیکن آفتاب کے گرد زمین کی اس حرکت کی وجہ سے دوسری جانب ظاہری طور پر

الشكل (١)



هذا الشكل (١) يمثل المدار الحقيقي للأرض الدائرة في هذا المدار حول الشمس وهو مدار  
 ا-ب-ج-د-ه المسمى بدائرة البروج وبالدائرة الكسوفية والشمس في إحدى بؤرتيه.

الشكل (٢)



هذا الشكل (٢) يمثل المدار الظاهري للشمس حول الأرض حيث ترى الشمس سائرة  
 حول الأرض في هذا المدار مدارا-ب-ج-د-ه المسمى بدائرة البروج والأرض في إحدى  
 بؤرتي هذا المدار.

مسألتاً - اعلیٰ ان متوسط سرعة الارض فی مدارها حول الشمس ۱۸ میلاً ونصف میل (۱۸ ۱/۲) فی الثانية وزهاء ۶۶۶۰۰ میل فی الساعة وقد اثبتوا بالبراهین ان سرعة الارض حول الشمس لیست متساویة فی جمیع الدرة وكذلك حال جمیع السیارات حیث لا تكون سرعتهم علی نسق واحد بل تتغیر فی مداراتهم حول الشمس

فحركة الارض فی المدار حول الشمس تختلف فتكون سريعة مرة واسرع أخرى وبطيئة حیناً وأبطأ حیناً آخر

آفتاب منطقة البرج ہی میں زمین کے گرد حرکت کرتے ہوئے دکھائی دیتا ہے۔ جیسا کہ ایک شخص تیز روگاڑی میں سوار ہو تو اسے ٹرین کے قریب درخت دوسری جانب دوڑتے ہوئے اور حرکت کرتے ہوئے نظر آتے ہیں۔

بطابقہ یوں نظر آتا ہے کہ آفتاب منطقة البرج میں چلتے ہوئے ایک دورہ سال میں پورا کرتا ہے۔ یہ صرف ظاہر نظر کا دھوکہ ہے۔ درحقیقت زمین ہی آفتاب کے گرد حرکت کرتی ہے۔ اور بارہ برج میں سے ہر برج تقریباً ایک ماہ میں طے کرتی ہے۔ مگر ہمیں دوسری جانب یوں نظر آتا ہے کہ آفتاب نے ایک ماہ میں ایک برج طے کر لیا۔

قولہ اعلیٰ ان متوسط لای - سرعت کا معنی ہے رفتار حرکت۔ زہا کا معنی ہے مقدار۔ نسق کا معنی ہے طریقہ منظم طریقہ۔

مسئلہ ہذا میں زمین کی حرکت کی رفتار کی بحث ہے۔ توضیح مطلوب یہ ہے

وَتَبْلُغُ السَّرْعَةَ غَايَتَهَا عِنْدَ مَا تَكُونُ الْأَرْضُ أَقْرَبَ  
مَا يُمْكِنُ مِنَ الشَّمْسِ وَذَلِكَ فِي الْخَضِيضِ  
كَمَا يَبْلُغُ الْبُطُوءُ النِّهَايَةَ عِنْدَ مَا تَكُونُ الْأَرْضُ أَبْعَدَ مَا  
يُمْكِنُ عَنِ الشَّمْسِ وَذَلِكَ فِي الْأَوْجِ  
وَمِنْ غَرَائِبِ حِكْمَةِ اللَّهِ تَعَالَى وَبِدَائِعِ قُدْرَتِهِ عَزَّ وَجَلَّ

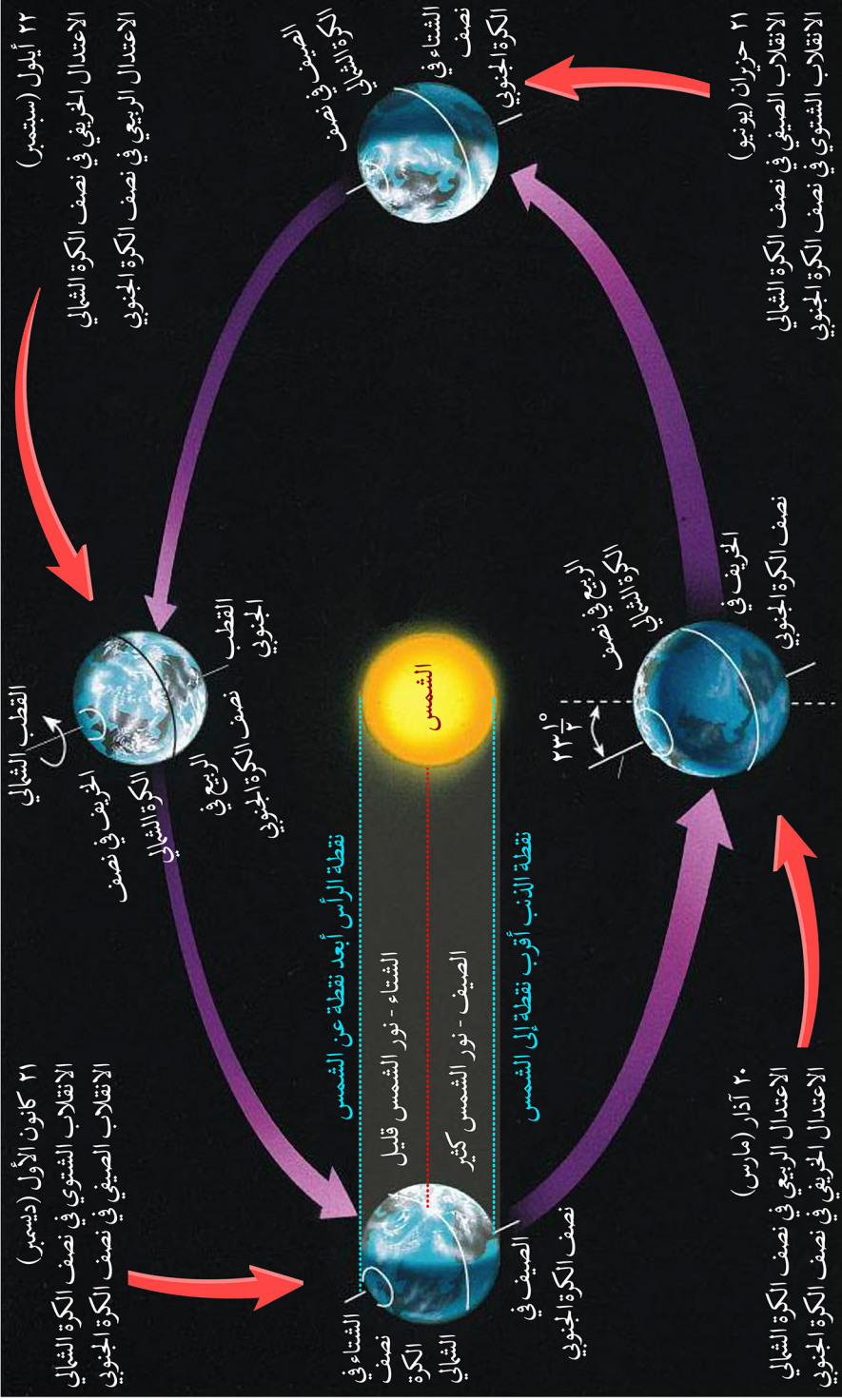
کہ سالانہ حرکت میں یعنی آفتاب کے گرد زمین کی حرکت کی متوسط رفتار ہے  $\frac{1}{8}$  میل فی سیکنڈ ہے اور ۶۶۶۰۰ میل فی گھنٹہ۔ یہ تو اوسط سالانہ حرکت کی حد ہے۔ درحقیقت اس میں کمی بیشی ہوتی رہتی ہے مابہرین نے متعدد دہرائیں اور تجربوں سے یہ بات ثابت کی ہے کہ آفتاب کے گرد سارے دورے میں زمین کی حد رفتار ایک نہیں ہوتی بلکہ یہ حد رفتار بدلتی رہتی ہے۔ دیگر سیارات کی سالانہ حرکت یعنی آفتاب کے گرد حرکت کا حال بھی یہی ہے۔ ان کی رفتار حرکت بھی ایک معیار و طریقے پر قائم نہیں رہتی بلکہ بدلتی رہتی ہے پس تمام سیارات زمین کی طرح آفتاب کے گرد اپنے مدار میں کبھی تیز ہوتے ہیں اور کبھی تیز تر اور کبھی بطی یعنی سست ہوتے ہیں اور کبھی بطی تر۔

قوله وتبلغ السرعة غايتها إلخ۔ عبارت ہذا میں اُن دو مقاموں کی نشاندہی کی گئی ہے جہاں زمین کی حرکت تیز تر ہو یا سست تر۔ ایضاً مطلب یہ ہے کہ جوں جوں زمین آفتاب کی طرف آتے ہوئے اس کے قریب ہوتی ہے توں توں اس کی حرکت تیز ہوتی جاتی ہے اور خضیض میں (مدار ارضی میں آفتاب کے قریب تر مقام کا نام خضیض ہے) اس کی سرعت رفتار انتہا کو پہنچ جاتی ہے۔ پھر جوں جوں زمین اپنے مدار میں آفتاب کے دور ہوتی جاتی ہے توں توں اس کی رفتار کی سرعت میں کمی آتی رہتی ہے حتیٰ کہ اوج میں رفتار کم از کم ہوتی ہے۔ مدار ارضی کا آفتاب سے بعید تر مقام اوج کہلاتا ہے۔

یاد رکھیں زمین کا مدار بیضوی ہے۔ اس لیے زمین اپنے مدار میں چلتے ہوئے گاہے آفتاب کے قریب آجاتی ہے اور گاہے آفتاب کے دور ہو جاتی ہے۔

قوله ومن غرائب حکمة الله إلخ۔ غرائب جمع ہے غریبہ کی۔ نادر چیز۔ بدائع جمع ہے بدیعہ کی۔ عجیب چیز۔ نرالی شے۔ معشار کا معنی ہے عشر۔ دسواں حصہ۔ عبارت ہذا میں





مناخات العالم تتوزع على أحزمة متوازية توازياً غير دقيق في جنوب وشمال خط الإستواء، والمناخ يتأثر أيضاً بقرب البلاد من البحر ويمكن موقع الجبال فالجبال قد تسبب وجود الصحارى عند انحجر الغيوم المحملة بالرطوبة. يسبب الفصول ميلاد الأرض، فعند ما يكون القسم الشمالي مبتعداً عن الشمس يسبب ميلان الأرض، تصل الشمس إليه ضعيفة الأشعة، فتسبب فصل الشتاء. ويكون هناك صيف في نصف الكرة الجنوبي في الوقت ذاته.

ان سرعۃ الارض فی المدار وان کانت مختلفۃ اختلافاً  
 فاحشاً لکن دوراتها باسرها متساویۃ فی القدر والمدة  
 فمدة کل دورة ۳۶۵ يوماً و ۶ ساعات و هذه هی  
 مدة سنتینا فلا تخالف سنتاً سنتاً اُخری فی المدة شيئاً  
 ولو بقدر ثانیه بل ولو بقدر معشاًر ثانیه فسیحان اللہ  
 تعالیٰ ما اعظم شأنہ وما اجل قدرته و حکمتہ  
 هذا و اما الحركة المحوریۃ للارض فی متناسقۃ  
 فی جمیع الدوائر لا اختلاف فیہا سرعۃ و بطوۃ

اللہ تعالیٰ کی عظیم حکمت و عجیب قدرت کا بیان ہے جو زمین کی سالانہ حرکت کے دورے سے  
 متعلق ہے۔ خلاصہ مطلوب یہ ہے کہ اللہ تعالیٰ کی عجیب حکمت اور ربانی قدرت کا اندازہ  
 لگائیں کہ اپنے مدار میں زمین کی حرکت کی رفتار اگرچہ بہت زیادہ مختلف ہے لیکن زمین  
 کے تمام سالانہ دوروں کی مدت میں ایک منٹ کا بھی فرق نہیں ہوتا۔ پس زمین کے  
 ہر دورے کی مدت ۳۶۵ دن اور چھ گھنٹے ہے۔ اور یہی ہمارے سال کی مدت ہے۔ اس  
 مدت میں کسی سال بھی ایک منٹ کی کمی بیشی واقع نہیں ہوتی۔

الغرض ہمارے تمام سالوں کی مدت طول برابر ہے۔ ایک سال کی جو مدت  
 ہے دو کر اور تیسرے سال اور اسی طرح ہر سال کی مدت بھی اتنی ہی ہوتی ہے۔ اُن  
 میں ایک سیکنڈ کی کمی بیشی بلکہ ایک سیکنڈ کے عشر جتنی کمی بیشی بھی واقع نہیں ہوتی۔ مدت  
 کے لحاظ سے تمام دوروں کا نتیجہ ایک ہی ہوتا ہے۔ سیحان اللہ۔ اللہ کی شان کتنی بلند ہے  
 اور اللہ تعالیٰ کی قدرت و حکمت کتنی عالی شان ہے۔

قولہ هذا و اما الحركة المحوریۃ للارض۔ هذا ای خذ هذا واحفظ هذا  
 کافی القرآن المجید۔ هذا وان للطاغین لشر مآب۔ متناسقۃ۔ ای منظمۃ

مَسْأَلَةٌ - وَأَمَّا الْحَرَكَةُ الْيَوْمِيَّةُ لِلْأَرْضِ فِي  
 حَرَكَتِهَا حَوْلَ الْمَدْحِ مِنَ الْمَغْرِبِ إِلَى الْمَشْرِقِ  
 وَسُرْعَتِهَا فِي الْأَرْضِ بِهَذِهِ الْحَرَكَةِ عِنْدَ خَطِّ الْإِسْتِوَاءِ  
 زُهَاءً ۱۷ مِيلًا فِي الدَّقِيقَةِ وَنَحْوَ ۱۰۲۰ مِيلًا فِي السَّاعَةِ وَ  
 الْأَرْضُ تُكْبِلُ دَوْرَتَهَا حَوْلَ مَحْوِهَا فِي ۲۴ سَاعَةً وَ  
 هَذِهِ الْحَرَكَةُ هِيَ الْمُسَبِّبَةُ لِتَعَاقِبِ الْمَلَوَيْنِ عَلَى  
 الْأَرْضِ

بطریق واحد و نظام واحد من غیر تفاوت -

حاصل کلام یہ ہے کہ بیان سابق سے معلوم ہو گیا کہ زمین کی سالانہ حرکت کی رفتار و  
 سرعت ایک دورہ میں مختلف ہوتی ہے۔ لیکن زمین کی یومی یعنی محوری حرکت سالے  
 دورے میں از اول دورہ تا آخر دورہ ایک رفتار اور ایک نظام سے جاری رہتی ہے۔ اس  
 میں باعتبار سرعت و بطور کوئی اختلاف واقع نہیں ہوتا۔

قولہ وَاَمَّا الْحَرَكَةُ الْيَوْمِيَّةُ لِـ - مسئلہ ہذا میں زمین کی حرکت ثانیہ  
 یعنی حرکت یومی کا بیان ہے۔ سابقہ دو مسئلوں میں زمین کی سالانہ حرکت کی تفصیل  
 تھی۔ اب زمین کی یومی حرکت کی تفصیل پیش کی جا رہی ہے۔

حاصل کلام یہ ہے کہ زمین کی دوسری حرکت یہ ہے کہ وہ اپنے محور کے گرد  
 مغرب سے مشرق کی طرف حرکت کر رہی ہے۔ زمین کی اس حرکت کی رفتار خط استوا  
 میں ۱۷ میل ہے فی منٹ۔ اور ۱۰۲۰ میل ہے فی گھنٹہ۔ زمین یہ دورہ تقریباً ۲۴ گھنٹے میں  
 مکمل کرتی ہے۔ زمین کی یہی حرکت زمین پر شب و روز کے ظہور اور ان کے آنے جانے کا  
 سبب ہے۔ اسی حرکت کی وجہ سے زمین پر گاہے رات آتی ہے اور گاہے دن۔  
 ملکوں سے شب و روز مراد ہیں۔ تعاقب ملکوں کا مطلب ہے رات اور دن کا باری  
 باری آنا۔

هذه مدة الدورة المحورية بناءً على ظاهر الحال  
 إلا ففي الحقيقة تُتم الأرض دورتها المحورية في  
 ۲۳ ساعة و ۵۶ دقيقة و ۴ ثوانٍ  
 فمدة دورتها الحقيقية أقل من مدة النهار  
 بليته بقدر ۳ دقائق و ۵۶ ثانية  
 مسألتنا - إنما ازدادت مدة الملوين على مدة

قولہ: هذه مدة الدورة المحورية - عبارت ہذا میں ایک دقیقہ کے کا بیان ہے۔  
 جو زمین کی حرکت محوری کی مدت سے متعلق ہے۔ محصل مطلوب یہ ہے کہ یہ جو ہم نے کہا  
 کہ زمین کے محوری دورے کی مدت ہے پورے ۲۴ گھنٹے۔ یہ قول مبنی ہے ظاہر حال پر۔  
 حقیقی حال اس کے برخلاف ہے۔ درحقیقت زمین کے محوری دورے کی مدت ۲۴ گھنٹے سے  
 ۳ منٹ ۵۶ سیکنڈ کم ہے۔ یعنی زمین محوری دورہ ۳ منٹ ۵۶ سیکنڈ کم ۲۴ گھنٹے میں  
 مکمل کرتی ہے۔ بالفاظ دیگر درحقیقت زمین محور کے گرد ایک دورہ ۲۳ گھنٹے ۵۶ منٹ چار  
 سیکنڈ میں پورا کرتی ہے۔

قولہ: إنما ازدادت مدة الدور - مسئلہ ہذا دفع ہے ایک سوال مقدّر کا۔  
 سوال مقدّر یہ ہے کہ کیا وجہ ہے کہ شب و روز کی مدت زمین کے دورہ محوریہ کی مدت سے  
 تین منٹ ۵۶ سیکنڈ زیادہ ہے۔

حاصل دفع سوال یہ ہے کہ شب و روز کی مدت کی زیادتی اور دورہ محوری کی مدت  
 کی کمی کا سبب زمین کی سالانہ حرکت ہے آفتاب کے گرد۔ سالانہ حرکت کی وجہ سے  
 زمین اپنے مدار میں مسلسل حرکت کرتے ہوئے ہر لمحہ اپنا مقام و مکان بدلتی رہتی ہے۔  
 (امکنہ جمع ہے مکان کی۔ مکان کا معنی ہے مقام و جگہ) پس زمین کی سالانہ حرکت اور اپنے  
 مدار میں مسلسل مقامات کی تبدیلی کی وجہ سے شب و روز کی مدت دورہ محوریہ کی مدت سے ۳۴  
 سیکنڈ یعنی تین منٹ ۵۶ سیکنڈ زیادہ ہوئی۔



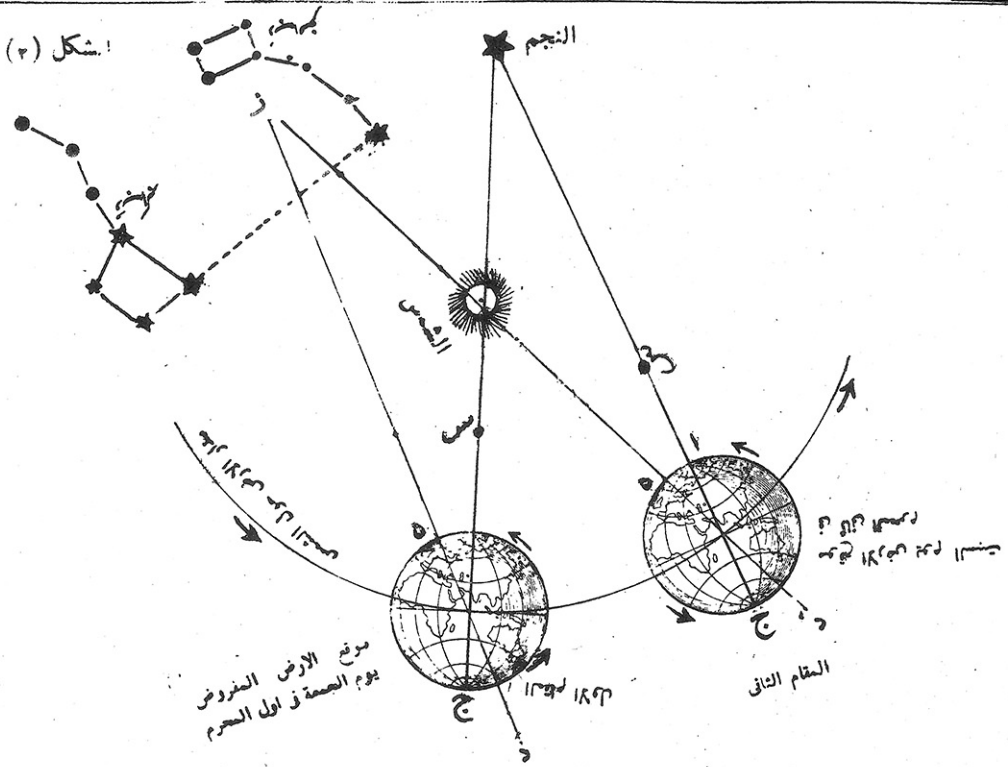
دورة الارض المحویة الاصلیة بقدر ۳ دقائق و ۵۶  
 ثانیه لاجل حرکت الارض حول الشمس وتبدل  
 أمكنة الارض فی مدارها كل حين  
 فلو لا حرکت الارض حول الشمس و كانت  
 الارض مستقرّة فی مقر واحد لكانت مدة الملویین  
 ۲۳ ساعة و ۵۶ دقيقة و ۷ ثوانٍ مكان ۲۴ ساعة  
 ولذا ترى النجوم متممة دوراتها حول الارض الى  
 المغرب فی ۲۳ ساعة و ۵۶ دقيقة و ۷ ثوانٍ نعني فی المدة  
 الحقیقیة للدورة المحویة

قولہ فلو لا حرکت الارض الخ۔ یعنی اگر زمین کی حرکت آفتاب کے گرد نہ ہوتی اور وہ ہمیشہ کے لیے ایک ہی مقر یعنی ایک مقام میں مستقر و ثابت ہوتی تو ملویین یعنی شب و روز کی مدت بھی بجائے ۲۴ گھنٹے کے مدت دورہ محوریہ کے برابر ہوتی۔ یعنی شب و روز کی مدت ۲۳ گھنٹے ۵۶ منٹ ۷ ثانیہ ہوتی۔

قولہ ولذا ترى النجوم الخ۔ یعنی زمین کے دورہ محوریہ کی مدت ۲۴ گھنٹے سے ۲۳۶ سیکنڈ کم ہے۔ اور آفتاب کے گرد چہرہ زمین گھومتی ہے اور شب و روز کا تعلق آفتاب ہی سے ہے نہ کہ ستاروں سے۔ تو زمین کی سالانہ حرکت کی وجہ سے شب و روز کی مدت بقدر ۲۳۶ سیکنڈ زائد ہوتی حرکت محوری کی مدت دورہ سے۔

لیکن زمین ستاروں کے گرد تو نہیں گھومتی۔ اس لیے ستارے زمین کے گرد مغرب کی طرف گردش کرتے ہوئے اتنی مدت میں دورہ مکمل کرتے ہیں جو مدت ہے زمین کے دورہ محوریہ کی۔ یعنی ۲۳ گھنٹے ۵۶ منٹ چار سیکنڈ۔ وجہ وہی ہے جو ابھی بتلائی گئی کہ زمین ستاروں کے گرد نہیں گھومتی وہ تو صرف سورج کے گرد گردش کرتی ہے۔ لہذا زمین اپنے





هذا الشكل يوضح التفاوت بين اليوم الشمسي واليوم النجمي ويريك أن اليوم النجمي أقصر من اليوم الشمسي ويبيدك أن دورة بلدك حول الأرض بالنسبة إلى النجم تتم قبل أن تتم دورته حول الأرض بالنسبة إلى الشمس ويدل على أن دورة اليوم النجمي أقل وأقصر من دورة اليوم الشمسي بقدر قوس ١-٥ فنفرض أن ١-٥ بلدك و١٢ ساعة في يوم الجمعة من أول المحرم مثلاً ببلدك هذا وبالشمس والنجم خط ج-١-س بعد إخراج هذا الخط مستقيماً كما ترى في المقام الأول من الشكل.

وأما يوم السبت من ثاني المحرم فكما تراه في المقام الثاني من هذا الشكل حيث يبر هذا الخط خط ج-١-س ببلدك وبالنجم بعد الإخراج مستقيماً ولا يبر بالشمس وإنما يبر بالشمس عندئذ خط د-٥-ز نعم يبر بالشمس خط ج-١-س بعد وصول بلدك إلى موقع ٥-٤ أي بعد دوران الأرض بالحركة المحورية من يداً بقدر قوس ١-٥ وقوس ١-٥ تستغرق الأرض في قطعها بالحركة المحورية ٣ دقائق و ٥٦ ثانية فثبت أن اليوم الشمسي أطول من اليوم النجمي بقدر قوس ١-٥ أي بقدر ٣ دقائق و ٥٦ ثانية.



اِذَا الْاَرْضُ لَا تُدْ وِرْ حَوْلَ النُّجُومِ فَلَا تَقْتَعِرُ الْاَرْضُ  
فِي اِتِّمَامِ الدَّوْرَةِ الْمَحْوِيَّةِ اِلَى زَمَانٍ زَالِدٍ عَلَى مُدَّةِ الدَّوْرَةِ  
الْحَقِيقِيَّةِ۔

مَسْأَلَةُ ۱۔ وَمِنْ هَهُنَا قَالُوا اِنَّ الْيَوْمَ نَوْعَانِ الْاَوَّلُ  
يَوْمٌ شَمْسِيٌّ وَمُدَّتُهُ ۲۷ سَاعَةً وَهُوَ الْمَعْرُوفُ بَيْنَ  
النَّاسِ

وَالثَّانِي يَوْمٌ نَجْمِيٌّ وَهُوَ عِبَارَةٌ عَنْ مَا يَنْ يَتِمُّ فِيهِ  
النُّجُومُ دَوْرَتَهَا حَوْلَ الْاَرْضِ مِنَ الْمَشْرِقِ اِلَى  
الْمَغْرِبِ

وَمُدَّةُ الْيَوْمِ النَّجْمِيِّ اَقَلُّ مِنْ مُدَّةِ الْيَوْمِ الشَّمْسِيِّ بِقَدَرِ  
۳ دَقَائِقَ وَ ۵۶ ثَانِيَةً كَمَا مَضَى اَنْفَاءً

دورۂ حقیقیہ سے زیادہ مدت کی محتاج نہیں ہے ستاروں کے لحاظ سے دورۂ محوریہ مکمل کرنے میں بلکہ جب  
زمین اپنا دورۂ محوریہ حقیقیہ مکمل کر لیتی ہے تو نجوم کے اعتبار سے بھی زمین کا دورۂ محوریہ مکمل ہو جاتا ہے یعنی  
خود نجوم بھی زمین کے گرد دورۂ حقیقیہ کی مدت ہی میں مغرب کی طرف چلتے ہوئے اپنا دورۂ مکمل  
کر لیتے ہیں۔ چنانچہ جس لمحے زمین کی محوری حرکت کا دورہ مغرب سے مشرق کی طرف مکمل  
ہوتا ہے بعینہ اسی لمحے ستارے زمین کے گرد مغرب کی طرف گردش کرتے ہوئے  
دورہ مکمل کر لیتے ہیں۔ لیکن آفتاب کے پیش نظر معاملہ ایسا نہیں ہوتا۔

قولہ وَمِنْ هَهُنَا قَالُوا۔ بیان سابق پر ایک ثمرہ و نتیجہ مرتب ہوتا ہے۔ عبارت ہذا میں  
اسی کا بیان کیا جا رہا ہے۔

تفصیل مقصد یہ ہے کہ ماہرین کہتے ہیں کہ یوم یعنی دن دو قسم پر ہے۔ یوم شمسی اور

## وبالجملة حركة الارض حول المحاور من المغرب الى المشرق هي المسببة للحركة الظاهرية

یومِ نجمی۔ اور دونوں کی مدت میں ۲۳۶ سیکنڈ کا فرق ہے۔ تقسیم مذکورہ صد حالت کا نتیجہ و ثمرہ ہے۔ پہلے معلوم ہو چکا ہے کہ ستاروں کی گردش حول الارض کی مدت وہی ہے جو زمین کے دورہ محوریہ کی مدت ہے۔ لیکن سورج کی مدت گردش حول الارض (یعنی شب و روز کی مدت) زمین کی مدت دورہ محوریہ سے ۲۳۶ سیکنڈ یعنی تین منٹ ۵۶ سیکنڈ زائد ہے۔ یہ تو ایک واقعی افسوس الامری حالت ہے جو آپ کو مسئلہ سابقہ میں معلوم ہو گئی۔

چنانچہ اسی حالت واقعی کے پیش نظر ماہرین کہتے ہیں کہ یوم یعنی دن دو قسم پر ہے۔ اول شمسی یوم۔ دوم نجمی یوم۔ شمسی یوم کی مدت پورے ۲۴ گھنٹے ہے۔ اور یہی یوم معروف ہے عرف عوام میں۔ لہذا محاورات میں جب مطلق یوم اور دن کا ذکر ہو تو اس سے یوم شمسی مراد لیتے ہیں۔ دوسری قسم یوم نجمی ہے۔ یعنی ستاروں والا دن۔ یوم نجمی نام ہے اُس مدت و مقدار زمانہ کا جتنی مدت اور زمانہ میں ستارے زمین کے گرد مشرق سے مغرب کی طرف ایک دورہ مکمل کرتے ہیں۔

اور ابھی معلوم ہوا مسئلہ سابقہ میں کہ ستارے زمین کے گرد مشرق سے مغرب کی طرف چلتے ہوئے ایک دورہ ۲۳ گھنٹے ۵۶ منٹ ۴ ثانیہ میں مکمل کرتے ہیں۔ لہذا واضح ہو گیا کہ یوم نجمی کی مدت یوم شمسی کی مدت سے بقدر تین منٹ ۵۶ ثانیہ کم ہے۔ قولہ وبالجملة حركة الارض الخ۔ یہ گزشتہ دونوں مسئلوں کا ایک قسم کا خلاصہ ہے محصل کلام یہ ہے کہ فی الواقعہ ستارے اور سورج وغیرہ زمین کے گرد گردش نہیں کرتے یہ تو قدیم فلاسفہ یونان ہی کا نظریہ تھا کہ تمام کواکب و نجوم زمین کے گرد گھومتے ہیں۔

جدید ہیئت میں حقیقت حال یہ ہے کہ زمین اپنے محور پر مغرب سے مشرق کی طرف گردش کرتی ہے۔ اور زمین کی اس حرکت کی وجہ سے تمام اجرام سماویہ سیارات شمس اور ستارے ظاہری نگاہ میں زمین کے گرد مشرق سے مغرب کی طرف حرکت کرتے ہوئے دکھائی دیتے

اليوميّة للأجرام السماويّة من السيّارات والشمس و  
النجوم حول الأرض من المشرق الى المغرب في رأي  
العين -

ہیں۔ پس اجرام سماویہ کی یہ حرکت ظاہریہ حرکت ارض کی مرہون ہے۔  
زمین کی حرکت محوریہ از مغرب بطرف مشرق کی وجہ سے سیارات و شمس و نجوم  
مشرق سے طلوع کرتے ہوئے مغرب کی طرف گردش کرتے ہوئے زمین کے گرد  
رواں دواں ہیں۔ پھر حرکت زمین کی متابعت میں زمین کے گرد آفتاب کا یہ ظاہری  
دورہ (شمسی یوم) پورے ۲۴ گھنٹے میں مکمل ہوتا ہے۔ لیکن ستاروں کا زمین کے گرد  
یہ ظاہری دورہ (یوم نجمی) ۲۳ گھنٹے ۵۶ منٹ ۴ ثانیہ میں تام ہوتا ہے۔





# فصل

## فی نتائج الحکمة السنویة للارض

○ مسألتاً - السَّنةُ الشمسیَّةُ عبارةٌ عن مدَّةٍ تُتَمَّ فیها الارضُ دورَها حولَ الشمسِ

# فصل

قولہ فی نتائج الحکمة السنویة للارض - سابقہ فصلوں سے یہ بات معلوم ہو گئی کہ زمین دو حرکتوں سے متحرک ہے۔ اول حرکت محوری۔ دوم حرکت سنوی۔ زمین کی حرکت محوری کی وجہ سے دن رات پیدا ہوتے ہیں اور اسی کی وجہ سے سورج، چاند اور ستارے مشرق سے مغرب کی طرف حرکت کرتے ہوئے طلوع اور غروب کرتے ہیں۔ فصل ہذا میں زمین کی حرکت سنوی یعنی سالانہ حرکت پر متفرع بعض نتائج و ثمرات کا بیان ہے۔ زمین اپنے مدار میں آفتاب کے گرد ایک سال میں دورہ پورا کرتی ہے۔ زمین کا یہ مدار بیضوی والا، بیلیبی ہے۔ قولہ السنة الشمسیة للارض - متداول کا معنی ہے کثیر الاستعمال۔ رائج۔

والمشهور المتداول بين الناس ان الارض وان  
 كانت تستغرق في اكمال هذه الدَّورة ۳۶۵ يوماً وربع يوم  
 اي ۶ ساعات لكنهم يحسبون في اصطلاحهم السنَّة  
 الشمسيَّة ۳۶۵ يوماً فقط باسقاط اعتبار الربع في  
 الحساب ثلاث سنين  
 ثم يضيفون يوماً كاملاً في كلِّ سنَّة رابعة  
 وتُسمَّى السنَّة الرابعة سنَّة كبيسة ويكون فيها  
 شهر فبراير ۲۹ يوماً بدل ۲۸ يوماً  
 ويُعدُّون ايَّام السنَّة الكبيسة ۳۶۶ يوماً مكان  
 ۳۶۵ يوماً۔

استغرق وقت لگانا، گزارنا۔  
 مسئلہ ہذا میں زمین کی سالانہ گردش کی مدت کا بیان ہے۔ بالفاظ دیگر  
 اس میں شمسی سال کی توضیح ہے۔ حاصل کلام یہ ہے کہ آفتاب کے گرد زمین کے مکمل  
 دورے کی مدت کو شمسی سال کہتے ہیں۔ مشہور و معروف یہ ہے کہ زمین اگرچہ  
 سالانہ دورہ ۳۶۵ دن ۶ گھنٹے میں پورا کرتی ہے۔ بنیاد میں شمسی سال کی مدت  
 بھی یہی ہے۔ یعنی ۳۶۵ دن ۶ گھنٹے۔ لیکن ماہرین کی اصطلاح میں شمسی سال تین سال تک  
 ۳۶۵ دن کا شمار ہوتا ہے۔

بالفاظ دیگر وہ اپنی اصطلاح میں تین سال سلسل رُبعِ یوم یعنی چھ گھنٹے نظر  
 انداز کرتے ہوئے اور ساقط کرتے ہوئے ہر سال ۳۶۵ شمار کرتے ہیں۔ یہ تین سال  
 غیر کبیسہ کہلاتے ہیں۔ چوتھا سال جو کبیسہ کہلاتا ہے اُسے وہ ۳۶۶ دن کا شمار کرتے

مسألتہ۔ البیان المذکور فی مدّة السنّة الشمسیّة  
تقریبی و یسمیٰ نہا سنّہ اصطلاحیّہ  
والتحقیق ان مدّة السنّة الشمسیّة ۳۶۵ یوماً و  
ساعات ۵ و ۸ دقیقتاً و ۴ ثانیۃً و هذه المدّة اقل من  
۳۶۵ یوماً بقدر ۱۱ دقیقتاً و ۱۴ ثانیۃً  
وامّا علی مقتضی الرصد الیلخانی فمدّة السنّة

ہیں۔ کیسے سال میں فروری کا مہینہ ۲۹ دنوں کا شمار کیا جاتا ہے۔ مطلب یہ ہے کہ ہر سال  
میں چھ گھنٹے کی کسر کا اعتبار کرنا نہایت مشکل ہے۔ اس لیے وہ ان کسور کو ہر چوتھے سال  
میں مجموعی صورت میں شمار کر کے پورے ایک دن کا اضافہ کرتے ہیں۔

قولہ البیان المذکور فی مدّة الخ۔ مسئلہ ہذا میں شمسی سال کی مدت  
کی مزید تحقیق کی گئی ہے۔ تفصیل مطلب یہ ہے کہ مذکورہ صدر مسئلہ میں سنّ شمسی  
کی مدت کا اجمالی اور تقریبی بیان تھا۔ بالفاظ دیگر سابقہ مسئلہ میں اصطلاحی  
شمسی سال کی مدت کا ذکر تھا۔ پس اصطلاحی شمسی سال کی مدت ہے پورے ۳۶۵  
دن۔ یا اس کی مدت ہے ۳۶۵ دن اور یہ تقریبی حساب ہے۔

اگر ٹھیک ٹھیک تحقیقی حساب کرنا مقصود ہو تو شمسی سال کی مدت ہے  
۳۶۵ دن ۵ گھنٹے ۸ منٹ ۴ سیکنڈ۔ پس تحقیقی مدت سال مذکورہ صدر  
تقریبی مدت سال شمسی سے گیارہ منٹ ۱۴ سیکنڈ کم ہے۔ بالفاظ دیگر زمین آفتاب  
کے گرد ۳۶۵ دن ۵ گھنٹے ۸ منٹ ۴ سیکنڈ میں ایک دورہ مکمل کرتی ہے۔  
اور یہی مدت درحقیقت شمسی سال کی مدت ہے۔

قولہ واما علی مقتضی الخ۔ رصد کا معنی ہے رصد گاہ۔ زنج الیخانی۔ رصد گاہ  
مراغہ (مراغہ ایک شہر کا نام ہے) میں کام کرنے والی جماعت علماء کی تیار کردہ کتاب  
نتیج کا نام ہے۔ اس رصد گاہ کے مہتمم و امیر جماعت علماء محقق خواجہ نصیر الدین طوسی تھے۔

الشمسیۃ ۳۶۵ یوماً و ۵ ساعات و ۴۹ دقیقۃً  
 و عند بطليموس ۳۶۵ یوماً و ۵ ساعات و ۵۵ دقیقۃً  
 و ۱۲ ثانیۃً  
 و اما السنۃ القمریۃ فمدتها ۳۵۴ یوماً و ۸ ساعات  
 و ۴۸ دقیقۃً  
 مسأله - تری الشمس باعتبار الحركة الظاهریۃ

چنگیزی بادشاہ ہلاکو خان محقق طوسی کی تجویز و درخواست پر اس رصد گاہ کے تمام مصارف  
 دیا کرتا تھا۔ جمادی الاولیٰ ۶۵۷ھ ۱۲۵۹ء میں اس کا سنگ بنیاد رکھا گیا۔ محقق طوسی کا  
 ۱۸ ذوالحجہ ۶۶۲ھ ۱۲۶۴ء میں شہر بغداد میں انتقال ہوا اور وہیں مدفون ہیں۔  
 رصد گاہ مراغہ شہر کی تیار کردہ کتاب تقاویم کے پیش نظر شمسی سال کی تحقیقی مدت  
 ہے ۳۶۵ دن ۵ گھنٹے ۴۹ منٹ۔ اور قزلباش بطلمیوس کے حساب کے پیش نظر  
 شمسی سال کی تحقیقی مدت ہے ۳۶۵ دن ۵ گھنٹے ۵۵ منٹ ۱۲ ثانیہ۔

قولہ واما السنۃ القمریۃ الخ۔ یعنی قمری سال کی حقیقی مدت ہے ۳۵۴  
 دن ۸ گھنٹے ۴۸ منٹ۔ قمری سال ۱۲ قمری مہینوں کے مجموعہ کا نام ہے۔ پس قمری  
 سال شمسی سال سے تقریباً ۱۱ دن کم ہے۔ تقویم اسلامی قمری سال پر مبنی ہے۔ اور  
 تاریخ ہجری کا تعلق بھی قمری سال سے ہے۔ تاریخ ہجری ہمارے نبی صلی اللہ علیہ وسلم کی  
 ہجرت سے شمار کرتے ہیں۔ یکم محرم ۱ھ ہجری کو جمعہ کا دن تھا۔ مسلمانوں میں سن ہجری کی  
 ترویج و استعمال کی ابتداء حضرت فاروق اعظم کے عہد میں ہوئی۔ یکم محرم ۱ھ ہجری  
 کو موجودہ عیسوی کیلنڈر کے بموجب ۱۶ جولائی ۶۲۲ء عیسوی تاریخ پڑتی ہے۔  
 قولہ تری الشمس باعتبار الحركة الخ۔ مسئلہ ہذا میں آفتاب کی ظاہری حرکت  
 کے بعض احوال کے بیان کے علاوہ سال کی چار اہم تاریخوں میں آفتاب کے محل وقوع کا  
 ذکر ہے۔

متحرکتاً فی دائرة البروج حول الارض من المغرب  
الی المشرق

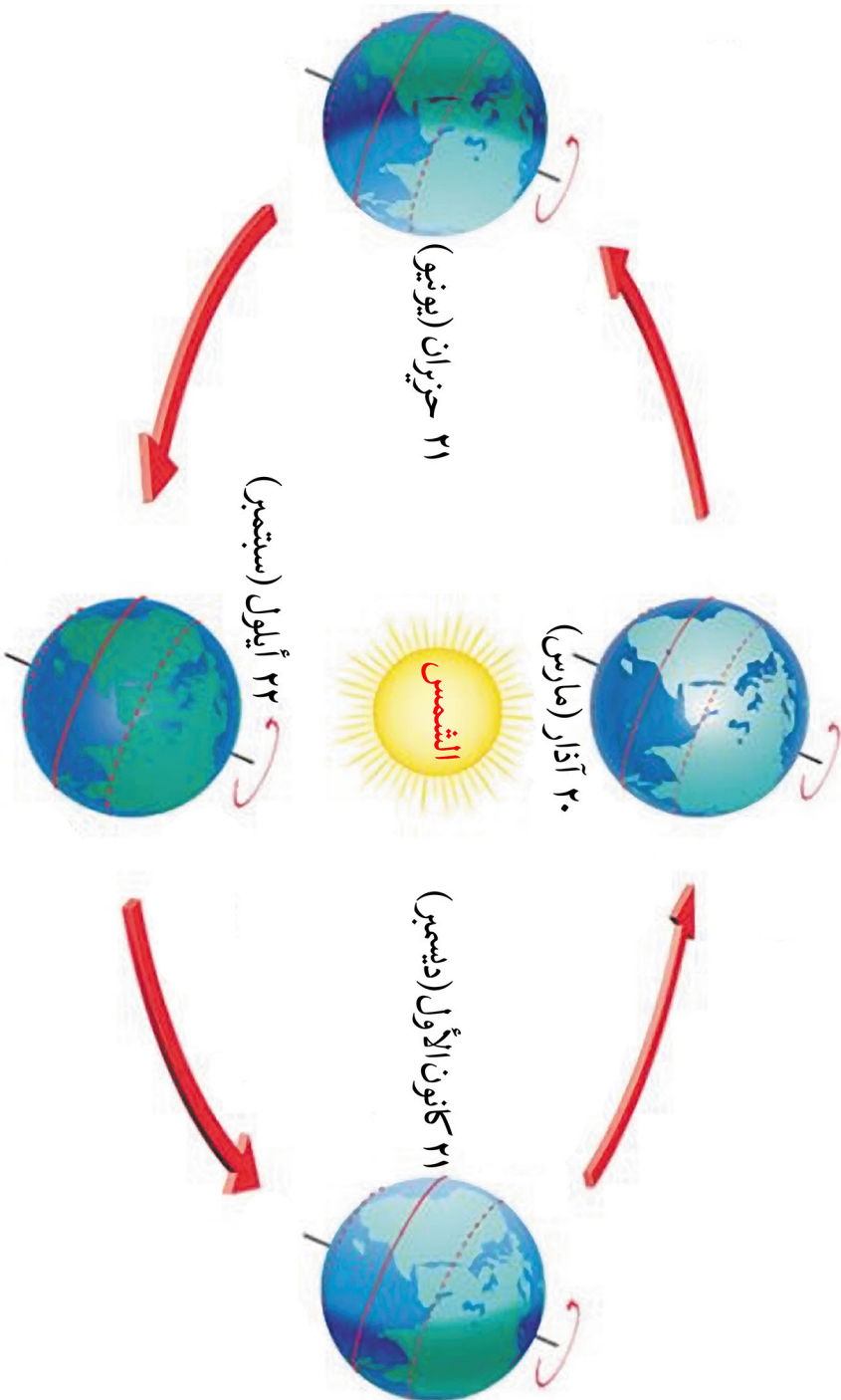
وسبب حرکت الشمس هو دوران الارض فی دائرة  
البروج حول الشمس

فالشمس تقطع بهذه الحركة برجاً واحداً فی مدة شهر  
تقريباً وتقطع البروج الاثنی عشر فی السنة  
وبهذه الحركة الظاهرية تبلغ الشمس فی ۲۱  
مارس الاعتدال الربعی وهو اول برج الحمل و یومئذ

وہ چار اہم تاریخیں یہ ہیں ۲۱ مارچ - ۲۳ ستمبر - ۲۱ جون - ۲۲ دسمبر۔ تفصیل کلام یہ  
ہے کہ زمین اپنے مدار میں آفتاب کے گرد گردش کرتی ہے۔ یہ تو واقعی اور حقیقی حال ہے  
حرکت کا۔ پس زمین ہی سالانہ حرکت کر رہی ہے لیکن ظاہری طور پر ہمیں آفتاب دائرۃ  
البروج میں مغرب سے مشرق کی طرف حرکت کرتے ہوئے نظر آتا ہے۔ آفتاب کی  
یہ حرکت صرف ظاہری حرکت ہے۔ کیونکہ فی الواقع زمین ہی حول اشس گھومتی ہے۔  
آفتاب اس ظاہری حرکت کے پیش نظر ایک ایک برج تقریباً ایک ماہ  
میں طے کرتا ہے اور ۱۲ بروج کو ایک سال میں قطع کرتا ہے۔ یعنی ایک سال میں آفتاب  
زمین کے گرد ظاہری حرکت کے لحاظ سے دورہ مکمل کرتا ہے۔

قولہ تبلغ الشمس الخ۔ عبارت ہذا میں دائرۃ البروج کے چار اہم مقامات  
میں آفتاب کے پہنچنے کی تاریخوں کا بیان ہے۔ حاصل مقصد یہ ہے کہ آفتاب ظاہری  
حرکت حول الارض سے کل دائرۃ البروج کو سال میں طے کرتا ہے۔ آفتاب بایں  
حرکت ظاہری ۲۱ مارچ کو اعتدال ربعی میں پہنچتا ہے۔ اعتدال ربعی برج حمل کا  
مبدأ ہے۔ چونکہ یہاں پہنچنے کے بعد اکثر نصف شمالی میں موسم بہار شروع ہوتا





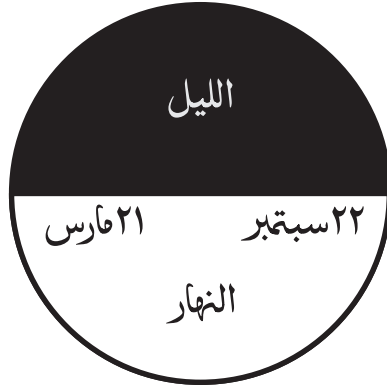
یتساوی اللیل والنہار فی اکثر المعویۃ من الارض کما  
 یتساویان فی ۲۳ ستمبر  
 وفی ۲۲ یونیو قیل فی ۲۲ یونیو المنقلب الصیفی و  
 هو اول برج السرطان  
 کما تبلغ الشمس فی ۲۳ ستمبر الاعتدال الخریفی و  
 هو اول برج المیزان

ہے۔ اس لیے اس مقام کا نام اعتدال ریعی ہے۔ ربیع کا معنی ہے بہار۔  
 ۲۱ مارچ اور ۲۳ ستمبر میں قطبین کے علاوہ اکثر آباد زمین میں دن اور رات برابر  
 ہوتے ہیں۔ سال میں یہی دو تاریخیں ایسی ہیں جن میں رات بھی ۱۲ گھنٹے کی ہوتی ہے اور  
 دن بھی ۱۲ گھنٹے کا۔

پھر ۲۱ جون کو اور بقول بعض ماہرین ۲۲ جون کو آفتاب دائرۃ برج میں سے منقلب  
 صیفی یعنی انقلاب صیفی میں پہنچتا ہے۔ انقلاب صیفی برج سرطان کا اول و مبداء ہے۔  
 چونکہ اس تاریخ کو ماہرین کی اصطلاح میں صیف (موسم گرما) شروع ہوتا ہے اس لیے اسے  
 منقلب صیفی کہتے ہیں۔

قولہ الاعتدال الخریفی الخ۔ یعنی ۲۳ ستمبر کو اور بقول بعض علماء ۲۲ ستمبر کو  
 آفتاب اعتدال خریفی میں پہنچتا ہے۔ یہ اعتدال برج میزان کا مبداء اول حصہ ہے۔ ۲۱  
 مارچ اور ۲۳ ستمبر کی تاریخوں میں قطبین کے علاوہ اکثر آباد زمین میں شب و روز برابر  
 ہوتے ہیں۔ اسی طرح ان دو تاریخوں میں آفتاب کی شعاعیں خط استوا پر سیدھی واقع  
 ہوتی ہیں۔ یعنی دوپہر کے وقت سورج کی شعاعیں خط استوا کے ساتھ زاویہ قائمہ بناتی  
 ہیں۔ اور آفتاب خط استوا پر عموداً چمکتا ہے۔

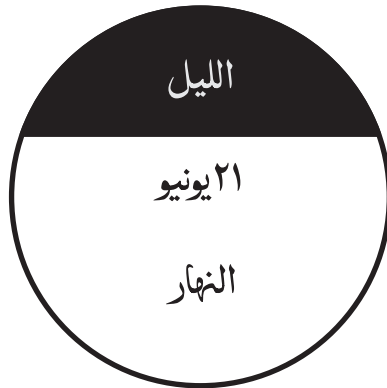
چونکہ ۲۳ ستمبر کو زمین کے اکثر نصف شمالی میں موسم خریف (موسم خزاں)



قوس الليل مساوية لقوس النهار



قوس الليل أطول من قوس النهار



قوس النهار أطول من قوس الليل

وفی ۲۲ دسمبر المنقلب لشتوی و هو اول برج

الجدي

ثم اعلم ان نهار ۲۲ دسمبر اقصر نهر السنة وليله

اطول ليالي السنة

كما ان نهار ۲۱ يونيو اطول نهر السنة وليله اقصر

ليالي السنة

شرع ہوتا ہے۔ اس لیے اس اعتدال کو اعتدال خریفی کہتے ہیں۔

قولہ المنقلب لشتوی الخ۔ یعنی ۲۲ دسمبر کو اور بقول بعض ماہرین ۲۱ دسمبر کو آفتاب دائرہ برج میں مقام منقلب شتوی میں پہنچتا ہے۔ انقلاب شتوی برج جدی کا مبدأ و اول ہے۔ اس تاریخ کو آفتاب دو پہر کے وقت خط جدی پر عموداً چمکتا ہے اور اس کی شعاعیں خط جدی پر عموداً پڑتی ہیں۔ اور خط جدی کے ساتھ آفتاب کی شعاعیں زاویہ قائمہ بناتی ہیں۔

چونکہ ۲۲ دسمبر کو نصف کرہ شمالی کے اکثر حصوں میں موسم سرما شروع ہوتا ہے اس لیے اس مقام کو منقلب شتوی و انقلاب شتوی کہتے ہیں۔ شتاء کا معنی ہے موسم سرما۔ قولہ ثم اعلم ان نهار الخ۔ عبارت ہذا میں ۲۲ دسمبر اور ۲۱ جون کو رات اور دن کی مقدار طول کا اجمالی حال بتایا گیا ہے۔

حاصل کلام یہ ہے کہ زمین کے نصف کرہ شمالی کے اکثر معمورہ خطوں میں ۲۲ دسمبر کا دن سارے سال کے دنوں میں سب سے چھوٹا دن ہوتا ہے اور اس کی رات سارے سال کی راتوں کے مقابلے میں سب سے لمبی رات ہوتی ہے۔ ۲۱ جون کا حال اس کے برعکس ہے۔ ۲۱ جون کو سب سے لمبا دن اور سب سے چھوٹی رات ہوتی ہے۔ نہر جمع ہے نہار کی۔ نہار کا معنی ہے دن۔ یہ نصف کرہ شمالی کے سب سے بڑے دن اور سب سے چھوٹے دن کا بیان ہے۔

هذا حال أكثر الأرض المعصورة من النصف الشمالي وأما  
 حال معظم الأرض المعصورة من النصف الجنوبي فبالعكس  
 مسألتاً - اعلمان محور الأرض وهو الخط الوهمي  
 المستقيم الواصل بين القطبين مائل على مدار

قولہ هذا حال اکثر الارض المعصورة کا معنی ہے مکون و آباد زمین۔ معظم بصیغہ اسم  
 مفعول از باب افعال کا معنی ہے اکثر۔ عبارت ہذا میں نصف کمرہ جنوبی کا ذکر ہے۔  
 تفصیل مقصود یہ ہے کہ ۲۱ مارچ اور ۲۳ ستمبر کو سورج کی کرنیں خط استوار پر عموداً  
 پڑتی ہیں۔ اس لیے ان دو تاریخوں کو قطبین کے سواروئے زمین کے ہر مقام پر خواہ نصف  
 جنوبی ہو خواہ نصف شمالی دن رات برابر ہوتے ہیں۔ پس ان دو تاریخوں میں نصف جنوبی اور  
 نصف شمالی کے مابین دن اور رات کا کوئی تفاوت اور اختلاف نہیں ہوتا۔

لیکن بقیہ دو تاریخوں میں یعنی ۲۱ جون اور ۲۲ دسمبر کو نصف جنوبی کا حال نصف  
 شمالی کے برعکس ہوتا ہے۔ کیونکہ نصف جنوبی کے اکثر معصورہ میں ۲۱ جون کو سب سے چھوٹا  
 دن ہوتا ہے اور اس تاریخ کو وہاں رات سب سے لمبی ہوتی ہے۔ اور ۲۲ دسمبر کو وہاں  
 سب سے بڑا دن ہوتا ہے اور سب سے چھوٹی رات ہوتی ہے۔

نیز ۲۱ مارچ کو اور ۲۳ ستمبر کو نصف جنوبی میں نصف شمالی کے برعکس علی  
 الترتیب موسم خزاں اور موسم بہار شروع ہوتا ہے۔ اس طرح نصف جنوبی میں  
 ۲۲ دسمبر کو موسم گرما شروع ہوتا ہے اور ۲۱ جون کو موسم سرما۔

قولہ اعلمان محور الأرض کا معنی ہے کہ ہمیں مدار ارضی پر محور ارضی کے وقوع  
 کی کیفیت بیان کی گئی ہے۔ محور ارض وہ خیالی مستقیم خط ہے جو زمین کے اندر اندر اس کے  
 ایک قطب سے دوسرے قطب تک پہنچے مرکز زمین پر گزرتے ہوئے۔

حاصل کلام یہ ہے کہ زمین کا محور مدار ارضی پر جو دائرۃ البروج کی سطح و سمت میں واقع  
 ہے۔ (یوں بھی آپ کہہ سکتے ہیں کہ مدار ارض بعینہ دائرۃ البروج ہے) عموداً واقع نہیں  
 ہے۔ بلکہ وہ اس پر مائل ہے۔ یعنی زمین کا محور سطح مدار ارضی پر ترچھا واقع ہے۔ محور کا یہ



الارض المسمی بدائرة البروج وهذا الميل دائر ثابت  
لا يتغير

وقدر ميل المحل ۲۳ درجتاً و ۳۰ دقيقة (۲۳  $\frac{۱}{۲}$ )  
على ما هو المشهور و ۲۳ درجتاً و ۲۷ دقيقة على ما هو الحق  
الحقيق بالقبول

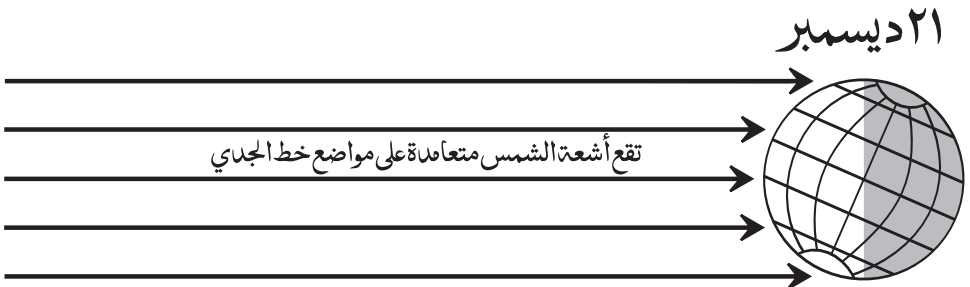
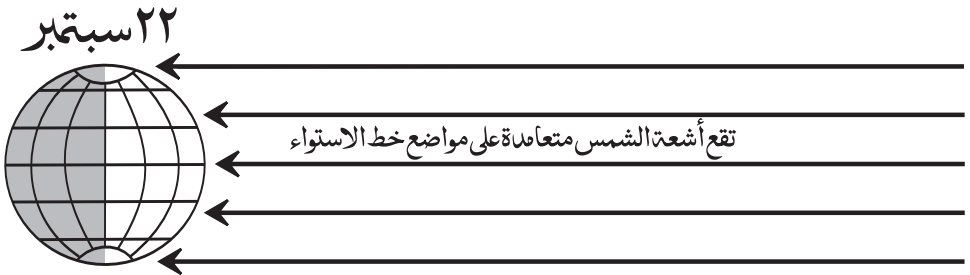
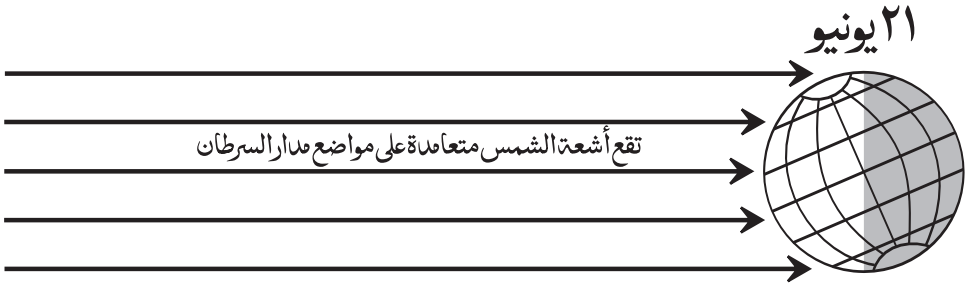
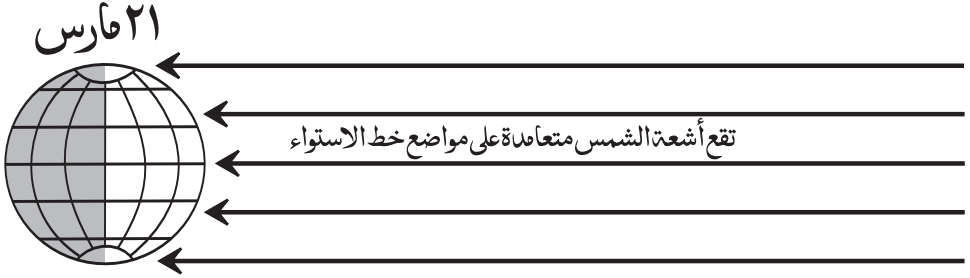
ولا يذهب عليك ان قد الميل المذكور عابراً  
عن قدا الزاوية الحادثاً من تقاطع خط الاستواء و  
مدار الارض

میل اور جھکاؤ ہمیشہ ثابت رہتا ہے۔ وہ بدلتا نہیں ہے۔ سارے سال میں کبھی بھی ایسا  
نہیں ہوتا کہ محور مدار ارض پر عموداً واقع ہو یا اس کے جھکاؤ میں کمی بیشی واقع ہو جائے۔

قولہ وقد ميل المحل الخ۔ یعنی محور کے اس جھکاؤ کی مقدار ہے ۲۳ درجہ ۳۰  
دقیقہ (۲۳  $\frac{۱}{۲}$ )۔ میلان کی یہ مقدار مشہور ہے۔ محور ارضی کی اس جھکاؤ کی مقدار  
کے بارے میں تحقیقی قول اور لائق قبول رائے یہ ہے کہ اس کی مقدار ہے ۲۳ درجہ ۲۷  
دقیقہ۔ پس محور کے وہی و خیالی خط اور سطح مدار ارضی کے مابین تقاطع سے ایک طرف  
زاویہ حادہ بنتا ہے اور دوسری طرف زاویہ منفرجہ۔ زاویہ حادہ کی مقدار ہے ۲۳ درجہ  
۲۷ دقیقہ۔ اور منفرجہ کی مقدار ہے ۱۵۶ درجہ ۳۳ دقیقہ۔

قولہ ولا يذهب عليك الخ۔ یعنی یہ بات ذہن نشین کر لیں کہ محور کے مذکورہ  
سطح جھکاؤ کی مقدار دراصل عبارت ہے اس زاویہ سے جو خط استواء اور  
سطح مدار ارضی کے تقاطع سے پیدا ہوتا ہے۔ خط استواء اور سطح مدار ارضی کے مابین  
تقاطع سے جو زاویہ حادہ ظاہر ہوتا ہے اس کی مقدار وہی ہے جو گزرتی۔ یعنی ۲۳ درجہ  
۲۷ دقیقہ۔ اور ان دونوں کے تقاطع سے دوسری جانب جو منفرجہ زاویہ پیدا ہوتا ہے

شكل تعامد الأشعة الشمسية على مواضع مختلفة من الأرض  
في تواريخ أربعة كل تاريخ مبدأ فصل من الفصول الأربعة



وقد هذه الزاوية انما هو ۲۳ درجة و ۲۷ دقيقة  
 مسألتاً - لاجل ميل المحور الارضي على المدار  
 الارضي في اثناء حركة الارض في دائرة البروج  
 يتناوب انحراف قطبي الارض الى الشمس اقتراباً لها منها  
 ستاً اشهر  
 ويتفرع على تناوب انحراف القطبين تعاقب  
 الفصول الاربعة الربيع والصيف والخريف والشتاء

اس کی مقدار ہے ۱۵۶ درجہ ۳۳ دقیقہ۔

قاعدہ  
 اعتدالین میں تقاطع کا زاویہ یہی ۲۳ درجہ ۲۷ دقیقہ ہے۔ اعتدالین دائرہ  
 بروج اور معدل النہار کے تقاطع کے دو مقاموں کے نام ہیں۔ ایک  
 مقام تقاطع کو اعتدال زمینی کہتے ہیں۔ اور دوسرے مقام تقاطع کو اعتدال خرفی  
 کہتے ہیں۔

لہذا آپ مذکورہ معدل میل محوری اور اس کی مقدار زاویہ سے یوں تعبیر بھی کر سکتے  
 ہیں۔ (اور قدیم ہیئت والے یہی تعبیر ہی کرتے ہیں۔ کیونکہ وہ زمین کو متحرک نہیں مانتے۔  
 لہذا وہ زمین کے محور کو بھی تسلیم نہیں کرتے۔ کیونکہ محور کرویہ متحرک کے ساتھ مختص ہے،  
 کہ وہ عبارت ہے اس زاویہ سے جو اوپر فضا میں دائرہ معدل النہار اور دائرہ البروج کے  
 مابین تقاطع کے مقام میں پیدا ہوتا ہے۔

قولہ لاجل میل المحور الارضي - مسئلہ ہذا میں میل محوری ارضی پر مرتب بعض نتائج  
 و ثمرات کا بیان ہے۔ تناوب کا معنی ہے باری باری کام کرنا۔ اور واقع ہونا۔ تعاقب کا  
 معنی ہے باری باری آنا جانا اور واقع ہونا۔ یکے بعد دیگرے واقع ہونا۔ پس تناوب تعاقب کا  
 معنی تقریباً ایک ہی ہے۔

**مسألتہ۔** اعلم ان انتیاب انحراف قطبی  
الارض الى الشمس فی خلال السنۃ امر طبعی مستقر  
کل سنۃ لا تتبدل حالہ فی سنۃ من السنین  
وتترتب علی هذا الانحراف اربع حالات مہمتہ

تفصیل مطلب یہ ہے کہ اپنے مدار یعنی دائرۃ البروج میں حرکت کے وقت زمین کا  
محور دائماً سطح مدار ارضی پر مائل اور ترجھا واقع ہوتا ہے۔ اسی میلان کا نتیجہ یہ ہوتا ہے کہ زمین کی  
سالانہ گردش کے دوران زمین کے قطبین میں سے ہر ایک قطب باری باری سورج کی  
طرف جھکا اور اس کے قریب رہتا ہے۔

یعنی چھ ماہ تک زمین کا قطب شمالی سورج کی طرف جھکا رہتا ہے اور چھ ماہ قطب  
جنوبی سورج کی طرف جھکا رہتا ہے۔ اس طرح اس جھکاؤ کے مطابق موسموں میں تبدیلی ہوتی  
رہتی ہے۔ سورج کی طرف قطب کے باری باری انحراف اور میلان یعنی جھکاؤ پر مرتب ہے  
چار موسموں کی تبدیلی یعنی موسم ربیع (بہار) موسم گرما۔ موسم خزاں۔ موسم سرما تفصیل  
آنے والے مسئلے میں آرہی ہے۔

قولہ اعلم ان انتیاب انحراف الخ۔ یعنی محور ارضی مدار ارضی پر ترجھا واقع ہے اور  
محور کے اس ترجھے پن کا طبعی و لازمی نتیجہ ہے کہ آفتاب کی طرف باری باری زمین کا ایک  
قطب چھ ماہ تک منحرف و قریب ہو۔ لہذا زمین کی اس حالت میں کسی سال تغیر  
و تبدیلی نہیں آسکتی۔ ہر سال زمین پر مذکورہ صمد چار احوال واقع ہوتے رہتے ہیں۔ کبھی  
قطب شمالی آفتاب کے قریب ہوتا ہے اور کبھی قطب جنوبی آفتاب کی طرف جھکا ہوا اور قریب  
ہوتا ہے۔

قولہ وتترتب علی هذا الانحراف الخ۔ مسئلہ ہذا میں زمین کے چار اہم احوال کا  
بیان ہے۔ جو موسموں کی تبدیلی اور دن و رات کے چھوٹے بڑے ہونے سے متعلق ہیں۔ تعادرو کا  
معنی ہے باری باری آنا۔ باری باری درپیش ہونا۔ انحراف کا معنی ہے میلان اور جھکاؤ۔ مسئلہ  
ہذا درحقیقت تفصیل و توضیح ہے مسئلہ سابقہ کی۔

جَدًّا اتَّعَاوَرَا الْاَرْضَ فِي كُلِّ عَامٍ  
 الْحَالَتِ الْاُولَى - يَسْتَمِرُّ انْخِرَافُ قُطْبِ الْاَرْضِ  
 الشَّمَالِيَّ اِلَى الشَّمْسِ وَاِقْتِرَابُهَا مِنْ ۲۲ مَارِسِ اِلَى  
 ۲۲ سِبْتَمْبَرِ

وَحِذْنٌ يَشْتَدُّ الْحَرُّ فِي نِصْفِ الْاَرْضِ الشَّمَالِيَّ وَ  
 الْبَرْدُ فِي نِصْفِهَا الْجَنُوبِيِّ

تشریح مطلب یہ ہے کہ ابھی آپ کو معلوم ہو گیا مسئلہ سابقہ میں کہ محورِ ارض سطحِ مدارِ ارضی پر دائماً ترچھا (۱/۲ ۲۳ درجے پر) واقع ہے۔ محورِ ارضی کے اس انحراف یعنی جھکاؤ پر چار اہم حالات متفرع ہیں۔ یہ چار حالات ہر سال زمین کو درپیش ہوتے ہیں۔ محور کے اس جھکاؤ کی وجہ سے موسموں کا تغیر و تبدل ہوتا ہے۔ دنیا کے ہر مقام پر سال کے دوران کبھی سردی آتی ہے کبھی گرمی کبھی بہار ہے تو کبھی خزاں موسموں کے اس ادل بدل کی وجوہات یہ ہیں :-

- ۱۔ زمین سوچ کے گرد سال میں ایک گز دُش یعنی ایک دورہ مکمل کرتی ہے۔
- ۲۔ زمین کا محور سطحِ مدارِ ارضی پر ترچھا واقع ہے۔
- ۳۔ زمین کا محور ہمیشہ ایک طرف جھکا رہتا ہے۔ آگے مذکورہ صد چار احوال میں سے ہر حال کی تفصیل آرہی ہے۔

قولہ الْحَالَتِ الْاُولَى :- یہ زمین کو سال میں درپیش ہونے والی چار حالتوں میں سے پہلی حالت کی تفصیل ہے۔ ایضاً کلام یہ ہے کہ زمین کی سالانہ گز دُش کے دوران زمین کا قطب شمالی سوچ کی طرف چھ ماہ جھکا رہتا ہے۔ یعنی ۲۲ مارچ سے تا ۲۲ سبتمبر زمین کا قطب شمالی سوچ کے قریب رہتا ہے اور اس کا قطب جنوبی سوچ سے دور ہوتا ہے نتیجہ یہ ہوتا ہے کہ ۲۲ مارچ سے ۲۲ سبتمبر تک زمین کا نصف شمالی سورج کے قریب رہتا ہے اور نصف جنوبی دور۔



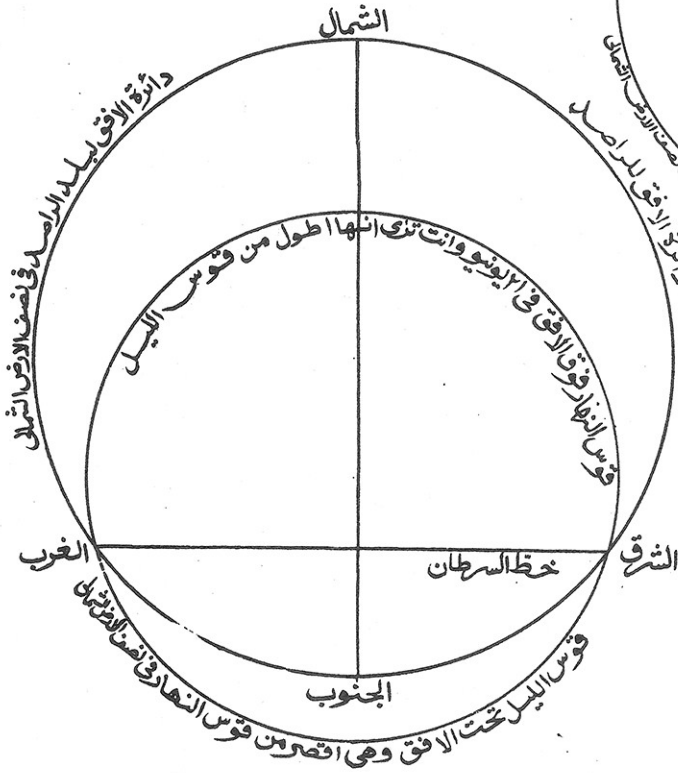
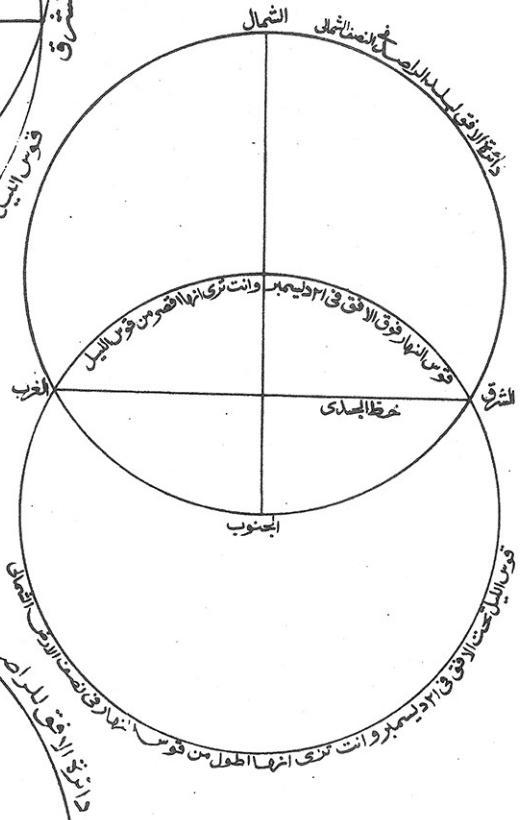
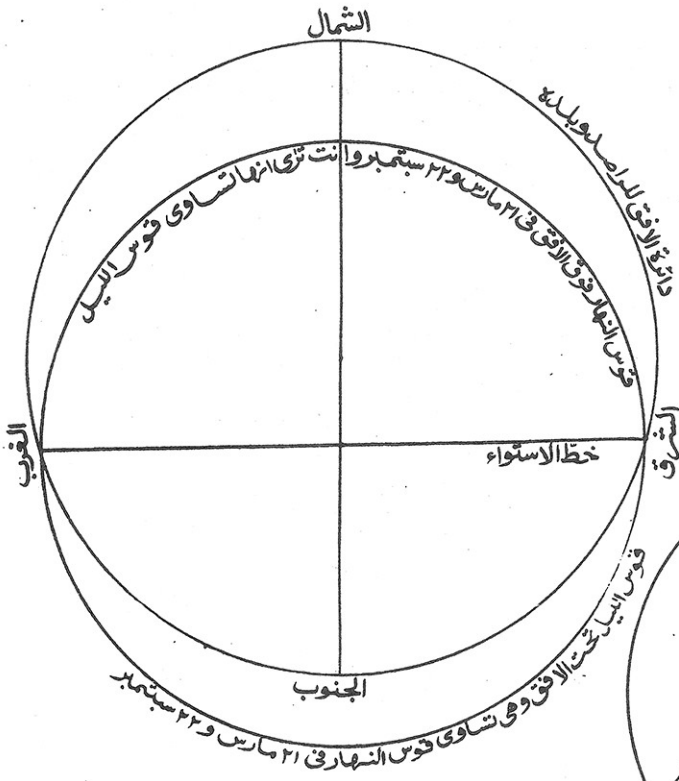
و یحدث صیفٌ و ربيعٌ فی النصف الشمالی و شتاءٌ  
و خریفٌ فی النصف الجنوبی  
و تطولُ نَهرُ النصف الشمالی و تقصرُ لیا لیلہ فی  
اکثر المعصوۃ و تقصرُ نَهرُ النصف الجنوبی و تطولُ لیا لیلہ فی  
معظم الارض المسکونۃ ۔

اس لیے ۲۲ مارچ سے ۲۲ ستمبر تک نصف شمالی میں بمقابلہ نصف جنوبی گرمی زیادہ ہوتی ہے۔ اور نصف جنوبی میں ان چھ ماہ میں سردی زیادہ ہوتی ہے۔ وجہ یہ ہے کہ ان چھ ماہ میں سورج کی کرنیں شمالی نصف کرۂ زمین میں سے کسی نہ کسی خطے پر عموداً واقع ہوتی ہیں اور عمودی کرنیں گرمی کی حامل ہوتی ہیں۔ لیکن نصف کرۂ جنوبی میں آفتاب کی کرنیں ہر مقام پر ترہی واقع ہوتی ہیں وہ نصف کرۂ جنوبی میں کسی خطے پر عموداً واقع نہیں ہوتیں اور ترہی کرنیں نسبتاً کم حرارت کی حامل ہوتی ہیں۔ اس لیے ۲۲ مارچ سے ۲۲ ستمبر تک نصف کرۂ جنوبی میں نسبتاً سردی زیادہ ہوتی ہے۔

قولہ و یحدث صیفٌ إلخ۔ یعنی چونکہ ۲۲ مارچ سے ۲۲ ستمبر تک زمین کا نصف شمالی آفتاب کے قریب ہوتا ہے بمقابلہ نصف جنوبی کے۔ اور ان چھ ماہ کے دوران نصف شمالی کے کسی نہ کسی حصے پر سورج کی کرنیں عموداً پڑتی ہیں اس لیے ۲۲ مارچ سے ۲۲ ستمبر تک زمین کے نصف شمالی میں موسم گرما اور موسم ربيع ہوتے ہیں۔ پہلے تین ماہ موسم ربيع کے اور اس کے بعد تین ماہ موسم گرما کے ہیں۔

نصف جنوبی کا حال برعکس ہے۔ نصف جنوبی میں ۲۲ مارچ سے ۲۲ ستمبر تک موسم سرما اور موسم خزاں کی آمد ہوتی ہے۔ پہلے تین ماہ موسم خزاں کے ہیں اور باقی تین ماہ موسم سرما کے۔

قولہ و تطول نَهرُ النصف إلخ۔ نہر جمع ہے نہار کی دن۔ عبارتِ ہذا میں اسی حالتِ اولیٰ پر متفزع ایک اور نتیجے کا بیان ہے۔ خلاصہ کلام یہ ہے کہ ۲۲ مارچ سے ۲۲



الحالة الثانية - لا يزال قطب الأرض الجنوبي  
مقترباً من الشمس ومنحرفاً إليها من ۲۴ سبتمبر الى ۲۰  
مارس

وعندئذ تنعكس الامور المذكورة في الحال الاولی حيث  
يحدث في نصف الكرة الجنوبي صيفٌ وربيعٌ وازدياد  
طول الايام وتناقص الليالي وتقاصرها واشتداد الحَرِّ و  
ازديادها  
وتتأني أضداد هذه الامور في نصف الكرة الشمالي -

ستمبر تک نصف کرہ شمالی کے معمورہ و اکثر آباد خطوں میں دن لمبے ہوتے ہیں اور راتیں چھوٹی۔  
اور اسی دوران جنوبی نصف کرہ میں دن چھوٹے اور راتیں طویل ہوتی ہیں۔  
عبارت ہذا میں اکثر مکون و آباد حصوں میں دنوں اور راتوں کے حال کا بیان ہے  
کیونکہ قطبین کا حال ایسا نہیں ہے۔ وہاں تو چھ ماہ دن ہوتا ہے اور چھ ماہ رات۔ ۲۲ مارچ  
سے تا ۲۲ ستمبر نصف کرہ شمالی کا زیادہ حصہ روشنی میں ہوتا ہے اور تھوڑا حصہ اندھیرے  
میں۔ اس لیے یہاں دن لمبے اور راتیں چھوٹی ہوتی ہیں۔ اس کے برعکس نصف کرہ جنوبی کا  
زیادہ حصہ اندھیرے میں ہوتا ہے اور تھوڑا حصہ روشنی میں۔ اس لیے یہاں دن چھوٹے اور راتیں  
بڑی ہوتی ہیں۔

قولہ لا يزال قطب الأرض للـ۔ یہ سال میں زمین کو درپیش ہونے والی چار حالتوں  
میں سے دوسری حالت کا تذکرہ ہے۔ انحراف کا معنی ہے میلان اور جھکاؤ۔

حاصل مرام یہ ہے کہ سالانہ گردش کے دوران میں چھ ماہ یعنی ۲۳ ستمبر سے  
۲۰ مارچ تک زمین کا قطب جنوبی آفتاب کے قریب ہوتے ہوئے اس کی طرف  
جھکا رہتا ہے۔ اس لیے ان چھ ماہ میں حالت اولی میں مذکور نتائج کا معاملہ برعکس ہو جاتا

## الحالۃ الثالثۃ۔ ینتفی الانحراف المذکور رأساً و یتساوی بُعد قطبی الارض عن الشمس فی ۲۱ مارس

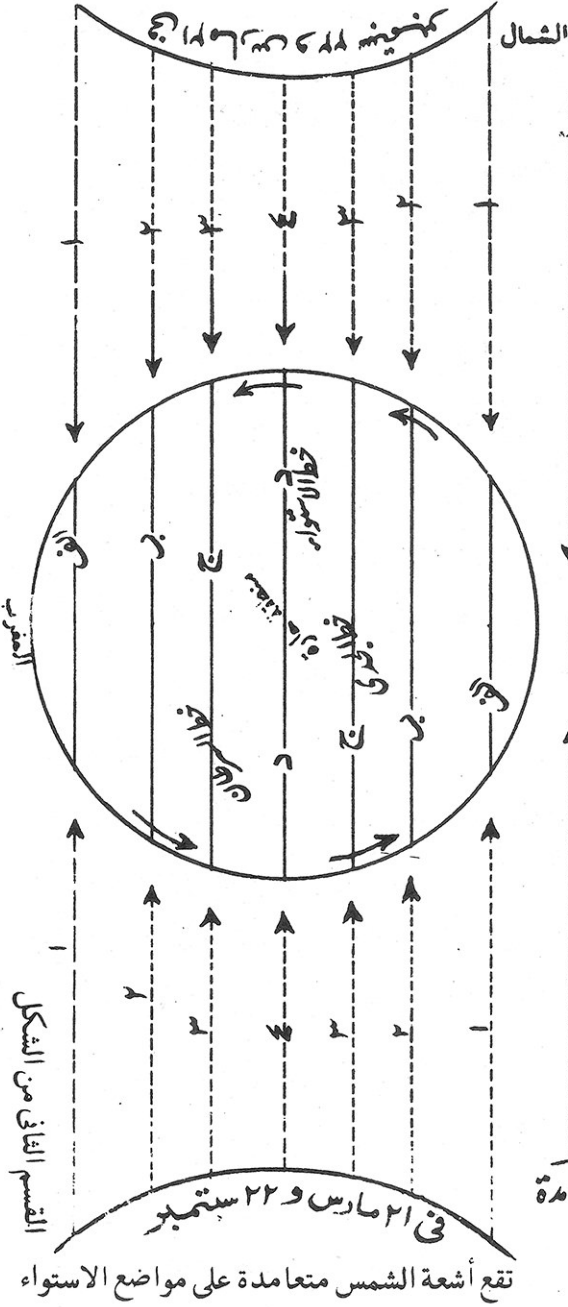
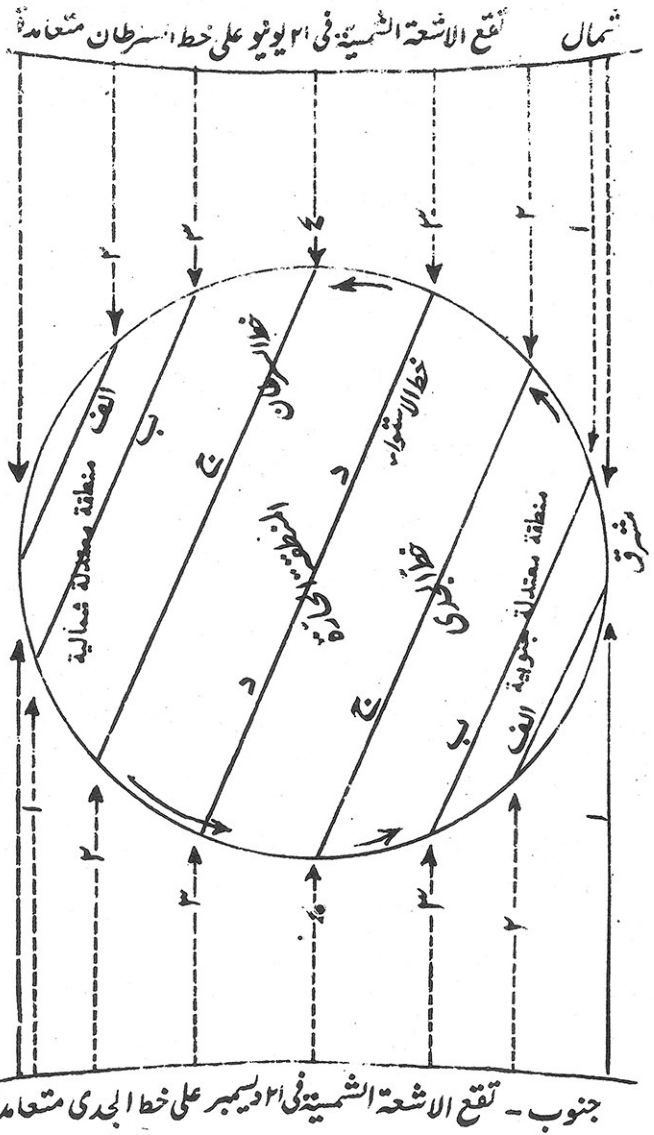
ہے۔ چنانچہ ۲۴ ستمبر سے ۲۰ مارچ تک زمین کے نصف کمرہ جنوبی میں موسم گرما اور بہار کی آمد ہوتی ہے۔ اور نصف کمرہ شمالی میں موسم سرما اور خزاں کی آمد رہتی ہے۔ کیونکہ ان چھ ماہ کے دوران قطب جنوبی سورج کی طرف جھکا ہوا ہوتا ہے اور اس کے قریب ہوتا ہے۔ اور قطب شمالی سورج سے پرے ہوتا ہے۔ اس لیے سورج کی کرنیں جنوبی نصف کمرہ کے کسی نہ کسی خطے پر عموداً پڑتی ہیں۔ اس کے برعکس نصف کمرہ شمالی کے تمام خطوں پر سورج کی کرنیں ترچھی پڑتی ہیں۔ اور ترچھی کرنیں عمودی کرنوں کے مقابلے میں کم گرم ہوتی ہیں۔

اسی طرح ۲۴ ستمبر سے ۲۰ مارچ تک نصف کمرہ جنوبی میں گرمی کی شدت کے علاوہ دن لمبے ہوتے ہیں اور راتیں چھوٹی ہوتی ہیں۔  
شمالی نصف کمرہ کا حال اس کے برعکس ہوتا ہے۔ اس کی وجہ یہ ہے کہ ان چھ ماہ میں نصف کمرہ جنوبی کا زیادہ حصہ روشنی میں رہتا ہے اور تھوڑا حصہ اندھیرے میں۔ اس لیے یہاں راتیں چھوٹی اور دن لمبے ہوتے ہیں۔ اس کے برعکس نصف کمرہ شمالی کا تھوڑا حصہ روشنی میں ہوتا ہے اور زیادہ حصہ اندھیرے میں۔ اس لیے ان چھ ماہ میں یہاں دن چھوٹے اور راتیں بڑی ہوتی ہیں۔

قولہ ینتفی الانحراف لہذا۔ عبارت ہذا میں سال میں زمین کو درپیش ہونے والے حالات میں سے تیسری حالت کا بیان ہے۔ تفصیل مرام یہ ہے کہ ۲۱ مارچ کو سورج کی طرف زمین کے قطبین کا جھکاؤ بالکل ختم ہو جاتا ہے۔ اس لیے ۲۱ مارچ کو زمین کے دونوں قطب سورج کی طرف یکساں جھکے ہوتے ہیں۔

بالفاظ دیگر ۲۱ مارچ کو زمین کے دونوں قطبوں کا فاصلہ سورج سے یکساں ہوتا ہے۔ سورج کی کرنیں دوپہر کے وقت خط استواء پر عموداً پڑتی ہیں۔ اور سورج کی روشنی زمین کے نصف جنوبی و نصف شمالی دونوں کی طرف برابر منقسم ہوتی ہے۔ اس لیے ۲۱ مارچ کو

## القسم الأول من الشكل



تظهر في القسم الأول من هذا الشكل حالتان الأولى حالة ٢١ ديسمبر في جنوب الشكل والثانية حالة ٢١ يونيو في شماله ولذا ترى الأشعة في الحالة الأولى متعامدة على خط الجدي فقط دون غيره من المواضع وفي الحالة الثانية متعامدة على خط السرطان فقط دون ما سواه من المواضع فلو أردت مشاهدة حالة ٢١ مارس و ٢٢ سبتمبر حين تتعامد الأشعة على خط الاستواء فأدر هذه الدائرة في خيالك وذهنك من المغرب إلى المشرق بحيث تتصل خطوط النقاط الشعاعية (أى خطوط ١-٢-٣-٤ من جانبي الدائرة) الخارجية في جنوب الدائرة وشمالها بالترتيب بخطوط سبعة وهي خطوط ١-ب-ج-د في داخل الدائرة وجوفها وتحد اتحاداً ينعدم به الحالة المتقدمة حالة الزاوية وتصير الخطوط الداخلية السبعة مع الخطوط الخارجية الأربعة عشر سبعة خطوط مستقيمة فإذا عدت من اليمين أي من المشرق إلى اليسار والمغرب كان أول الخطوط السبعة المستقيمة خط ١-الف-١ وثانيها خط ٢-ب-٢ وثالثها ٣-ج-٣ ورابعها خط ٤-د-٤ وخامسها خط ٣-ج-٣ وسادسها خط ٢-ب-٢ وسابعها خط ١-الف-١ كما ترى في القسم الثاني من الشكل.



وذلك عند وصول الشمس بحركتها الظاهرية  
الى الاعتدال الربيعي اول برج الحمل  
وهذا اليوم اول فصل الربيع في النصف الشمالي  
اول فصل الخريف في النصف الجنوبي  
الحالة الرابعة - وكذلك يتساوى بعد

دن اور رات دنیا کے ہر مقام پر (قطبین کے علاوہ) برابر ہوتے ہیں۔ اس تاریخ کو دونوں  
نصف گروں میں موسم ایک جیسا ہوتا ہے۔ یعنی معتدل موسم ہوتا ہے۔ البتہ خط استوا  
اور اس کے آس پاس کے باشندوں کا یہ گرم ترین موسم (موسم گرما) ہوتا ہے۔

قولہ وذلك عند وصول الخ۔ یہ ۲۱ مارچ کے بعض احوال کی تفصیل ہے۔  
حاصل کلام یہ ہے کہ ۲۱ مارچ کو آفتاب ظاہری حرکت کے اعتبار سے اعتدال ربیعی میں یعنی  
اول برج حمل پر پہنچتا ہے۔ (حرکت ظاہری کا مطلب یہ ہے کہ دراصل یہ زمین کی حرکت  
حول الشمس ہے۔ حرکت ارض کی وجہ سے ظاہری طور پر سورج زمین کے گرد متحرک نظر  
آتا ہے) ۲۱ مارچ کی تاریخ نصف شمالی کے لحاظ سے اور نصف شمالی کے باشندوں کے  
لیے موسم بہار کا پہلا دن ہے۔

اہل فارس اسی دن کو نوروز کہتے تھے۔ بلکہ اب بھی اسی نام سے پکارتے ہیں۔ یہ ان  
کے نزدیک سال کا پہلا دن شمار ہوتا تھا۔ اور اسی دن کو وہ عید مناتے تھے۔ یہ تو  
زمین کے نصف شمالی کا حال تھا۔ لیکن نصف جنوبی کے باشندوں کے لیے ۲۱ مارچ موسم  
خزاں کی پہلی تاریخ ہے۔

قولہ يتساوى بعد قطبي الارض الخ۔ عبارت ہذا میں سال میں زمین کو  
درپیش ہونے والی چار حالتوں میں سے چوتھی حالت کا تذکرہ ہے۔ تفصیل کلام یہ ہے کہ  
۲۳ ستمبر کو بھی وہی حالت ہوتی ہے زمین کی جو ۲۱ مارچ کو ہوتی ہے۔ پس ۲۳ ستمبر  
کو بھی زمین کے دونوں قطبوں کا فاصلہ آفتاب سے یکساں ہوتا ہے۔ کیونکہ اس تاریخ کو

قطبی الارض عن الشمس وينتفی الانحراف من  
کل وجہ فی ۲۳ سبتمبر

وذلك عند حلول الشمس فی رأى العين فی  
الاعتدال الخریفی اول برج المیزان

وهذا اليوم فاتحة فصل الخریف فی معظم  
معصرة النصف الشمالی كما ان فاتحة فصل الربیع فی  
عامّة معصرة النصف الجنوبی

ثم فی كلا التاریخین ۲۱ مارس و ۲۳ سبتمبر

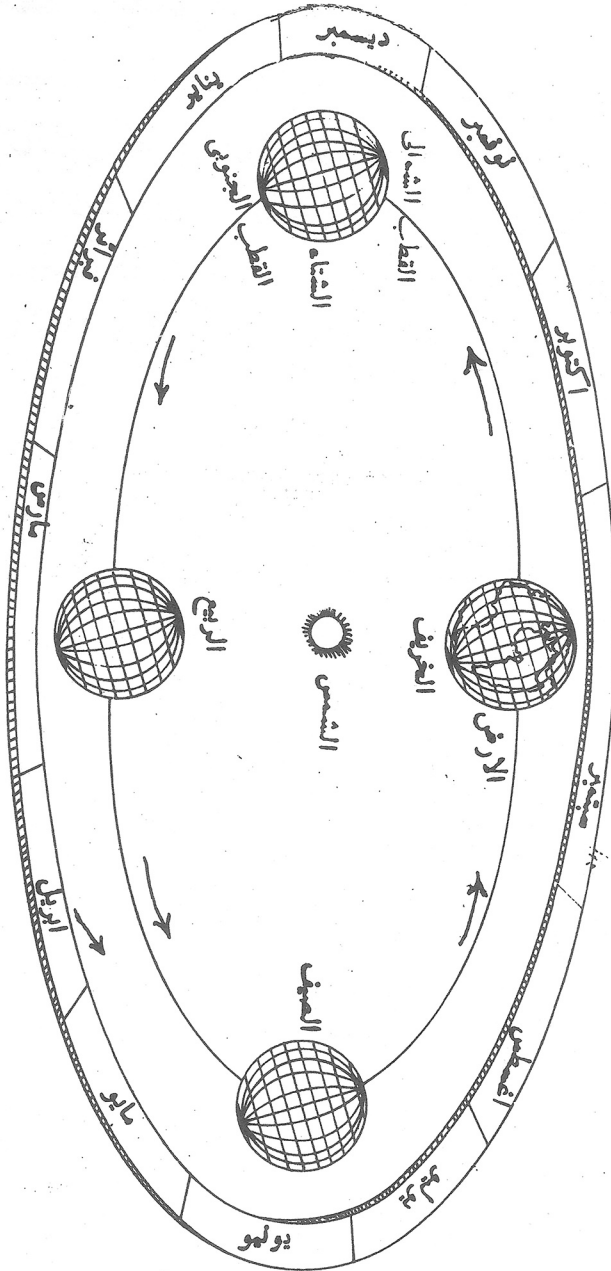
زمین کا کوئی قطب آفتاب کی طرف منحرف یعنی جھکا ہوا نہیں ہوتا۔ اور سوچ کی  
روشنی زمین کے دونوں نصفین پر یکساں واقع ہوتی ہے۔ اس تاریخ کو بھی ۲۱ مارچ  
کی طرح سوچ کی کمریں خط استوا پر عموداً پڑتی ہیں۔

قولہ و ذلك عند حلول الشمس الخ۔ رأى العين کا معنی ہے ظاہری نگاہ۔ فاتحہ کا  
معنی ہے اول و مبدأ۔ معظم بصیغہ اسم مفعول از باب افعال کا معنی ہے اکثر۔ عامّة کا معنی  
بھی اکثر ہے۔ کتب فقہ میں ہے عامّة المشائخ قالوا کذا ای اکثرہم قالوا کذا۔  
کذا فی شرح الہدایۃ۔ معمورہ کا معنی ہے آباد زمین۔

ایضاح کلام یہ ہے کہ ۲۳ ستمبر کو آفتاب اپنی ظاہری حرکت سے اعتدال خریفی  
میں یعنی اول برج میزان میں پہنچتا ہے۔ ۲۳ ستمبر موسم خریف کا مبدأ ہے عام نصف  
معمورہ شمالی میں۔ اور یہی تاریخ موسم ربیع کا مبدأ اور پہلا دن ہے نصف جنوبی کے اکثر سکون  
و آباد خطوں کے لیے۔

قولہ ثم فی كلا التاریخین الخ۔ عبارت ہذا میں ۲۱ مارچ اور ۲۳ ستمبر  
کے بارے میں ایک اہم بات بتلائی گئی ہے جس کا بیان پہلے گزر چکا ہے۔ وہ بات یہ ہے

(شكل فصول السنة)



يَتَسَاوَى اللَّيْلُ وَالنَّهَارُ فِي أَكْثَرِ الْمَسْكُونَةِ مِنَ  
الْأَرْضِ وَتَتَعَامَدُ الْأَشْعَةُ الشَّمْسِيَّةُ حِينَ انْتِصَافِ  
النَّهَارِ عَلَى خَطِّ الْاِسْتِوَاءِ -

کہ ان دو تاریخوں میں زمین کے دونوں نصفین میں سے اکثر مسکونہ و آباد خطوں میں  
(یعنی قطبین کے علاوہ) رات دن برابر ہوتے ہیں۔ اسی طرح ان دو تاریخوں میں سورج  
کی کرنیں دوپہر کے وقت خط استواء پر عموداً واقع ہوتی ہیں۔ یعنی سورج کی شعاعیں  
خط استواء کے ساتھ دوپہر کے وقت زاویہ قائمہ بناتی ہیں۔



# فصل فی القمر

## فصل

قولہ فی القمر الخ۔ قمر کی جمع ہے اقمار۔ اصل میں لنتہ قمر کا معنی ہے غالب ہونا۔ چونکہ چاند کی روشنی رات کے وقت ستاروں کی روشنی پر غالب ہوتی ہے اس لیے اسے قمر کہتے ہیں۔ جوئے میں بھی چونکہ ہر ایک شخص اپنے حریف و مقابل شخص پر غلبہ کی کوشش کرتا ہے اس لیے عربی میں جوئے کو قمار کہتے ہیں۔

قمر (یعنی چاند) ہیئت قدیمہ میں ایک تھا۔ یعنی یہ ہمارا چاند جو قمر ارضی کہلاتا ہے۔ اسی طرح شمس (آفتاب) بھی ایک تھا۔ یعنی وہ شمس جو ہمارے نظام شمسی کا مرکز ہے۔ قدیم ہیئت کے ماہرین اس شمس اور اس قمر کے علاوہ کسی دوسرے قمر اور دوسرے شمس کے وجود کے قائل نہ تھے اور نہ قدیم ہیئت میں کسی اور قمر اور دوسرے شمس کے وجود کی گنجائش تھی۔

لیکن ہیئت جدیدہ میں دونوں کی تعداد بہت زیادہ ہے۔ چنانچہ سائنسدانوں کے



○ مَسْأَلَةٌ - سطح القمر ليس بمستو ولا بذي بهاء  
وجمال كما يظن الناظر من البعد  
بل ذو جبال وتلال ووهاد وأودية كثيرة وصحار  
فسيحة وبقع مظلمة وفوهات شبيهة بالفوهات  
البركانية وشقوق طويلة إلى مئات الأميال

نزدیک نظام شمسی میں اقمار کی تعداد ۴۰ سے زیادہ ہے۔ بعض سیاروں کے گرد  
کئی کئی اقمار (چاند) گردش کُناں ہیں۔ اسی طرح رات کو نظر آنے والے کئی ستارے شمس  
(آفتاب) کی حیثیت رکھتے ہیں۔ اور اپنا نظام سیارات رکھتے ہیں۔ ہر ایک ستارہ اپنے  
نظام کے لیے شمس (آفتاب) ہے۔

پس شمس کی تعداد بھی بہت زیادہ ہے اور اقمار کی تعداد بھی کثیر ہے۔ فصلِ انداز  
میں قمرارضی کے احوال کی تفصیل پیش کی گئی ہے۔

قولہ سطح القمر ليس للـ - مستوی کا معنی ہے ہموار۔ بہار کا معنی ہے خوبصورتی  
لہذا جمال کا عطف عطفِ تفسیری ہے۔ تلال جمع ہے تلّ کی اور تلتہ کی۔ تلتہ کا معنی ہے ٹیلہ  
وہاد جمع ہے وہد کی۔ گہری اور پست جگہ۔ گڑھا۔ اودیت یہ جمع وادی ہے۔ وادی کا معنی ہے  
درہ اور نالہ۔ دو ٹیلوں یا دو پہاڑیوں کے مابین گہری جگہ کو وادی کہتے ہیں۔ صحار جمع ہے صحراء  
کی۔ میدانِ وسیعہ۔ بقیع جمع ہے بقعہ کی۔ اس کا معنی ہے تاریک داغ۔  
نشانات۔ یعنی تاریک مقامات۔ فوهات جمع ہے فوہہ کی۔ دہانہ۔ فوهات برکانیہ کا معنی ہے  
آتش فشاں پہاڑوں کے دہانے۔ بُرکان کا معنی ہے آتش فشاں پہاڑ۔ شقوق جمع ہے  
شق کی۔ شق کا معنی ہے شکاف۔ گہرے گڑھے۔

حاصلِ کلام یہ ہے کہ چاند کی سطح ہموار نہیں ہے بلکہ ناہموار ہے۔ اور نہ چاند حسنِ جمال سے  
موصوف ہے جیسا کہ ظاہری نگاہ میں وہ حسین و جمیل نظر آتا ہے۔ شعراء نے چاند کے حسنِ جمال کی  
بڑی تعریفیں کی ہیں۔ اور وہ حسین و جمیل چیز کو چاند سے تشبیہ دیتے ہیں۔ لیکن یہ سب

قَالُوا يَزِيدُ عَدْدُ فَوْهَاتِ الْقَمَرِ الْعَبِيقَةِ عَلَى سَطْحِ  
الْمَوَاجِدِ لَنَا عَلَى سَتِينَ الْفَ فَوْهَاتٍ وَأَمَّا عَدْدُ أَوْدِيَةِ الْقَمَرِ  
الْكَبِيرَةِ فَيَرْبُوعٌ عَلَى عَشْرَةِ آلَافٍ  
وَهُنَاكَ سِلَاسِلُ كَثِيرَةٌ مِنْ جِبَالٍ مِنْهَا سِلْسِلَةٌ  
تَشْتَمِلُ عَلَى أَكْثَرِ مَنْ ... ۳ قَلَّةٍ جَبَلِيَّةٍ وَمِنْهَا سِلْسِلَةٌ

ظاہری باتیں ہیں۔ واقعہ میں چاند حسن و جمال سے محروم ہے۔ اس کی ظاہری سطح زمین کی طرح  
ناہموار ہے بلکہ سطح ارضی سے بھی زیادہ ناہموار ہے۔

چاند کی سطح میں بے شمار پہاڑ ہیں۔ ٹیلے ہیں۔ پست و گہری جگہیں ہیں۔ پہاڑوں کے  
مابین وادیاں ہیں۔ وسیع میدان ہیں اور بے نور نشانات و علامات ہیں۔ آتش فشاں  
پہاڑوں کے دہانوں کے مشابہ بے شمار دہانے ہیں۔ اور سیکڑوں میل طویل بے شمار گہرے  
شکاف اور گڑھے ہیں۔

قولہ قَالُوا يَزِيدُ عَدْدُ الْخَزَائِرِ یَرْبُوعٌ کا معنی ہے یزید۔ یعنی ماہرین نے بڑی بڑی دوربینوں  
کے ذریعہ چاند کی سطح کو نہایت غور سے دیکھنے کے بعد کہا ہے کہ چاند کے اُس سطح پر جو  
ہماری طرف ہے آتش فشاںوں کے گہرے دہانوں کی تعداد ۶۰ ہزار سے زیادہ  
ہے۔

چاند کے یہ دہانے نہایت گہرے ہیں۔ ان میں سے بعض کی گہرائی ۵ ہزار ۴ سو میٹر ہے۔  
ان میں سے اکثر کا قطر ۶۰، ۷۰، ۸۰ میل کے درمیان ہے۔ بعض کا قطر ۹۰ میل ہے۔ چاند کے فوٹو اور تصاویر  
میں آپ ان گڑھوں کے نشانات واضح طور پر دیکھ سکتے ہیں۔

ماہرین یہ بھی کہتے ہیں کہ چاند کی وادیوں کی تعداد چاند کے اُس سطح پر جو ہماری طرف ہے ۱۰ ہزار  
سے زیادہ ہے۔ ان میں سے بعض وادیاں نہایت وسیع ہیں اور بعض تنگ ہیں۔ گویا کہ وہ دریاؤں  
اور نہروں کی جگہیں ہیں۔

قولہ وَهْنَاكَ سِلَاسِلُ الْخَزَائِرِ قَلَّةٌ کا معنی ہے پہاڑ کی چوٹی۔ قَدَمٌ کا معنی ہے فٹ۔

تُعَرَفُ بِاسْمِ "الألب" تَحْتَوِي عَلَى ۷۰۰ قُلَّةٍ وَارْتِفَاعُ  
بَعْضِ جِبَالِ الْقَمَرِ نَحْوَ ۳۶ أَلْفِ قَدَمٍ وَارْتِفَاعُ الْبَعْضِ  
نَحْوَ ۲۸ أَلْفِ قَدَمٍ

وَجِبَالُ الْقَمَرِ الْعَالِيَةُ هِيَ الَّتِي نَرَاهَا مُنِيرَةً جَدًّا  
وَأَمَّا الْبُقْعُ الْمَظْلِمَةُ الْمَسْمُومَةُ بِالْمَحَوْضِ أَظْلَالُ حَالِكَةٍ  
وَسُهُولٌ فَسَبِيحَةٌ لَا تَعْكُسُ نَوَّالِ الشَّمْسِ إِلَّا قَلِيلًا

یعنی سطحِ قمر پر پہاڑوں کے بے شمار سلسلے ہیں۔ ہر ایک سلسلہ کئی پہاڑوں پر مشتمل ہے۔  
ان میں سے ایک سلسلہ تین ہزار سے زیادہ پہاڑی چوٹیوں پر مشتمل ہے۔ اور ایک  
سلسلے کا نام ماہرین نے الب رکھا ہے وہ ۷۰۰ بلند چوٹیوں پر مشتمل ہے۔

ان پہاڑوں میں بعض نہایت بلند ہیں اور بعض کم بلند ہیں۔ ان میں سے بعض پہاڑ  
زمین کے بلند تر پہاڑ سے بھی زیادہ اونچے ہیں۔ زمین کا بلند پہاڑ سہالیہ میں ایورسٹ  
ہے۔ جو ۲۹ ہزار فٹ سے کچھ زیادہ بلند ہے۔ اور چاند کے ایک پہاڑ کی بلندی ۳۶ ہزار فٹ  
ہے۔ اور ایک پہاڑ کی بلندی ۲۸ ہزار فٹ ہے۔

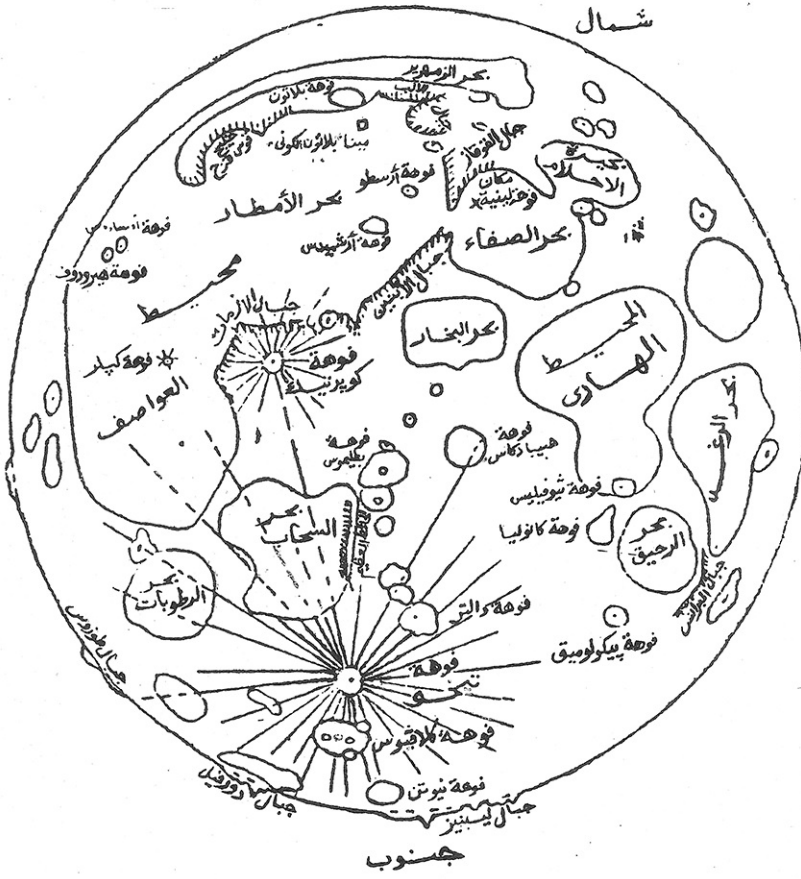
سائنسدانوں نے یہ پہاڑ علمائے مشاہیر کے نام سے موسوم کیے ہیں۔ مثل کوہِ ارسطو۔  
کوہِ افلاطون۔ کوہِ بطلمیوس۔ کوہِ پکرننگ۔ کوہِ کوپرنیکس وغیرہ۔

قولہ و جبال القمر العالیۃ مطلقہ یعنی چاند کا جو حصہ ہمیں زیادہ چمک دار نظر آتا ہے  
وہ درحقیقت یہی بلند پہاڑ ہیں جن سے آفتاب کی روشنی بہتر طور پر ہماری طرف منعکس  
ہوتی ہے۔ باقی چاند کی سطح پر ہمیں کچھ تاریک داغ نظر آتے ہیں جسے عربی میں محو  
کہتے ہیں۔

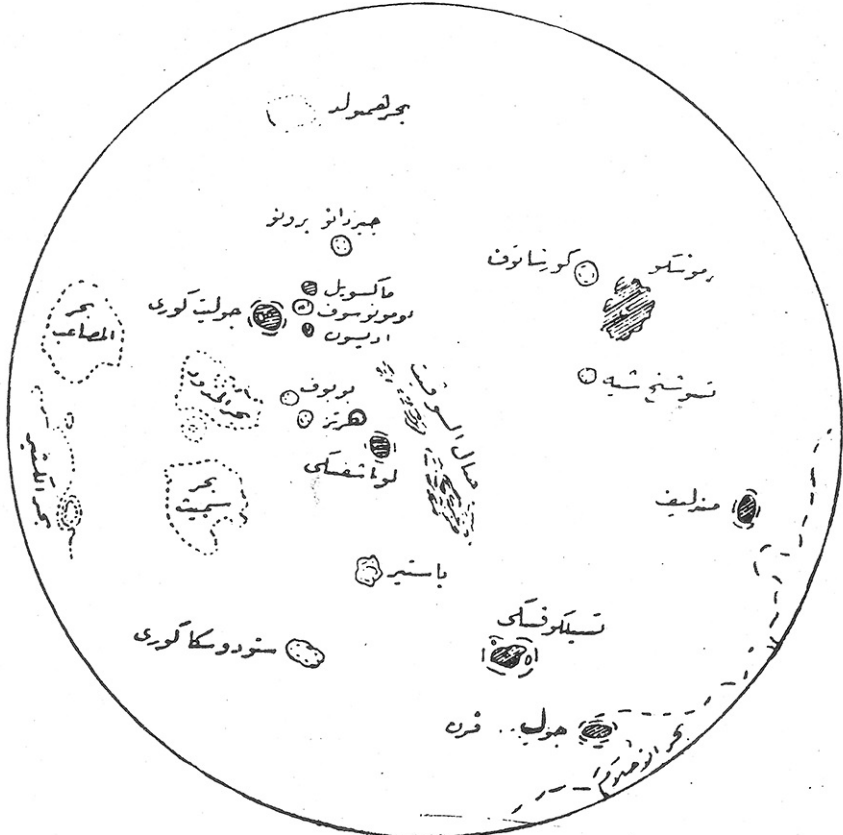
یہ داغ درحقیقت دو چیزیں ہیں۔ اول پہاڑوں اور ٹیلوں کے تاریک سائے  
ہیں جن سے سورج کی روشنی منعکس نہیں ہوتی۔

یاد رکھیے زمین پر تو سائے میں بھی اچھی خاصی روشنی موجود ہوتی ہے کیونکہ زمین پر

( شكل ) خريطة لوجه القمر المقابل للأرض

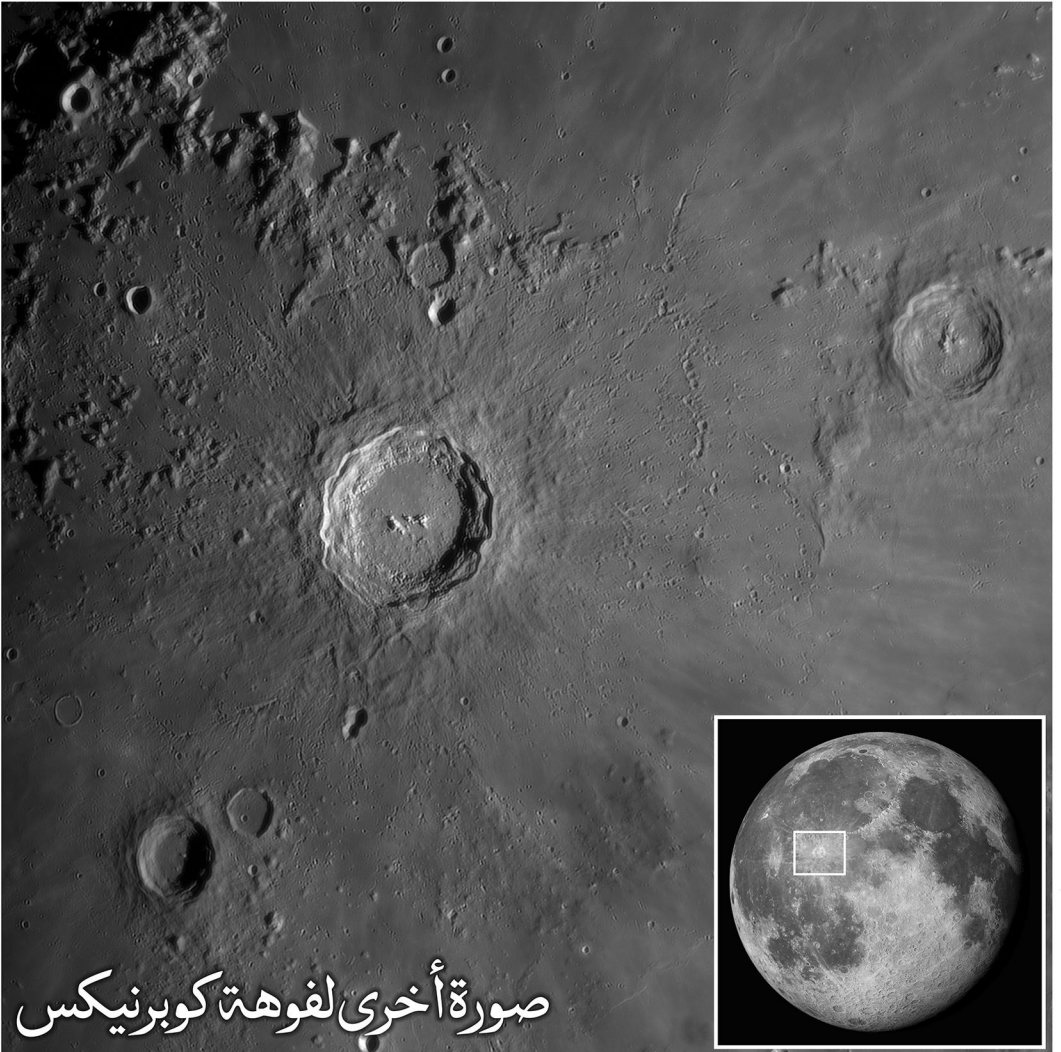


( شكل ) خريطة وجه القمر الخلفي

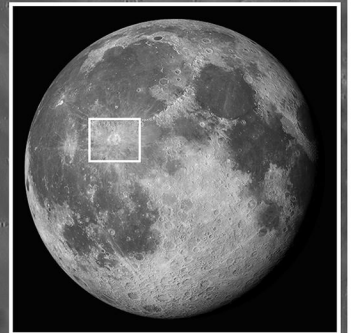




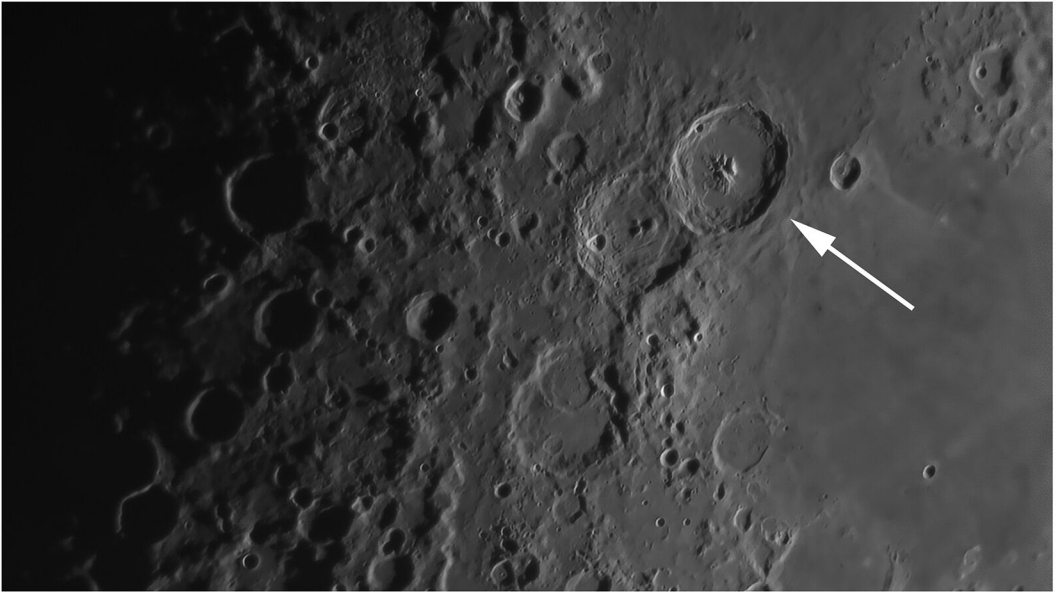
فوهة كوبرنيكس



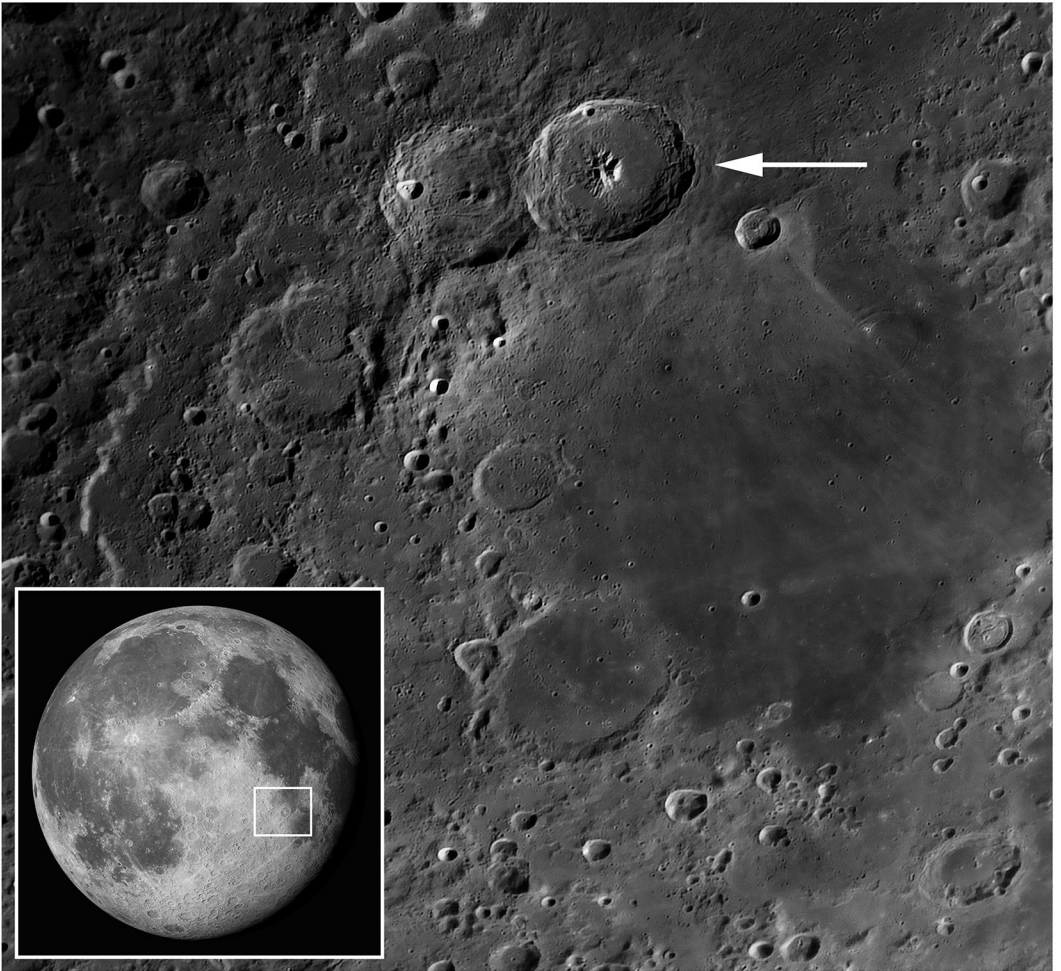
صورة أخرى لفوهة كوبرنيكس

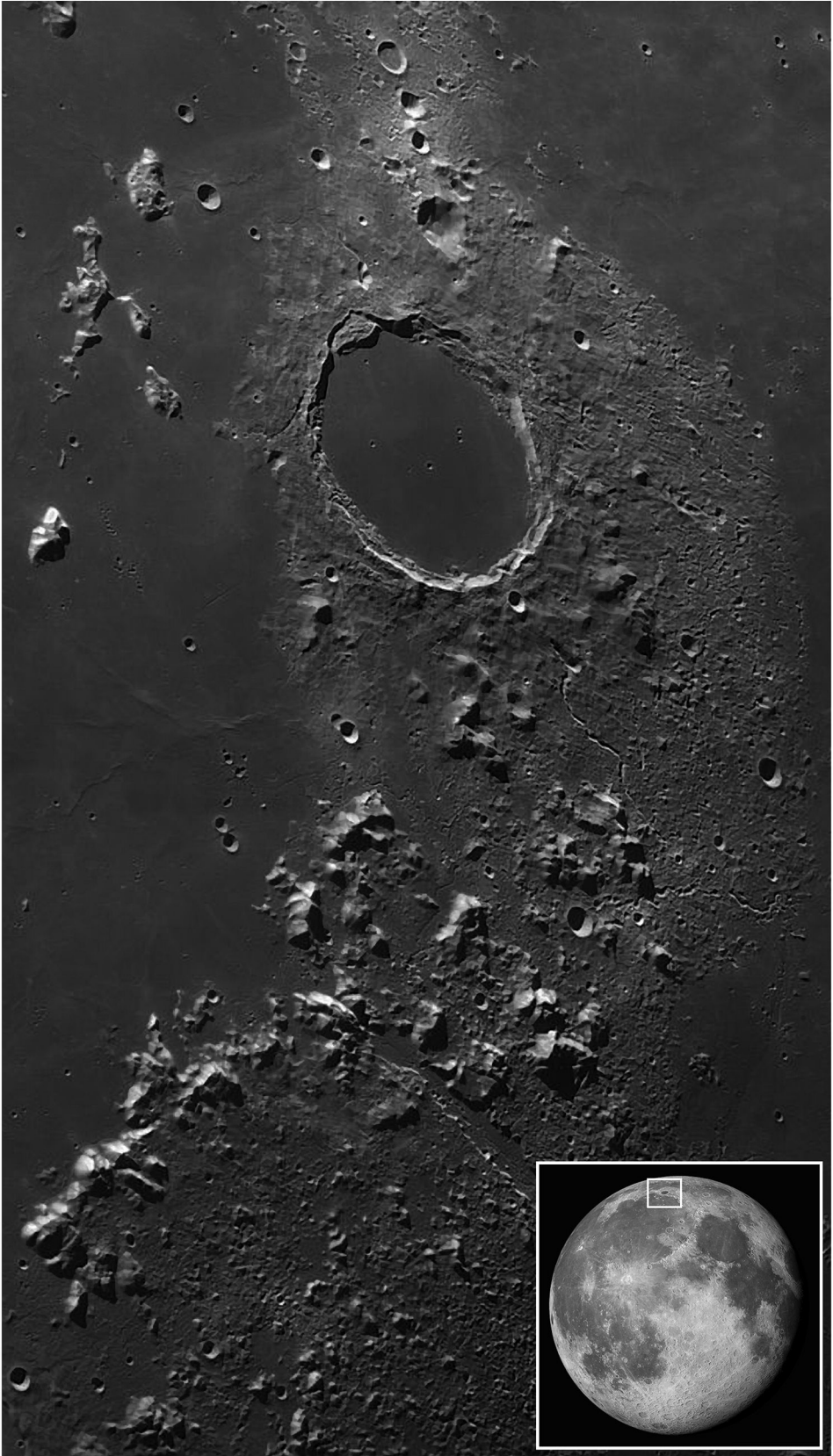






صورتان لفوہۂ تیوفلس





فوهة أفلاطون على القمر ، جبل الپس على القمر

مسألتاً۔ حجم الارض اکبر من حجم القمر ۴۹  
مرۃ فلو جُبعث ۴۹ کرۃ کل کرۃ مثل القمر فُرِضَتْ  
کرۃ واحدة ساوی حجم مجموع هذه الکرات حجم  
الارض

ہوا موجود ہے۔ ہوا میں بخارات اور گرد و غبار کے بے شمار چھوٹے چھوٹے ذرے ہوتے ہیں۔  
یہ ذرے چھوٹے چھوٹے آئینوں کا کام دیتے ہیں۔ یہ ذرے سورج کی روشنی منعکس کرتے ہیں۔  
اور یہی ذرے سایہ میں بھی پہنچتے ہیں۔ اسی وجہ سے ان ذرات کے طفیل سائے میں بھی روشنی  
پہنچ جاتی ہے۔

لیکن چاند پر ہوا موجود نہیں ہے اس لیے وہاں دن کے وقت بھی سایہ  
میں رات کی سی ظلمت ہوتی ہے۔ چاند پر یہی سائے ہمیں تاریک داغوں کی صورت  
میں نظر آتے ہیں۔ یہ چاند کے سیاہ داغوں کا پہلا سبب ہے۔

(۲) دوسرا سبب وہ وسیع میدان ہیں جن میں آتش فشاں کی مادہ پھیلا ہوا ہے اور وہ مادہ چونکہ  
سیاہ ہے اس لیے اس سے صحیح طور پر آفتاب کی روشنی منعکس نہیں ہوتی اور وہ ہمیں سطحِ قمر پر سیاہ  
داغ کی طرح نظر آتے ہیں۔ ان تاریک داغوں یعنی محو کی طرف قرآن حکیم کی اس آیت میں اشارہ  
ہے فُحُونَا آيَةُ اللَّيْلِ وَجَعَلْنَا آيَةَ النَّهَارِ مُبْصِرَةً (سوہ بنی اسرائیل) مَسْهُولٌ جَمْعٌ سَهْلٌ ہے۔  
سہل کا معنی ہے میدان۔ فِیْجِرٌ اِیْ وَسِیْعَةٌ

قولہ حجم الارض اکبر للہ۔ مسئلہ ہذا میں تین اہم امور کا بیان ہے۔ اول حجم  
قمر۔ دوم قطر قمر۔ سوم جاذبیت قمر۔ حاصل مطلب یہ ہے کہ چاند زمین سے بہت چھوٹا ہے۔  
زمین کا حجم قمر کے حجم کا ۴۹ گنا ہے۔ پس اگر جسم زمین کو تقسیم کر کے اس سے ۴۹ ٹکڑے  
بناتے جائیں تو ان میں سے ہر ایک ٹکڑا حجم قمر کے برابر ہوگا۔

اور اگر کُرۃ قمر کے برابر ۴۹ ٹکڑے جمع کر کے ان کا مجموعہ ایک کُرۃ فرض کیا جائے تو ان ۴۹  
ٹکڑوں کا مجموعی حجم زمین کے حجم کے برابر ہوگا۔  
جس طرح چاند میں کبھی ہلال کبھی تربیع کبھی بد وغیرہ اشکال میں نظر آتا ہے۔ اسی طرح چاند کے

وَقَطْرُ الْقَمَرِ ۲۱۶۰ مِيلًا وَجاذِبِيَّتُهُ سُدُسُ جاذِبِيَّةِ

الارض

فَكُلُّ شَيْءٍ وَزْنُهُ عَلَى الْاَرْضِ سِتَّةُ اَمْنَانٍ كَانَ وَزْنُهُ

عَلَى الْقَمَرِ مَنَّا وَاحِدًا

وَمَنْ اسْتَطَاعَ أَنْ يَقْفِزَ عَلَى الْاَرْضِ ذِرَاعًا وَاحِدًا

اسْتَطَاعَ أَنْ يَقْفِزَ نَفْسَ تِلْكَ الْقُوَّةِ سِتَّةَ اذْرَعٍ عَلَى

الْقَمَرِ -

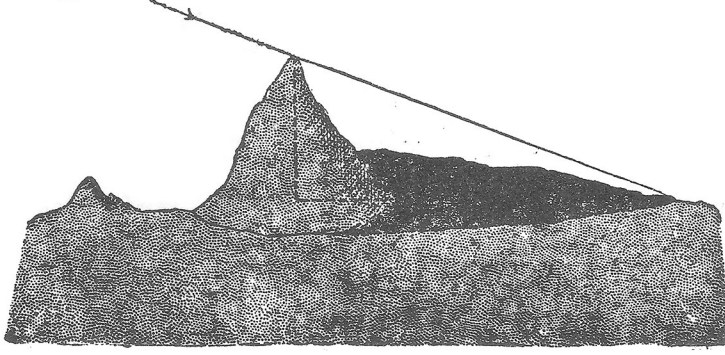
باشندے کو (اگر وہاں کسی باشندے کو فرض کیا جائے) زمین کی یہی اشکال مختلفہ نظر آئیں گی لیکن زمین کا بدر بہت بڑا ہوگا۔ یعنی جب زمین حالت بد میں ہو تو وہ ۲۹ بدر قمری کے برابر ہوگی۔ لہذا بدر ارضی کی راتوں میں چاند کا باشندہ بڑی آسانی سے بدر ارضی کی روشنی میں کسی کتاب کا مطالعہ کر سکے گا اور اسے چھوٹے حروف بھی واضح طور پر نظر آئیں گے۔

الغرض یہ تو نجم قمر کی نسبت تھی۔ باقی وزن قمر کا معاملہ اس کے خلاف ہے۔ ماہرین کہتے ہیں کہ اگر ۸۱ چاند جمع کیے جائیں تو ان کا وزن وزن ارض کے برابر ہوگا۔

قولہ وقطر القمر الخ۔ عبارت ہذا میں چاند کے قطر اور قوت کشش کا بیان ہے۔ حاصل یہ ہے کہ چاند کا قطر ۲۱۶۰ میل ہے۔ پس چاند کا قطر ربع قطر ارض سے کچھ زائد ہے۔

ماہرین کہتے ہیں کہ چاند کی جاذبیت (قوت کشش) زمین کی جاذبیت کا سدس ہے۔ پس زمین کی قوت کشش چاند کی قوت جاذبیت سے چھ گنا زیادہ ہے۔ چاند کا حجم اور زیادہ زمین کے مقابلے میں بہت کم ہے۔ اس لیے اس کی قوت کشش بھی بہت کم ہے۔ اس کا نتیجہ یہ ہے کہ جس شے کا وزن زمین پر چھ من ہو چاند پر اس کا وزن ایک من ہوگا۔ کیونکہ وزن قوت کشش کی مقدار پر متفرع ہے۔ اسی طرح جو شخص زمین پر اوپر کی جانب ایک گز چھلانگ لگائے (قفز کا معنی ہے چھلانگ لگانا) وہ شخص اسی قوت سے چاند پر بڑی آسانی سے چھ گز

شعاع شمسي



يستعلم ارتفاع جبال القمر من قدر الزاوية بين ظلها والضوء الشمسي هكذا.



النسبة بين حجمي الأرض والقمر



مسألتاً۔ لاماء على القمر لا هواء وعدمهما يستلزم  
عدم النباتات والسحب والحياة  
اذ هذه الامور من نتائج الماء والهواء فحيث لا ماء و  
لا هواء لا يوجد شئ من النبات والسحب والحياة  
وكذا انتفاء الهواء يستلزم عدم سماع صوت على  
القمر لان انتفاء امواج هوائية تنقل الصوت من موضع  
الى موضع اخر

اور پرحملاناگ لگا سکے گا۔ لہذا وہاں ایک منزلہ غارت پر سیڑھی کے بغیر صرف جست لگانے سے  
انسان پہنچ سکتا ہے۔

قولہ لاماء على القمر الخ۔ یعنی چاند پر پانی اور ہوا موجود نہیں ہیں۔ وہ ایک ویران  
اور غیر آباد کمرہ ہے۔ اسی طرح چاند پر نہ تو پودے ہیں نہ سبزہ۔ اور نہ بادل۔ اور نہ حیات کا  
امکان ہے۔ کیونکہ یہ تینوں امور پانی اور ہوا کے نتائج اور آثار ہیں سے ہیں۔ پس جہاں پانی  
اور ہوا ہوں وہاں پودے بھی ہوں گے۔ بادل بھی ہوگا اور ذی ریح چیز کی موجودگی بھی ممکن  
ہوگی۔ لیکن جہاں پانی اور ہوا مفقود ہوں وہاں پر نہ کوئی ذی ریح چیز ہوگی اور نہ نباتات اور  
نہ بادل۔

قولہ وكذا انتفاء الهواء الخ۔ عبارت ہذا میں ہوا کے فقدان کا ایک اور نتیجہ  
ذکر کیا گیا ہے۔ وہ نتیجہ ہے فقدان آواز۔ یعنی فقدان سماع آواز۔  
حاصل یہ ہے کہ جہاں ہوا ہو وہاں آواز کا سننا ممکن ہوتا ہے۔ لیکن جہاں ہوا منتفی و  
معدوم ہو وہاں کسی قسم کی آواز کا سننا ناممکن ہے۔ کیونکہ ہوا کے فقدان کی وجہ امواج ہوائیہ  
بھی معدوم و منتفی ہوتی ہیں جو آواز کو ایک مقام سے دوسرے مقام تک پہنچانے کا وسیلہ  
اور ذریعہ ہیں۔

فَلَوْ تَحَادَّثَ اثْنَانِ عَلَى الْقَمَرِ لَرَأَى كُلُّ وَاحِدٍ مِنْهُمَا  
 حَرَكَةَ شَفَتَيِ الْآخَرِ مِنْ غَيْرِ أَنْ يَسْمَعَ كَلَامَهُ وَلَمَّا امْكِنَ  
 التَّفَاهُ مَبِينَهُمَا إِلَّا بِالْإِشَارَاتِ  
 وَكَذَا يَسْتَلْزِمُ انْتِفَاءُ الْهَوَاءِ كَيُنَوِّنَ الْأُظْلَالَ عَلَى الْقَمَرِ  
 سَوَاءً مِثْلَ اللَّيْلِ الْمَدْلَمِ

ماہرین کہتے ہیں کہ ہم جو باتیں منہ سے نکالتے ہیں ان سے ہوا میں موجیں لہریں لہریں پیدا  
 ہوتی ہیں۔ یہ لہریں ایک خاص رفتار سے چلتی ہیں۔ جب وہ کان کے پردے سے ٹکراتی ہیں تو ہم  
 آواز سن لیتے ہیں۔ پس آواز درحقیقت ان ہوائی لہروں کا نام ہے۔ اور چاند پر چونکہ ہوا نہیں ہے  
 اس لیے وہاں پر کوئی شخص کسی قسم کی آواز نہیں سن سکتا۔

لہذا اگر چاند پر دو آدمی ایک دوسرے سے بات کرنا شروع کر دیں تو ہر ایک  
 آدمی دوسرے کے منہ اور ہونٹوں کی حرکت تو دیکھے گا لیکن کوئی بھی دوسرے شخص کی بات سن  
 نہیں سکے گا۔ لہذا دونوں کے مابین تقیم کا سلسلہ یعنی مافی الضمیر سمجھنے سمجھانے کا سلسلہ  
 صرف اشارات سے ہی ممکن ہوگا۔ جس طرح گونگے آدمی آپس میں ایک دوسرے کو  
 اشارات سے اپنا مافی الضمیر سمجھاتے ہیں۔ چاند کے خلاف نور دوں کا معاملہ بھی گونگے انسانوں کا  
 سا ہوگا۔

قولہ وکذا یستلزم انتفاء الهواء الخ۔ یہ فقدان ہوا کے ایک اور نتیجہ کا ذکر  
 ہے۔ حاصل یہ ہے کہ فقدان ہوا کے ساتھ لازم ہے کہ چاند پر سائے تاریک رات کی  
 طرح سیاہ ہوتے ہیں۔ (مدلّم کا معنی ہے تاریک تر) چاند پر چونکہ بلند پہاڑ  
 زیادہ ہیں اس لیے وہاں لمبے سایوں کی کثرت ہے۔ اور چونکہ یہ سائے بالکل تاریک  
 اور سیاہ ہیں اس لیے تاریک سایوں کے یہ طویل سلسلے ہمیں سطحِ قمر پر بصورتِ مخو یعنی  
 بصورتِ سیاہ داغ نظر آتے ہیں۔

وَكَيْنُونَ فِي الْفَضَاءِ مَظْلَمًا شَدِيدَةً الظُّلُمَةُ نَهَارًا  
 بِحَيْثُ تُرَى النُّجُومُ هُنَاكَ فِي النَّهَارِ كَمَا تُرَى مِنَ الْأَرْضِ  
 فِي اللَّيْلِ

مَسْأَلَةٌ - بَعْدُ الْقَمَرِ الْمُتَوَسِّطُ عَنِ الْأَرْضِ  
 ... ۲۳۹ میل و المشهور ان متوسّط بُعدہ عن الارض  
 .... ۲۴ میل و بُعدہ الاقرب عنها ۲۲۱۴۶۳ میل و بُعدہ  
 الابعد عنها ۲۵۲۷۱۰ میل

قولہ وکینونہ فی الفضاء الخ - یہ فقدان ہوا کا ایک اور نتیجہ ہے۔ حاصل  
 یہ ہے کہ فقدان ہوا کا ایک نتیجہ یہ بھی ہے کہ چاند پر کھڑے شخص کو اوپر کی فضا دن  
 کے وقت بھی مائل سیاہی نظر آتی ہوگی۔ جس طرح ہمیں زمین پر رات کے وقت اوپر  
 کی فضا تاریک نظر آتی ہے۔ اور اس میں ہم رات کے وقت ستارے دیکھتے ہیں۔  
 لہذا چاند پر موجود خلا نور و کو دن کے وقت بھی ستارے نظر آتے ہوں گے۔  
 اس فرق کی وجہ یہ ہے کہ زمین پر کمرۂ ہوا موجود ہے۔ ہوا میں بے شمار ذرات  
 کے شدید انتشار و گردش اور ان کی چمک دمک کی وجہ سے دن کو ستاروں کا  
 دیکھنا مشکل ہوتا ہے۔ اور چاند پر نہ ہوا ہے اور نہ ہوا میں منتشر ذرات۔ لہذا وہاں دن کے  
 وقت بھی تارے نظر آتے ہیں۔

قولہ بعد القمر المتوسط الخ - المتوسط مرفوع ہے نہ کہ مجرور۔ کیونکہ یہ صفت ہے  
 بعد کے لیے۔ مسئلہ ہذا میں زمین سے چاند کے فاصلہ کا بیان ہے۔ حاصل یہ ہے کہ  
 مشہور تو یہ ہے کہ زمین سے چاند کا اوسط فاصلہ دو لاکھ ۴۰ ہزار میل ہے۔ لیکن تحقیقی قول یہ ہے  
 کہ زمین سے چاند کا اوسط بُعد تقریباً دو لاکھ ۳۹ ہزار میل ہے۔ اور چاند کا زمین سے بعد اقرب ہے  
 ۲۲۱۴۶۳ میل۔ اور بعد ابعده ۲۵۲۷۱۰ میل۔

## مسألتہ - یُتَمُّ القمرُ دَورَتَہِ حَولِ الارضِ من

المغرب الى المشرق فی ۲۷ یوماً و ۷ ساعات و ۳۴ دقیقۃً  
وذلك بسرعتہ تبلغ نحو ۲۳۰۰ میل فی الساعۃ و بسرعتہ  
نصف میل و ثلث میل فی الثانیۃ

قولہ یُتَمُّ القمرُ دَورَتَہِ حَولِ الارضِ - چاند دو حرکتوں سے متحرک ہے۔ مسئلہ  
ہذا میں چاند کی دونوں حرکتوں کا بیان ہے۔ اول حرکت حَولِ الارضِ۔ دوم حرکت  
حول المحور۔

تفصیل مقصود یہ ہے کہ چاند زمین کے گرد مغرب سے بطرف مشرق گردش  
کرتا ہے۔ چاند کی اس گردش کا دورہ ایک قمری ماہ کہلاتا ہے۔ چاند اس گردش کا  
ایک دورہ ۲۷ دن ۷ گھنٹے ۳۳ منٹ میں مکمل کرتا ہے۔ چاند کی رفتار گردش ہذا میں  
۱/۳۱ میل فی سیکنڈ ہے۔ اور فی گھنٹہ ۲۳۰۰ میل ہے۔ یہ تو چاند کی اصلی حرکت کا دورہ  
ہے۔

لیکن یہاں یہ سوال پیدا ہوتا ہے کہ بنابر اس تو قمری ماہ کی مدت بھی اتنی  
ہونی چاہیے لیکن ہم دیکھتے ہیں کہ قمری ماہ یعنی ایک ہلال سے دوسرے ہلال  
تک کا زمانہ کبھی ۲۹ دن اور کبھی ۳۰ دن ہوتا ہے۔ قمری ماہ کی اس زیادتی کا سبب اور  
وجہ کیا ہے ؟

اس سوال کا جواب یہ ہے کہ اس کا سبب زمین کی گردش حول الشمس ہے  
زمین اگر اپنی جگہ پر قائم رہتی تو ایک قمری ماہ کی مدت ۲۷ دن ۷ گھنٹے ۳۳ منٹ  
ہوتی۔ لیکن زمین اپنے مدار میں ۲۷ دن میں کافی دور کل جاتی ہے۔ اور چاند بھی اسی حرکت  
میں زمین کے ساتھ شریک ہے۔ چنانچہ چاند کو واپس پہلی جگہ پر آنے کے لیے اپنے  
دورے سے مزید کچھ مسافت طے کرنی پڑتی ہے۔ اس میں چاند کو دو تین دن لگ جاتے  
ہیں۔ اسی واسطے چاند کو واپس ہلالی شکل میں آنے کے لیے کبھی ۲۹ دن لگ جاتے ہیں۔ اور  
کبھی ۳۰ دن۔ اس طرح قمری ماہ کی مدت ۲۷ دن سات گھنٹے کی بجائے ۲۹ یا ۳۰ دن ہوتی ہے۔

وفی نفس هذه المدة یتم القمر دورته حول  
المحور وطول كل واحد من لیل القمر نهاره اربعة  
عشر یوماً تقریباً

وبناءً علی هذا ترتفع الحرارة علی سطح القمر فی  
النهار الطویل ارتفاعاً عظیماً حتی تصل الی درجتہ غلیان  
الماء

ثم تهبط الحرارة فی لیل الطویل هیوطاً متناهیاً  
فحرارة نهاره قاتلة کما ان برودة لیلہ قاتلة۔

قولہ وفی نفس هذه المدة لای۔ عبارت ہذا میں چاند کی محوری گردش کا ذکر ہے  
چاند اپنے محور پر بھی گھومتا ہے۔ چاند محوری گردش کا دورہ بھی اتنی ہی مدت میں (۲۷ دن سات  
گھنٹے ۴۴ منٹ) مکمل کرتا ہے جتنی مدت میں وہ زمین کے گرد دورہ پورا کرتا ہے۔

چاند کی دونوں حرکتوں کی مدت کی مساوات کا ایک نتیجہ یہ ہے کہ چاند کی مدتِ یوم  
(شب و روز) اور مدتِ ماہ آپس میں برابر ہوتی ہیں۔ اور دوسرا نتیجہ یہ ہے کہ ہمیشہ  
چاند کا ایک ہی رخ ہماری طرف ہوتا ہے۔ اور دوسرا رخ ہم سے ہمیشہ پوشیدہ رہتا ہے۔  
کوئی انسان چاند کا دوسرا رخ آج تک نہیں دیکھ سکا اور نہ آئندہ دیکھ سکے گا۔ البتہ خلا نوردوں  
پہنچ کر چاند کے پوشیدہ رخ کا مشاہدہ کر سکتے ہیں۔

قولہ وطول كل واحد لای۔ عبارت ہذا میں یہ بتایا گیا ہے کہ چونکہ چاند تقریباً  
۲۷ دن ۷ گھنٹے میں محوری گردش مکمل کرتا ہے۔ اور محوری گردش سے اس کے شب و روز  
بنتے ہیں۔

پس معلوم ہوا کہ ایک قمری یوم ہمارے ۱۴ دنوں کے برابر ہے۔ اسی طرح ایک  
قمری رات بھی ہمارے ۱۴ ایام کے برابر ہے۔ لہذا چاند کا دن نہایت گرم ہوتا ہے اور

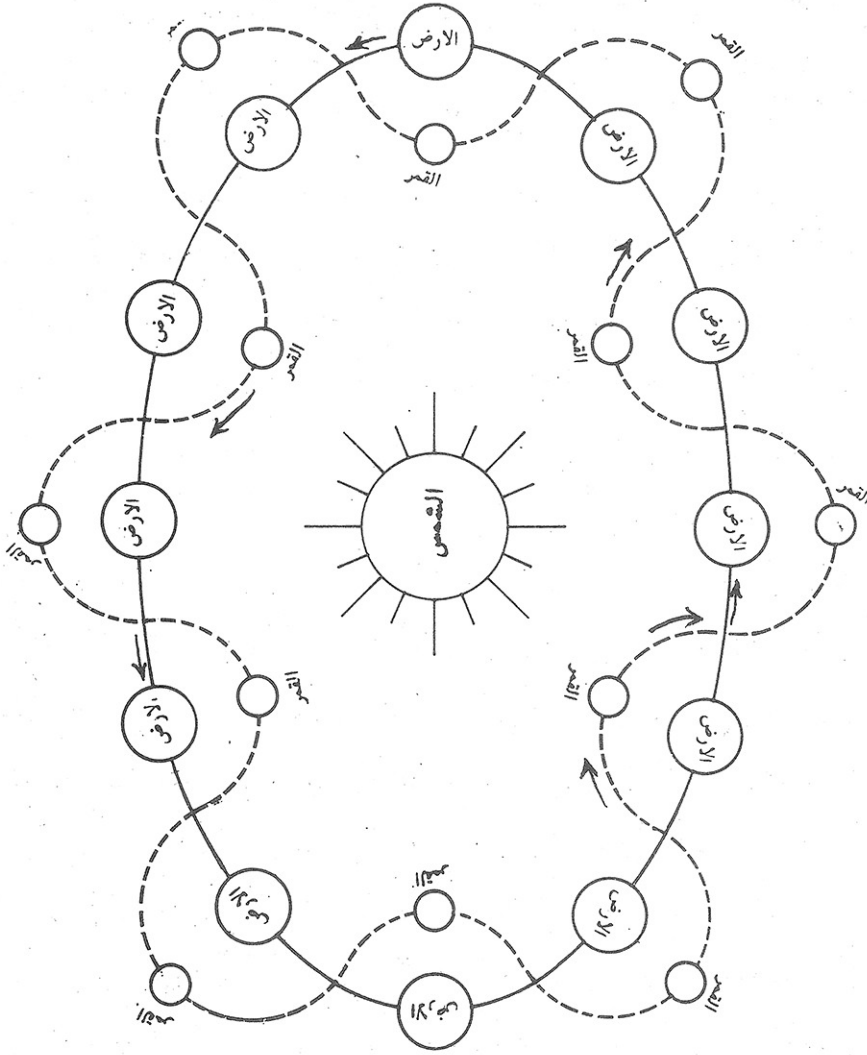


**مسألتہ۔** اعلم ان القمر یطلع متأخراً و یغیب  
متأخراً احدى و خمسين دقيقة تقريباً عن وقت  
طلوعه و مغيبه في اليوم المتقدم  
و ان شئت فقل اذا فرض وصول القمر اليوم  
بحركته حول الارض الى دائرة نصف النهار ساعتاً

اس کی رات بے حد سرد ہوتی ہے۔ جہاں سوچ مسلسل ۱۴ دنوں تک گرم شعاعیں  
ڈالتی رہے وہاں گرمی کی شدت اندازے سے باہر ہوگی۔ حتیٰ کہ دن کو درجہ حرارت  
نہایت بلند ہوگا جہاں تک کہ اس حرارت سے پانی کھولنے لگے گا۔

ماہرین کہتے ہیں کہ پانی ۱۰۰ درجہ فارن ہیٹ پر جوش مارنے لگتا ہے۔ غلیان کا  
معنی ہے پانی کھولنا۔ جوش مارنا۔ اسی طرح جس خطہ سے سوچ برابر ۱۴ دنوں تک  
پوشیدہ رہے وہاں ناقابل برداشت سردی ہوگی۔ لہذا رات کے وقت چاند کا  
درجہ حرارت بے حد نیچے اور کم ہوگا۔ بعض ماہرین کے اندازے کے مطابق دن کے  
وقت چاند پر درجہ حرارت ۱۵۰ درجہ سے کم نہیں ہوتا۔ لیکن رات کے وقت  
صفر سے ۱۵۰ درجے نیچے تک پہنچ جاتا ہے۔ بہر حال چاند کے دن کی حرارت نہایت  
شدت کی وجہ سے قاتل ہے۔ اسی طرح اس کی رات کی شدید سردی بھی قاتل ہے  
کسی ذی روح حیوان کا ایسی حرارت و برودت میں زندہ رہنا مشکل ہے۔

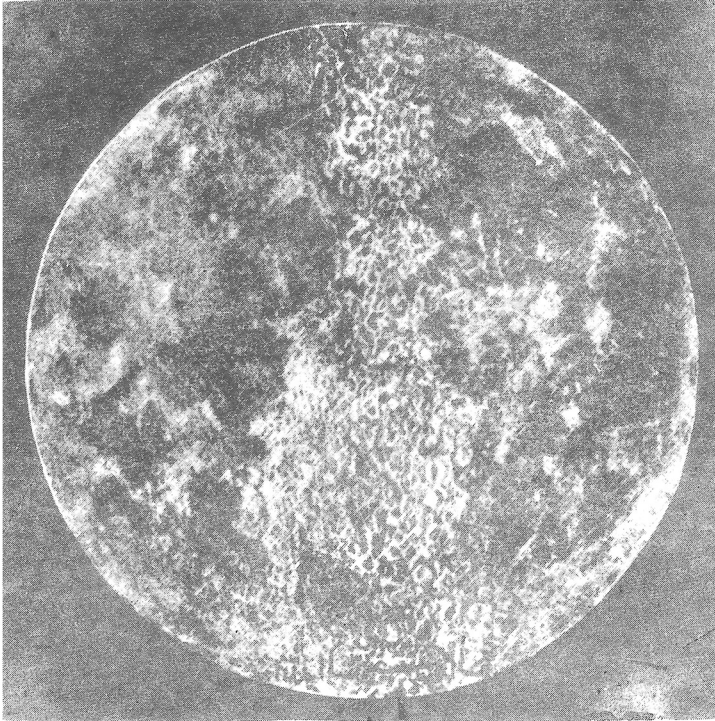
قولہ اعلم ان القمر الخ۔ مسئلہ ہذا میں چاند کی حرکت حول الارض کی مقدار کا  
بیان ہے۔ ایضاً مقام یہ ہے۔ ماہرین کہتے ہیں کہ چاند تقریباً ۱۵ منٹ ہمیشہ مشرق  
کی طرف ہٹتا جاتا ہے۔ مثلاً اگر آج وہ سات بجے کسی ستارے کے پاس نظر آتا ہو  
تو دوسری رات وہ سات بج کر ۱۵ منٹ پر اس ستارے کے قریب پہنچے گا۔ اسی طرح  
چاند کے طلوع و غروب میں ہمیشہ تقریباً ۱۵ منٹ تاخیر جاری رہتی ہے۔ اگر آج وہ  
مثلاً سات بجے طلوع یا غروب ہوا تو کل وہ سات بج کر ۱۵ منٹ پر طلوع یا غروب ہوگا



شكل حركة القمر حول الأرض مع مشايعتها الأرض الدائرية في مدارها حول الشمس

تسعی مثلاً یصل فی الیوم القادِم الی دائرة نصف النهار  
ساعتاً تسعی و احدی وخمسين دقيقةً وهکذا حالُ  
سیرة فی کلّ یوم ۛ

بعبارتِ اُخری آپ یہ بھی کہہ سکتے ہیں کہ اگر چاند آج ہمارے دائرہ نصف النهار پر ۹ بجے  
پہنچا تو کل وہ دائرہ نصف النهار پر ۹ بج کر ۱۵ منٹ پر پہنچے گا۔ اسی طرح ہر رات وہ ۱۵ منٹ  
پیچھے یعنی بطنِ مشرق ہٹتا جاتا ہے۔ چاند بطنِ مشرق حرکت کرتے ہوئے اپنے مدار کے  
۳۶۰ درجوں میں سے تقریباً ۱۳ درجے روزانہ طے کرتا ہے۔ اور تقریباً ۱۵ منٹ روزانہ گزشتہ  
دن کے مقام پر تاخیر سے پہنچتا ہے۔



هذه صورة القمر التي اذا اعتدلت جرائد في أوروبا وتري في هذه الصورة الشق الغريب  
المتد من جانب إلى جانب آخر من جرم القمر حسب إشارة السهمين وهو أثر معجزة  
شق القمر لينبت صلى الله عليه وسلم.

# فصل

## فی اختلاف اوجہ القمر

○ مسألتہ۔ القمر یستمدُّ النورَ من الشمس ولا یزال  
احداً نصفه مُنیراً و هو النصف المواجه للشمس كما لا یزال

# فصل

قولہ اوجہ القمر الخ۔ اوجہ جمع ہے وجہ کی۔ وجہ کا معنی ہے پہرہ۔ نیز کسی چیز کا رخ۔  
جانب۔ اوجہ سے یہاں مراد چاند کے مختلف مظاہر ہیں۔ جو ہر ماہ ہمیں مختلف اوقات میں نظر  
آتے ہیں۔ فصل ہذا میں چاند کے تشکلات مختلفہ بدر۔ تربیع۔ ہلال وغیرہ کی بحث ہوگی۔  
قولہ یستمدُّ النورَ الخ۔ استمداد کا معنی ہے استفادہ۔ مواءجہ کا معنی ہے سامنے  
مُواءجہ سے یہاں مراد ہے چاند کا وہ رخ جو ہماری طرف ہو۔

مسئلہ ہذا میں اس بات کا بیان ہے کہ چاند فی نفسہ وہی ذاتہ روشن نہیں ہے بلکہ  
وہ زمین کی طرح گہرے و غبارے پتھروں۔ خاک اور غیر روشن میدانوں پر مشتمل ہے۔ وہ سیارات کی طرح

نصفہ الآخر المقابل للشمس مظلمًا ولذا یبدؤنا فی  
مظاہر مختلفہ

مسألۃ - عند الاجتماع یواجهنا من القمر نصفہ  
المظلم وذلك فی آخر كل شهر وهو المحاق والاجتماع

روشنی آفتاب سے حاصل کرتا ہے۔ چاند زمین کی طرح کثیف کرہ ہے۔ اس لیے وہ آفتاب کی روشنی کے انعکاس سے روشن نظر آتا ہے۔ اسی وجہ سے ہمیشہ چاند کا آدھا حصہ جو آفتاب کے سامنے ہو آفتاب کی روشنی سے روشن ہوتا ہے۔ اور اس کا بالمقابل دوسرا نصف حصہ ہمیشہ تاریک اور غیر روشن ہوتا ہے۔

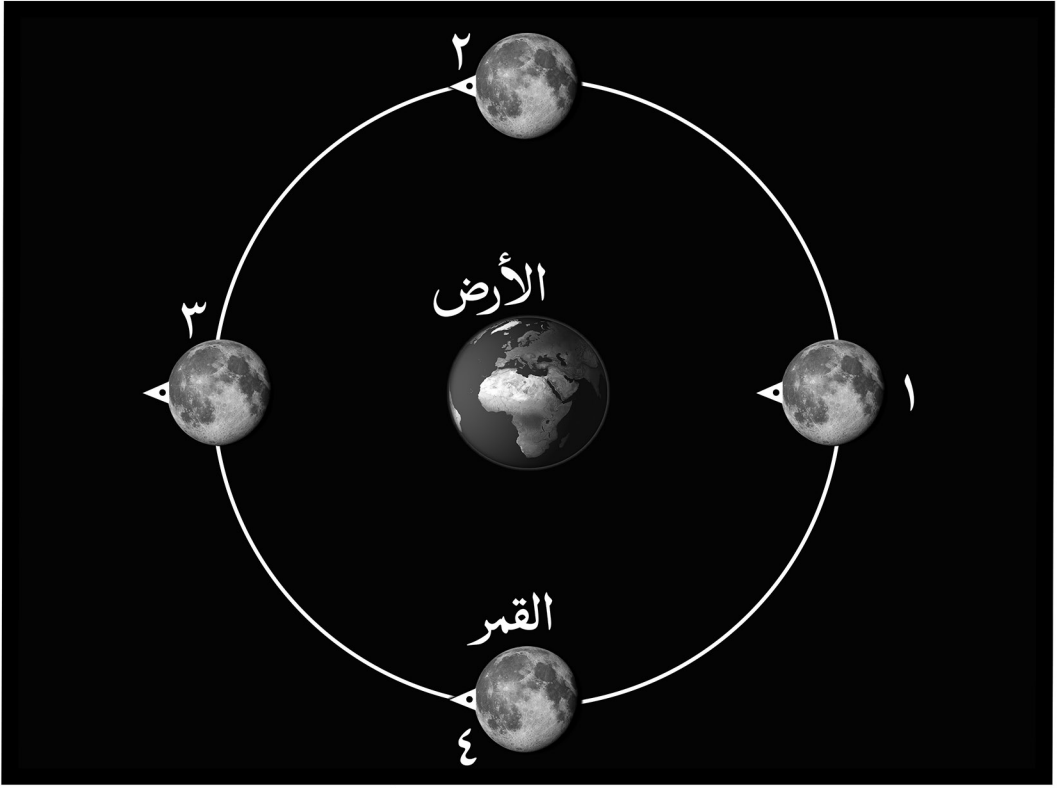
چونکہ چاند آفتاب کی روشنی کے انعکاس سے چمکتا ہے نہ کہ اپنی ذاتی روشنی سے۔ اس لیے ہمیں چاند مختلف اشکال و ہیئت (بدر۔ ہلال۔ تربیع وغیرہ) میں نظر آتا ہے۔ اگر چاند کی اپنی ذاتی روشنی ہوتی تو وہ ہمیشہ بدر والی ہیئت میں دکھائی دیتا۔

قولہ عند الاجتماع إلخ۔ مسئلہ ہذا میں چاند کے مختلف مظاہر و تشکلات کی تفصیل پیش کی گئی ہے۔ اصطلاح علماء ہیئت میں اجتماع اُس حالت کا نام ہے جب کہ چاند زمین و آفتاب کے بالکل وسط میں واقع ہو۔ بالفاظ دیگر اجتماع اس حالت کا نام ہے جس میں تینوں زمین۔ چاند اور سورج پر ایک خط گزرے اور چاند دونوں کے درمیان میں واقع ہو۔

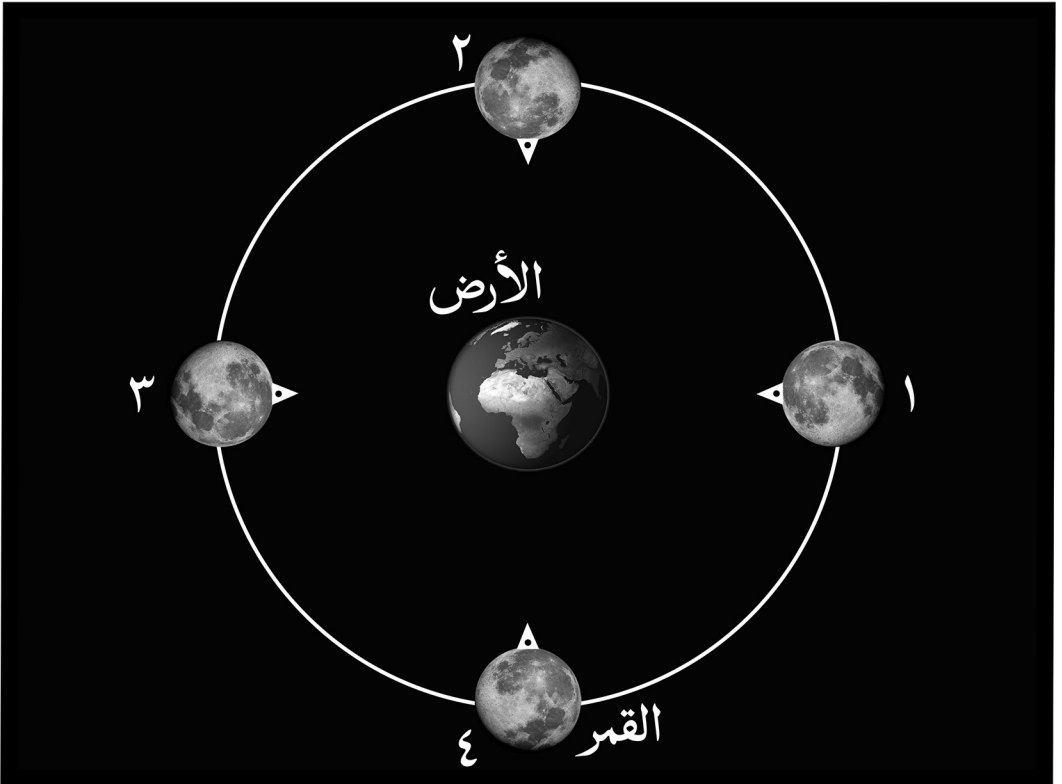
توضیح مطلب ہذا۔ یہ ہے کہ چاند کی چار ہیئت معروف ہیں۔ اول محاق۔ دوم ہلال۔ سوم رُبع یعنی تربیع۔ چہارم بدر۔ محاق حالت اجتماع میں ہوتا ہے۔ اجتماع ہر قمری ماہ کے آخری ایک دو دن میں ہوتا ہے۔ حالت اجتماع میں چاند کا تاریک نصف ہماری طرف ہوتا ہے۔ اور اس کا روشن نصف ہمارے بالمقابل دوسری جانب ہوتا ہے۔ اسی وجہ سے چاند ہمیں نظر نہیں آتا۔ اس ہیئت و حالت کو اصطلاح علم فلک میں محاق کہتے ہیں۔

محاق کا معنی ہے بے نور ہونا۔ اور روشنی کا ختم ہونا۔ دراصل محاق کا معنی ہے لغت





لو كان القمر يدور حول الأرض مثل هذا العرفوا أن القمر لا يدور على محوره.  
ولتسهيل الفهم وضعنا نقطة سوداء على جبل شامخ مفروض على القمر.



القمر يدور حول الأرض هكذا ولذا علموا أنه يدور حول المحور أيضًا.

هوكون القمر بين الارض والشمس  
ثم عند ابتعاد القمر عن الشمس وتأخره عنها وقت  
المغرب بقدر ثنتي عشرة درجته وقيل بقدر عشر درجات  
نرى حافة من نصف المنيرو وهو الهلال

مٹانا۔ یہاں یہاں محققاً مٹانا۔ گھٹانا۔ بافتح ہے۔ وبقول محقق الشیء تمحیفاً تمحیقاً واندھق  
یعنی مضحل کیا اور مٹایا تو وہ مٹ گیا۔ چونکہ ایام محاق میں چاند ظاہری طور پر روشنی سے خالی ہوتا ہے  
ہماری نگاہ میں۔ گویا کہ اس کی روشنی مضحل ہو کر مٹ گئی اور ختم ہو گئی۔ اس لیے اسے محاق  
(بضم میم و کسر میم و فتح میم) کہتے ہیں۔ فالحاق فی الاصطلاح خلوصاً ما یواجہنا من القمر  
من النور الواقع علیہ من الشمس لا بحیلولة الارض بینہما۔ کذا قال  
البرجندی۔

قولہ ثم عند ابتعاد القمر الخ۔ یہ چاند کی دوسری حالت یعنی ہلال کا ذکر ہے  
حاصل کلام یہ ہے کہ محاق کے دنوں میں آفتاب اور چاند اکٹھے طلوع اور اکٹھے غروب  
ہوتے ہیں۔ اس لیے چاند ہمیں نظر نہیں آتا۔ چاند آسمان میں بطرف مشرق حرکت کرتا ہے۔  
پس غروب شمس کے وقت چاند جب تقریباً ۱۲ درجے آفتاب سے دور ہو کر پیچھے ہو جائے  
اس صورت میں غروب شمس کے بعد چاند غریب افق سے ۱۲ درجے بلند ہوتا ہے۔ بعض علماء نے ۱۰  
درجوں کے تاخر کا ذکر کیا ہے۔

اس صورت میں ہم چاند کے روشن نصف حصے میں سے ایک چمکتا ہوا کنارہ دیکھ  
لیتے ہیں۔ یہ چمکتا ہوا کنارہ ہلال کہلاتا ہے۔

ہلال کا معنی ہے آواز بلند کرنا۔ چونکہ نیا چاند دیکھ کر عموماً لوگ ایک دوسرے کو  
چاند کی طرف متوجہ کرنے کے لیے آواز بلند کرتے ہیں۔ اس لیے اسے ہلال کہتے ہیں یہاں  
أهل الصبی واستهل۔ پیدائش کے وقت چلانا اور رونابچے کا۔ مطلقاً آواز بلند کرنے کو بھی  
استہلال کہتے ہیں۔ یہاں أهل الحاج۔ تلبیہ کے وقت آواز بلند کرنا۔ ہلال چونکہ چمکتا ہے  
اس لیے اس سے اخذ کرتے ہوئے عرب کہتے ہیں تهلل الوجه پھرے کا چمک اٹھنا۔

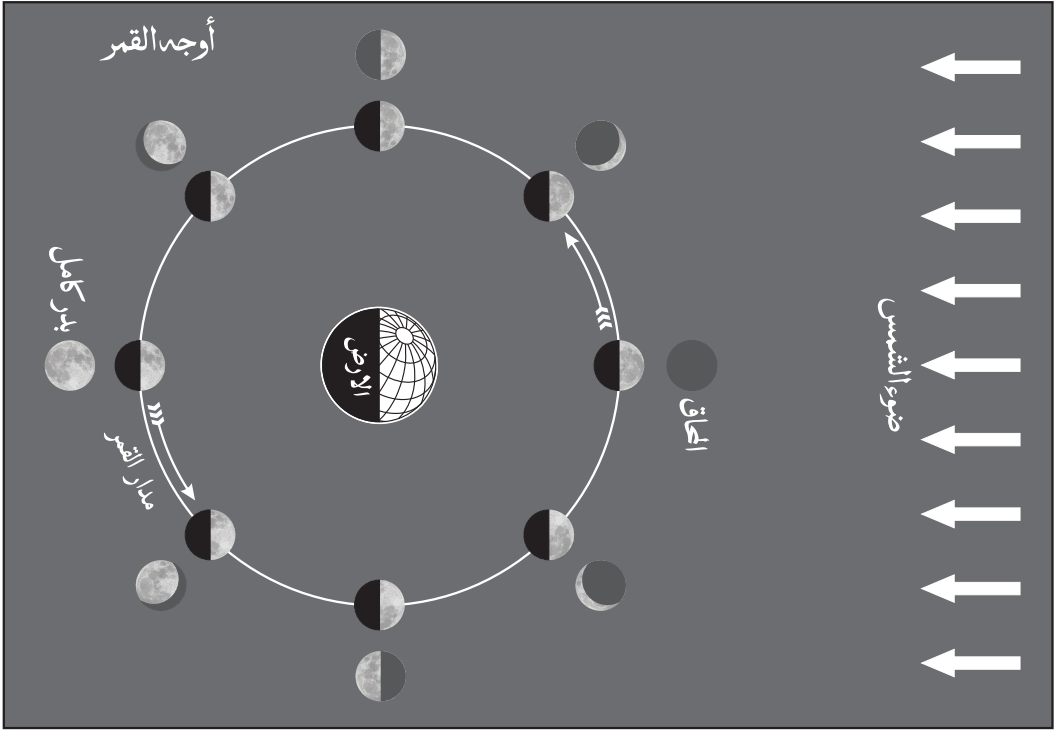
ثُمَّ يَزِدُّ كُلَّ يَوْمٍ مِثْلُ نَصْفِ الْمَضِيِّ الْيَنَاشِئًا  
فَشَيْئًا إِلَى أَنْ تَرَى نَصْفَ وَجْهِهِ الْمَضِيِّ وَهُوَ الرَّبْعُ  
الْأَوَّلُ وَيُسَمَّى بِحَالَةِ التَّرْبِيعِ  
وَهَكَذَا يَزِيدُ كُلَّ لَيْلَةٍ انْحِرَافُ نَصْفِ الْمَنِيرِ

**قائدہ** علماء ہدیت کا اس بات میں اختلاف ہے کہ یکم کو چاند نظر آنے کے لیے شمس قمر میں کتنا فاصلہ ضروری ہے۔ بعض ماہرین نے ۱۲ درجے کے فاصلے کو اور بعض نے ۱۰ درجے فاصلے کو اور بعض نے ۸ درجے فاصلے کو شرط قرار دیا ہے۔ بعض علماء نے اس سے بھی کم فاصلے کو کافی قرار دیا ہے۔ دراصل اس اختلاف کا سبب مختلف بلاد کے جغرافیائی محل وقوع کا اختلاف ہے۔ بعض بلاد میں چاند کم فاصلے پر نظر آسکتا ہے اور بعض میں زیادہ فاصلے کی ضرورت ہوتی ہے چاند نظر آنے کے لیے۔

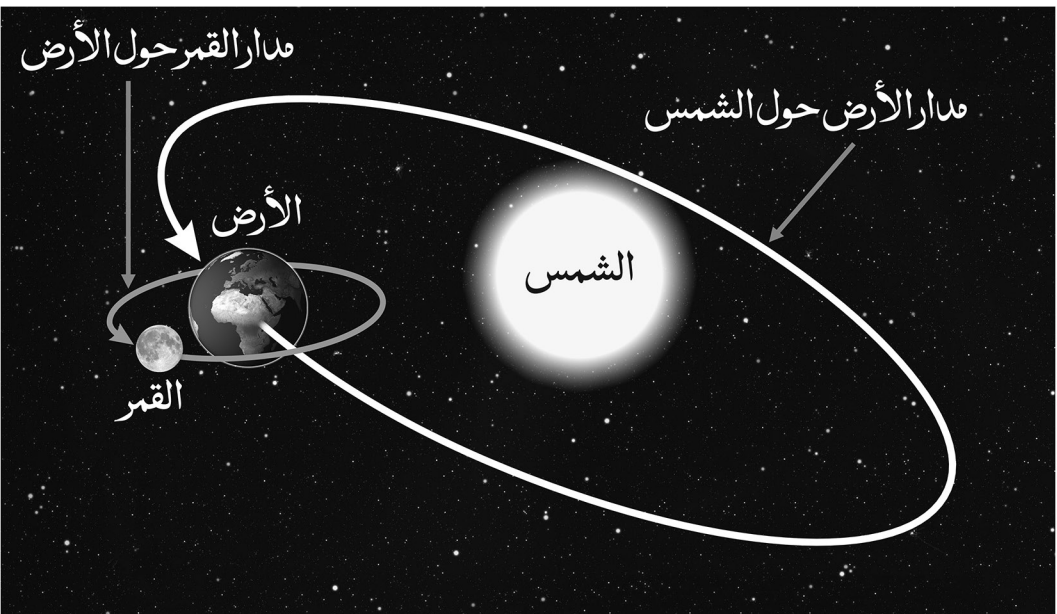
**قائدہ** یہ بات بھی یاد رکھیں کہ ہلال کی دونوں نوکیں کبھی سوچ کی طرف نہیں ہوتیں بلکہ ہمیشہ اس کی الٹی طرف ہوتی ہیں۔

قولہ ثم یزداد کل یوم الخ۔ یہ چاند کی تیسری حالت حالت تربیع کا بیان ہے۔ یعنی چاند یکم کے بعد آہستہ آہستہ آفتاب سے بطرف مشرق دور ہوتا جاتا ہے اور اس کا روشن نصف حصہ آہستہ آہستہ ہماری طرف مڑتا اور مائل ہوتا جاتا ہے اس لیے ہر روز اس کے روشن حصے کی مقدار بڑھتی جاتی ہے۔ تا آنکہ چاند کے نصف منور (یعنی نصف روشن رخ) کا نصف یعنی نصف نصف روشن ہمیں نظر آنے لگتا ہے۔ یہ ربع اول ہے۔ اسے حالت تربیع کہتے ہیں۔ نصف نصف شئی ربع شئی ہوتا ہے۔

قولہ وھکذا یزید کل لیلۃ الخ۔ یعنی اسی طرح ہر رات چاند کے روشن رخ کا انحراف بڑھتا جاتا ہے اور وہ ہماری طرف مڑتا جاتا ہے۔ تا آنکہ استقبال و مقابلے الی حالت پیدا ہو جائے۔ استقبال و مقابلہ بدر کی حالت کو کہتے ہیں۔ حالت استقبال میں ہمیں چاند کا روشن نصف بتمامہ نظر آتا ہے۔ اس حالت کو بدر کہتے ہیں۔ یہ تقریباً ۱۴ ویں رات کو ہوتا ہے۔



يعكس القمر ضوء الشمس (يبدو هذا الضوء في الرسم قادمًا من الجهة اليمنى) ويدور حول الأرض مرة كل شهر. تبين الدائرة الداخلية كيف أن القسم المضيء من القمر يظهر لنا من الأرض أنه يكبر وتداريجيًا ثم يعود فيصغر خلال الشهر. ويمثل هذا الرسم الأرض والقمر كما يمكن أن يراه الناظر من مكان بعيد جدًا في الفضاء. أما الدائرة الخارجية فتبين الأشكال التي يبدو لنا فيها القمر في المناسبات المختلفة.



شكل يمثل دوران الأرض حول الشمس مع دوران القمر حول الأرض

الینا قلیلاً قلیلاً الی لیلۃ الاستقبال فنری جمیع  
 وجہہ المنیر وهو البد  
 والاستقبال ہو کون الارض بین القمر و  
 الشمس

ثم یأخذ وجہہ المنیر فی التناقص لاجل انحراف  
 نصفہ المظلم الینا وانحراف نصفہ المنیر الی خلاف  
 جہتنا تدیحیاً الی ان لا نری من وجہہ المنیر الا نصفہا

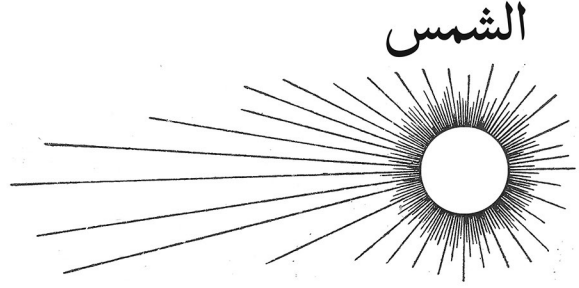
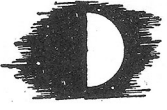
استقبال و مقابلہ کا مطلب یہ ہے کہ زمین چاند اور آفتاب کے مابین واقع ہو جائے اس  
 حالت میں سورج اور چاند آمنے سامنے یعنی متقابلین ہوتے ہیں۔ مغرب میں سورج غروب  
 ہوتا ہے اور تقریباً اسی وقت چاند مشرق سے طلوع ہوتا ہے۔ اور ہم دونوں کے درمیان میں  
 ہوتے ہیں۔

قولہ ثم یأخذ وجہہ المنیر الخ۔ عبارت ہذا میں رُبعِ ثانی یعنی تربیعِ ثانی کا بیان ہے  
 حاصل کلام یہ ہے کہ حالتِ بد کے بعد چاند کے روشن نصف حصے میں ہماری نگاہ کے لحاظ سے  
 تربیعِ چاکمی واقع ہونا شروع ہو جاتی ہے۔ اس تناقص یعنی کمی کا سبب یہ ہے کہ چاند کا تاریک  
 نصف ہماری طرف مڑنے لگتا ہے اور اس کا روشن نصف حصہ ہماری بھرت کے برخلاف  
 دوسری جانب کی طرف مڑنا شروع کر دیتا ہے۔

لہذا ہماری نگاہ میں روشن نصف حصہ میں کمی واقع ہونا شروع ہو جاتی ہے۔ ہر رات  
 یہ انحراف جاری رہتا ہے۔ یہاں تک کہ تقریباً ۲۱ رات کو پھر حالتِ تربیع پیدا ہو جاتی ہے۔ تو  
 ہمیں چاند کا صرف رُبع حصہ چمکتا نظر آتا ہے۔ یہ رُبعِ ثانی و تربیعِ ثانی ہے۔ اسی طرح چاند کے  
 روشن حصے میں یہ تناقص (کمی) اور انحراف جاری رہتا ہے۔ تا آنکہ دوبارہ شمس و قمر میں اجتماع  
 والی حالت پیدا ہو جاتی ہے۔ یعنی پھر حالتِ محاق واقع ہو جاتی ہے۔ اور مہینے کے آخری



شكل ربع القمر



بداية  
الشهر



نهاية  
الشهر



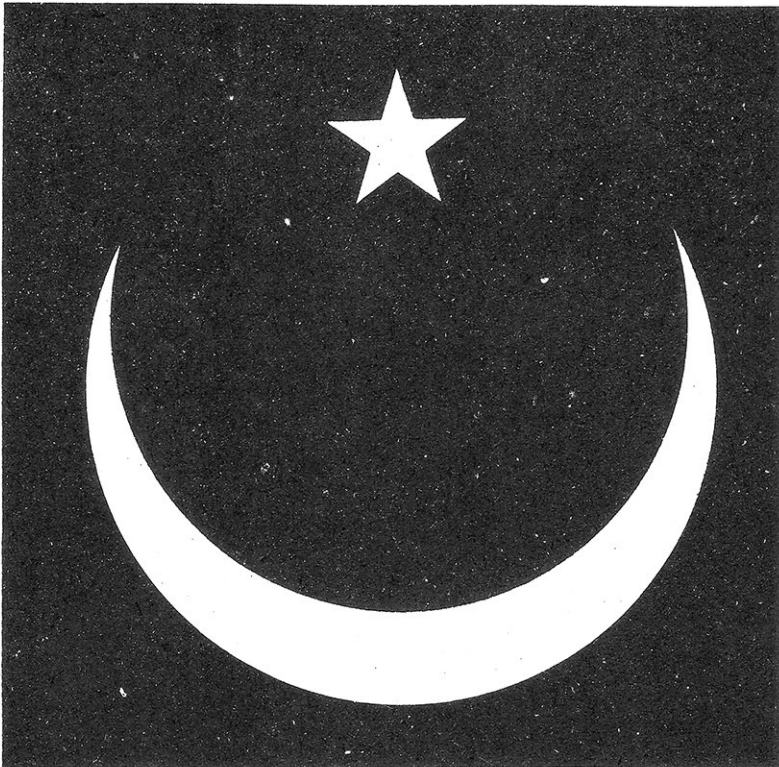
صورة مظاهر القمر

وذلك ليلة ٢١ من الشهر وهو الرُّبْعُ الثاني  
وهكذا يستمرُّ التناقُّصُ والانحرافُ الى  
حالة الاجتماع في آخر الشهر فيطْلُع القمرُ مع الشمسِ  
يغيب معها۔

ایک دو دن میں شمس و قمر اکٹھے طلوع و غروب کرتے ہیں۔ اسی وجہ سے چاند ہمیں نظر نہیں آتا۔

اس کے بعد پھر سابقہ ہیئت ہلال، تربیع، بدھرب سابق اپنے اپنے  
اوقات میں ظاہر ہوتی جاتی ہیں اور یہ سلسلہ قیامت تک جاری رہے گا۔  
فَسُبْحَانَ اللَّهِ مَا أَكْظَمَ شَأْنَهُ أَجَلَ قَدَرِهِ

الہلال



# فصل

## فی الخسوف والكسوف

○ مسألتہ۔ مدار القمر یقاطع منطقة البروج

# فصل

قولہ فی الخسوف والكسوف الخ۔ فصل ہذا میں چاند گرہن اور آفتاب گرہن کا بیان ہے خسوف اور کسوف دونوں کا معنی ہے گرہن۔ خواہ چاند کا ہو یا سورج کا۔ پس لغت یہ دونوں لفظ عام ہیں۔ البتہ عرف عام و خاص میں خسوف چاند گرہن اور کسوف سورج گرہن میں متعل ہوتا ہے۔ دونوں کا باب لازمی بھی ہے اور متعدی بھی۔ قرآن مجید میں ہے فاذا برق البصر وخسف القمر۔ سوہ قیامت =

کسوف و خسوف۔ اللہ تعالیٰ کی قدرت کی عظیم علامات و براہین میں سے ہیں۔ اُن کا وقوع انسانوں کے لیے ایک عظیم عبرت اور درس و عظم ہے۔

قولہ مدار القمر یقاطع الخ۔ منطقة البروج اُس فضائی دائرے اور سماوی لائن کا نام ہے جس میں زمین آفتاب کے گرد گھومتی ہے۔ اور حرکت ارض کی وجہ سے ہمیں اسی لائن میں

على نقطتي الرأس والذنب فالتى اذا اجاوزها القمر يصير  
شمالياً من منطقة البروج تُسمى بالرأس والتى بخلافها  
تُسمى بالذنب وتُسميان بالعقدتين  
فاذا اجتمع القمر بالشمس في الرأس او الذنب حال

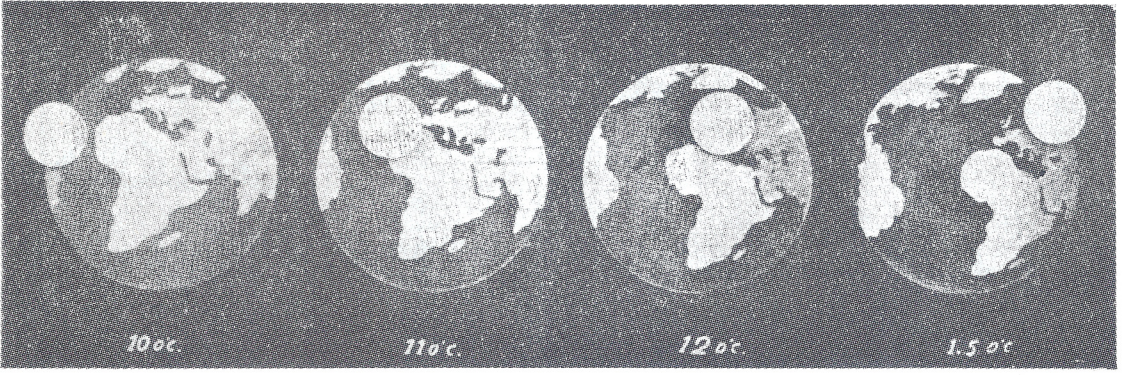
ظاہری طور پر آفتاب حرکت کرتا ہوا نظر آتا ہے۔ لہذا یہ کہنا بھی درست ہے کہ منطقۃ البروج  
آفتاب کی ظاہری حرکت حول الارض کی لائن اور مدار کا نام ہے۔

مسئلہ ہذا میں کسوفِ شمس کی تفصیل پیش کی گئی ہے۔ حاصل کلام یہ ہے کہ کسوفِ شمس  
اُس وقت واقع ہوتا ہے جب کہ چاند ہماری نگاہ میں سورج کے بالمقابل آجائے۔ اُس وقت  
وہ سورج کی روشنی کو ہماری آنکھوں سے چھپا دیتا ہے۔

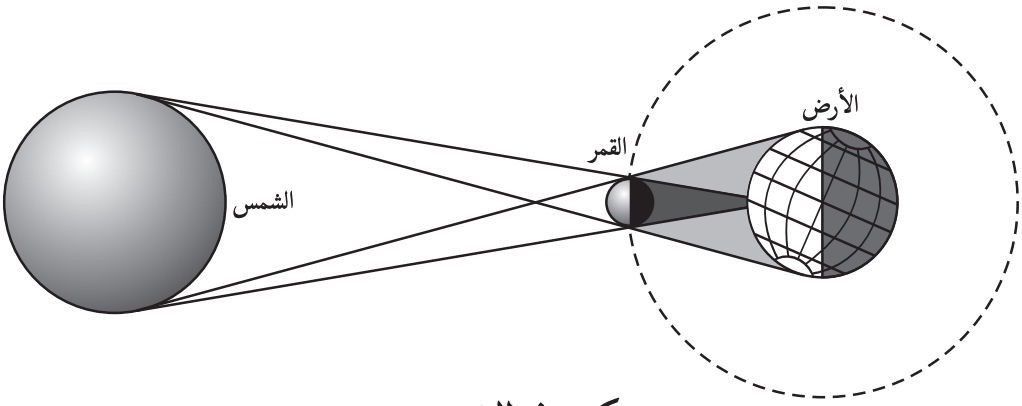
آفتاب کی روشنی کے لیے چاند کا سا اثر ہوتا اُس وقت ممکن ہے جب کہ ہماری آنکھ سے  
نکلا ہوا وہی وغیبی خط چاند اور آفتاب دونوں پر گزرے۔ اور یہ خط دونوں پر اس وقت گزر  
سکتا ہے جب کہ شمس و قمر دونوں عقدۃ رأس یا عقدۃ ذنب میں جمع ہوں۔ مدارِ قمر منطقۃ  
البروج کے عین سطح و سمت میں واقع نہیں۔ بلکہ وہ منطقۃ البروج سے شمالاً جنوباً واقع ہے۔

مدارِ قمر منطقۃ البروج کو دو جگہوں پر کاٹتا ہے۔ تقاطع کی ان دو جگہوں کو نقطۃ رأس نقطۃ ذنب  
کہتے ہیں۔ (رأس کا معنی ہے سر۔ ذنب کا معنی ہے دم۔ یہ دونوں اصطلاحی نام ہیں۔ یونانیوں کی  
رائے میں ایک نقطہ و مقام سعد یعنی نیک ہے۔ اس لیے وہ اسے رأس کہتے ہیں۔ اور دوسرا  
نقطہ و مقام نحس یعنی بد بخت ہے اس لیے اس کا نام انہوں نے ذنب رکھا۔ لکن اقال البرجندی  
فی شرح التذکرۃ و لکن اقال شراح التصحیح و شرح الخفینہ) پس قمر منطقۃ البروج کے جس مقام کو  
کاٹتے ہوئے منطقۃ البروج سے شمال میں چلا جاتا ہے اس مقام کا نام رأس ہے۔ اور اس کے برخلاف منطقۃ  
البروج کا وہ مقام ذنب کہلاتا ہے جسے کاٹتے ہوئے قمر منطقۃ البروج سے جنوبی جانب میں چلا جاتا ہے  
رأس و ذنب کو عقدتین بھی کہتے ہیں۔

قولہ فاذا اجتمع القمر بالشمس الخ۔ حاصل یہ ہے کہ چاند آفتاب کی نسبت زمین کے

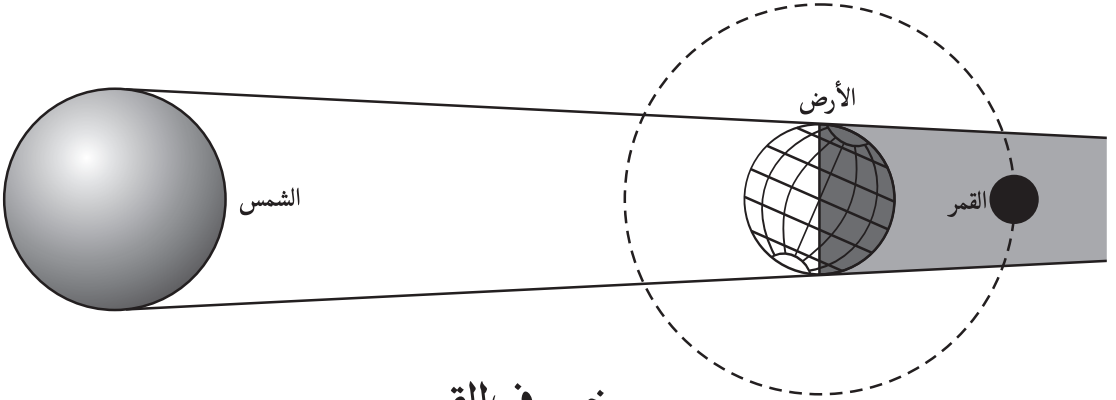


## طريق القمر في الكسوف ومروره على جرم الشمس



### كسوف الشمس

ينشأ الكسوف عندما يقع القمر بين الأرض والشمس على استقامة واحدة



### خسوف القمر

ينشأ الخسوف عندما تقع الأرض بين الشمس والقمر على استقامة واحدة



القمر بیننا وبين الشمس وسائرھا القمر عن ابصارنا و  
هو الکسوف

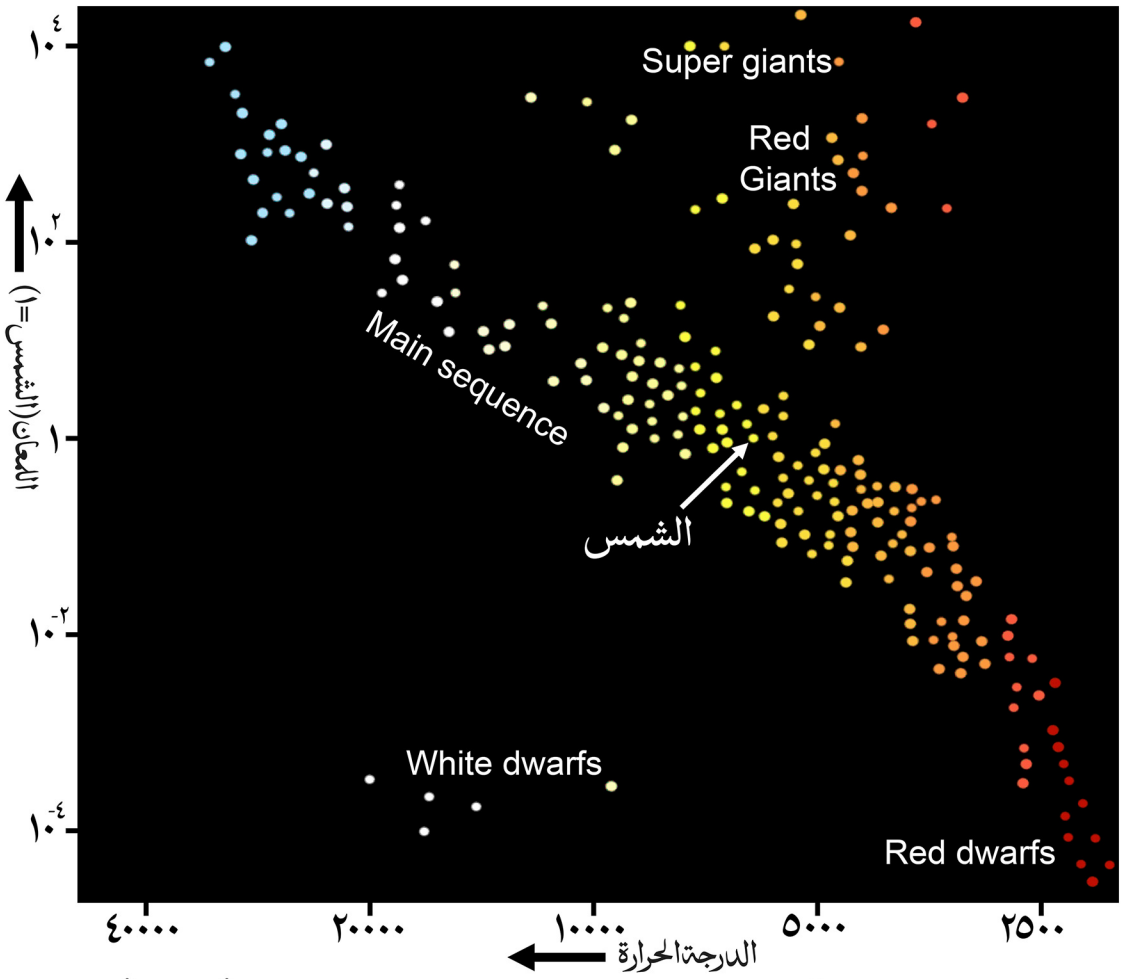
فان سائر جميع قرص الشمس فهو کسوف کلي و  
الا فهو جزئي ومن الکسوف الجزئي الکسوف الحلقی  
ومنظره جميل جدا۔

قریب ہے۔ اور ہر قریب جسم بعید جسم کے لیے بوقت محاذات ساثر بن سکتا ہے۔  
پس شمس و قمر جب راس اور ذنب میں ہماری نگاہ کے لحاظ سے جمع ہو جائیں۔ یعنی ہمیں  
چاند مثلاً مقام راس میں نظر آئے اور سورج بھی اسی سید اور سمت پر اس طرح واقع ہو کہ ناظر  
کی آنکھ سے نکلا ہوا وہی خط مستقیم دونوں پر گزرے۔ تو ایسی حالت میں چاند آفتاب کے لیے  
حائل بن کر آفتاب کو ہماری آنکھوں سے چھپا دیتا ہے۔ یہ ہے کسوف شمس۔ پس کسوف میں  
آفتاب کی روشنی ختم نہیں ہوتی بلکہ کسوف کے وقت وہ واقع میں سابقہ حالت کی طرح چمکتا  
دیکھتا ہے البتہ چاند کی وجہ سے اس کی روشنی ہمیں نظر نہیں آتی۔

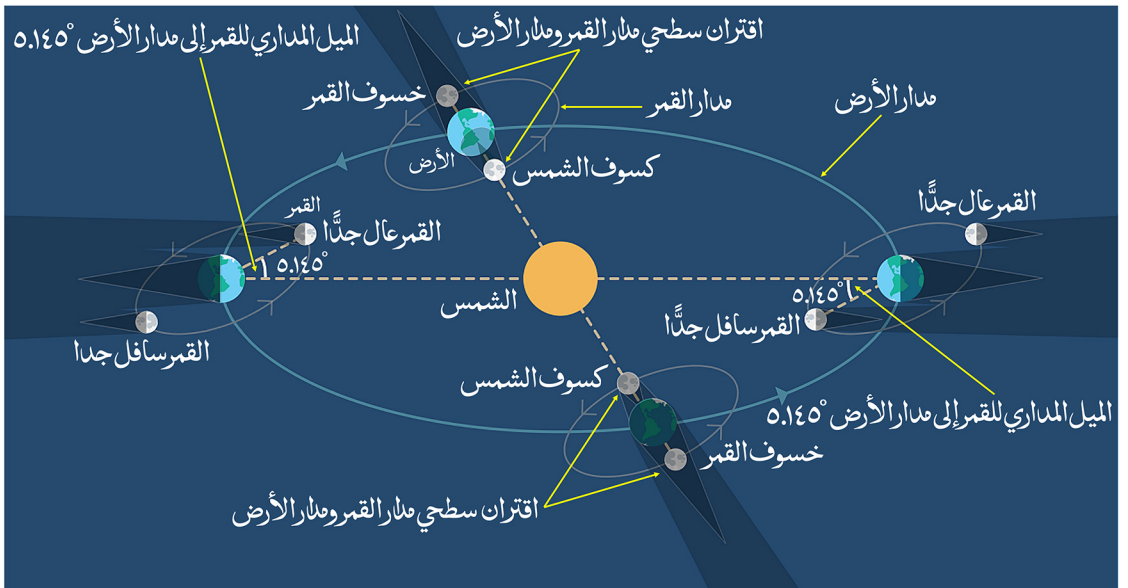
قولہ فان سائر جميع قرص الشمس۔ قرص کا معنی ہے جسم شمس۔ عبارت ہذا میں  
کسوف کی تین انواع کا بیان ہے۔ ایک کانام کسوف کلی ہے۔ دوم کانام کسوف جزئی ہے۔ سوم کا  
نام کسوف حلقی ہے۔

حاصل یہ ہے کہ اگر چاند سورج کے سارے جرم و قرص کو ہماری آنکھوں سے چھپا دے تو  
یہ کسوف کلی کہلاتا ہے۔ اور اگر چاند کی وجہ سے سورج کا صرف کچھ حصہ پوشیدہ ہو جائے اور بقیہ  
حصہ جرم شمس ہمیں بدستور نظر آئے تو یہ کسوف جزئی ہے۔ کسوف حلقی۔ کسوف جزئی کی ایک  
نوع ہے۔ کسوف حلقی کو کسوف پھلہ نما و کسوف حلقہ نما بھی کہتے ہیں۔

کسوف حلقی میں سورج کا درمیانی حصہ ہماری آنکھوں سے پوشیدہ ہونے کی وجہ سے تاریک  
ہو جاتا ہے۔ اور اس کا گول کنارہ حلقہ کی مانند چمکتا دکھائی دیتا ہے۔ کسوف حلقی کا منظر نہایت حسین

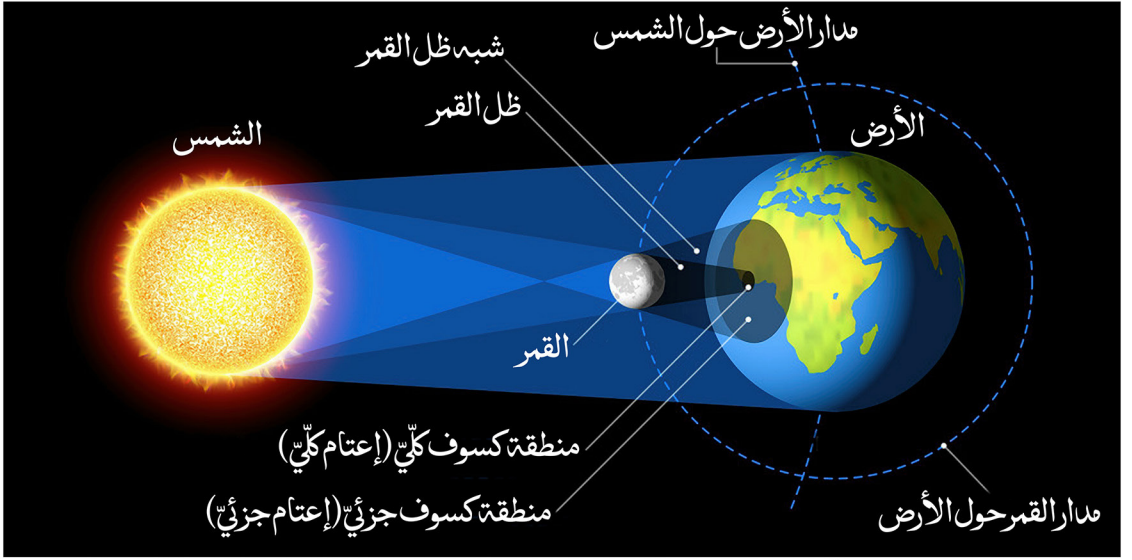


هذا شكل المجرة وهو يمثل الشمس والنجوم باعتبار الحرارة والضوء. وأحزها وأضوؤها في جانب اليسار وأبردها وأقلها ضوءاً هي التي في جانب اليمين. وترى فيها الشمس أيضاً

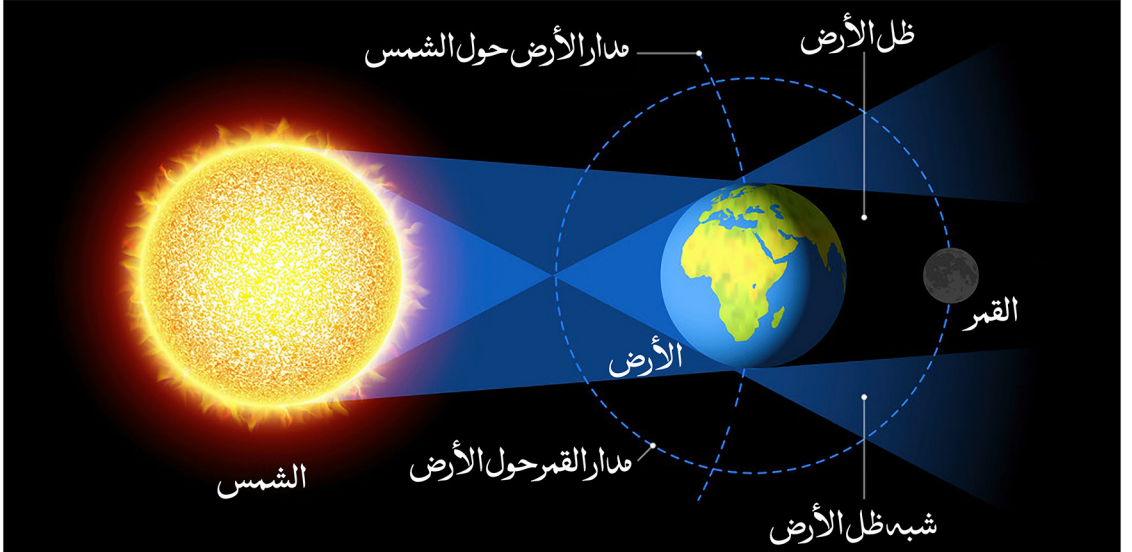


شكل يمثل كسوف الشمس وكسوف القمر مع توضيح الزاوية بين مدار القمر ومدار الأرض ولأجل هذه الزاوية بين مداري القمر والأرض لا يقع الكسوف والخسوف في كل شهر

## كسوف الشمس



كسوف الشمس. ينشأ الكسوف عندما يقع القمر بين الأرض والشمس على استقامة واحدة



خسوف القمر. ينشأ الخسوف عندما تقع الأرض بين الشمس والقمر على استقامة واحدة



صور مختلفة لـ خسوف القمر



القمر بالأرقام حسبما قال بعض الماهرين  
متوسط بعد القمر عن الأرض ٢٣٨٨٦٠ ميلاً. سرعة دوران القمر في فلكه ٢٢٨٧ ميلاً في الساعة. قطر  
القمر يساوي ٢١٦٠ ميلاً. المساحة المرئية منه ٥٩ في المائة. أكثر الفوهات اتساعاً ١٠٠ ميل. أعلى الجبال  
٢٠٠٠٠ قدم أو ٧٠٠٠ متر. عمرة نحو ٤٥٠٠ مليون سنة. درجة الحرارة على الجانب المضئ بالشمس ١٢٠°  
سنتجrad. درجة الحرارة على الجانب المظلم ١٥٠°- سنتجrad.

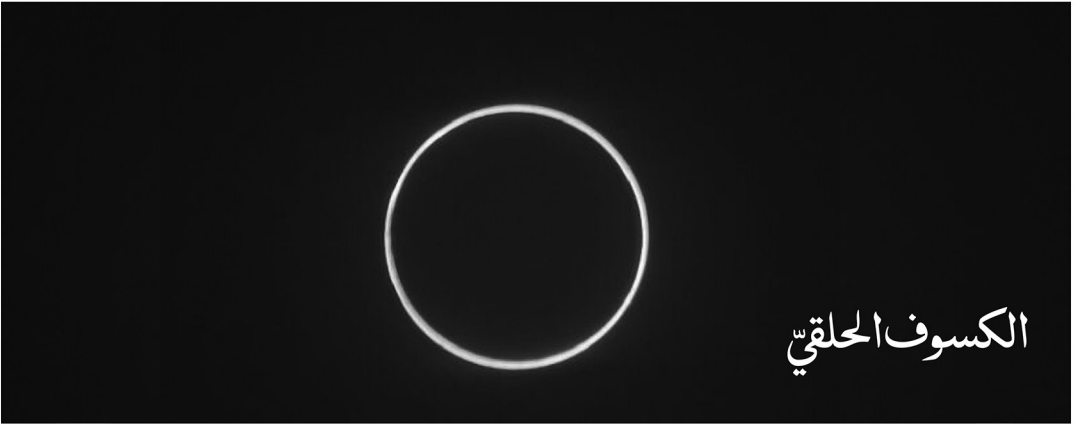
## وجه القمر كما يرى من الأرض







شكل كسوف الشمس الكلي وترى حولها هالة النور المسماة بإكليل الشمس



الكسوف الحلقي



الكسوف الجزئي

مسألة الثانی۔ واذا استقبل القمر الشمس في حلق  
 العقدین او قریباً منها حالت الارض بین النیرین و  
 دخل القمر فی ظل الارض وهو الخسوف  
 وهو کلی ان وقع القمر کله فی ظل الارض و  
 جزیئی ان وقع بعض القمر فی ظلها

و دلکش ہوتا ہے۔ جیسا کہ آپ متن میں مذکور اشکال دیکھ رہے ہیں۔

قولہ واذا استقبل القمر الخ۔ مسئلہ ہذا میں چاند گرہن کا بیان ہے۔ چاند گرہن  
 حالت استقبال میں واقع ہوتا ہے۔ حالت استقبال قمری ماہ کی ۱۳ ویں، ۱۴ ویں، ۱۵  
 ویں تاریخوں میں ممکن ہے۔

استقبال کا مطلب یہ ہے کہ جیسا کہ فصل سابق میں معلوم ہو گیا کہ زمین نیپرس  
 کے مابین واقع ہو جائے۔ استقبال کی حالت میں مغرب میں سورج کے غروب کے وقت  
 چاند مشرق میں طلوع ہوتا ہے۔ پس یہی حالت استقبال جب عقدتین میں یعنی عقدہ  
 راس و ذنب میں یا ان کے قریب قریب واقع ہو جاتی ہے تو اس صورت میں زمین اور  
 نیپرس چونکہ ایک خط مستقیم پر واقع ہوتے ہیں اور زمین درمیان میں ہوتی ہے۔

لہذا زمین شمس و قمر کے مابین حائل ہو جاتی ہے اور چاند زمین کے طویل مخروطی شکل  
 سایہ میں داخل ہو جاتا ہے۔ اس لیے چاند روشنی سے محروم ہو کر تاریک ہو جاتا ہے کیونکہ  
 چاند ذاتی روشنی تو رکھتا نہیں اور آفتاب کی روشنی زمین کے حائل ہونے کی وجہ سے چاند تک  
 نہیں پہنچ پاتی، اس لیے چاند تاریک ہو جاتا ہے۔ یہ ہے خسوف قمر۔

قولہ وهو کلی ان وقع الخ۔ یعنی اگر چاند کا سارا جرم زمین کے سایہ میں داخل ہوا  
 تو یہ خسوف کلی ہے۔ کیونکہ چاند کا سارا جسم روشنی سے خالی ہوتا ہے۔ اور اگر چاند کا کچھ حصہ  
 زمین کے سایہ میں داخل ہو جائے اور کچھ حصہ سایہ سے باہر ہو تو یہ خسوف جزئی ہے۔  
 خسوف جزئی کی صورت میں چاند کا کچھ حصہ تاریک ہوتا ہے کچھ حصہ روشن۔

والاستقبال كما تقدّم هو وقوع الأرض بين القمر والشمس وهو لا يكون إلا في وسط الشهر القمري ومن ههنا استبان أن الخسوف لا يحدث إلا في وسط الشهر كما أن الكسوف لا يمكن وقوعه إلا في آخر الشهر

**فائدہ** زمین کا سایہ مخروطی شکل کا ہے جس کا ایک سر پہوڑا ہے اور دوسرا سر اگا جہر کی شکل کی طرح آہستہ آہستہ باریک ہو کر ایک چھوٹے نقطے پر ختم ہوتا ہے۔ زمین کا سایہ تقریباً ۱۰ لاکھ میل تک لمبا ہوتا ہے اور چاند کا زمین سے فاصلہ ہے ۲ لاکھ ۴۰ ہزار میل۔ قولہ ومن ههنا استبان الخ۔ عبارت ہذا میں کسوف و خسوف کے زمانہ وقوع کی تعیین و تحدید کی طرف اشارہ ہے۔

خلاصہ کلام یہ ہے کہ سابقہ عبارت کے معلوم ہو گیا کہ خسوف قمری ماہ کے وسط میں یعنی بتاریخ ۱۳-۱۴ یا ۱۵ کو واقع ہو سکتا ہے۔ ان تاریخوں کے علاوہ خسوف قمر کا واقع ہونا ناممکن ہے۔ کیونکہ خسوف زمین کے حامل ہونے سے واقع ہوتا ہے۔ اور ان تاریخوں کے سوا باقی دنوں میں زمین پتھرین کے عین وسط میں واقع نہیں ہوتی یعنی ایک خط مستقیم تینوں پر نہیں گزرتا۔ اس لیے زمین چاند سے آفتاب کی روشنی کے لیے حامل و سائر نہیں بن سکتی۔

اسی طرح مذکورہ صدر بیان سے آپ پر یہ بات بھی واضح ہو گئی کہ کسوف شمس کا واقع ہونا قمری ماہ کے آخر ہی میں ممکن ہے۔ کیونکہ کسوف شمس و قمر کے اجتماع کی حالت میں واقع ہوتا ہے جیسا کہ پہلے بتایا جا چکا ہے۔ اور نیز بین کا اجتماع قمری ماہ کے آخر ہی میں یعنی ایام محاق ہی میں ممکن ہے۔ لہذا ثابت ہو گیا کہ آفتاب گرہن قمری ماہ کے آخر ہی میں واقع ہو سکتا ہے۔

# فصل

## فی المذنبات

○ مَسْأَلَةٌ - المذنباتُ أَجْرَامٌ كَبِيرَةٌ مُسْتَطِيلَةٌ  
الاشْكَالُ وَهِيَ تُشَبِّهُ السَّيَّارَاتِ التَّسْعَ فِي أَنْهَاتِ سِيرِ  
حَوْلِ الشَّمْسِ وَتُتِمِّدُ وَرَائِهَا فِي مَدَدٍ مُحَدَّدَةٍ وَتُخَالِفُ  
السَّيَّارَاتِ فِي أُمُورٍ

# فصل

قَوْلُ أَجْرَامٍ كَبِيرَةٍ لَمْ - مَدَدٌ جَمْعُ هِيَ مُدَّةٌ كِي - زَمَانَهُ - وَقَفْ - فَصْلٌ هَذَا مِثْلُ دُمْدَارِ  
سُتَارِ كَابِيَانِ هِيَ - مُذْنِبٌ وَذُو ذَنْبٍ دُمْدَارُ تَارِ كُو كَحْتِ هِيَ - شُبُّ أَوْرُ دُمْدَارِ تَارِ  
كِي حَقِيقَتِ سَيِّ قَدَمَارِ بَعْنِي فَلَاسَفَةُ يُونَانِ نَاوَا قَفْ تَحْتِ -  
اِرْطُو كَا خِيَالِ تَحَا كِه شُبُّ أَوْرُ دُمْدَارُ تَارِ اِرْضِي أَجْزَاءِ بَعْنِي دُھوئِ كِي أَجْزَاءِ وَغَيْرِہ

الاول المذنب يكون مستطيل الشكل ذا  
 ذنب طويل بخلاف السيارات فان اشكال اجرامها  
 كرويّة اوقريبّة من ذلك -  
 الثاني مدارات المذنبات في الغالب متطاولة

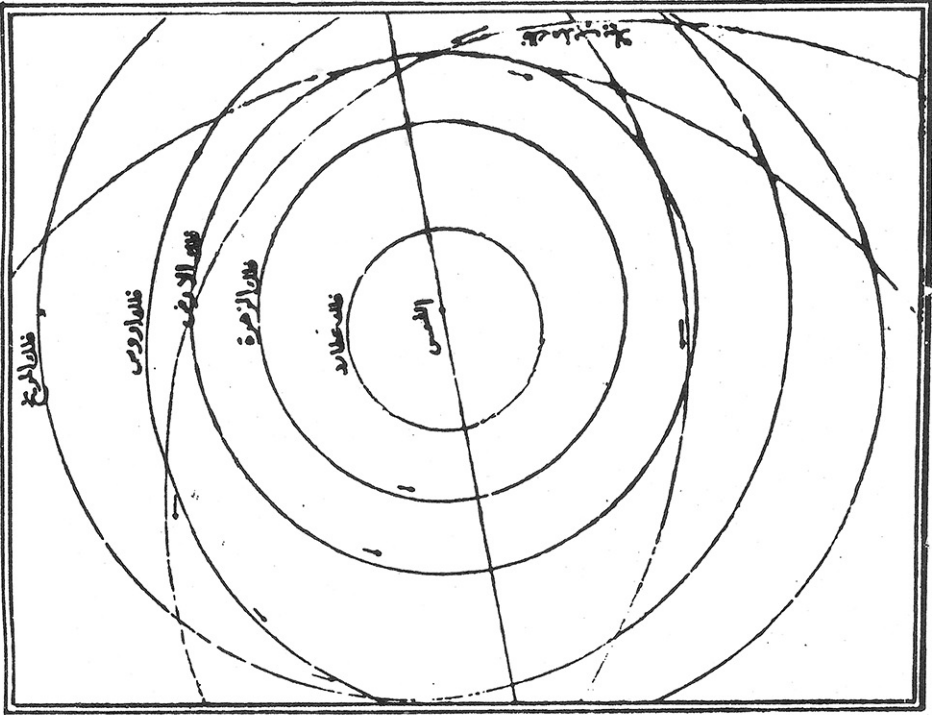
ہیں۔ جو کڑھ ہوا سے اوپر کڑھ نار میں پہنچ کر جلنے لگتے ہیں۔ اور ہمیں اُن کے لمبے لمبے چمکتے شعلے دُمدار تاروں کی شکل میں نظر آتے ہیں یا دوڑتا ہوا شعلہ نظر آتا ہے یہ شہب ہیں۔ پس قدمار یونان کے نزدیک دُم دار تارے اور شہب کو اکب میں سے نہیں۔ یعنی وہ انہیں اجرام سماویہ نہیں مانتے۔ قدمار کا یہ نظریہ اب غلط ثابت ہو گیا ہے۔

ہیئتِ جدیدہ کے ماہرین کہتے ہیں کہ شہب و ذوات الاذنب ارضی اجزاء نہیں ہیں۔ بلکہ یہ عام کو اکب و سیارات کی طرح اجسام سماویہ ہیں۔ اُن میں سے دُمدار تاروں کا یہاں بیان کیا گیا ہے۔ پس دُم دار تارے ماہرین ہیئتِ جدیدہ کی تحقیقات کے مطابق طویل صُور و اشکال کے بڑے بڑے اجسام ہیں۔ یہ نو سیاروں کی طرح آفتاب کے گرد گھومتے ہوئے محدود متعین زمانوں میں گردش کا دورہ مکمل کرتے ہیں۔ پس دُمدار تارے سیاراتِ تسعہ کی طرح نظامِ شمسی کے سیارے اور متحرک اجسام ہیں۔ البتہ یہ چند امور میں سیاراتِ تسعہ سے مختلف ہیں۔ آگے اختلاف اور فرق کی چار وجوہ کا بیان ہے۔

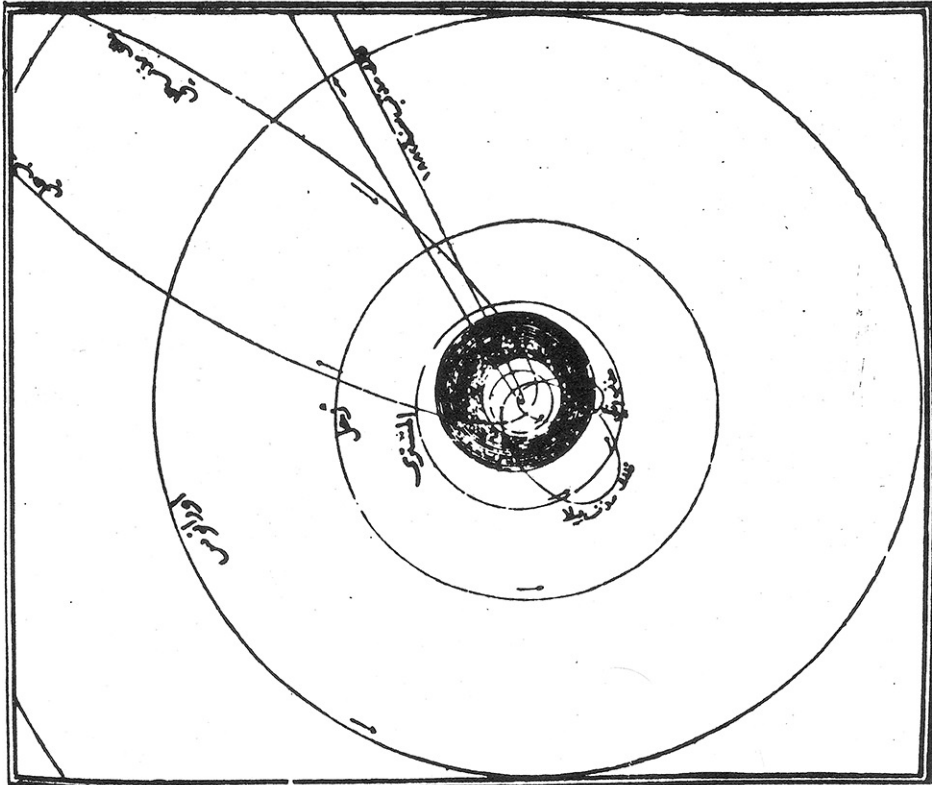
قولہ الاول المذنب الخ۔ یہ سیاروں اور دُم دار تاروں میں فرق کی چار وجوہ ہیں سے پہلی وجہ ہے۔ جس کی طرف سابقہ کلام میں بھی اشارہ کیا گیا ہے۔ یعنی سیاروں اور دُم دار تاروں میں باعتبار صورت و شکل یہ فرق ہے کہ دُم دار تارے کی شکل نہایت طویل ہوتی ہے۔ نیز اس کی لمبی دُم ہوتی ہے۔ وہ دُم لاکھوں بلکہ کروڑوں میل طویل ہوتی ہے۔ ان کے برخلاف سیارات گول شکل و صورت وایے یا گول صورت کے قریب ہوتے ہیں۔

قولہ الثاني الخ۔ یہ سیاراتِ تسعہ اور دُم دار تاروں میں دو فرق کا بیان ہے متطاولة کا معنی ہے نہایت لمبی چیز۔ مفرطة۔ حد سے متجاوز۔ افراط کا معنی ہے حد سے تجاوز





الشكل الاول



الشكل الثاني

جداً افتقرب المذنبات جداً من الشمس في زمان و  
تبتعد جداً عنها في زمانٍ آخر حتى تغيب عن أبصار  
الراصدین فی المرصد بخلاف مدارات السیارات  
فإنها ليست مُفرطَةً في الطول  
الثالث كل واحد من السیارات التسع  
يدير على نفسه حول محوره كما يدور حول الشمس و  
لَمْ تَنْبُتْ للمذنبات إلا حركَةً واحدةً وهي حركتها  
حول الشمس -

کونا۔ راصدین ای ناظرین۔ مراصد جمع ہے مرصد کی۔ رصد گاہ۔  
یہ دوسرا فرق باعتبار مدارات ہے۔ یعنی مدار تاروں کے مدار حول الشمس نہایت لمبی  
شکل کے ہوتے ہیں۔ اس لیے مدار تارے اپنے مدار میں گھومتے ہوئے کبھی سوچ سے  
نہایت قریب ہو جاتے ہیں۔ اور کبھی سوچ سے اتنی دور چلے جاتے ہیں کہ آنکھوں کو غائب  
ہو کر رصد گاہوں میں بھی نظر نہیں آتے۔ اس کے برخلاف سیارات تسع کے مدار  
اگرچہ پوری طرح گول بھی نہیں ہیں لیکن زیادہ مستطیل بھی نہیں ہیں۔

قولہ الثالث الخ۔ یہ سیارات اور دُم دار تاروں میں نیسے فرق کا ذکر ہے۔ یہ  
فرق محوری حرکت پر متفرع ہے۔ خلاصہ کلام یہ ہے کہ سیارات تسع میں سے ہر ایک  
سیارہ دو حرکتوں سے گزر رہا ہے۔ ہر ایک سیارہ آفتاب کے گرد بھی  
گھومتا ہے اور اپنے محور پر بھی گھومتا ہے۔ لیکن دُم دار تارے حرکت محوری نہیں رکھتے۔  
وہ صرف آفتاب کے گرد اپنے مدار میں گزر رہے ہوتے ہیں۔ دُم دار تاروں کی  
محوری حرکت ثابت نہیں ہوئی۔ دُم دار تاروں کی مستطیل شکل محوری حرکت کے قابل بھی  
نہیں ہے۔ البتہ یہ ممکن ہے کہ اس کے راس یا قلب کے کچھ حصے الگ الگ محوری حرکت کرتے ہوں۔

الرابع كل مذنب لطيف المواد جداً او  
متخلخلة الاجزاء الى غاية وقد أثبتوا ان مادته  
الطف وأقل كثافة من السحاب بل من الهواء  
فان المذنب لا يحجب عن ابصارنا نجومًا ثباتها و  
تأثيرها وانت تدري ان السحاب يستر عن ابصارنا  
ما وراءه من النجوم ولو اصطدمت الارض بمذنب  
لم يشعر بذلك احد

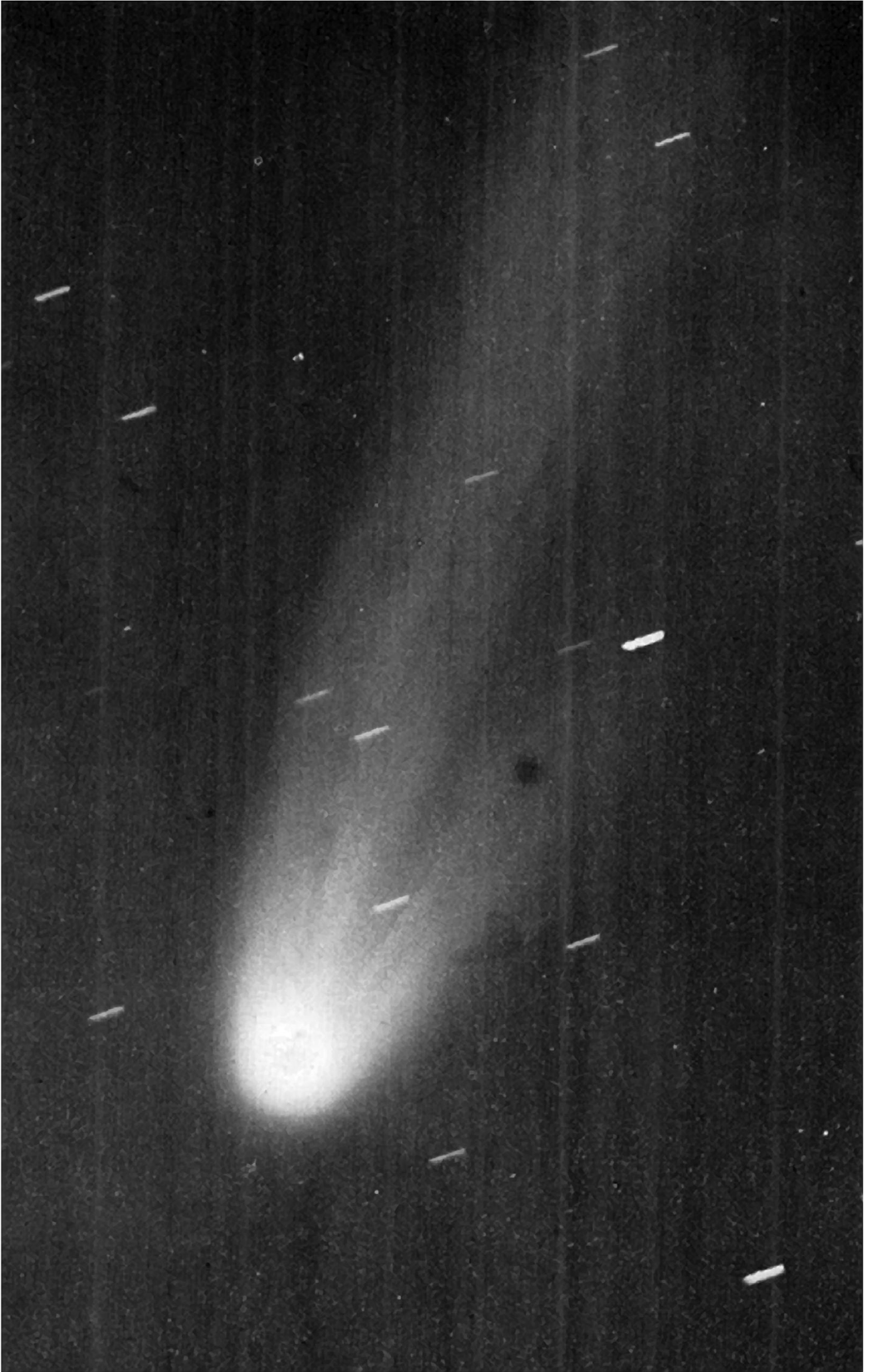
وقد اصطدمت الارض بمذنب في يونيو من  
سنة ۱۸۶۱م وقررت في خلال ذنبها من جانب منها  
الى جانب آخر ولم يحدث شيء من آفات

قول الرابع :- یہ سیارات تسعہ اور دُم دار تاروں میں چوتھے فرق کا بیان ہے۔ متخلخلہ۔  
وہ مواد جن کے اجزاء لطیف ہوں اور ان کے درمیان خلل ہوں انہیں متخلخل کہتے ہیں۔ لہذا یہ  
لطیفہ کے لیے عطف تفسیری ہے۔

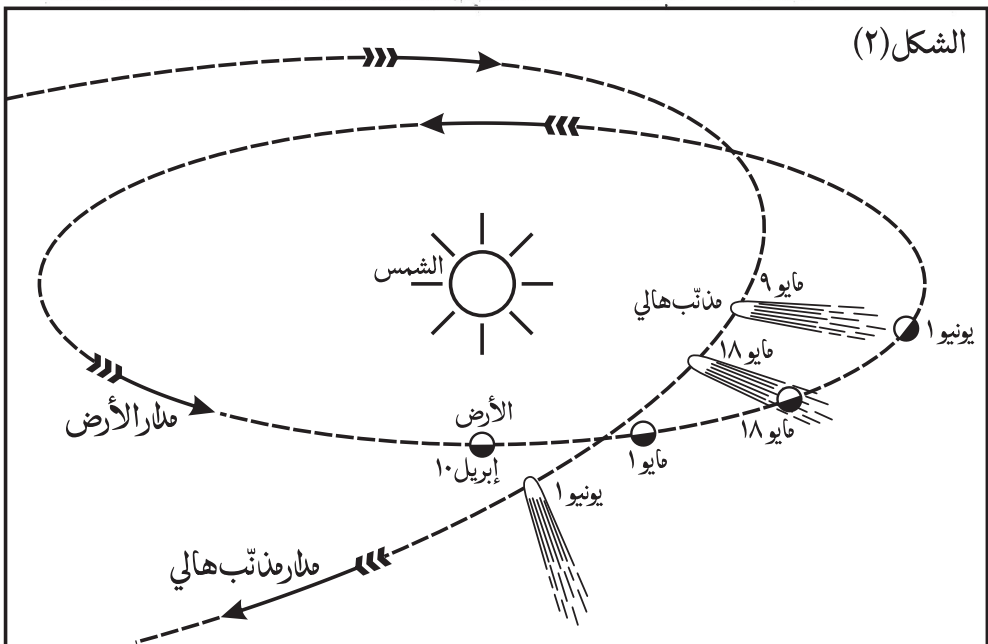
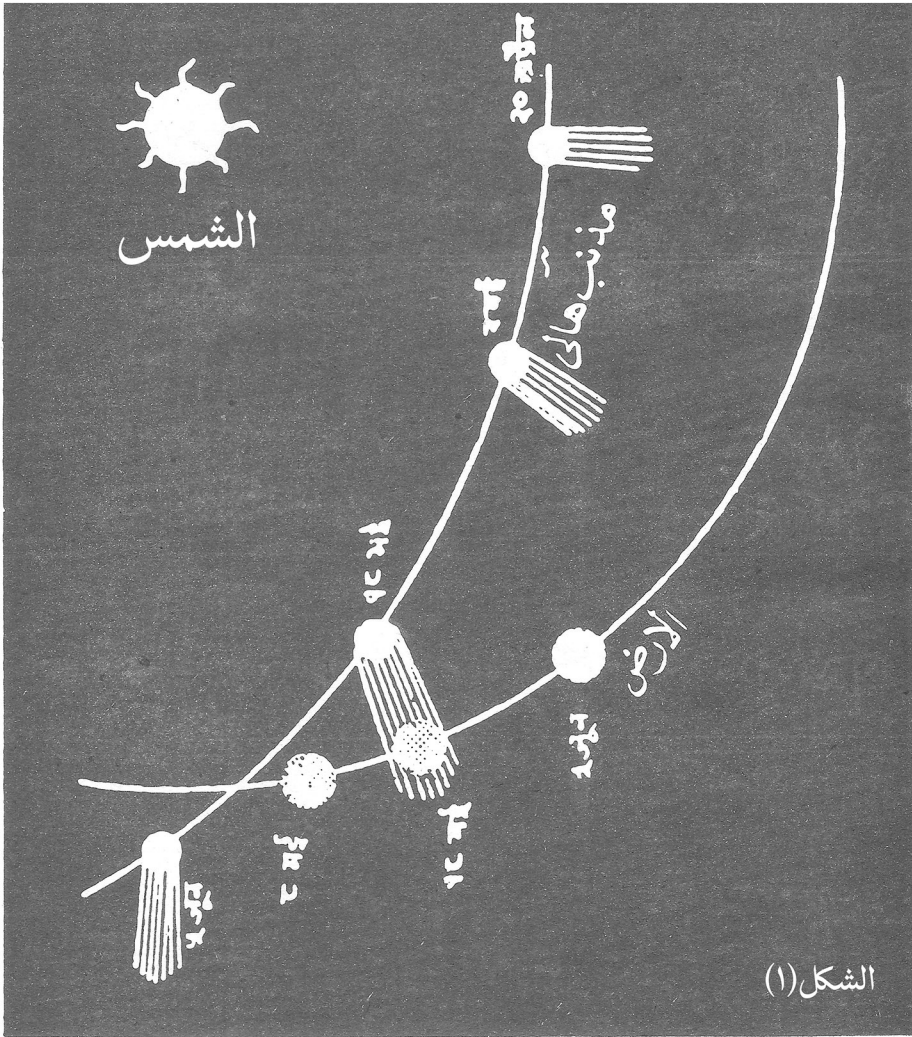
حاصل کلام یہ ہے کہ دُم دار تارے کے جسم کا مادہ نہایت لطیف ہوتا ہے۔ حتیٰ کہ  
ماہرین نے یہ بات ثابت کی ہے کہ دُم دار تارے کے جسم کے مادہ کی کثافت بادل بلکہ ہوا  
سے بھی کم ہے۔ یعنی دُم دار تارے کے جسم کا مادہ بادل اور ہوا سے بھی لطیف تر ہوتا ہے۔  
اس دعوے کی دلیل نہایت واضح ہے جو آگے عبارت میں آرہی ہے۔

قولہ فان المذنب لا يحجب الخ۔ ثبوت۔ اسی تھادیہ۔ اصطدام کا معنی ہو تصادم  
مکڑانا۔ فی خلال ذنبہ اسی فی داخلہ۔

یہ مذکورہ صدر اُس دعوے کی دلیل کی توضیح ہے کہ دُم دار تارے کا مادہ بادل سے  
بھی زیادہ لطیف ہوتا ہے۔ حاصل کلام یہ ہے کہ کئی مرتبہ دُم دار ہمارے اور ستاروں کے



شكل مذنب ظهر سنة ١٩١٤م



اخترت الأرض ذنب مذنب هالي سنة ١٩١٠م كما تراه في هذين الشكلين



بل لم يشعر الناس بدخول الارض في ذنبه ولا  
 بخروجها عنها  
 مسألتہ۔ جسم المذنب يتألف من ثلاثه  
 اركان رئيسية الرأس والقلب والذنب

درمیان آجاتا ہے۔ لیکن ستارے دُم دار تارے کے حامل ہونے کے باوجود ہماری آنکھوں سے پوشیدہ نہیں ہوتے۔ بلکہ وہ ستارے دُم دار تارے کے اندر میں پسے ہی کی طرح چمکتے نظر آتے ہیں۔ معلوم ہوا کہ دُم دار تارہ نہایت لطیف مادے والا ہے۔ اگر وہ درجہ کثیف جسم والا ہوتا تو اس کے پیچھے آنے والے ستارے ہم سے پوشیدہ ہو جاتے۔

اس سے ثابت ہو گیا کہ دُم دار بادل سے بھی زیادہ لطیف ہوتا ہے۔ جیسا کہ آپ جانتے ہیں کہ بادل اُن ستاروں کو ہماری آنکھوں سے چھپا دیتا ہے جو اس کے پیچھے آجاتے ہیں۔ آپ نے بعض اوقات زمین پر ٹھہر رکھی ہوگی وہ کتنی لطیف ہوتی ہے۔ لیکن اس لطافت کے باوجود اس میں چند گز دور چیزیں بھی نظر نہیں آتیں۔ دُم دار تارے کا مادہ گہرا اور بادل سے کئی گنا زیادہ لطیف ہے۔ حتیٰ کہ اگر زمین کسی دُم دار تارے سے متصادم ہو جائے تو اس سے کوئی خطرہ پیدا نہیں ہوگا۔ بلکہ کسی کو اس تصادم کا پتہ بھی نہیں چل سکے گا۔ سائنسدان کہتے ہیں کہ جون ۱۸۶۱ء کو زمین ایک بڑے دُم دار تارے سے متصادم ہوئی۔ زمین اس کی دُم کے اندر داخل ہو کر دوسری جانب نکل گئی لیکن کوئی ادنیٰ سا حادثہ بھی درپیش نہیں آیا۔ بلکہ عوام الناس کو تو یہ بھی پتہ نہ چلا کہ زمین دُم دار تارے کی دُم میں کب داخل ہوئی اور کب اس سے دوسری جانب نکل گئی۔ صرف ماہرین یا سائنسدانوں ہی کو اس کا علم تھا۔ اگر سائنسدان اس تصادم کا اعلان نہ کرتے اور لوگوں کو اس کی اطلاع نہ دیتے تو لوگوں کو اس واقعے کی ادنیٰ اطلاع بھی حاصل نہ ہوتی۔

قولہ جسم المذنب يتألف من۔ مسئلہ ہذا میں دُم دار تارے کے جسم کے تین بڑے اجزاء کا ذکر ہے۔ حاصل یہ ہے کہ دُم دار تارے کا جسم بڑا ضخیم اور بڑا طویل ہوتا ہے۔ اس کے جسم کے اجزاء و اركان رئيسی تین ہوتے ہیں۔ اول سر۔ دوم قلب

أَمَّا الرَّأْسُ فَهُوَ يَكُونُ مُسْتَدِيرًا تَقْرِيْبًا  
وَأَمَّا الْقَلْبُ فَيَكُونُ وَاقِعًا فِي دَاخِلِ الرَّأْسِ وَهُوَ  
أَلْمَعَ مِنَ الرَّأْسِ كَمَا أَنَّ الرَّأْسَ أَضْوَأُ مِنَ الذَّنَبِ  
وَمِنَ الطَّرَائِفِ أَنَّ رَأْسَ الْمَذْنَبِ لَا يَزَالُ إِلَى  
جِهَةِ الشَّمْسِ وَذَنْبُهُ إِلَى خِلَافِ جِهَةِ الشَّمْسِ  
فَعِنْدَ حَرَكَةِ الْمَذْنَبِ إِلَى الشَّمْسِ وَتَقَارُبِهَا مِنْهَا

(دل)۔ سوّم دُم۔

رأس کو قالب بھی کہتے ہیں۔ قلب درمیانی روشن حصہ ہوتا ہے۔ سر عموماً گول اور دائرے کی سی شکل کا ہوتا ہے۔ پس سر قلب کے گرد اگر دو دھندلا سا مادہ ہوتا ہے۔ قلب جو داخل رأس میں ہوتا ہے۔ وہ رأس کے مقابلے میں زیادہ روشن ہوتا ہے۔ اور رأس دُم سے زیادہ روشن دکھائی دیتا ہے۔ قلب و قالب دونوں پر بھی رأس کا اطلاق ہوتا ہے۔ دُم رأس کے ساتھ ملحق ہوتی ہے اور بہت دور تک پھیلی ہوئی ہوتی ہے۔ جوں جوں قالب کے دور ہوتی جاتی ہے اس کی چوڑائی زیادہ اور روشنی مدہم ہوتی جاتی ہے۔ بعض اوقات دُم کی کئی شاخیں ہوتی ہیں۔ اور طاؤس کی دُم کی طرح ادھر ادھر پھیلی ہوئی نظر آتی ہیں۔ دُم دائرے کے قلب و رأس گاہے گاہے دن کو بھی نظر آتے ہیں۔

قولہ وَمِنَ الطَّرَائِفِ لَمْ۔ عبارتِ ہذا میں دُم سے متعلق ایک عجیب بات کا ذکر ہے۔ طرائف کا معنی ہے عجائب۔ تفصیل مقصد یہ ہے کہ دُم دائرے کا رأس یعنی سر ہمیشہ سوچ کی جانب ہوتا ہے۔ اور اس کی دُم سوچ کی جانب کے برخلاف دوسری طرف ظاہر ہوتی ہے۔ الغرض دُم ہمیشہ سوچ کی مخالف سمت میں ہوتی ہے۔ خواہ دُم دائرہ سوچ کی طرف آ رہا ہو یا اس سے دور ہو رہا ہو۔

جب دُم دائرہ سوچ کی طرف آتے ہوتے اس کے قریب ہو رہا ہو۔ تو اس کی دُم سر کے پیچھے ہوتی ہے اور سر آگے آگے۔ اور جب وہ سوچ سے دور جا رہا ہو تو اس کی دُم



مذنب هالي كما رصد في ١٣ مايو سنة ١٩١٠ م  
هو أشهر المذنبات كلها و بما كان هذا المذنب هو الذي "أُظِل بيت المقدس على شكل سيف" قبل  
تخريب المدينة سنة ٦٦ بعد الميلاد والذي ظهر قبيل فتح انجلترا سنة ١٠٦٦ بعد الميلاد وكان ظهوره في  
سنة ١٧٥٩ طبق تنبؤات هالي المبنية على قانون الجاذبية مما أقعع الناس بأن مجيئه وذهابه يتبعان هذا  
القانون لا قرب نزول الكوارث بالأرض.

يَكُونُ الذَّنْبُ خَلْفَ الرَّأْسِ وَحِينَ حَرَكْتِهَا وَ  
تَبَاعَدِهَا عَنْهَا بِصِيرَ ذَنْبٍ قَدْ أَمَرَ الرَّأْسُ  
مَسْأَلَةً - أَجَامَاكَ ثَرَاكَ الْمَذْنِبَاتِ ضَخِيمَةً  
جَدًّا حَتَّى إِنَّ مَتَوَسِّطَ أَقْطَارِ رُفُوسِهَا تَتَرَاوَحُ بَيْنَ ٤٠  
الْفَ مِيلٍ وَلَاكَ مِيلٍ وَاللَّاكَ الْوَاحِدُ = ١..... =

سرے آگے چلتی ہے۔ اور سر دُم کے پیچھے ہوتا ہے۔  
اس کی وجہ ماہرین یہ بیان کرتے ہیں کہ سوُج کی گھرمی کے سبب دُم دار کے قلب سے  
کچھ مادہ خارج ہوتا ہے۔ گویا قلب اس کو دفع کرتا ہے۔ اس مادے کو سوُج کی گھرمی بھی پیچھے کی  
جانب ہٹاتی ہے۔ سوُج کی حرارت سے پیچھے نکلا ہوا مادہ دوسری طرف دُم کی شکل میں ظاہر ہوتا  
ہے۔ اس لیے دُم ہمیشہ سوُج کی مخالف جہت میں ہوتی ہے۔  
قولہ اَجَامَاكَ ثَرَاكَ الْمَذْنِبَاتِ لَمْ - مسئلہ ہذا میں دُم دار تاروں کی ضخامت  
اور اجسام کبیرہ کا بیان ہے۔ حاصل مطلب یہ ہے کہ اکثر دُم دار تاروں کا حجم و جسم نہایت ضخیم و  
بڑا ہوتا ہے۔ حتیٰ کہ ان کے رُوس کے متوسط قطروں کی لمبائی ۴۰ ہزار میل سے لے کر ایک لاکھ میل  
تک ہوتی ہے۔

تَرَاوَحُ مَا بَيْنَ عَدْوِ مَقْدَارِ كَيْفِ مُسْتَعْلٍ ہوتا ہے۔ اردو میں اس کا ترجمہ لگ بھگ یا  
اس قسم کے الفاظ سے کیا جاسکتا ہے۔ لاکھ معرب لاکھ ہے۔ اردو میں لاکھ ۱۰۰ ہزار کا  
نام ہے۔

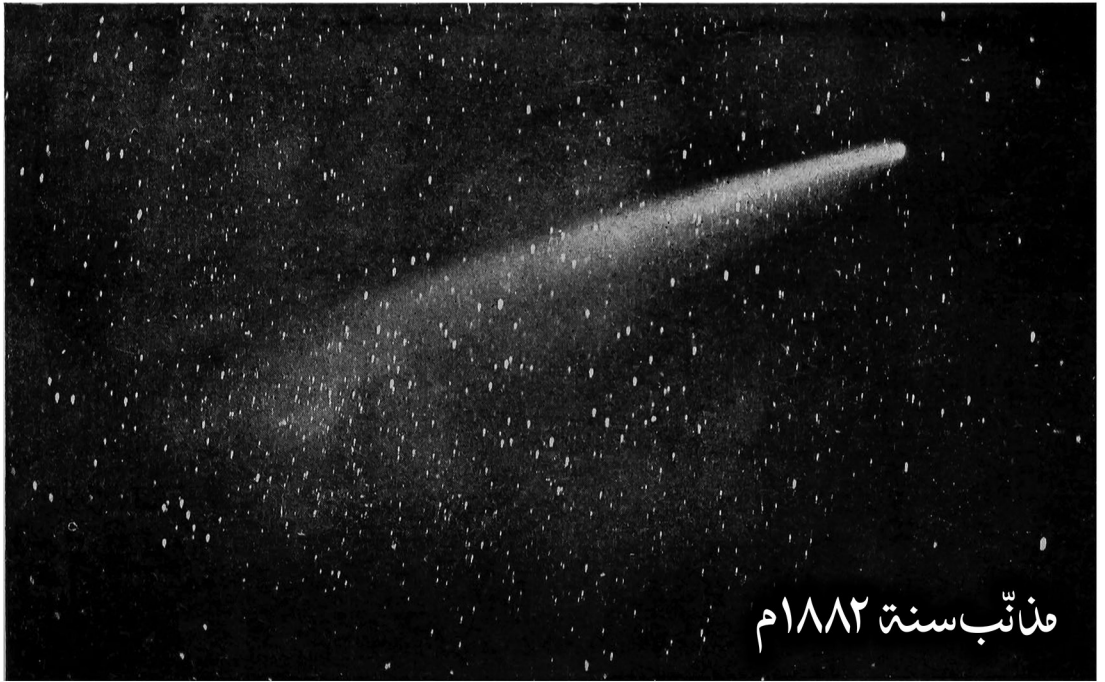
دُم دار کا حجم اس قدر بڑا ہوتا ہے کہ اس کے تصور سے بھی حیرت ہوتی ہے۔ اکثر کے سر کا  
قطر ایک لاکھ میل سے بھی زیادہ ہوتا ہے۔ مسئلہ کے دُم دار کے سر کا قطر ۱۲ لاکھ میل تھا۔ مگر یہ  
عجیب بات ہے کہ جب وہ سوُج کے قریب پہنچتا ہے تو فی الواقع اس کا سر گھٹ جاتا ہے۔  
ماہر فلکیات ہرشل کا قیاس ہے کہ فی الواقع اس کا قالب و سر گھٹتا نہیں بلکہ صرف ایسا نظر  
آتا ہے۔ اس لیے کہ سوُج کے قریب آکر اس کے سر کا کچھ حصہ بخارات بن کر نظر سے غائب ہو جاتا ہو۔

وطولُ اذنان البعض يُعادلُ خمسين مليون  
 ميل اي خمسة كراڑ ميل (۵۰۰۰۰۰۰۰۰ ميل)  
 وبدا مذنب سنۛ ۱۷۷۰ م كان طولُ ذنبه ۳۶  
 كراڑ ميل وخمسة ملايين ميل اي ۳۶۵۰۰۰۰۰۰ ميل  
 مَسْأَلَةٌ - ومن أشهر المذنبات مذنب هالي  
 يُتم دورته حول الشمس في كل ۷۶ سنۛ تقريباً  
 وهذا المذنب ظهر قريباً من الشمس قبل سنتين  
 اي سنۛ ۱۹۸۵ م وسنۛ ۱۹۸۶ م وظهر قبل هذا سنۛ  
 ۱۹۱۰ م

قولہ و طول اذنان البعض الخ - يُعادل - ای یسا وی - میلیون - دس لاکھ کا نام ہے۔  
 کراڑ جمع ہے کروڑ کی۔ کروڑ معرب کروڑ ہے۔ ایک کروڑ ۱۰۰ لاکھ کا نام ہے۔  
 عبارت ہذا میں دُم دار کی دُم کی طوالت کا تذکرہ ہے۔ دُم دار کی دُم نہایت طویل  
 ہوتی ہے۔ اس کی زیادہ طوالت سے عقل حیران ہوتی ہے۔ بعض دُم داروں کی دُم ۵۰ میلیون میل  
 یعنی ۵ کروڑ میل تک طویل ہوتی ہے۔ مسئلہ کو ایک دُم دار ظاہر ہوا تھا جس کی دُم کی لمبائی  
 ۳۶ کروڑ ۵ لاکھ میل لمبی تھی۔

قولہ ومن أشهر المذنبات الخ - مسئلہ ہذا میں دو مشہور دُم دار تاروں کا ذکر  
 ذکر ہے۔ اول ہیلے کا دُم دار ہے۔ یہ سب سے زیادہ مشہور ہے۔ یہ سوچ کے گرد تقریباً ۷۶ سال  
 میں ایک دورہ مکمل کرتا ہے۔ یہ زمانہ حال کی ایک قسم کی علمی خوش نصیبی ہے۔ قدرت  
 خدا کی بے شمار نشانیوں میں سے کسی بھی نشانی کا دیکھنا موجب زیادۃ ایمان ہے۔ خوش نصیبی  
 کی وجہ یہ ہے کہ ہیلے کا دُم دار تارہ ابھی دو سال قبل یعنی سنۛ ۱۹۸۵ اور سنۛ ۱۹۸۶ میں ۷۶ سال کے  
 بعد سوچ کے قریب آیا۔ ماہرین فلکیات نے اس کے لیے بڑی تیاری کی تھی اور اس کے مزید





مذنب ظهر سنة ١٩٠٨م له ثلاثة أذنان أحدها كبير والآخران صغيران



صورتان لمذائب ظهر سنة ۱۹۱۰م ترى مع ذنب الكبر ذنباً آخر صغيراً

ومنها مذنب انکی یتمد و سرتا حول الشمس  
فی ۱۲۰۰ ایوم  
ومن المذنبات ما یتمد و سرتا حول الشمس  
فی ثلاثہ آلاف سنتہ -

احوال معلوم کرنے کے لیے اس کی طرف خلائی جہاز بھیجے تھے۔  
اس سے قبل ہیملے کا دُم دار ۱۹۱۷ء کو سورج کے قریب آیا تھا۔ ہیملے نیوٹن کا  
دوست اور معاصر سائنس دان تھا۔ ۱۶۸۲ء میں یہ دُم دار تارہ عام دُم دار تاروں کی طرح  
نمودار ہوا تھا۔ ہیملے نے اس کی حرکات و مدار کے بارے میں بڑی محنت سے کافی  
وقت لگا کر تحقیقات کیں۔ اور یہ اعلان کر کے دنیا کو حیران کر دیا کہ یہ تقریباً ۷۶  
سال کے بعد پھر نمودار ہوگا۔ یعنی ۱۷۵۹ء کے شروع میں پھر ظاہر ہوگا۔  
ہیملے سے قبل ماہرین یہ نہیں جانتے تھے کہ دُم دار تارے بھی عام سیاروں کی طرح  
سورج کے گرد گھومتے ہوئے واپس بھی لوٹتے ہیں۔ اور ایک محدود مدت میں دورہ  
بھی پورا کرتے ہیں۔ لوگوں نے ہیملے کا مذاق اڑایا کہ یہ اعلان اس نے سستی  
شہرت حاصل کرنے کے لیے کیا ہے۔ لیکن ہیملے کے اعلان کے مطابق یہ دُم دار  
۱۷۵۸ء ۲۵ دسمبر کو دُور بین میں دیکھ لیا گیا۔ اور ۱۲ مارچ ۱۷۵۹ء کو رات کو بارہ بجے  
وہ سورج کے سامنے بالکل قریب ہو کر گزرا۔ اور اس کے بعد وہ ابھی تک مسلسل ہر  
۷۶ سال میں دورہ پورا کرتا ہے۔

قولہ ومنها مذنب انکی لہ۔ یہ ایک دو سر مشہور دُم دار تارے کا  
بیان ہے۔ اسے انکے کا دُم دار کہتے ہیں۔ یہ پہلے پہل جنوری ۱۷۸۶ء میں دیکھا گیا۔  
اس کے بعد ۱۸۰۵ء میں وہ پھر سورج کے قریب آیا۔ ۱۸۱۸ء میں مشہور  
ماہر فلکیات انکے نے اس کی حرکت اور مدار کا مطالعہ شروع کیا۔ اور نہایت  
صحت کے ساتھ یہ معلوم کیا کہ یہ دُم دار آفتاب کے گرد ۱۲۰۰ دن میں سورج

کے گرد دورہ مکمل کرتا ہے۔ پھر وہ انکے کی تحقیق کے مطابق ہمیشہ اتنے ہی دنوں میں دورہ مکمل کرتا ہوا نظر آتا تھا۔

ان کے علاوہ بعض دُم دار تارے ایسے بھی ہیں جو دو ہزار سال میں ایک دورہ مکمل کرتے ہیں۔ بعض تین ہزار سال میں آفتاب کے گرد ایک دورہ مکمل کرتے ہیں۔ بعض چھپتے سال میں۔ اور بعض ۶۰۰ سال میں ایک دورہ مکمل کرتے ہیں۔



# فصل

## فی الشُّہبِ والنِّیَّازِکُ

○ مَسْأَلَةٌ۔ الشُّہبُ وَهِيَ النَّيَّازُکُ عِنْدَهُمْ

# فصل

قولہا فی الشُّہبِ والنِّیَّازِکُ لہذا۔ شُّہبٌ بضم شین و ہاء جمع ہے شہاب کی۔  
 مثل کُتُب و کتاب۔ نِیَّازِکُ بر وزن عناصر جمع ہے نیزک بر وزن کوکب کی۔  
 گاہے گاہے رات کو فضاء میں دوڑتا ہوا شعلہ آپ نے دیکھا ہوگا وہ شہاب و  
 نیزک کہلاتا ہے۔ شہاب و نیزک دونوں لفظ مترادف ہیں۔ بعض ماہرین دونوں میں یہ  
 فرق کرتے ہوئے لکھتے ہیں کہ شہب میں جو پتھر نسبتاً ضخیم ہو اور جس کے اجزاء زمین تک  
 صحیح سالم پہنچ جائیں وہ نیزک کہلاتا ہے۔ اور شہاب لفظ عام ہے ہر چھوٹے بڑے متحرک



أَجْسَامُ صَغَارٍ مِنْ حَجَارَةٍ وَمِنْ حَدِيدٍ تَسِيرُ حَوْلَ  
الْشَّمْسِ بِسُرْعَةٍ مُدْهِشَةٍ مِنْ ۱۰- أَمْيَالٍ إِلَى ۲۵-  
۵۰ مِيلًا فِي الثَّانِيَةِ وَتَوَسِّطُ سُرْعَتَهَا ۲۶ مِيلًا فِي  
الثَّانِيَةِ

ثُمَّ إِنَّ جَمًّا كَثْرَ الشَّهْبِ مِثْلَ الْحَصَّةِ وَ  
وَالْعُنَابِ وَالرَّمَانِ وَنَحْوِ ذَلِكَ وَالْأَصْحَمُ كَرْنَتِ طِينٍ  
فَصَاعِدًا قَلِيلٌ بَلْ أَقْلُ -

در فضا پر پتھر کو شہاب کہتے ہیں۔

قولہ اجسام صغار من الحجارة یعنی شہب و نیازک لوہے اور پتھر کے ان بے شمار  
چھوٹے بڑے اجسام کا نام ہے جو فضا میں نہایت تیز رفتاری سے آفتاب کے گرد گردش  
کرتے ہیں۔ ماہرین کہتے ہیں کہ ان کی رفتار دس میل تا ۵۰ میل فی ثانیہ ہوتی ہے۔ یہ رفتار  
نہایت زیادہ ہے۔ ان کی یہ تیز رفتاری ہمارے لیے اللہ تعالیٰ کی عظیم نعمت و رحمت ہے  
کیونکہ اس تیز رفتاری کی وجہ سے ہوا کے ساتھ رگڑ کھاتے ہوئے ہم تک پہنچنے سے قبل  
وہ اوپر ہی جل کر بخار بن جاتے ہیں۔ ان کی متوسط رفتار فی سیکنڈ ۲۶ میل ہے۔

اگر ان کی رفتار اتنی زیادہ نہ ہوتی تو یہ فضائی پتھر ہم تک صحیح سالم پہنچتے رہتے۔  
اور اس طرح ہر روز صبح و شام بلکہ ہر وقت ہم پر پتھروں کی بارش ہوتی رہتی۔ نتیجہ یہ ہوتا  
کہ زمین پر ہر وقت قیامت کا سماں ہوتا اور انسان کا جینا زمین پر مشکل ہو جاتا۔

قولہ ثم ان جماً کثر الشہب مثل الحصۃ یعنی فضائی پتھر عموماً نہایت چھوٹے  
ہوتے ہیں۔ ان میں اکثر حجم میں چنے کے دانوں۔ بیر اور انار اور سنگترے کے برابر ہوتے  
ہیں۔ (حصہ۔ چنے کا دانہ۔ عتاب بیر یا بیر کی مانند ایک پھل ہے۔ رمان انار) ان  
سے قدر بڑے بھی ہوتے ہیں۔ لیکن ایک ٹن وزن والے یا اس سے بڑے ضخیم شہب  
کم و نادر بلکہ نہایت کم ہوتے ہیں۔

مَسْأَلَةٌ - الشَّهَابُ إِذَا دَخَلَ فِي الْكَرَةِ الْهَوَائِيَّةِ  
بِالسُّرْعَةِ الْهَائِلَةِ احْتَكَّ بِالْهَوَاءِ وَاحْتَرَقَ وَاشْتَعَلَ  
نَارًا وَصَارَ سَرْمَادًا أَرْمَدًا أَوْ يُرَى كَأَنَّهُ شَعْلَةٌ نَارِيَّةٌ رَيعَتْ  
الْحَرَكَتُ فِي الْجَوِّ

وَالنَّازِرُونَ يُبْصِرُونَ فِي مَسَرِّ الشَّهَابِ الْمَحْتَرِقِ  
خَطًّا طَوِيلًا لَا مَعَادَةَ ثَوَانٍ أَوْ عِدَّةَ دَقَائِقَ وَهَذَا الْخَطُّ  
الْلَامِعُ يَحْسِبُهُ النَّاسُ كَوْكَبًا انْقَضَ فِي السَّمَاءِ

قولہ الشہاب اذا دخل الخ۔ ہانکے بطور مبالغہ وصف واقع ہوتا ہے۔ سُرْعَتِ  
ہانکے کا معنی ہے نہایت تیز رفتاری۔ احتکاک کا معنی ہے رگڑنا۔ رگڑ کھانا۔ اشتعال کا معنی  
ہے شعلہ زن ہونا۔ رَمَاد۔ راکھ۔ رَمَادِ رَمَدِ۔ یعنی لطیف و باریک راکھ۔ رَمَدِ بکسر راء و بکسر  
وال صفت للمبالغہ ہے۔ مثل ظل ظلیل۔ حدیث وافر قوم عادیں ہے۔ خُذْ رَمَادًا رَمَدًا  
لا تذر من عاید احدًا۔ ابن الاثیر لکھتے ہیں۔ الرمد بالكسر المتناهی فی الاحترق والدقة كما يقال لیل الیل  
جو کمرہ ہوا۔ فضاء۔

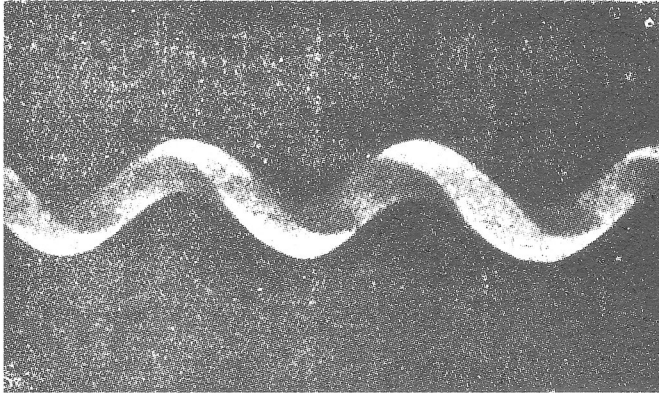
یعنی شہابی پتھر جب مذکورہ صدمہ ہوش رُباتیز رفتاری سے کمرہ ہوا میں داخل ہو جاتا  
ہے تو ہوا کے ساتھ رگڑ کھاتے ہوئے وہ چند سیکنڈ میں جل کر آگ کا شعلہ نظر آنے لگتے  
ہیں اور پھر ختم ہو کر باریک و لطیف راکھ بن جاتے ہیں۔ اور ہمیں دور سے یوں نظر آتا ہے گویا  
کہ ہوا میں آگ کا شعلہ نہایت تیز رفتاری سے حرکت کر رہا ہے۔

قولہ والنظر من يبصرون الخ۔ ممر راسطہ۔ گزر گاہ۔ لامع چمکتا ہوا۔ انقض  
الکوکب۔ ستارہ ٹوٹنے لگا۔ جمرات جمع ہے جمرۃ کی۔ آگ کا جلتا ہوا انگارہ۔

حاصل کلام یہ ہے کہ یہ شہب ہوا میں آگ کا گولہ بن کر اپنے پیچھے جلتی ہوئی راکھ اور  
انگاروں کے خطوط چھوڑتے جاتے ہیں۔ اس لیے جلتے ہوئے شہاب کی گزر گاہ میں لوگ  
کئی سیکنڈ تک بلکہ گاہے کئی منٹ تک طویل چمکتا ہوا خط اور روشن لکیر دیکھتے ہیں۔



شكل احتراق الشهاب وتري خلفه خط ملتمع



شكل الخط المنحني الملمع في همر الشهاب

وَالْحُطُّ الطَّوِيلُ الْمَبْصَرُ اِنَّمَا هُوَ مِنْ اَشَارِ سِرِّ مَا د  
 الشَّهَابِ وَجَمَلَاتُهَا الْبَاقِيَّةُ  
 وَقَدْ اثْبَتُوا اَنَّ الشُّهُبَ تَأْخُذُ فِي الْاِحْتِرَاقِ عَلَى  
 اَرْتِفَاعٍ .. ۱۰۰ مِيلٍ اَوْ ۸۰ مِيلًا فِي الْجَوْ فَوْقَنَا  
 اِذَا الْهَوَاءُ فَوْقَ .. ۱۰۰ مِيلٍ لَطِيفٌ جَدًّا اِجِث لَا  
 يُمْكِنُ اَنْ يَتَوَلَّدَ مِنَ الْاِحْتِكَائِ بَدَنٍ حَرَارَةُ تَوَدِّي اِلَى  
 اِحْتِرَاقِ الشُّهُبِ

اور بظاہر لوگ یہ خیال کرتے ہیں کہ آسمان کا کوئی ستارہ ٹوٹا ہے۔ حالانکہ آسمان کے ستارے نہیں ٹوٹتے۔ وہ ہمیشہ جوں کے توں رہتے ہیں۔ یہ طویل چمکدار لکیر جلے ہوئے شہاب کی راکھ کے اور اس کے جلتے ہوئے مادے کے آثار میں سے ہے۔ اس کے جسم سے کچھ جلتا ہوا مادہ چھوٹے چھوٹے ذرات کی شکل میں اس سے جدا ہوتا رہتا ہو تو کچھ دیر تک یہ اجزاء مادہ روشن لکیر کی طرح دکھائی دیتے ہیں۔

قولہ وقد اثبتوا الخ۔ یعنی ماہرین نے نہایت دقت سے اس بات کا اندازہ لگایا ہے کہ ہم سے ۸۰ یا ۱۰۰ میل اوپر کمرۂ ہوا میں شہب کا جلنا شروع ہوتا ہے۔ پس یہ شہابی پتھر جب ہم سے ۱۰۰ میل اوپر کمرۂ ہوا میں داخل ہوتے ہیں تو ہوا سے رگڑ کھانے کی وجہ سے شعلہ زن ہو کر ہم تک پہنچنے سے پہلے ہی ہوا میں جل جھن کر فنا کی آغوش میں چلے جاتے ہیں۔

ماہرین کہتے ہیں کہ ہم سے اوپر ۸۰ یا ۱۰۰ میل تک ہوا اچھی خاصی مقدار میں موجود ہے۔ ۱۰۰ میل سے اوپر ہوا نہایت لطیف ہے۔ اس لیے ۱۰۰ میل اوپر ہوا کے ساتھ رگڑ کھانے سے شہابی پتھر میں اتنی حرارت پیدا نہیں ہو سکتی کہ وہ جل کر راکھ ہو جائے۔

مَسْأَلَةٌ - هَذَا الْاِحْتِرَاقُ فِي الْجَوِّ مِنْ بَرَكَاتِ  
 كُرَّةِ الْهَوَاءِ الْمَحِيطَةِ بِالْاَرْضِ فِي سَقْفِ لِنَامَتَيْنِ  
 يَعِصِمَانَا مِنَ الشَّهَبِ وَيُتْلِفُهَا قَبْلَ أَنْ تُصِيبَ الْاَرْضَ  
 وَلَوْ لَا الْهَوَاءُ لَكَانَتْ الْاِحْجَارُ الشَّهَابِيَّةُ مُتَسَاقِطَةً  
 عَلَى الْاَرْضِ كُلِّ حَيْثُ شَادَ خَدَّ رُفُوْسَنَا  
 مَسْأَلَةٌ - الشَّهَبُ الْكَبِيرُ لَا تَقْنِي وَلَا يَتَبَخَّرُ  
 جَمِيعُ اجْزَائِهَا فِي الْهَوَاءِ بَلْ تَصِلُ اِلَى الْاَرْضِ وَتَرْتَطِمُ  
 بِهَا بَعَثُفٍ

قولہ ہذا الاحتراق فی الجو من بركات الخ۔ سَقْف کا معنی ہے چھت۔ مَتْنِ، مضبوط۔ يَعِصِمَانَا ای بچھنا۔ اِتْلَاف کا معنی ہے تباہ کرنا۔ تَقْنٰی کا معنی ہے سلسل گرنا۔ شَادَ خَدَّہ ای کاسرہ۔ یَقَال شَادَ الرّاسُ ای کسرہ۔

اس عبارت میں یہ بات بتلائی گئی ہے کہ کُرَّۃ ہوا کی بے شمار بركات میں سے ایک عظیم برکت وفائدہ یہ ہے کہ وہ ہمیں ان شہابی پتھروں سے محفوظ رکھتا ہے۔ کیونکہ ہوا کے ساتھ رگڑ کھاتے ہوئے شہابی پتھر ہم تک پہنچنے سے قبل ہی ہوا میں جل کر فنا ہو جاتے ہیں۔ پس کُرَّۃ ہوا ہمارے لیے ایک مضبوط اور قوی چھت ہے جو ہمیں شہب سے بچاتی ہے۔ اور زمین تک پہنچنے سے پہلے ہی انھیں راکھ اور غبار میں تبدیل کر دیتی ہے۔ لہذا اگر ہمارے ارد گرد کُرَّۃ ہوا محیط نہ ہوتا تو ہر وقت نہایت کثرت سے شہابی پتھر برستے ہوئے ہمارے سروں کو بھوڑتے رہتے۔ اور انسان ان پتھروں کا نشانہ ہوتا۔ اور زمین پر ہر وقت قیامت کا سماں ہوتا۔

قولہ الشَّهَبُ الْكَبِيرُ لَا تَقْنِي وَلَا يَتَبَخَّرُ الخ۔ تَبَخَّرُ از باب تَفَعَّل۔ بخار ہونا۔ بخار و غبار کی مانند ہو جانا۔ اِرْتطَام کا معنی ہے زور سے متصادم ہونا۔ عَثْف شدت۔ سختی۔

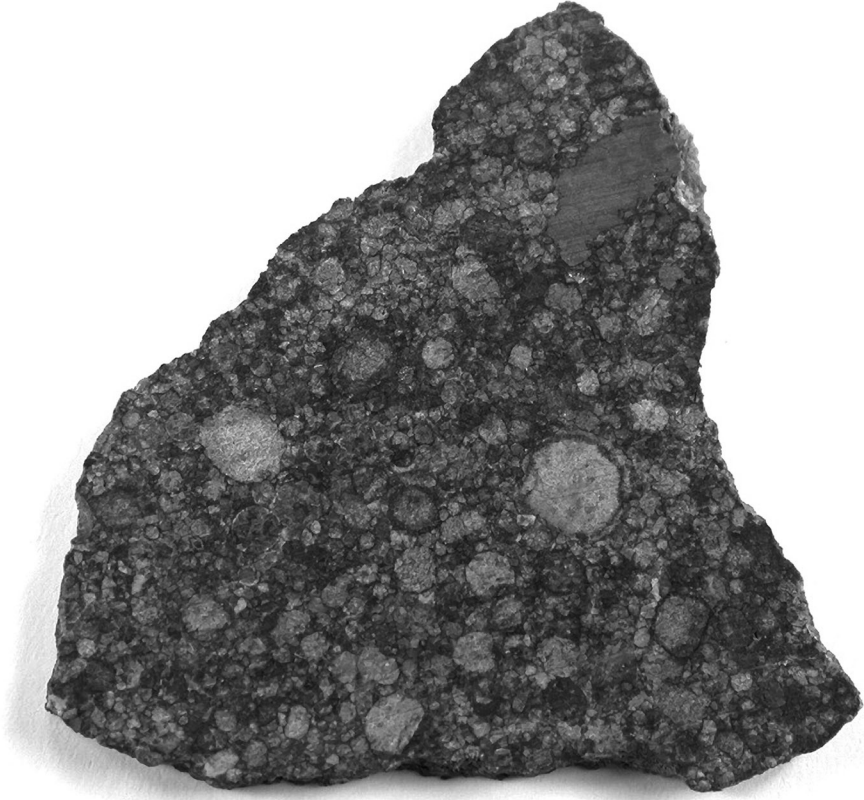




حجر شهابي محفوظ في بعض المتاحف



حجر شهابي آخر محفوظ في بعض المتاحف



حجر شهابي محفوظ في المتاحف سقط في بعض مناطق الهند



حجر شهابي آخر محفوظ في المتاحف سقط في الهند

وَتُوجَدُ فِي بَعْضِ مَتَاحِفِ الْعَالَمِ عِدَّةٌ أَمْحَاشٍ بَاسِيَةٍ  
سَقَطَتْ عَلَى الْأَرْضِ سَالِمَةً -

مَسْأَلَةٌ - قَالُوا إِنَّ هَذِهِ الشَّهْبَ بَقَايَا مَذْنِبَاتٍ  
تَمَزَّقَتْ فِي الْعَهْدِ الْقَدِيمِ وَقِيلَ إِنَّهَا شَطَايَا كَوَكِبٍ  
سَيَّارٍ كَانَ مَوْجُودًا بَيْنَ مَدَارِي الْمَرْيَجِ وَالْمَشْتَرَى

متاحف بفتح تیمم جمع ہے متحف کی۔ میوزیم عجائب گھر۔

حاصل مطلب یہ ہے کہ چھوٹے شہابی پتھر تو ہمارے اوپر ہوا میں جل کر فنا ہو جاتے ہیں اور رکھ بخار وغبار بن کر فضا میں منتشر ہو جاتے ہیں۔ لیکن بڑے شہب کے اجسام و اجزاء۔ بتما ماکرہ ہوا میں جل کر بخار اور رکھ نہیں ہوتے۔ بلکہ ان کے جلے ہوئے جسم کے کچھ ٹکڑے صحیح و سالم زمین تک پہنچ کر زمین سے نہایت شدت سے ٹکرا جاتے ہیں۔ اور زمین میں گھرے گڑھے بنا کر اس میں دھنس جاتے ہیں۔ چنانچہ دنیا کے مختلف عجائب گھروں میں ایسے شہابی پتھر موجود و محفوظ ہیں جو زمین پر صحیح حالت میں گرے تھے۔ ان پتھروں میں سے بعض بڑے ہیں کئی کئی من کے ہیں۔ اور بعض چھوٹے ہیں۔

قوله قَالُوا إِنَّ هَذِهِ الشَّهْبَ بَقَايَا مَذْنِبَاتٍ - بَقَايَا جمع بَقِيَّة کی۔ بچے ہوئے اجزاء۔ تَمَزَّقَتْ ای تَفَرَّقَتْ۔ شَطَايَا جمع سے شَطِيَّة کی۔ ٹکڑا۔ پتھر کا قطعہ۔ تَحَطَّم - ٹوٹنا۔ پُور پُور ہونا۔ حَادَثہ کونیۃ۔ عالمگیر حادثہ۔ مَسْأَلہ ہذا میں شہابی پتھروں کے مآخذ و اصل کا بیان ہے۔ شہب کی اصل میں علماء کے متعدد اقوال ہیں۔

۱۔ بعض ماہرین کہتے ہیں کہ شہب فضا میں بکھرے ہوئے کیسی مادے کے اجتماع سے ظور پذیر ہوئے ہیں جس طرح تمام سیارے کیسی آتش مادے سے بنے ہوئے ہیں۔

۲۔ بعض ماہرین کہتے ہیں کہ زمانہ قدیم میں بعض دُم دار تاروں کے ٹوٹنے اور ٹکڑے ہو جانے کے بعد ان کے اجزاء فضا میں منتشر ہو گئے۔ یہ شہابی پتھر ان دُم دار تاروں کے اجزاء اور بقایا حصے اور ٹکڑے ہیں جو ابھی تک مختلف مداروں پر فضا میں گھوم رہے ہیں۔ اور جب

ثم تحطّم هذا الكوكب لحادثتي كونيّتي - والله أعلم  
 بالحقائق ۛ

وہ زمین کے کمرہ ہوا میں اتفاقاً داخل ہو جاتے ہیں تو جل بھن کر تباہ ہو جاتے ہیں ۔  
 ۳۔ کئی ماہرین یہ کہتے ہیں کہ مریخ و مشتری کے مابین فضا میں کمر وڑ ہا سال قبل  
 ایک سیارہ گردش کرتا تھا۔ وہ سیارہ مشتری کی طاقتور کشش سے یا کسی اور بڑے  
 کائناتی حادثہ سے تباہ ہو کر ٹکڑے ٹکڑے ہو گیا۔ یہ شہابی پتھر اُس تباہ شدہ سیارے  
 کے بقایا ٹکڑے ہیں ۛ



# فصل

## فی السَّمَوَاتِ الْقُرْآنِیَّةِ

○ مَسْأَلَتَا السَّمَوَاتِ سَبْعٌ كَمَا تَقَرَّرَ فِي الْقُرْآنِ وَ  
السُّنَنِ وَتَحْتَمِلُ الزِّيَادَةَ عَلَى السَّبْعِ لِأَنَّ الْعِدَدَ الْقَلِيلَ لَا  
يَنْفِي الْعِدَدَ الْكَثِيرَ كَمَا صَرَّحَ بِهِ الْمُحَقِّقُونَ مِنْ عُلَمَاءِ  
الْإِسْلَامِ -

# فصل

قَوْلُهُ فِي السَّمَوَاتِ الْقُرْآنِیَّةِ - فَصْلٌ هَذَا مِنْ قُرْآنِ مجید میں مذکور سات  
آسمانوں کی تفصیل اور ان کے محل وقوع کی توضیح مقصود ہے۔ قرآن مجید کی کئی آیات میں  
سات آسمانوں کی تصریح ہے۔ اسی طرح متعدد احادیث میں بھی صراحت یہ بات مذکور  
ہے کہ آسمان سات ہیں۔ قرآن مجید میں ہے ثُمَّ اسْتَوَى إِلَى السَّمَاءِ فَسَوَّاهُنَّ  
سَبْعَ سَمَاوَاتٍ -



مَسْأَلَةٌ هَذِهِ السَّمَوَاتُ أَجْرًا كَبِيرَةً مُسْتَدِيرَةً  
مُحِيطَةً بِالْأَرْضِ وَالْمَجَرَّاتِ وَالنُّجُومِ وَالسَّيَّارَاتِ وَ  
الْأَقْيَارِ عَنْ آخِرِهَا

مُحَدِّثِينَ وَمُفَسِّرِينَ كَحَتِّهِ هِيَ أَنَّ اسْ قِسْمِ كِي آيَاتِ وَاحِدِيَّتِ كِي شَيْئِ نَظَرِ آسْمَانِ سَاتِ  
سِي تَوَكُّمِ نَهِيئِ هُوَ سَكْتِي. اَلْبَتَّةِ آسْمَانِ سَاتِ سِي زَائِدِ هُوَ سَكْتِي هِيَ. يَعْنِي يِهْ مَكْنِ هِي كِي آسْمَانِ وَاقِعِ  
مِي سَكَاتِ سِي زَائِدِ هُوَ اور نَذْكُورِ صَدْرِ آيَتِ اور اس قِسْمِ كِي دِيكَرِ آيَاتِ سِي سَاتِ  
زَائِدِ آسْمَانِ كِي نَفْيِ لَازِمِ نَهِيئِ آتِي۔

كِيونَكِي اَصُولِ فِقْهِ كَامَشْهُورِ وَمَعْرُوفِ قَانُونِ هِي كِي عِدَدِ قَلِيلِ عِدَدِ كَثِيرِ كِي نَفْيِ نَهِيئِ كَرْتَا۔  
مِثْلًا اِيَكِ شَخْصِ اِيْنِي پَاسِ سَاتِ رُوپِي كِي وَجُودِ كَا اِعْتِرَافِ كَرْتَا هِي تَوَا اس اِعْتِرَافِ كَا  
لَازِمِي نَتِيْجِي هِي هِي كِي اس كِي پَاسِ مَوْجُودِ رُوپِي كِي تَعْدَادِ سَاتِ سِي كَمِ نَهِيئِ وَرَنَهْ كَذِبِ  
لَازِمِ آئِي كَا۔ اَلْبَتَّةِ يِهْ كَلَامِ زَائِدِ رُوپِي كِي نَفْيِ كُو مُسْتَلْزِمِ نَهِيئِ هِي۔ هَا زَائِدِ كِي نَفْيِ اُسِ وَقْتِ  
لَازِمِ هِي اَكْرُو هِي بِطُورِ حَصْرِ يُوْنِ كَحِي كِي اس كِي پَاسِ سَافِ رُوپِي هِيَ۔ اِمَامِ رَازِي  
اس قَانُونِ كِي بَارِي مِي تَفْسِيرِ كَبِيرِي مِي فَرَمَاتِي هِيَ اَنْ قَالِ قَائِلِ فُهْلَ يَدُلُّ التَّنْصِيصُ  
عَلَى سَبْعِ سَمَوَاتٍ عَلَى نَفْيِ الْعِدَدِ الزَّائِدِ قُلْنَا الْحَقُّ اَنْ تَخْصِيصُ الْعِدَدِ  
بِالذِّكْرِ لَا يَدُلُّ عَلَى نَفْيِ الزَّائِدِ۔

(تَفْسِيرِ كَبِيرِ ج ۲ ص ۲۶)

قَوْلُهُ هَذِهِ السَّمَوَاتُ أَجْرًا كَبِيرَةً: أَجْرًا كَامَعْنَى هِي أَجْرًا۔ مُسْتَدِيرَةً كَامَعْنَى هِي  
كُولِ۔ مَجَرَّاتِ جَمْعِ هِي مَجَرَّةٌ كِي كَمَكْشَالِ۔ يَعْنِي يِهْ قُرْآنِي هِفْتِ آسْمَانِ بَرِي أَجْرًا هِيَ۔ نِيْزِ  
وَهْ كُولِ هِيَ اور سَارِي عَالَمِ مَحْسُوسِ وَمُبْصَرِ پَرِ قُرْآنِي آسْمَانِ چَارُوں طَرَفِ احاطِ كِي هُوْنِي  
هِيَ۔ پَسِ زَمِينِ كَمَكْشَاتِي۔ سَتَارِي اور سَيَّارِي سَارِي كِي سَارِي آسْمَانِ كِي

والدلیل علیٰ كونها أجراماً عداةً نُصوصٍ قاطعةٍ  
منها قولہ تعالیٰ ویوم تشق السماء بالغمام وقولہ تعالیٰ  
إذ السماء انفطرت إذ التشقق والانفطار مما یختص  
بالجسم

مسألتہ۔ لم یثبت فی نصِّ اسلامی قاطع أنّ  
الکواکب والنجوم مرکوزة فی أثنان السّموات و

جوہ میں ہیں۔

ابن تیمیہ وغیرہ متعدّد ائمہ اسلام نے آسمانوں کے گول ہونے اور زمین و کواکب و  
نجوم پر محیط ہونے کی تصریح کی ہے اور لکھا ہے کہ قرآنی ہفت آسمان کے بارے میں علماء اسلام کا  
عقیدہ یہ ہے کہ وہ گول اور محیط بالعمام ہیں۔ عن آخرہ۔ ای کلّھا و جمیعہا یقال اخذت الثیاب  
عن آخرہا ای کلّھا۔

قولہ والدلیل علیٰ كونها أجراماً عداةً۔ عبارت ہذا میں قرآن مجید کی دو آیات پیش کر کے  
یہ دعویٰ ثابت کیا گیا ہے کہ قرآنی ہفت سموات نہ تو حدّ نگاہ کا نام ہے جیسا کہ بعض لوگوں کا غلط  
خیال ہے۔ اور نہ وہ فضائی طبقوں کا نام ہے بلکہ قرآنی ہفت آسمان باقاعدہ اجسام ہیں۔

کئی قطعی نصوص قرآن و سنت اس کی تائید کرتے ہیں۔ مثلاً قرآن میں ہے ویوم  
تشق السماء بالغمام اور جس دن آسمان پھٹ جائے گا بادل کے ساتھ۔ نیز قرآن میں ہذا السماء  
انفطرت جب کہ آسمان پھٹ جائیں۔ اور پھٹنا اور شکاف واقع ہونا جسم کی خاصیت ہے۔ پس  
ان دو آیات سے واضح طور پر ثابت ہو گیا کہ قرآنی ہفت آسمان متقلّ اجسام ہیں۔

اسی طرح احادیث معراج سے معلوم ہوتا ہے کہ آسمانوں کے دروازے اولاً بند تھے۔ جبریل علیہ السلام  
اور نبی علیہ السلام کو آسمان کے دروازے پر کچھ دیر کے لیے رُکنا پڑا۔ پھر دربان فرشتے نے جب دروازہ کھولا تب  
وہ آسمان کے اندر داخل ہوئے۔ دروازوں کی موجودگی ان کا بند ہونا اور کھل جانا اجسام کا خاصہ ہے۔

قولہ لم یثبت فی نصِّ اسلامی إلّا۔ قاطع کا معنی ہے یقینی۔ مرکوزة کا معنی ہے

وَأَجْرَاهُمَا مِثْلَ رَكْزِ الْاَوْتَادِ فِي الْحَائِطِ كَمَا زَعَمَ اَرِسْطُو  
وَأَتْبَاعُهُ

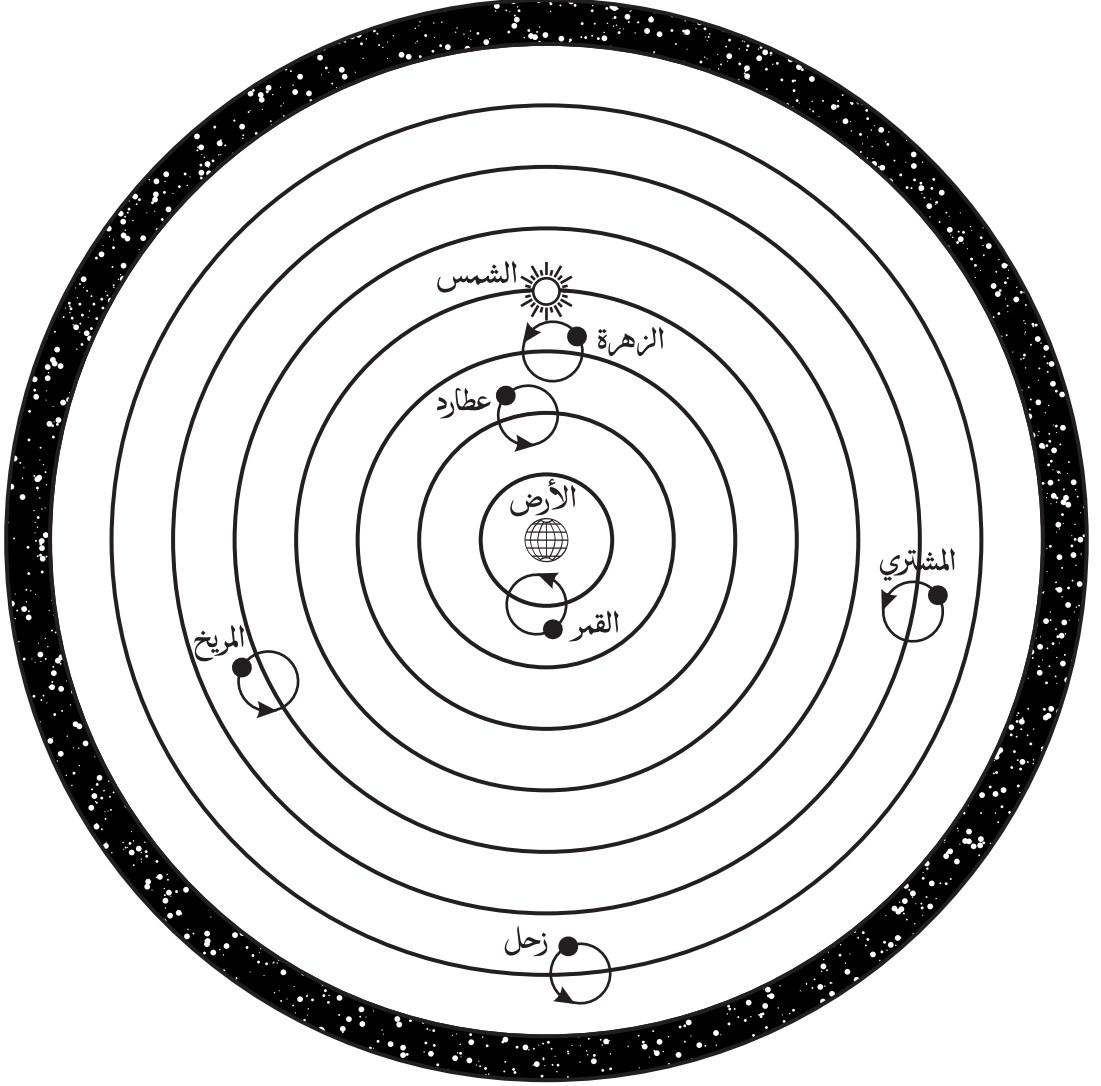
فَالصَّوَابُ عِنْدَ عُلَمَاءِ الْاِسْلَامِ اَنَّ نَظْرِيَّةَ اَرِسْطُو

گاڑا ہوا۔ کہتے ہیں رکز الریح فی الارض۔ نیزے کو زمین میں گاڑا۔ اٹخان جمع ہے شخن کی۔ شخن کے معنی ہیں موٹائی۔ یہاں مراد ہے جسم کا اندر کا حصہ۔ یہ مقابل جوف ہے۔ جب ایک کیل یا اس قسم کی کوئی چیز دیوار کے اندر ٹھونک دی جائے تو اس کا مطلب یہ ہے کہ وہ چیز دیوار کے شخن میں گھس گئی۔ اوتاد جمع ہے وتد کی۔ وتد کا معنی ہے میخ۔ کیل۔ حائط کا معنی ہے دیوار۔

عبارتِ ہذا میں ارسطو یونانی کے نظریے کی تردید مقصود ہے۔ بعض لوگوں کا خیال ہے کہ آسمانوں اور ستاروں کے بارے میں ارسطو کا نظریہ بعینہ اسلامی نظریہ ہے۔ یہاں اس خیال کی تردید مقصود ہے۔

تصریح و شرح چمینی وغیرہ کتب یونانی یعنی ارسطوی علم ہیئت کی کتابیں ہیں۔ چونکہ یہ کتابیں ہمارے مدارس اسلامیہ میں پڑھائی جاتی ہیں۔ اس لیے بعض علماء کا بھی یہ خیال ہو کہ ارسطو کا نظریہ سموات کے بارے میں جو ان کتابوں میں درج ہے بعینہ اسلامی و قرآنی نظریہ ہے حالانکہ یہ بات درست نہیں ہے۔ ارسطو و بطلمیوس کی رائے آسمانوں اور ستاروں کے بارے میں یہ ہے۔ بالفاظ دیگر آسمانوں کے محل وقوع کے بارے میں ارسطو کا نظریہ یہ ہے کہ یہ کواکب (ستارے) اور دیگر نجوم (ثوابت ستارے) آسمانوں کے اجسام میں یوں مرکب ہیں، اور وہ اجسام سموات کے ساتھ یوں متصل ہیں جس طرح کیل دیوار کے اندر مرکب اور ٹھونسی ہوئی اور دیوار کے ساتھ متصل ہوتی ہے۔ عبارتِ ہذا میں اس نظریے کی تردید کی گئی ہے اور بتلایا گیا ہے کہ ارسطو کا یہ نظریہ اسلامی نظریہ نہیں ہو سکتا۔ کیونکہ کسی اسلامی نص قاطع و یقینی میں یعنی آیت و حدیث میں یہ دعویٰ ثابت نہیں ہوا۔

قولہ فالصواب عند علماء الخ۔ تعلقات کا معنی ہے لٹکے ہوئے۔ فراغ کا معنی ہے خالی جگہ۔ خالی فضاء طائرات جمع ہے طائرۃ کی۔ ہوائی جہاز۔ طیبور جمع ہے طیر کی پرندہ



السماءات على وفق نظرية اليونان

أَحْزَابٍ بَاطِلَةٌ وَأَنَّ النُّجُومَ وَالْكَوَاكِبَ وَالْأَقْصَارَ  
بِأَسْرَافِهَا مَعْلُوقَاتٌ فِي الْفَرَاغِ بَيْنَ السَّمَاءِ وَالْأَرْضِ  
مُتَحَرِّكَاتٌ فِي الْفَضَاءِ حَرَكَةً الطَّائِرَاتِ وَطَيْرَانَ  
الطُّيُورِ فِي بَوَالِغِ الْأَرْضِ

مَسْأَلَتُ - لَا يَنْبَغِي لِأَحَدٍ أَنْ يَرْتَابَ فِي صِحَّةِ مَا  
يَعْتَقِدُهُ عُلَمَاءُ الْإِسْلَامِ وَهُوَ أَنَّ الْكَوَاكِبَ وَالنُّجُومَ

طَیْرَانِ مَصْدَرُہے اُرْتَا۔ بَہو کا معنی ہے کُمرہ ہوا۔

جہازتِ ہذا میں ستاروں اور آسمانوں کے محل وقوع کے بارے میں شرعی نقطہ  
نگاہ کا بیان ہے۔ حاصلِ مرام یہ ہے کہ علماء اسلام کے عقیدے اور رائے کے پیش نظر تمام  
ستارے، سیارے، چاند اور کھمکشائیں آسمانوں کے نیچے یعنی زمین و آسمان کے مابین  
لا متناہی فضا میں کسی ظاہری سہارے کے بغیر معلق ہیں۔ نیز یہ تمام نجوم و کواکب  
اس کھلی فضا میں دائماً حرکت کرتے رہتے ہیں۔ جس طرح ہوائی جہاز اس کمرہ ہوا  
میں حرکت کرتا ہے۔ اور جس طرح پرندے اس کھلی فضا میں ہمارے اوپر اڑتے  
رہتے ہیں۔

قولہ لَا يَنْبَغِي لِأَحَدٍ لَمْ - سَلَّہُ ہذا میں آسمانوں اور ستاروں اور  
سیارات کے محل وقوع کے سلسلہ میں مسلمانوں اور علماء اسلام کے عقیدے  
مع اولیٰ ثلاثہ کا بیان ہے۔ حاصل یہ ہے کہ علماء اسلام کے اس عقیدے کی صحت  
یقینی ہے اور شک و شبہ سے بالا ہے کہ تمام سیارات اور ستارے آسمان  
دنیا کے نیچے کھلی فضا میں رواں دواں ہیں۔ بالفاظِ دیگر زمین و آسمان کے مابین وسیع  
فضا سیاروں اور ستاروں کا محل وقوع ہے۔ آسمان ان ستاروں سے بہت بلند اور  
ویرانہ و بے آباد ہے۔

آگے اس عقیدے و دعویٰ کی تین وجوہ یعنی تین اولیٰ کا ذکر ہے۔



بأجمعها تحت السماء الدنيا  
وَيُسْتَدَلُّ عَلَى ذَلِكَ بِوُجُوهِ كَثِيرَةٍ نَذَرُ مِنْهَا ثَلَاثَةً  
ههنا۔

الوجه الاول ما روي عن ابن عباس رضي  
الله عنهما ان النجوم قناديل معلقة بين السماء و  
الارض بسلاسل من نور بايدي ملائكة من نور۔  
الوجه الثاني۔ فلاسفة العلم الجدید راقبوا

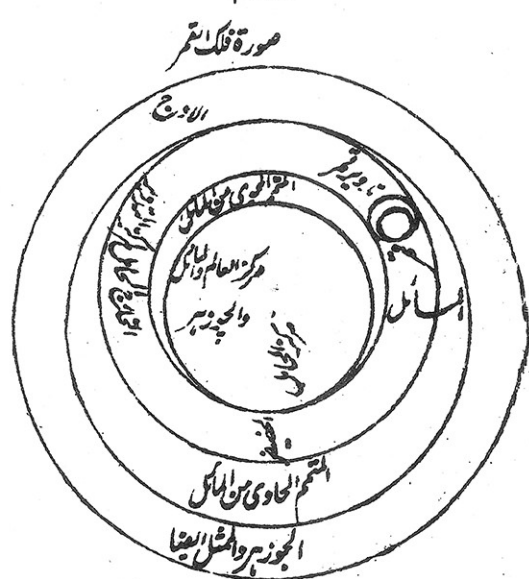
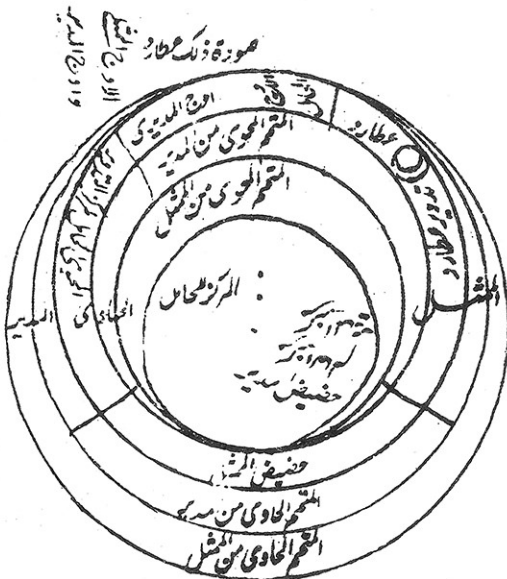
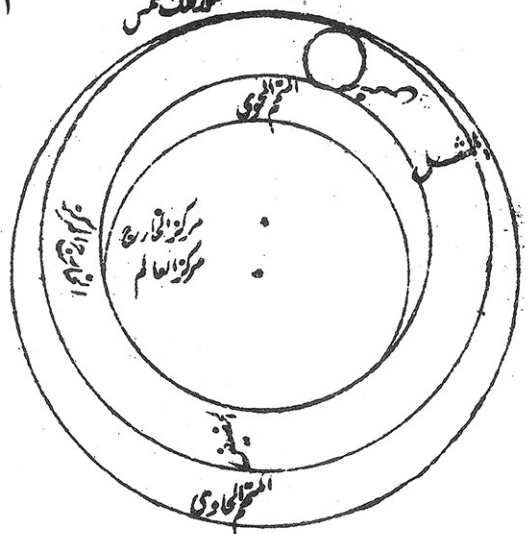
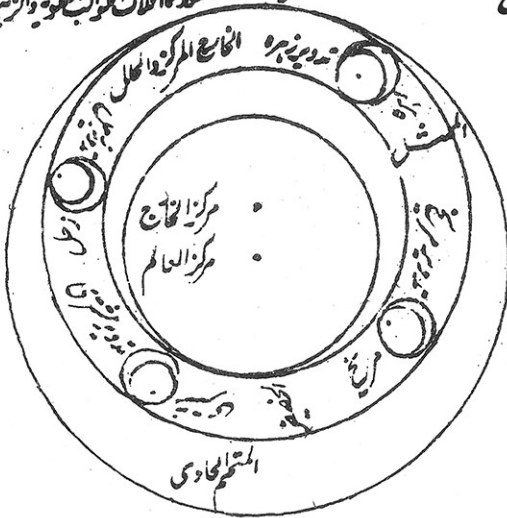
قولہ الوجه الاول الخ۔ یہ علماء اسلام کے عقیدے و دعوے کی پہلی دلیل ہے۔  
یہ دلیل از قبیل منقولات ہے۔ یہ اثر ہے جو ابن عباس رضی اللہ تعالیٰ عنہما سے مروی ہے۔ اس کا  
ترجمہ یہ ہے۔

کہ ”تمام ستارے زمین و آسمان کے درمیان لٹکے ہوئے فانوس ہیں نور کی زنجیروں کے  
ساتھ جن کو فرشتے تھامے ہوئے ہیں۔“

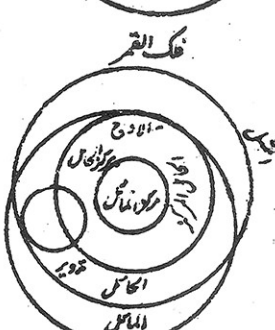
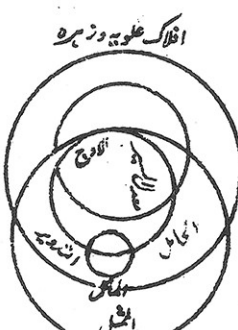
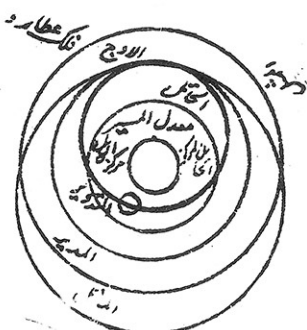
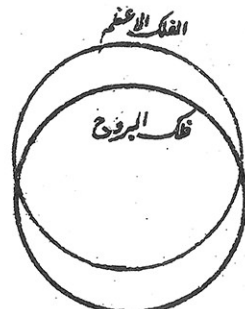
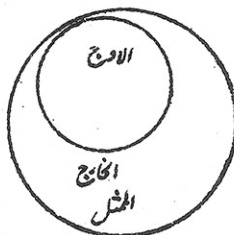
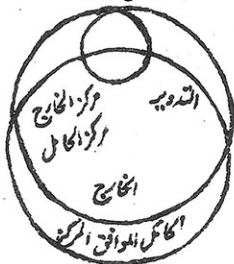
اس روایت سے مندرجہ ذیل امور معلوم ہوئے۔  
اول یہ کہ ستارے آسمان سے نیچے کھلی فضا میں ہیں۔  
دوم۔ قدیم فلاسفہ کی اس رائے کی تردید ہوئی کہ ستارے آسمان میں جڑے ہوئے  
ہیں۔

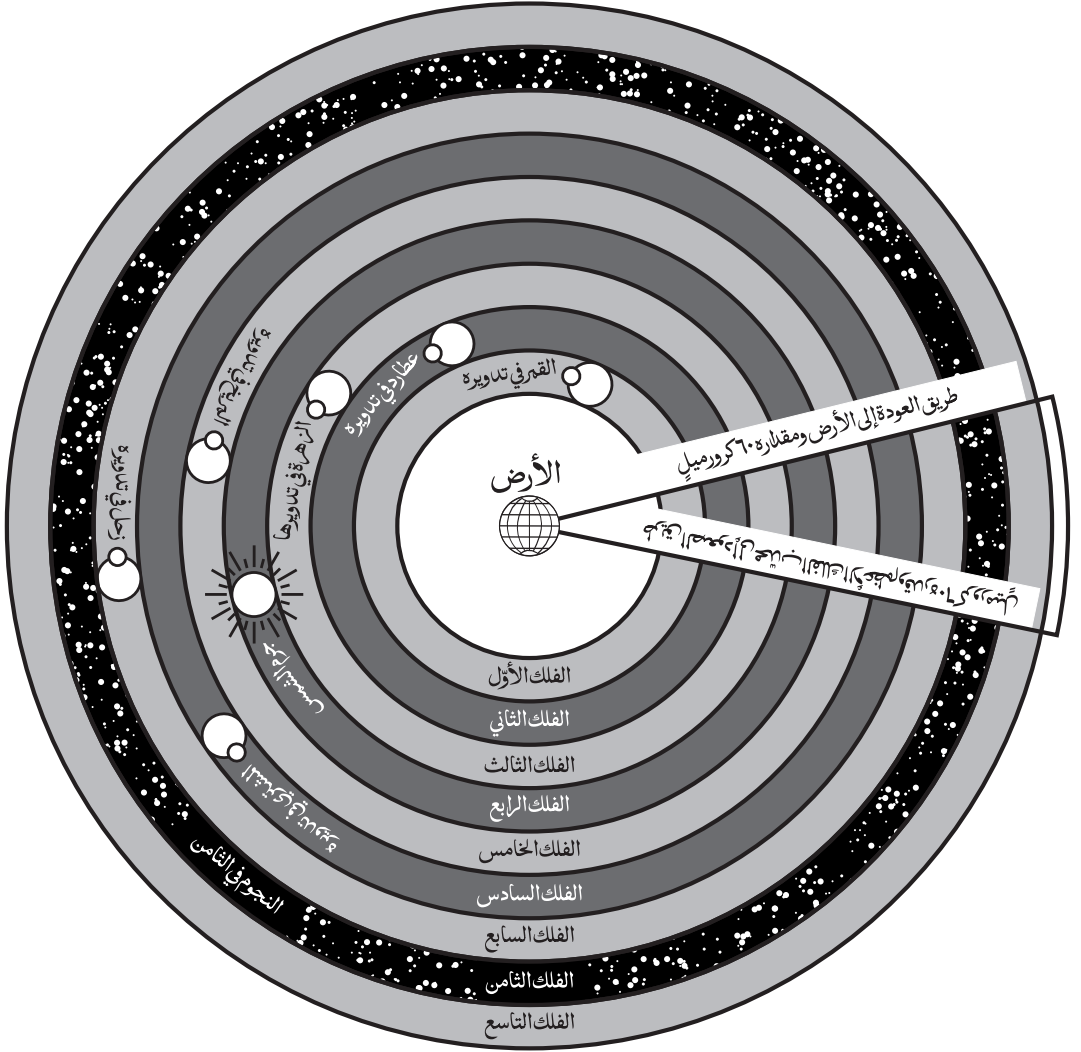
سوم۔ ستارے نورانی زنجیروں کے ذریعہ فضا میں معلق ہیں۔ یہ نورانی زنجیر وہ چیز ہے  
جسے سائنسدان قوت کشش سے موسوم کرتے ہیں۔  
چہارم۔ نورانی زنجیر اور کشش ثقل ایک ہی چیز کی دو تعبیریں ہیں۔ اول پیغمبرانہ تعبیر ہے  
دوم فلسفیانہ تعبیر ہے۔ آپ غور کریں ستارے جس طاقتور قوت جاذبیت کے ذریعہ باہم  
مربوط ہیں وہ نورانی زنجیر نہیں تو اور کیا ہے۔

قولہ الوجه الثاني الخ۔ راقبوا ای البصروا وعاينوا۔ تکتوب دور بین۔ مرآصد



هذه صور الافلاك بحسب الدوائر عند المهندسين  
في افلاكهم على هذا التقدير





السماءات التسع حسب نظرية فلاسفة اليونان  
وبعد محدَّاب الفلك التاسع عن الأرض ٦٠ كروميلي

السَّيَّارَاتِ وَالشَّمْسِ فِي تَلْسُكُوبَاتِ الْمُرَاصِدِ فَوَجَدُهَا  
مَتَحَرِّكَتًا فِي الْفَضَاءِ الْخَالِي وَمَا بَعْدَ الْعِيَانِ بَيَانُ  
الْوَجْهِ الثَّالِثُ - إِنَّهُمْ أَطْلَقُوا غَيْرَ وَاحِدٍ مِنْ  
سُفُنِ فُضَائِيَّةٍ لِمَعْرِفَةِ مَا فِي الْفَضَاءِ وَاخْتِبَارَهُ فَمَرَّ  
بَعْضُ السُّفُنِ بِالْقَمَرِ وَهَيَّطَ بَعْضُهَا عَلَى الْقَمَرِ وَبَعْضُهَا عَلَى  
بَعْضِ السَّيَّارَاتِ

وَهَذَا يَسْتَلْزِمُ كَوْنَ السَّيَّارَاتِ بِأَقْمَارِهَا مَعْلُوقَةً  
فِي الْفَضَاءِ الْخَالِي غَيْرَ مَرْكُوبَةٍ فِي أَجْرَامِ السَّمَوَاتِ

بفتح میم جمع مرصد ہے۔ رصد گاہ۔

یہ دوسری دلیل ہے مذکورہ صدر دعوے کی تفصیل مطلب یہ ہے کہ فلسفہ جدید  
کے ماہرین نے رصد گاہوں میں بڑی بڑی دوربینوں کے ذریعہ سورج اور سیارات کو پڑے  
غور و فکر سے دیکھا تو ان پر یہ بات عیاں ہوئی کہ یہ تمام سیارے کھلی اور خالی فضا میں اپنے  
اپنے راستوں میں شب و روز رواں دواں ہیں۔ انہوں نے دیکھا کہ ان میں سے کوئی  
کو کب کسی جرمِ عظیم یعنی آسمان میں جڑا ہوا نہیں ہے۔

پس مشاہدہ سے بھی ثابت ہو گیا کہ فلاسفہ یونان کا عقیدہ سماءات و سیارات  
کے بارے میں باطل و مردود ہے۔ اور ثابت ہو گیا کہ آسمان بہت اوپر اور بلند نہیں۔  
اور سیارے، ستارے آسمانوں سے نیچے وسیع خلا میں واقع ہیں۔ بہر حال مشاہدہ بھی  
علماء اسلام کے عقیدے کے روائے کا مؤید ہے۔

شہیدہ کے بودمانندیدہ

قولہ الوجه الثالث الخ۔ یہ علماء اسلام کی رائے و عقیدے کی تائید میں  
تیسری دلیل کا تذکرہ ہے۔ اطلاق کا معنی ہے چھوڑنا۔ پھینکنا۔ خلائی راکٹ اور خلائی جہاز

اِذْ لَوْ كَانَتْ هُمْ تَكْزَةً فِي اَجْرَامِ السَّمَوَاتِ لَامْتَنَعَ  
مُرُورُ السُّفُنِ الْفَضَائِيَّةِ بِالْقَمَرِ وَالسِّيَّارَاتِ وَهَبُوطُهَا  
عَلَيْهَا كَمَا لَا يَخْفَى -

چھوڑنے اور بھیجنے کے لیے آج کل لفظِ اطلاق بھی مستعمل ہوتا ہے۔ سُفُن جمع ہے سفینۂ کی۔  
خلائی جہاز کو لغتِ عربی میں سفینۃ الفضاء و سفینۃ فضائیۃ کہتے ہیں۔ اعتبار کا معنی ہے  
تجربہ۔

محصولِ دلیلِ ثالث یہ ہے کہ فضاء کے احوال معلوم کرنے اور خلائی تجربات  
کے سلسلہ میں سائنس دانوں نے کئی راکٹ اور خلائی جہاز خلا میں بھیجے ہیں۔ امریکہ اور  
روس میں مقابلہ مسابقت ۲۵-۳۰ سال سے جاری ہے۔ دونوں حکومتوں نے کئی  
خلائی جہاز چاند اور سیارات کی طرف بھیجے ہیں۔ ان میں سے بعض خلائی جہاز چاند پر گزر کر  
خلا بے بیٹ میں داخل ہوئے۔ اور بعض خلائی جہاز سیارات پر اتر گئے اور وہاں کے  
احوال سے زمینی مراکز میں موجود ماہرین کو مطلع کرتے رہتے ہیں۔

اس خلائی مسابقت اور ڈوڑ کا لازمی نتیجہ یہ نکلتا ہے کہ یہ سیارات اپنے اَقمار  
(چاند) سمیت کھلی فضاء اور وسیع خلا میں محلق اور واقع ہیں۔ یعنی وہ اجسامِ سماوات ہیں  
جیسا کہ ارسطو و فلاسفہ یونان کی رائے ہے جڑے ہوئے نہیں ہیں۔

قولہ اِذْ لَوْ كَانَتْ هُمْ تَكْزَةً لَمْ۔ ارتکاز کا معنی ہے گاڑنا۔ ٹھونسنا۔ کسی شے کو  
دوسری شے میں داخل کرنا۔ یعنی خلا بے بیٹ میں راکٹوں اور خلائی جہاز کا بے روک ٹوک  
گزرش کرنا اور چاند و بعض سیارات پر اُن کا اترنا اس بات کی واضح دلیل ہے کہ چاند  
اور سیارات اجسامِ سماوات میں مرکوز اور گاڑے ہوئے نہیں ہیں۔

کیونکہ اگر یہ اجرامِ سماوات سے ایسے وابستہ پیوستہ ہوتے جس طرح میخ دیوار میں  
گاڑی ہوتی ہوتی ہے اور نیگنہ انگشتی میں پیوست ہوتا ہے تو پھر تو خلائی جہازوں کا  
چاند اور سیارات پر گزرنا اور ان پر ان خلائی جہازوں کا اترنا ناممکن ہوتا۔ بلکہ راکٹ اور  
خلائی جہاز آسمانوں سے متصادم ہو کر پاش پاش ہو جاتے اور چاند اور سیاروں سے خلائی



مَسْأَلَةٌ - السَّمَوَاتُ الْقُرْآنِيَّةُ لَمْ تُدَكَّ بِالتَّلْسُكُوبَا  
 وَلَنْ تُدَكَّ وَذَلِكَ لِبُعْدِهَا الشَّاسِعِ  
 فِي خَارِجَتٍ عَنْ دَائِرَةِ مَبَاحِثِ الْعِلْمِ الْجَدِيدِ وَ  
 عَنْ اسْتِطَاعَةِ عُلَمَاءِ الْهَيْئَةِ الْحَدِيثَةِ نَقْضًا وَإِبْرَامًا وَ  
 لَذَا أَهْمَلُوا ذِكْرَهَا فِي تَضَاعِيفِ مَسَائِلِهَا اثْبَاتًا وَ  
 نَفِيًا  
 فَثَبُوتُ السَّمَوَاتِ بِتَفَاصِيلِهَا مَتَفَرِّعٌ عَلَى الْوَحْيِ  
 الرَّبَّانِيِّ

جہاز کا آگے بلندی کی طرف گزرنے کا ممکن نہ ہوتا۔ اور آسمانوں کی وجہ سے چاند و سیاروں سے  
 آگے گزرنے کا راستہ بند ہوتا۔ بہر حال خلائی دوڑ سے ارسطو اور بطلمیوس کے قائم کردہ  
 افلاک باطل اور مردود ہو گئے۔

قوله السَّمَوَاتُ الْقُرْآنِيَّةُ لَمْ تُدَكَّ إلخ - بُعْدُ شَاسِعٍ كَمَا مَعْنَى هُوَ بَعْدَ كَثِيرٍ -  
 طَوِيلٍ فَاصِلَةٍ - نَقْضُ كَمَا مَعْنَى هُوَ تَوَرُّدٌ - اِبْرَامُ كَمَا مَعْنَى هُوَ جَوْرٌ - اَصْلَاحُ كَرْنًا - تَضَاعِيفُ  
 الْمَسَائِلِ اِى فِي اِثْبَاتِ الْمَسَائِلِ - يَجْمَعُ هُوَ تَضْعِيفُ كَى -

مسئلہ ہذا میں دفع سوال مقدر مقصود ہے۔ سوال یہ ہے کہ امریکہ۔ روس  
 وغیرہ ملکوں کے سائنسدان قرآنی ہفت سماوات سے اپنی کتابوں میں بحث نہیں کرتے  
 بڑے سائنسدان قرآنی ہفت سماوات سے خاموش نظر آتے ہیں چند سطور قبل آپ کو  
 معلوم ہو گیا ہے کہ قرآنی ہفت سماوات تمام ستاروں اور کہکشاؤں سے اوپر ہیں۔  
 اور ان سے بہت دور ہیں۔ سائنسدان ستاروں اور کہکشاؤں کے بارے میں تفصیلی  
 تحقیقات اپنی تصانیف میں ذکر کرتے رہتے ہیں لیکن آسمانوں کے بارے میں بحث نہیں  
 کرتے۔

## وما أوردنا ههنا إنما هو معتقد علماء الاسلام المؤيد بأصول الفلسفة الجديدة والهيئة الحديثية-

پس سوال وار دہوتا ہے کہ اس خاموشی کی وجہ کیا ہے ؟  
حاصل جواب یہ ہے کہ قرآنی ہفت سماوات بہت دور ہیں۔ یہاں تک کہ  
نہ بصری دور بین سے ان کا پتہ چل سکتا ہے اور نہ سمعی تلکویات سے۔ اور نہ آئندہ  
بتہ چل جانے کی توقع ہے۔ پس قرآنی ہفت سماوات جدید سائنس کے دائرہ بحث  
سے خارج ہیں۔ اسی طرح وہ سائنسدانوں کے دائرہ استطاعت اور ان کے نقص و  
ایرام۔ ابطال و اصلاح سے ورار و رارہ ہیں۔

نقص و ایرام۔ تردید و تائید کی بحث معلومات سے متعلق ہوتی ہے۔ اور جو چیز  
دائرہ علم سے باہر ہو یعنی مجہول ہو وہاں تردید و تائید کی تفصیلات کی گنجائش نہیں ہوتی۔  
یہی وجہ ہے کہ سائنسدان اپنے مسائل و تحقیقات میں قرآنی ہفت سماوات کا نہ اثبات  
کرتے ہیں اور نہ نفی۔

لہذا قرآنی ہفت سماوات کا ثبوت اور ان کے احوال کی تفصیلات اللہ تعالیٰ کی وحی  
پر اور انبیاء علیہم الصلوٰۃ والسلام کی تعلیمات پر مبنی ہیں۔ انبیاء علیہم الصلوٰۃ والسلام کے  
علوم وحی سے مستفاد ہوتے ہیں۔ وحی سے ان کو اللہ تعالیٰ نے آسمانوں کے وجود اور  
ان کے تفصیلی احوال سے آگاہ کیا۔ اور پھر انبیاء علیہم الصلوٰۃ والسلام نے ان سے اپنی امتوں  
کو مطلع فرمایا۔

قولہ وما أوردنا ههنا إلخ۔ یعنی فصل ہذا میں سبع سماوات قرآنیہ کے  
بارے میں جو بحث کی گئی ہے وہ علماء اسلام محدثین و مفسرین کے عقیدہ اور  
ان کی رائے کے مطابق ہے۔ علماء اسلام کا آسمانوں کی حقیقت کے سلسلے میں یہ  
عقیدہ علم جدید و ہیئت جدیدہ کے اصولوں کے مطابق ہے۔ علم جدید کے اصول  
علماء اسلام کے اس عقیدہ و رائے کی تائید کرتے ہیں۔ علماء کا عقیدہ و رائے ہے  
کہ سیارات اور ستاروں اور اقمار میں سے کوئی بھی جہرم کہیں یعنی آسمان میں مرکب نہ ہو اور

پیوست نہیں۔ بلکہ یہ سب کو اکب و نجوم کھلی فضا میں گردش کرتے رہتے ہیں۔  
 ہیئت جدید کے اصول و تحقیقات کا تقاضا بھی یہی ہے۔ ہیئت جدید کے  
 اصول اس بات کے خلاف ہیں کہ یہ سیارے اور ستارے جرم بیہر محیط  
 بالارض یعنی آسمان میں ایسے پیوست ہیں جس طرح نگینہ انگوٹھی سے پیوست ہوتا  
 ہے۔ جیسا کہ ارسطو کا خیال باطل ہے۔

بہر حال اصول ہیئت جدید آسمانوں اور کو اکب و نجوم کے محل وقوع  
 کے بارے میں ارسطو و فلاسفہ یونان کی تردید کرتے ہیں اور علماء اسلام کی رائے  
 اور عقیدے کی تائید کرتے ہیں۔



هَذَا اخْرُماً ارْتُّ شَرَحَهُ وَجَمَعَهُ بِتَوْفِيقِ اللَّهِ الْكَرِيمِ  
 وَقَدْ نَجَزَ الْفَرَاغَ فِي بِلْدَةِ لَاهُورَ مِنْ تَحْرِيرِهِ وَتَهْدِيَّتِهِ فِي  
 الْعَشْرِ الْأَوَّلَى لِجَمَادَى الْأُولَى مِنْ سَنَةِ ١٢٠٩ هـ الْمُوَافِقَةِ  
 لِلْعَشْرِ الْمَتَوَسِّطَةِ مِنْ دِيَسْمَبْرِ فِي سَنَةِ ١٩٨٨ م عَلَى  
 يَدِ مُؤَلِّفِهِ الْفَقِيرِ إِلَى رَحْمَتِ مَوْلَاهُ الْقَدِيرِ مُحَمَّدٍ مُوسَى  
 الرَّحْمَانِيِّ الْبَازِيِّ غَفَرَ اللَّهُ تَعَالَى ذُنُوبَهُ وَسَتَرَعَوَاتِهِ وَ  
 عِيُوبَهُ بِمَنِّهِ وَكَرَمِهِ

وَحَسْبُنَا اللَّهُ وَنِعْمَ الْوَكِيلُ وَلَا حَوْلَ وَلَا قُوَّةَ إِلَّا  
 بِاللَّهِ الْعَلِيِّ الْجَلِيلِ صَلَّى اللَّهُ تَعَالَى عَلَى سَيِّدِنَا مُحَمَّدٍ وَعَلَى  
 آلِهِ الْأَتْقِيَاءِ الْأَبْرَارِ وَأَصْحَابِهِ الْأَمْثَلِ الْأَخْيَارِ وَعَلَى  
 التَّابِعِينَ لَهُمْ بِإِحْسَانٍ إِلَى مَا بَعْدَ يَوْمِ الْقَرَارِ سَلَّمَ تَسْلِيمًا  
 كَثِيرًا ۞

قولہ وقد نجز الفراغ إلخ۔ ای وقع الفراغ وحصل۔ فراغت واقع ہوئی۔ يقال نجز الوعدہ  
 تمام ہوا۔ پورا ہوا۔ باب نصر وسمع ہے۔ نجز الوعدہ۔ وعدہ پورا کرنا۔ الحاجۃ۔ حاجت پوری کرنا۔  
 وفي المثل نجز حرم ما وعد۔ وعدہ پورا کیا۔ متعدی بھی ہے اور لازم بھی۔ لهذا الفراغ مرفوع بھی  
 ہو سکتا ہے یعنی فراغت حاصل ہوئی۔ اور منصوب بھی۔ تو ضمیر فاعل اللہ تعالیٰ کو راجع ہے۔  
 یعنی اللہ تعالیٰ نے وعدہ فراغ و تکمیل پورا کرنے کی توفیق بخشی۔ کسی ماہ کے پہلے اور آخری عشرہ  
 کے لیے عشرہ اولیٰ و اوائل۔ عشرہ اخیرہ و اوخر دونوں طرح الفاظ استعمال کیے جاتے ہیں۔  
 الی ما بعد یوم القرار۔ سے مقصد دوام و استمرار ہے۔ کیونکہ ما بعد یوم القرار کی انتہاء نہیں ہے۔

لہذا الی ما بعد الخ کو بجائے التابیین کے صلی سے متعلق قرار دینا اولیٰ ہے۔  
 قولہ آہ۔ میں انظر آل ضمیر کی طرف اضاف ہے۔ لفظ آل کی اضافت بطرف ضمیر کلام قریب  
 میں نادر و اقل ہے۔ البتہ عند المتأخرین یہ اضافت راجح و مقبول ہے۔ اس بحث کی تفصیل میری  
 تالیف لطائف البال فی الفروق بین الابل والال میں ملاحظہ کریں امثال جمع امثال ہے۔ امثال کا  
 معنی ہے افضل۔

الحمد للہ والشکر للہ کہ ہدیت وسطیٰ کی اردو شرح مسمیٰ بہ ”نجوم نشطی“  
 کی تحریر و تہذیب بشپ سہ شنبہ (منگل) مغرب و عشاء کے مابین بتاریخ یکم  
 جمادی الثانیہ ۱۴۰۹ھ مطابق ۹ جنوری ۱۹۸۹ء لاہور شہر میں بدست فقیر محمد موسیٰ  
 روحانی بازی اللہ تعالیٰ کی توفیق سے اختتام کو پہنچی۔

وَاللّٰهُمَّ الْحَمْدُ وَمِنْهُ الْإِعَانَةُ وَالتَّوْفِيقُ - وَالصَّلَاةُ وَالسَّلَامُ عَلَى

نَبِيِّهِ مُحَمَّدٍ وَآلِهِ وَاصْحَابِهِ أَجْمَعِينَ

مَا كَرَّ الْمَلَوَانِ وَالتَّمَعُ الْفَرَقْدَانِ

وَنَقَّسَ النَّيِّرَانِ ۞





## فهرست الأبحاث والموضوعات من كتاب الهيئة الوسطى

الموضوع	الصفحة
تفسير والناشطات نشطاً وبيان أن هذه الكلمة مأخذ اسم هذا الشرح المستقى بالنجوم النشطى (راجع الشرح).	٣
بيان وجه تصنيف هذا الكتاب.	٤
فصل في الأمور الأربعة: الحد والموضوع والغاية والحكم الشرعي.	٦
بيان حد علم الهيئة الحديثة.	٧
بيان موضوع هذا العلم.	٨
بيان غاية هذا العلم وحكمه الشرعي.	٩
ذكر آيات من القرآن تدل على أن تعلم هذا العلم من المندوبات.	٩
فصل في الواضع.	١٣
المشهور أن كوبرنيكس هو واضع الهيئة الجديدة.	١٣
ذكر الأصل الأول من الأصول الأربعة التي أسسها كوبرنيكس.	١٤
شكل النظام الكوبرنيكي.	١٥
ذكر الأصل الثاني والثالث.	١٦
ذكر الأصل الرابع وهو أن الشمس والسيارات غير مركزة في جرم السماء.	١٧
أشكال النظام البطليموسي.	١٨-١٩
بيان نظرية فلاسفة اليونان في حركة الأجرام العلوية حول الأرض وفي سبب تعاقب الفصول الأربعة وتوالي الليل والنهار على الأرض.	٢٠
الحق أن واضع الهيئة الجديدة بعض علماء الإسلام.	٢١
فصل في القطر وتقسيم الدائرة.	٢٤
هم يقسمون الدائرة إلى ٣٦٠ درجة وكل درجة إلى ٦٠ دقيقة وكل دقيقة إلى ٦٠ ثانية.	٢٤
شكلان لإفهام ٣٦٠ درجة ولإظهار القطر والمحور.	٢٥

..... ٢٦	ذكر قطر الكرة ومحورها-
..... ٢٧	شكل المحور والقطر -
..... ٢٨	فصل في النظام الشمسي-
..... ٢٨	بيان أركان النظام الشمسي وتفصيل ذلك-
..... ٣٠	الشكل-
..... ٣٢	نظم أسماء السيارات التسع-
..... ٣٢	بيان حزام الكويكبات بين ملاري المريخ والمشتري-
..... ٣٤	ذكر أكبر الكويكبات وأصغرها-
..... ٣٦-٣٥	الأشكال للكويكبات-
..... ٣٨	ذكر الأقوال في مأخذ هذه الكويكبات وبيان أنها شظايا كوكب ممتزق-
..... ٣٩	فصل في الشمس-
..... ٤٠	الشمس كرة نارية وهناك بيان طول قطرها-
.....	الأشكال المتعددة-
..... ٤١	بيان مقدار جاذبية الشمس وحجمها بالنسبة إلى حجم الأرض وأحجام السيارات-
..... ٤٢	الشكل للنسبة بين حجم الشمس وأحجام السيارات-
..... ٤٣	ذكر وزن الشمس بالنسبة إلى وزن الأرض وهناك بيان وزن الأرض بالأطنان-
..... ٤٤	ذكر نسبة بين كثافة الشمس وكثافة الأرض مع ذكر كثافة الماء-
..... ٤٦	جدول وزن الشمس بالنسبة إلى أوزان السيارات-
..... ٤٧	ذكر قانون لطيف وهو أنّ النسبة بين حجمي الكرتين مثل النسبة بين قطريهما مثلثة بالتكرير-
..... ٤٨	شكل يمثل النسبة بين كرة صغيرة وكبيرة-
..... ٥١	بيان حركة الشمس المحورية من المغرب إلى المشرق-
..... ٥٢	بيان أنهم عرفوا الحركة المحورية للشمس من حركة بقع على سطحها-
..... ٥٣	شكل يمثل حركة بقع الشمس على سطحها-
..... ٥٤	من طلوع هذه البقع وغروبها ظهرت لهم أمور ثلاثة وهي دوران الشمس

وجهة دورانها ومدة دورتها-	
شكل-	٥٥.....
بنفس هذه الطريقة اطلعوا على الحركة المحورية للسيارات والأقمار-	٥٦.....
بيان أن مدة الدورة المحورية تختلف في المناطق الشمسية-	٥٨.....
بيان وجه اختلاف المدة وبيان أن مواضع خط الاستواء الشمسي أسرع ثم الأقرب فالأقرب-	٥٩.....
وعلة ذلك أن الشمس كرة غازية غير صلبة-	٥٩.....
شكل يمثل البيان السابق-	٦٠.....
بيان أن الاختلاف المذكور سبب اختلاف نتائج القياسات للماهرين-	٦٣.....
بيان قياسات الماهرين بسرعة حركة الشمس حول المحور وهذا بحث شريف-	٦٤.....
بيان أن ضوء الشمس يزداد وكذا حرارتها في كل السنة وهناك بيان ذروة دورة الكلف الشمسي-	٦٧.....
شكل بقع الشمس-	٦٨.....
للشمس ثلاث حركات الأولى حول المحور والثانية إلى نجم النسر الواقع-	٦٩.....
شكلان لنجوم السماء-	٧٢-٧٣....
الحركة الثالثة للشمس هي حول مركز المجرة وهناك بيان مدة دورة هذه الحركة-	٧٤.....
شكل المجرة-	٧٥.....
شكل آخر لبعض المجرات-	٧٦.....
المجرة على صورة العجلة وهناك بيان بعد الشمس عن مركز المجرة-	٧٧.....
بحث لطيف في أن الضوء مركب من سبعة ألوان وهناك نظم هذه الألوان السبعة في بيتين-	٧٨.....
أول من اكتشف تركيب الضوء هونيوتن وهناك بيان إمرارة في المنشور-	٧٩.....
بيان أن هذه الألوان السبعة هي في الأصل سبعة أنواع من الأشعة المتخالفة في طول الأمواج-	٨٠.....
الأشكال الملونة-	.....

.....٨١	أقصر الأمواج طولاً البنفسجي وأعظمها طولاً الأحمر -
..... ٨٢	بيان قوس قزح -
.....٨٣	فصل في عطارد -
.....٨٥	عطارد أصغر السيارات وهناك بيان قطره ووزنه بالنسبة إلى وزن الأرض وبيان بعده عن الشمس -
.....٨٦	شكل ميزان يمثل وزن عطارد بالنسبة إلى وزن الأرض -
.....٨٧	بيان أن مدار عطارد أصغر جداً ولذا لا يرى إلا قريباً من الشمس وتفصيل ذلك
..... ٨٩	اعلم أن عطارد والزهرة مثل القمر يرى لهما في التلسكوب أشكال مختلفة كالهلال والبدر وحالة التربع -
..... ٩١	شكل أوجه مختلفة لعطارد -
..... ٩٢	بيان الاقتران الأدنى والاقتران الأعلى وتفصيل ذلك -
..... ٩٣	شكل مدار عطارد وأوجهه المختلفة -
..... ٩٦-٩٧ ....	بعض أشكال العطارد والزهرة والمريخ -
..... ٩٨	يرى كل واحد من عطارد والزهرة حين كونه هلالاً أكبر وألمع منه حين كونه بداراً وأوجه ذلك -
..... ٩٩	بيان مدة دورة عطارد حول الشمس وذكر تحقيق جديدي في ذلك وفي حركة حول المحور -
..... ١٠٣	فصل في الزهرة -
..... ١٠٣	ذكر مقدار قطر الزهرة وبعض أحوالها -
..... ١٠٥	بيان حجم الزهرة ووزنها بالنسبة إلى حجم الأرض ووزنها -
..... ١٠٦	الشكل -
..... ١٠٨	ذكر بعد الزهرة عن الشمس وبيان أنها لا تبتعد عن الشمس كثيراً -
..... ١٠٩	الشكل -
..... ١١٠	شكل يمثل بعد الزهرة عن الشمس -
..... ١١٢	بيان مدة دورة الزهرة حول الشمس وذكر أقوال القدماء والتحقيق الجديد في ذلك -
..... ١١٣	شكل أوجه الزهرة -

- ١١٥ ..... الزهرة غير صالحة للحياة لأجل شدة الحرارة وهناك ذكر سببين لشدة الحرارة فيها.
- ١١٦ ..... الشكل.
- ١١٩ ..... فصل في المريخ.
- ١١٩ ..... ذكر قطر المريخ مع ذكر حجمه ووزنه وجاذبيته بالنسبة إلى الأرض.
- ١٢٠ ..... ذكر بعد المريخ عن الشمس خصوصاً عند الاجتماع والاستقبال وتفسير الاستقبال والاجتماع.
- ١٢١ ..... شكل يمثل حجم المريخ بالنسبة إلى حجم الأرض وبعض السيارات.
- ١٢٢ ..... شكل.
- ١٢٣ ..... بيان مدة دورة المريخ حول الشمس وحول المحور وهناك ذكر التحقيق الجديد في ذلك حسب اكتشاف سفينة فضائية أمريكية وإيضاح ذلك.
- ١٢٥ ..... شكل.
- ١٢٧ ..... شكل أوجه المريخ المختلفة من البدار والتربيع ونحو ذلك.
- ١٢٨ ..... ذكر تعاقب الفصول الأربعة على المريخ مثل تعاقبها على الأرض وهناك بيان انحراف قطبيه إلى الشمس.
- ١٣٠ ..... شكل.
- ١٣١ ..... المريخ يشبه الأرض في أمور كثيرة منها تعاقب الفصول الأربعة.
- ١٣٢ ..... ومنها رؤية الثلوج في الشتاء على قطبيه.
- ١٣٣ ..... ومنها وجود الماء والهواء عليه.
- ١٣٤ ..... ومنها ثبوت النباتات عليه عند البعض.
- ١٣٥ ..... ومنها وجود مخلوق من العقلاء فيه ووجود الأنهار الصناعية فيه كما زعم لويل الفلكي الأمريكي وتفصيل ذلك.
- ١٣٦ ..... شكل الخطوط المرئية على سطح المريخ التي ظنها لويل الفلكي أنها أنهار صناعية.
- ١٣٨ ..... زعم لويل الفلكي الأمريكي أن مهندسي المريخ فوق مهندسي الأرض ذكاء وحيلة وهناك ذكر علة ذلك.
- ١٣٨ ..... شكل.



- ١٣٩..... وتعقبه الجمهور وقالوا إنّ المريخ غير مسكون وخال عن الأنهار وتفصيل هذا البحث اللطيف.
- ١٤٠..... شكل.
- ١٤١..... شكل.
- ١٤٣..... للمريخ قمران وهناك بعض أحوالهما.
- ١٤٤..... شكل قمر المريخ.
- ١٤٦..... فصل في المشتري.
- ١٤٦..... المشتري أكبر السيارات وهناك بيان حجمه ووزنه بالنسبة إلى حجم الأرض ووزنها.
- ١٤٩..... شكل المشتري وأهمّ مناطقها.
- ١٥٠..... ذكر قطر المشتري وبيان أنّ سطحه غير صلب وأنّه ساخن بعد.
- ١٥٢..... يرى على سطح المشتري مناطق ذوات ألوان شتى واختلاف العلماء في حقيقتها.
- ١٥٣..... أشكال المشتري المختلفة.
- ١٥٥..... ذكر بقعة حمراء ترى على سطح المشتري وذكر بعض أحوالها وتحير العلماء في حقيقتها.
- ١٥٦..... أشكال المشتري المختلفة وشكل البقعة الحمراء عليه.
- ١٥٧..... بيان بعد المشتري عن الشمس وعن الأرض.
- ١٥٨..... ذكر مدة دورته حول الشمس وحول المحور.
- ١٥٩..... لكون مادة المشتري غير جامدة تختلف مدد دورة مناطقها حول المحور بسرعة وتفصيل هذا البحث الغريب.
- ١٦١..... شكل يمثل اختلاف مدد الدورات لمناطقها المختلفة.
- ١٦١..... للمشتري اثنا عشر قمراً بل أكثر اكتشف الأربعة منها غاليليو وهناك تفصيل اكتشاف أقماره.
- ١٦٤..... شكل.
- ١٦٥..... قد اكتشف سفينة الفضاء الأمريكية بضعة أقمار للمشتري كانت مستورة من قبل.

١٦٧	.....	فصل في زحل -
١٦٧	.....	ذكر حجم زحل ووزنه وكثافته بالنسبة إلى الأرض -
١٦٩	.....	ذكر قطره -
١٧٠	.....	شكل -
١٧١	.....	بعده عن الشمس -
١٧١	.....	ذكر مدة دورته حول الشمس وحول المحور -
١٧٢	.....	بيان أن حركته المحورية لمناطقها المختلفة متخالفة سرعته وهناك بيان علت ذلك -
١٧٤	.....	تحيط بزحل عند القداماء ثلاث حلقات تزيد جمالاً وهناك تفصيل أحوال كل حلقة -
١٧٦	.....	شكل يمثل حلقات زحل -
١٧٨	.....	شكل آخر لزحل وحلقاته -
١٨٢	.....	شكل -
١٨٣	.....	بيان قطر الحلقة العليا والوسطى والسفلى وبعد كل واحدة عن سطح زحل -
١٨٥	.....	قد اكتشفوا الزحل في العهد القريب ثلاث حلقات أخرى سنة ١٩٦٩ م و تفصيل أحوالها الغريبة -
١٨٦	.....	شكل -
١٨٨	.....	المشهور أن لزحل عشرة أقمار والتحقيق الجديد أن له ثمانية عشر قمراً -
١٨٩	.....	شكل أقمار زحل -
١٩٠	.....	فصل في أورانوس -
١٩٠	.....	أول من اكتشف أورانوس هو هرشل الفلكي وهناك تفصيل قصة إدراكه -
١٩٣	.....	شكل أورانوس -
١٩٦	.....	بعد أورانوس عن الشمس ومدة دورته حول الشمس وحول المحور -
١٩٧	.....	شكل -
١٩٨	.....	ذكر قطره وحجمه ووزنه بالنسبة إلى الأرض -
١٩٩	.....	كان المعروف أن له خمسة أقمار وذكروا يخب اكتشافها -
٢٠٠	.....	شكل أقمار أورانوس -

٢٠٢	.....	قد اكتشفت سفينة فضائية أمريكية مرت بأورانوس قريبة منه سنة ١٩٨٦م أحوالاً غريبة له منها أن له اثني عشر قمراً -
٢٠٣	.....	شكل -
٢٠٥	.....	فصل في نبتون -
٢٠٥	.....	اكتشف نبتون سنة ١٨٤٦م بحساب دقيق -
٢٠٦	.....	تفصيل قصة اكتشافه العجيبة وبيان تعيين موضعه بالحساب الدقيق قبل رؤيته وهذا من عجائب نتائج العقل الإنساني -
٢٠٧	.....	شكل -
٢٠٩	.....	شكل -
٢١١	.....	ذكر قطر أورانوس وحجمه ووزنه بالنسبة إلى الأرض -
٢١٢	.....	ذكر بعد نبتون عن الشمس ومدة دورته حول الشمس وحول المحور -
٢١٣	.....	له قمران وهناك ذكر بعض أحوالهما -
٢١٤	.....	شكل -
٢١٥	.....	ذكر سفينة فضائية أطلقتها أمريكا لمعرفة أحوال السيارات البعيدة و تفصيل تواريخ مرورها بكوكب كوكب -
٢١٧	.....	اكتشفت هذه السفينة لنبتون خمس حلقات وقمرًا ثالثًا -
٢١٨	.....	فصل في بلوتو -
٢١٩	.....	ذكر قصة غريبة في اكتشاف بلوتو وتعيين موضعه بحساب دقيق قبل رؤيته وهذا الحساب من غرائب نتائج العقل الإنساني -
٢٢٠	.....	شكل -
٢٢١	.....	شكل آخر -
٢٢٤	.....	بيان أن العلماء بصدد سيارعاشر -
٢٢٥	.....	ذكر قطر بلوتو ومدة دورته وبعدة عن الشمس -
٢٢٦	.....	له قمر واحد وبيان أحواله -
٢٢٦	.....	ربما يقطع بلوتو مدار نبتون فيدور في داخل مدار نبتون وهذا أو أن ذلك -
٢٢٨	.....	شكل قطع بلوتو مدار نبتون ودخوله في جوفه -
٢٢٩	.....	فصل في الأرض -

..... ٢٢٩	الأرض كرة حسيّة-
..... ٢٣٢	شكل أعظم الجبال ارتفاعًا-
..... ٢٣٣	شكل آخر -
..... ٢٣٤	بيان أعظم الجبال ارتفاعًا وأعمق الهوات البحرية-
..... ٢٣٥	بيان قطر الأرض-
..... ٢٣٦	شكل يمثل كون الأرض مثل البرتقال-
..... ٢٣٧	ذكر قانون لمعرفة محيط الكرة-
..... ٢٣٨	بيان مقدار محيط الأرض ومساحة سطحها-
..... ٢٣٩	بيان مساحة ما فيه الماء وما هو يابس وذكر نسبة اليابس إلى المغمور بالماء-
..... ٢٤٠	بيان قدر المغطى بالجليد وهناك بيان أنّ اليابس يوزع إلى سهول وجبال وتفصيل ذلك وهذا بحث مهم-
..... ٢٤١	شكل يمثل اليابس والمغمور في الماء من سطح الأرض-
..... ٢٤٤	شكل-
..... ٢٤٥	شكل آخر -
..... ٢٤٦	شكل آخر -
..... ٢٤٧	بعد الأرض عن الشمس-
..... ٢٤٩	بيان الأوج والحضيض-
..... ٢٥٠	فصل في الدوائر الأرضية-
..... ٢٥١	ذكر خط الاستواء-
..... ٢٥٢	ذكر خط السرطان-
..... ٢٥٥	ذكر الدائرة القطبية-
..... ٢٥٧	فصل في الدوائر السماوية-
..... ٢٥٨	ذكر دائرة معدل النهار-
..... ٢٥٩	ذكر نجم القطب الشمالي-
..... ٢٦٠	شكل نجم القطب الشمالي-
..... ٢٦١	ذكر دائرة البروج والاعتدال الربيعي والخريفي وتفصيل ذلك-
..... ٢٦٣	شكل البروج-

..... ٢٦٥	قدار زاوية التقاطع بين المعدل ودائرة البروج-
..... ٢٦٧	ذكر أسماء البروج الاثني عشر وبعض أحوالها ونظمها في بيتين-
..... ٢٦٨	شكل البروج-
..... ٢٧٠	فصل في القارات-
..... ٢٧١	قسو اسطح الأرض إلى سبع قارات وهناك بيان أسماءها-
..... ٢٧٢	شكل القارات-
..... ٢٧٤	شكل آخر لبعض القارات-
..... ٢٧٥	جدول سعة كل قارة-
..... ٢٧٦	شكل خارطة العالم-
..... ٢٨٠	شكل آخر لها-
..... ٢٨٧	فصل في أدلة كروية الأرض-
..... ٢٨٨	الدليل الأول على كروية الأرض هو طلوع الشمس والنجوم وغروبها في البلاد الشرقية قبل طلوعها وغروبها في البلاد الغربية-
..... ٢٩١	الدليل الثاني تجربة بعض الناس في نهر-
..... ٢٩٢	شكل تجربة بعض الناس في النهر-
..... ٢٩٥	فصل في عروض البلاد وأطوالها-
..... ٢٩٧	حد عرض البلد وبيان غايته-
..... ٢٩٨	ذكر مبدأ طول البلاد وغايته-
..... ٣٠٠	شكل-
..... ٣٠٠	بيان خطوط العروض والأطوال وبعض أحوالها-
..... ٣٠١	شكل خطوط العرض والطول-
..... ٣٠٤	فصل في قاعدة معرفة العرض-
..... ٣٠٥	ذكر قاعدة لطيفة يعرف بها عرض كل بلد-
..... ٣٠٧	قاعدة أخرى لمعرفة عرض البلاد-
..... ٣١١	فصل في المناطق الخمس-
..... ٣١١	قسو اسطح الأرض إلى خمس مناطق-
..... ٣١٢	الأولى منطقة حارة-



..... ٣١٢	شكل -
..... ٣١٣	ذكر المنطقة الثانية -
..... ٣١٤	المنطقة الثالثة والرابعة -
..... ٣١٥	المنطقة الخامسة -
..... ٣١٦	شكل -
..... ٣١٧	ذكر البلاد والدول الواقعة في المنطقة الأولى -
..... ٣١٨	شكل لخارطة العالم -
..... ٣١٩	شكل آخر -
..... ٣٢٣	ذكر البلاد الواقعة في المنطقة المعتدلة الجنوبية والمنطقة المعتدلة الشمالية -
..... ٣٢٤	شكل -
..... ٣٢٥	شكل آخر -
..... ٣٢٨	فصل في معرفة ارتفاع الشمس -
..... ٣٢٩	تفصيل ارتفاع الشمس وزاوية الارتفاع وغاية هذه الزاوية -
..... ٣٣٠	بيان عمليتين تبني عليهما طريقة معرفة الارتفاع الشمسي -
..... ٣٣١	بيان العمل الأول بنصب المقياس على الأرض -
..... ٣٣٢	العمل الثاني أن ترسم على الورقة مثلثاً قائم الزاوية وتفصيل ذلك ببيان مفيد جداً -
..... ٣٣٤	شكل -
..... ٣٣٦	فصل في معرفة خط نصف النهار وغاية الارتفاع -
..... ٣٣٧	بيان طريق الدائرة الهندية واستنباط النتائج منها ببسط وتفصيل -
..... ٣٤٠	شكل الدائرة الهندية -
..... ٣٤١	بيان فوائد خط نصف النهار في الدائرة الهندية -
..... ٣٤٢	شكل -
..... ٣٤٤	شكل المثلث -
..... ٣٤٥	شكل آخر لمثلث -
..... ٣٤٦	فصل في حركة الأرض -

- ..... ٣٤٧ للأرض حركتان الأولى الحركة السنوية وهناك تفصيل هذه الحركة.
- ..... ٣٤٨ شكلان للحركة الظاهرية والحقيقية.
- ..... ٣٤٩ متوسط سرعة الأرض حول الشمس وهناك تفصيل ذلك.
- ..... ٣٥٠ ذكر حكمة الله الغريبة في حركة الأرض.
- ..... ٣٥١ شكل الفصول الأربعة.
- ..... ٣٥٣ ذكر الحركة اليومية للأرض وقدر سرعتها ومدة دورتها الحقيقية.
- ..... ٣٥٤ بيان أن مدة دورتها المحورية أقل من ٢٤ ساعة بقدر أربع دقائق تقريبا وعلت ذلك.
- ..... ٣٥٦ شكل يمثل الفرق بين اليوم الشمسي واليوم النجسي.
- ..... ٣٥٧ شكل آخر لهذا المقصد.
- ..... ٣٥٨ ذكر اليوم الشمسي واليوم النجسي والفرق بينهما.
- ..... ٣٦١ فصل في نتائج الحركة السنوية للأرض.
- ..... ٣٦٢ ذكر السنة الشمسية وتفصيل بعض أحوالها من السنة الكبيسة.
- ..... ٣٦٣ تحقيق مدة السنة الشمسية حسب بعض الأرصاد وذكر السنة القمرية.
- ..... ٣٦٥ بيان حركة الشمس الظاهرية في البروج وذكر تواريخ بلوغها الانقلابين والاعتدالين.
- ..... ٣٦٦ شكل حركة الشمس الظاهرية في البروج.
- ..... ٣٦٨ أشكال تمثل طول الملوين في التواريخ الأربعة.
- ..... ٣٧٠ ذكر محور الأرض وميله على ملار الأرض وهناك بيان قدر ميله.
- ..... ٣٧٢ شكل.
- ..... ٣٧٣ يتعاقب انحراف قطبي الأرض إلى الشمس وبيان ترتب الفصول الأربعة على هذا الانحراف.
- ..... ٣٧٥ بيان الحالة الأولى لانحراف قطب الأرض إلى الشمس وهناك ذكر الصيف والربيع وكون النهار أطول من الليل.
- ..... ٣٧٧ أشكال تمثل اختلاف طول الملوين.
- ..... ٣٧٨ ذكر الحالة الثانية أي انحراف قطبها الجنوبي إلى الشمس وهناك بيان تحقق الأحوال على عكس الحالة الأولى.

..... ٣٧٩	ذكر الحالة الثالثة حالة انتفاء الانحراف وذكر الربيع -
..... ٣٨٠	شكل -
..... ٣٨١	ذكر الحالة الرابعة وفصل الخريف وتفصيل ذلك -
..... ٣٨٣	شكل -
..... ٣٨٥	فصل في القمر -
..... ٣٨٦	سطح القمر وجبال ووهاد وفوهات وشقوق وذكر عدد ذلك ومقدار ارتفاع بعض الجبال -
..... ٣٨٨	بيان البقع المظلمة في سطح القمر وعلتها -
..... ٣٨٩	شكل -
..... ٣٩٠	شكل آخر لجغرافيا سطح القمر -
..... ٣٩١	شكل آخر لذلك -
..... ٣٩٢	شكل آخر لهذا المقصد -
..... ٣٩٣	ذكر حجم القمر وقطره وجاذبيته بالنسبة إلى الأرض -
..... ٣٩٥	شكل يمثل حجمي الأرض والقمر -
..... ٣٩٦	لاماء على القمر ولا هواء ولذا لا يمكن سماع الصوت هناك -
..... ٣٩٨	بعد القمر عن الأرض -
..... ٣٩٩	مدة دورة القمر حول الأرض وحول المحور وتفصيل ذلك -
..... ٤٠١	يتأخر القمر كل يوم إلى الشرق ٥١ دقيقة تقريبا -
..... ٤٠٢	شكل -
..... ٤٠٤	فصل في اختلاف أوجه القمر -
..... ٤٠٤	يستمد القمر النور من الشمس -
..... ٤٠٥	تفصيل أوجه القمر من المحاق والهلل والبدر ونحو ذلك -
..... ٤٠٦	شكل يمثل دوران القمر حول محوره -
..... ٤٠٩	شكل مظاهر القمر -
..... ٤١٠	ذكر الاستقبال -
..... ٤١١	شكل بعض أوجه القمر -
..... ٤١٢	شكل -

.....٤١٣	فصل في الخسوف والكسوف-
..... ٤١٤	لايتحقق الخسوف والكسوف إلا عند اجتماع القمر والشمس في الرأس
	أو الذنب وتفصيل ذلك-
.....٤١٥	أشكال الخسوف والكسوف-
.....٤١٧	شكل الإكليل الشمسي-
.....٤١٨	بيان خسوف القمر وعلته وحدوثه-
..... ٤٢٠	فصل في المذنبات-
..... ٤٢١	ذكر الفرق الأول والثاني بين المذنب والسيارات التسع-
.....٤٢٢	شكل مدار بعض المذنبات-
..... ٤٢٣	الفرق الثالث بين المذنبات والسيارات التسع-
.....٤٢٤	الفرق الرابع بينهما وذكر مرورا الأرض في ذنب المذنب-
..... ٤٢٥	شكل مذنب-
.....٤٢٦	شكل يمثل دخول الأرض في ذنب المذنب-
..... ٤٢٧	يتألف المذنب من ثلاثة أركان الرأس والقلب والذنب وتفصيل أحوالها-
.....٤٢٩	شكل مذنب-
.....٤٣٠	جسم المذنب يكون صخيا جدا وهناك بيان أقطار رؤوسها وطول أذناها-
.....٤٣١	ذكر مذنب هالي-
..... ٤٣٢	شكل بعض المذنبات-
.....٤٣٣	شكل آخر لبعضها-
..... ٤٣٤	ذكر مذنب إنكي-
..... ٤٣٦	فصل في الشهب والنيازك-
.....٤٣٧	حقيقة الشهب وذكر أحجامها وسرعتها-
..... ٤٣٨	ذكر احتراق الشهب وبعض أحوالها ومبدأ أخذها في الاحتراق-
..... ٤٣٩	شكل بعض الشهب-
..... ٤٤١	احتراقها من بركات كرة الهواء-
.....٤٤٢	شكل بعض الشهب-
..... ٤٤٣	شكل بعض الشهب-

- .....٤٤٤ الشهب بقايا مذنبات تمزقت في الزمان القديم وقيل بقية أجزاء كوكب  
سياريين ملاري المريخ والمشتري -
- .....٤٤٦ فصل في السموات القرآنية -
- .....٤٤٦ السموات سبع وتحمل الزيادة -
- .....٤٤٨ السموات أجرام كبيرة محيطة بالأرض وبالنجوم وذكر الدليل على كونها  
أجرامًا -
- .....٤٤٨ لم يثبت في نص أنّ الكواكب مر كوزة في أثنان السموات كما زعم أرسطو -
- .....٤٤٩ نظرية أرسطو باطلّة وإيضاح ذلك -
- .....٤٥٠ شكل السموات عند فلاسفة اليونان -
- .....٤٥١ السموات عند علماء الإسلام فوق النجوم والسيارات كلها وذكر أدلة ثلاثه  
على ذلك -
- ..... ٤٥٢ الوجه الأول من الدليل رواية ابن عباس رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُمَا -
- ..... ٤٥٢ الوجه الثاني من الأدلة -
- ..... ٤٥٣ شكل السموات حسب رأي فلاسفة اليونان -
- ..... ٤٥٤ شكل آخر لها -
- ..... ٤٥٥ الوجه الثالث من الأدلة مرور السفن الفضائية على القمر والزهرة وغيرها  
من السيارات وهبوطها عليها وإيضاح هذا البحث اللطيف الغريب -
- ..... ٤٥٧ السموات خارجة عن دائرة إدراك التلسكوبات وبعيدة عنها ولذا لم تدرك  
ولن تدرك بالتلسكوبات -

تمت الفهرست



## فهرست مؤلفات الروحاني البازي

أعلى الله درجاته في دار السلام وطيب آثاره

ندرج ههنا مؤلفات المحدثات المفسر الفقيه الرحلة الحجة الشهيد في الآفاق جامع المعقول والمنقول أمير المؤمنين في الحديث العلامة الأوحدي والفهامة اللوذعي الشاعر اللغوي الأديب الشيخ مولانا محمد موسى الروحاني البازي وآثاره العلمية الخالدة. عرّجه الله تعالى رحمة واسعة.

قال الشيخ الروحاني البازي رحمته الله في بعض مؤلفاته: تصانيفي بعضها باللغة العربية وبعضها بلغة الأردو وبعضها بالفارسية وغيرها من اللسان ثم إن بعضها مطبوعة وبعضها غير مطبوعة لعدم تيسر أسباب الطباعة. وبعضها صغار وبعضها كبار وبعضها في عدة مجلدات.

وقد وفقني الله تعالى للتصنيف في جميع الفنون الرائجة قديماً وحديثاً في علماء الإسلام رحمته الله مثل فن علم التفسير وفن أصوله وعلم رواية الحديث وعلم الفقه وأصوله وعلم اللغة العربية والأدب العربي وعلم الصرف وعلم الاشتقاق وعلم النحو وعلم الفروق اللغوية وعلم العروض وعلم القافية وعلم أصول العروض وفي الدعوة الإسلامية والنصائح وعلم المنطق وعلم الطبيعى من الفلسفة وعلم الإلهيات وعلم الهيئة القديمة وعلم الهيئة الحديثة وعلم الأخلاق وعلم العقائد الإسلامية وعلم الفرق المختلفة وعلم الأمور العامة وعلم التاريخ وعلم التجويد وعلم القراءة. ولله الحمد والمنة.

وكذلك درست بتوفيق الله تعالى في المدارس والجامعات كتب أكثر هذه الفنون إلى مدة. ولله الحمد

والمنة. ❁

هذه أسماء نبذة من تصانيف الشيخ البازي رحمته الله في العلوم المختلفة والفنون المتعددة من غير استقصاء

### في علم التفسير

- ١- شرح وتفسير لنحو ثلاثين سورة من آخر القرآن الشريف. هو تفسير مفيد مشتمل على أسرار وعلوم.
- ٢- أزهار السهيل في مجلدات كثيرة تزيد على أربعين مجلداً. هو شرح مبسوط للتفسير المشهور بأنوار التنزيل

للعلامة المحقق البيضاوي.

- ٣- أثمار التكميل مقدمة أزهار التسهيل في مجلدين.
- ٤- كتاب علوم القرآن. بين فيه المصنف البازي رحمته الله أصول التفسير ومبادئه وعلومه الكلية وأتى فيه بمسائل مفيدة مهمة إلى غاية.
- ٥- تفسير آية "قُلْ يُعْبَادِي الَّذِينَ أَسْرَفُوا عَلَى أَنْفُسِهِمْ لَا تَقْنَطُوا مِنْ رَحْمَةِ اللَّهِ" الآية. ذكر فيه المصنف البازي رحمته الله من باب سعة رحمة الله غرائب أسرار وعجائب مكنونة مشتملة عليها هذه الآية نحو سبعين سرّاً وهذه أسرار لطيفة مثيرة لساكن العزفات إلى غرافات نيرات في روضات الجنّات. فتحها الله عز وجل على المصنف وقد خلعت عنها زبر السلف والخلف. ولله الحمد والمنة.
- ٦- كتاب تفسير آيات متفرقة من كتاب الله عز وجل وهو مجموعة خطابات تفسيرية كان المصنف البازي يلقيها على الناس ويذيعها بوساطة الراديوي في باكستان وذلك إلى مدة.
- ٧- كتاب ثبوت النسخ في غير واحد من الأحكام القرآنية والحديثية وحكم النسخ وأسرار ومصالح. رسالة مهمة جداً فيها أسرار النسخ ما خلعت عنها الكتب. كتبها المصنف البازي دمعاً لمطاعن غلام أحمد برويز رئيس طائفة الملاحة المنكرين حجّة الأحاديث النبوية في الأحكام الإسلامية. أبطل فيها المصنف البازي رحمته الله اعتراضات هذا الملحد على الإسلام وعلى حكم النسخ. وذلك بعدما اتفقت مناظرات قلمية وخطابية بين المصنف وبين هذا الملحد غلام أحمد وأتباعه.
- ٨- فتح الله بخصائص الاسم الله. كتاب بدائع كبير في مجلدين ضخمين ذكر فيه المصنف البازي رحمته الله نحو سبع مائة وخمسين من خصائص ومزايا للاسم الله (الجلالة) ظاهريّة وباطنيّة لغويّة وأدبيّة وروحانيّة ونحويّة واشتقاقية وعددية وتفسيرية وتأثيرية. وهو من بدائع كتب الدنيا ما لا نظير له في كتب السلف والخلف ولا يطالع أحد من العلماء أصحاب الذوق السليم والطبع المستقيم إلا وهو يتعجب مما اجتهد المصنف البازي في جمع الأسرار والبدائع.
- ٩- رسالة في تفسير "هدى للمتقين" فيها نحو عشرين جواباً لحل إشكال تخصيص الهداية بالمتقين.
- ١٠- مختصر فتح الله بخصائص الاسم الله.

## في علم الحديث

- ١- شرح حصّة من صحيح مسلم.
- ٢- شرح سنن ابن ماجه.
- ٣- كتاب علوم الحديث. هذا كتاب مفيد مشتمل على مباحث وعلوم من باب أصول الحديث رواية ودراية.
- ٤- رياض السنن شرح السنن والجامع للإمام الترمذي رحمته الله في مجلدات كثيرة.
- ٥- فتح العليم بحل الإشكال العظيم في حديث "كما صليت على إبراهيم". هذا كتاب كبير بدائع لا نظير

له. فتح الله تعالى فيه برحمته وفضله على المصنف البازي أبواباً من العلوم فامستها أيدي العقول وما انتهت إليها عقول العلماء الفحول إلى هذا الزمان. ذكر المصنف في هذا الكتاب لحلّ هذا الإشكال العظيم نحو مائة وتسعين جواباً. قال بعض العلماء الكبار في حق هذا الكتاب: فاسمعنا أن أحداً من علماء السلف والخلف أجاب عن مسألة دينية ومعضلة علمية هذا العدد من الأجوبة بل ولا نصف هذا العدد.

- ٦- أجر الله المجزّل على عمل العبد القليل.
- ٧- كتاب الفرق بين النبي والرسول. هذا كتاب بديع لطيف ذكر فيه المصنف البازي أكثر من ثلاثين فرقاً بين النبي والرسول مع بيان عجائب الغرائب وغرائب العجائب وبلائع الروائع وروائع البلائع من باب علوم متعلقة بحقيقة النبوة وبشأن الأنبياء عليهم الصلاة والسلام. وهذا الكتاب لا نظير له في الكتب.
- ٨- كتاب الدعاء. كتاب كبير نافع مشتمل على أبحاث مهمة لا غنى عنها.
- ٩- النفحة الربانية في كون الأحاديث حجة في القواعد العربية. هذا كتاب كبير أثبت فيه المصنف البازي أن الأحاديث حجة في باب العربية واللغة. وهو من عجائب الكتب.
- ١٠- مختصر فتح العليم.
- ١١- كتاب الأربعين البازية.
- ١٢- الكنز الأعظم في تعيين الاسم الأعظم. كتاب جامع في هذا الموضوع لم تر العيون نظيره في كتب المتقدمين ولم يقف أحد على مثيله في أسفار المتأخرين.
- ١٣- البركات المكيّة في الصلوات النبوية. كتاب بديع مبارك ذكر فيه المصنف البازي أكثر من ثمانمائة اسم محقق من أسماء النبي صلى الله عليه وآله وسلم في صورة الصلوات على خاتم النبيين صلى الله عليه وآله وسلم.
- ١٤- كتاب كبير على حجيّة الأحاديث النبويّة في الأحكام الإسلامية. كتبها المصنف دمعاً مطاعن طائفة الملاحدة المنكرين حجيّة الأحاديث النبويّة في الأحكام الإسلامية.

### في علم أصول الفقه

- ١- شرح التوضيح والتلوّيح. التوضيح والتلوّيح كتاب مغلق دقيق محقق جدّاً في أصول الفقه ويدرس في مدارس الهند وباكستان وأفغانستان وغيرها. وهو كتاب عويص لا يفهم دقائقه وأسراره إلا الآحاد من أكابر الفن فشرحه المصنف البازي شرحاً محققاً وأتى فيه ببلائع النفائس ونفائس البلائع.

### في علم الأدب العربي

- ١- شرح مفصل لديوان أبي الطيّب المتنبّي.
- ٢- شرح آخر مختصر لديوان أبي الطيّب.

- ٣- خصائص اللغة العربية ومنها: ها. هو كتاب ضخيم نفيس لا نظير له في بابة فصل فيه المصنف البازي رحمه الله الفضائل الكلية والحزنية لهذه اللغة المباركة وأتى فيه بلطائف وغرائب وبلائع وروائع تسر الناظرين وتهز أعطاف الكاملين وحق ما قيل: كم ترك الأول للآخر.
- ٤- مرشحات القلم في الفروق. هذا الكتاب مما يحتاج إليه كل عالم ومتعلم لم يصنف في هذا الموضوع أحد قبل ذلك أثبت فيه المصنف البازي علوًا وحقائق الفروق ودقائق الحدود ولطائف التعريفات للمصدر الصريح والمصدر المأول وحاصل المصدر واسم المصدر وعلم المصدر والجنس واسم الجنس وعلم الجنس والجمع واسم الجمع وشبه الجمع والجنس اللغوي والفقهى والعرفى والمنطقى والأصولى ونحو ذلك من المباحث المفيدة إلى غاية.
- ٥- شرح ديوان حسان رضي الله عنه.
- ٦- الطوبى. قصيدة في نظم أسماء الله الحسنى شهيرة طبعت في صورة رسالة مستقلة أكثر من خمس وعشرين مرة استحسناها العوام والخواص واستفادوا منها كثيرًا.
- ٧- الحسنى. قصيدة في نظم أسماء النبي ﷺ طبعت في صورة رسالة منفردة مرارًا.
- ٨- المباحث الممهدة في شرح المقدمة. رسالة نافعة في مباحث لفظ المقدمة الواقع في الخطب.
- ٩- ديوان القصائد. مشتمل على أشعاري وقصائدي.

### في علم النحو

- ١- بُغية الكامل السامعي شرح المحصول والحاصل للملا جامي. هذا شرح مبسوط محتو على مباحث وحقائق متعلّقة بالفعل والحرف والاسم وحدودها وعلاماتها ووقوعها محكومًا عليها وبها وغير ذلك من أبحاث تتعلّق بهذا الموضوع. وهذا كتاب لا نظير له في كتب النحو. فيه بلائع وحقائق خلت عنها كتب السلف والخلف. وكتب بعض كبار العلماء في تقريره: هذا الكتاب غاية العقل في هذا الموضوع. ومن أراد أن يطلع على حقائق الاسم والفعل والحرف فوق هذا وأكثر من هذا فليستح.
- ٢- التعليقات على الفوائد الضيائية للجامي. هذا شرح الكتاب للعلامة ملا جامي. وهو كتاب معروف ومتداول في ديار باكستان والهند وأفغانستان وبنغلاديش وغيرها ويدرس في مدارسها.
- ٣- النجم السعد في مباحث "أثابعد". هذا كتاب مفيد لطيف بيّن فيها المصنف البازي رحمه الله مباحث فصل الخطاب لفظة "أثابعد" وأول قائلها وحكمها الشرعي وإعراؤها وما ينضاف إلى ذلك من المباحث المفيدة وذكر نحو ١٣٣٩٧٤٠ وجهًا وطريقًا. وجوه إعراب وطرق تركيب يحتملها "أثابعد". وهذا من عجائب اللغة العربية فانظر إلى هذه الكلمة المختصرة وإلى هذه الوجوه الكثيرة.
- ٤- لطائف البال في الفروق بين الأهل والآل. هو كتاب صغير حجمًا كبير مغزى نافع جدًا الامثيل له في موضوعه. جمع فيه المصنف البازي فروقًا كثيرة ومباحث ودقائق يجهلها كثير من الناس ويحتاج إليها العلماء.

- ٥- نفحة الرياح في أسرار لفظة سبحانه. رسالة مفيدة مشتتة على أسرار هذه اللفظة.
- ٦- الطريق العادل إلى بغية الكامل.
- ٧- كتاب الدائرة الفريدة. في الكلم التي تكون اسمًا وفعالًا وحرفًا وأحوت قسمين من أقسام الكلمة الثلاثة. ذكر المصنف رحمته الله في هذا الكتاب الذي هو نظير نفسه كلمات تكون اسمًا مرة وحرفًا حينًا وفعالًا مرة أخرى. وهذا من غرائب كتب الدنيا ومما لا مثيل له.
- ٨- رسالة في عمل الاسم الجامد.
- ٩- النهج السهل إلى مباحث الآل والأهل. كتاب نافع لأولى الألباب وسفر رافع لدرجات الطلاب لم تسبح في هذا الموضوع قريحة بمثاله ولم ينسج في هذا المطلوب ناسج على منواله. كتاب فريد جمع أبحاث الأهل والآل ومنها الفروق بين هذه اللفظين التي بلغت أكثر من خمسة وثلاثين فرقًا ومنها الأقاويل في أصل الآل ومنها المباحث والأقوال في محمل آل النبي صلى الله عليه وسلم والمراد بهم وغير ذلك من المباحث المفيدة المهمة جدًا.
- ١٠- رسالة بديعة في حقيقة المشتق.
- ١١- رسالة في حقيقة الفعل.
- ١٢- رسالة في حقيقة الحرف.

### في علم الصرف

- ١- كتاب الصرف. هو كتاب نافع على منوال جديد.
- ٢- التصريف. كتاب دقيق في هذا الفن لا نظير له.
- ٣- كتاب الأبواب وتصريفاتها الصغيرة والكبيرة.

### في علمي العروض والقوافي

- ١- الرياض الناضرة شرح محيط الدائرة.
- ٢- العيون الناضرة إلى الرياض الناضرة. هذا كتاب لطيف ومفيد جدًا مشتمل على أصول هذا الفن وأنواع الشعر وما يتعلق بذلك من البدائع والحقائق الشريفة.
- ٣- كتاب الوافي شرح الكافي. هذا شرح مبسوط للكتاب المشهور بالكافي.

### في اللغة العربية

- ١- كتاب الفروق اللغوية بين الألفاظ العربية هو كتاب نافع جدًا لكل عالم ومتعلم وبغية مشتت في الأدب العربي أوضح فيه المصنف فروق مآت ألفاظ متقاربة معنى.
- ٢- نعم التول في أسرار لفظة القول. كتاب مفيد فصلت فيه أبحاث ومسائل متعلقة بلفظة القول ومادة "ق، و، ل". وأتى فيه المصنف البازي أسرارًا وأثبت بالدلائل أن هذا البناء بحر فحدث عن البحر ولا

حرج.

- ٣- كتاب زيادة المعنى لزيادة المبني. ذكر المصنّف فيه أن زيادة المادة والحروف تدلّ على زيادة المعنى وأتى بشواهد من القرآن والحديث واللغة وأقوال الأئمة.
- ٤- فتح الصمد في نظم أسماء الأسد المعروف بلقب نظم الفقير الروحاني في رثاء الشيخ عبدالحق الحقّاني. هذه قصيدة فريدة لا نظير لها في الماضي قد جمع فيها المصنّف ما ينيف على ستائة من أسماء الأسد وما يتعلق بالأسد وهي في رثاء المحدث الكبير مسند العصر جامع المعقولات والمنقولات شيخ الحديث مولانا عبدالحق رحمته الله مؤسس جامعة دارالعلوم الحقانية ببلدة أكورة ختک.
- ٥- كتاب كبير في أسماء الأسد وما يتعلق بالأسد.
- ٦- رسالت في وضع اللغات.

### في النصائح والدعوة الإسلامية العامة

- ١- تعليم الرفق في طلب الرزق.
- ٢- استعظام الصغائر.
- ٣- تنبيه العقلاء على حقوق النساء.
- ٤- ترغيب المسلمين في الرزق الحلال وطعمة الصالحين.
- ٥- منازل الإسلام.
- ٦- فوائد الاتفاق.
- ٧- عدل الحاكم ورعاية الرعية.
- ٨- جنة القناعة.
- ٩- أحوال القبر وذكر ما فيها عبرة.
- ١٠- الموت وما فيه من الموعظة.
- ١١- من العاقل وما تعريفه وحده.
- ١٢- التوحيد ومقتضاه وثمراته.

### في علم التاريخ

- ١- تحبير الحسب بمعرفة أقسام العرب وطبقات العرب. كتاب مفيد فيه بيان طبقات العرب وتفصيل أقسامهم وما ينضاف إلى ذلك.
- ٢- الصحيفة المبرورة في معرفة الفرق المشهورة. بيّن المصنّف البازي في هذا الكتاب أحوال الفرق في المسلمين وتفصيل مؤسس كل فرقة.
- ٣- مرآة النّجباء في تاريخ الأنبياء. هذا كتاب تاريخي مشتمل على أهم واقعات الأنبياء وتواريخهم



- ٤- التحقيق في الزنديق. رسالة لطيفة فيها تفصيل تعريف الزنديق وتحقيق لفظه وبيان مصداقه من الفرق الباطلة وحقق فيه المصنف البازي رحمته الله مستدلاً بالكتاب والسنة وأقوال الأئمة الكبار أن الفرق القاديانية أتباع المتنبي غلاماً أحمد الكتاب الدجال من الزنادقة وأنه لا يجوز إبقاؤهم في الدول الإسلامية بأخذ الحزبية عنهم بل يجب قتلهم.
- ٥- عبرة السائس بأحوال ملوك فارس. فصل المصنف البازي رحمته الله فيه تراجم ملوك فارس حسب ترتيب تملكهم وأحوال طبقتي ملوكهم الكينية والساسانية وما آل إليه أمرهم وفي ذلك عبرة للمعتبرين.
- ٦- غاية الطلب في أسواق العرب. كتاب أدبي تاريخي ذكر فيه المصنف البازي تواريخ الأسواق المشهورة في العرب وما يتعلق بذلك الموضوع من حقائق أدبية.
- ٧- إعلام الكرام بأحوال الملائكة العظام. بلغة أردو.
- ٨- تراجم شارحي تفسير البيضاوي ومُحشيه.
- ٩- الطاحون في أحوال الطاعون.
- ١٠- النظرة إلى الفترة. كتاب صغير مهم تاريخي في مصاديق زمن الفترة وأقسامها بأحكامها وما يتعلق بهذا الموضوع.
- ١١- تاريخ العلماء والأعيان.
- ١٢- ترجمة سلمان الفارسي رحمته الله.
- ١٣- توجيهات علمية لأنوار مقبرة سلمان الفارسي رحمته الله. كتاب بدیع بین فيه المصنف رحمته الله نحو ثلاثين توجيهاً علمياً لأنوار قبر سلمان الفارسي رحمته الله.

### في علم المنطق

- ١- شكر الله على شرح حمد الله للسنديلي. كتاب حمد الله شرح سلم العلوم للشيخ العلامة حمد الله السنديلي كتاب كبير مغلق دقيق محقق جداً في المنطق وهو ما يقرأ ويدرس في مدارس الهند وباكستان وأفغانستان وغيرها لازماً ولا يفهم دقائقه وأسراره إلا بعض أكابر الفن والمصنف البازي رحمته الله شهرة في حل هذا الكتاب فشرحه شرحاً محققاً وأتى فيه ببلائع.
- ٢- التعليقات على شرح القاضي مبارك لسلام العلوم. كتاب القاضي مبارك كتاب نهائي في المنطق وأشهر كتاب في هذا الفن قد اشتهر بين العلماء والطلبة بأنه عويص وعسير فما لأجل العبارات الدقيقة الجامعة للأسرار العلمية وأنه لا يقدر على تدريسها وفهمها إلا القليل حتى قيل في حقه: كاد أن يكون مجملًا مبهماً. وهذا الكتاب يدرس في مدارسنا وجامعاتنا فشرحه المصنف البازي شرحاً مبسوطاً وسهلاً فهمه للعلماء والطلبة.

- ٣- التعليقات على سلم العلوم.
- ٤- التعليقات على شرح ميرزا هدا على ملاجلال.
- ٥- الثمرات الإلهامية لاختلاف أهل المنطق والعربية في أن حكم الشرطية هل هو بين المقدم والتالي أو هو في التالي. بين المصنف البازي ثمرات ونتائج اختلاف الفريقين المذكورين في محل القضية الشرطية هل هو فيما بين الشرط والجزاء أو في الجزء فقط وفتح على ذلك غير واحد من أدق مسائل الحنفية والشافعية وغير ذلك من الأسرار وهو كتاب عويص لا يفهم إلا الأحاد من أكابر الفن ولا نظير له.
- ٦- شرح مبحث الوجود الرباطي من كتاب حمد الله (باللغة العربية).
- ٧- شرح بحث الوجود الرباطي من كتاب حمد الله (بلغة الأردو).
- ٨- التحقيقات العلمية في نفي الاختلاف في محل نسبة القضية الشرطية بين علماء المنطق وعلماء العربية. هذا كتاب لا نظير له عويص لا يفهم إلا بعض الأفاضل الماهرين في المعقول والمنقول حقق فيه المصنف البازي أن هذا الاختلاف وإن كان مشهوراً مسماً لكن الحق أنه لا خلاف بين هاتين الطائفتين وأن محل النسبة إنما هو بين الشرط والجزاء عند كلا الفريقين أهل المنطق وأهل العربية وأيد المصنف مدعاه هذا بإيراد حوالا كتب النحو وذكر أقوال أئمة النحو وحقق ما لا يقدر عليه إلا من كان ذا مطالعة وسعة جداً.

### في الطبيعيات والإلهيات من الفلسفة

- ١- تعليقات على كتاب صدر اشرح هداية الحكمة للعلامة الصدر الشيرازي.
- ٢- تعليقات على كتاب ميرزا هدا شرح الأمور العامة.

### في علم الفلك القديم اليوناني البطليموسي

- ١- شرح التصريح على التصريح. هذا شرح جامع مبسوط لكتاب التصريح المشهور المتداول في مدارس الهند وباكستان وأفغانستان وغيرها.
- ٢- التعليقات على شرح الجغميني. هذه التعليقات جامعة لمسائل علم الفلك القديم مع ذكر مسائل الفلك الحديث بالاختصار. وكتاب شرح الجغميني متداول في دروس مدارسنا.
- ٣- نيل البصيرة في نسبة سبع عرض الشعيرة. فضل المصنف البازي رحمته الله في هذا الكتاب العجيب مسائل مشككة ومباحث مغلقة منها أن الجبال هل تضر في الكروية الحسية للأرض أم لا، بحث فيه المصنف على تعيين أعظم الجبال ارتفاعاً في الزمان الحاضر وفي العهد القديم ثم بين نسبة أعظم الجبال ارتفاعاً إلى قطر الأرض بياناً شافياً.
- ٤- كتاب أبعاد السيارات والثواب وأحجامهن حسبما اقتضاه علم الفلك القديم البطليموسي.
- ٥- كتاب وجوه تقسيم الفلاسفة للدائرة ٣٦٠ جزء قد أجمع الفلاسفة منذ أقدم الأعصار على تقسيم

الدائرة إلى ثلاثمائة وستين درجة ولا يدري الفضلاء فضلاً عن الطلبة تفصيل وجوه ذلك. فذاكر المصنف البازي في هذا الكتاب الذي هو نظير نفسه وجوهاً كثيرة غريبة بديعة قد شرح الله تعالى لها صدارة وتفرد بها حيث لم يخطر إلى الآن هذه الوجوه على قلب أحد من العلماء.

### في علم الفلك الحديث الكوبرنيكسي

- ١- الهيئة الكبرى. كتاب كبير مفصل.
- ٢- سماء الفكرى شرح الهيئة الكبرى. هذا شرح لطيف مفيد جداً صنف المصنف الروحاني البازي رحمه الله هذا المتن الهيئة الكبرى بإشارة جمع من أكابر العلماء وأماثل الفضلاء ثم شرحه أيضاً بطلبهم وإشارتهم.
- ٣- الشرح الكبير للهيئة الكبرى.
- ٤- كتاب الهيئة الكبيرة. كتاب كبير جامع لمسائل الفن لا نظير له.
- ٥- أين محل السماوات السبع. هذا كتاب نفيس فهم لم يصنف أحد قبل هذا في هذا الموضوع. صنفه المصنف البازي لدفع مطاعن المتنورين والفجرة حيث زعموا أن ببيان الإسلام صار متزلزلاً وقصرة أصبح خاوياً، إذ بطلت عقيدة السماوات السبع القرآنية لأجل إطلاق السفن الفضائية والصواريخ إلى القمر وإلى الزهرة وغير ذلك من السيارات فدامغ المصنف في هذا الكتاب العظيم مطاعنهم بأدلة مقنعة وأثبت أن هذه الأسفار الفضائية تؤيد الإسلام وأصوله وأنها لا تصادم السماوات القرآنية.
- ٦- هل للسماوات أبواب (باللغة العربي).
- ٧- هل للسماوات أبواب (بلغة الأردو).
- ٨- هل الكواكب والنجوم متحركة بذاتها (باللغة العربي).
- ٩- هل للنجوم حركة ذاتية (بلغة الأردو).
- ١٠- كتاب السدم والمجرات وميلاد النجوم والسيارات (باللغة العربي).
- ١١- هل السماء والفلك مترادفان (باللغة العربي).
- ١٢- السماء غير الفلك شرعاً (بلغة الأردو). حقق المصنف في هذين الكتابين اللطيفين البديعين أن السماء تغاير الفلك شرعاً وأن السماء فوق الفلك وأن النجوم واقعة في أفلاك لافي أنحان السماوات. واستدل في ذلك بنصوص إسلامية كثيرة وبأقوال كبار علماء علم الفلك الجديدي وبأقوال أئمة الإسلام.
- ١٣- عمر العالم وقيام القيامة عند علماء الفلك وعلماء الإسلام (بلغة الأردو).
- ١٤- الفلكيات الجديدة. من عجائب كتب الفن كتاب جامع لأصول هذا الفن لا نظير له، ولكونه جامعاً متفرداً في موضوعه وأسلوب بيانه قرر علماء دولتنا في نصاب كتب المدارس والجامعات وجعلوا تدريسهم لازماً في جميع الجامعات والمدارس.
- ١٥- كتاب أسرار تقرر الشهور والسنين القمرية في الإسلام.

- ١٦- كتاب شرح حديث "أن النبي ﷺ كان يصلي العشاء لسقوط القمر ليلة ثالثة".
- ١٧- التقاويم المختلفة وتواريخها وأحوال مبادئها وتفاصيل ذلك.
- ١٨- أين مواقع النجوم هل هي في أثناب السموات أو تحتهن عند علماء الإسلام وعند أصحاب الفلسفة الجديدة.
- ١٩- قدر المدة من الفجر إلى طلوع الشمس. هذا كتاب دقيق لا يفهم إلا المهرة. ألفه المصنف عند تحكيم أكابر العلماء إياه في هذه المسئلة الكثيرة الاختلاف وقد اختلف العلماء والعوام في هذه المسئلة كثيراً حتى أفضى الأمر إلى الجدل والقتال وذلك إلى عدة سنين فجعلوا المصنف البازي حكماً والقسموا منه أن يحقق الحق والصواب فكتب المصنف هذا الكتاب وأوضح فيه الحسابات الدقيقة لسير الشمس فاستحسن العلماء هذا الكتاب جداً واعتقدوا صحته فافهموا على وفق ما حقق المصنف وارتفع النزاع واضمحل الباطل.
- ٢٠- هل السموات القرآنية أجسام صلبة أو هي عبارة عن طبقات فضائية غير مجسمة. هذا كتاب مهم وبديع جداً.
- ٢١- هل الأرض متحركة؟ هذا كتاب مفيد جداً جمع فيه المصنف البازي أقوال علماء الإسلام وآراء الفلاسفة من القدماء والمحدثين مما يتعلق بهذا الموضوع.
- ٢٢- كتاب عيد الفطر وسير القمر. فيه أبحاث جديدة مفيدة مهمة مثل بحث المطالع وتقدم عيد مكة على عيد باكستان بيوم أو يومين. كتبها المصنف البازي رحمه الله دمغاً لمطالع المتنورين الملحدان على علماء الدين بأهم لا يعرفون العلوم الجديدة.
- ٢٣- القمر في الإسلام والهيئة الجديدة والقديمة.
- ٢٤- قصة النجوم. هو كتاب ضخيم.
- ٢٥- كتاب الهيئة الحديثة. كتاب كبير جامع للمسائل والأبحاث. أول كتاب ألف باللغة العربية في هذا الفن في ديار الهند وإيران وأفغانستان وباكستان وغيرها ومع هذا هو أول كتاب صنفه المصنف البازي رحمه الله في هذا الفن.
- ٢٦- شرح الهيئة الحديثة (بلغة الأردو).
- ٢٧- الهيئة الوسطى (باللغة العربية).
- ٢٨- النجوم النشطة شرح الهيئة الوسطى (بلغة الأردو).
- ٢٩- الهيئة الصغرى (باللغة العربية).
- ٣٠- مدار البشرى شرح الهيئة الصغرى (بلغة الأردو).
- ٣١- ميزان الهيئة.

### في الموضوعات المتفرقة

- ١- كتاب أسرار الإسماء إلى بيت المقدس قبل العروج إلى السماء. هذا كتاب لطيف جامع لكثير من الحكم والأسرار في الإسماء إلى بيت المقدس.
- ٢- الخواص العلمية للاسمين محمد وأحمد اسمي نبينا ﷺ.
- ٣- كتاب الحكمة في حفظ الله الكعبة من أصحاب الفيل دون غيرهم. ذكر المصنف البازي رحمه الله في هذا الكتاب الصغير أسراراً وحكماً مخفية في حفظ الله تعالى بيت الله من أصحاب الفيل دون غيرهم من أصحاب الحجاج الظالم ومن الملاحدة الباطنية. وهذه الأسرار لا توجد في الكتب. صنفه البازي باقتراح بعض أكابر العلماء.
- ٤- كتاب الحكايات الحكمية.
- ٥- فردوس الفوائد. كتاب كبير في عدة مجلدات.

# فتح اللہ

بمختصر لایا گیا ہے

تصنیف

محدث اعظم، مفسر کبیر، مصنف انجمن، ترمذی وقت حضرت مولانا محمد موسیٰ روحانی باری  
طی اللہ آثارہ و اعلیٰ درجات فی دار السلام

## علم و درایت کے جہاں میں روشنی کا ایک جگمگا تا مینار

بزبان عربی یہ گراں مایہ اور عظیم النظر کتاب معبود حقیقی کے اسم ذاتی یعنی لفظ ”اللہ“ کے ساڑھے سات سو سے زائد عجیب و لطیف علمی اسرار و رموز اور حقائق و معارف پر حاوی ہے جن کے مطالعے سے اللہ تعالیٰ کی ذات کی عظمت و ہیبت کا احساس اور اس کے علم کی جامعیت دلوں میں جاگزیں ہوتی ہے۔

ایک ایسا موضوع جس پر آج تک کسی نے قلم نہیں اٹھایا

اس معرکہ الآراء و محیر العقول کتاب کو دیکھ کر مکہ مکرمہ کے بعض اولیاء اللہ و اہل کشف فرمانے لگے کہ یہ عظیم القدر کتاب اللہ تعالیٰ کے خصوصی فضل و کرم اور الہام سے لکھی گئی ہے اور اگر دو ہزار علماء کبار بھی جمع ہو جائیں تو ایسی بصیرت افروز و دقیق کتاب نہیں لکھ سکتے۔



# فتح العلم

بجل إشكال التشبيه العظيم  
في حديث: ”كما صليت على إبراهيم“

لإمام المحدثين نجم المفسرين زبدة المحققين  
العلامة الشيخ مولانا محمد موسى الزحاني البازي  
رحمة الله تعالى وأعلى درجاته في دار السلام

## الهامی علوم کا درخشندہ و جگمگاتا سرمایہ

درودِ ابراہیمی میں ”کما صلیت علی ابراہیم“ کے الفاظ میں دی گئی تشبیہ میں یہ مغلط اشکال ہے کہ حسب قانون مشبہ بہ افضل ہوتا ہے جس سے یہ لازم آتا ہے کہ ابراہیم علیہ السلام خاتم النبیین ﷺ سے افضل ہیں۔ بہت سے قدیم و مشہور مناظروں میں غیر مسلمین، مسلمانوں پر یہ اعتراض کرتے تھے۔ اس کتاب میں بزبان عربی اس اشکال کے تقریباً ایک سو نوے (۱۹۰) محقق، دقیق، الہامی جوابات مؤلف نے ذکر کیے ہیں۔ اس کتاب کو دیکھ کر جامعہ ازہر (مصر) کے شیخ اکبر جناب عبدالحلیم محمود و رطہ حیرت میں پڑ گئے اور فرمایا ”اولادِ آدم میں ہم نے آج تک کسی علمی یا فنی مسئلے کے اس قدر کثیر جوابات دیکھے ہیں اور نہ سنے ہیں۔“

حکومت پاکستان سے ایوارڈ یافتہ کتاب

# الکُنْ الْعَظَمَ

## تَعْيِينَ الْإِسْمِ الْأَعْظَمِ

تصنيف

محدث اعظم، مفسر کبیر، مصنف اخسم، ترمذی وقت حضرت مولانا محمد موسیٰ روحانی باری  
طیبة اللہ انارہ و اعلیٰ درجات فی دارالسلام

### انتہائی گراں مایہ اور فقید المثل علمی خزانہ

- اسم اعظم سے کیا مراد ہے؟
- کیا واقعی اسم اعظم کے ذریعے ہر دعا قبول ہو جاتی ہے؟
- رسول اللہ ﷺ نے اسم اعظم کو جاننے کے باوجود مشکل ترین حالات میں بھی اس کے ذریعے دعا کیوں نہ مانگی؟
- اولیاء کرام بھی اسم اعظم جانتے ہیں یا نہیں؟
- ہر مسلمان اسم اعظم جاننے کا مشتاق ہے۔ کتاب ہذا میں بزبان عربی ان تمام سوالات کے جوابات کے علاوہ اسم اعظم کے بارے میں وارد ہونے والی تمام احادیث و روایات مذکور ہیں۔ نیز اسم اعظم کے بارے میں علماء کرام، ائمہ، عظام اور بزرگان دین کی کتب میں موجود تمام اقوال کو ذکر کیا گیا ہے۔ ان اقوال کی تعداد تریسٹھ (۶۳) تک پہنچتی ہے۔

- مزید براں اس شاہکار کتاب میں امت محمدیہ اور سابقہ امتوں کے بزرگوں کے ساتھ اسم اعظم کے سلسلے میں پیش آنے والے بہت سے عجیب و غریب، حیران کن اور ایمان افروز واقعات بھی درج کیے گئے ہیں۔

انحویٰ نظام کامل فی طعام

# بُعْیَةُ الْكَامِلِ السَّحْلِ

شرح

## المَحْصُولُ الْخَاصُّ لِلْجَمْعِ

مع حاشیہ

الطریق العادل إلی بُعْیَةِ الْكَامِلِ

تصنیف

محدث اعظم ہفتہ کبیر مصنف انجمن، ترمذی وقت حضرت مولانا محمد موسیٰ روحانی بازی  
طی اللہ آثارہ و اعلیٰ درجات فی دار السلام

محدث اعظم حضرت مولانا محمد موسیٰ روحانی بازی رحمہ اللہ تعالیٰ کی پہلی تصنیف  
جو کہ علم نحو کی مشہور و معروف کتاب شرح جامی کی مشکل ترین بحث ”حاصل  
محصول“ کی محقق، بسیط اور سہل شرح ہے۔

علم نحو کا عظیم الشان اور گرانقدر سرمایہ

اس کتاب کی جامعیت و علمیت کا اندازہ حضرت مولانا شمس الحق  
افغانیؒ کے ان الفاظ سے لگایا جاسکتا ہے انہوں نے فرمایا ”میں نے آج  
تک اسم و فعل و حرف سے متعلق اس قدر جامع و مکمل تحقیقات عرب و عجم کی  
کسی کتاب میں نہیں دیکھیں۔ اس کتاب نے میرے علم میں بے انتہا اضافہ  
کیا۔“ نظر ثانی کے بعد مصنف رحمہ اللہ تعالیٰ نے اس کتاب میں مزید  
علمی دقائق و قیمتی ابحاث کا اضافہ کیا ہے جس سے اس کتاب کی  
ضخامت دو گنی ہو کر تقریباً پانچ صد صفحات تک پہنچ گئی ہے۔

# فَتْحُ الصَّمَدِ

بنظم

## اَسْمَاءِ الْاَسَدِ

المعروف بلقب

نَظْمُ الْفَقِيرِ الرُّوحَانِيِّ فِي  
رِثَاءِ الشَّيْخِ عَبْدِ الْحَقِّ الْحَقَّانِيِّ

علماء، فضلاء اور ادب عربی کے شائقین کیلئے نابغہ روزگار سرمایہ

محدث اعظم، مفسر کبیر، سراج العلماء، امام الاولیاء، ترمذی وقت حضرت مولانا محمد موسیٰ روحانی بازی رحمہ اللہ تعالیٰ کا تصنیف کردہ معرکتہ الآراء عربی مرثیہ جسے دیکھ کر علماء عرب بھی ورطہ حیرت میں پڑ گئے۔ ایک ایسا قصیدہ جس کی مثال تاریخ میں نہیں ملتی۔ اس بے نظیر و بے مثال قصیدہ میں عربی زبان میں شیر کے چھ سو (۶۰۰) سے زائد اسماء کو جمع کر کے تقریباً دو سو (۲۰۰) اشعار کی صورت میں منظوم کیا گیا ہے جس سے نہ صرف عربی زبان کی وسعت اور خصائص و فضائل کا پتہ چلتا ہے بلکہ حضرت شیخ رحمہ اللہ تعالیٰ کی علمی وسعت و عربی زبان میں مہارت تامہ کا اندازہ بھی ہوتا ہے۔ حضرت شیخ رحمہ اللہ تعالیٰ نے یہ قصیدہ اپنے استاد شیخ المشائخ شیخ الحدیث حضرت مولانا عبدالحق رحمہ اللہ تعالیٰ کی رثاء میں تحریر فرمایا۔ تعلیم فائدہ و تسہیل فہم کیلئے مصنف نے قصیدے کے ساتھ اس کا اردو ترجمہ بھی کیا ہے اور حواشی بھی تحریر فرمائے ہیں۔

# النَّهْجُ السَّهْلُ

إِلَى

## مَبَاحِثِ الْأَلِ وَالْأَهْلِ

تصنيف

مُحَدَّثٌ عَظِيمٌ، مُفَسِّرٌ كَبِيرٌ، مُصَنِّفٌ اِفْتِسَمَ، تَرْمِذِيٌّ وَقْتُ حَضَرَتِ الْإِمَامِ مُحَمَّدٍ مُوسَى رُوحَانِي بَازِي  
طِبِّ الشَّامَةِ وَأَعْلَى دَرَجَاتِهِ فِي دَارِ السَّلَامِ

انتہائی جامع، محقق اور عظیم الشان علمی خزانہ

- بزبان عربی تقریباً چار صد صفحات پر مشتمل عجیب و بدیع کتاب۔
- لفظ ”آل“ و ”اہل“ سے متعلق انتہائی جامع اور کامل ابحاث۔
- ”آل“ و ”اہل“ کے درمیان ۳۸ لطیف و دقیق فروق کی تشریح و توضیح۔
- ”آل نبی“ سے کون لوگ مراد ہیں؟
- آل نبی کے مصداق میں ائمہ اسلام کے ۱۵ اقوال کی تفصیل۔
- اہل تشیع کے متعدد پیچیدہ اعتراضات کے دقیق جوابات۔
- جدید علمی مباحث و فنی دقائق جو دیگر کتب سلف و خلف میں نہ ملیں گے۔
- مزید برآں آج تک اسلاف کی تمام کتابوں میں لفظ ”آل“ کے صرف دو ماخذ مذکور ہیں مگر اس کتاب میں لفظ ”آل“ کے ۱۷ عجیب و غریب ماخذ کی توضیح مع ادلہ ہے جو مصنف رحمہ اللہ تعالیٰ کے علمی مرتبے کا ایک چھوٹا سا نمونہ ہے۔

# النَّجْمُ السَّعْدُ

فِي مَبَاحِثِ

## أَمَّا بَعْدُ

ایک مختصر لفظ یعنی ”أما بعد“ پر محدث اعظم، فقیہ افہم، امام العصر، حضرت مولانا محمد موسیٰ روحانی بازی طیب اللہ آثارہ کی تحریر کردہ ایک عظیم اور منفرد کتاب۔

بلند علمی ذوق رکھنے والوں کیلئے ایک منفرد، شاہکار اور گراں قدر علمی ذخیرہ

کتاب میں شامل چند اہم مباحث کی تفصیل۔

◀ ”أما بعد“ کا شرعی حکم کیا ہے؟

◀ سب سے پہلے لفظ ”أما بعد“ کس نے استعمال کیا؟

◀ ”أما بعد“ کن مواقع میں ذکر کیا جاتا ہے؟

◀ ”أما بعد“ کی اصل کیا ہے اور اس کا کیا معنی ہے؟

◀ ”أما بعد“ سے متعلق تمام ابحاث و تحقیقات۔

◀ نیز کتاب ہذا میں حضرت شیخ المشائخ رحمہ اللہ تعالیٰ نے لفظ ”أما بعد“ کی نحوی

ترکیب میں تیرہ لاکھ انتالیس ہزار سات سو چالیس (۱۳۳۹۷۲۰) وجوہ اعراب ذکر کی ہیں

اور ان کی تشریح کی ہے۔ ایک مختصر سے لفظ کی اس قدر نحوی ترکیب پڑھ کر عقل دنگ رہ جاتی

ہے اور انسان بے اختیار عربی زبان کو سیدالاسنہ اور مصنف کو سید المصنفین کہنے پر مجبور ہو جاتا ہے۔

◀ مزید برآں اس کتاب میں بہت سی ایسی دقیق ابحاث، علمی مسائل اور فنی غرائب

کی تفصیل ہے جن کے حصول کیلئے علمی ذوق و شوق رکھنے والے حضرات بیتاب رہتے ہیں۔



# رِیاضُ السُّنَنِ

## شَرْحُ السُّنَنِ لِلْإِمَامِ التِّرْمِذِيِّ

مُحَدِّثِ الْعِظَمِ، مُفَسِّرِ كَبِيرِ مُصَنِّفِ الْخَمْسِ، تِرْمِذِيِّ وَقْتُ

حَضْرَتِ مَوْلَانَا مُحَمَّدِ مُوسَى رُوحَانِي بَازِي

طَيِّبُ النَّاسِ أَثَرُهُ وَأَعْلَى دَرَجَاتِهِ فِي دَارِ السَّلَامِ

سنن ترمذی کی بزبانِ اردو عظیم الشان شرح

محذثِ اعظم حضرت مولانا محمد موسیٰ روحانی بازی رحمہ اللہ تعالیٰ کی  
تصنیفِ لطیف۔ عرصہ دراز سے علماء و خواص اس کتاب کی  
اشاعت کا مطالبہ کر رہے تھے۔ علم و حکمت کے بے بہا موتیوں  
سے لبریز ایک عظیم علمی شاہکار۔ اب تک صرف جلد ثانی زیور طبع  
سے آراستہ ہوئی ہے۔

# البرکات المکیة

## فی الصلوات النبویة

امیر المؤمنین فی الحدیث شیخ المشائخ حضرت مولانا محمد موسیٰ روحانی بازی طیب اللہ آثارہ  
کی تصنیف کردہ انتہائی مبارک اور پرتاثر کتاب۔

وطائف پڑھنے والوں کیلئے بیش بہا اور نادر خزانہ

حیرت انگیز تاثیر کی حامل درود شریف کی عجیب و غریب کتاب جو عوام و خواص میں بے انتہاء مقبول ہے۔ اس کتاب میں حضرت شیخ رحمہ اللہ تعالیٰ نے رسول اللہ ﷺ کے آٹھ سو (۸۰۰) سے زائد اسماء کو احادیث کی مستند کتب سے انتہائی تحقیق کے بعد درود شریف کی شکل میں یکجا کیا ہے۔ کتاب کی ابتداء میں درود شریف کے فضائل اور کتاب پڑھنے کا طریقہ تفصیلاً درج ہے۔ حضرت محدث اعظمؒ خود فرمایا کرتے تھے کہ مجھے بیشمار لوگوں نے بتلایا ہے کہ اس کتاب کے گھر میں پہنچتے ہی انہوں نے قلیل مدت میں اس کتاب کے عجیب و واضح فوائد محسوس کیے اور ان کی تمام مشکلات حل ہوئیں۔ وفات کے بعد ان کے ایک شاگرد نے خواب میں دیکھا کہ روضہ رسول ﷺ کی جالی کا دروازہ کھلا اور اندر سے حضرت شیخ رحمہ اللہ تعالیٰ انتہائی خوشی کی حالت میں مسکراتے ہوئے باہر تشریف لائے۔ شاگرد نے آگے بڑھ کر سلام کیا اور عرض کیا کہ استاذی آپ کی قبر مبارک سے جنت کی خوشبو آ رہی ہے اس کی کیا وجہ ہے؟ تو حضرت محدث اعظم رحمہ اللہ تعالیٰ نے مسکراتے ہوئے جواب دیا کہ کیا آپ کو معلوم نہیں کہ میری کتاب ”برکات مکیہ“ کو بارگاہ نبوی ﷺ میں شرف قبولیت حاصل ہوا ہے اسی لئے میری قبر سے جنتی خوشبو آ رہی ہے۔

مَقْدِمَةُ شَرْحِ الْبَيْضَاوَى

المُسَمَّاةُ

اِمْتَارَ التَّكْمِيلِ

لِمَا فِي

اِخْوَالِ التَّنْزِيلِ

تَصْنِيفِ

مُحَدَّثِ عَظِيمِ مُفَسِّرِ كَبِيرِ مُصَنِّفِ اِخْتِسَامِ، تَرْمِذِي وَقْتُ حَضَرَتِ مَوْلَانَا مُحَمَّدِ مُوسَى رُوْحَانِي بَا زِي  
مِلَّةِ اَللّٰهِ سَلَامُهُ وَاَعْلَى دَرَجَاتِهِ فِي دَارِ اِسْلَامِ

عجیب و غریب نکات کی حامل کتاب

جو دراصل تفسیر بیضاوی کی شرح ازہار التسهيل کا دو جلدوں پر مشتمل  
مقدمہ ہے (ازہار التسهيل تقریباً ۵۰ جلدوں پر مشتمل ہے)۔

اپنی اہمیت کی منفرد کتاب

جس میں تفسیر بیضاوی میں مذکور شعراء کے تراجم کے علاوہ تراجم  
محدثین، تراجم قراء و رواة قراء، تاریخ بلاد، احوال حیوانات، احوال  
ملوک، فرق اسلامیہ اور ان کے عقائد کی توضیح، تاریخ انبیاء علیہم  
السلام، احوال قبائل، اصول تفسیریہ، مسائل ادبیہ، تفصیل شروح و  
حواشی تفسیر بیضاوی اور دیگر فوائد عظیمہ حروف تہجی کی ترتیب سے درج  
کئے گئے ہیں۔ گویا یہ کتاب ایک اچھوتا، مختصر انسائیکلو پیڈیا ہے۔

# گلستانِ قناعت

مسمیٰ بہ

## جَنَّةُ الْقَنَاعَةِ

محدثِ اعظم، مفسرِ کبیر، شیخ المشائخ، ترمذی وقت  
شیخ الحدیث و التفسیر حضرت مولانا محمد موسیٰ روحانی بازی  
رحمہ اللہ تعالیٰ کی ایک انتہائی مفید و محقق تصنیف

قناعت سے متعلق آیاتِ قرآنیہ، احادیثِ مرفوعہ و موقوفہ، اقوالِ صالحین،  
مواعظِ عارفین، حکایاتِ متقین، کراماتِ اولیاء اور واقعاتِ ائمہ کرام کا  
نہایت مفید، روح پرور اور ایمان افروز ذخیرہ و گنجینہ

تقریباً چھ صد صفحات پر مشتمل ایک انتہائی عجیب و بدیع کتاب جو علمی تحقیقات کے ساتھ ساتھ  
اصلاحی، تبلیغی، اخلاقی مواعظ و نصائح پر مشتمل ہے۔ یہ کتاب دراصل اہل علم کے ایک  
استفتاء کا محققانہ، واعظانہ، حکیمانہ عارفانہ مفصل جواب ہے۔ اہل علم و دانش کے  
ساتھ ساتھ عوام بھی اس کتاب سے پوری طرح استفادہ کر سکتے ہیں۔

کتاب ہذا میں حرصِ دنیا، ترکِ قناعت اور حبِ دنیا کے تباہ کن نتائج کی تحقیق و تفصیل  
پیش کی گئی ہے مزید برآں یہ کتاب زہد و قناعت کے علمی، اصلاحی، دنیوی و اخروی،  
اخلاقی، ظاہری و باطنی فوائد و برکات اور ثمرات کی ایمان افزا تفصیلات پر بھی مشتمل  
ہے۔ تکمیلِ افادہ کی خاطر کثرت سے مفید و رقت انگیز اشعار بھی ذکر کیے گئے ہیں۔

حکومت پاکستان سے ایوارڈ یافتہ کتاب

# فلکیاتِ جدیدہ

## و سیر القمر و عید الفطر

تصنیف محدثِ اعظم، مفتی کبیر، مصنفِ افسس، ترمذی وقت حضرت مولانا محمد موسیٰ روحانی باری  
طیبات اللہ آثارہ و اعلیٰ درجہ میں دارالسلام

### علمِ فلکیات پر اردو زبان میں اپنی نوعیت کی منفرد کتاب

ستارے کیسے وجود میں آئے؟ سیارے اور ستارے میں کیا فرق ہے؟ ستاروں کی تعداد کتنی ہے؟ نظامِ شمسی کی پیدائش کیسے ہوئی؟ سیاروں کی دائمی گردش کا راز کیا ہے؟ کیا سماء اور فلک ایک شے ہیں؟ کیا ستارے آسمانوں میں پھنسے ہوئے ہیں یا ان سے نیچے ہیں؟ تقویم کسے کہتے ہیں؟ ہیئت کے بارے میں قدیم نظریات کیا ہیں؟ ہیئتِ جدیدہ کے اہم نظریات کون کونسے ہیں؟ کرہ ہوائی سے کیا مراد ہے؟ زیریں سرخ، بالائے نفشی، لاسکی اور ریڈیائی شعاعوں میں کیا فرق ہے؟ ہمیں آواز کیسے سنائی دیتی ہے؟ فضا ہمیں نیلگوں کیوں دکھائی دیتی ہے؟ کیا قرآن اور ہیئتِ جدیدہ کے نظریات میں کوئی اختلاف ہے؟ سال کے مختلف موسموں میں شب و روز کی لمبائی کیوں بدلتی ہے؟ کیا براعظم سرک رہے ہیں؟ سورج گزرنے اور چاند گزرنے کیوں ہوتا ہے؟ کائنات کتنی وسیع ہے؟ کائنات کی ابتداء کیسے ہوئی اور اسکی عمر کتنی ہے؟ علمِ ہیئت میں مسلمان سائنسدانوں نے کیا کارنامے سرانجام دیئے؟ قدیم مسلمان سائنسدانوں کی تحقیقات اور جدید ترین سائنسی تحقیقات میں کتنا فرق ہے؟ مندرجہ بالا موضوعات کے ساتھ ساتھ نظامِ شمسی کے سیارات کے حالات، چاند کی سرگزشت، آواز، روشنی کی اقسام، شب و روز، زمین کی گردش، سمتِ قبلہ، معجزہ شقِ قمر، عناصرِ کربان، ہفتے کی تقرری کی وجوہات، براعظموں کا بیان، آسمانی بجلی کی تفصیل، زمین کی گردش، عرض بلد و طول بلد وغیرہ کے بارے میں مفصل ابواب ہیں۔ کتاب ہذا کے دوسرے حصے میں عید الفطر اور ہلالِ عید کے بارے میں تفصیلی بحث کی گئی ہے۔ جدید طباعت میں بیشمار قیمتی تصاویر کے علاوہ اسی (۸۰) سے زائد آرٹ پیپر کے صفحات پر رنگین و نادر تصاویر بھی شامل ہیں۔

# لطائف البال

ف

## الفروق بين الأهل والأل

تصنيف محدث اعظم، مفسر كبير، مصنف اخصم، ترمذی وقت حضرت مولانا محمد موسیٰ روحانی بازی  
طی اللہ آثارہ و اعلیٰ درجات فی دارالسلام

لفظ ”آل“ اور ”اہل“ کے درمیان فروق پر مشتمل مختصر کتاب۔ کتب اسلامیہ عربیہ میں لفظ ”آل“ اور لفظ ”اہل“ نہایت کثیر الاستعمال ہیں۔ ان دونوں لفظوں میں حضرت محدث اعظم مختلف دقیق فروق کی نشاندہی فرماتے ہیں۔ مدرسین حضرات اور طلباء کیلئے نہایت قیمتی تحفہ۔

## کتاب

## الأربعین البازئ

تصنيف محدث اعظم، مفسر كبير، مصنف اخصم، ترمذی وقت حضرت مولانا محمد موسیٰ روحانی بازی  
طی اللہ آثارہ و اعلیٰ درجات فی دارالسلام

حضرت محدث اعظم رحمہ اللہ تعالیٰ کی منتخب کردہ  
نہایت قیمتی چالیس احادیث کا مجموعہ۔



# نیل البصیرۃ

ف

## نسبۃ سبع عرض الشعیۃ

لإمام المحدثین نجم المفسرین زبدۃ المحققین  
العلامة الشیخ مولانا محمد موسیٰ الروحانی البازئ  
رحمۃ اللہ تعالیٰ وأعلى درجاتہ فی دار السلام

علماء وطلباء کے لئے نہایت مفید علمی خزانہ

ہیئت قدیم میں لکھی جانے والی یہ کتاب دراصل تصریح و  
شرح چغینی کے ایک مشکل مقام کی شرح و توضیح ہے۔ عربی زبان میں  
لکھی جانے والی یہ کتاب بہت سے ایسے قیمتی، علمی نکات پر مشتمل ہے  
جو اہل علم کے لئے نہایت گرانقدر سرمایہ کی حیثیت رکھتے ہیں۔

# الهیۃ الکبریٰ

مع شرحها

## سماء الفکر

کلاهما لإمام المحدثین نجْمُ المفسرین زبْدُ المحققین  
العلامة الشیخ مولانا محمد موسیٰ الزُّوحانی البازِی  
رَحِمَهُ اللّٰهُ تَعَالٰی وَطَیَّبَ اَنَارَهُ

### جدید ہیئت کے مسائل و مباحث کا عظیم خزانہ و جامع فتاویٰ

مدارس دینیہ کی سب سے بڑی تنظیم وفاق المدارس العربیہ کے اراکین علماء کبار کی فرمائش پر حضرت شیخ رحمہ اللہ تعالیٰ نے بزبان عربی دو جلدوں میں یہ ضخیم کتاب تالیف کی جس کے ساتھ نہایت مفصل اردو شرح بھی ہے جس کی وجہ سے اردو خواں حضرات بھی اس سے مکمل استفادہ کر سکتے ہیں۔ جدید ترین تحقیقات و آراء پر مشتمل یہ بے مثال کتاب جدید ہیئت کے مسائل و مباحث کا عظیم خزانہ و جامع فتاویٰ ہے۔ کتاب کے آخر میں علم ہیئت کی اصطلاحات کا نہایت اہم و مفید رسالہ بھی ہے۔ پس ہیئت کبریٰ دراصل تین نادر کتابوں کا مجموعہ ہے۔ یہ کتاب بہت سی قیمتی اور نایاب تصاویر پر مشتمل ہے۔

# الهیئۃ الوسطی

مع شرحها

## النجوم النسطی

کلاهما لإمام المحدثین نجم المفسرین زبدة المحققین  
العلامة الشیخ مولانا محمد موسی الزوحدانی البازنی  
رحمۃ اللہ تعالیٰ وطیب آثارہ

علم فلکیات کا شوق رکھنے والے حضرات کیلئے ایک درّ نایاب

یہ دوسری کتاب ہے جو حضرت شیخ رحمہ اللہ تعالیٰ نے وفاق المدارس العربیہ پاکستان کی کمیٹی برائے نصاب کتب کے اراکین علماء کبار و مشائخ عظام کی فرمائش پر تصنیف کی۔ عربی متن کے ساتھ ساتھ انتہائی مفصل اردو شرح ہے جس کی وجہ سے اردو خواں طبقہ بھی اس سے مکمل فائدہ اٹھا سکتا ہے۔ یہ کتاب ایک شاہکار اور درّ نایاب کی حیثیت رکھتی ہے۔ اس کتاب کی افادیت و جامعیت کے پیش نظر پاکستان، ایران، افغانستان کے بہت سے مدارس نے اسے اپنے نصاب میں شامل کیا ہے۔ یہ کتاب بیشمار قیمتی اور نایاب رنگین و غیر رنگین تصاویر پر مشتمل ہے۔ ہیئت کبریٰ، ہیئت وسطیٰ اور ہیئت صغریٰ تینوں کتب کو سعودی حکومت نے ان کی علمیت و جامعیت کے پیش نظر بڑی تعداد میں منگوا کر علماء کرام میں تقسیم کیا ہے۔

# الهیۃ الصغریٰ

مع شرحها

## مَدَارُ الْبُشْرِی

کلاهما لإمام المحدثین نجْمُ المفسرین زبْدَةُ المحققین  
العلامة الشیخ مولانا محمد موسیٰ الرُّوحانی البازِی  
رَحِمَهُ اللهُ تَعَالَى وَطِيبَ آثَارِهِ

علم فلکیات کی دقیق مباحث پر مشتمل ایک قیمتی کتاب

یہ تیسری کتاب ہے جو حضرت شیخ رحمہ اللہ تعالیٰ نے وفاق المدارس العربیہ پاکستان کی کمیٹی برائے نصاب کتب کے اراکین علماء کبار و مشائخ عظام کی فرمائش پر تصنیف کی۔ عربی متن کے ساتھ ساتھ انتہائی مفصل اردو شرح ہے مصنف نے اس چھوٹے حجم والی کتاب میں علم ہیئت کی انتہائی کثیر اور دقیق مباحث جمع کر کے گویا دریا کو کوزے میں بند کر دیا ہے۔ مؤلف کی دیگر تالیفات علم ہیئت کی طرح یہ کتاب بھی جامع، محقق اور جدید مسائل فن پر حاوی ہونے کے علاوہ بہت سی قیمتی رنگین وغیرہ رنگین تصاویر پر مشتمل ہے۔

# قصیدہ طوبیٰ

فی

اسماء اللہ الحُسنیٰ

تصنیف

محدثِ اعظم، مفسرِ کبیر، مصنفِ افسس، ترمذی، وقتِ حضرت مولانا محمد موسیٰ روحانی باری  
طیہ اللہ آثارہ و اعلیٰ درجاتہ فی دار السلام

پریشانیوں اور مصائب میں مبتلا لوگوں کیلئے ایک عظیم تحفہ

نہایت مبارک اور بے مثال و بے نظیر قصیدہ

اس مبارک قصیدے میں اللہ جل جلالہ کے ننانوے اسمائے حسنیٰ سمیت تقریباً پونے دو صد نام نظم کیے گئے ہیں۔ قصیدہ طوبیٰ عالم اسلام کا پہلا قصیدہ ہے جس میں اللہ تعالیٰ کے اسماء دعا کے انداز میں بزبان عربی منظوم ہیں اور عوام الناس کی آسانی کیلئے اردو ترجمہ بھی درج کیا گیا ہے۔ عرب و عجم میں بے شمار علماء و خواص و عوام نے اس قصیدے کو تکالیف، پریشانیوں اور مصائب سے نجات، مشکلات کے حل اور

قضائے حاجات کے لیے بے انتہاء مفید پایا ہے۔ قصیدہ طوبیٰ پڑھنا شروع کیجئے چند دن میں ہی آپ خود اس کی برکات کا مشاہدہ کر لیں گے

# قصیدہ حسنیٰ

فی  
اسماءِ النبی العظمیٰ

تصنیف

محدث اعظم، مفسر کبیر، مصنفِ اخم، ترمذی وقت حضرت مولانا محمد موسیٰ روحانی باری  
طیبة اللہ آثارہ و اعلیٰ درجات فی دار السلام

دنیاۓ اسلام میں اپنی نوعیت کا پہلا اور نہایت مبارک قصیدہ

حل مشکلات اور قضائے حاجات کیلئے بے انتہاء مفید

قصیدہ حسنیٰ دنیاۓ اسلام کا پہلا قصیدہ ہے جس میں پانچ سو (500) سے زیادہ مستند اسماء النبی ﷺ دعائیہ طریقے سے بزبانِ عربی منظوم ہیں۔ تکمیل فائدہ اور آسانی کے لئے ساتھ ساتھ اردو ترجمہ بھی درج کیا گیا ہے۔ یہ قصیدہ عرب و عجم میں نہایت مقبول و معروف ہے۔ حرین شریفین (مکہ مکرمہ و مدینہ منورہ)، افغانستان، ایران، بنگلہ دیش، امریکہ، برطانیہ، عراق، مصر، سری لنکا، برصغیر پاک و ہند اور دیگر بہت سے ممالک میں بیشمار اولیاء اللہ و عوام اسے بطور وظیفہ پڑھ رہے ہیں۔ تکالیف و مشکلات کو دور کرنے اور قضائے حاجات کیلئے نہایت مؤثر، مفید اور مجرب ہے۔ قصیدہ حسنیٰ پڑھنا شروع کرتے ہی چند ایام میں آپ اپنے ہر کام میں واضح برکات محسوس کریں گے۔



# پھوڑ گناہوں اور نیکیوں کے اثرات

مسمیٰ بہ

## اِسْتَعْظَمُ الصَّغِيْرُ

تصنيف

محدث اعظم، مفسر کبير، مصنف، مختم، ترمذی وقت حضرت مولانا محمد موسیٰ روحانی بازی  
طیبة القلب، آثارہ و اعلیٰ درجات فی دار السلام

قلب و روح کی تسکین کا سامان لئے ہوئے ایک منفرد کتاب

اندھی مادیت کے اس عہدِ زیاں کا میں گناہوں کی یلغار بڑھتی جا رہی ہے جس نے دولتِ ایمان و یقین سے بہرہ مند باعمل مسلمانوں کو سخت صدمے سے دوچار کر رکھا ہے تو عام مسلمان بھی روح و احساس سے عاری اس زندگی میں شدید مایوسی اور پریشانی کا شکار ہیں۔ اس مایوسی کے عالم میں گناہوں اور نیکیوں کی حقیقت اور ان کی تاثیر سے روشناس کروانے والی یہ الہی کتاب روشنی و ہدایت کی طرف انسان کی رہنمائی کرتی ہے۔ زبان و بیان کی تاثیر لیے ہوئے یہ عجیب و منفرد کتاب جس کا لفظ لفظ اور سطر سطر دل کے درپچوں پر دستک دیتا ہوا محسوس ہوتا ہے۔ مزید برآں اس مبارک کتاب میں امتِ محمدیہ اور گذشتہ امتوں کے بہت سے بزرگوں کے ایمان افروز واقعات بھی درج کیے گئے ہیں۔ نیز اس کتاب میں بہت سے ایسے مختصر اعمال و مختصر دعائیں بھی مذکور ہیں جن کا ثواب بہت زیادہ ہے۔

# رِزْقِ اُولِیاءِ کے پوشیدہ اَسباب

مسمیٰ بہ  
تَعْلِیْمُ الرِّفْقِ  
فِی  
طَلَبِ الرِّزْقِ

تصنیف

مُحَدِّثِ اعْلَم، مُفْتَرِ کَیْبِ، مُصَنِّفِ افْخِمْ، تَرْمِذِی، وَقْتُ حَضَرَتِ مَوْلَانَا مُحَمَّدِ مُوسٰی رُوحَانِی بَا زِی  
طِبِّ اللّٰہِ اَنَارُہُ وَاَعْلٰی دَرَجَاتِہِ فِی دَارِ اَسْلَام

رِزْقِ حلال کا میسر آنا اللہ تعالیٰ کی بہت بڑی نعمت ہے۔ زمانہ حاضر میں ہر آدمی کثرتِ مصائب اور کثرتِ حاجات کے افکار کی وجہ سے پریشان اور بے چین ہے۔ اس پریشانی اور بے چینی کی سب سے بڑی وجہ مال کی محبت و حرص ہے۔ مال کی محبت ہر برائی اور ہر گناہ کی جڑ ہے کیونکہ اس کی وجہ سے انسان حلال و حرام کی تمیز ترک کر کے ہر گناہ کے ارتکاب پر آمادہ ہو جاتا ہے۔ اس کتاب میں رِزْقِ حلال کی ترغیب اور حرام مال کی ترہیب سے متعلق عبرت انگیز واقعات، ایمان افروز اقوال، درد انگیز حکایات اور بزرگوں کے نصیحت آمیز مواعظ کا ایمانی ذخیرہ جمع کیا گیا ہے۔ موقع بہ موقع مفید اشعار بھی درج کیے گئے ہیں۔ یہ کتاب دراصل حضرت محدث اعظم کی دو قیمتی کتب ”ترغیب المسلمین“ اور ”گلستانِ قناعت“ کا خلاصہ ہے۔

# مبارک دعائیں

مرتب

عبدِ ضعیف محمد زہمیر رُوحانی بازی عفا اللہ عنہ  
وعافاہ

حکومت پاکستان سے ایوارڈ یافتہ کتاب

چھوٹی اور مختصر دعاؤں کا مجموعہ جس نے ملک بھر میں مقبولیت کے  
نئے ریکارڈ قائم کر دیئے۔ جیسی سائز کی اس نہایت مبارک کتاب  
میں ایسی مختصر دعائیں جمع کی گئی ہیں جن کا ثواب وفائدہ بہت زیادہ  
ہے۔ جو احباب اپنے فوت ہو جانے والے عزیز واقارب کے لیے

صدقہ جاریہ کے طور پر اس کتابچہ کو طبع کروا کر تقسیم کروانا چاہیں وہ

ادارہ سے رابطہ کر سکتے ہیں۔

علی اکبر دین محمد علی علم نبوی صلی الله علیه و آله و سلم  
ترجمہ دینی وقت

مدتس

عفا الله عنه  
وفاؤه  
ابن

عبدِ ضعیف محمد زہمیسر روحانی بازی

(مکمل کتاب و خاصیات ابواب)

(مکمل کتاب)

علم صرف سیکھے، دُنیا کا آسان ترین طریقہ

(مکمل کتاب)

(انتہائی آسان جدید طریقہ)

(مکمل کتاب)

(مکمل کتاب)

(مکمل کتاب)

(مکمل کتاب)

(مکمل کتاب)

(یارہ بیس تا یارہ انتیس)

## شرح التهذيب

(جلد اول مکمل، کتاب البیع تا کتاب الغصب)

(ابتدائی تین تعلقات یکمسل)

(مکمل کتاب)

(مکمل کتاب)

(مکمل کتاب)

(جلد اول مکمل)

● نہایت آسان عام فہم درس جنہیں آپ شروحات کی بنسبت کئی گنا زیادہ مفید پائیں گے۔  
● ریکارڈنگ نہایت صاف اور واضح۔ نیز ہر سبق کے ساتھ کتاب کا متعلقہ صفحہ نمبر درج کیا گیا ہے۔  
● کتاب کھولنے، سی ڈی میں سے متعلقہ سبق چلائے، آپ خود کو مکرمہ جماعت میں محسوس کریں گے۔

خوشخبری:

YouTube Channel: Jamia Muhammad Musa Albazi

# ابواب الصِّف

علم صرف میں کمزور طلباء و طالبات کیلئے عظیم خوشخبری

ابتدائی طلباء کیلئے دنیا کی آسان ترین اور جامع ترین علم صرف

ترجمہ وقت محدث اعظم ہفتہ کبیر، حضرت مولانا محمد موسیٰ روحانی بازی

کے انوارات و برکات والا علم صرف کا انتہائی مبارک و نافع طریقہ

اب اردو ترجمہ والا ابواب الصِّف کا جدید ایڈیشن بھی دستیاب ہے

مدارس دینیہ کے بعض طلباء عربی عبارت نہیں پڑھ سکتے، عموماً اس کی بنیادی وجہ علم صرف میں کمزوری ہوتی ہے کیونکہ علم نحو میں مہارت کیلئے علم صرف میں مہارت نہایت ضروری ہے۔ ایسے مایوس طلباء کیلئے یہ ابواب نعمت غیر مترقبہ ہیں۔ بڑے درجات کے طلباء صرف تین چار ماہ کے مختصر عرصے میں ان ابواب کو یاد کر کے اپنی علمی بنیاد کو خوب مضبوط کر سکتے ہیں۔

علم صرف پڑھانے والے مدرسین حضرات کیلئے ایک عظیم علمی خزانہ

مدرسین حضرات اپنے تلامذہ کی مضبوط علمی بنیاد بنانے کے لئے ایک مرتبہ یہ ابواب پڑھانے کا تجربہ ضرور کر لیں۔ ان شاء اللہ تعالیٰ صرف ایک مرتبہ کے تجربہ سے ہی وہ ان ابواب کو ہمیشہ کیلئے اپنائیں گے۔ پاکستان و بیرون ملک میں طلباء و طالبات کے جن مدارس نے بھی ان ابواب کا تجربہ کیا وہ اس کے ناقابل یقین نتائج دیکھ کر حیران رہ گئے۔ ان ابواب کو پڑھانے اور سننے کا خاص طریقہ جاننے کیلئے حضرت مولانا محمد موسیٰ روحانی بازی رحمہ اللہ کے بیٹے مولانا محمد زہیر روحانی بازی رحمہ اللہ کے دروس انٹرنیٹ (یوٹیوب وغیرہ) پر موجود ہیں جن سے بآسانی استفادہ کیا جاسکتا ہے۔

مزید معلومات و تفصیلات کیلئے جامعہ محمد موسیٰ البازی رابطہ نمبر 0301-8749911

جامعہ محمد موسیٰ البازی برہان پورہ، عقب گورنمنٹ بوائز ہائی سکول رائے وٹھلاہور